

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

43

44

45

46

47

48

49

50

51

52

53

54

55

56

57

58

59

60

61

62

63

64

65

66

67

68

69

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

80

81

82

83

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97

98

99

100

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

111

112

113

114

115

116

117

118

119

120

121

122

123

124

125

126

127

128

129

130

131

132

133

134

135

136

137

138

139

140

141

142

143

144

145

146

147

148

149

150

151

152

153

154

155

156

157

158

159

160

161

162

163

164

165

166

167

168

169

170

171

172

173

174

175

176

177

178

179

180

181

182

183

184

185

186

187

188

189

190

191

192

193

194

195

196

197

198

199

200

201

202

203

204

205

206

207

208

209

210

211

212

213

214

215

216

217

218

219

220

221

222

223

224

225

226

227

228

229

230

231

232

233

234

235

236

237

238

239

240

241

242

243

244

245

246

247

248

249

250

251

252

253

254

255

256

257

258

259

260

261

262

263

264

265

266

267

268

269

270

271

272

273

274

275

276

277

278

279

280

281

282

283

284

285

286

287

288

289

290

291

292

293

294

295

296

297

298

299

300

301

302

303

304

305

306

307

308

309

310

311

312

313

314

315

316

317

318

319

320

321

322

323

324

325

326

327

328

329

330

331

332

333

334

335

336

337

338

339

dep. SS. 875 (08) C 788 / 7

**CORPUS  
SCRIPTORUM HISTORIAE  
BYZANTINAE.**

**EDITIO EMENDATIORE ET COPIOSIOR,**

**CONSILIO**

**B. G. NIEBUHRII C. F.**

**INSTITUTA,**

**AUCTORITATE**

**ACADEMIAE LITTERARUM REGIAE  
BORUSSICAE**

**CONTINUATA.**



**CONSTANTINUS MANASSES, IOEL,  
GEORGIUS ACROPOLITA.**

---

**BONNAE**

**IMPENSIS ED. WEBERI**

**MDCCCXXXVII.**

AM



Manassis  
**CONSTANTINI MANASSIS**

**BREVIARIUM HISTORIAE  
METRICUM.**

---

RECOGNOVIT

**IMMANUEL BEKKERUS.**

---

**BONNAE**

**IMPENSIS ED. WEBERI**

**MDCCCXXXVII.**



---

**IOANNIS MEURSII DEDICATIO.**

**SERENISSIMO INVICTISSIMOQUE PRINCIPI**

**GUSTAVO ADOLPHO**

**D. G. SUECORUM GOTHORUM VANDALORUM**

**REGI ET PRINCIPI HEREDITARIO**

**MAGNO DUCI FINLANDIAE**

**ESTHONIAE WESTHMANNIAEQUE ETC. PRINCIPI.**

---

**Q**uantus sit historiae usus, etiam regibus, **GUSTAVE ADOLPHE**, rex auguste, iam toties et a tam multis dictum ut nemo ignorare possit; eaque de re sermonem hic instituere velle merito putidum habeatur. itaque hoc sufficiat unum, cum post ardua regni negotia fessum animum oblectare reges volunt, nusquam dignius occupari otium posse quam in historiae lectione. hanc ob rem augustae maiestati Tuae Constantinum Manassem offero, qui compendio res ab orbe condito gestas usque ad annos a Christo servatore nato mille ducentos comprehendit. facio audacter, quod ea maiestatis Tuae apud nos sit fama, immo orbem Christianum universum, inter ceteras virtutes hoc propositum maxime habere, amare et aestimare literas. id quod maximos quosque principes tanto studio consecratos in comperto est, ut imperfectam sibi gloriam aliam omnem existimare vide-

rentur, nisi hanc assecuti essent. nomina prudens non recens-  
seo, satis ex historia nota. quorum omnium cum virtutes sedulo  
coniunxeris ad miraculum aevi huius, rex auguste, hanc quo-  
que laudem deesse maiestati Tuae noluisti. nempe tot illustria  
exempla, quae perpetuo animo maiestatis Tuae vere regio ob-  
versantur, aliter facere haud patiebantur. et ut illa etiam de-  
essent, domi maiestatis Tuae unum erat, omnium instar, divi  
Caroli, parentis Tui, quem benivolentia dei asserendis forti  
manu maiestati Tuae regnis excitavit. ad reliquas autem vir-  
tutes quod attinet, quis non pietatem miratur, raram in tam  
excelso fastigio? quis non animi magnitudinem inconcussam?  
quis constantiam? quis fortitudinem? qui in primis istis annis,  
cum hostem barbarum et aetas maiestatis Tuae et sua feritas  
securum facerent, timere tamen coegisti, et regni fines ut iutrep-  
pidus ita invictus vindicasti. ibit haec res in historiam, rex  
auguste, et posteritas vix sine stupore leget. ac huius quidem  
felicitatis instrumentum sane magnum, vir illustris et incompa-  
rabilis Axelius ab Oxenstierna, regiae maiestatis Tuae Cancellar-  
ius, immortale regni decus; quem ut singulari illa prudentia  
habes Nestori prisco comparandum, ita ut etiam aetate habere  
olim possis voreo et opto. non Te rege, et illo tam fido ac  
prudenti consultore, adversi quicquam maiestatis Tuae regnis  
accidere possit. nec tacebo Ioannem Skytte, virum nobilissi-  
mum et amplissimum, in Grouzio et Elfsio, Tuae maiestati a  
consiliis et rationibus; quem legationibus pluribus valde clarum  
alii principes non ignorant, et apud nos quicumque aliquam rei  
publicae partem tenent. haec ut omnia maiestati Tuae gratula-  
rer, vis fortunae Tuae expressit et pronus quoque in rem  
publicam nostram animus; cui tam impense faves, ut cum a  
regnis maiestatis Tuae abis, non invenias cui favere magis pos-  
sis. hinc foedus illud cum illustrissimis ac potentissimis Belgii  
foederati ordinibus nuper ictum. hinc et quod ex illa gente  
virum magnificum et amplissimum Iacobum Dyckium elegisti,  
cuius consiliis prudentissimis in maximis tot regnorum negotiis  
utereris; cuiusque fide ac virtutibus praestantissimis exploratis  
in legatione non una ad Galliae ac Britanniae reges, tandem  
hic loci apud eos quos dixi ordines legati ordinarii munus susti-  
nere voluisti. neque hoc satis. Ianum Rutgersium inter prima

patriae ingenia consiliarii dignitate exornasti, ut animum maiestatis Tuae in gentem ac rem publicam nostram propensissimum etiam isto modo ostenderes. nemo igitur posthac mirabitur, si ingenia patriae nostrae, rex auguste, studia sua votaue omnia maiestati Tuae consecrent. ego certe mihi id faciendum putavi; eoque nomine ad regiae Tuae benignitatis aram sisto Constantinum hunc Manassem, historicum minime contemnendum, maxime in re Byzantina. confidere ausim veniam huic audaciae fore cum a maiestatis Tuae in literas favore, tum ab ea, quam praedicavi, in gentem nostram benignitate. concludam voto, rex auguste. deus ille optimus maximus, regum regnorumque arbiter, regiam maiestatem Tuam quam diutissime incolumem servet, ad nominis sui sanctissimi gloriam, subditorum utilitatem et hostium terrorem. Lugduni Batavorum, a. d. 6 Kalend. Mart. 1616.

Regiae Maiestati Tuae

humillime devotus

IOANNES MEURSIUS.

---

## LECTORI IO. MEURSIUS.

---

**N**on te multis morabor, lector. Constantinum eu Manassem, pridem tibi a me promissum et per occupationes dilatum. descripsi ex codice bibliothecae Palatinae, cui iam auctores aliquot antea non editos mecum debes. versio, quam addidi, est Ioannis Leunclavii, viri clarissimi et de re publica literaria praeclare meriti editis tot monumentis quibus antea carebamus. ad Graecum textum notas ego pauculas adieci, quibus loca minus integra restituerem. nam ut diffunderem me et historiam cum historia compararem, non est visum operae pretium. contentus fui ipsum Manassem repraesentare. vale, et, quisquis es, aeternitatem cogita.

---

---

# IMMANUELIS BEKKERI

## PRAEFATIO.

---

Constantini Manassis summarium historiae metricum primi ediderunt Ioannes Leunclavius et Ioannes Meursius, alter Latine versum, alter etiam Graecum. sed neque ille aut exemplarium ab Ioanne Sambuco acceptorum aut Italici sui lectiones ad communem notitiam prodidit, neque hic Palatinum suum cum Leunclavio contulit. Fabrotus autem, qui Parisiensi editioni praefuit, cum codices haberet tres, unum a Leone Allatio excerptum, duo Régios, quae ii bona ferebant, non ad poetam emendandum supplendumve rettulit, sed textui Meursiano quamvis corrupto et hiulco ita subiunxit ut ne

**x**      **IMMANUELIS BEKKERI PRAEFATIO.**

ordinem quidem ubique commodum servaret. hanc ego  
molem indigestam augere codices novos conquirendo  
nolui: usque aptare possem volui tentare.

**Scrib. Berolini idibus Octobr. a. 1836.**



**ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΤΟΥ ΜΑΝΑΣΣΗ**

**ΣΥΝΟΨΙΣ ΙΣΤΟΡΙΚΗ**

**ΔΙΑΣΤΙΧΩΝ.**



ΤΟΥ ΚΥΡΟΥ  
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΤΟΥ ΜΑΝΑΣΣΗ  
ΣΤΝΟΨΙΣ ΧΡΟΝΙΚΗ,  
ΑΡΧΟΜΕΝΗ ΑΠΟ ΚΟΣΜΟΠΟΙΙΑΣ  
ΜΕΧΡΙ ΤΟΥ ΚΥΡΟΥ ΝΙΚΗΦΟΡΟΥ ΤΟΥ  
ΒΟΤΑΝΕΙΑΤΟΥ.\*)

**Η** μὲν φιλότιλος ψυχὴ ταῖς ὕλαις ἐπιχάσκει,  
καὶ πάντα πραγματεύεται πρὸς τὸ τυχεῖν τοῦ πόθου·  
σὸ δέ, ψυχὴ βασιλίσσα καὶ φιλογνωτάτη,  
ἀεὶ διψῶσα γνώσεως καὶ λόγου καὶ παιδείας,  
5 βιβλοῖς ἀεὶ προστίττηκας, ἐπεντροφέας τοῖς λόγοις,  
καὶ γίνεταί σοι τῆς ζωῆς ἅπας ὁ χρόνος λόγος.

P 1

\*) alibi τοῦ φιλοσόφου κυρίου Κωνσταντίνου τοῦ Μανασσῆ σύν-  
οψις ἱστορικὴ διὰ στίχων, ἀπὸ κρίσεως κόσμον τὴν ἀρχὴν ποιου-  
μένη καὶ διήκουσα μέχρι τῆς βασιλείας κυροῦ Νικηφόρου τοῦ  
Βοτανειάτου. ἐξηφωνήθη δὲ πρὸς τὴν σιβαστοκρατορίαν Εὐφρο-  
νην τὴν σύμφωνον τοῦ βασιλέως κυροῦ Μανουὴλ συν τῷ αὐταδύλῳ  
αὐτοῦ κυρίῳ Ἀνδρονίκῳ. 2 τυχὸν A i. e. codex Leonis Alatii.  
5 τὸ κάλλος R i. e. alter codicum Regiorum a Fabroto collatorum.

CONSTANTINI MANASSIS  
COMPENDIUM CHRONICUM,  
AB EXORDIO MUNDI  
USQUE AD NICEPHORUM BOTANIATEM,  
IO. LEUNCLAVIO INTERPRETE.

**U**t cupidus rerum terrestrium animus iis ipsis inhiat, et omnem lapi-  
dem movet, quo potiri suo desiderio possit, ita tu, domina, regio animo  
praedita et eruditae doctrinae studiosissima, semper aliquid cognoscere  
ac percipere gestiens libris incumbis, ex scriptis eruditorum voluptatem

B

- ἐπὶ γούν ἐπεπόθησας οἷα τροσίμη λόγον  
 ἐπένειπτόν σοι καὶ σαφῇ γραφῇ ἐκπονηθῆναι,  
 τραίως ἀναδιδάσκουσιν τὰς ἀρχαιολογίας,  
 10 καὶ τίνες ἤρξαν ἀπ' ἀρχῆς καὶ μέχρι τοῦ προῆλθον  
 καὶ τίνων ἐβασίλευσαν, ἐτῶν δὲ μέχρις πόσων,  
 ἡμεῖς ἀναδεξόμεθα τὸ βῆρος τοῦ καμιάτου,  
 κἂν δυσχερεῖς κἂν ἐπαχθεῖς τὸ πρᾶγμα, κἂν ἰργῶδες·  
 ἁραμινθούνται γὰρ ἡμῶν τοὺς ἐν τοῖς λόγοις μόχθους  
 15 ἡ μεγαλοδωρεῖαι σου καὶ τὸ φιλοτιμόν σου,  
 καὶ τὸν τοῦ κόπου καύσωνα καὶ τῆς ταλαιπωρίας  
 αἱ θωρακαὶ ὀροσίζουσι κενούμεναι συχνάκις.

P 2

- Καὶ ταῦτα μὲν ἐνταῦθά μοι καὶ μέχρι τούτου στήτω,  
 μὴ πως κολακικώτερος δόξῃ τισὶν ὁ λόγος,  
 20 καὶ τὸν σκοπὸν κατυλιπὼν ἄλλην ἀκούσῃ τρέχειν.  
 πολλῶν ἱστορησάντων δὲ καὶ χρονογραφησάντων,  
 καὶ σπουδασάντων μὲν εἰπεῖν ὀρθῶς καὶ φιλαλήθως,  
 ἀλλήλοις ἀνομοίως δὲ ταῦτ' ἀσυνγγραψάμενων,  
 ἡμεῖς προχειρισάμενοι τοὺς μάλιστα δοκοῦντας  
 25 τῆς ἀκριβείας ἔχεισθαι καὶ μᾶλλον ἀληθεύειν,  
 τὸ κατὰ δύναμιν ἡμῶν ἀποπληρώσομέν σοι.  
 Ὁ τοῦ θεοῦ παντὲλεως καὶ κοσμοκτίστηρ λόγος  
 τὸν οὐρανὸν τὸν ἄνωστρον παρήγαγεν ἀρχῇθεν,  
 ἀπλέτω κάλλιε λάμποντα μαρμαρυγῶν ἐνθέων,

10 add ARR, quanquam aut hoc aut 11 facile carens 11 τίνες M  
 i. e. editio Meursiana καὶ μέχρις ἐτῶν A 16 πόσων B  
 23 ταῦτα vulgo 26 ἡμῶν A 27 παντοκτίστηρ M

percipis, totam denique vitam in disciplinis liberalibus conteris. quando igitur ut alumna doctrinae postulasti a me tuum in usum conscribi libellum perspicuum et intellecta facilem, qui clare tradat res priscis gestas saeculis, et qui ab initio potiti rerum fuerint, quo usque progressi, quibus nationibus, et quamdiu imperio praefuerint, exponat, sane onus illud in nos recipimus, tametsi rem nos difficilem gravem et operosam moliri non nesciamus. nam labores in perficienda commentatione nostros munificentia et liberalitas tua recreat, et aestum lassitudinis ac aerumnae munera tua crebro repetita veluti rosis cuiusdam respersione mitigant.

Ac de his quidem dictum hactenus esto, ne forte comparata videatur ad adstantandum oratio, neve relicto scopo evagari alio perhibeatur. cum autem complures literis mandarint historias ac annales, et recte quidem vereque cuncta narrare conati fuerint, diversa tamen id via modoque praestiterint, nos eorum auctoritatem secuti qui accurato maxime studio usi ad veritatem accedere proxime videbuntur, expectationi votoque tuo pro viribus satisfacimus.

Perfectus ille dei sermo, rerum opifex omnium, ab initio caelum sideribus carens, et immensa tamen venustate radiorum plane divinarum

30 καὶ γῆν τὴν παντοθρέπτειραν, καὶ σὺν αὐτῇ τὸ φάος.

ἡ γῆ δ' ἀπερικόσμητος ἀβράτος ὑπῆρχε,  
καὶ σκότος ἐπεκάθητο βαθὺ τοῖς ταύτης νώτοις.  
τοῦ δὲ φωτὸς ἀγλάσαντος καὶ πανταχοῦ χυθέντος,  
καὶ λευκοπέπλον λαμπραγοῦς ἡμέρας γενομένης,

35 ὥφθη τὰ πρὶν ἀθέατα, καὶ σκότους ἡ στυγνότης  
ἐκφυγεῖν τῷ πυρσῷ τῶν φωτοβολημάτων.  
ἐν τοῖς οὖν πυρὶδραμε τῶν ἡμερῶν ἡ πρώτη.

Τοῦ δὲ βλεψάρον λάμπυτος ἡμέρας τῆς δευτέρας  
τὸν οὐρανὸν τὸν δεύτερον ἐσχαίρωσε πανσόφως,

40 ὃν τοῖς ἐν γῇ παντοσσιγῇ δημιουργίαις στέγην  
ὠνόμασε στερέωμα Θεὸς ὁ καλλιτέχνης,  
παρὰ τὴν πρώτην ἄναστρον εἴτερον ὄντα σφαῖραν.  
τότε καὶ τὴν παντόχeton φέσιν τὴν ἑδατίαν  
καὶ τὰς ἀβύσσους διελών, καὶ ταύτων τὸ μὲν ἄνω

45 πρὸς ἔψος ἀνεγνόητον κοίτης μετεωρίσας,  
τὸ δ' ἐπὶ γῆς ἀπολιπών, ἔστησε τούτων μέσον  
τὸν οὐρανὸν ὥσπερ θραγιόν, ὥσπερ στερεὸν τεχνίον.

Κόρη μὲν οὖν ἐπέμνειν ἡμέρας τῆς δευτέρας,  
καὶ τρίτη πάλιν τῆγαζε, καὶ πάλιν ὁ τεχνίτης

50 ὁ παντοτέκτων ὁ σοφὸς ἄλλοις προσείχεν ἔργοις.  
ἐπεὶ γὰρ ἐξεκίχυντο κατὰ τῆς γῆς ἀπάσης  
ὁπόσον ἦν ὑπ' οὐρανὸν ὕδωρ περιπελεῖον,

31 ἀνάτορος A

32 ἐπεκάθητο libri

34 καὶ λαμπρῶς R

35 κάλλους MR

37 δὲ R

38 δὲ φωτὸς αὐ R

42 ἐτε-

ρον AR

43 τὴν ἑδατίαν R, τῶν ὑδατίων A

48 ἐπέ-

κειν A

50 προσείχε λόγους R

52 ὑπαναμένον ἦν λελεμ-

μῖνον ὕδωρ A cum RR l. e. Regio utroque

fulgens, una cum terra et luce condidit. erat autem id temporis tellus omnis ornatus expers, et cerni non poterat, incumbentibus illi crassissimis tenebris. at ubi lux orta se passim diffunderet eo dies exstitisset, quae prius erant inadspectabilia, cerni coeperunt, et tristic illa caligo per radios lucidos expulsa fuit. hoc modo primus dies effluxit.

Hinc altero illucescente caelum secundum in orbem globumque sollicite redegit, quod universalis terrenis rebus cœni tectum quoddam obductum, opifex ipse firmamentum appellavit, diversum omnino a prioro siderum experto globo. tunc et fluxam aquarum naturam et abyssos a se invicem separavit, ac partim quidem sursum ad sublimitatem mentis intelligentia nequaquam comprehensibilem subvexit, partim in terra reliquit, utrisque caelo, tanquam septo muroque solido, interiecto.

Ita die secundo praeterlapsa certius effulsit; quo rursus opifex ille sapiens aliis condendis intentus erat. nam quia super universam terram omnia infera liberaque aqua diffusa superficiem eius quasi restagando

- καὶ πᾶν τὸ πρόσωπον αὐτῆς ἐκάλυπτε λιμνάζον,  
 πᾶσαν τὴν χύσιν εἰς ταὐτὸ συνήγαγεν ἀθρόως,  
 55 ὥς εἴ τις γάλακτος λευκοῦ νοτίδα γλυκυχύμου  
 ὀπῷ συμπήξει καὶ τυροῦ κύκλον ἀποτορνέψει.  
 ἀπορραγόντος τοιγαροῦν τοῦ πρὶν ἐπιπροσθούντος  
 D ὤφθη τὸ πρόσωπον τῆς γῆς, ἥ μύρωσις ἐφάνη  
 καὶ τῶν πετρῶν καὶ τῶν ὄρων καὶ λόγων βαθυκρήμνων.  
 60 ἐντεῦθεν τὸ μὲν σύστημα σύμπαν τὸ τῶν ὑδάτων  
 θάλασσαν κατωνόμασε· τῆς δὲ ξηρᾶς τὴν φάσιν,  
 ὁπόση πετροστοιβαστος, ὅση λιπαροβόλαξ,  
 γῆν ὃ τεχνίτης κέκληκε θεὸς ὁ παντεργάτης.  
 τὴν δ' ὑπερφέρουσαν αὐτῷ δύναμιν ἐμψανίζων,  
 65 μίῃω λαμψύσης τῆς αὐγῆς τοῦ γίγαντος ἡλίου  
 παντοδαπὴν ἐκέλευσε βοτάνην ἐκφυῆναι,  
 τὴν μὲν πρὸς μόνην ἴδονην καὶ τέρψιν τῶν βλεφάρων,  
 τὴν δὲ καὶ ζωοθρέμμονα καὶ τοῖς ἐν γῇ χρησίμην.  
 τότε τὸ πρῶτον στολισμοῖς ἡ γῆ κατηγλαίσθη  
 P 3 70 ὑπὲρ κορίσκην τρυφερὰν ἄρτι νυμφευομένην,  
 χρυσοφόρον, σιλβουσαν πέπλοις καταμυργάροις.  
 ἔλαμπεν τὸν εὖοσμον, ἀντέλαμπε τὸ ῥόδον.  
 ἴων χροιά παντοδαπὴ πάντοθεν ἐπεγέλυ,  
 κυανανγῆς, πορφύρεος, ὑπόκιρρος ἑτέρα.  
 75 τινὰ μὲν περιπόρφυρα τῶν ῥόδων ἰωρᾶτο,  
 τινὰ δ' ὑπέλευκαίνετο καὶ γλύκιον ἀντιτίγει.  
 ἦν κρῖνον χιονόχροον, ἦσαν ἀναγαλλίδες.
- 53 τῆς γῆς R      55 νοτίδος R      56 συμπήξει A, συμμίξει R  
 59 ὄρων καὶ τῶν πετρῶν AM      64 δὲ A      αὐτοῦ AR  
 76 γλύκμον A

tegebat, repente liquidam hanc naturam non aliter coëgit, ac si quis lac coaguli vi constringens caseum ex eo conficiat. in hunc modum ea res detracta quae prins terrae quasi luminibus officiebat, superficies eius atque forma conspecta fuit, una cum rupibus montibus et praeruptis collibus. inde totum illud aquarum corpus et compagem mare nuncupavit siccam vero naturam, sive lapideam sive glebosam, terram appellavit. simul eximiam vim potestatemque suam declarans, tametsi necdum solis splendor existeret, omnis generis herbarum nihilominus e terra provenire iussit, partim solius voluptatis et oculorum delectationis causa, partim ad animalium pastum et terram incolentium utilitatem. tunc primum terra suis est ornamentis condecorata splendidius quam pnela tenera primumque viro desponsa, quae auro et unionibus intertexta veste fulget. renidebant venustae violae diversorum colorum, nimirum aliae purpureae, aliae subfulvae; itidem aliae rosae purpureae conspiciebantur, aliae subalbi coloris. nec nivea deerant lilia nec anagallides nec hya-

- ὑάκινθος ἀνέβαινεν, ἦν καὶ ναρκίσσου κάλλος  
 καὶ πᾶν τὸ πρωτοφόρημα τῶν ἔαρος χαρίτων.  
 80 ἀπειρανδοῦντο στάχεις βαρούμενοι τῷ σίτῳ.  
 ἔλπει κισσὸς μελάμυλλος κορύμβους ἐπισείων.  
 καλὰ τὰ πάντα, δροσιερά, κάλλους αὐγὰς πλοντοῦνται  
 καὶ γῆν ἐνυδιάζοντα συγκράτοις εὐδομίας.  
 ἔστρωτο πόα μαλακή, πρασίζουσα, βουθρέμιον,  
 85 ἵππογορβὸς καὶ βουκολίς, δροσώδης, λειμωνία.  
 τοιοῦτον στόλιον ἢ γῆ παντόχροον ἐφόρει,  
 τοιοῦτον πέπλον εὐανθὲς ἐνύφαντον ἡτύχει.  
 ἦσαν καὶ θύλαγγες φυτῶν, ἀντέλλον καὶ δένδρων  
 καλλίφυλλοι καλλίκομοι κλώνες ὀπωροφόροι.  
 90 ἦν καὶ μηλέας εὐανθὲς ὄρηξ ἁγλαοκάρπον,  
 ἑλαῖα τηλεθόωσαι, γλυκάζουσαι συκείαι,  
 πίτνς λιπαροστέλιχος, ἐλάτη, δρυς, πετέα.  
 προσέβαλλε τῆς πίτνς ἄνεμος τοῖς πετάλοις,  
 καὶ γλόκιον ψιθύρισμα τοῖς γέλλοις ἐνεποίει.  
 95 ἔκει καὶ κίρυσος καλὴ καὶ φοῖνιξ μελιτόεις,  
 βοτρυνομήτωρ ἄμπιλος, ὄρχατοι κλημυτίδων,  
 καὶ βότρνς νεκταρόχυμος ἔρητο τῶν κλημάτων.  
 τὰ πάντα τελειόκαρπα, παντέλεια τὰ πάντα·  
 οὐδὲν γὰρ ἀχαρίτωτον οὐδ' ἀτελὲς παρήχθη.  
 100 Ἐκ τούτοις ἔδν καὶ τὸ γῶς ἡμέρας τῆς τριτάτης,  
 ἔλαμπε δὲ τὸ πρόσωπον τῆς μετ' αὐτὴν ἡμέρας,

80 ἀπειρανδοῦντο R	φόρησ A	82 αὐγὰς A	κλη
ροῦντα M	84 δροσίζουσα M	88 ἀνέθαλλον M	
90 ἐνείης M, εὐανθὲς R,	εὐανθοῦς R	96 ὄρχαμοι R	

cinthus nec narcissus, nec quicquam eorum omnium primo quae vero  
 proveniant. spicas erat cernere quasi striatas et onustas frumento: he-  
 dera serpebat nigris praedita foliis, corymbos quatiens. omnia perpul-  
 chra rorida splendida erant, terramque temperatis odoribus fragrantem  
 reddebant. herba passim mollis ac viridis humi strata boum, equorum,  
 animalium coterorum usibus serviebat. praeter huiusmodi telluris orna-  
 tum quassique vestem elegantissimam, aderat etiam plantarum copia, ra-  
 mique arborum venustis onusti foliis atque fructibus. erat videro pul-  
 chram cerasum, melleam palmam, fecundam malum, florentes olivas, dul-  
 cescentes ficos, pium pingues, ablotas, quercus, ulmos. ventus in ra-  
 mos pinos delatas suavissimum quoddam murmur in foliis efficiebat.  
 erat cernere vitem racemorum matrem, et palmitum ordines. uva suc-  
 cum nectarum continens palmitibus adhaerebat. omnia fructus maturos  
 habebant, omnia perfecta erant. non exstabat quippiam expers gratias  
 venustatisque suae, non quicquam imperfectum.

Secundum haec diei tertii uxor occidit, et quartus post eum exoritur

- καὶ πάλιν ἔργων καταρχή, καὶ κέλεις τοῦ κτίστον  
 τὸν σφρανδὸν ἐστέφανον τοῖς ἀστροῖσι γενέσθαι.  
 τότε τῶν ἄστρον σφρανδὸς τῷ κάλλει διηριθίσθη  
 105 ὡς πέπλος μαργαρόστρωτος, χρυσόπαστον ὡς φᾶρος,  
 ὡς ἔγασμα κοσμοῦμενον ἐκ πυρραζόντων λίθων,  
 τότε τὸ πρῶτον ἔφανσεν ἡ κόρη τῆς ἡμέρας,  
 D ὁ μέγας γίγας ἥλιος, ὁ ζωοτρόφος λέγχος,  
 πηγὴ φωτὸς ἀκένωτος, οἶκος πυρὸς ἀξέλον.  
 110 τότε τὸ πρῶτον δαδονχεῖν ἀπὸρξατο τὴν νύκτα  
 σελήνης ἡ γλαυκόφωτος καὶ φαισφόρος σφαῖρα,  
 ἀρτίκυκλος, ὁλοφαῖς, λιπαρανγής, τελεία.  
 τότε τὸ πρῶτον σφρανδὸς ἀστέρων τοὺς μεγάλους  
 καλλισφαιρώτους ἔβλεψεν ἐρρίζοντας ἀλλήλοις  
 115 καὶ καλλιοπίζοντας αὐτὸν ὡς ἄνθη τοὺς λειμῶνας.  
 ὁ Κρόνος ἦν μελάντιρος, μολλίβδιος τὴν χρῶαν·  
 ἔλαμπε Ζεὺς ὡς ἄργυρος, Ἄρης φλογώδης ὥπτο·  
 Ἰσιλβεν ἥλιος λαμπρὸν ὡς ὄβρυζον χρυσόν·  
 ἀνιήγει δ' ὡς κασιότιρος σφαῖρα τῆς Ἀφροδίτης·  
 120 ὥσαι χαλκὸς ἐρυθραγγής· Ἐρμῆς ἐλαμπηροῦχι·  
 P 4 διαφανής ὡς εἶλος τῆγαζεν ἡ σελήνη,  
 οὕτως ὁ πέπλος σφρανδὸς παντόχρους ἐωρᾶτο,  
 ὁ Κρόνος ἐκύνειζεν ὡς ἐακίνθου χρῶα·  
 ὡς κρῖον ἔλαμπεν ὁ Ζεὺς, Ἄρης καθάπερ ἴον·

102 ἀπαρχή R	105 ὡς φᾶρος] ἐφάνη R	109 οἶκος
φωτὸς ἀξέλον R, οὐκ ἐκ πυρὸς οὐ ξύλον R		111 σελήνη AR
112 ἀστ.— τελεία om R	114 καλλισφαιρώτους R	116 θείαν R
118 λαμπρός AR	ὄβρυζον Menrsius: codices enim εὐραίζον	
vel εὐριον	120 ἐλαμπηροῦχι AR	123 κρόνος μετὰ R

est. Itaque rursus opera Iussaque sua deus instituit, mandans ut caelum stellis quasi corona quadam cingeretur, quapropter illud siderum pulchritudine fuit exornatum, instar pepli margaritis distincti, vestis auro intertextae, panni lucidis gemmis decorati. tunc primum illuxit ocellus ille dei sol, magnus ille gigas, lucerna vitam nutriens, fons lucis inexhaustus, ignis materiei expertis domicilium, tunc primum facie quasi quadam caeruleus ille globus lunae, integro laevis circulo, noctem collustrare coepit, tunc primum denique in caelo erat videre sidera magna, pulchris orbibus inclusa, secum invicem certantia, caelum ipsum sic exornantia ut patris flores ornamento sunt. Saturnus nigricabat colore plumbeo; Iuppiter sicut argentum splendebat; Mars flammeus conspiciebatur; Sol instar auri puri puti lucebat; Mercurius instar aeris rubebat; luna in morem glaciei pellucida suam et ipsa lucem emittebat, ita diversi coloris populo caelum obductum cernebatur. Saturnus caeruleus erat, qualis hyacinthi color est; Iuppiter ut lilium splendebat, Mars



- 125 ὡς ῥόδον περιπόρφυρον ἥλιος ἦν χρυσαῖζων·  
ὡς λευκανθῆς ἀναγαλλίς ἔστιλβεν ἑωσφόρος·  
ὡς ἄνθος ἐρυθρόβαπτον Ἑρμῆς φωτιοβόλει·  
νάρκισσος καλλιπέταλος ἐφαίνετο σελήνῃ.  
τοιαύτη τις ἀνθόχροια τὸν οὐρανὸν ἐκόσμει·
- 130 τοιαύτη τις ἐφίζανε τοῖς οὐρανοῦ προσώποις  
ποικιλανθῆς χαρίεσσα καλλιλαμπῆς τερπνότης,  
καὶ κῆπον ἀστροφύτευτον τὸν οὐρανὸν ἵποiei,  
οὗ φυτοσκώμος ὁ θεός, ὡς δὲ φυτὰ καὶ βλάσται, B  
ὡς ἄνθη μυριόχροα τὰ τῶν ἀστέρων σέλα.
- 135 τότε τὸ πρῶτον ἥλιος θαύσας καὶ φωτιανγίτας,  
φανείς τε κόσμος οὐρανοῦ καὶ κάλλος τῆς ἡμέρας,  
ἰδοῦλινσε κλεινέσματι τῷ τοῦ πεποιχότος  
καὶ μύσας συνετέλεισεν ἡμέραν τὴν τετάρτην.  
Οὕτω μὲν οὖν τετέλειστο τὰ κατὰ τοὺς ἀστέρας,
- 140 καὶ τέτακτο μὲν ἥλιος ἀστὴρ ἡμιροκράτωρ,  
τὸ δὲ σελήνης βλέφαρον ἐπέρσειεν τὴν νύκτια.  
ζῶον δ' οὐδὲν ἐν τοῖς τῆς γῆς ἐστρέφετο πλατείαις,  
οὐχ ἑγροπόρον, οὐ πιζόν, ἀλλ' οὐδ' ἀεροδρόμον.  
ἀλλ' ὁ παντέλιος θεὸς τῇ τῶν ὑδάτων θύσει
- 145 ἰσχὸν ἐγθεῖς ψυχώτριαν καὶ δόναμιν γονίμην,  
ζῶσαν ψυχὴν ἐκέλευσεν ἐκείθεν ἐκραγῆναι C  
ὡς ἐκ γαστροῦ ἀρτιμελὲς ἔμβρυον ὠδινούσης  
καὶ φορτονμένης τοκετῷ τελειομήνου βρέφους·

128 καλλιπέταλος A  
ρανοῦ καὶ κόσμος M  
πόρον AMR

133 φυτοσκώμος R  
142 ἐστρέφετο λαγόσιν M  
144 φύσει τῶν ὑδάτων R

136 κάλλος οὐ-  
143 ἀερο-

ut viola, sol aureus ut rosa purpurea, Lucifer ut albi floris, Mercurius ut tinctus rubedine flos, luna ut pulchris conspicuus foliis narcissus, eiusmodi quaedam varietas caelum exornabat, et tam florida, tam elegans, tam splendida lucunditas in caeli spectaculo semet offerebat, efficiens hortum ex eo sideribus consitum, cuius ipse dens auctor et cultor erat, ipsae siderum faces plantas, germina, flores infiniti prope coloris referebant, tunc primum sol fulgens et lucem suam emittens, conspectusque tanquam ornamentum caeli et diel pulchritudo, illius imperio servit a quo conditus fuerat, et oculo quasi clauso diem quartum absolvit.

Sic igitur sidera perfecta fuerunt, ac sol quidem ordinatus est velut imperator diel, luna vero tanquam noctis collustratrix. necdum in amplis terrae spatii animal quoddam versabatur quod vel aquam penetraret vel pedes incederet vel aera permearet. enimvero perficiens ille cuncta deus aquarum naturae indita vi animante ac facultate procreatrix, iussit ut anima inde viva scateret, tanquam fetus recens e parturiente, iamque

- ὥς σπέρμα γὰρ ἡ τοῦ θεοῦ κέλυσις ἐμπισσοῦσα  
 150 τὰς ὑγροχέυμονας ῥοὰς ἐποίει πολυγόνους.  
 ἐντεῦθεν ταυρυπτέρυγες ὄρνεις ἀεροβάται  
 εἶχον ἐλεύθερον πτερὸν εἰς πειρασμοὺς συντόνους,  
 καὶ κοῦφως ἐλαφρίζοντο πρὸς λιμνασμοὺς αἴρος,  
 περιρροῖζούντες τὰς αὐτοῦ χύσεις τὰς λεπτοχύτους.  
 155 οἱ μὲν μεγαλοπτέρυγες, μεγαλυγκελοχιῖλαι,  
 γαμψώνυχες, ὥς βλεμνα τοὺς ὄνυχας αἰχρύντες,  
 τομὸν τὸ ῥάμφος ἔχοντες ὑπὲρ τὰς μαχαιρίδας,  
 οἷς ἔμειλλε βρωματισμὸς τὰ κρεῖα χρηματίζειν  
 D καὶ σύντροφα γενήσεσθαι τὰ τῆς σαρκοβορίας,  
 160 ὀρνιθοκράτωρ αἰτός, ἴρηνες ὠμοσάγοι,  
 καὶ πάντες οἷς οὐ χρήσιμον τὸ πῦρ σαρκοσηγοῦσι.  
 ἐντεῦθεν δὲ στρουθάρια λάλα, βοτανηγάγα,  
 μικρόπτερα, βραχύβια ποικίλως ἐλαλάγουν  
 καὶ λόχημιν ἐτιτύβιζον καὶ δένδρα περιέχουν,  
 165 ἀκανθυλλίδες μουσουργοί, κόρυδοι, σπῖνοι, ψᾶρες,  
 καὶ πᾶν πτερὸν τὰς τῶν ἀγρῶν βοτάνης περιθέον  
 κάκιδεν ἀπραγμάτευτον ὄψον ἄβρὸν συλλέγον.  
 τότε καὶ θῆρες ἐπὶ γῆς ὠφθῆσαν θρικαλεοί,  
 λέοντες λασιμάχηνες, ἄρκοι, παρδάλεις, τίγρεις,  
 170 καὶ κάπροι χαυλιόδοντες, εὐρύστερνος ἐλέφας,  
 καὶ κύνες καρχαρόδοντες, πτηνόποδες λαγῖται,  
 P 5 καὶ πᾶκ πτηνὸν καὶ πᾶν πεζόν, ὅσον ἐν χειρσοβίοις,
- 149 ἐμπισσοῦσα A 153 λιμνασμοὺς A 156 γαμψώνυχες AM  
 157 τὸ μὲν MR, οἱ μὲν R 166 ἐπιθέον R 167 ὄψον  
 συλλέγον ὥπτο R 170 κάπριοι AR, omissa καὶ 172 ὄδο-  
 βίοις R, ὑγροβίοις AM

partu infantis absoluti onerato ventre. nam dei mandatum voluti semen quoddam incidens aquas admodum fecundas reddebat. hinc ortae volucres aëra libero volatu permeantes, quarum aliae magnis sunt alis praeditae et aduncis unguibus, quos armorum nactae sunt loco; aliae rostrum habent acutius novacula, quibus scilicet carnes pro cibis sunt destinatae; quarum e genere sunt aquila volucrum imperatrix, crudivori accipitres, aves ceterae, quaecunque non coctis vescuntur. hinc et aviculae garrulae, herbis victitantes, alis exiguis praeditae, vitae brevis, vario cantilabant, in lustris garriebant, arbores perstrepebant, nimirum musicae carduelis, alaudae, spinni, sturni, aliaeque volucres omnes quae agrorum herbas circumvolitant et victum inde facilem conquirunt. tunc etiam in terra bestiae conspectae sunt horribiles, leones hirsutas ac villosas cervices habentes, ursi, pardalides, tigrides, apri bronci, elephas lato pectore, canes dentibus serratis instructi, veloces lepores: omnes denique tam volatiles quam pedestres bestiae, quae vel in amnibus vel mari

- ὅσον θαλάσση σύμφυλον, ὅσον θρεσινόμενον.  
 τσοῶνδε ζώων τὴν ἔγγραν πληρώσας καὶ τὴν χέρσον  
 175 ὁ πάνσοφος ὁροφωτῆς τῆς παγκοσμίου σιγῆς,  
 καὶ μὴν τὸν ἀχειρόκλωστον χιτῶνα, τὸν ἄερα,  
 ὃν θείων ἐμηρῶσαντο δακτύλων λεπτουργίαι,  
 ὥς πόλιν ὀχυρόπυργον πλατεῖαν ἐγαπλώσας  
 τοῖς σαρκοβόροις πειτειοῖς καὶ τοῖς βοτανηφάγοις,  
 180 ἡμέρας συνετίλεισε τὸ δρόμημα τῆς πέμπτης.  
 Ἐκτὴ δὲ πάλιν ἡγάζεν ἡμέρα, ῥοδεόχρους,  
 καὶ κήπιον καλλίδενδρον θεὸς ἐμφυτοκόμει,  
 οὐ σκαφετρίαις ἐν χερσίν, οὐδὲ γεωραχούσαις,  
 οὐδὲ παλάμαις φυτουργοῖς, ἀλλὰ τῷ λόγῳ μόνῳ.  
 185 καὶ δένδρον πᾶν ἀνέτελλε καλλίβλαστον ἐκείσε,  
 εὖοσμον, εὐσκιόφυλλον, εὐπέταλον, ἡδέπνον.  
 τίς δ' ἂν τὸ κάλλος τοῦ Ἑδέμ ἐπ' ὕψιν παραστήσῃ;  
 ἐκείθεν ὄρχητοι φυτῶν ἦσαν δπωροφόρων,  
 ἐνταῦθα θάλαγξ ἐὼδῶν δενδράδων ἀειβλάστων·  
 190 ἐκείθεν νικταρόχημος ἀνέτελλεν ὀπώρα,  
 ὧδε πρὸς τέρψιν ἔθαλλον σὺρανομήκη δένδρα,  
 πλάτανος ὑδατότροφος, ἀκρότομος ἐλάτη,  
 ἐπερηρμέναι πίτνεις, κυπάριστοι, πελέαι.  
 τὰ πέταλα συνέπεπτον ἀλλήλοις τῶν δενδρέων,  
 195 οἱ κλώνες προσεπέλαζον, συνήεσαν οἱ πτόρθοι.  
 ἐώκεσαν αὐτόχρημα τῶν δένδρων αἱ φυλλάδες

B

175 ὁροφωτῆς R	177 ἐπεκλήναντο R	179 βοτανοφά-
γοῖς R	186 εὖκοσμον A	187 οὖν A
188 ὀπωροφόροι A	189 ἐνταῦθεν R	παρστήσοι A
στούντων R	195 συνεπέλαζον R	δένδρων ἀειβλα-

vel montibus degunt. tot animalibus cum terras et aquas et aëra com-  
 plessset deus, eum inquam aëra quem vesti manibus haud elaboratae con-  
 similem suis ipso digitis opere subtili contexit, iamque velut urbem  
 quandam munitam et amplam caruivoris ac herbivoris animalibus et vo-  
 lucribus aperuisset, dies quintus cursum suum absolvit.

Cum sextus appetiisset, hortum pulcherrimis arboribus insi-  
 gnem deus condidit, non fodiendo, non terram colendo, non conserendo,  
 sed verbo et sermone solo; cuius imperio quaevis eo loco proveniebant  
 arbores suaviter redolentes, umbriferae, virescentes. quisnam, obsecro,  
 venustatem Edenis possit oculis subiicere? istis arborum fructiferarum  
 ordines erant, hic plantarum fragrantium non exigua copia: rursus ab  
 alia parte caelum aequantes arbores voluptatis causa conditae florebant,  
 platanus irrigua, sublimis abies, excelsae pinus, cupressi, ulmi. rami  
 arborum mutuo se contingebant, et folia sese velut amabili complexu ex-  
 cipere videbantur. etiam fructus dulcissimi proveniebant, sole in arbo-

- C ἀλλήλους ἀγκαλιέσθαι περιπλοκαῖς φιλήτραις.  
 ἥλιος ἐπιμέρμαιρε, καὶ τοῖς φυτοῖς ἐμπέπτω  
 διέρρει κάτωθεν αὐτῶν ἡρέμα καὶ σποράδην,  
 200 εἰς ὅσον τὸ συνηρεφές ἡνέωκτο τῶν φύλλων.  
 ἔλαμπον ῥόδων καλλοναί, κρίνων ἀντηγύγι χροά·  
 ἄκεντρα δ' ἦν ἀνάκανθα τὰ ῥόδα τηρικαῦτα.  
 ὁπόσον περιπόρφυρον καὶ λευκανγές ἐν ῥόδοις,  
 ὡς ἄστρον ἀκτινοβολοῦν ἀνέτελλε χαμόθεν.  
 205 ὦδε τῆς γῆς τὸ πρόσωπον ἐπράσσει ταῖς πόαις,  
 ἐκείθεν ἐκύνειζεν, ἄλλοθεν ὑπεγέλα.  
 ταῖς δροσοστάκτοις τῶν ἀνθῶν παντοδαπαῖς εὐχροίαις  
 Ζέφυρος ἀπαλόπνοος ἐπέπνε πανταχόθεν,  
 καὶ τῶν ἀνθῶν τῆς δαμῆς ἐπλήρου τὸν αἶρα.  
 D 210 ἐν μέσοις τοῦτοις τῆς ζωῆς τὸ δένδρον ἐβλαστήκει,  
 ταῖς χάρισι κατὰκομον, καλλίφυλλον, ὠραῖον.  
 ἑδατομήτωρ δὲ πηγὴ κάτωθεν ἀνερρώγει,  
 καὶ τὸ καλλίδένδρον Ἐδέμ ἐπότιζε χωρίον,  
 καὶ τῶν φυτῶν ἐκήπνε τὰς ῥίζας καὶ τοὺς πρέμινους,  
 215 καὶ τῶν ἀνθῶν τοὺς ἀπαλοὺς ἐμύσχειεν δρχατούς.  
 ἐκείθεν δὲ πρὸς τίσσαρας ἀρχὰς διαιρουμένη  
 γίνεται μήτηρ ποταμῶν τῶν μεγαλοχειμύων.  
 οἱ ποταμοὶ δὲ τῇ φωνῇ καὶ γλώσσει τῇ τῶν Σύρων  
 Φεισῶν καλοῦνται καὶ Γεῶν, Φοράδ ἐν τοῦτοις τρίτος,  
 220 τίταρτός ἐστιν Ἐδδεκέλ, κατὰ δ' Ἑλλάδα γλώσσων  
 Γάγγης καὶ Νεῖλος ὁ πολὺς, Εὐφράτης τε καὶ Τίγρης.

197 ἀλλήλους ARR 198 ἐμπέπτω R 199 σποράδην RR  
 200 ὁπόσον RR ἀνέωκτο RR 207 παθῶν RR 212 ἑδα-  
 τομήτωρ ARR ἀνεραῦγα R 219 φεισῶν A 220 γλώσ-  
 σαν RR

res incidente ad sensum per rimas foliorum penetrante. fulgebant passim rosae cum liliis; et quidem eo tempore spinis rosae tam purpureae quam albae radiantis sideris instar e terra germinantes carebant. hic terrae superficies viridi gramine ornata erat, illic herbae non purpureae tantum sed variorum quoque colorum conspiciebantur. undiqueque lenis ille favonius afflabat et aëra florum fragrantia complebat. inter haec omnia vitae lignum germinabat, ornatum singulari gratia, pulchris foliis et fructibus. ac fons aquam emittens e terra produebat, arboreumque locum Edenis irrigabat, plantarum radices ac stipites aqua sua potans, itemque florum teneros ordines fovens. postea quattuor in principia divisus fit amplissimorum fluminum parens. ea vero flumina lingua Syrorum vocantur Phison et Geon et Phorad et Eddekol, Graecorum autem lingua Ganges, Nilus, Euphrates, Tigris. et Ganges quidem ambit terras

- καὶ Γάγγης μὲν περιπολεῖ γῆς Εὐλάτ τοὺς ὕρους  
(ἵκει χροσὸς εὐρίσκειται καὶ λίθος ὁ πρᾶσιζον,  
ὁ δὲ χροσὸς ἀκίβδηλος καὶ στίλβων καὶ περράζων),  
225 ὁ Νεῖλος δ' ὁ λευκόρριθρος κυκλοῖ τὴν Αἰθιοπίαν,  
καὶ τὰς λιπαροβόλακας ἀρούρας Αἰγυπτίων  
ἐντράφους ἄρδει ρέμασι καὶ τίθησιν ἐκάρπους.  
ὁ Τίγρις δὲ φερόμενος ὡς βέλος μετὰ ῥοίζων,  
καὶ καχλασμοδὸς ἀποτελῶν καὶ ῥόδους βαρυδοάπωνας,  
230 τῶν σχοινισμάτων ἔναντι γῆς Ἀσσυρίων τρέχει.  
Τοιόνδε σκήνωμα τερπνὸν φτενύσας καὶ δεινρώσας  
ἔπλασε καὶ τὸν ἄνθρωπον παντοεργοῖς παλάμαις  
ἐκ χιμυμίνων καὶ λυπρού καὶ πηλοτέρτου βύρους·  
πτοῇν δ' ἐνθίμενος ζωῆς τῷ γεγεῖν σαρκίῃ,  
235 καὶ τίλειον τὸν ἄνθρωπον ἔπιπνον δημιουργήσας,  
καὶ σύνθετον ἀπὸ ψυχῆς καὶ σώματος ποιήσας,  
καὶ χάριν δωρησάμενος ἐθελορμήτῃον γνώμης,  
καὶ καθ' ὁμοίωσιν αὐτοῦ πλάσας καὶ κατ' εἰκόνα,  
ἐγκατοικίζει τῆς Ἑδέμ τῷ καλλιστέρῳ χώρῳ  
240 ὡς ἐν θαλάμῳ μάρμαρον, ἄλλον ἐν κόσμῳ κόσμον,  
μικρὸν μὲν τὸ θαινόμενον ὡς ἐν μεγέθους ὕγκῳ,  
τῇ δὲ γε τιμώσῃτι κρείττω πολλῷ τοῦ κόσμου.  
τοῦτον Ἀδὰμ ὡς ἐκ πυρροῦ χόματος πεπλασμένον  
ὁ τῆς πηλίνης κεραιμὲνς ὠνόμαυσεν οὐσίας.  
245 καὶ θέμενος τοῦ τῆς Ἑδέμ κάλλους πρωτοπολίτην

224 om M 232 παντοεργαῖς A, παντοεργικαῖς RR 237 γυνή-  
μην χαρισάμενος AM

Evilatae fines, ubi reperitur aurum et viridi colore lapis. aurum ipsum nativum est, splendidum, rutilans. Nilus autem albisfluvius Aethiopum terram cingit, et pingues Aegyptiorum agros secundis aquis irrigat redditque fructiferos. Tigris tanquam telum quoddam cum strepitu ruens, efficiensque sonos ac gyros horrisonos, e regione finium terrae Assyriorum currit.

Tam iucundum tabernaculum cum exstruxisset ac arboribus ornasset, finxit et hominem manibus omnia perficientibus, de pulvisculo misero et ex luto commisto pondere. cumque terrenae illi carunculae vitae spiritum indidisset, perfectumque hominem et spiraculo praeditum condidisset, ex animo et corpore compositum, donatum voluntate spontanea, suam ad similitudinem imaginemque formatum, incolam eum facit Edenis, loci pulchris arboribus consiti, quasi collocans marmor in thalamo et alium in mundo mundam, parvum quidem illum, quod magnitudinem attinebat, sed pretio longo mundo ipso praestantiorum. hunc ex rubro pulvere formatum Adamum appellavit figulus ille naturae luteae. cumque collocasset eum in pulchro Edene primum civem, iussit

- ἐκ πάντων ὁπωροφαιγεῖν ἐκέλευσε τῶν δένδρων,  
 C τῷ δὲ φυτῷ τῆς γνώσεως μὴ χειρὸς ἐπιβάλλειν.  
 τότε καὶ πᾶν χειρόηθες καὶ πᾶν ἡμερονόμιον  
 καὶ πᾶν ἐκτοπιζόμενον εἰς λόχμας πολυξύλους  
 250 ἤγαγε ζῶον πρὸς Ἀδάμ, πεζόν, αἰθεροπόρον,  
 ὡς σχοῖεν κλήσεις παρ' αὐτοῦ ταῖς φύσει προσφόρους.  
 ἤγειτο λέων δαφεινὸς χαιτῆεις ταυρολίτωρ,  
 ἄρκτοι βλοσυροβλέφαροι, παντόστικτοι παρδάλεις,  
 ἔλαφος ποικιλόδερμος, δασύκερκος ἀλώπηξ,  
 255 ἰλέγας εὐφρυμέτωπος, τὴν προτομαίαν σείων,  
 δασύπους κολοβόκερκος, κερατοπλήκτιωρ τιτύρος·  
 ἤγειτο πέρδιξ ἐρυθρὸς τοῦς πόδας καὶ τὸ ῥάμφος.  
 οἱ ψῶρες οἱ μελάμπεροι τὸ πτίλον ἐπισόβουν  
 καὶ χαλαζώματά τινα λευκόητος ἐφόρουν.  
 D 260 τὸ κύλλος ἐπεδείκνυτο ταῶς ὁ χρυσοπτέρυξ.  
 ἔλαμπε βάμμασι πολλοῖς, ἐχρύσειε τὸ πτίλον,  
 ἔστιλβεν ἀλουργόχροον ἐν τῷ τιῶνι χρῶμα·  
 ἐπὶνθει μέσσαν καὶ χρυσὸς ὡς θηθαυλὸς μαρμαίρων,  
 καὶ κῆπον πτεροφύτετον εἰργάζετο τὸ ζῶον.  
 265 ἐκύκλον πάντα τὸν Ἀδάμ ὥσπερ δεσπότην δοῦλοι·  
 ἐθώπευον ὑπέτριχον ἔσαινον τὸν γενάρχη.  
 ὁ δὲ κατέψα ταῖς χερσὶ τὰ δύσμαχα θηρία  
 ὡς ἀρτερεύοντες νεαροὺς ἄρνας γαλακτοφάγους,  
 248 ἡμερομήνιον RR 250 αἰθεροδόμον RR 251 προσ-  
 φέειν RR 252 τῇ χαιτῇ R 259 ἐμφαίων R, ἐμφέ-  
 ρον M 265 ἐκύκλον AM 266 ἐθώπευσεν ὑπέτριχον  
 ἔσαινε AMR 268 ἀρτερόφονος R γαλακτοφά-  
 φους R

ut fructibus omnium arborum vinceretur: modo arbori cognitionis ma-  
 nus non admoveret. tunc et mansuetum quodlibet animal, quamlibet  
 item belluam, quae evagatur in silvosa latibula, deduxit ad Adamum,  
 quicquid pedes incedit et in caelo volat, ut acciperent appellationes ab  
 ipso naturis consentaneas. adducebatur cruentus iubatus tauri necator  
 leo, ursi torvum tuentes, pardi maculosi, cervus pelle varia, caudata  
 vulpecula, elephas fronte lata, proboscidem quatians, lepus mutilata  
 cauda, cornibus feriens taurus. adducebatur perdix, habens et pedes  
 et rostrum rubrum, cum sturnis alas habentibus nigras, qui penas  
 quatiebant et albas notas instar grandinis ferebant. pulchritudinem suam  
 ostentabat pavo, alas habens aureas: lucebat coloribus multis, et aurum  
 in plumis referebat. fulgebatque in eodem et purpureus color, auro  
 intersperso, splendentis instar oculi. cingebant Adamum omnia, sicut  
 mancipia dominum: adulabantur, accurabant, nostri generis auctori blan-  
 diebantur. ille vero demulcebat manibus inexpugnabiles bestias tanquam

- καὶ τοὺς ἐκ τούτων οὐδαμῶς ὑπέριμε κινδύνους·  
 270 ἥ γὰρ σοβὰς καὶ πονηρὰ καὶ θερμοσφογὸς κακία  
 οὐδέπω κατεχόρευσεν καρδίας τῆς ἐκείνου.  
 οὕτως οὐδὲν τῆς ἀπαθoῦς ψυχῆς κατακυρῶται,  
 οὐ θῆρ, οὐ πῦρ, οὐ ποταμοῦ μεγαλοδόπου θρόσος. P 7  
 ἂν βασιλεύῃς τῶν παθῶν, ἂν ἁμαρτίας ἄρχῃς,  
 275 καὶ βασιλεύσῃς καὶ δεινῶν σκορπίων ἐπιβήσῃ,  
 καὶ ταπεινώσεις λόντα, καὶ τίγριν ἡμερώσεις.  
 Ἐν τούτοις ἔπινωσεν Ἀδάμ, ἀλλὰ πικρίας ἔπινον,  
 ἔπινον ἀρχὴν καταστροφῆς καὶ παντολέθρου θόρου.  
 ἤψατο τούτου τῆς πλευρᾶς καθεύδοντος ὁ κτίστης,  
 280 ἔλαβε ταύτην, ἔπλασεν ἐντεῦθεν τὴν γυναῖκα.  
 Ἀδάμ δ' ὁ χωματόπλαστος, ὁ πρῶτος ἐν ἀνθρώποις,  
 Εὖς τῆς παντομήτορος γέγονε πλευροπάτωρ.  
 ἔνδοθεν οὖν τοῦ τῆς τρυφῆς χώρου διέζων ἄμφω  
 ὡς ἄσφακοι, μὴ φέροντες φροντίδας φιλοῦλους,  
 285 ὡς μὴδὲ περικείμετοι σώματος ὅλως βάρος.  
 ἄμφω δὲ τούτοις ὁ Θεὸς πάλιν ἐνομοθέτει.  
 "ὦ γηγενεῖς καὶ τῆς Ἐδὲμ ταύτης πρωτοπολιταί,  
 ἅπαντα ταῦτα τῆς ὑμῶν χάριν παρήκται χρείας·  
 πρὸς τὴν ὑμῶν ἀπόλαυσιν πάντα δενδροκομεῖτε.  
 290 ἅπαντων οὖν κορέννεσθε, πάντων κατατρύφετε.  
 τοῦτο δὲ μόνον βλαβερὸν τῆς γνώσεως τὸ ξύλον·

269 κονδύλους A 273 οὐ πῦρ οὐ θῆρ R 280 ἐκ ταύτης A  
 282 πρωτομήτορος RR 283 ἐνδον μὲν R 288 χάριν τῆς  
 ὑμῶν R 291 καὶ ARR

recens editor agnos, qui lacte vescuntur; neque quicquam ab ipsis periculi formidebat: nam procax mala et audax vitiositas nondum in ipsius corde locum habebat. sic nihil est quod in animum affectionum experientiam ius habeat: non ignis, non fera, non flumen impetuosum. si rex eris affectionum animi peccatique dominus, super basiliscos et truculentas feras incedes, leonem humiliabis, mansuefacies tigrim.

Secundum haec Adamus somno acerbissimo sopitus est, somno qui fuit initium eversionis et omnia perditionis invidiae. costam eius dormientis attingit ipse conditor: accepit hanc; formavit inde mulierem. itaque de pulvere conditus Adamus, homo ille princeps, Evae matris primae pater respectu costae factus est. vivebant ambo in deliciarum praedio, ut infecundi, qui rerum crassarum studio nullo tangerentur, quique corporis nullo pondere gravati essent. utrisque vero legem praescripsit deus. "o terra" inquit "editi, et huius Edenis primi cives, haec omnia vestrae utilitatis causa producta sunt. vestrae fructibus gratia fructus arbores ferunt, itaque satiamini omnibus, ex omnibus delicias quaerite. modo perniciosum hoc cognitionis lignum, solum, in-

τοῦτο καὶ μόνον φεύγοιτε, τούτου μὴ ψεύσθητέ μοι.  
ἢ ψαῦσις γέρει τὴν φθοράν, καὶ τὴν χολὴν ἢ γεύσις.  
ἂν τούτου μόνου γεύσησθε, πτώμα πεισεῖσθε μέγα·

295 πικρῶς γὰρ ὁπωροδοτεῖ καὶ θάνατον ἐκφέρει.

C ἂν τοῦτό μοι φυλάξῃσθε, φεύξῃσθε κέντρον πότμου  
καὶ πλατυσμὸν κερδάνησθε ζωῆς ἀκαταλύτου.”

Ἦν ταῦτα, καὶ πεφόβηντο τὸν λόγον οἱ γενάρχαι,  
τὴν ἀπειλὴν ὑπέτριμον, ὑπέφρισσον τὸ ῥῆμα,

300 καὶ τὸ φυτόν ὡς ἐχθιστον ἀπὸ ψυχῆς ἐστύγον.

ἀλλ' ὁ Σατὰν ἐβιάσκειν, ἔβρυχε τοὺς δόοντας,  
ὡς ἀφριστὴς ἐθύμωιν, ὡς ἀγριόδους κίπρος.

βλέπειν οὐκ ἔφερεν αὐτοὺς βιοῦντας ὡς ἀγγέλους.  
καὶ τοῖνυν ὄργανον αὐτοῦ τῆς κακομηχανίας

305 τὸν ὄφιν τὸν δολόμητιν καὶ σχολιὸν εὗρσκει.

θωπεύει τὴν προμήτορα, δείκνυσιν τὴν ὁπώραν,  
καλὴν ἰδεῖν, ἐπέραστον, γεύσασθαι νεκταριαν.

εἶδεν ἐκείνη τὸν καρπὸν· ἦν ὁ καρπὸς ὡραῖος,  
χαρίεις ἦν εἰς ὄρασιν καὶ κάλλιστος εἰς γεῦσιν.

310 ὑπέσαινέ τὴν δρακίνα, ἔπειλε τὴν καρδίαν,

D ἐρέκει θελξικάρδιον γλυκυθυμίαν στάζειν.

ἔδειξε τοῦτον ὁ Σατὰν, καὶ τὸν τοῦ δόλου σκύφον

ἐπέχρισε γλυκάζοντι μέλιτι κολακειας.

ἔρπουσε δράκων ὁ δεινός, ἐσύριζεν ὑπούλως.

292 φεύγετε MRR 299 ὑπέφριττον ὑπέτριμον R 301 ἐβά-  
σκειν MR 302 ἀφριστὴρ A ἀγριώδης MRR 303 αὐτοὺς  
οὐκ ἔφερε M v. 307 om M 309 καὶ κάλλιστος ] χαρίεις  
ἦν RR 310 ἐπέραστος AM 313 ἐπέχρισε R, ἐπέχρει AMR  
314 ἔρπουσε et ἐσύριζεν MR

quam, hoc fugite: ne illud mihi attigeritis. eius contactus interitum et  
gustus fel merum afferet. Iccirco si de hoc gustaveritis, ructis ingem-  
tem ruinam. idem si vitaveritis, stimulum mortis effugietis et amplitu-  
dinem vitæ non finiendæ lucrabimini. fert enim fructum amarum et  
mortem ipsam.”

Eveniebant hæc ita: reverebantur hanc orationem auctores nostri  
generis; arborem istam, velut infestissimam, ex animo oderant. verum  
invidebat Satanis: fremebat dentibus, instar apri spumantis et efferati  
excanDESCEBAT: videre non poterat ut angelorum more viverent. Itaque  
acceleratae machinationis suæ instrumentum serpentem fraudulentum et  
tortuosum invenit. adulatur primæ hominum matri: fructum demonstrat  
ad spectu iucundum, gustatu suavem, nectareum. intinetur fructum illa,  
qui maturus erat, gratus ad spectu, bonus ad vescendum. arridebat is  
oculis, cor demulcebat: videbatur dulcedinem quandam cordi gratam stil-  
lare. ostendit et Satanus eis poculum fraudis, atque illud dulci assenta-  
tionis melle inunxit. serpebat ille draco ingeniosus, sibillabat molliter.



315 "ἂν τοῦτου γένεσθαι" φησι "τοῦ καλλικάρπου ξύλου,  
ἂν μόνον προσενέγκητε στόματι τὴν ὀπώραν,  
κύκλοι διανοιγέσονται βλεφάρων ἐμετέρων,  
καὶ χρηματίσετε θεοί, καὶ γνώσεσθε τὰ πάντα."

ἤκουσε ταύτων ἡ γυνή, προσέειπε τῇ θωπείᾳ,  
320 ἡτιτίθῃ τοῦ γλυκάζοντος, ἡτιτίθῃ τῶν χαρίτων,  
αἱ τοῦ καρποῦ τὸ πρόσωπον ἡγλάζον τῷ κάλλει.  
ἔλαβεν, ἀπεγέυσατο, δέδωκε τῷ συντόμῳ.

ἔφαγον ἅμῃ τοῦ καρποῦ, μετέσχον τῆς ὀπώρας,  
παρήκουσαν τῆς ἐντολῆς, ἔφαγον ἐκ τοῦ ξύλου,

P 8

325 καὶ παρὰ πόδας τὸ κακὸν αὐτοῖς ἐπηκολούθει.

ἠνοίγησαν τὰ βλέφαρα, κατεῖδον τὴν αἰσχύνην,  
ἐπέγνω τὴν γυνύτητα καὶ τὴν ἀσχημοσύνην.

ἐντεῦθεν ἐπεδύοντο τὰς βαθυσκίους λόχμιας,  
ἐπέτρεχον τὰ λάσια καὶ τὰ πυκνὰ τῶν δένδρων,

330 ἔρραψαν περιζώματα φύλλων ἐκ παχυφύλλων,

ὑπὸ φυτὸν κατέφθον, ἔδραμον ὑπὸ σκέπῃ,

χαλεῖν αὐτοῖς ἐπῆχοντο τὴν γῆν πλατὺ τὸ στόμα.

ἐπέγνω ταῦθ' ὁ φητοῦργὸς τῶν ἐκκηπεύτων δένδρων,

ἐπέστη θραπετεύουσι τοῖς ἀρχηγοῖς τοῦ γένους,

335 ὠνείδισε τὴν ἄγνοιαν, ἐκάκισε τὴν πλάνην,

καὶ τέ μακρὰ λογολεσχεῖν· ἀπήλασεν ἐκεῖθεν,

ἐκόλασεν ἐργασίᾳ βαρεῖαις ἐργατείαις.

B

τὴν γῆν τὴν ζωοθρέπτειραν ἡπείλησεν ἐκφύειν

325 αὐτοῖς εὐθὺς ἐκ. R

326 ἠνοίχθησαν R

331 κατέδρα-

μον ἔφθον R

333 πλαστοεργός ARR

334 θραπετεύ-

σαι RR

335 ἄνοιαν RR

336 cf. v. 1169.

si de hoc, ait, ligno pulchrum habente fructum gustaveritis, si modo fructum eius ori admoventis, orbis oculorum vestrorum aperientur, eritisque dii et cuncta cognoscetis. audiit haec mulier: animum assentationi advertit, victa est per dulcedinem, victa propter elegantiam. transgressa est interdictum, edit de ligno, sumpsit ex eo, gustavit, coniugi dedit. ambo de fructu comederunt, eiusque participes facti sunt. sed mox ipsos malum comitabatur: aperti sunt eis oculi, viderunt turpitudinem, nuditatem dedecusque suum agnoverunt. hinc subibant umbras latebras, currebant sub densas ac frequentes arbores, obligacula de crassis foliis consuebant, sub arborem confugiebant et sub tegmen. optabant ut terra ipsos ore lato dehisceret, ac prius eos vivos reciperet quam morerentur. animadvertit hoc consitor ille pulchrarum arborum: accessit ad fugientes nostri generis auctores, exprobravit dementia, errorem ad insectatus. quid multis verbis opus est? abegit illos inde, multavitque laboriosis ac gravibus operis, minatus terram, animalium altricem, producturam spūsas puugentes ac tribulos stimulis acutis prae-

Const. Manasses.

ἄκανθαν κνίζουσιν αὐτοῖς, τριβόλους ὀξυκέντρον.

340 ὠδῖνας ἐπηράσατο δριμείας μοχλοτόκους

Εὔα τῇ πρωτομήτορι τῇ πρωτοπαθηαύσῃ.

Καὶ τοίνυν ὁ ταλάντατος καὶ δόσποιμος γενάρχης,

ἀπὲλαθῆναι δυσκλεῶς ἐκείθιν δυστιχήσας,

κατήκησεν ἀπέναντι τοῦ τῆς τρυφῆς χωρίου.

345 καὶ δερμιυτίνην ἐνδυθεὶς σαρκοῦς ἀντιτυπῶν

καὶ γνοὺς τὴν Εὔαν ἑμπαθῶς Ἀβὲλ γεννῆ καὶ Καὶν.

καὶ Καὶν μὲν ἀνλακισμοῖς προσεῖχε πεδιάδων

καὶ τὰς ἀρούρας ἔσπενδε ποιεῖν ταυροπολιεύτους,

C ὁ δ' Ἀβὲλ ὁ νεώτερος ποιμαντικὴν μετῆει.

350 προσῆξεν οὖν ἐκάτερος τὰς ἀπαρχὰς τῶν πόρων.

καὶ τοῦ μὲν Ἀβὲλ ὁ Θεὸς προσήκατο τὰ δῶρα

ὡς προσενέγκαντος ὁρθῶς καὶ θεραπευνέκτος,

τοῖς δὲ δωροφορήμῃσι τοῦ Καὶν οὐ προσέσχε.

τὸ πρόσωπον συνέπεσιν ἐντεῦθεν τὸ τοῦ Καὶν.

355 τὸν Ἀβὲλ ἐπιβλέπειτο βλιγάρῃσι μισοδέλοις,

καὶ τῷ μηδὲν πικρᾶναι μὴδὲ λελυπηκῷ

ἐπενεικεῖν ἰσκέπειτο παλῦμας φονιτρίας·

τὴν γὰρ τοῦ φθόνου κάμνον βρέμουνσαν εἶχεν ἵνδον.

τοῦτο καὶ δὴ τετόλμηκε, θεῷ ἀπανθρώπῳ γνώμῃ!

360 καὶ τοὺς Θεσμούς οὐκ αἰδεσθεὶς οὐς αἰδοῦνται καὶ Θῆρες,

τὸν ἀδελφὸν παρέπεμψε ταῖς τοῦ θανάτου γνάθῃσι.

D ὀργλῶς εἶδεν ὁ Θεὸς εἰς τὸν ἀδελφοκτόνον,

339 αὐτοὺς τριβόλοις ὀξυκέντροις M

345 ἐντεθεὶς RR

357 παλάραις φονιτρῖαις A

358 Ἰχθῶν M

362 ὀργίλον MRR

ditos. partorigines imprecatus est graves ac difficiles Evae matri primae, quae illas princeps est experta.

Quamobrem calamitosissimus et miser ille generis auctor, cum ad-  
verso casu illinc expulsus esset, habitavit e regione fundi deliciarum,  
ac pellicea veste indutus, quae figura carnis erat. Evaeque cognita non  
sine vitiositate Abelum Cainumque genuit. Cainus agrorum culturae in-  
tentus erat et terram magno studio boum opera invertibat, Abelus autem  
iunior pastorem exercebat. itaque singuli deo laborum primitias offe-  
rebant; qui Abeli quidem acceptabat munera veluti qui recte illa obtu-  
lisset ac debito culta: verum iis quae Cainus offerebat animum non ad-  
vertebat. ex ea re factum ut Cainus vultum suum demitteret Abelum-  
que fratrem oculis infestis adspectaret. denique illi, qui nulla re ipsum  
laeserat, asferre manus parricidiales cogitabat. etenim in corde caminum  
invidiae ferventem habebat. atque hoc quidem etiam ausus est facere.  
o mentem inhumanam! non reveritus ea vincula quae belluae reveren-  
tur, fratrem intra mortis mandibulas demisit. deus autem fratricidam

- ἀραις ἐπέβυλεν αὐτὸν ταῖς παλαιοτατάταις.  
 ἐντεῦθεν Κάιν ἔλασθεις τῆς πρώτης παροικίας  
 365 καὶ γῆν πολλὴν ἐπιδραμὼν ἐπῆξε τὰς αὐλαίας  
 ἔνθα καλὸν τοῖς ὀφθαλμοῖς ἔκείνου κατειγάνη,  
 καὶ πρῶτος ἐπενόησε πόλεις ὀχυροπύργους.  
 τηχύτου γενομένου δὲ τοῦ γένους τῶν ἀνθρώπων  
 ὁδίσταις ἐπειτίθετο, ληστεύειν ἐπεχείρει,  
 370 ἱσχύλευε, διήρπαζεν, ἔχραινε χεῖρας φόνους.  
 Ὡς δ' ἔχον ἀπαράκλητον τὸ πένθος οἱ γενάρχαί,  
 ἐκ πυλαμῶν φονεργῶν Ἀβὲλ ἀπολωλὸτος,  
 τὸν Σὴθ αἰτοῖς τὸν δίκαιον θεὸς ἀντιδωρεῖται,  
 ὃς ἔθρεν νόμιμα τοῖς οὐρανίοις ἄστροις.  
 375 Ἐντεῦθεν ὡς βαθύρριζον δένδρον ἡ θνητὴ γένσις  
 εἰς πληθυσμὸν καὶ πλατυσμὸν ἐληλακύνει πλέον  
 εἰς πᾶν τὸ πρόσωπον τῆς γῆς ἣν διωσπειρομένη,  
 καὶ πάντη περιτρέχουσα πῶσαν ἐπλήρου χθόνα.  
 ἐκκλησιθεῖσα δὲ λοιπὸν εἰς παρανόμους πράξεις  
 380 εἰς πᾶν ἐγέρετο κακὸν ὡς ἵππος εἰς πεδίον,  
 ὡς εἰς τὸ καταντὲς τροχός, κατὰ πρηνούς ὡς ὕδωρ,  
 ἕως εἰς βύθρον ὀσσεύους πλάνης κατωραγεῖσα  
 θεοποιεῖν κατέρχεται καὶ σέβειν τὰ στοιχεῖα  
 καὶ τὴν τιμὴν ἀντὶ θεοῦ τοῖς κτίσμασι προσφέρειν.  
 385 Ἦν δέ τις Νῶε δίκαιος ἐν τοῖς τοῦ Σὴθ ἐγγόνους,  
 ἕνατος ἐκ τοῦ σπέρματος Ἀδάμ τοῦ πρωτοπλάστου.

P 9

376 πλίσον RR

381 καταπραγῆς M, καταπραγῶς ARR

iracunde aspexit, eumque subiecit execrationibus maxime diris. secundum id Cainus a sedibus primis electus, cum magnam terrae partem pervagatus esset, tabernacula fixit ubi commodum maxime ipsi videbatur, primusque multis turribus civitates excogitavit. cum autem genus humanum valde diffusum esset, viatores Cainus aggrediebatur, latrociniiis intentus erat, praedas agebat, caedibus inquinabat manus.

Interim cum generis auctores luctu afficerentur inconsolabili, Abelo perditio per manns parricidiales, deus eis iustum illum Sethum vicissim donat, qui nomina caelestibus astris imposuit.

Hinc mortalium natura, tanquam arbor altis radices agens, magis atque magis aucta et amplificata, omnia circumcursans totam terram replebat, perque superficiem eius omnem dispersa erat. verum deinceps exorbitans ad improba facinora, quodvis ad malum, velut equus in campum, ferebatur, quasique rota praiceps per declivia ruens in aquas, donec ad imum erroris impil gradum prolapsa divos coepit facere ac elementa colere creatisque honorem dei loco deferre.

Erat autem iustus quidam vir Noa, de Sethi posteritate, nonus ex

- B** ὅς μετιὼν τῆς ἀρετῆς τὴν ἐννομοπραγίαν,  
καὶ τὴν κακίαν ἐκ ψυχῆς ἀποστειλὼν καὶ φεύγων,  
τοὺς θαντοὺς καὶ δεσπεβεῖς ἔσπευδε σωφρονίζειν.  
**390** ἐπεὶ δ' οὐκ ἐπειθεν αὐτοὺς τῶν θαύλων ἀποσχέσθαι,  
μετέστη μὲν ἀπὸ τῆς γῆς ἐνθα τὸ πρῶτον ἔην,  
μέτοικος δὲ γινόμενος ἀλλοδαποῖς ἐν ὄροις  
τὴν ἐμνομένην κιβωτὸν ὠρίσθη τεκτοῖσθαι  
καὶ ζῶον ἅπαν ἐν αὐτῇ χειρόβυρρον ἐγκλείσαι,  
**395** ὡς σπέρμει χρηματίσκειν καὶ ζώπτερον τοῦ γένους.  
ἐπέσθη Νῶε τῷ θεῷ, τὸ κλεισθὲν ἐποίει,  
ξύλοισι γὰρ ἐργάζετο τῆς κιβωτοῦ τὸ κύτος,  
μυρίους ἐνδον ἐλιγμοὺς λαβερὴν θιάδεις φέρον.  
καὶ Νῶε μὲν ἐνέθιτο τῇ κιβωτὶ τὰ ζῷα,  
**C 400** ποντογενῆ, χερσογενῆ, πτηνά, πεζοποροῦντα·  
ὁ δὲ θεὸς τὰ στέγαστρα τῶν οὐρανῶν ἀνοιξας  
ὅλας ἐκείθεν ὑετῶν κατήγαγε θαλάσσης,  
ἐκάλυψε τὰς κορυφὰς τῶν βουνῶν κρημνῶν λόφων,  
ἔκρυψε γῆς τὸ πρόσωπον, ἐκάλυψεν ἀρούρας.  
**405** τὸ πᾶν ὁμοῦ συγκέχυτο, κεκοίτωτο τὰ πάντα.  
ἦσαν ὑδατοπόνηστα τῶν δένδρων τὰ στελλέχη,  
τοῖς ἐπιλόφοις ὕδατι ἐπὶ λαζὼν ἰχθυεῖς.  
ὁ δὲ ὕδατοκλυστός, ὁ θένος ἐν τῇ χέρσῳ,  
ἅπαν ἑδατοφόρητον ἦν τινικαῖτα ζῷον,  
**410** αἰροδρόμιον, χερσόνυρον, ἐπτερον, πεζοπόρον.  
καὶ πάντα συμποντούμενα τοῖς βουθυρόδοις ὄμβροις

## 410 περὶ δρόμον M

Adami semine, qui primus fuerat conditus. is virtutis et legitimarum actionum studiosus, cum odie vitia toto pectore haberet ac fugeret, improbe agentes et impies corrigere conabatur. ubi vere persuadere non poterat ut a sceleribus abstinerent, translatus est de terra, in qua prius erat natus, factusque alius in fluviis inquilinus celerem illam arcam inssus est exstruere, ac in illam animal omne terrenum et aquaticum includere, ut generis sui semen ac fomes quidam esset. obediit Noe deo, quod inperatum erat faciebat, lignis arcae capacitatem exstruebat; quae interius habebat infinitos amfractus, labyrinthi censimiles. deinde Nea impenebat in arcam omnis generis animalia, terrena volucrum pedestria. deus autem adaperitis caelerum tectis tota inde pluviarum maria demisit; abscondidit vertex praecipitium cellium, occultavit terrae superficiem, abdidit arva, universa et confusa erant et commista. immersi aquis erant arborum trunci; pisces ad mentes usque sublimes accedebant; lee mergebatur aquis; thynnus erat in terra. omne animal in aqua tum ferebatur, sive aera permearet sive terram, sive volaret sive incederet. omnia ob-

- ἐν ὕδασιν ἀπέκτανον, οὐκ ἐκτρέφοντες ἀπενεκροῦντο,  
καὶ τοῖς ὕδροις τὰς ἐκταμένων ψυχὰς ἐνυπερέστανον. D  
ἀπλῶς εἰπεῖν, ὥς ἐν βροχεῖ, καθάπερ ἐπὶ σκότους
- 415 πάλιν τῆς γῆς τὸ πρόσωπον ἄροτον κατέστη,  
τὸ τοῦ φωτὸς πρωτόγονον πάλιν ἐκράτει χάος,  
καὶ πάλιν ὑδατόλοτος ἡ ζωοθρέμμων χέρσος.  
καὶ θῆρες μὲν ἐγέροντο νεκροὶ πελυγοθέντες·  
ἀνθρώπων δὲ πελογενῶν ἡ πᾶσα γενναρχία
- 420 ἄσπετον ὕδωρ ἀπύσασα καὶ καταποντωθεῖσα,  
ὥς πλοῖον ἐγροκλέυθον, ὥς θαλασσοπλοῖον σκάφος,  
κόνις ἐπέπλει κωφή τὰ τῶν ὑδάτων νῶτα.  
Νῶε δὲ μόνος ὑποδὺς τὴν ζωοθήρον στέγην  
ὥς ναύτης ἀθαλάττειντος ἔνδον ἐναυστολεῖτο,
- 425 σπέρμα τοῦ γένους ἐν μικροῦ τῷ ἔλειψεν διασωζών,  
σὺ κώπας ἐπιγόμενος, σὺ κάλους, σὺ λυγρή.  
τῷ Νῶε δὲ συνέπλεον νῆος καὶ θυγατέρες,  
γενή, γυναῖκες τῶν νῆων, νεμφοὶ θυγατέρων.  
ἦσαν δὲ κλήσεις τοῖς νῆοις Σὴμ τε καὶ Χάμ Ἰάφεθ.
- 430 ὥς δ' ὑπελώφεσεν ἡ πρὶν καταγορὰ τῶν ὄμβρων  
καὶ πάλιν ὤφθησαν αἱ πρὶν κλεσθεῖσαι πεδιάδες,  
ἔξελθοι τῆς κιβωτοῦ σὺν τοῖς παισὶν ὁ Νῶε,  
καὶ ζῶον πᾶν ταυτοστεγὲς τῷ Νῶε συνεξίη.  
καὶ πάλιν κόσμος δευτερος, πάλιν γενάρχης ἄλλος,
- 435 καὶ πάλιν ἅπανα ψυχὴν πρὸς αὐτὴν ἐπειδίδον.

415 ἀνόρατον A

433 ταυτογενὲς RR

ruebantur ab impetuosis pluviis, et in aquis animas expirabant misereque mortem obibant. ut simpliciter et breviter dicam, tanquam sub tenebris rursum terrae facies abdita conspici desit: rursum chaos illud invalescebat antiquius luce; rursum aquis altrix animalium terra mersabatur. bestiae ferebantur mortuae marique obrutae. hominum genus illud priscum, ortum ex luto, immensam aquam cum hausisset ac mersum esset, tanquam navis aquas penetrans, ut navigans mari scapha, ut levis quidam pulvis, super aquarum terga natabat, et multis pluviarum reciprocis fluctibus agitabatur. Noa vero solus tectum illud salutiferum ingressus instar securi nautae in eo navigabat, semen humani generis exiguo in ligno conservans, neque remos adhibens ullos nec ulla vela. cum ipso filii filiaeque navigabant, itemque uxor et uxores filiorum et filiarum sponsi. et filiis erant haec nomina, Semus Chamus Iaphetus. posteaquam vero cessit ac remisit pristinus ille pluviarum impetus, rursumque conspecti sunt prius ab aquis operi campi, exiit de arca cum liberis suis Noa, et omne animal eadem contactum una cum ipso exiit. iamque mundus hic alter erat, alter generis princeps: rursum omnis incrementum anima sumebat.



- Ἐκ γοῦν τῆς πρώτης πλάσεως Ἀδάμ τοῦ πρωτοτόκου  
 B μέχρις αὐ τοῦ κατωκλισμοῦ συμβάντος ἐπὶ Νῶε  
 πρὸς διαγίλοις ἔτει δις ἑκατὸν παρῆλθον,  
 σὺν ἄλλοις τεσσαράκοντα καὶ δύο πληρεστάτοις.  
 440 Ἀπύγγοι δ' ἐγένοντο τοῦ Νῶε τοῦ δικαίου,  
 σὺν ἄλλοις ὑψηλόφροσιν ἐκλήνοισ ἀπεκγόνοις,  
 Μεσρέμ ὁ δευτερότοκος τοῦ Χάμ' υἱοῦ τοῦ Νῶε,  
 Νεβρώδ τε γίγας, ὁ πολλὸς τῇ τῆς χειρὸς ἰσχύϊ.  
 Μεσρέμ μὲν σὺν κατέκρησεν τὴν τῆς Αἰγύπτου χώραν,  
 445 ἀφ' οὐπὲρ καὶ τὴν Αἴγυπτον φασὶν ὀνομασθῆναι  
 (τὸ γὰρ Μεσρέμ Ἑβραϊκῶς Αἴγυπτον ἐρμηνεύει),  
 ὁ δὲ Νεβρώδ κακώκεσεν εἰς χώραν προσαρκτίαν,  
 τὴν ἔξ Ἀσοῦρ τοῦ Σῆμ παιδὸς κληθεῖσιν Ἀσσυρίαν\*  
 ὃς τοὺς ἀνθρώπους ἔπεισε τὸν κτίστην ἀθετῆσαι,  
 C 450 καὶ πρῶτος παρηγόμησεν εἰς τὸν πεποιηκότα,  
 καὶ πρῶτος ἐφηνάξατο κατὰ θεοῦ τοῦ ζῶντος,  
 καὶ τὴν τιμὴν τὴν τῷ θεῷ προσήκουσαν, ὡς θέμις,  
 εἰς ἑαυτὸν ἡθέλησε μετενεγκεῖν ἀφρόνως.  
 καὶ σύμβουλος ἐγένετο πρὸς τὴν πυργοποιάν,  
 455 ὡς ἂν ἀμύναιτο θεόν, εἰ πάλιν βουληθείη  
 κατακλισμὸν ἐπενεγκεῖν τῷ γένει τῶν ἀνθρώπων.  
 οἱ γοῦν πεισθέντες ταῖς αὐτοῦ ματαιαῖς συμβουλίαις  
 οἰκοδομεῖν μὲν ἤρξαντο τὸν πύργον τῆς Χαλάνης  
 ὑπερνεφῇ, μετέωρον, ὑπέμεγαν εἰς ἔψος,  
 460 αὐτῇ σχεδὸν ἐγγίζοντα τῇ σεληναῖα σφαίρᾳ,
- 436 πρωτοπλάστου ARR 440 ἀπύγγοι AR 442 δευτε-  
 ρότοκος A 447 ἀπαρκτίαν R 455 ἀμύναι τὸν θεόν M,  
 ἀμύναι τῷ θεῷ R

A prima quidem formatione Adami, primi hominis, usque ad diluvium quod accidit sub Noe, elapsi sunt anni bis mille ducenti et quadraginta duo.

Nepotes autem iusti huius Noe fuerunt, inter alios eximios nepotes et abnepotes, Mesromus secundo genitus filius Chami Noe filii, itemque Nebrodus gigas ille, manuum robore praestans. ac Mesremus quidem habitabilem fecit Aegypti terram, a quo Aegyptum appellatam esse tradunt: nam Mesrom Hobraico sonat Aegyptum. Nebrodus autem secessit ad regionem aquilonalem, quae ab Assuro Semi filio appellata est Assuria. atque hic suctor fuit hominibus reiiciendi creatorem, primusque frumuit adversus deum vivum, et honorem deo, cui fas est, convenientem ad se ipsum transferre stolido voluit. dedit et consilium exstruendae turris, ut contra deum se defenderet, si rursus vellet humano generi diluvium immittere. quapropter illi persuasi vanis eius consiliis turrim Chalanee, supra nubes evocant, ingenti excelsitate, ad ipsam prope lunarem sphae-

- τὸ δ' ἔργον οὐκ ἐτέλεισαν τῆς ματαιοποσίας·  
 ὁ γὰρ θεὸς συνέχει τὰς γλώσσας τῶν κτιζόντων,  
 κἀντεῦθεν διεσπάρησιν ἄλλος εἰς ἄλλον τόπον.  
 Ἐβερ δὲ μόνος τῆς πληγῆς ἐλεύθερος ὑπῆρξεν·
- 465 οὐ γὰρ συγκρατεῖται τοῖς ματαιοπραγοῦσιν.  
 ὁ μὲν οὖν τόπος ἔλαχεν ἐκ τοῦ συμβεβηκότος  
 ὀνομασθῆναι Βαβυλὼν ἦτοι συγκειμένη·  
 τὸ γὰρ Βάβελ τὴν σύγχυσιν Ἐβραϊστὶ σημαίνει·  
 ἐκεῖ γὰρ συνετέθησαν πυργοκτιστῶν αἱ γλώσσαι.
- 470 Εἰς πληθυσμὸν δὲ φθάσαντος τοῦ τῶν ἀνθρώπων γένους  
 καὶ βασιλεὺς μετὰ μικρὸν γέγονεν Αἰγυπτίοις,  
 καὶ πρῶτοι βασιλεύεσθαι τῶν ἐπὶ γῆς ἀνθρώπων  
 Αἰγύπτιοι κατήρξαντο, καὶ τοῦ φορολογεῖσθαι.  
 τὸ βασιλεύεσθαι δ' αὐτοὺς ἔσχεν ἀρχήν, ὡς λόγος,
- 475 ἐπὶ καὶ μόνον γενεῶν παρελθουσῶν ἀνθρώποις  
 μετὰ τὴν ὑδατόρροιον, ὅφ' ἥς τὸ πᾶν ἐφθάρη.  
 ἐντεῦθεν παρηνόμησε τὸ γένος τῶν ἀνθρώπων,  
 καὶ πρὸς ἀθέσιμους ἔβλεψε πράξεις καὶ βδελυρίας,  
 σφαγὰς ἀνδροκτασίας τε, φόνους, ἀκολυσίας.
- 480 ταῖς ὀρπαγαῖς ἐπέχαιρον, ἐτίποντο μοιχείαις,  
 καὶ πῦσιν ἐπετέθεινον ἐπίνοιαν κυκίας,  
 ἐλίστενον, διήρπαζον, ἔκλεπτον, ἐμοιχῶντο,  
 καὶ τελευταῖον ἔβλεψεν πρὸς εἰδωλολατρείαν.

462 δὲ RR τὴν γλῶσσαν A 468 τὸ Βάβελ δὲ RR, qnī  
 hunc verum post 469 ponunt Ἐβραϊκῶς R 469 συνεχι-  
 ῖσθαι MRR 470 τοῦ γένους τῶν ἀνθρώπων RR 472 πρῶτοι A  
 477 τὸ τῶν ἀνθρώπων γένος R.

rum accedentem, exstruere coeperunt. verum opus hoc vani laboris non perfecerunt. nam deus linguas exstruentium confudit. solus Eber ab ea poena immunis evasit, quod vana molientibus non assentiretur. secundum hoc dispersi sunt mortales, alius alium in locum. ipse autem locus hic ab eo quod acciderat nomen accepit, ut appellaretur Babylon, id est confusa: nam illic confusae sunt linguae turrim exstruentium, et Babel Hebraica lingua confusionem significat.

Cum autem genus humanum ad amplitudinem pervenisset, non multo post Aegyptii regem acceperunt; adeoque primi mortalium regum imperium pati coeperunt Aegyptii tributumque pendere. principium eius regni exstitit, posteaquam septem modo generationes a diluvio praeteriissent, quo universa perierunt. ab eo tempore genus humanum improbe se gessit, et nefandas actiones abominationesque respexit. rapinis gaudebant, delectabantur adulteriis, omnium vitiorum excogitationi prorsus intenti erant. praedabantur, rapiebant, furabantur, moechabantur. ad extre-

- Σερουχ δὲ πρῶτος ἤρξατο χρῆσθαι γλυπτοῖς καὶ στήλαις,  
 485 ὁγδοὺς ὦν ἀπόγονος τοῦ Νῶε τοῦ δικαίου.  
 Β οὗτος οὖν πρῶτος ὁ Σερουχ τιμῶν τοὺς παλαιτέρους  
 ὡς ἀγαθῶν ἡγευρετάς, ὡς ἰσχυροὺς ἐν μάχαις,  
 ὡς τῆς σοφίας ἀρχηγούς, ὡς ἐμπειροπολέμους,  
 εἰκόνας κατισκιάσεν, ἀγάλματα καὶ στήλας,  
 490 διῆθιν ὡς εἰς ἀνάμνησιν καλῶν τῶν ἐξ ἐκείνων.  
 ὅπερ μὴ γνόντες οἱ πολλοὶ τῶν μεταγενεστέρων,  
 μὴ κακιστοχασάμενοι Σερουχ τῆς διανοίας,  
 ὥσπερ Θεοὺς ἐτίμησαν τὰς στήλας τὰς ἀψύχους  
 καὶ προσεκένησαν γλυπτοῖς ἀνθρώπων χειροκμήτοις.  
 495 ἐντεῦθεν εἰς ἀλλόκοτον θρησκίαν ἐκτραπέντες  
 θρησκύνειν ἐπινόησαν ἄλλοι θεοῖς ἄλλοις.  
 Αἰγύπτιοι δ' ἐξώκειλαν πάντων τῶν ἄλλων πλέον,  
 καὶ τὴν θρησκίαν ἡγυζον ἄχρὶ καὶ τῶν γελοίων.  
 C ἐντεῦθεν ἐσεβάσθησαν αἰλούρους καὶ πιθήκους,  
 500 ἴβεις καὶ τράγους βόους τε, κύνας καὶ κροκοδείλους  
 καὶ ἄλλα προσοχθίσματα τῆς σφῶν φρενοβλαβείας.  
 πάντων δ' ἐπεφρεστέτερον τῶν ἄλλων θρησκηνύσαν  
 τὸν Ἄπιν ἐσεβάζοντο, βοῦν τελοῦντα πολέχρον.  
 ἡνέκα γὰρ ἐγένετο βοῦς παρ' αὐτοῖς τοιοῦτος,  
 505 ἐπὶ τῇ γλώττῃ σήμεντρα φέρων καὶ πρὸς τῇ κέρατι  
 κὰν τῷ μετώπῳ μίμημα σιλήνης διχοτύμιον,  
 ἐχόμενον, ἐόρταζον, εἰλεον πανηγύρεις

494 ἀνθρώποις MR

χειροκμήτων R

496 ἐπενόησαν ARR

502 ὑπερφρεστέτεροι AR

505 γλώσση R

mum se deastrorum cultui dabant. primus autem Seruchus uti sculptilibus et statuis coepit, octavus e iusti Noae posteris. nimirum hic Seruchus honorem priscis deferens tanquam rerum praeclararum inventoribus, tanquam in praeliando fortibus, tanquam principibus sapientiae, tanquam belli peritis, imagines simulacra columnas exstruxit velut ad memoriam beneficiorum ab iis profectorum. quod non intelligentes posterorum plerique, non recte accepta Seruchi sententia, statuas inaninas seu deos coluerunt et sculptilia mortalium facta manibus adorarunt. inde peregrinum ad cultum cum deflexissent, alii deos alios excogitarunt, quos venerarentur. magis autem quam ceteri omnes exorbitarunt Aegyptii, et usque ad ridiculas res superstitiosi esse perrexerunt. hinc factum ut feles et simias coluerint, ibes, hircos, boves, canes, crocodilos, abominaciones alias ab errore mentis profectas. longe vero studiosissime inter alios cultus Apim venerabantur, qui varii coloris bos erat. nam cum apud ipsos eiusmodi bos nascebatur, qui in lingua et cauda signa certa ferret, itemque lunna in fronte dimidiatam repraesentaret, chorens agitant, festus dies celebrabant, conveniebant, tanquam si novus ad ipsos



ὥς ἐνθymήσαντος Θεοῦ τοῦ καινοπρεπιστέρου.  
 κακείνον μὲν ἐγάντιζον ἀφ' ὁνόσις παιδαίσιαις,  
 510\* αὐτοὶ δὲ διημέρουν ἐν πόταις καὶ χορείαις.  
 εἰς πλεόν προκοπούσης δὲ τῆς εἰδωλομανίας  
 καὶ σύμπαν γένος ἤλασιν εἰς πλάνην τὴν ἐσχάτην.  
 ἀλλ' ἐπαυληπτεόν μοι τὰ περὶ βασιλείας.

D

Παρ' Αἰγυπτίοις βασιλεὺς πρώτοις ἐπῆρξε πάντων.  
 515 καὶ μαρτυρεῖ τῷ πράγματι ῥῆσις γραφῆς τῆς θείας.  
 λιμοῦ καταλαβόντος γὰρ τὴν χώραν τὴν Χαλδαίων  
 Ἀβραμὶ ὁ θεὸς ὁ πολὺς γέγονε μετανάστης  
 καὶ τὴν συγγένειαν λιπὼν εἰς Αἴγυπτον μετῆρκεν,  
 ὥς ἀποτρέψαιτο λιμοῦ τὴν φθαρτικὴν περὰ γῆραν,

520 τοῖς ζωαρχέσιν ἐντυχὼν ἐκείθι θαυρισετέροις.  
 συντῆν δ' αὐτῷ καὶ γαμῆτὴ πρὸς ξένην στείλλομένη  
 Σάρρα χαριτοπρόσωπος καὶ περικαλλιστάτη.  
 οἱ τοῖνυν θεραπεύοντες ἐκείτῳ τὸν βασιλεῖα

(ἦν δ' Ἀβιμέλεχ βασιλεὺς τότε τῶν Αἰγυπτίων)

525 ἰδόντες κάλλει λάμπουσιν τὴν Σάρραν ἀσυγκρίτως  
 καὶ τόσον ἐπιτρέχουσιν γυναικὶν Αἰγυπτίων

P 12

ὅσον ἀπάντων τῶν ἀνδρῶν τὸ πόδον ἐπεριγίρει,

τῷ βασιλεῖ προσήνεγκαν ἐρωτοληπτομένη.

ὁ δ' Ἀβιμέλεχ κατιδὼν ὅλως ἐάλω ταύτης,

530 καὶ τάχ' ἂν ἐξεβήλωσε τὸ λῆχος τοῦ δικαίου,

513 βασιλέων R

514 πρώτος MR

518 ἀπῆρξε R

519 ἀποτρέψαιτο R, ἀποτρέψαιτο R, ἀποτρέψαι τοῦ M

521 συν-

ῆπειτο καὶ R

στελλομένη AMR

527 ἀπάντων ἀναν-

θῶν ARR

528 προσήγαγον R

529 ὅλος R

deus accessisset. ac illum quidem omnis generis esculentis pascebant, ipsi vero potando et saltando dies totos consumeabant. cumque insanus idolorum cultus incrementa sumeret, universa natio in errorem extremum prolapsa fuit. at enim repetenda mihi sunt de regno quae dixi.

Apud Aegyptios primus omnium rex fuit. id esse verum oracula sacrarum literarum testantur. nam cum fames terram Chaldaeorum invasisset, divinus celebris ille Abramus exsul factus est, relictaque cognatione sua in Aegyptum migravit, ut perniciosum famis ab se forcipem abigeret, alimenta istie largiora consecutus. comes erat illi etiam uxor ad solum peregrinum, eleganti praedita facie Sarra, longaeque venustissima. ministri ergo regis Aegyptii (et erat tum rex Aegyptiorum Abimelechus) cum Sarram incomparabili forma fulgentem viderent, tantumque mulierculas Aegyptias excellentem quantum omnibus floribus rosa praestat, ad regem amore captum illam deducunt, quam ubi conspexisset Abimelechus, totus captus est; forteque violasset hominis iusti

εἰ μὴ θεὸς τὸν ἑαυτοῦ θεράποντα τιμήσας  
 πληγαῖς βαρεῖαῖς ἤτασε νύκτωρ τὸν βασιλέα  
 καὶ σὺν αὐτῷ τοὺς προσγεγεῖς καὶ τοὺς δορυφοροῦντας.  
 μετ' οὐ πολλὰς δὲ γενεὰς ἀρχῆς τῶν Αἰγυπτίων

535 ἐν ταῖς ἡμέραις Ἀβραάμ ἤρξε τῶν Ἀσσυρίων  
 Βῆλος ἀνὴρ ὁ βριαρὸς, ὁ κρατυδόχειρ γῆγας,

B ὃν ὥς θεὸν ἐτίμησαν οἱ πεφηναισμένοι  
 καὶ Κρόνον μετωνόμασαν. οὗτος δ' ὁ Κρόνος ἔσχε  
 γυναῖκα τὴν Σεμίραμιν τὴν λεγομένην Ῥέαν.

540 τῶν Αἰγυπτίων τοιγαροῦν ἡ καταδυναστεία  
 καὶ κράτος τὸ βασιλεῖον καὶ τὰ τῆς ἐξουσίας  
 μέχρις ἐτῶν διήρκεισε χιλίων πληρεσιτίων  
 καὶ πρὸς τρισὶν ἐξήκοντα πρὸς τοῖς ἑξακοσίοις.

τὴν βασιλείαν πάλιν δὲ τοῦ γένους Ἀσσυρίων  
 545 χίλι' ἔτη ἐμέτρησαν, καὶ σὺν αὐτῇ παρῆλθον  
 τρεῖς ἑκατὸν ἑναιαυτὶ μέχρι Σαρδαναπάλου.

Ὁ Κρόνος τοίνυν συνοικῶν τῇ γαμετῇ τῇ Ῥέᾳ  
 σὺν ἄλλοις ἔτεκε πολλοῖς υἱοῖς καὶ τὸν Νινύαν,  
 ὃν Νινευὶ δομήτορα πασὶ τῆς θουλουμένης.

C 550 μετὰ μικρὸν ὁ Κρόνος δὲ λιπὼν τὴν Ἀσσυρίαν  
 πρὸς τὴν τῶν Ἀφρων ἔδραμε χώραν τὴν ἑσπερίαν.  
 ὁ δὲ Νινύας ἔλαβε τὴν ἑαυτοῦ μητέρα  
 εἰς γαμετὴν καὶ σύνοικον ἔξ ἐρωτομανίας,  
 ἔρον τοσούτους ἀσειγῇ καὶ παρὰ φῦσιν ἔρον,

533 πρὸς δὲ καὶ δορυφόρους R 536 κρατερὸς, ὁ βριαρὸς M  
 545 χιλιοσχοῖς ἐμέτρησε A, χιλιοστοῖς ἐμέτρησε R, χίλιοι τρεῖς  
 ἐμέτρησαν M 548 ἔτεκεν υἱοῖς καὶ τὸν Νινύαν τοῦτον R  
 551 τῶν ἑσπερίων R

lectum, ni deus honori cultoris sui consulisset, nocturne regem plagis  
 gravibus vulnerasset, ne cognatis quidem ac satellitibus eius parcens.  
 ceterum non post multas generationes ab initio regni Aegyptii, tempo-  
 ribus Abrahami, Assyriis imperavit Belus vir fortis, robustis manibus,  
 gigas; quem homines decepti tanquam deum venerabantur Saturnumque  
 nominabant. habuit autem Saturnus hic Semiramidem uxorem, quae Rhea  
 nuncupabatur. et Aegyptiorum quidem in subiectos potestas ac regia  
 potentia, regum imperiam, usque ad integros 1663 annos duravit. rur-  
 sus vero regnum gentis Assyriorum annis 1300 ad Sardanapalum usque  
 floruit.

Saturnus autem cum uxore sua Rhea cohabitans inter multos alios  
 liberos et Ninyam procreavit, quem clare Nivees conditorem fuisse  
 ferunt. aliquanto post tempore Saturnus Assyria relicta in Afrorum re-  
 gionem australem excurrit. Ninyas vero matrem suam ex amore vesano,  
 foedo, naturae ipsi repugnante, quo correptus erat, Semiramide in hoc

- 555 καὶ Σεμιράμιδος αὐτῆς τοῦτο συντελεσάσης·  
 ἔξ οὗ καὶ νόμος γέγονε παρὰ τοῖς Ἀσσυρίοις  
 μητρογαμεῖν καὶ τοὺς δεσμοὺς τῆς φύσεως συγχέειν.  
 τὸ πρῶγμιν δὲ τὸ μυσαρὸν τοῦτο καὶ βδελυκτικόν  
 ἔξ Ἀσσυρίων ὀρμηθέν μετέβη καὶ πρὸς Πέρσας.
- 560 Ὁ βασιλεὺς Αἰγύπτου δὲ Σίσωστρις ἐν τοῖς τότε  
 μεγαλυνθεὶς καὶ κρατυνθεὶς ὑπὲρ τοὺς πρόην πάντας  
 οὐχ ἱκανὸν ἐνόμισεν ἄρχειν Αἰγύπτου μόνῃς.  
 καὶ δὴ στρατὸν συναγαγὼν ἐκ πάσης φυλαρχίας,  
 δορατιστὰς καὶ πελταστὰς, βελιμνοτοξοφόρους,  
 565 θωρακοφόρους, αἰχμητὰς, ἄνδρας ἀρειμανίους,  
 καὶ προσλαβὼν συμμαχικὸν ἐκ τοῦ τῶν Οὐννων ἔθρους,  
 καὶ προσετιγρισάμενος ἐν δώροις σὺμπαν γένος,  
 πάσης κατέδραμε τῆς γῆς, καὶ μᾶλλον τῆς Ἀσίας,  
 καὶ πάντας κατηγάγετο φόρους αὐτῷ προσφέρειν.
- 570 καὶ καθελὼν τοὺς πανταυχῇ δυνάστας καὶ σατράπας  
 καὶ ταγματάρχας ἰσχυροὺς καὶ κραταιοὺς στρατάρχας  
 ὑπὸ τὴν ζεύγλην ἤγαγεν αὐτοῦ τῆς ἔξουσίας.  
 ἐνέπλησε λατῆρων δὲ καὶ σκύλων τοὺς συμμάχους,  
 τοῖς Οὐννοις δ' ἐχαρίσατο τὴν γῆν τῶν Ἀσσυρίων,  
 575 καὶ Πάρθους μετιωνόμασε τοὺς Οὐννους ἦτοι Σκύθας.  
 καὶ νικητὴς ἀνέβλεψεν ἐν ἔτεσιν ἐννέα  
 σέμπουσιν χιρυσάμενος Ἀσίας ἰθναρχίην.  
 ἐφ' οὗ καὶ τὸ βασίλειον κράτος τῶν Ἀσσυρίων

D

P 13

556 γίνεται R	559 μετίστη A	561 τρατυνθεὶς M
563 προσαγαγὼν A	569 κατηγάγετο M	571 ταγματάρ-
zeus et στρατάρχης M	572 δυναστείας AR	573 τε R
575 κατανόμασε AR		

illi assentiente, uxerem et cohabitatricem accepit. ex quo lex apud Assyrios secuta est de matrum liberorumque nuptiis et legum naturalium confusione. res autem haec nefanda et execrabilis, ab Assyriis profecta, etiam ad Persas transiit.

Ceterum id temporis Aegypti rex Sesostris, auctus magnitudine potentiae supra reges ceteros priores, non satis arbitrabatur esse sibi Aegypto imperare. quamebrem coacto de tota natione sua exercitu, in quo erant hastati, cetrati, sagittarii, loricati praeliatores, viri Mavortii, assumptisque belli sociis ex Unnerum gente, quam muneribus sibi totam adiuxerat, terram universam, Asiam maxime, percurrit, et omnes ut tributa sibi penderent vi coegit. sublatis etiam ubique nationum principibus et satrapis, sub iugum suae potestatis eas redegit. Unnis autem Assyriorum regionem dene dedit, et pro Unnis sive Scythiis Parthes appellavit. hoc modo victor reversus est intra novem annos, universa imperio suo Asia subiecta. sub eodem regum Assyriorum imperium poten-

ἐπὶ μικρὸν ἀπώλειεν ἣν εἶχε δυναστείαν.

580 ὥς δ' ἤρπυσε καὶ Σέσωστριν θάνατος ἐκ τοῦ βίου,  
τοῖς Ἀσσυρίοις ἤνθησε πάλιν ἡ βασιλεία  
ὥς δένδρον ὑπὸ τοῦ πικροῦ κρυσταλλωθὲν χειμῶτος  
καὶ μαρανθὲν καὶ νεκρωθὲν, καὶ πάλιν ἀναζήσαν  
παραδρυμῖόντος τοῦ δεινοῦ τῆς χειμερίου ὥρας.

585 τοῖς Ἀσσυρίοις τοιγαροῦν πάλιν ἡ σκηπτουχία  
πρὸς τὴν προτέραν ἔφθασε τῆς τέχης ἐκκληρίαν,  
ὥς ὁ Σαρδανάπαλος ἤρξε τῶν Ἀσσυρίων,  
γῆστρις ἀνὴρ καὶ τρυγηλός, λαγνὸς καὶ γυναικίς.

B δς ἐκθλήνας ἑαυτὸν καὶ γυναιξὶ συγκλείσας

590 ὑπέργραψε τὸ πρόσωπον, ἔβριπτε τὰς ὑφρούς,  
ἔξυρα καὶ τὸ γένειον μέχρις ἐπιδερμίδος,  
εἰδεῖκν καὶ τὰς παρειὰς ἐψιμυθιωμένας,  
καὶ πᾶν τὸ πρόσωπον ἀπλῶς εἶχεν ἐξηλλαγμένον,  
καὶ μάχλος ἦν καὶ μαλακός, χαῦνος καὶ θηλυδρίας.

595 μόνης τραφεῖς ἐφρόντιζε, μόνης ἄβραῶς τραπέζης\*  
συνήσθιε συνέπινεν εὐνούχοις καὶ μαχλάσι,  
καὶ πᾶς ὁ βίος ἦν αὐτῷ πλήρης ἀκολασίας.  
αὐτὸς μὲν οὖν συγκέκλειστο σὺν γυναιξὶν ἀσέμνοις,  
ἀθέλως ἀόρατος ἄρχουσιν ἰδιώταις,

600 θερμοῖς λουτροῖς ἐνευπαθῶν καὶ μαλακοῖς ἀμυῖσις\*

C διώκων δὲ τὰ πρῶγμυα τούτῳ τῆς βασιλείας  
οἱ στρατηγοὶ τῶν πόλεων, ἐθνάρχει καὶ χωράρχαι.

585 βασιλεία A  
596 μαχλώσι ARR

590 ὑπέργραπτε R  
599 ἀνόρατος ARR

591 ἐξύρει MR

tiam, quam habuerat, exiguum ad tempus amisit. posteaquam vero mors etiam Sesostri vitam eripuit, rursus apud Assyrios regnum arboris instar, ab hieme acri laesae, floruit; quae arbor et emarcuit, et mortua vitam recepit, postquam hiberni temporis saevitia praeteriit. itaque rursus Sardanapalus imperium ad priorem fortunae prosperitatem rediit, donec Sardanapalus apud Assyrios cognovit, homo gulosus, voluptarius, salax, effeminatus. qui cum se ipse evirasset ac inter feminas oclusisset, pingebat vultum, supercilia colorabat, radebat barbam usque ad cutem extimam, ostendebat et genas cerussa fucatas, totam denique faciem mutata a forma virili habebat. secors erat, mollis, libidinosus, femineus: sola ipsi voluptas, sola mensa delicata curae erat. vescebatur, potabat cum eunuchis et scortis. tota eius vita erat intemperantiae plena, et ipse quidem conclusus erat apud impudicas feminas, neque vel a praefectis vel privatis hominibus cernebatur, calidis se lavacris et vestimentis oblectans mollibus: regni vero negotia duces urbium, nationum, locorum

- οὕτως ἰβίου μαλακῶς, οὕτως ἐκλύτως εἶχεν,  
 ὥς εἰς βόθρον ἐκκλινὸν ἤγαγεν ἀπωλείας  
 605 καὶ συνεπώλεσεν αὐτῷ καὶ τὰ τῆς βασιλείας.  
 Ἀρβύακης γὰρ ὁ στρατηγὸς πολλάκις ἰκετεύων  
 τὸν Σαρδαναπάλον ἰδεῖν καὶ στήναι πρὸ προσώπου  
 (οὐποτε γὰρ εἴωρκεν αὐτόν, οὐδ' ἐν ὀνείροις),  
 καὶ τὰ πολλὰ μὲν ἀστοχῶν πρὸς τὸ πεποθῆμένον,  
 610 μῶλις δ' εἰρῶν ὥς ἔρμαιον τὸ τοῦτον ἱστορῆσαι,  
 ὥς εἶδεν, ὥς εἴωρκεν ἐψιμνεθωμένον  
 ἄτριχον λειοπύγωνα γυναικοπροσωπίαν,  
 πορφύρεαν διαζυίνοντα μετὰ τῶν κορασιῶν,  
 ἐντοῦχος τε συμπαίζοντα καὶ συνασχημονοῦντα,  
 615 καὶ μαλακὸν καὶ παντελῶς ἀνάξιον τοῦ κράτους,  
 ἀγανακτίσας ἐπαισεν αὐτόν ἐγχειρὶδι,  
 καὶ τῶν ἐγκάτων ὤθησε μέχρις αὐτῶν τὸ ἔξοχος,  
 καὶ θάνατον ἐπέτισε καὶ κέπελλον ὀλέθρου  
 τὸν μέχρι τότε τρωτηλῶς ἐκδεδητημένον  
 620 καὶ τοῖς κρατῆρσι χαίροντα μέχρι τοῦ περιόρθρου.  
 οὕτως ἐκεῖνον ἔκτεινεν ὁ στρατηγὸς Ἀρβύακης,  
 δεινopaθῶν εἰ λέγοιτο δοῦλος ἀνδρὸς τοιοῦτον.  
 Ἄλλοι δ' οὐχ οὕτω γράφουσι τὰ τοῦ Σαρδαναπάλου,  
 λέγουσι δ' ὥς ἀκούσαντες οἱ πρόσοικοι Χαλδαῖοι  
 625 χοιρόβιον αὐτόχρημα τυχάνειν καὶ κτηνώδη  
 τὸν Ἀσσυρίων κράτορα τὸν Ἀνακυνδαράζον,
- 605 καὶ σὺν αὐτῷ ἀπώλεσεν M 608 οὐδέποτε' ἐν A 610 ἱστο-  
 ρεῖται A 612 γυναικοπροσωπίαις A 617 αὐτοῦ MRR  
 622 τοιοῦτος AR 626 ἀνακυνδαράζον R

administrabant, sic molliter vixit, sic dissolte se habuit, donec in voraginem perditionis se ipse egit et secum regnum quoque ipsum perdidit. Arbaces enim dux saepius obsecrans ut Sardapalum cerneret et coram ipso staret (nunquam enim viderat hominem, ne per somnium quidem), cum aliquoties desiderio excidisset vixque nactus esset conspectum huius tanquam rem faustam, ubi vidit, ubi fucatum cerussa conspexit, carentem pilis, imberbem, facie muliebri, pectentem purpuram inter puellas, colludentem cum eunuchis et cum iis turpiter se gerentem, mollem, prorsus indignum imperio, excaecescens pugione improbum vulnerat, gladiumque ad ipsa usque intestina adigit, mortis interitusque poculo illi propinato, qui poculis ad auroram usque delectabatur. sic istum occidit Arbaces imperator, graviter ferens se viri talis amicum appellari.

Ceterum alii de Sardapali rebus ita non scribunt, sed aiunt posteaquam audissent Chaldaei vicini Assyriorum regem Sardapalum,

- P 14 ὀρχηστοφιλοπαίμονα, ζῶντα γυναιχομίως,  
αὐτοῦ καταφρονήσαντες ὡς μαλακοκαρδίου,  
ἐπῆλθον ἐκστρατεύσαντες ἐν βριαρῇ δυνάμει,  
630 καὶ συμπλακέντες τῷ στρατῷ τῷ τοῦ Σαρδαναπάλου  
(κύκεϊνος γὰρ ἀναμαθὼν τὴν τόλμαν τῶν Χαλδαίων  
οὐκ ἤνεγκεν, ἀλλ' ἐπεμφεν ἄνδρας ἀξιομάχους)  
ἐτρέψαντο τὸν στρατηγόν, ἤτιθησαν κατὰ κράτος,  
καὶ νικηθεὶς ὁ στρατηγὸς ἔφηνεν ἀνὰ κράτος.  
635 ὅπερ ὡς ἔγνω δειλταῖος, ἀπορηθεὶς ἐκ πάντων,  
πυρρὰν ἐφῆψε λιπαρὰν ὕλιν ἀφθόνοις θρέψας,  
καὶ τὰς χρυσᾶς συναγαγὼν καὶ λιθοστρώτους κλίνας  
καὶ τοὺς ποικίλους στολισμοὺς καὶ τάλαντα χρυσίου  
καὶ πᾶν ἀπλῶς βασιλεῖον ὅσον ἐν ἱματίοις,  
640 ὅσον ἐν σκεύεσι χρυσοῖς, ἐν λίθοις, ἐν μαργάραις,  
κατὰ πυρρᾶς ἠκόντισε πάντα τῆς πολυξέλου,  
καὶ τελευταῖον ἑαυτόν. κἀντεῦθεν οἱ Χαλδαῖοι  
κατὰ πολλὴν τὴν ἄδειαν ἐκράτουν Ἀσσυρίων,  
καὶ τὴν ἀρχὴν εἰς ἑαυτοὺς μεθίστων καὶ τὸ κράτος.  
645 Μετ' Ἀσσυρίους τέως δ' οὖν κατήρξαν οἱ Χαλδαῖοι,  
καὶ τὸ τῆς τύχης παίγιον καὶ κύβος τῶν πραγμάτων  
ἄλλοις ἐμπαῖζαν ἱκανῶς μετέπειτα εἰς ἄλλους.  
ἦν ἴκα δὲ συνέβαινε ταῦτα τοῖς Ἀσσυρίοις,  
'Εβραίων ἐκνέριεν ὁ βασιλεὺς Ὁζίας,  
650 ἑβδομος ὢν ἀπὸ Δαβὶδ τοῦ προφητικιστάτου.

633 τοὺς στρατηγοὺς M

γ. 634 om AM

644 μετῆγον M

645 ἐκράτησαν Χαλδαῖοι M

Anacyndaraxi filium, esse hominem eiusmodi qui porcorum iumentorumque more viveret, saltationum atque ludorum studiosus esset, ac mulieres imitaretur, ipsos eo contempto tanquam molli corde praedito, expeditione suscepta fortiter cum exercitu venisse, manuque cum Sardanapali milite conserta in fugam vertisse ducem, ac vi de adversario victoria potitos esse. quod cum miser intellexisset, destitutus ab omnibus pinguem rogam incedit, copiosa materie nutritum, collectisque lectulis aureis et gemmatis, itemque variis indumentis et talentis auri, omni denique supellectile regia vestium vasorumque aureorum ac gemmarum, unionum, necnon cuncta in rogam de lignis multis exstructum abiecit, ac tandem se ipse his imposuit. deinceps Chaldaei citra omnem metum Assyriis imperabant, ac regnum potestatemque in se transferebant.

Atque in hunc modum post Assyrios Chaldaei rebus potiti sunt, et fortunae ludibrium rerumque alea cum aliis satis illusiasset, ad alios inclinavit. quo autem tempore Assyriis haec accidebant, Hebraeis Ozias rex imperabat, a Davide maximo vato septimus. Chaldaeis inter alios

- Χαλδαίων δ' ἰβασίλισσε σὺν ἄλλοις βασιλεῦσι  
 Σινναχριμ ὁ σοβαρὸς καὶ γῆς τῶν Ἀσσυρίων  
 ἔθινους Βαβυλωνίων τε καὶ γένους τοῦ τῶν Μήδων·  
 ὃς ἐκστρατεύσας σοβαρῶς κατὰ τῆς Ἰουδαίας, C  
 655 καὶ βλυσφηνήσας εἰς θεὸν καρδίας ἀπονοίμ,  
 καὶ ῥήμιασι χρησάμενος ὑπερφανιστάτοις,  
 ἐδρέψατο τὰ πείχαιρα τῆς ματαιοφροσύνης.  
 ἄγγελος γὰρ ὑπὸ θεοῦ πεμφθεὶς κατὰ τὴν νύκτα  
 ὤλεσε πάντα τὸν στρατὸν ξίφους συγκόφας ἄνευ,  
 660 εἰς ἑκατὸν ποσούμενον χιλιανδρίας ὅλας  
 σὺν ἄλλοις ὀδοθήκοντα πρὸς πεντακισχιλίοις.  
 ὁ τοίνυν πρὶν ἀγέρωχος, ὁ πρὶν ὑπερηρμένος  
 ὥς λαγῶδες ἐγένετο ταχύπους φινγαδίας.  
 Μετὰ δὲ χρόνους βασιλεὺς ἦν Ναβουχοδονόσορ.  
 665 οὗτος τῆς τύχης εὐμενῶς αὐτῷ προσφρομένης  
 πάντων κατεδυνάστευσεν ἐθνοῖν τῶν ἐν Ἀσίᾳ  
 καὶ πάντας ὑπηγάγετο πρὸς ἐτῆσιους ἑθόους, D  
 Χαλδαίους Ἀσσυρίους τε, Μήδους, Βαβυλωνίους.  
 ὑπήκοον ἐποίησε καὶ γένος Ἰουδαίων,  
 670 καὶ τὴν μητρόπολιν αὐτῶν τὴν περιφανιστάτην  
 Ἱερουσαλὴμ ἰδούλωσε, καὶ πρῶτος ὑποφόρους  
 τοὺς βασιλεῖς κατέστησεν. ὥς δ' ἀπεισάτιον οὗτοι,  
 τὸ τελευταῖον ἐπελθὼν μετὰ μυρίων ὀπλῶν

652 Σινναχριμ R, Σινναχριμ R v. 653 add RR 656 ὑπερ-  
 φανιστάτοις AMR 664 Ναβουχοδονόσορ R 671 πρῶτος M,  
 πάντας R

reges Senacheribus superbus praefuit, itemque regioni Assyriorum, genti Babyloniorum et nationi Medorum. qui superba expeditione contra Iudaeam suscepta, et per cordis amentiam deo contumeliis affecto, cum verbis arrogantioribus usus esset, insaniae suae praemia consecutus est. angelus enim a deo noctu missus exercitum omnem absque gladio concisum perdidit, qui centum et octogintaquinque hominum milia continebat. itaque is qui prius superbus atque elatus erat, instar timidi leporis pedibus celer et fugitivus evadebat.

Secundum haec erat rex Nabuchodonosor, qui prospera fortuna usus omnes Asiae nationes subegit, et omnes adiecit ad annua tributa, Chaldaeos Assyrios Medos Babylonios; ipsamque Hierusalem nobilissimam metropolim Iudaeorum, infinitis cum copiis veniens, bis evertit\*), et

\*) ipsamque — evertit] pro his aliis: et obediētes dicto reddidit etiam Iudaeos, eorumque metropolim longe celeberrimam, nimirum Hierosolymam, in servitutem redegit, ac primum reges Iudaeos vectigales

- (ἐπὲρ γὰρ ἄμμον ὁ στρατὸς ἦν Ναβουχοδονόσορ)  
 675 κατέκαψεν εἰς Ἰδαρος τὴν πύλιν τὴν ὀλβίαν,  
 καὶ πάντας τοὺς ἐξ αἵματος καὶ γένους βασιλείου  
 δορυαλώτους συλλαβὼν ἐν χώρῃ Βαβυλωνίας  
 μετόπισιν, ὥς ἔσονται τοῦτω θαυμαμπόλοι.  
 ἦν ἐν αὐτοῖς καὶ Δανιὴλ ὁ μέγας ἐν προσήταις,  
 P 15 680 οἱ τρεῖς τε παῖδες σὺν αὐτῷ σὺν ἄλλοις ἐγγενέσι.  
 μετὰ μικρὸν δ' ἐπέραρθεις ὁ Ναβουχοδονόσορ  
 καὶ τὴν τῆς τύχης εἴνοιαν οὐ δυνήθεις βασιύσαι,  
 κἀντεῦθεν εἰς ἀπόνοιαν ἐκκλισθεὶς ἐσχάτην  
 (αὐτὸν ἐθετοποιεῖ γὰρ ὑπὸ φρενοπληξίας),  
 685 ἐταπεινώθη πρὸς θεοῦ ταπεινώμα φρικώδες,  
 εἰς χοῖρον μύσῃωσιν τραπὶς ἐξ εἰδους ἀνθρωπείου  
 καὶ ταύτην δίκην ὑποσχὼν τῆς ὑπερημανίας.  
 Ἄλλ' ἴνα πάλιν εἰς ἀρχὴν τὸν λόγον ἀναγάγω,  
 Χαλδαίων ἐβασίλευσεν ὁ Ναβουχοδονόσορ,  
 690 καὶ μετ' ἐκεῖνον Μερδοάχ, καὶ μετ' αὐτὸν Βαλτιάσαρ,  
 ἀμφότεροι βλαστήματα τοῦ Ναβουχοδονόσορ.  
 B Βαλτιάσαρ τοίνυν ἐντρυγῶν τῷ τῆς ἀρχῆς μεγέθει  
 συμπότας παρελάβανεν αὐτοῦ τοὺς μεγιστᾶνας,  
 καὶ ταῖς τραπέζαις λιπυραῖς αὐτοὺς ἐδέξιστο.

674 ἦν στρατὸς ὁ M 675 κατέκαψεν R 678 ἔποιοντο A  
 τούτου R 682 μὴ MR 684 ἐθετοποίησεν ὑπὸ φρενοβλα-  
 βίας R 686 μεταμόρφωσιν A, omisso εἰδους. 690 μα-  
 ρδοάχ A

omnes sanguinis generisque regii redactos in captivitatem Babylonem transtulit, ut essent ipsius eubicularii. erat inter hos etiam magnus ille vates Danielus, et tres illi pueri, cum aliis nobilibus. paulo post elatus nimium Nabuchodonosor, cum fortunae prosperitatem ferre non posset atque ideo in furorem extremum devolutus esset, se ipse insaniam quamdam animi deum fecit. sed horrendum in modum humiliatus est a deo, de humisna forma in porci figuram commutatus, supplicium hoc propter superbiam ferens.

Verum ut sermonem ad priora reducam, Chaldaei imperavit hic Nabuchodonosor, et post ipsum Merodach; post quem Baltasar, ambo Nabuchodonosoris filii. Baltasar imperii magnitudine abutens compo-  
 tores accipiebat sibi optimates, eosque mensis splendidis excipiebat.

fecit. cum autem ab eo defecissent, reversus infinitis cum copiis (quippe superabat arenam hic Nabuchodonosoris exercitus) urbem felieem beatissime de fundamentis evertit. LEBNELL.



- 695 καὶ θάλων ἐπιδείκνυσθαι τὸ θαυμάλιον τοῦ πλούτου  
πολυτελεῖσι σκεύεσιν ἐχρήτο λιθοχρῆσοις.  
σὺν πᾶσι παρεσέειρε καὶ τοῦ ναοῦ τὰ σκεύη,  
ἅπερ ἀφείλετο τὸ πρὶν ὁ Ναβουχοδονόσορ,  
τῆνικα Ἱερουσαλὴμ ἀπέκειρε τὸ κύλλος.
- 700 χρώμενος τοίνυν ἀδεῶς τούτοις εἰς ὑπουργίαν  
(μεθ' ὧν γὰρ τοῖς πράγμασιν οὐδ' ὅλως ἐνενόει  
ὡς ὁ θεὸς ἀγανακτεῖ τούτων ὑβριζομένων)  
ἀσπράγαλον ἐώρακε γράφοντα πρὸς τῷ τοίχῳ.  
ἔλεγον δὲ τὰ γράμματα μαθηθεὶς ὅτι φάρες τε
- 705 ἃ μηδὲν ἰσχύσαντος ἐτέρου σαφηνίσαι  
ὁ Δανιὴλ ἠρμήνευσεν τρανῶς καὶ φιλαλήθως  
"μερῶν διμερίσειν ὁ κτίστης σου τὸ κράτος"  
ἔξικοψεν ἐθέρισι τοὺς χρόνους τῆς ἀρχῆς σου.  
μετατεθῆσεται λοιπὸν ἡ καταδυναστεία
- 710 καὶ θρόνος ὁ βασιλείας εἰς ἄλλην φυλαρχίαν."  
ταῦθ' ὁ προφήτης ἔφησεν ἐνώπιον Βαλτάσαρ,  
μηδὲν ὑποστελλόμενος, μηδ' ὅλως ὑποτρέσας.  
μετὰ μικρὸν ὁ Μῆδος δὲ Λαρεῖος ἐπελάσας  
μετὰ πολλῆς δυνάμειος, ὃν φασιν Ἀστυάγην
- 715 παῖδες Ἑλλήνων Περσικὰς γράφοντες ἱστορίας,  
καθεῖλε τὸν ὑπέρροπον Βαλτάσαρ τὸν Χαλδαῖον,  
καὶ Βαβυλῶνος ἔκαψε τὴν σκληροτραχηλίαν,  
καὶ Μηδικῆς ὑπόφορον ἐποίησεν ἰσχύος.  
κἀντεῦθεν ἐκυρίευσαν οἱ Μῆδοι τῆς Ἀσίας.

699 ὁπότεν M  
705 ἰσχύοντος R

περίκειρεν Ἱερουσαλὴμ RR  
715 γράψαντες R

704 Ἰλως R

cumque demonstraro vellet opum abundantiam, magni pretii vasis utebatur, factis ex auro et gemmis; interquo cetera templi quoque suppellectilem intulit, quam olim Nabuchodonosor abstulerat, cum Hierosolymao pulchritudinem spoliaret. haec illo cum citra metum in usum suum venteret (quippe rerum successibus ebrius plane non cogitabat deum moloste ferre sacrorum vasorum violationem), manum in pariete scribentem conspexit. literarum haec erant verba: mano teci phares. quae cum alius nemo declarare possot, Danielus perspicue ac vero interpretatus est: "dividens divisit rerum opifex imperium tuum, excidit ac demersuit annos rogni tui. transferetur deinceps potentia tua solumquo regium ad nationem alteram." haec vates ille coram Baltasaro dicebat, nihil reveritus nec omnino quicquam expavescens. non multo post cum Darius Medus, quem Astyagen vocant Graeci qui de rebus Persicis scripserunt, magnis cum copiis advenisset, austulit o medio superbam illum Baltasarum Chaldaeum, et Babylonis cervices duras flexit, illamque Medorum potentiae vectigalem fecit. ex eo tempore Medi universis regionibus po-

Const. Manasses.

8

720 ἀλλ' οὐδ' αὐτοῖς παρμένειν ἄχρ' ὅτε πολλῶν ἡλίων  
τὸ κράτος τὸ βασιλεῖον, ἀλλ' ἀπερρέθ' ὅστις.  
τὸ κράτος δ' ὅπως ἀπ' αὐτῶν τῶν Μήδων ἐξαπέπτη,  
ἐπιδρομάδην καὶ σαφῶς ὁ λόγος ἱστορήσῃ.

Θυγάτηρ ἦν τῷ βασιλεὶ τῶν Μήδων Ἀστυάγῃ  
725 εὐπρόσωπος εὐπάρχης εὐχρῶνς εὐπρεπεστάτη·

Μανδάνην τὸ κοράσιον ὠνόμασεν ὁ σπείρας.  
πρὸς ταύτην τοῖνον ὁ πατὴρ ἔσχε ζήλοτυπῶν  
ἐξ ὀνειράτων θροαθεῖς νυκτέρων ἐξαισίων.  
οὐροῦσαν βλέπειν ἔδοξε τὴν κόρην τὴν Μανδάνην,

P 16 730 τοσοῦτον δ' εἶναι τὸ χυθὲν ἔγερδ' ὡς ἐξισχῦσαι  
τῆς γῆς τῆς Ἀσιaticῆς τὸ πρόσωπον καλῆσαι.  
οὗτος ὁ πρῶτος ὀνειρος, δεύτερος δ' αὖθις οὗτος·  
ἔδοξε βλέπειν κάτωθεν ἐκ τῆς αἰδοῦς Μανδάνης  
ἀναστῆσαν ἄμπελον, ἑφ' ἧς πῦσαν Ἀσίαν

735 καὶ γένος Μήδων καὶ Περσῶν κατὰσκινον γενέσθαι.  
τοιούτους γούν' ὁ βασιλεὺς ἐκταραχθεὶς ὀνειροῖς  
ἐπείρεσθ' ἀπέχθιεν λάθρα κατὰ Μανδάνης,  
πολλοὺς δὲ στρέψας λογισμοὺς περὶ τοῦ ποιητέου  
ἔγνω κατασηφίσασθαι τὴν τέχνην ἐπινοίῃ.

B 740 τὴν κόρην τοῖνον ζεύγνυσιν ἀνδρὶ τινι Καμβύσῃ  
(ἦν δ' ὁ Καμβύσης δυναστεὺς καὶ τῶν ταπεινοτέρων),  
ὡς ἂν τὸ προσδοκώμενον ἐξαμαυρώσῃ κλέος,  
τοῦ γένους τὴν λαμπρότητα θολώσας δυσγινέειν.

722 ἐξ R 724 Δαρτεῖος μέγας ὁ πολὺς παῖδα θηλείαν τέκεν  
εὐπάρχιον εὐπρόσωπον εὐχρῶνς εὐπρεπεστάτην M 737 τάχα M  
738 κατὰ R

tituli sunt. verum nec apud illos multis annis regium imperium mansit, sed cito defluxit.

Quo autem pacto regnum a Medis avolaverit, breviter ac dilucide narratio nostra exponet. erat Astyagi regi Medorum filia pulcherrima, quam pater appellaverat Mandanem. erga hanc ille quondam ardebat invidia, nocturnis somniis infaustis territus. nam sibi videre visus fuerat Mandanem filiam incientem, et quidem tantam urinae copiam ut ea posset Asiaticae terrae superficiem regere. hoc primum ei fuerat oblatum somnium. alterum habuerat huiusmodi. videbatur sibi videre de verendis Mandanes enatam vitem, a qua tota Asia, Medorum Persarumque nationes inumbrarentur. talibus ergo somniis rex territus adversus Mandanem clandestinas inimicitias alebat. cumque varie cogitasset quid faciendum esset, ingenio fortunam eludendam esse statuit. quapropter pnelam viro cuidam iungit, cui Cambysae nomen esset (erat autem Cambyses hic ignobilis et plebeius), ut claritatem expectatam imminueret, generis splendore per ignobilitatem vitiatum. cum autem intellexisset esse

- ὥς οὖν ἐπέγνω κένουσαν ὅσον σὺδέπω ταύτην,  
 745 καθῆστο καιροφυλακῶν, τὸν τόκον περιμένων.  
 μετὰ μικρὸν δ' ἐξέθορεν ἄρρεν ἐκ τῆς Μανδάνης,  
 καὶ τὸ τεχθὲν ὁ βασιλεὺς λαβὼν καὶ περιστείλας  
 Ἀρπάγῳ παραδίδωσιν, ὥς ἐξανυλωθεῖη.  
 ὁ δὲ βουκόλῳ δίδωσι τὸ βρέφος διαφθεῖραι,  
 750 ἐκτεθισόμενον βορὰν θηρίοις δρεστέροις.  
 τὸ μετὰ τοῦτο τί καὶ πῶς; ἔλαβεν ὁ βουκόλος,  
 εἰς τὴν οἰκίαν ἤγαγεν, εὗρε τὴν σὺν-γοῦσαν  
 ἄρτι νεκρὸν ἀπὸ γαστρὸς βρέφος ἐξενιγκοῦσαν.  
 δείκνυσιν ὕπερ ἔφερε, ζητεῖ τὸ ποιητέον.  
 755 κοιῇ γοῦν συσκειψάμενοι τὸ μὲν νεκρὸν ῥιποῦσι,  
 τὸ δὲ δοθὲν ἐκτρέφουσιν ὥς γνήσιον παιδίον.  
 τὸ δ' ἐγεξῆς ὥς θανυμαστόν ἡλικιώθη Κύρος,  
 σὺν παιδαρίοις ἔπαιζεν, ἡρόεθ' βασιλεύειν,  
 ἐπέταπτεν τοῖς ἡλιξιν ὥς ἡθιλεν ἐκάστω.  
 760 πᾶσι μὲν οὖν τὸ κτενοσθὲν ὥς τάχος ἐτελεῖτο.  
 ὁ δ' Ἀρτεμβάρου μόνον παῖς συμπαύστωρ ὢν τῷ Κέρῳ  
 ἀντηκουστήσας πέπονθε τὰ τῆς ἀνηκούσας,  
 καυθισθισθεὶς καὶ κραταιαῖς ὑποβληθεὶς αἰκίαις.  
 ἦν δ' Ἀρτεμβάρης εὐγενὴς καὶ τῶν ὑπερεχόντων.  
 765 ὁ παῖς ὑβριοπαθήσας πρόσσεισι τῷ τεκόντι,  
 τὴν ἑβριν φράζει τῷ πατρί, μηνύει τὰ πραχθέντα.  
 θυμὸς εὐθὺς κατέλαβε σφοδρὸς τὸν Ἀρτεμβάρην,

748 παῖδα δίδωσιν A

756 τεκνίον AR

757 βρέφος R

758 ἡρόεθ' AM

759 ἐπέταξε M

763 κραταιῶς R

765 ὑβριοπαθήσας ARR

767 σφοδρῶς R, σφόδρα R

pregnantem, sedebat observans tempus et partum expectans. paulo post filius masculus e Mandane prosiliit. eum rex cum accepisset ac involvisset, Harpagus tradit, ut interficeretur. ille vero infantem occidendū bubulco dat, qui exponeretur, ut feris montanis esca foret. quid inde? quo pacto res acta? bubulcus accipit, domum suam puerum deportat: reperit coniugem, quae recens infantem mortuum pepererat. ostendit infautem illi, quem ferebat: quid agendum, rogat. re deliberata inter se mortuum abiiciunt, datum genuini filii loco nutriunt. Cyrus autem (o rem prodigiosam!) cum adolevisset, cum pueris colludens, rex electus est. imperabat aequalibus, uti volebat, singulis. et omnes quidem imperata cito faciebant: solus Artembarae filius, Cyri collusor, cum dicto non obtemperasset, inobedientiae poenas luit, laesus atrociter gravique supplicio multatus. erat autem Artembares ingenuus et illustris, cuius filius laedebatur. is patrem accedit, iniuriam acceptam narrat, rem actam indicat. mox Artembares ira gravi corripitur; cumque regem con-

- καὶ προσελθὼν τῷ βασιλεῖ τὴν ὕβριν ἀπαγγέλλει.  
 D καὶ γίνεται μετὰ πεμπτος ὁ Κῦρος τὸ παιδίον,  
 770 καὶ πολυπραγμονούμενος σὺν ἀπειλαῖς βαρβαρίαις  
 ἐν ἑλευθέρῳ στόματι τὸ πᾶν καθωμολόγει.  
 ὁ βασιλεὺς ἐθαύμασεν αὐτοῦ τὴν παρρησίαν,  
 καὶ τὸν βουκόλον ἐμελλεν αἰκίαις ὑποβάλλειν,  
 τὸν δὲ θεν νομιζόμενον εἶναι πατέρα Κέρου,  
 775 ὥς ἂν ἐξαγορεύσειε τίνος ὁ Κῦρος τέκνον.  
 οὐκ ἔνεγκε τὰς ἀπειλὰς ἐκείνος ὁ βουκόλος,  
 καὶ πᾶν εὐθὺς τὸ γεγονὸς τῷ βασιλεῖ γνωρίζει.  
 κοινοῦται ταῦτα τοῖς σοφοῖς καὶ Μάγοις Ἀστυάγης·  
 ἀλλ' ἔσφηλεν, ὥς ἔοικε, τούτους ἰσχυρὴ ἡ θεία,  
 780 καὶ τὴν λαμπρότητα τὴν πρὶν αὐτοῖς ἑλπιζομένην  
 ἐν τοῖς παιγνίοις ἔφασαν λελθῆναι τῷ παιδίῳ.  
 P 17 καὶ τοῦτο μὲν ἡγάθυνεν ἐκείνου τὴν καρδίαν,  
 ἄλλο δὲ πάλιν ἔκινεν· ὥς γὰρ ἐχθρὸν ἐμίσει  
 Ἄρπαγον τὸν θυσδαίμονα, τὸν περισεσωκότα  
 785 τὸν Κῦρον καὶ μὴ φθείραντα μηδ' ἐξηφανικότα.  
 καὶ τοῦτον μεταπέμπεται δὲ θεν εἰς πανδαίσιαν  
 σὺν τῷ παιδί, τὸν Ἄρπαγον. καὶ τὸν μὲν τούτου παῖδα  
 βαρβαρικῶς ὡς ἄρνιον οἰκτιστα καταδύει,  
 ἐλθόντι δὲ τῷ θυστυχεῖ πρὸς τράπεζαν Ἀρπάγω  
 790 ἐν σκυέι παρατίθῃσι τὰ τοῦ παιδίου κρέα.  
 ὁ δὲ μὴ γνοὺς τὸ γεγονὸς ἔφαγεν ἄχρι κόρου.

779 ἱσφαλεν R      781 τὸ παιδίον MRR      786 καὶ δὲ θεν  
 μετ. τοίνυν R, καὶ τοίνυν μετ. τούτου R      788 ἀρνεῖόν Α,  
 ἀρνιὸν RR      790 τὰ κρέα τοῦ παιδίου R

venisset, iniuriam filio factam exponit. hoc modo Cyrus etiamnum puer arcessitur. cumque curiose rogatus esset non sine gravibus minis, ore libero rem omnem confitetur. rex libertatem ipsius audaciamque miratur, ac bubulcum affecturus erat poenis, qui esse Cyri pater existimabatur, ut enuntiaret cuiusnam filius esset Cyrus. eas bubuleus iste minas non tulit, sed regi rem totam mox indicavit. Astyages omnia cum sapientibus et Magis communicat. verum fefellit hos, seu credi par est, divina potentia. nam splendorum, quem prius expectabant ac formidabant, consecutum esse puerum ludicris in rebus perhibebant. haec quidem oratio cor regis delebat, verum aliud quiddam urebat. etenim Harpagum infelicem tanquam hostem oderat, qui Cyrum servasset nec illum e medio sustulisset. igitur Harpagum cum filio velut ad convivium arcessit. filium autem barbaro more instar agni miserrime maciat. cumque infelix Harpagus ad mensam accessisset, in patina ei carnes filii apponit. ille quid actum esset ignorans ad satietatem edit. statim vero post cenam

- ἐθὺς μετὰ τὸ δεῖπνον δὲ καὶ κεφαλὴ καὶ χεῖρες  
 Ἀρπάγῳ παρεφέροντο παιδίου τοῦ τεθéntος.  
 ὁ δ' ἔγνω μὲν τὸ τολμηθέν, οὐκ ἔχων δ' ὅτι δράσει, B  
 795 ἦν ἐγκοτῶν καθ' ἑαυτόν, στυγῶν τὸν Ἀστυάγην.  
 τοῦ Κῦρου μεταστάντος δὲ πρὸς Πέρσας ἀπὸ Μήδων  
 ἐθαυμιμένον τε λοιπὸν ἀνδρώδους ἡλικίας,  
 οὐκ ἔληγεν ὁ θυστυχῆς Ἀρπαγὸς πάντα πράττων  
 καὶ πάντα μηχανώμενος, καὶ Κῦρον ἐρεθίζων  
 800 τὸν Ἀστυάγην τίσασθαι καὶ τῆς ἀρχῆς ἐκοτῆσαι,  
 ἕως αὐτὸν παρώρμησε καὶ στρατιὰν ἐγείρει  
 καὶ προσβλεῖν καὶ κραταιῶς τῷ πάππῳ συμπλακῆναι.  
 τὰ μετὰ ταῦτα τίνα δέ; νικῆ λυμπρῶς ὁ Κῦρος,  
 νικᾷται Μήδων βασιλεῖς, ζωγραφῆται τελευταῖον,  
 805 καὶ μετατίθεται λοιπὸν τὸ κράτος ἐπὶ Πέρσας.  
 οὕτως οὖν ἀνεξώσκειτο Κῦρος τὴν βασιλείαν,  
 καὶ Κροῖσον τὸν πολέχρυσον τὸν τῶν Ἀνδῶν δυνάστην C  
 ἀντιπαρταξάμενον εἰχε δεσμώτην ζῶντα.  
 Ἀλλὰ γὰρ ὧδε γεγονὼς ἐπιμνησθεῖς τε Κροῖσον  
 810 ἐπιμνησθήσομαι λοιπὸν καὶ τῶν Ἀνδῶν τῆς τύχης,  
 καὶν οὐ μεγάλη γέγονεν οὐδὲ τῶν περιδύξων,  
 ὥσπερ ἡ Μήδων καὶ Περσῶν, ὡς ἡ τῶν Ἀσσυρίων.  
 Κυνδαύλης ἐβασίλευε Ἀνδίας καὶ Φρυγίας,  
 σιρὸν τοῦ γένους, ὡς φασιν, ἔλκων ἔξ Ἡρακλέος.  
 815 οὗτος συνήκει γυναικὶ τὸ κάλλος ἐξαίσιον,

794 ὡς ἔγνω A  
 καταξάμενος M

εἶχεν R  
 809 τοῦ R

803 δὴ RR  
 813 ἐβασίλευσε MRR

808 ἀντικα-  
 813 ἐβασίλευσε MRR

et caput et manus filii mactati ad Harpagum deferbantur. hinc quid factum esset intelligebat ille quidem: sed ipse quid ageret nesciens, apud animum excandescebat et Astyagem oderat. cum autem Cyrus ad Persas e Media rediisset, iamque virilem attigisset aetatem, non cessabat infelix Harpagus omnia facere, omnia moliri, ac Cyrum irritare ut se de Astyago misceretur et eum imperio deliceret, donec hominem permovit, ut et copias colligeret et avum magna vi aggrediretur. quid factum secundum haec? Cyrus splendide vincit, Medorum rex vincitur, capitur, imperium deinceps ad Persas transfertur. sic igitur Cyrus regno potitur. praeterea Croesus, illum pecuniosum Lydorum principem, acie congressus vivum in potestatem suam accepit.

Enimvero cum huc pervenerim, Croesique mentionem fecerim, etiam de Lydorum fortuna quaedam commemorabo, quanquam ea nec ampla nec illustris exstiterit, ut Medorum, ut Persarum, ut Assyriorum fortuna.

Regnavit in Lydia Phrygiaque Candaules, generis originem, cui perhibent, ab Hercule ducens. habebat is uxorem, quae esset eximia pulchri-

φαιδροπροσίπῃ τρυφερῇ καὶ φοινικοπαρήνῃ.  
 τοσοῦτον οὐκ ἐκαίετο τῷ πόθῳ τοῦ γυναικοῦ  
 ὡς τῷ θεράποντι ποτὶ (Γύγης δ' ἦν ὁ θεράπων)  
 τὸν πόθον καὶ τὸν ἔρωτα τρανῶς δημοσιεῦσαι

- D 820 καὶ σχεῖν θελῆσαι θιατὴν τοῦτον τῆς συνοικοῦστος,  
 θεοβλαβῶς, ὡς ἔοικε, καὶ τὸ τῆς Μοίρας ξίφος  
 ἔξακοντῶν καθ' ἑαυτοῦ καὶ πρὸς τομὴν ἐπέλγων.  
 ὁ μὲν Κανθαρέλης ἔκρυπτε τὴν Γύγην πρὸς τὴν θύραν,  
 ἐκείνη δ' ἀπεδέετο, καὶ Γύγης ἐνετράφη

825 γυνὴ τῷ ἄλλῃ τῆς σαρκὸς τῆς ἑαυτοῦ δεσποίνης.  
 εἶδε τὸν Γύγην ἢ γυνή, γυναικοθέμιως εἶχε.  
 ἵβριοπάθεισε δεινῶς, μετακαλεῖ τὸν Γύγην,  
 δίδωσιν ἄρρεσιν δυοῖν, ἢ τὸν δεσπότην κτεῖναι  
 κερδαῖναι τε καὶ τὴν ἀρχὴν καὶ γαμετὴν ἐκείνην,

830 ἢ τοῦ θανάτου ταῖς ποιναῖς αὐτὴν καθυπαχθῆναι.  
 τῶν γὰρ Ἀνδῶν ταῖς γυναιξὶν ἀσχερὸν ἦν τὸ φανῆναι  
 ἀχίτωσί τε καὶ γυμναῖς ἀνδράσιν ἄλλοτρίοις.

P 18 εἴλετο Γύγης τὴν ζωὴν, πινυῖν τὸν δεσπότην,  
 εὐθὺς ἐπαναβιβάνει δὲ πρὸς ἦνρος βασιλείας.

835 ὁ πρὸ μικροῦ δὲ ταπεινὸς ἔξαίγνης ἀνεγάνη  
 ἐξ ἰδίου βασιλεύς, δεσπότης ἀπὸ δούλου.

Οὗτος ὁ Γύγης, ὡς φασιν, ἐννοήχισε γυναικας,  
 ὡς νεαζούσας εἰς αἰ χρῆτο περὶ τὴν μῆξιν.

818 τοῦνομα τῷδε Γύγης M	821 φοροβλαβῶς AR	τοῦ
φόνου R	826 ἴσχε R	827 σφοδρῶς AR
ταί R	829 καὶ γαμετὴν καὶ τὴν ἀρχὴν R	μετακαλεῖ-
		830 τῇ τομῇ
αὐτῷ M, τὴν τομὴν αὐτῷ A, πρὸς τομὴν αὐτῶν R		831 ἄτο-
πον ἢν φανῆναι R	833 κτείνουσι R	838 ἐς ARR

ndino, fronte hilari, delioata, genis purpureis. eius tanto desiderio et amore flagrabat, ut aliquando ministro suo (is Gyges erat) desiderium anoremque suum patefaceret, atque illam suae coniugis spectatorem esse vellet, delirans, ut videtur, ac fati gladium contra se ipse acuens et ad laedendum se proritans. itaque Gygem Candaules ad ianuam occultat: illa se exiit, Gyge de nuda pulchritudine corporis herae suae voluptatem capiente. videt Gygem mulier: ira muliebri accenditur, affectam se iniuria putat, Gygem arcessit, dat optionem duorum, vel ut herum occideret ipsamque coniugem cum inporio lucrifaceret, vel interfectus mortem ipse oppeteret. nam turpe Lydorum uxoribus erat ab alienis viris conspici, cum vestibus indutae non essent. Gyges vitam oligit: herum interficit. statim ad regni sublimitatem pervenit: qui paulo ante humilis erat, subito emicat, factus ex privato rex, herus e servo.

Hic Gyges (hoc enim memoriae proditam accepimus) castrabat mulieres, ut eis semper integris et iuveniculis ad venerem uteretur.

- Τούτου τοῦ Γύγου τῆς σιρᾶς καὶ βασιλεὺς ἦν Κροῖσος,  
 840 ὃν Κῦρος ἐχειρώσατο πεισθεὶς ταῖς ἐποθήκαις  
 ταῖς τοῦ προφήτου Δανιήλ. ὁ μὲν γὰρ ἐδεῖκε  
 Κροῖσον ὡς πολυτάλαντον, καὶ γενέσθαι ἐνενόει  
 πτοούμενος τὴν εὐροίαν τῆς εὐποτίας Κροίσου·  
 ὁ Δανιήλ δ' ἐθάρρυνεν εἰπὼν τὴν προφητείαν,  
 845 ἦν πρὸ πολλῶν τῶν γενεῶν ἐλεξε περὶ Κέρου B  
 ὁ μεγαλοφωνότατος προφήτης Ἡσαΐας.  
 Οὗτος ὁ Κῦρος ὁ πολὺς τοῖς ἐν αἰχμαλώσει  
 Ἑβραίοις ἐχαρίσατο τὰ τῆς ἐλευθερίας,  
 καὶ τὴν μητρόπολιν αὐτῶν ἐπέτρεπεν οἰκίζειν,  
 850 ἦν ἀπὸ βάθρων ἔσκαψεν ὁ Ναβοχοδονόσορ.  
 Τοῦ Κέρου τιθνηκότος δὲ Καμβύσης παῖς ὁ Κέρου  
 τὰ τῆς ἀρχῆς ἐδέξατο καὶ τὰ τοῦ κράτους σκῆπτρα.  
 καὶ μετ' αὐτὸν ἐκράτησε Σαρεῖος παῖς Ὑστάσπον.  
 ἀλλὰ γὰρ ἄξιον εἰπεῖν ὅπως συνέβη τοῦτο.  
 855 Ὑπῆρχε παῖς τῷ βασιλεῖ Κέρῳ τὴν κλήσιν Σμέρδης,  
 θνημοειδὴς καὶ σθεναρὸς, ἄλκιμος καὶ γενναῖος.  
 τούτῳ Καμβύσης ἐγκοιτῶν ὡς βριαρῶ τὰς χεῖρας,  
 ὅτι τὸ τόξον ἴσχευεν ἐπὶ μικρὸν ἐντεῖναι C  
 ὅπερ οἱ πρέσβεις ἤγαγον ἐκ τῆς Αἰθιοπίας,  
 860 ἄλλως τε καὶ ζήλοισιν ἐκ τινων ὀνειράτων  
 (ἐδόκει γὰρ ἐν γάσμασιν ὄρῳ ὀνειροπλάστοις  
 θρόνον ἀβρὸν βουδλειον, ἄπλετον τὰ πρὸς ὕψος,

843 ἐντολμάς R  
 παῖς AR

845 ἐκ R

849 ἐκίλευσεν M

851 ὁ

Eius Gygis e stirpe Croesus rex erat, quem Cyrus cepit, Danieli vatis admonitionibus obtemperans. nam Cyrus Croesum velut opulentum metuebat, ac fugere cogitabat, prosperitatem audaciae Croesi reformidans. verum Danielus eum confirmabat indicato vaticinio, quod ante multas aetates Esaias protulerat.

Illustris hic rex Cyrus Hebraeis, qui erant in captivitate, libertatem est largitus, concessio etiam ut ipsorum metropolis exstrueretur, quam a fundamentis Nabuchodonosor everterat.

Cyro mortuo filius eius Cambyzes regnum cum imperii sceptris accepit. post quem imperavit Darus Hystaspia filius. fuerit autem operae pretium narrare qui hoc factum sit.

Cyrus rex filium habebat nomine Smerdim, animosum, robustum, fortem, generosum. huic succensebat Cambyzes ut homini robusto, quod paululum potuisset arcum tendere, quem ex Aethiopia legati attulerant, alias etiam ipsi propter insomnia quaedam invidens. quippe visus sibi fuerat per quietem solum elegans, regium, altitudine immensa cernere,

- ἐν τούτῳ δ' ἐξεζόμενον τῷ θρόνῳ λαμπρὸν ἄνδρα  
 καὶ ψάοντα τῇ κεφαλῇ τῶν οὐρανίων ἀστρῶν\*.  
 865 ὡς δὲ τινος ἐπέθετο τίνος ὁ θρόνος εἶη,  
 ἤκουσιν εἶναι Σμερδῖος ὃν καθορήσῃ θρόνον,  
 καὶ τὸν ἐγκαθίζανοντα τῷ θρόνῳ Σμερδὶν εἶναι),  
 ἐκ τούτων τοῖνυν οὐ καλῶς διατεθεὶς πρὸς Σμερδὶν  
 δολοφονίας ἤρτυσε μέσος τῷ ταλαιπώρῳ.  
 870 τοὺς δὲ πολλοὺς ἐλάνθανεν τοῦ Σμερδῖος ὁ φόρος.  
 D ὡς οὖν Καμβύσης ἔπλε τὸν τοῦ θανάτου σκέπον,  
 οἱ τῶν δομάτων γάλακτι τῶν βασιλείων Μάγοι,  
 ὧν ὁ μὲν εἰς ἐλέγετο Σμερδῖς ὁ δ' Ἀσπαθίνης,  
 εἰς σφᾶς αὐτοὺς μεθειλκυσαν τὸ κράτος καὶ τὸ κῆρος.  
 875 καὶ ἡ ἡμῆ μὲν ἐγέρετο καὶ λόγος παρὰ Πέρσαις  
 ὡς τῆς ἀρχῆς τῆς Περσικῆς ἡγίας ἔχει Σμερδῖς,  
 αὐτοὶ δ' οὐκ ἴσαν θιατοί, τὸ πληθος διειδίτες\*  
 νόμος γὰρ μέγας ἄφρογκτος ἐκράτει παρὰ Πέρσαις,  
 οὐκ ἐπιτρέπων ἄρχεσθαι τούτους ἐπ' ἄλλων γένους  
 880 οὐδ' ἔχειν ἄλλον κράτορα, πρὶν ἂν ὑπὸ θανάτου  
 τὸ γένος τὸ βασιλεῖον ἔπαν ἐκρίνωθιή.  
 ὡς δ' ἐπεγνώσθη τοῖς πολλοῖς ἡ κακομυχανία  
 καὶ τὸ τῶν Μάγων δολερὸν κατὰ μικρὸν ἐγάνη,  
 P 19 ἐπὶ Περσῶν οἱ πρῶτιστοι πρὸς λόγους συλλέγοντες  
 885 καὶ συσκοψάμενοι πολλὰ καὶ παρασκευασθέντες  
 (ὑπῆρχε δ' εἰς ἐκ τῶν ἐπὶ Λαοίτιος παῖς Ὑστίασπον)
- 863 ἐφεζόμενον A      869 ἤρτυσε R      870 ὁ κατὰ Σμερδῖος  
 φθόνος M      873 Σμερδῖος μὲν εἰς ἐλέγετο, ὁ δ' Ἀσπαθίνης  
 ἄλλος RR      875 ἐλέγετο R      876 εἶχε A      879 παρ' A

ac in eo sedentem quendam virum illustrem, qui caelestia sidera capite  
 contingeret. eumque de quodam interrogasset cuius esset hic thronus,  
 audierat esse solium Smerdis, quod cernebat, et eum qui sederet in solio,  
 Smerdim esse. hinc ergo non optime erga Smerdim fratrem affectus  
 fraudulentam necem infelici moliebatur. postquam vero Cambyses mor-  
 tis poculum obibisset, Magi qui regiarum aedium custodes erant, quorum  
 unus vocabatur Smerdes alter Spathines, ad se ipsos imperium et aucto-  
 ritatem trahebant. nam vulgo caedes Smerdis erat incognita. et rumor  
 quidem hominum sermone ferebatur, imperii Persici gubernacula Smer-  
 did habere: verum ipsi non cernebantur, ut qui vulgus metuerent. etenim  
 magna lex et inviolabilis apud Persas valebat, quae ipsos ab alia familia  
 gubernari vetaret, nec habere vellet alium regem, prius quam morte regia  
 familia tota extirpata foret. cum autem haec molitio foret a pluribus  
 animadversa et Magorum fraus paulatim patefacta, septem Persarum prin-  
 cipes ad colloquium congressi, reque multum deliberata et constituta (orat



- τοῖς Μάγοις ἐπιτίθενται καὶ ξίφεσι κεντοῦσι.  
πολλὰ δὲ βουλευσάμενοι καὶ περὶ βασιλείας  
τὸ τελευταῖον ἔκριναν, ὃν τινὸς τούτων ἵππος  
890 χρημετισμῷ χρυσάμενος πρὸ πάντων φωραθεῖη  
ἄρτι πρᾶσθέντος τὴν γῆν τοῦ φερανγοῦς ἡλίου,  
οὗτος κατάρξει Περσῶν, οὗτος ἀρχηγῆσαι.  
ἦν ταῦτα τὰ συνθήματα, Δαρεῖον δ' ἵπποκόμος  
ἦν ἱκανὸς τεχνάξασθαι τοιαύταις ἐπινοίαις.  
895 οὗτος μινθὼν καὶ διαγνοὺς ὅποιον ἵππον στέργει  
τῶν ἄλλων πλεον ὑπασσῶν ἵππος ὁ τοῦ Δαρεῖου,  
μετὰ τὴν μῆξιν τοῦν ἄμφοιν οὖρον λαβὼν ἐκείνης  
ἐκ τούτου περιέχρισε μυκτῆρας τοὺς ἱππίους.  
ἄμιν δὲ κυδιηπάσαντο, καὶ πρῶτος ὁ Δαρεῖον,  
900 ἐκ τῆς δαμῆς συγκινηθεὶς τῶν οὔρων τῆς θηλείας,  
καὶ φριμαγμοῖς ἐχρήσατο καὶ χρημετίζων ὤφθη.  
καὶ τὸ καινὸν καὶ θαυμυστὸν ὅτι βροντιώδης ἤχος  
καὶ στεροπαὶ γιγόνυσαι θαμβοῦσαι τοὺς παρόντας,  
οἳ ταῦθ' ὥς ἐθέασαντο, τῶν ἵππων ὑποβάντες  
905 Δαρεῖον προσεκίνησαν, ὥς ἔθος παρὰ Πέρσας.  
Τῆς οὖν ἀρχῆς τοὺς οἰακὰς δεξιάρχους Δαρεῖος  
πολλὰς μὲν προσεκτῆσατο καὶ νῆσους ἀλικλέστορας  
καὶ πόλεις ἡπειρωτικὰς καὶ τὴν Ἀσίαν πᾶσαν  
στρατὸν δὲ μυριάριθμον καὶ κατὰ τῶν Ἑλλήνων  
910 ἐκπέμψας κενιδένευκε πάντων ἐκεῖ πεσόντων.

901 φρουραγοῖς R

903 ἀστρακαὶ AM

autem unus ex septem viris Hystaspis filius) Magos adorantur eosque gladiis occidunt. multis vero consiliis de regno habitis tandem statuerunt, cuius ex ipsis equus ante omnes hinnitu uti deprehenderetur, recens lucente supra terram sole lucis auctore, eum imperio Persarum potiri debere. probabantur haec pacta. Dario curator equorum erat idoneus ad huiusmodi res solerter efficiendas. is cum animadvertisset quam amaret equum supra ceteras equus Darii, a congressu amborum accepta equae urina nares equi hac passim innoxit. equitabant iam una, cum primus Darii equus odore motus urinae ab equa exceptae hinnitu in oculis omnium uti coepit. accedebat res nova et mira, quod tonitrua fulminaque exorta praesentes obstupefaciebant. qui visis his statim ex equis delapsi Darium more Persico adorabant.

Itaque regni gubernacula cum Darius accepisset, multas adiecit ei mari cinctas insulas et urbes in continenti Asiamque totam. cumque copias infinitas etiam adversus Graecos emisisset, damnum accepit omnibus interfectis.

Μετὰ Δαριῶν τούτου παῖς Ξέρξης Περσῶν κατῆρξεν,  
 ὃς προσβαλὼν τοῖς Ἕλλησιν ἐκ γῆς ἀπὸ θαλάσσης,  
 ἐκ ναυτικῶν ἔς ἵπποτων, ἐκ πάσης ἐπινοίας,  
 καὶ τὸν στρατὸν ἀπώλειαι καὶ μόνος ἐπὶ πλοῖον  
 915 μὀλις πεγῶν καὶ διωδρᾶς ἀσχερῶς ἐπαλινῶσται.

Μετὰ τὸν Ξέρξην ἦρξε δὲ μακρόχρῳ Ἀρταξέρξης,  
 καὶ καθεξῆς γιγνώσκειν ἄλλοι πολλοὶ Περσάρχαι,  
 καὶ τῶν ἔθνων ἐπήγαγον τὰ πλείονα δουλείῃ,  
 ἕως Ἀλεξάνδρος ἔλθων ὁ Μακεδὼν ὁ μέγας  
 920 Περσῶν παρέλυσεν ἀρχήν, εἰλε τὴν δυναστείαν,  
 εἰς ἔτη διαρκέουσας ἀπὸ τοῦ πρώτου Κύρου  
 δις ἑκατὸν καὶ σὺν αὐτοῖς εἰς ἑξήματα τρεῖς δέκα,  
 ὥς ἐν τοῖς βίβλοις γέρεται τῶν παλαιγενεστέρων.

D

Οὗτος Περσῶν ἐκράτησεν, οὗτος Ἰνδῶν κατῆρξε,  
 925 τοῦτῳ καὶ συνετάγησαν Συρία καὶ Φοινίκη  
 καὶ πᾶν ἔθνος καὶ πάσης γῆς χωράρχαι καὶ σατράπαι  
 ἀπ' ἄκρων τῶν ἀνατολῶν μέχρι δυσμῶν ἐσχάτων.  
 ὥς δὲ καὶ τοῦτον ἄνθρωπον ὄντα θνητὸν τῇ φύσει  
 ἔχρην τὸ χρέως τῆς θνητῆς φέσειος ἀποδοῦναι,  
 930 γάρμμορον μὲν συσκειυσθὲν γῆθεν αὐτὸν ἀρπάξει,  
 τὸ δὲ τοσοῦτον μέγεθος αὐτοῦ τῆς βασιλείας  
 εἰς δέκα μεταβέβηκεν ἄνδρας ἐντολμοτάτους,  
 τῶν Ἀλεξάνδρου δηλαδὴ τοὺς πρώτους δορυφόρων,  
 κατατιμηθὲν καὶ μερισθὲν εἰς δέκα διαιρέσεις.

P 20 935 ὁ μὲν γὰρ ἐκνέμεσε Συρίῃ καὶ Φοινίκῃς,

912 ἀπὸ ] τε καὶ R

920 ἦρξε AMR

Post Darium filius eius Xerxes Persis imperavit, qui Graecos terra marique aggressus copiis nauticis equestribus, omnibus denique eonantibus et viribus, exercitum amisit, et cum solus in navicula vix effugisset, domum turpiter rediit.

Post Xerxem imperavit Artaxerxes Longimanus, ac deinceps exstiterunt alii multi Persarum reges, gentiumque nonnullas in servitutem redegerunt, donec venit magnus ille Macedonum rex Alexander, et everso Persarum imperio regnum administravit, quod a primo Cyro ducentis ac praeterea tredecim annis duraverat.

Subiecit hic sibi Persas: imperavit Indis; obtemperabant ei Syria, Phoenicia, quaevis alia natio, totius terrae principes ac satrapae, ab extremo oriente usque ad occasum solis. cum autem huic etiam, qui esset homo natura mortalium, persolvendum foret naturae mortalis debitum, venenum paratum ex his cum terris rapit. tanta vero magnitudo regni eius ad decem viros fortissimos transit, qui primi fuerant Alexandri satellites. horum unus potitus est Syria et Phoenice; alius imperavit in

- ὁ δὲ κατῆρξε γῆς Θρακῶν, ἄλλος Παφλαγονίας,  
 Ἀσία δ' ἄλλον ἔλαχεν. ὁ δὲ γε Πτολεμαῖος  
 τὴν γῆν ἐσφειτερίσατο μόνος τὴν τῆς Αἰγύπτου,  
 ἐξ οὗ καὶ πάλιν Αἴγυπτος ἔσχεν ἀρχὴν τοῦ πρώτου.  
 940 τοῦτον ἡμέροις ἔβλεψεν ἡ τύχη τοῖς βλεψάροις,  
 καὶ πᾶν ἀλέβη κατὰ νοῦν τοῦτι τῷ Πτολεμαίῳ·  
 οὗτος κατέδραμε πολλῶν χωρῶν καὶ Παλαιστινῆς,  
 καὶ γέγονε πολύχρυσος, καὶ βρίθων ἦν τῷ πλούτῳ.  
 οἱ μετὰ τοῦτον τοιγαροῦν κατέρχοντες Αἰγύπτου,  
 945 τὴν τύχην καὶ τὴν εὐκλειαν ζηλοῦντες τὴν ἐκείνου,  
 καλεῖσθαι πάντες ἤθελον ἐκ τούτου Πτολεμαῖοι.  
 τοῦ πρώτου Πτολεμαίου δὲ τὸν βίον ἐκλιπόντος  
 τὸν μετ' αὐτὸν Φιλάδελφον ἐπὶ κλην Πτολεμαῖον  
 Αἴγυπτος ἔσχεν ἀρχηγόν, ὃς πρώτος βασιλέων  
 950 τὴν Ἀλεξάνδρον τέθεικε βίβλων πολλῶν μητέρα·  
 ἀπεριουρίθμους γὰρ ἦσαν βίβλους αὐτὸν ἀθροῖσαι,  
 εἰς ὕλας τεσσυράκοντα ἡθυνούσας μυριάδας.  
 εἶχε μὲν οὕτως εὐτυχῶς τὸ Πτολεμαῖον κράτος,  
 καὶ πάλιν εἶχεν Αἴγυπτος εὐκλειαν βασιλείας.  
 955 ἀλλ' ἦν οὐδέν, ὥς ἔοικε, μόνιμον ἐν τῷ βίῳ,  
 οὐ πλοῦτος, οὐ βασιλῆιον κράτος, οὐ δυναστεία.  
 πρὸς γὰρ τοῖς ἄλλοις κράτοσι τῆς χώρας Αἰγυπτίων  
 καὶ Κλεοπάτρα βασιλὶς Αἰγύπτου γενομένη  
 ἐκ δεξιῶς Ῥωμαϊκῆς τὸ κράτος ἀφῆρξεν,  
 960 τοῦ Καίσαρος τοῦ σεβαστοῦ τίνδε χειρωσυσμένον.  
 κἀντεῦθεν πάλιν ἔρριπαι τὰ τῆς Αἰγύπτου σκῆπτρα,

936 τῆς Α, τῶν R  
 961 κἀνταῦθα R

953 Πτολεμαῖον R

958 γενομένη A

Thracia, alius in Paphlagonia; alium Asia consecuta est: Ptolemaeus solus Aegyptum in potestatem suam redegit. inde rursus imperii principium habuit Aegyptus. hunc blandis aspexit oculis fortuna. itaque cum alias regiones tum Palaestiam peragravit, et magnam vim auri opumque nactus est. quo factum ut ii qui post ipsum Aegypto imperarunt, fortunam ac gloriam eius expotentes, vocari omnes ab ipso Ptolemaei voluerint. cum autem primus illo Ptolemaeus mortuus esset, Ptolemaeum cognomento Philadelphum principem Aegyptus habuit, qui regum primus ex Alexandria multorum librorum matrem fecit. infinitos enim libros aiunt ipsum collegisse, ad quater nimirum centena milia. verum nihil erat, uti videtur, in vita durabile, non opes, non regum imperium, non potentia. nam praeter alios Aegypti principes, cum etiam Cleopatra regina facta esset, manu ei Romana imperium est ademptum. postquam Augustus Caesar eam cepisset. ex eo tempore defluerunt Aegypti sceptra, quae ad

ἐν ἔτεσιν ἀνθήσαντι καὶ πρὸς ἀκμὴν ἐλθόντα  
τοῖς ὕλοις ἐνεγέκοντα πρὸς τοῖς διακοσίοις.

οὐ μόνον δὲ τὴν Αἴγυπτον εἶλον Ῥωμαίων χεῖρες,  
966 ἀλλὰ καὶ σύμπασαν ὁμοῦ τὴν ἐπὶ τὴν σελήνην.

Καὶ ταῦτα μὲν ὡς δυνατόν ἐστόρηται τῷ λόγῳ  
ἐπιδρομάδην καὶ σαφῶς, ὡς ἐμνηστὸν συμπίθω·  
προσῆκον δ' ἔμοιγε δοκεῖ, καὶ τέγνης οὐχὶ πόρρω,  
ἐπιμνησθῆναι πρὸς μικρὸν πραγμάτων Ἑλληνίσιν,  
970 τὴν γλωττίαν τε χαρίσασθαι τοῖς κατὰ τοὺς Ἑβραίους.

Διμὸς ποτε κατέλαβε βαρὺς τὴν Χαναναίαν,  
καὶ πάντας ἐπιβόσκειτο τὸ τοῦ κακοῦ πυρφόρον,  
καὶ πρὸς τοῖς ἄλλοις Ἰακώβ εἶχε τὸν οἶκον πάντα.  
D ὁ τοίνυν Θεὸς Ἰσραὴλ (οὕτω γὰρ μετεκλήθη)

975 τὸ μὲν ἀκούσας Ἰωσήφ τὸν ἐκ Ῥαχὴλ τεχθέντα  
ἐπιτροπεύειν Φαραὼ τὴν τῆς Αἰγύπτου χώραν,  
τὸ δὲ καὶ μηχανώμενος λύσιν εὐρεῖν τοῦ πάθους,  
ἔγνω λιπεῖν τὴν ἑαυτοῦ πᾶσι μεταναστεῦσαι.  
ἀθροίσας σὺν τοῖς ἑαυτοῦ δούλους υἱοὺς ἐγγόνους,

980 τὰς ὅλας ἐβδομήκοντα ψυχὰς σὺν ἄλλαις πέντε,  
ἐνδεδρομεὶ πρὸς Αἴγυπτον, βλέπεται φιλοφρόνως  
τῷ Φαραὼ τοῖς ὑπ' αὐτόν, καὶ πρὸ τῶν ἄλλων πάντων  
ὁ μέγας τοῦτον Ἰωσήφ βλέπει γλυκείαις κόραις.  
ἐν γῇ Γουὲν οἰκίζεται, χώρα τῆς Ἀρραβίας.

963 ἐβδομήκοντα R 969 πρόξενον R 970 γλωττίαν παρορμη-  
σασθαι RR 973 ἦγε A, ἦγε R 975 τὸν MRR 979 ἐκγό-  
νους AR 981 βλέπεσθαι M 982 πρὸς AR 984 γαίμ A,  
γαίμ R

summum pervenerant et annis totis ducentis ac nonaginta floruerant.  
neque tantum Romanae manus Aegyptum ceperunt, sed omnem praeterea  
terram lunae subiectam.

Atque haec quidem omnia narratione complexi sumus brevi ac dili-  
gida, sicut equidem mihi persuadeo. convenire autem mihi videtur, nec  
artis expertis esse, ut paulisper oblitis rerum Graecarum loquamur de iis  
quae apud Hebraeos acta sunt.

Invasit aliquando famis Chananaeam gravis, eaque calamitas in omnes  
pariter saeviebat, ac praeter alios Iacobi familiam urgebat. Itaque divinus  
hic Iraelus (sic enim deinceps vocabatur) partim audiens Iosephum,  
sum e Rachele filium, praefectum Pharaonis in Aegypto esse, partim  
illo se malo liberare studens, decrevit relinquere patriam et illuc commi-  
grare. quamobrem collectis suis mancipiis liberis nepotibus, qui omnes  
erant animae septuagintaquinque, recta pergit in Aegyptum, adspicitur  
amante a Pharaone ac subditis, supraque ceteros omnes magnus ille Io-  
sephus eum suaviter intuetur. In terram Gesem collocatur, quae erat

- 985 ἐνεπαθεῖ τοῖς ἀγαθοῖς, ψωμίζεται προσκύως,  
καὶ τὸν δδόντα τοῦ λιμοῦ τὸν θθαρτικὸν ἐκφεύγει.  
τὰ μετὰ ταῦτα τίνα δέ; θνήσκει μὲν ὁ τριγέρων,  
ὁ δωδεκίαιαις Ἰακώβ, ἔσχατον γῆρας θθάσας,  
καὶ μετ' ἐκείνον Ἰωσήφ, καὶ Φαραὼ σὺν τούτοις,  
990 ἄλλος δ' ἀνίσταται πικρὸς ἄρχων τοῖς Αἰγυπτίοις.  
καὶ τούτῳ κλῆσις Φαραῶ· τοῖς γὰρ τῶν Αἰγυπτίων  
ἄρχουσιν ἦν εἰς εὐκλειαν τὸ Φαραῶ καλεῖσθαι,  
οἰκισυμένοις ἑαυτοῖς τοῦ Φαραῶ τὸ κλῆος  
τοῦ πρώτου χρηματίσαντος κράτορος Αἰγυπτίων,  
995 ὡς οἱ Ῥωμαίων βασιλεῖς ἐν τοῖς ὑστέροις χρόνοις  
Καίσαρος πάντας ἤθελον αὐτοὺς ἑπονομάζειν,  
εἰς τὸ τοῦ πρώτου Καίσαρος τοῦ μιμοναρχηκότος  
γένος εἰσάγοντες αὐτοὺς καὶ τὴν ἐκείνου τύχην.  
οὗτος οὐκοῦν ὁ Φαραῶ τὸ γένος τῶν Ἑβραίων  
1000 ἑπεραυξόμενον δοῶν εἰς πληθυνσμὸν ἐλαύνειν  
ὡς ἀνθρ δένδρων ἐνθάδων, ὥσει θαλάσσης ἄμμον,  
καὶ δυσμενείων κατ' αὐτῶν ἤρτυε τούτοις δόλους.  
καὶ πρῶτα μὲν ἐπέσκηπτε ταῖς μαλαίαις ὥστε κτείνειν  
τὰ πρῶτως νῦν προκίπτοντα τῶν μητρικῶν θαλάμων·  
1005 ὡς δ' οἱ κ' ἐχίρει κατὰ τοῦν ἡ μηχανορραγία,  
ἄλλην βουλὴν βουλευέται, καὶ πληθυνοργεῖν Ἑβραίους  
καὶ πύλεις κτείνειν ὀχτράς αὐτοὺς καταναγκάζει.  
ἔργον οὖν ἦν τὸ κελευσθέν· ἐμύχθουν, ἐτληπάθουν,

991 κλῆσις τούτῳ R  
γοῦν A

1000 ὑπεραυξόμενον Iδαν A

1008 ἔργον

Arabiae regio. fruitur bonis, ad satietatem pascitur, letalemque famia dentem evadit. quid inde factum? admodum senex moritur, duodecim liberum pater, cum senium extremum attigisset. moritur et Iosephus, et cum his Pharaeo quoque; pro quo surgit alius, imperans Aegyptiis acerbè, qui et ipse Pharaeo nuncupabatur. nam Aegyptiorum principibus gloriosum erat Pharaeonum nomen, quod Pharaonis gloriam sibi vindicarent eius qui hoc nomine primus Aegyptiis imperarat, sicut Romanorum imperatores posterioribus saeculis omnes se Caesares appellari volebant, quod in Caesaris, qui primus rerum potitus est, familiam fortunamque se vellet insinquare. hic igitur Pharaeo nationem Hebraeorum valde auctam cernens, magisque adhuc crescere, florum instar qui sunt in arboribus, et instar arenae maris, infestus erga ipsos fraudes nectebat. ac primo quidem mandabat obstetricibus ut fetus primum e maternis alvis prodeuntes occiderent. haec molitio cum ex animi sententia non succederet, aliud consilium capit, et Hebraeos conficere lateres ac urbes manibus exstruere sibi cogit. dictum factum. laborabant, affligebantur, conficiebant late-

- ἐπλίνθονον, εἰργάζοντο, τὰς πόλεις ἰσχυροῦσιν.  
 C 1010 ἦσαν αὐτοῖς καὶ χαλεποὶ τῶν ἔργων ἐπιστάται·  
 ἐβάρυνον, ἐπέτεινον, ἠῤῥαζον τὰς κακώσεις,  
 ἀπλῶς εἰπεῖν, ὥσπερ ἐχθροῖς ἠγῶντο τοῖς δειλαίοις.  
 οἱ τοίνυν τληπαθέστατοι καὶ τύλανε· Εβραῖοι  
 οἰκτραῖς ἐβόησαν φωναῖς πρὸς τὸν θεὸν τὸν ζῶντα,  
 1015 καὶ λυτρωτὴν τῶν ἀναγκῶν ἤτουν αὐτὸν γενέσθαι.  
 κάμπτεται τοίνυν ὁ θεὸς τοῖς στεναγμοῖς ἐκείνων,  
 βλέπει τὸν μόχθον τὸν βαρύν, οἰκτεῖρει, δυνωπεῖται,  
 καὶ πέμπει τούτοις Μωϋσῆν τὸν μέγαν, τὸν θεόπτην,  
 τῶν ἀναγκῶν ἑνσόμενον, κρυφίσοντα τοὺς πόνοισι,  
 1020 καὶ τῆς πικρᾶς ἐξάζοντα καὶ στυγερῆς Αἰγύπτου.  
 κάτεισι τοίνυν Μωϋσῆς, τῷ Φαραὼ μνηστεύει  
 τὸ κελευσθέν ὑπὸ θεοῦ, καὶ τοὺς Ἰσραηλῖτας  
 πέμπειν ἐκεῖθεν παραινεῖ καὶ μὴ κατέχειν εἶ.  
 D οὐ δυνωπεῖται Φαραὼ τοῖς λόγοις τοῦ προφήτου,  
 1025 οὐ δειλιά τὰς τοῦ θεοῦ παντοδυνάμους χεῖρας,  
 πολλάκις δ' ὑποσχόμενος ψεύδεται τσαυτάκις,  
 καὶ ῥίνεται πολύχρως ποικίλος χαμιλέων.  
 ἐντεῦθεν ἐκβιάζεται προφήτης ὁ θεόπτης,  
 οὕτω θεοῦ κελείσαντος, ἐπαγαγεῖν κολάσεις.  
 1030 ὁ δ' ἐχιδνώδης Φαραὼ, τὸ τῆς κακίας θρήνημα,  
 τῶν μὲν μυστίγων ἀσθηρῶς αὐτῷ προσαγομένων  
 ἐταπεινοῦτο, καὶ Μωσῆν ἰκέτευεν ἐκθύμως  
 νῆσαι πρὸς λύσιν τοῦ δεινοῦ καὶ τοῦ τῶν πόνων βάρους,  
 ἐπονηῖτο, καὶ θεὸν κλαυθμοῖς ἐξιλεῖτο,

res, opus faciebant, urbes exstruebant. habebant et saevos operum ex-  
 actores, qui gravabant intendebant augebant afflictiones. ut simpliciter  
 dicam, hostium loco miseros habebant. quapropter aerumnosissimi et  
 infelices Hebraei miserabilibus deum vivum vocibus implorabant, eumque  
 rogabant ut ab his necessitatibus eos liberaret. flectitur ergo gemitibus  
 ipsorum deus. aspicit laborem gravem, miseretur, afficitur, Mosem mit-  
 tit eis, virum magnum, dei spectatorem, qui de necessitatibus eos libera-  
 ret, laboribus levaret, ex acerba et tristi Aegypto educeret. itaque de-  
 scendit Moyses, indicat Pharaoni quod imperatum esset a deo, utque dimit-  
 teret Israelitas nec amplius detineret hortatur. nihil sermone vatis Pha-  
 rao commoveatur, non dei manus omnipotentis formidat: sed quoties id  
 promississet, toties fidem fallit. inde factum ut dei spectator vates de  
 mandato divino poenas irrogare cogeretur. verum vipereus ille Pharaon,  
 alumnus improbitatis, cum acerba flagella ipsi admovebantur, abiecto erat  
 animo, et Mosem suppliciter orabat ut ad calamitatis graviumque dolo-  
 rum levationem annueret: obsecrabat etiam deum lamentisque placabat;

- 1035 καὶ λύσιν ἐπηγγέλλετο βραβεῦσαι τοῖς Ἑβραίοις·  
 τῶν δὲ πληγῶν ἀνιθεῖσων ἐσκληροτραχηλία,  
 ἄκαμπτος ἦν ἀνένδοτος, οὐκ εἶ' αὐτὸς ἐκείνος.  
 τέλος βαρεῖα μύστιγι, πασῶν χαλεπωτέρα,  
 τῶν πρωτοτόκων τῷ πικρῷ θανάτῳ δυσπαθίσαις
- 1040 Ἰλν-θιρίαν δίδωσι τῷ γένει τῶν Ἑβραίων.  
 καὶ πάλιν μεταμύεται, καὶ στρατιῶν ὀπλίους,  
 ἄρματιλάτας, ἵππαστάς, ὀπλίτας, σακισφόρους,  
 αὐτὸς τ' ἐποχισάμενος ἄρματι χρυσιλάτῳ,  
 ὀπίσω κατεδίωκεν ἐκείνων ὡς φρυγᾶδων,
- 1045 ὡς πάλιν πρὸς τὴν Αἴγυπτον Ἑβραίους ἀποστρέψῃ.  
 ἐντεῦθεν πληῖς ἐρυνθρᾶς καὶ σχίσας καινοτέραι,  
 καὶ τοῦ λαοῦ διαβύσις ὡς ἐπὶ μέσης χέρσου,  
 καὶ βυθισμὸς ταγματαρχῶν τῶν σοβυροπροσώπων  
 καὶ Φαραὼ τοῦ θιρμουργοῦ καὶ τολμηροκαρδίου,
- 1050 καὶ τάφος ὑδατόστρωτος ὀπλιτικῆς ἰσχέος.  
 ἴδυσαν πάντες εἰς βυθόν, τριστάται, διφρηλάται·  
 ἰχθυοὶν ἐχρημάτισαν τροφὴ θάλασσοβίοις·  
 οὐδὲ γὰρ κἄν τῆς συμφορᾶς ἄγγελος κατελείφθῃ.  
 ἐντεῦθεν ἐπινίκιοι θιῷ χοροστυοίαι·
- 1055 ἐμυγυλίνετο θεός, καὶ Μωϋσῆς ὑμνῆϊτο.  
 καὶ γέγρος μὲν ἀνέτελλεν Ἑβραίοις εὐφροσύνης,  
 τοὺς δ' Αἰγυπτίους σκοτασμοὶ τῶν συμφορῶν ἐξόχουν.  
 οἱ δὲ γηγόντες Αἴγυπτον Ἰσραηλῖται τότε  
 ἐξέκορτα τὸν ἀριθμὸν ἦσαν μυριανδρίαι,

P 22

B

1039 διενῶ RR  
 εὐφροσύνην A

1041 ἀθροίσας M  
 1057 ὁρόφουν M

1056 εὐφροσύνη R,

seque concessurum Hebraeis libertatem pollicebatur. at ubi plagae cessassent, homo durae cervicis erat. tandem gravi flagelle ceterisque saevire, primegeniterum videlicet morte commetus libertatem Hebraeorum nationi concedit. sed rursus easdem ab itinere revecat, armatisque validis copiis ipse vectus aurea in quadriga persequitur abeuntes a tergo tanquam fugitivos. inde rubri maris accidit verberatio et nova inusitatae divisio, populi transitus tanquam media in terra, et superbi Pharaonis ducem demersio, armatarumque copiarum in aqua stratum sepulchrum. facti sunt exca piscibus in mari viventibus. etenim ne nuntius quidem cladis superstes fuit. hinc institutae sunt triumphales choreae. praedicabatur deus, ac Meses celebrabatur: Hebraeis lactitatio splendor illucescebat, cum Aegypti caligine densa opprimerentur. Israelitae autem qui id temperis ex Aegypto fugiebant, erant numero sexcenta

- 1060 ἄνεν βροφῶν καὶ γυναικῶν καὶ παίδων ἀνιοῦλων.  
**C** ἤγειτο γοῶν ὁ Μωϋσῆς τοῦ πλήθους τοῦ τσοῦτον,  
καὶ γογγυσμῶν ἠνείχετο τοῦ στασιώδους ὄχλου,  
καὶ πικρασμοὺς τοὺς ἀπ' αὐτῶν ἔφερεν εὐκαρδίως.  
ἤγε δὲ τοὺς Μωϋσῆς ἐρήμοις ἐν ἀβάτοις,  
1065 τοῦτο Θεοῦ κελύσαντος καὶ κρίναντος συμφέρων.  
ἔδωκε ἐκ πέτρης ἔβλυξε, πτηνῶν ἔβριχε σάρκας,  
ἐμυνοδόκει, καὶ τροφὴν ἐψώμιζεν ἀγγέλων,  
ὡς αἰτὸς ἐσκέπαζεν αἰτιδεῖς ἀπέρους.  
ᾤδων τοῖνυν ἀκλινῶς εἰς τὴν ἐπηγγελμένην,  
1070 τὴν ἀπ' Αἰγύπτου δ' ἕως γῆς ὁρίων Παλαιστίνης  
ἐν ὅλοις τισσαράκοις τοῖς ἔτισι διῆλθον.  
καὶ πᾶν δυσκαταμάχτην ἔθνος καὶ θρικαλέον  
καὶ γένος πᾶν ἀλλόφυλον καὶ πλήρες δυσσεβείας  
ὡς θρεπανῆται λήϊον ἐθέρισαν ῥιζόθεν.  
**D** 1075 Ἄλλ' ὁ μὲν Θεὸς Μωϋσῆς τὸν βίον ἀπολείπει,  
πολὺν αὐτοῦ καταλιπὼν πόθον τοῖς ὁμοφύλοις,  
καὶ νόμον δοὺς ὑπὸ Θεοῦ πλαστὴν ἐγγεγραμμένον,  
ᾧσπερ ἀστὴρ ἡμερανγῆς ὑπὸ τὴν γῆν ἐκράβη.  
μετὰ Μωσῆν δ' ὁ τοῦ Ναυῆ παῖς Ἰησοῦς κεροῦται  
1080 τοῦ δημαρχεῖν καὶ προστατεῖν τοῦ τῶν Ἑβραίων σμήνους.  
οὗτος αὐτοῖς κληροδοτεῖ τὴν γῆν τῆς Παλαιστίνης,  
ἣν ἐπηγγέλματο Θεὸς προπάτορσι τοῖς Δείοις,  
καὶ τῶν φυλῶν ἐμέρισεν ἐκάστη τὸ προσῆχον,  
1060 ἀθηλίκων M 1063 ὑπ' AR 1074 ἐθέριζον RR  
1080 προστ.] στρατηγεῖν R, βοηθεῖν M γένους ARE

virorum milia, sine feminis et infantibus et imberbibus pueris. tantae igitur multitudinis dux erat Moses, et murmurationes seditiosae turbae tolerabat, acerbitatesque profectas ab ipsis miti corde ferebat. ducebat autem eos Moses per solitudines invias et inaccessas, quemadmodum mandarat deus et expedire statuerat. aquam excussit e saxo, carnibus volucrum pluit, manna dedit eis, angelorum cibo suos pavit. sicut aquila operuit pullos implumes. proficiscebantur igitur recta in terram promissam ab Aegypto usque ad fines terrae Palaestinae. totis vero solitudinem annis quadraginta peragrarunt, omnemque nationem bellicosam ac terribilem et gentem omnem alienigenam et impietatis plenam funditas demersuerunt, ut segetem messorum reseccare consueverunt.

Tandem divinus ille Moses e vita migrat, magno nationi desiderio sui relicto; dataque illis lege divinitus tabulis inscripta, diurni sideris instar sub terram est occultatus. post Moysen autem Iesus Navae filius confirmatur, ut tribunos ac praefectos Hebraeorum nationis esset. hic per sortem eis terram Palaestinam distribuit, quam deus ipsorum maioribus promiserat. concessit autem singulis tribubus partem suam, ex-



- ἀνεν φυλῆς τῆς τοῦ Λευί· ταύτῃ γὰρ ἀντὶ λάχους  
 1085 τὰ τοῦ Θεοῦ καὶ τοῦ Θεῶ κατακληροδοτήθη.  
 οὗτος δυνάστης Χανανάμ καὶ πάντας τοὺς προσχώρους  
 ῥιζῶν ἀνείκεν ἀπ' αὐτῶν βραχίονι μεγάλῳ.  
 καὶ τούτου διαβάτος δὴ τὴν ἄλμην τὴν τοῦ βίου,  
 κριταὶ κατήρχον τοῦ λαοῦ καὶ πάντι διεκόσμων  
 1090 μέχρις Ἡλεί καὶ Σαμουὴλ τοῦ προφητικοτάτου.  
 ἔως μὲν οὖν ἐνέμενον τοῖς νόμοις τοῖς ἐνθέοις  
 καὶ τὸν Θεὸν ἐσέβοντο καρδίαις ἀδιοστάτοις,  
 ἔθρους ὑπέρτεροι παντὸς καὶ γένους ἐτηροῦντο,  
 καὶ κατὰ ῥοτὴν ἐφέρετο τοῖς τοῖς ὁ βίος ἁπας.  
 1095 ἤνικα δ' ἐξεφέροντο πρὸς εἰδωλολατρίαν  
 καὶ προσετίθεντο θεοῖς ἀψύχοις καὶ ματαίοις,  
 εὐθὺς παρεδίδοντο τοῖς δυσμενεῖσι δοῦλοι.  
 μέχρι μὲν οὖν καὶ Σαμουὴλ κριταὶ τούτων κατήρχον·  
 μετὰ δὲ ταῦτα βασιλεὺς αἰτήσασιν ἐδόθη  
 1100 ἀπὸ φυλῆς Βενιαμὴν Σαουλ τοῦ Κίς ὁ γόνος.  
 καὶ μετὰ τούτου ὁ Δαβὶδ ὁ μέγας ἐν προφήταις  
 τοῦ γένους κράτωρ γίνεται, θρίμματα τότε νέμων,  
 καὶ καθεξῆς τρισκαίδεκα μέχρις Ἰεχονίου,  
 ἔφ' οὗ τὸ τρίτον ἐπελθὼν ὁ Ναβουχοδονόσορ  
 1105 τὴν πόλιν ἐνεπύρισε καὶ τὸν ναὸν τὸν Θεῶν,  
 καὶ τὸν λαὸν μετέκτισεν ἐν χώρᾳ Βαβυλωνῶνος.  
 Τοῦ δὲ Δαβὶδ κατάρξαντος ἄρτι τῶν ὁμοφύλων,

1085 καὶ τῶ] τε καὶ AR. an καὶ τῇ? 1100 φυλῆς τοῦ B. M  
 1101 ὁ προφήτης AR 1102 νέμων τότε R 1107 κατάρ-  
 χοντος AMR τότε MR ἀλλοφύλων AR

cepta Levi tribu: nam illi sortis suae loco res divinae una cum ipso deo obtigerunt. hic et principes Chananaeos et omnes finitimos, ab ipsis usque radicibus, forti brachio evulsit. cum autem et ipse vitae huius mare traiecisset, iudices populum habebant in potestate omniaque gubernabant, usque ad Eli et Samuelem vatem summum. quam quidem diu divinis legibus constanter inhaerebant deumque cordibus non ambiguis venerabantur, quavis gente ac natione superiores erant vitamque universam ex animi sententia transigebant. quoties autem ad deastrorum cultum exorbitabant et mentem ad inanimes vanosque deos adiciebant, statim adversariis in servitutem tradebantur. igitur usque ad Samuelem iudices imperarant. deinceps eis rex datus est, uti petierant, Saulus Cisi filius de tribu Beniamin. post Saulum David, magnus ille vates, gentis fit princeps, dum oves pascit. successerunt ordine tredecim ad Iechoniam usque; cuius tempore cum Nabuchodonosor ter venisset, urbem cum divino templo exussit et populum in Babyloniam regionem transtulit.

Dauidе autem nationi suae imperante Graeci bellum adversus Troia-  
 Const. Manasses.

ὃ πρὸς τοῖς Τρῶας πόλεμος Ἑλλήσιν ἐκροτήθη,  
 χάριν Ἑλένης γαμετῆς οὔσης τοῦ Μενελάου.

- 1110 ταύτην ἐγὼ βουλόμενος τὴν μάχην ἱστορήσασθαι  
 C καθὼς τοῖς ἱστορήσασιν γράφεται περὶ ταύτης,  
 καὶ μέλλων λέγειν οὐ καθὼς Ὅμηρος ἀναγράφει,  
 συγγνώμην ἑξαίτησομαι παρὰ τῶν ἐξηγουμένων·  
 Ὅμηρος γὰρ ὁ μελιχρὸς τὴν γλῶτταν καὶ θιλλίζων  
 1115 μεθόδοις χρώμενος σοφαῖς οἰκονομεῖ τοὺς λόγους,  
 ἐνιαχοῦ δὲ τὰ πολλὰ στρέφει καὶ μεταστρέφει.  
 ἀλλὰ γὰρ ἤδη μοι λοιπὸν ταῦτα διγυγτέον.

Τῷ Λαομέδοντος παιδὶ τῷ φυλαρχοῦντι Τρώων  
 Πριάμῳ σύζυγος συνῆν Ἑκάβη παῖς Κισσείως,

- 1120 καὶ μήτηρ ἐχρημάτισε πολλῶν ἐκ τούτου παιδίων.  
 ἔχουσα γοῦν κατὰ γαστέρος καὶ πρὸς τὸ τέκτειν οὖσα  
 φοβήτροις ἐκτεθρόητο νυκτέρων ὄνειράτων·  
 βλέπειν γὰρ ἔθοξε θαλὸν φλόγειον ἀνθρακίαν  
 D ἐκ τῆς υἱδοῦς προκύπτοντα ταύτης, καὶ πυρπολοῦντα  
 1125 τὴν πόλιν ἄπασαν ὁμοῦ καὶ τὰς τῆς Ἰδης ὕλας.  
 ἀκούει τοῦτο Πρίαμος, τοῖς μάντεσι κοινοῦται·  
 μανθάνει χρήσιμον αὐτῇ γενέσθαι καὶ τῇ πόλει,  
 ἃν τὸ γεννηθισόμενον θηρίοις ἐκτεθείη  
 ἢ τῷ πυρὶ τῷ καυστικῷ πρὸς ὄλεθρον ῥιπείη.  
 1130 μετὰ μικρὸν δ' Ἀλέξανδρος ἐξέθορεν εἰς θάλασσαν,  
 χαρὶν βρέτας, ἐνπρεπὲς, ἀστεῖον τῷ προσώπῳ.  
 ἔχερῃ μὲν οὖν τὸν Πρίαμον μελλήσαντα μετ' ὅλων

1112 ἀντιγράφει A  
 τρέπει AR

1114 μὲν R

1116 τρέπει R μετα-

1128 ἐκδοθείη R

1131 βρέτας χαρὶν R

nos moverunt, Helenae causa, quae Menelai coniunx erat. hoc bellum equidem memoriae proditurus quemadmodum ab iis describitur qui illud viderunt, adeoque dicturus ab Homero non recte descriptum esse, veniam a benevolis lectoribus postulabo. nam Homerus lingua mellitus et illecebrosus narrationes quidem suas instituit, rationibus doctis utens: verum alicubi quaedam flectit et invertit. at enim ipsa res mihi commemoranda venit.

Filio Laomedontis, Troianae gentis principi, coniunx erat Hecuba Cissei filia, multorum e marito suo liberum mater. haec cum praegrans esset ac partui vicina, nocturnorum somniorum terricamentis percellabatur. nam videre sibi videbatur faciem flammeam carbonariam prodentem e verendis suis et exurentem igne urbem universam una cum Idae silvis. audit hoc Priamus, cum vatibus communicat. intelligit tam sibi quam urbi utile futurum, si fetus ille feris bestiis exponatur vel ad interitum ardentem in ignem conciliatur. paulo post Alexander in lucem prodit, infans vinctus, formosus, facie lepida. debebat hic Priamus,

- εὐθὺς προκίψαν ἐκ γαστρὸς τὸ βρέφος ἀφανίσαι,  
 ἔξαφανίζειν παντελῶς ἔπασαν χώραν μέλλον·
- 1135 ὁ δὲ τῇ γένει νικηθεὶς θείδεται τοῦ τεχθέντος.  
 νομίζων δὲ σοφίσασθαι τὸ δραμπικὸν τῆς τέχνης,  
 ἄλλοις ἐκτραφέντων ἐκτίθην εἰς χῶρον  
 τὸν ἀπ' αὐτοῦ τοῦ Πάριδος Πάριον κεκλημένον.  
 ἔρριπτο τοίνυν ἀμελῶς. εὔρον αὐτὸ ποιμένες,
- 1140 ῥακτεῖραν, ἀνέβλοντο. κήδονται τοῦ νηπίου,  
 καὶ βρεθικῶς ἐκτρέφουσι Πάριν ὠνομακότις.  
 ἦδη δ' αὐτὸν ἐγγίσκοντα μειράκιον ἡλικία  
 ὁ Πρίαμος συνίστιον αὐτὸν παραλαμβάνει,  
 τομίσας ὡς ἐκπέγειναι τὴν ἀπ' ἑκείνου βλάβην.
- 1145 ἀλλ' ἦσαν ἀμετάκλιπτα τὰ νήματα τῆς τύχης,  
 καὶ τὸ καθάπαξ κερῶθεν οὐκ ἦν ἀναλυσθῆναι.  
 ὁ γὰρ Ἀλέξανδρός τινα τῶν ὁμογενῶν κτείνας,  
 οὐχ ἱκονσίαις μὲν δομαῖς πλὴν ὁμῶς δράσας θρόνον,  
 ἀπαίρει πρὸς Μενέλαον ἐκ Τροίας ἐπὶ Σπάρτην.
- 1150 δέχεται τοῦτον εὐμενῶς ἑκείνος οἷα γέγον,  
 φιλοφρονεῖται, ξαναγεῖ, παντοίως δεξιούται.  
 ἐνταῦθά σου τὸ παῖγιον, τέραντι πάντων Ἑρως,  
 ἐνταῦθά σου τὸ παῖγιον καὶ τὸ τῆς ἔχθρας σπέρμα,  
 ὅθεν ἀνῆψας λιπαρὰν κάμιον τοῦ πολέμιον.
- 1155 ἀποδημεῖ Μενέλαος, λείπεται Πάρις μόνος,  
 τὴν Μενελάου γαμετὴν κατὰ τὸν οἶκον βλέπει.  
 ἦν ἡ γυνὴ περικαλλής, εὖσθεος, εὐχρουστάτης,

P. 24

B

v. 1134 add R    1137 χώραν R    1138 Πάριος M    1141 βρε-  
 φοργῶς R    1156 κλείπει A

nulla eius habita ratione, prodeuntem ex alvo infantem statim perdere i  
 verum victus a natura in lucem edito parcat. cumque ac putaret astu-  
 tiam fortunae decepturum, exponit eum in agrum ab aliis educandum. qui  
 ager ab ipso Paride Parius est appellatus. abiectus erat negligenter:  
 reperitur a pastoribus: miserti sunt, tollunt, curam infantis habent, Pari-  
 demque vocatum infantem more educant. cumque iam accessisset ad an-  
 nos adolescentiae, Priamus eum suas in sedes recipit, arbitratus se iam  
 vitae damnum ab ipso imminens. verum telae fortunae revolvī non pot-  
 erant, quodque semel constitutum erat, non poterat dissolvī. nam cum  
 Alexander cognatum quendam occidisset, non ille quidem ex animi pro-  
 posito, caede tamen perpetrata, Troia Spartam ad Menelaum discodit,  
 excipit is hominem benigne velut amicum, complectitur, omne benevolen-  
 tiae genus exhibet. hic ludus tuus conspicitur, tyranne amor: hic ludus  
 tuus et semen inimicitiae, de quo claram belli caminam excitasti. abit  
 peregre Menelaus, Paris solus relinquitur. videt in aedibus Menelai con-  
 iugem. erat ea mulier perpulchra, venustis superciliis et colore, pulchris

- εὐπάρῃος, εὐπρόσωπος, βοῶπις, χιονόχρους,  
 ἑλικοβλέφαρος, ἄβρά, χαρίτων γέμον ἄλσος,  
 1160 λευκοβρυχίων, τρυφερά, κάλλος ἀντικρυς ἔμπνου.  
 τὸ πρόσωπον κατάλευκον, ἡ πυρεὶά ῥοδόχρους,  
 C τὸ πρόσωπον ἐπίχαρι, τὸ βλέφαρον ὠραῖον,  
 κάλλος ἀνεπιτήδευτον, ἀντόβυπτον, αὐτόχρουν·  
 ἔβριπτε τὴν λευκότητα ῥοδόχροια πυρσίην,  
 1165 ὥς εἴ τις τὸν ἔλεξαντα βάψει λαμπρῇ πορφύρῃ.  
 δειρὴ μακρά, κατάλευκος, ὅθιν ἐμυθουρήϊθῃ  
 κυκνογενῇ τὴν εὖοπτον Ἑλένην χρηματίζειν.  
 ὁρᾷ ταύτην Ἀλέξανδρος, ὕλσεται τῷ κάλλει.  
 καὶ τί πολλὰ καὶ περιττὰ μακρηγορεῖν καὶ γράφειν;  
 1170 ἀρπάζει ταύτην θύλουσαν, φρυγὰς ἀποδιδράσκει.  
 καὶ τὴν φρυγὴν ἀδυνατῶν ἄλλως εὖ διαδέσθαι,  
 εἰς ναῦν ἐμβὰς ὑπὸ πλοῦν ἀπαίρει πρὸς Φοινίκην,  
 ἐκ τῆς φερούσης ἐκτραπείς πορείας πρὸς τὴν Τροίαν·  
 δίδωξιν γὰρ ὑπώπτευν ἐκ τῶν ἀδικηθέντων.  
 D 1175 ἀποληφθεῖς δὲ πνεύμασι σφοδροῖς πολυταράχοις  
 μόλις εἰς ἕν ὠρμίσατο στομάτων τῶν τοῦ Νεῖλου,  
 Κατωβικὸν ὀνομασθὲν ἐν χρόνοις τοῖς ἐστέροις,  
 ἐνθα δεδόμετο νεῶς ἔρωτος Ἡρακλῆος,  
 τοῖς πρόσφυξι δωρούμενος ἀνθρώποις ἀσιλίαν.  
 1180 εἰς τοῦτον τοῖόν τὸν ναὸν φυγόντες ὑπὸ δέους  
 οἱ συμφυγόντες Πάριδι καὶ συνεκπεπληκότες  
 πολλὰς αὐτοῦ κατέχεον ὕβρεις καὶ λοιδορίας,

1163 ἀβάπτιστον M

1164 πυρίνη M

1178 ναὸς R

genis et facie, grandibus oculis, colore niveo, rotundis oculis, tenera, nemus quasi quoddam gratiis abundans, brachiis albis, delicata, plane viva quaedam elegantia, facie candida, genis rosei coloris, facie venusta, formosis oculis, pulchritudine non adsciticia, colore nativo. tingeat albedinem color roseus, rubens, ac si quis ebur splendente purpura tingat. collum praelongum, candidum; unde ficta est fabula, formosam Helenam e cygno fuisse procreatam. adspicit hanc Alexander: a forma capitur. et quid multa vel dicenda sunt vel scribenda? rapit hanc volentem: fugitivus abscedit. cumque fuga recte institui alio modo non posset, navem ingressus maritimam in Phoenicem abit, omisso itinere quod Troiam versus duceret: suspicabatur enim fore ut cum laesi persequerentur. exceptus autem a ventis vehementibus ac turbulentis ad urbem applicuit, quae sita erat ad unum ex ostiis Nili, quod posterioribus saeculis Canobicum est appellatum; ubi Herculis herois fanum erat exstructum, quod hominibus eo confugientibus securitatem concedebat. in hoc fanum prae metu cum se recepissent quotquot una cum Paride aufugerant domoque navigarant,

- ἐκτραγωδοῦντες τὰ δεινὰ τὰ παρ' αὐτοῦ προχθέντα,  
τὴν ἔβριν, τὴν ἀσέβειαν τὴν εἰς τὸν ξενοδόχον,  
1185 τὴν ἀρπαγὴν τῆς γυναικὸς, καὶ μὴν καὶ τῶν χρημάτων.  
ἀκούει ταῦθ' ὁ στρατηγὸς ὁ κληρωχῶν τοῦ τόπου, P 25  
ἀκούει ταῦτα καὶ Πρωτεὺς ὁ βασιλεὺς Αἰγύπτου,  
καὶ γίνεται μετὰπεμπτος ὁ Πάρις πρὸς ἐκεῖνον  
σὺν γυναικί, σὺν χρήμασι, σὺν τοῖς συνεπομένοις.  
1190 ὁ μὲν σὺν ἐπνυθάνετο τίς ἢ γυνὴ καὶ τίνοιο,  
καὶ πόθεν ἀγέλομενος ταύτην περιπλανῶτο.  
Ἀλέξανδρος δ' ἀνέπλαττε ψευδοσυνθέτους λόγους.  
ὁ δὲ Πρωτεὺς ἐκδιδαχθεὶς τὰ κατὰ τὴν Ἑλένην  
τοιούσδε πρὸς Ἀλέξανδρον ἐχρήσατο τοῖς λόγοις.  
1195 "εἰ μὴ μοι προκεκίρωτο καὶ προτεθέσπιστό μοι  
μηδέν τι ξένον ἀναιρεῖν τῶν ὑπὸ κλυδωνίου  
χρυσωμένων χαλεποῦ κἀνταῦθα ῥιπτομένων,  
μεγάλαις ἂν σι καὶ δειναῖς βασάνοις ἐτισάμην B  
ἀχάριστον γινόμενον περὶ τὸν εὐεργέτην.  
1200 καὶ τοὺς θεσμὸς πατήσαντα τοὺς τῆς φιλαλληλίας.  
τῶν δέ σοι τὰ μὲν χρήματα καὶ τὴν γυναῖκα ταύτην  
οὐκ ἀποδώσω, κἄν πολλαῖς χρήσῃ ταῖς κολακείαις,  
τῷ δ' Ἑλλήνι τῷ παρὰ σοῦ βλαβέντι συντηρήσω.  
σὺ δ' ἔξ αὐτῆς ἀπόστηθι, κἄκ τῆς Αἰγύπτου φεύγε."  
1205 Πρωτεὺς μὲν σὺν σὺν ἀπειλαῖς ἀπώσατο τὸν Πάριον.  
ὁ δὲ κενῶς ὑπέστρεψε χερσὶ πρὸς τὴν πατρίδα,

1192 συνέπλαττε AM 1197 χρυσωμένον AM χαλεπῶς R δι-  
πτονόμενον M 1198 χρυσωμένην R 1200 φιλανθρωπίας R  
1202 μυρίαῖς R 1204 ἀπόστειλε A

multas in ipsam contumelias ac probra effundebant, exaggerantes tragico  
gravia ipsius facinora, iniuriam et impietatem adversus hospitem, raptum  
non solummodo coniugis sed etiam opum. audit haec dux qui isti loco  
praeerat: audit et Proteus rex Aegyptiorum. itaque Paris ad ipsam ar-  
cessit cum muliere, cum opibus, cum comitibus. quaerebat rex quae-  
nam et culas esset haec mulier; cuiusnam hac adempta sic oberraret.  
Alexander orationem falsam comminiscitur. verum Proteus edoctus  
omnia de Helena huiusmodi ad Alexandrum verbis usus est "nisi consti-  
tutum a me sancte foret neminem hospitum occidere, qui a tempestate  
graviter lactantur et huc appellant, magnis ac gravibus te poenis affice-  
rem, qui erga bene meritum ingratus te praestitisti, mutuique amoris  
vincula pedibus conculcasti. nunc autem tibi opes has et mulierem non  
reddam, etiamsi multis assentationibus utare: sed Graeco abs te laeso ea  
servabo. tu autem ex Aegypto fuga discedite." sic Proteus cum minis  
Paridem abegit, qui manibus vacuis in patriam reversus est, eum volu-

τῆς ἡθονῆς γενοσάμενος ἄκρῳ δακτύλῳ μόνῳ,  
καὶ πρὸς αὐτῆρα φθάνουσιν πυρκαϊᾶν ἀνάψας.

Καὶ γάρτοι μετὰ τὸν θρασμὸν τοῦτον τὸν ἀπὸ Σπάρτης

- 1210 καὶ τὴν Ἑλένης ἄρπαγὴν τοιάδε συμβεβήκει.  
C ἐπάνεισι Μινέλιος ἐκ τῆς ἀποδημίας,  
μανθάνει τὸ γινόμενον, ῥηγνύει τὴν ἰσθμῆτα,  
καὶ σὺν αὐτῷ Τυρδάρειος πατήρ ὁ τῆς Ἑλένης.  
εἰς μέσους ἀμικνυῖνται δὲ τοὺς τῶν Ἑλλήνων πρώτους
- 1215 ἡσβολωμένοι πρόσωπα καὶ μελανειμονοῦντες,  
δοκῶν ἀναμμιγίσκουσι τῶν φρικωδῶν ἐκείνων,  
οἷς ἦσαν Ἕλληνες ὁμοῦ πάντες ὁμομοκότες,  
ὥς εἰ συμβῇ παρὰ τιος Ἑλένην ἄρπαγῆναι,  
πάντες ἰδίῳις σώμασιν αὐτῆς ὑπερμαχοῦνται.
- 1220 πολλὰ γοῦν ἱκετεύσαντες καὶ δεδυσωπηκότις  
συμπέθουσι τοὺς Ἕλληνας στρατεῦσαι κατὰ Τρώων.  
καὶ δὴ πολλοὶ συντρέχουσιν ἐκ νήσων, ἐξ ἡπείρων,  
παραθαλάσσιοι, μακρὰν τῆς ἅλης ἀμεισιῶτες,  
D ἐξ Ἀθηνῶν αὐθιγενεῖς, ἐκ πάσης τῆς Εἰβορίας,  
1225 ἐκ Θετταλῶν, ἐξ Ἀχαιῶν, ἐκ πάσης τῆς Ἑλλάδος.  
ἦσαν καὶ νῆσοι σύμμοχοι, Ἰθάκη, Ρόδος, Σκύρος  
καὶ Σάλαμις, καὶ σὺν αὐταῖς ἡ τρισμυγίστη Κρήτη.  
Κορίνθιοι συνήσαν, Ἀργεῖοι συνεμάχον,  
καὶ στόλος μυριάστολος αὐτῶν συνεκροτεῖτο.
- 1230 ἦν Μενεσθεὺς ἐξ Ἀθηνῶν, Νέστωρ ἀπὸ τῆς Πέλου,  
ἐκ τῆς Ἰθάκης Ὀδυσσεύς, ἐκ Σαλαμῖνος Αἴας,
- 1214 μάγους A      1220 ἱκετεύοντες R      1221 ἐκπλεῦσαι R  
1222 ἡπείρου A      1229 αὐτοῖς RR

platem extremo tantum digito gustasset et rogam accendisset caelum ipsum attingentem.

Hoc modo fuga Paridis o Sparta Helenaeque raptus accidit. revertitur ex peregrinatione Menelaus: quid evenisset, accipit. vestem lacerat; et cum ipso Tyndareus Helenae pater idem facit. una principum Graecorum coectum adeunt, denigratis vultibus, vestesque pullas induti. iurisiurandi illius horrendi communefaciunt, quod Graeci omnes simul iuraverant, ut si contingeret Helenam ab aliquo rapi, omnes suis cum corporibus pro ea pugnarent. multum erga eum supplicasset ac pudorem inieciissent, persuadent Graecis ut bellum adversus Troianos facerent. itaque multi de insulis ac terris continentibus concurrunt, maritimi et longe a mari distantes, Athenis Athenienses, itemque de tota Euboea ex Thessalia, ex Achaia, ex tota Graecia. erant et insulae sociae, Rhodus, Ithaca, Scyrus, Salamis, et cum his maxima illa Crota. itabant uua Corinthii: socii erant Argivi. mille navium classis est ab ipsis coacta. aderat Menestheus Atheniensis, Nestor Pylius, Ulysses ex Ithaca, ex

- ἐκ Κρήτης ἦν Ἰδομενεύς, Τληπόλεμος ἐκ Ῥόδου,  
πάντες τὸ γένος ἔλκοντες ἐξ αἰγενῶν αἱμάτων,  
ἀριπρεπεῖς, διογενεῖς, ἀρεῖκοι, γεννάδαι,  
1235 γενναῖοι, θυμολέοντες, ἄνδρες αἱμάτων πάντες.  
ὁ δὲ Φωιδῆς Ἀχιλλεὺς ἔλυμπεν ὑπὲρ πάντας,  
ἄνθρωπος πολέμοκλονος, ἄλκιμος, βριαρόχειρ.  
καὶ τοῖνυν ἔξαρτέσσαντες τὸν χιλιόναν στόλον  
ἰστώσιν Ἀγαμέμνονα στολάρχην καὶ στρατάρχην,  
1240 ἄνδρα γενναῖον καὶ κυλόν, ἦρωα ῥωμαλέον,  
καὶ κάλλι διαπρέποντα καὶ βραχιόνων σθένει.  
πατρίδων μὲν ἀπαίρουσι καὶ φίλων καὶ τοκίων,  
ἐκθύμως νυκτολοῦνται δὲ κατὰ τῆς πολεμίας.  
κοινῇ δὲ στυγερόμενοι κρίνουσιν εἶναι δέον  
1245 λεηλατεῖν τε καὶ πορθεῖν τὰ πρόσοικα τῇ Τροίᾳ,  
ὥς ἂν καὶ τοῖτοις γένοιτο τῶν ἀναγκάων πόρος  
καὶ τοῖς Τρωσὶν ἐκκόπιοιτο τὰ πρὸς τὴν συμμυχίαν.  
σιέλλεται τοῖνυν Ἀχιλλεὺς καὶ τῶν ἀρίστων ἄλλοι,  
καὶ νήσοις ἐπιτίθενται καὶ κείρουσιν ἡπείρους,  
1250 καὶ τέλειον ἐκτρίβουσιν ὅσα τῶν πολεμίων.  
ἤκουστο μὲν οὖν Ἕλλησι τὰ περὶ τῆς Ἑλένης,  
ὥς ὁ Πρωτεύς ὁ βασιλεὺς ἀφείλοιο τὸν Πάριον,  
ὥς παρ' αὐτοῦ φυλάττοιο κατὰ τὴν πόλιν Μίμφιν·  
ἀλλ' ἤγωνίζοντό, φασι, περηγέσθαι Τροίας,  
1255 φήμης κρατούσης παρ' αὐτοῖς ὥς θησαυροῖς χρυσίου  
ἐντεθνηοῖτο, καὶ πολλῶ τῷ πλούτῳ περιβρέθοι.

1232 τριπτόλεμος ARR 1238 μυριόναυον R 1241 δια-  
λάμποντα A 1246 γίνοιτο R 1251 οὖν] τοῖς M

Salamine Ajax, Idomeneus e Creta, o Rhodo Tlepolemus, omnes originem generis habentes e nobili sanguine, insignes, orti Iove, Mavortii, fortes, generosi, leoninis animis praediti, supra omnes Achilles e Phthia lucebat, vir bellicosus, fortis, robustis manibus. eninvero instructa millo navium classe, Agamomponem classis et exercitus imperatorem constituunt, virum generosum ac bonum, heroa robustum, praestantem forma et vi brahiorum. discidunt a patria et amicis et parentibus, animoque forti versus hosticum solum classem dirigunt. re communiter deliberata, statuunt esse necessarium ut diriperent ac exsoudarent Troiae viciniam, ut ipsi copiam commentas acquirerent et Troianis sociorum vires frangerentur. itaque mittitur Achilles cum aliis viris praestantissimis, qui insulas invadunt et continentes depaedsunt, ac tandem res hostium prorsus atterunt. audierant quidem Graeci, de Helena quid factum esset, nimirum Protea regem Paridi eam ademisse, ac ab illo res ipsius omnes custodiri: verum omni studio conabantur, ceu fertur, occupare Troiam, cum fama constans esset auri thesauris eam abundare ac magnis opibus

- ἤθελον δὲ καὶ τίσασθαι τοὺς προλιλυπηκότας·  
 ἄνδρῳ γὰρ καὶ μυλακὸν καὶ ταπεινὸν ἡγοῦντο  
 μὴ λήψεσθαι τῆς ὑβριεὺς ποινὰς τὰς προσηκούσας.
- C 1260 ὥς οὖν οἱ Τρῶες ἔβλησαν τὸν τηλικούτον στόλον,  
 καὶ τὴν πληθὺν ἰσθόρησαν τὴν νεανστοληκῆϊαν,  
 ἀπανταχόθιν ἑαυτοῖς ἀθροίσαντες συμμάχους,  
 Κῆρας Λυκίους καὶ Μυσοὺς καὶ Μαίονας καὶ Φρύγας,  
 καὶ προσεταιρισάμενοι σέμπαν Ἀσίας ἔθνος,
- 1265 ὅποσον ἡπειρωτικόν, ὅσον ἐν παραλίᾳ,  
 ἀντιπεῖσῃσιν στρατιᾷς σμῆνος ἀπειραρίθμου.  
 καὶ χρότος διεγέρτετο μακρὸς ἐν τῷ πολέμῳ.  
 αἱ δὲ τῆς πόλεως αὐτῆς οἰκήτορες τῆς Τροίας  
 ἦσαν ὑπὲρ πεντήκοντα λαοῦ χιλιανδρίας.
- 1270 τὰ μὲν οὖν πρῶτα κραταιῶς ὥπλιζοντο πρὸς μάχην,  
 ἀνδροκαρδίῳσι συμβολαῖς τὰς γάλαγγας ἔγγνόντις·  
 ὥς δ' ἐπαράθρησαν ὀψὲ τῆς Ἀχιλλέως ἑμέτης
- D καὶ τὴν πυρώδην καὶ θεριμὴν εἶδον εὐκνησίαν,  
 καὶ τὴν ἀρρενωπότητα καὶ τὴν θυμοστολμίαν,
- 1275 ἐκάθηντο τοῖς τέχεσιν αὐτοὺς σγκεκλικυῖτες  
 καὶ μηδαμῶς τῷς Ἑλλήσιν ἀντιπελθεῖν τολμῶντις,  
 ἕως ἢ πάντα στρέφουσα καὶ πάντα σγκεκῶσα  
 καὶ πάντων μήτηρ τῶν κακῶν, ἣ βασκανία λέγῃ,  
 τὴν Ἀχιλλέως ἤμβλενεν ὀρμὴν τὴν δραστηρίαν
- 1280 καὶ Τρῶας παρεθάρρυνεν ἐκείνου χολωθέντος.
- 1263 Παίονας R 1272 ἐπειράσθησαν R 1274 εὐθυτολ-  
 μίαν R 1278 τὴν βασκανίαν R

esse refertam. volebant etiam ulcisci eos qui prius laeserant: etenim viris indignum, mollis deiectique animi putabant esse illatae iniuriæ poenas debitas non exigere. cum igitur tantam classem Troiani cernerent eorumque multitudinem intuerentur, quæ advenerat, collectis undique suis bellorum sociis, Caribus Lyciis Mysis Maeonibus Phrygibus, adiuncta item sibi quavis Asiae natione, quotquot erant mediterranei, quotquot maritimi, contra Græcos exercitus innumeri quoddam velut examen educabant, ita ut longum tempus in hoc bello contereretur. erant ipsius urbis Troianæ habitatores supra hominum quinquaginta milia. et initio quidem ad pugnam se magna vi armabant, virilibusque congressibus phalanges per rumpebant: verum postenquam Achillis robur tandem experti sunt eiusque mobilitatem igneam et ardentem conspexerunt, itemque virilem faciem et animosam audaciam, intra ipsa oclusi moenia desidebant, nec adversus Græcos ullo modo progredi audebant, donec omnia vertens et omnia perturbans, omniumque malorum mater, invidiam dico, impetum Achillis in rebus gerendis retudit, illoque ira commoto Troianorum ani-



- τὸ δὲ τῆς λύπης αἴτιον τῆς τοῦτον πικρανύσης  
 δ' Παλαμήδους θόνος ἦν ἀδίκως βλωλότος.  
 τὸ δ' ὅπως γέγονε, καὶ τίς ὁ συσκευάσας, λέξω.  
 Ὁ νησιώτης Ὀδυσσεὺς κατὰ τοῦ Παλαμήδους  
 1285 ἄσπονδον μῖσος ἔτριψε καὶ θρόνον ἐκ καρδίας,  
 οὔτι παρὰ τοῖς Ἕλλησιν ἦν Παλαμήδους κλέος  
 καὶ πάντες οἴωπερ θεῶν προσέχοντες ἐκίνη  
 P 27 καρδιακὴν τὴν πρὸς αὐτὸν ἐπίτρεπον ἀγάπην.  
 καὶ γὰρ πρόγνω τοῦ λοιμοῦ τὸ βέλος τὸ πυρρόφρον,  
 1290 καὶ πᾶσι προειμήνυσεν Ἑλλήνων στρατιώρχαις,  
 καὶ πάντων τοιῶν τῷ κακῷ πικρὸς δαμνιζομένων  
 ἐκείνος διετήρησεν Ἕλληνας ἀπημιάντους,  
 τὸ μὲν ἐποτιθέμενος καὶ λόγοις καταρτίζων,  
 τὸ δὲ καὶ πράγμασιν αὐτοῖς διδάσκων τὸ συμφερόν.  
 1295 ἐκ τούτου τοίνυν Ὀδυσσεὺς ἐτίχκετο τῷ θρόνῳ,  
 βλέπων ὑπερφιλόμενον πᾶσι τὸν Παλαμήδην,  
 αὐτὸν δὲ νομιζόμενον ὡς ἕνα τῶν τοῦ πλήθους.  
 ἐντιῦθεν δόλος ἔσται καὶ μηχανορραφίας,  
 καὶ συνεσκεύαζε βοτῶδες πλήρεις σκωφωτικίας.  
 1300 τοῦ μὲν σὺν καρτερόχειρος παρόντος Ἀχιλλεύως  
 B ἠπράκτοιν τὰ βοτῶδεα παιδὸς τοῦ Λαιρτίου,  
 καὶ πᾶν τὸ τρεφόμενον κατὰ τοῦ Παλαμήδους  
 καὶ μηχανορραφούμενον ἦν ὡς ἀράχνης νῆμα·  
 ὡς δ' Ἀχιλλεὺς ἀπέσταλτο σὺν ἄλλοις ἀριστεῦσιν

1285 ἄσπετον A  
 σεν AR

1291 τούτῳ interpretes  
 1304 βασιλεύει A

1292 συνετήρη-

mos erexit. doloris autem causa, qui hunc exacerbat, erat Palamedis caedes iniuste necati. dicam vero qui hoc factum, et quis auctor fuerit.

Ulysses ex insula natus adversus Palamedem odium implacabile alebat et invidiam ex imo corde conceptam; idque propterea quod apud Graecos Palamedes floreret, quodque cuncti ad ipsum intentis animis, tanquam ad deum, intimo pectoris amore hominem complecterentur. nam praecogno-  
 verat pestis ardentis telum, eamque toti Graecorum exercitui praedixerat. cumque omnes ab hoc malo acerbè affligerentur, ipse Graecos illaesos a peste servaverat, partim eis consulens et homines oratione confirmans, partim ipsa re docens quid potissimum condiceret. hinc igitur Ulysses invidia flagrabat, cum Palamedem vehementer diligi cerneret, se vero haberi tanquam unum de plebe. ex eo tempore fraudes ac molitiones ne-  
 ctebat consiliaque calumniae plena parabat. verum quamdiu robustus Acbil-  
 lis aderat, nihil efficere consilia filii Laertidis poterant, nec eorum quic-  
 quam quae contra Palamedem struebantur: nam quodcumque necebat, erat instar telae arancae. verum posteaquam Achilles cum ducibus caeteris

- 1305 *συνάψων πόλεμόν τισιν ὑπειμαχοῦσαι Τρώων,*  
*καὶ συνεπόμενον αὐτῷ καὶ Παλαμήδην εἶχεν*  
*(ὑπερεγλίχετο καὶ γὰρ πάντῃ συνεῖναι τοῦτῳ),*  
*ἐνταῦθ' ὁ πάντολμος ἄνθρωπος δραζάμενος ἀδείας*  
*τὴν Ἀγαμέμνονος συλᾶ κουφόνουσαν ἐν πρῶτοις,*
- C 1310 *καὶ δῆθεν προσποιούμενος ὑπερηλεῖν ἐκείνον*  
*"ἔρᾳ" φησὶν, "ὦ βασιλεῦ, ἀρχῆς τῆς πῶν Ἑλλήνων*  
*ὁ κραταιώχην Ἀχιλλεύς· κεντεῖ γὰρ ἡ νεότης.*  
*καὶ Παλαμήδην ὥς δεινὸν εἰπεῖν καὶ κολακεῦσαι*  
*καὶ μυστροπὸν καὶ συνεργὸν εἰς τοῦτο προσλαμβάνει.*
- 1315 *μετὰ μικρὸν δ' ἐλεύσονται τῆς μάχης τελοσθείσης,*  
*καὶ σοὶ μὲν βοῦς προσάξουσιν ἀγέλας τε θρεμμάτων,*  
*αὐτοὶ δὲ σφετερίσονται χρημάτων ὅλας θήκας,*  
*οἷς τοὺς Ἑλλήνων δυνατοὺς ὑποποιήσονται τε*  
*καὶ κατὰ σοῦ κινήσουσιν, ὥς τῆς ἀρχῆς ἐκπέσῃ."*
- 1320 *ἤκουσε ταῦθ' ὁ βασιλεὺς, ἐπέσθη, συντηράγῃ,*  
*καὶ τῷ τοῦ δόλου σκευαστῇ χρῆται πρὸς συμβουλίαν.*  
*καὶ γίνεται μετὰ πημιπτος εὐθὺς ὁ Παλαμήδης,*  
*καὶ μονωθεὶς ταῖς ἄρκυσιν ἐμπίπτει ταῖς τοῦ φθόνου.*
- D *συνκοφαντεῖται τοῖς Τρωσὶν Ἑλληνας προδιδόναι,*  
 1325 *καὶ γίνεται λιθόλευστος (φεῦ, οἷα ποιεῖς φθύνε!)*  
*ἄλλο μηδὲν φθεγγόμενος εἰ μὴ τὸ ῥῆμα τοῦτο*  
*"ὦ δυστυχὴς ἀλήθεια, σέ καὶ πενθῶ καὶ στένω·*  
*σὺ γὰρ μόν προαπόλωλας καὶ προειθανατώθης."*
- 1307 ἀεὶ συνεῖναι RR, συνακίεσθαι A 1318 οἷς] καὶ MR  
 1321 φθόνου R 1323 φόνου AR

missus fuit bellum gesturus cum quibusdam Troianorum defensoribus, cuius expeditionis oomitem secum habebat Palamedem (etenim vehementer illi semper adesse cupiebat), tum vero quidvis audens ille, nactus occasionem periculi expertum, Agamemnonis primum levitatem praedatur, acque simulans ipsius esse perquam studiosum "affectat" inquit, "mi rex, Graecorum imperium Achilles ille robustus, a iuvenili aetate impulsus, ac Palamedem oeu dicendi et assentandi peritum lenonis instar ac socii ad hoc sibi adiungit. neque multo post commisso praelio venient; ac tibi quidem boves asferent et greges ovium: verum ipsi plena pecuniis vasa furtim auferent, quibus et subliicient sibi Graecorum potentiores et contra te concitabunt, ut imperium amittas." audiit haec rex: persuasus et captus est, auctorem fraudis in consilium adhibet. statim deinde Palamedes arcessitur, et solus relictus in caedis laqueos incidit: per calumniam insimulatur, quasi Graecos Troianis prodoret; lapidibus obruitur (heu quae perpetrass, invidia!), nihil cum dixisset aliud quam hoc verbum "infelix veritas, te lugeo deploroque gemens. num tu ante me periisti et morte

- ἐπάνεισιν ὁ Θέτιδος μετὰ λαμπρῶν τροπαίων,  
 1330 μανθάνει τὸ γινόμενον, οἰκτερεῖ Παλαμήδην,  
 βαρυνθεὶς, βαρυνενθεῖ, τοῖς Ἑλλήσι μὴνεί,  
 ἀγίσταται τοῦ μάχεσθαι καὶ συμμαχεῖν ἐκείνοις.  
 ἐντεῦθεν θάρσος Ἑκτορι καὶ τοῖς αὐτοῦ συμμαχοῖς,  
 καὶ συγκροτοῦσιν Ἑλλήσι μάχας ἰσχυροφάχους·  
 1335 ἐντεῦθεν φόβοι καὶ σφαγαὶ καὶ πρόχυσις αἱμάτων,  
 ἀνδροκτασίαι καὶ βοαὶ καὶ λημνυσμοὶ τοῦ λῆθρου.  
 καὶ πίπτοσιν ὡς στάχτις τὰ τῶν Ἑλλήτων σμήνη,  
 καὶ ταπεινοῦνται, καὶ δεινοὺς ἀπείρους στοχευόμενοι  
 ἐν μεταμέλει γίνονται τῶν πεπλημμελημένων.  
 1340 οἱ πρὶν τε συμβαρόχρονοι λόγοις ἰκετηροῖς  
 ἰδόντο τοῦ Θέτιδος καταλλαγῆναι σφίσιν.  
 ἀλλ' οὐ πρόσεσχεν Ἀχιλλεὺς τοῦτοις, οὐ κατεκάμφθη,  
 ἕως πεσὼν ὁ Πάτροκλος, ὕπνῳ ὑπερηγάπα,  
 ἐκ παλαμῶν ἥρωϊκῶν γενναίων Ἑκτορέων,  
 1345 αὐτὸν παρεβιάσατο δρᾶμεν κατὰ τῶν Τρώων.  
 ἔξεισι τοῖσιν Ἀχιλλεὺς πρὸς πόλεμον πῦρ πνέων.  
 καὶ ῥήγνσι τὰς γάλαγγας, καὶ κτείνει τοὺς προμάχους  
 καὶ σὺν αὐτοῖς τὸν Ἑκτορα τὸν κίονα τῆς Τροίης,  
 ἄνδρα βριδέν, ἀρεϊκόν, ὅπλοις ἐντεθραμμένον,  
 1350 μωλωπισμοῖς ἐμφαίνοντα τοῖς στήθεσι μερήσις,  
 οἷς εἶχε συμπλεκόμενος τοῖς ταῖροις τοῖς ἀγροῖσι

P 28

B

1333 θάρσος R      1338 θανατοῦνται R      1341 μεταλλα-  
 γῆναι A      1342 οὐκ ἐπικάμφθη R      1345 κατεβιάσατο R  
 1346 εἰς R      1347 καὶ κτείνει] τροποῦται M      1350 ἐμφέ-  
 ροντα AR

affecta es." revertitur inde Thetidis filius cum tropaeis splendidis; accipit quod acciderat, Palamedem miseratur, indignatur, luget graviter, irascitur Graecis, pugnare desinit atque illos in praeliis iuvare. hinc nata Hectori et sociis eius audacia. pugnas cum Graecis validas conservant. hinc caedes, mactationes, effusiones sanguinis ortae, hinc homicidia, clamores, restagnationes cruoris. instar aristarum Graecorum agmina concidunt, qui animis deiecti eum malis premerentur innumeris, paenitentia ducti sunt eorum quae deliquerant; eumque prius superbe se extulissent, nunc Thetidis filium verbis supplicibus orabant ut ipsis reconciliaretur. verum Achilles illa non curabat, quo eis opem ferret, donec Patroclus cecidisset, quem valde diligebat, interfectus ab heroicis manibus Hectoris. tum vero perpulerunt eum ut adversus Troianos procurreret. itaque progreditur ad pugnam Achilles, ignem spirans: percutit phalanges, prima stantes in aere necat, et inter eos Hectorem ipsum, Troiae columen, virum fortem, navortium, nutritum in armis, gerentem

προ τοῦ τοῦς Ἑλληνας ἰλθεῖν καὶ συγκροτῆσαι μάχην.  
[ἀντιπαράτασσομένους ἔθνεσιν ἀλλογλώσσοις.]

- Ἀναιρεθέντος δ' Ἐκτορος τοῦ τολμηροκαρδίου  
1355 μετακαλεῖται Πρίαμος συμμάχους Ἀμυζόντας·  
καὶ πάλιν μάχῃ καρτερά, καὶ θανατοῦνται πᾶσαι.  
ἐκ πάντων οὖν ἀπορηθεὶς ὁ Δαρδανίδης γέρον  
εἰς τὸν Διὶδ τὸν ἄνακτα τῆς Ἰουδαίας πέμπει,  
παλάμην ἐξαιτούμενος συμμαχικὴν ἐκείθεν.  
1360 ἀλλ' ὁ Διὶδ οὐδ' ἴδωσιν, εἴτε τὸ τηρικαῦτα  
C ἀντιπαράτασσομένος ἔθνεσιν ἀλλογλώσσοις,  
εἴτε καὶ μυσαιτόμενος Ἑλληνας καὶ βουρβάρους  
ὥς μὴ θεὸν γινώσκατος ἀλλ' εἰδωλολατροῦντας,  
καὶ δεδιὺς μὴ ῥέψαιεν εἰς πλάτην Ἰουδαῖοι,  
1365 εἰ παρ' αὐτοῦ πεμφθῆσονται σύμμαχοι τοῖς ἐν Τροίᾳ,  
πρὸς τὴν κακίαν ἔχοντες ἐπιπρόσως ψύσει.  
τὸν οὖν Ταντάνην τῶν Ἰνδῶν Πρίαμος ἰκετεύει,  
καὶ μετὰ κλήθους σιλλεῖται Μίμνον ἀπειροκρίθμον.  
ὁ δὲ στρατὸς ἦσαν Ἰνδοὶ πάντες μελαροχρῶτες·  
1370 οἷσπερ ἰδόντες Ἑλληνες ἐν ἀλλοκῶτι θάμ,  
καὶ δειλιάσαντες αὐτῶν μορφήν καὶ πανοπλίαν,  
καὶ ζῆα περιτρέσαντες ἔπειρ' Ἰνδία τρέλγει,  
D τῆτιωρ φηγεῖν ἐσκέπτοντο καὶ προλιπεῖν τὴν Τροίαν.  
ἀλλ' ὅμως ἀντιτάξαντο πρὸς τοὺς κελαινοχρῶτας,

1353 ἀντιπαράτασσομένους? sed praestat expungere versum infra  
(1361) recurrentem. 1356 καρτερά R 1358 πρὸς R  
1361 ἀντιπαράτασσομένος R 1364 ῥέψαιεν MRR 1367 παν-  
τάνης τὸν Ἰνδόν M 1374 παρετάξαντο R μελαροχρῶτας AR

in pectore cicatrices infinitas, quas ex conflictibus adversus feros tauros accoperat prius quam Graeci viderent et cum eo depugnassent.

Hectore perempto, qui audaci praeditus fuerat corde, Priamus Amazonas ad belli societatem arcessit. itaque rursum pugnatur, et omnes necantur. hoc modo senex ille Dardanides ab omnibus destitutus, ad Davidem Iudaeae regem suos mittit, qui ab eo manum auxiliarem poscerent. verum David illam haud porrexit, sive id temporis bellum gerobat adversus nationes extraneas, sive abhorrens a Graecis simul et barbaris, ut qui deum non cognoscerent sed deaestros colerent, ac veritus ne Iudaei ad errorem prolaberentur, si ab ipso Troianis auxiliares copiae mitterentur, cum alias a natura proclives ad vitium forent. igitur rogem Indorum Tantauem Priamus ad opem sibi ferendam suppliciter invitat, et infinita cum multitudine Memnon mittitur. exercitus orat Indicum, omnes colore nigro. quos cum aspexissent Graeci peregrino colore praeditos, formam eorum et armaturam viri, simulque bestias illas formidantes quas alit India, fugere noctu Troiamque relinquere cogitabant. sed tamen aigris

- 1375 καὶ τῶν Ἰνδῶν τοῖς αἵμασιν ἡρέθρυσαν ἀρούρας,  
καὶ τοῦ Σκαμάνδρου τὰς ῥοὰς ἐγοίνιζαν τοῖς λείθροις.  
Ἐν ταῖς οὖν κατέλαβεν ἡ τῶν ἀναθημάτων  
τοῖς Ἑλλήσι πατήγυρις, ἀλλὰ καὶ τοῖς βαρβάροις,  
καὶ πᾶσιν ἦν ἀνακωχή πολέμων καὶ καμάτων.
- 1380 καὶ δὴ στρατὸς Ἑλλήνιος καὶ τὸ τῶν Τρώων σμῆνος  
ἀλλήλοισι ἐπιμύγνυντο πρῶται μηδὲν τολμῶντες.  
ἦν δὲ νυκὶς πρὸ τῶν τειχῶν τῆς καλλιπύργου Τροίας,  
ἐνθα θαμνίζων Ἀχιλλεὺς εἶδε τὴν Πολυξένην  
καὶ τὸν πυρρὸν τοῦ πρὸς αὐτὴν ἔρωτος ἐπαῆψεν.
- 1385 ἐν λύτροις γὰρ τοῖς Ἐκτορος αὐτὴν προεωραμένη,  
καὶ κατισχυὴν δυνάμενος ὁμῶς οὐκ ἡβουλήθη.  
τότε δ' ὥς εἶδεν ἔπαθε, καὶ τῷ πατρὶ Πριάμῳ  
λόγους ἐπέστειλε ζητῶν εἰς γάμον Πολυξένην.  
ὁ δὲ συγκυατὰτίθεσθαι δῆθεν προσεποιεῖτο,
- 1390 καὶ ταῦτα δόλοισι ἔπραττον Διὶ φοβος καὶ Πάρις.  
ὥς οὖν εἰσῆλθον εἰς νυκτὶν Ἀπόλλωνος Ἀλκαίου  
ὄρκοις κατεμπεδώσαντες τὰ περὶ Πολυξένης,  
ὁ μὲν Διὶ φοβος προσῆς ἐγίλει τὸν Πηλέως,  
φίλτης νυμφίον ἀδελφῆς αὐτὸν κατονομάζων,
- 1395 ἑγγὺς δὲ στὰς Ἀλέξανδρος ἐπήνεγκε καιρίαν,  
καὶ πληζὺς ἐπέξίφυνε μετὰ τοῦ Διὶ φόβου.  
ὁ δ' Ἀχιλλεὺς κατενεχθεὶς πνοαῖς ἦν ἐν ἐσχάταις.

P 29

B

1377 δὲ MRR      1378 τῶν βαρβάρων ARR      1381 τεισύν-  
τες R      1384 ὑπανῆψεν MR      1388 ἐπέστειλε RR      1392 κατε-  
μπεδώσαντες ARR      1394 ἐννέτην R

denum hominibus aciem opposuerunt, Indorumque sanguine terram tinxe-  
runt, ut ea ruberet ac ipsa flumina Scamandri cruor purpurea redderet.

Eo tempore festum donariorum appetebat, quod tam Graeci quam  
barbari celebrabant. itaque factae sunt induciae bellorum ac laborum.  
quibus durantibus Graecorum et Troianorum copiae ostentabant se qui-  
dem mutuo, sed nihil moliri contra se invicem audebant. templum vero  
quoddam erat ante Troiam pulchris ornatam turribus, in quo frequenter  
versans Achilles Polyxenam vidit et ardenti eius amore correptus est.  
quippe conspexerat eam, priusquam Hector redimeretur; ubi cum illam  
retinere potuisset, non tamen id facere voluit. at ubi tunc eam adspexit,  
affici coepit, Priamoque patri denuntiavit se Polyxenam uxorem poscere.  
Priamus assentiri se simulabat, Deiphobo et Paride fraudes hasce machi-  
nantibus. quare cum ingrederentur in Apollinis Alphaci fanum, iureiu-  
rando se obstricturi in causa Polyxenae, Deiphobus Pelei filium comple-  
xus osculabatur, carae sororis illum sponsum appellando, Alexander autem  
prope adstans letale vulnus inflixit; quo illato una cum Deiphobo in fu-  
gam se proripuit. Achilles collapsus extremam agebat animam. id Ulys-

ῥοσθετο τούτων Ὀδυσσεύς, σπνέπειτο γὰρ τοίτῳ,  
καὶ σὺν αὐτῷ διογενῆς Αἴας ὁ Τελαμῶνος.

- 1400 ἄμφω τοίγῃρ εἰς τὸν ναὸν συνεισιπεπηδηκότες  
εὗρον τὸν ἥρω κείμενον αἵρασι πεφυρμένον,  
ἀπεισθηκὸς ἐμπνέοντα, μόγις κινεῖντα γλιῶσαν  
καὶ μέλλοντα καλέπτεσθαι τὰ βλέφαρα τῷ σκύτει.  
ὥς εἶδον οὖν ὠλόλυξαν, καὶ προσεσπῶν τῷ στήθει  
1405 Αἴας ὁ μέγας ἐν κλαυθμῷ πρὸς τὸν Πηλέως εἶπεν  
"ἦν ἄρα, πολέμοκλονι καὶ γίγῃ βριαυόχειρ,  
ὃς ἀνελεῖν ἠδύνατο τὸν θυμολέοντά σε."

ὁ δ' ἄμαυρὸν ἐφώνησε καὶ παρακεκομμένον  
C "ἀνείλον με Αἰτῆστος καὶ Πάρις μετὰ δόλον."

- 1410 καὶ ταῦτ' εἰπὼν ἐξέπνευσεν ὁ τηλικούτος ἥρωας.  
Αἴας δ' ἐπ' ὤμων θέμενας τὸ σκῆνος Ἀχιλλέως  
πικρῶς ἐπὶ τὸν ναύσταθμον ἤγαγεν ὀλολύζων.

Εὐθὺς δὲ μετεπέμψαντο Πύρρον τὸν Ἀχιλλέως  
τὸν καὶ Νεοπτόλεμον, τὸν ἀπὸ Αἰθιδαιεύς.

- 1415 καὶ πάλιν φόνοι καὶ σφαγαί, πάλιν ἀνδροκτασίαι,  
καὶ πάλιν αἱματόφνητοι Τροίης αἱ πεδιάδες,  
καὶ πάλιν αἱμοσφόρυκτα τὰ τοῦ Σκαμάνδρου ῥέεθρα,  
ἕως τῶν μάντεων αὐτοῖς χρησμονὸς ἐκφοιβασάντων  
ὥς οὐ χρεῖων ἐστιν εἶναι ἀπὸ πολέμου Τροίαν

- 1420 οὐδ' ἐκ χειρῶν οὐδ' ἐκ ξιφῶν, ἀλλ' ἀπὸ δόλου μόνον,  
D τὸν ἵππον ἐτεκτίναντο τὸν ἐύλινον ἐκεῖνον,

1401 αἵματι A 1402 μόλις AR γλώτταν R 1403 σκό-  
τω MRR 1409 ἀνείλε R 1411 τὸ τηλικούτο σκῆνος R  
1416 τῆς Τροίας πεδιάδες AM 1419 λαβεῖν R

ses animadvertibat, qui comitatus enim fuerat, una cum Aiace Telamonia filio, Iove nato. quapropter in fanum uterque simul cum irrupissent, heroem illum iacentem invenerunt, cruore foedatum, extremos ducentem spiritus, vix linguam moventem et iam iamque cernendi usum amissum. itaque illo conspecto ululabant, et ad pectus eius allapsus Ajax Telamonius cum lamento Achilem allocutus est: "o vir mavortie, robustis manibus gigas, quisnam te leonino corde praeditum occidere potuit?" ille perobscure conciseque vocem hanc edidit "fraudente Deiphobus atque Paris me interfecerunt." quae effatus insignis heros exspiravit. Ajax vero corpus Achillis humeris impositum acerbo cum eiulatu ad portam detulit.

Mox Pyrrhum Achillis filium arcessunt, cognomento Neoptoleum, Deiodameae matre natum. rursus caedes, mactationes, homicidia exorin-  
tur; rursus campi Troiani cruore imbuuntur, donec vatibus oracula pronuntiantibus, fatale non esse bello Troiam occupari, nec manibus nec gladiis, sed tantum fraude, ligneum equum Graeci fabricarunt, et in eum

- καὶ κατασφάκτους εἰς αὐτὸν ἄνδρας εἰσενεγκόντες  
ἀπαίρειν δῆθεν ἰδοῦσαν πρὸς τὰς ἐνεγκαμένας.  
καὶ τὸν μὲν ἵππον εἴσαν αὐτοῦ πρὸς τῷ ναυστάθμῳ,  
1425 αὐτοὶ δ' ἐφώρουν ταῖς ναυσὶν ἐν τῇ Τενέδῳ νήσῳ.  
εἶδον οἱ Τρῶες τὸ συμβάν, εἶδον ἐρήμονες ὄρμους.  
τὸν ἵππον μόνον βλέποντες ἠπόρουσαν, ἐθαμβοῦντο.  
καὶ πρῶτα μὲν νομίζοντες εἶναι τὸ πᾶν ἀπάτην  
φθείρειν τὸν ἵππον ὥρμηγτο, περὶ παραδιδόναι  
1450 ἢ καὶ ῥίπτειν κατὰ πετρῶν κατὰ βυθοῦ θαλάσσης·  
εἶτα (καὶ γὰρ κεκέρωτο Τροίαν ἁλῶναι τότε)  
προσῆκον ἰδοῦσαν αὐτοῖς εἰσενεγκεῖν τὸν ἵππον  
ὥς ἄγαλμα καὶ λάφυρον ἀπὸ τῶν ἐναντίων.  
οἱ μὲν αὐτὸν εἰσήνεγκαν, καὶ πότοις καὶ χορείασι  
1435 αὐτοὺς ἐκδόντες ἔπνωτον βαθὺν νήγρετον ἕπον·  
οἱ δ' ἄνδρες οἱ κρηπτόμενοι, καὶ πρὸς αὐτῷ λοχῶντες,  
ἐπεξελθόντες σιωπῇ σφραγισθὲν ἔβαν μέγαν.  
ὅπερ ἰδόντες Ἕλληνες οἱ προικτεπλευκότες  
Θάτιον ἢ λόγος ἐν ναυσὶ κατήσαν πρὸς τὴν Τροίαν,  
1440 καὶ τῶν πηλῶν ἀνοιγισσῶν παρὰ τῶν προειμῦντων  
ὥς εὖδωρ εἰσεχέσθυσαν λάβρως ποθὲν πλῆγμυῖραν.  
Τῆς στεροπέρεργον τοιγαροῦν οὕτω ληφθείσης Τροίας  
γυναικὲς ἀσφραγίσαντο παστάδων νιοπήκτων,  
ἢ γῆ κατελιμνάζετο τοῖς θόνοις τῶν πεπτότων,  
1445 βρέφος ὑπαγκαλίδιον ἐρρήγνυτο τῷ τοίχῳ.

P 30

B

1424 τῶν ναυστάθμων ARR 1427 ἐκθαμβοῦντο A 1436 αὐ-  
τὸν MR 1441 λαῶρον MR 1444 βαρβάρων R 1445 καὶ  
βρέφος ὑπαγκαλιστὸν ἐρρήπτετο πρὸς τεῖχος R. πρὸς τεῖχος etiam A.

viris armatis impositis se versus patrium solum solvere simularunt. et equum quidem istuc iuxta portum relinquebant, ipsi vero cum navibus ad Tenedum insulam appellebant. videbant Troiani quod acciderat; portus aspiciebant vacuos, solum equum intuentes dubitabant et obstupescerebant. ac primo quidem existimantes subesse fraudem, equum abolere festina-  
bant igni traditum vel de scopulis in profunditatem maris abiectum. de-  
inde (nam statutum erat divinitus Troiam tunc esse capiendam) visum est  
eis equum in urbem traducendum esse tanquam simulacrum quoddam et  
spolium hostibus adeptum. quapropter cum in urbem cum potationibus  
et choreis intulerunt, seque deinceps somno gravi inexcitabili dederunt.  
at illi qui absconditi latebant in eo per insidias, silenter egressi magnum  
ignem suscitaverunt. quod conspicati Graeci, qui prius discesserant, dicto  
citius cum navigiis ad Troiam applicuerunt. cumque portae fuissent  
apertae ab illis qui erant prius ingressi, clanculum in eam infusi sunt instar  
exundantis aquae.

Hoc modo cum Troia, firmis munita turribus, esset capta, fe-  
minae rapiebantur e lectis recentibus, terra per caedes cadentium stagna-

ἀπλῶς εἰπεῖν ὥς ἐν βραχεῖ, γόος κατεῖχε πάντα,  
καὶ πᾶν δεινὸν καὶ πᾶν πικρὸν κατέκλυζε τὴν πόλιν.  
αἱ χεῖρες λιθορυστάλακτοι, φονύβαπτι τὰ ξίφη·  
τὸ δάπιδον ἡρόθρευτο, συνεπατοῦντο βρέφη.

1450 ὥς δέ ποτ' ἐκορέσθησαν ἀρπάζοντες κτινύντες,  
πυρὶ παραδιδύουσι, πιμπρῶσιν ἀπὸ βύθρων  
τὴν πρὶν ἐν πόλεσι λαμπράν, τὴν περιλαλουμένην.

Τὰ μὲν κατὰ τὸν πόλεμον τοιοῦτον ἔσχε τρόπον·  
ἡ τέχνη δ' ἐγκοτίσασα καθάπαξ Μενελάου

1455 ἄλλοις καινοῖς τὸν τάλαρι καταπιεῖει μόχθοις.

C καὶ πάλιν πλοῦς μακρότερος, ναυστόλῃσις ἑτέρα,  
καὶ πόνοι διαδέχονται τοὺς παλαιτέρους νέοι  
καὶ πλοῦν τὸν Ἑλλησπόντιον Αἰγύπτια πελάγη.  
ἀπαίρει πρὸς τὴν Αἴγυπτον, δεινὰς μετρεῖ θαλάσσους,

1460 καὶ χειμασθεῖς καὶ κνιανθεῖς ἀνέμοις βαρυνθροῖσι  
μόγῃς καταίρει πρὸς αὐτήν. ἄνγεισι πρὸς Πρωτεύα,  
εὐρίσκει καὶ τὴν σύνοικον ἐκεῖ κατὰ τὴν Μέμφιν,  
καὶ ξενισθεῖς καὶ τιμηθεῖς λαμβάνει τὴν Ἑλένην,  
καὶ μετὰ μόχθους ἱκανοὺς φθάνει πρὸς τὴν πατρίδα,

1465 μετὰ τὴν Τροίᾳς ἄλωσιν ὕγθοον ἔτος τρέχων  
κατὰ τὴν περιπλάνησιν τὴν ἐπὶ τὸν Πρωτεύα.  
εὐρίσκει καὶ τὸν σύναμιον ἀθλίως δλωλότα  
δύλῳ κακίστῃς γυναικός, ἐχίδνης μοιχαλίδος·

1446 τὸ πᾶν κατεῖχε ARR

1453 τοῦτον ἔσχε τὸν τρόπον AM

1461 κατέρρει R, ἀνέρρει M ἄνγεισιν εἰς A

bat. infans qui gestabatur in ulnis, ad parietem allidobatur. ut simpliciter ac breviter dicam, cinlatu cuncta replebantur, omnis calamitas, omnis acerbitas urbem invadebat. manus cruore stillabant, gladii sanguine tincti erant, pavementum rubedine infectum, infantes proculcabantur. tandem cum rapinis et caedibus essent satiati, urbem igni tradunt et a fundamentis exurunt, prius inter alias splendidam et passim celebrem.

Hoc modo bellum istud est gestum. cacterum fortuna Menelao semel indignata novis aliis miserrum laboribus opprimit. rursum navigare coactus est multo remotius: alio molestio iam ante infelicem excipiunt, nimirum Helleponticam navigationem Aegyptium maro. nam Aegyptum versus solvit: navigat periculosa per loca, et a tempestatibus fluctibus ventisque gravibus iactatus vix ad eam appellit. adsecudit ad Proteum: invenit ibi coniugem in urbe Memphitica, hospitioque acceptus honorifice recipit Helenam. multos denique post labores in patriam revertitur, annum iam post occupationem Troiae octavum agens in oberratione, qua ad Proteum pergebat. invenit tum fratrem Agamemnonem misere trucidatum sceleratissimae uxoris frando, quae moecha erat et vipera. invenit



- εὐρίσκει τὸν ἀδελφιδοῦν Ὀρίστην ἐφ' ἑαυτοῦ  
 1470 τὸν τοῦ πατρὸς αἰσχέροντα τὸ γένος καὶ τὸ λίκος  
 καὶ σὺν αὐτῷ τὴν ἀναιδῆ μητέρα Κλυταιμνήστραν.  
 Ἦδη μοι συντετέλεσται καὶ τὰ κατὰ τὴν Τροίαν  
 ἐπιδρομάδην καὶ σαφῶς. καὶ δὴ λοιπὸν γραπτέον  
 τὴν σθεναρὰν καὶ κραταίαν Ῥωμίων εὐπορίαν,  
 1475 πόθεν ἀρξάμενοι τῆς γῆς ἐκράτησαν ἀπάσης.  
 Μετὰ τὴν Τροίαν ἄλυσιν Αἰνείας παῖς Ἀγχίσειον,  
 εἴτε φρυγῶν εἴτε λυθίων ἀπὸ τῶν πολεμίων,  
 μεταναστεύει παγγενεὶ πρὸς γῆν τῆς Ἰταλίας,  
 ἦν ἄλλοι μὲν ἰσθόρησαν οὕτως ὀνομασθῆναι  
 1480 ἔξ Ἰταλοῦ κατάρξαντος μερῶν τῶν Ἑσπερίων,  
 οἳ δ' ἔξ αὐτῆς ἔχουσιν τοιαῦτα σχεῖν τὴν κλῆσιν.  
 ὁ μὲν γὰρ ἦρως Ἡρακλῆς τὰς Γηρῆνας βόας  
 ἀγελήδων συναγαγὼν ἦγεν ἔξ Ἑρυνθείας.  
 εἰς οὖν ἐκείνων δάμαλις τῶν ἀπὸ τῆς ἀγέλης,  
 1485 ἀποσκιρτήσας, ὥς φασιν, ἀπὸ τοῦ βοσκολίου,  
 τὸ μεταξὺ νηξάμενος πέλαγος τῆς θαλάσσης  
 εἰς Ἰταλίαν ἴσχυσε διαπικριωθῆναι  
 τοῦ δὲ καὶ οὗτος ἀγρίοιτο πάντῃ πενθοιχομένην  
 εἴ τις αὐτῶν εὗρεσκε βοῦν ἀποπλανηθέντα,  
 1490 ἐκείνοι τῆς Ἑλληνικῆς μὴ συνιέντες γλώσσης  
 οὐίτουλον τὸν δάμαλιν ἐκάλουν ἰγχωρίως.

1470 τὸ λίκος καὶ τὸ γένος R  
 1487 διαπικρίσσει τάχει M  
 1490 τοῦλιν ARR τὴν AR

1475 ὅθεν AMR  
 1488 καθῶς AMR

1477 ὑπὸ RR  
 1491 οὐί-

et Orestem, e fratre nepotem, qui Aegisthum occiderat, tori paterni et generis contaminatorem; quocum ille matrem etiam impudentem Clytaemnestram peremerat.

Hactenus Menelai casus a me commemorati sunt, idque cursim et perspicue: restat ut deinceps potentem ac validam Romanorum felicitatem describamus, unde illi exorsi terra universa potiti sint.

Post occupationem Troiae Aeneas Anchisae filius, sive fuga elapsus sive dimissus ab hostibus, cum familia tota se confert in terram Italiam, quam alii tradidere sic appellatam esse ab Italo, qui partibus Hesperii imperitaverit, alii de hac causa nomen hoc habere dixerunt. magnus heros ille Hercules Geryonis boves collectos armentatim ex certamine domum ducebat. ibi cum ex iis unus vitulus ab armento boum, cui memoriae proditum est, resiliisset, interiecto maris pelago natatu trajecto in Italiam magna vi pervenire potuit. Hercule vero quocumque venisset interrogante num quis vidisset bovem hunc qui aberraverat, illi qui linguam Graecam minime intelligerent, quod Graeci damalin, vitulum more

Const. Manasses.

ἀπὸ τοῦ ζῴου τοιγαροῦν Οὐιταλία πᾶσα  
 ὄσσην ὁ βοὺς ἐπέδραμιν ἱκεῖνος ὠνομάσθη,  
 τῷ χρόνῳ δὲ μετέπεισεν εἰς κλῆσιν Ἰταλίας.

**B 1495** Αἰνείας οὖν σὺν τοῖς Τρωσὶ τοῖς συνεκπεπλευκόσι  
 χρησμοὺς λαβὼν ἀπέπλει παρὰ τὴν Ἰταλίαν.  
 οἱ δὲ χρησμοὶ προσέταττον ἐπὶ δνσμῶν ἐκπλέειν,  
 μέχρις αὐτοῖς ἐγγένηται καταλαβεῖν χωρίον  
 ἐν ᾧ κατασιτήσονται τὰς ἑαυτῶν τραπέζας·

**1500** ἐπὶ δὲ τοῦτο γένηται, τετράποδι χρωμένους  
 καθηγμένοι τῆς ὁδοῦ κτιῖεν ἐκίσει πόλιν  
 ὅπου τὸ ζῴον λεισθῇ καμὼν ἀπὸ τοῦ δρόμου.  
 τούτους λαβόντες τοὺς χρησμοὺς εἰς Ἀωρεντὸν ἱκνούνται·  
 πεδίον δὲ τὸ Ἀωρεντὸν ἔστι τῆς Ἰταλίας.

**1505** ἐνταῦθα πῆξαντες σκηνὰς ἡρίστων ἐν δυπέδῳ.

**C** σελίνοις δὲ τὸ δάπεδον ἦν ἅπαν ἰστριωμένον,  
 καὶ ταῦτα χρεῖαν τρυπεῖζων ἐκίνοις ἀπεπλήρουν.  
 ἀναλωθέντων τοιγαροῦν τῶν παραιτημένων  
 σελίνου τις ἐγένεσθε, καὶ μετ' ἐκείνον ἄλλος,

**1510** καὶ μετ' αὐτὸν ὁ συσσιτῶν, καὶ μετ' αὐτὸν ὁ πέλας.  
 καὶ τινες ἀνιβόησαν "ἡμῖν σὺν τοῖς σιτίοις  
 ἀνάλωνται καὶ τράπεζαι." κρότος δ' ἦν ἐπὶ τούτοις  
 ὡς τοῦ χρησμοῦ τοῦ παρ' αὐτοῖς εἰς τέλος πεφθακότος.  
 ἔπειτα θύειν μέλλοντες βωμὸν ἐδημιούργουν,

1494 μετ. τὴν κλῆσιν Ἰταλία R 1496 περὶ M 1498 ἐγγέ-  
 νητο RR 1502 λεισθῆν R, λεισθῇ Λ, αἰρεθῇ M 1505 ἡρί-  
 στων R 1506 δ' ἦν τὸ δάπεδον ἅπαν καταστρωμένον R  
 1512 δ' ἦν] οὖν AMR 1513 ἐφθακότος R

gentis appellabant. itaque hoc ab animali tota regio Vitalia, quam bos percurrerat, est appellata.

Igitur Aeneas cum Troianis, qui cum ipso navigabant, acceptis oraculis Italiam navigio petebat. ea iubebant versus Occidentem ut navigaret, donec tandem in regionem quandam pervenisset, in qua mensae ipsi suus ciborum instar devorarent. hoc cum accidisset, quadrupede uterentur viae duce, atque ibidem urbem exstruerent ubi animal istuc defatigatum cursu haesurum esset. his oraculis acceptis Laurentum perveniunt. Laurentum vero campus est in Italia. fixis ibi tabernaculis in pavimento prandebant. totum autem pavimentum apio constratum erat, quod ipsis mensarum usum explebat. itaque iam absumptis quae erant apposita, quidam apium gustare coepit, ac post ipsum alius, inde rursum alius convictor, et vicissim illi proximus. tum nonnulli exclamarunt "una cum cibis etiam ipsae mensae absumptae sunt." subsequutus est plausus, quasi iam oraculi dati finis appetiisset. hinc sacrificare volen-

- 1515 καὶ θήλειαν ἐφίστασαν ἐπὶ θυσίᾳ χοῖρον  
 ἐγκύμονα τυγχάνουσαν καὶ πρὸς τὸ τίκτειν οὖσαν.  
 μελλόντων δὲ κατάρχεσθαι τῆς χοίρου τῶν θυτῆρων,  
 ἐκείνη διασείσασα χεῖρας τῶν κατεχόντων  
 ἐξέδραμε καὶ πρὸς τινι λόφον ὠρμήθη τρέχειν.
- 1520 Αἰνείας δὲ παρείπετο βήμῃσι σχολαιτέροις,  
 μικρὸν ὑπολειπόμενος ἐκείνης ἐκουσίως,  
 ὥς μὴ τοῦ δρόμου τι γοργῶ θορυβηθὲν τὸ ζῶον  
 ἀπὸ τῆς κατὰ δαίμονα πορείας ἐκτραπείη·  
 συνῆκε γὰρ ὡς ὁ χρησμὸς τοῦτο τετράπουν εἶπεν.
- 1525 ἡ μὲν οὖν ἐκαθέζετο δρόμῳ πολλῶν καμουσα  
 (εἴκοσι γὰρ πρὸς τέσσαρσιν ἀνέδραμε σταδίους)·  
 Αἰνείας δὲ τὰ θέσματα βλέπων τετελεσμένα,  
 τὸ δὲ χωρίον ἀφνὲς εἰς τὸ σιτισθαι πόλιν,  
 μεγάλαις αἰτιάσει τοὺς χρήσαντας ὑπῆγεν.
- 1530 οὕτω δ' αὐτοὺς κακίζοντι καὶ καταμεμφομένῳ  
 φωνή ποθεν ἐξ ἀφανοῦς ἠκούσθη προϊούσα,  
 ἥ τις καὶ μένειν ἔλεγε καὶ πόλιν ἐκεῖ κτίσειν·  
 καταγωγὴν μὲν γὰρ αὐτοῖς ἄρτι γενέσθαι ταύτην,  
 ἔπειτα δὲ μετὰ καιρὸν καὶ χρόνους ἰσαριθμούς
- 1535 οἷς ἂν ἡ χοῖρος ἀπαλοῖς ἐκτέκη δελφακίους  
 ἄλλην αὐτοῖς γενήσεσθαι μεγαλοπρεπεστέραν.  
 ἡ μὲν οὖν χοῖρος ἔτεκεν ὄλην τριακοντάδα,  
 καὶ χρόνοις τόσοις ὕστερον παρὰ τῶν ἐξ Αἰνείου

1516 κτίειν R 1517 ἐντέρων R 1526 σταδίοις R 1532 μνησθ  
 ἔλεγε κἀκεῖ τὴν πόλιν M. an ἔλεγεν ἐκεῖ καὶ πόλιν?

tes aram exstruebant suamque feminam sacrificandam sistebant, quae  
 gravida non iam procul a partu aberat. cumque sacrifici suum petituri  
 mox essent, manibus illa tenentum elapsa quendam ad collem procurrit.  
 sequebatur suam Aeneas lento nonnihil gradu, spatio inter se suamque  
 non magno relicto data opera, ne contentione vehementiaque cursus illa  
 perturbaretur. animadvertibat enim de hac quadrupede prolatum illud  
 oraculum fuisse. cum ergo porca cursum non exiguum absolvisset, nimi-  
 rum 24 stadia, tandem consedit; et Aeneas ea quidem quae praedicta  
 fuerant accidisse videns, locum autem ipsum ad urbem condendam in-  
 eptum, auctores oraculi magnopere culpabat. inter has querelas alicunde  
 vox quaedam ex obscuro loco prodit et audita est, quae non subsistere  
 tantum istic iuberet, sed etiam urbem condere: nam in hoc quidem tem-  
 pore Troianos istic hospitium habituros, deinceps vero tot annis exactis  
 quot enixae iam porcae fetibus numero responderent, urbem aliam longo  
 magnificentiorem consecuturos. peperit autem porca fetus omnino tri-  
 ginta. totidem anni cum exiissent, Aenoe posterī civitatem Albanam,

- ἡ πόλις Ἄλβα γέγονε λαμπρὰ καὶ τρισευδαίμων.  
 1540 τότε δ' Αἰνείας τῇ γωνῇ τῇ θείᾳ πεπεισμένος  
 ἐκεῖ πολλεῖν ἤρξατο πόλιν Λαωνίναν.  
 καὶ τι συνέβη Θανμασιδὸν ἀξιαγέγιτόν τε.  
 πρῶτα μὲν πῦρ αὐτόματος τῆς νάπης ἀνεδόθη,  
 ἔπειτα λύκος ἐκπιθὼν ποθὲν ἀπὸ θρυμῶνος  
 B 1545 ἔλιν ξηρὰν τῷ στόματι λαμβάνων ἐπιτίθει.  
 ἀετὸς περυσσόμενος, ὄρνις μεγαλοπτέρυξ,  
 τοῖς πτέρυσιν ἀνέκαιε τὸ πῦρ ἀναρριπίζον.  
 ἀλώπηξ δέ τις θυλερὰ τοῦτοις ἀντιζηλοῦσα  
 καὶ τοῖς ἀνάπτουσι τὸ πῦρ ἀντιπαλαμιωμένη  
 1550 σβεννύειν ἔσπευδεν αὐτὸ καὶ μαρασμὸν ἐπάγειν,  
 τὴν κέρκον διαβρέχουσα λιβάσι ποταμίσις  
 καὶ ταύτῃ διαρραίνουσα τὴν ξυλοφάγον γλόγα.  
 ποτὲ μὲν οὖν οἱ θέλοντες ἀνάπτειν ἐπεκράτουν,  
 ποτὲ δ' ἐκείνων περιτῇ ἡ θέλουσα σβεννύειν.  
 1555 τέλος οἱ μὲν ἐνίκησαν, ἡ δ' ὥχρετο γυγοῦσα.  
 ταῦτ' οὖν Αἰνείας κατιδὼν ἐλπίφθορον τὴν πόλιν  
 γενέσθαι προειφοίβασε, πολλὰ δὲ κυκηθεῖσαν  
 C μόλις ποτὲ καὶ σὺν μακροῖς καμιάτοις ἐπαλλήλοισι  
 καθ' ἐπεριτέραν ἔσσεσθαι τῶν ἐπιβουλεπόντων.  
 1560 Καὶ ταῦτα μὲν ἐπράχθησαν Αἰνείου περιόντος·  
 ἐπεὶ δ' ἐκεῖνος ἔλιπε τὸν ταραχώδη βίον,

1546 ἀετὸς δὲ πτ. RR,	αὐτὸς δὲ πτ. A	1548 δολερῶς A
1551 ποταμίσις A	1552 ταύταις A	1556 τοῦτ' A
1557 παρικοίβασεν A	1559 ἐπιβουλεμάτων R	

sane splendidam atque opulentam, extruxerant. id vero temporis Aeneas divinae voci obtemperans oppidum istuc condere, quod Lavinia vocatum est, coepit. acciditque mirum quiddam et commemoratione dignum. primum sponte sua exortus est ignis in luco; deinde lupus alicunde prosi-liens e campo materiem siccam ore prehensam in ignem coniecit, aquila magnis alis vibratis ignem excitavit, vulpes denique fraudulenta cupido conatibus illorum obstans, et ignem accendentes dolis suis impediens, tota in eo fuit exstinguendo, petitis e flumine undis, quibus caudam madesecerat, flammam urentem respergens. hoc modo fiebat ut nonnunquam illi superiores evaderent, qui flammam accendere volebant, nonnunquam vulpes vinceret restinguendo. tandem illis victoria potitis haec fuga sibi consuluit. haec Aeneas cum aspexisset, praedixit urbem illam invidiae expositam fore, multisque turbis exagitata vix aliquando magnis et continentibus laboribus consecuturam ut insidiatoribus suis superior evaderet.

Atque haec quidem adhuc Aenea superstiti contigerunt. cum autem

- υἱὸς ἐκείνου γνήσιος, Ἀσκάnios τὴν κλῆσιν,  
 ἀπὸ Κρεοῖστος γιγονῶς τῆς θυγατρὸς Πριάμιον,  
 τὴν πόλιν Ἀλβαν ὥκισε σὺν τοῖς περιλειφθεῖσι.  
 1565 καὶ ταύτης ἐβασίλευσεν Ἀμοῦλιος μετ' ἄλλων,  
 Νεμέτορι προσήκοντι τὰ σκήπτρα πυραυπάσας.  
 ἦν δ' ἀδελφὸς παλαιότερος Νεμέτωρ Ἀμονίῳ,  
 οὗ παντελῶς βουλόμενος τὸ γένος ἀφηνίσαι  
 τὸν μὲν εὖν προσαναιρεῖ, τὴν δέ γε θυγατέρα  
 1570 ἱέρειαν πεποίηκε ναοῦ τοῦ τῆς Ἑστίας.  
 νενομοθέτητο δ' ἀγνὰς τὰς ἱερείας μένειν,  
 παρθενικὰς καὶ καθαρὰς καὶ γύμων ἀπειράτους.  
 ταύτην ποτὲ πρὸς Ἄρεος ἄλσος πορευομένην  
 σπλάζας τις ἐπέθετο, καὶ συμφθαρεῖς τῇ κόρῃ  
 1575 ἐγκύμονα πεποίηκεν. ὥς δ' ἐπεγνώσθη τοῦτο  
 τῷ πατραδελγῷ βασιλεῖ, τότε μὲν ἐιηρέϊτο  
 μέχρις ὠδίνων καὶ καιροῦ τοῦ τῆς βριηγοτοχίας·  
 ἐπεὶ δ' ὁ χρόνος ἐπιστὰς ὃν ὥρισεν ἡ γένει  
 γαστρὸς τὸ βάρος ἔλκε, δίδυμα δ' ἦν τὰ βρέφη,  
 1580 τὴν μὲν καθεύξας ἀσφαλῶς ὁ βασιλεὺς κατέχει,  
 τῶν δ' ἀρτιτόκων θάνατον κατέγνω βριηγέλλων,  
 καὶ δίδουσι τὰ δύστηνα ῥιγῆναι καθ' ἑδάτων.  
 ἔρρηπτο δὲ τὰ δυστιχῇ σκάῃς ἐντὸς τεθέντα.  
 ἔνταῦθα, θεῖα πρόνοια, κατὰ δῆλος ἐπῆρξεν  
 1585 ἡ δραστηκὴ σου δύναμις, τὸ τῆς χειρὸς σου κράτος.

D

P 33

1562 Δινείου R. 1566 προαρπάσας M, διαρκάσας R. 1567 ἄμου-  
 λίου AR. 1569 θυγατέρα AM

ille debitum naturae perolvisset, filius eius, cui nomen erat Ascanii, de  
 Creusa Priami filia natus, urbem Albam cum Troianis superstitionibus con-  
 didit. in ea praeter alios Amulius quoque regnavit, qui Numitori sce-  
 ptrā eripuerat, fratri suo maiori natu. cumque gentem ipsius universam  
 abolere vellet, filio fratris interfecto filiam fani Vestae sacerdotem fecit.  
 erat autem praescriptum legibus ut eiusmodi sacerdotes Vestales pudici-  
 tiam castitatemque suam conservarent et virgines Veneris expertes ma-  
 nerent. igitur accidit aliquando ut illam ad lucum Martis ambulante  
 quidam invaderet vitioque puellae oblato gravidam redderet. ea re cognita  
 rex puellae patrū illam custodiri curavit, donec pariendi tempus appe-  
 tiisset. id cum de naturae praescripto adesset, gemellos illa peperit.  
 quo facto neptem suam rex inclusam arta in custodia detinuit, infantibus  
 ad mortem destinatis, mandans ut in aquas abiecti necarentur. itaque  
 miselli quandam in scapham impositi abiciuntur. sed divina hic provi-  
 dentia conspecta est, eiusque manus et efficax omnino vis declarata.

- ἡ σκάφη περιτρέπεται, ῥίπτεται καὶ τὰ βρέφη.  
 ἔκειτο δὲ κνυζούμενα καὶ τετελματωμένα.  
 φαίνεται λύκαινά ποθεν σπαργώσα νιοτόκος,  
 βαρυνομένη τοὺς μαστοὺς τοῦ γάλακτος τοῖς ῥείθροις,  
 1590 καὶ τὰς θηλὰς τοῖς στόμασι τοῖς τῶν βρεφῶν προσῆγε,  
 καὶ τὸν πηλὸν ἀπέλειχε τῇ γλώσσει φίλανθρώπως·  
 B ἦσαν γὰρ σφῶν κατὰπηλα τὰ κάλλη τῶν προσώπων.  
 βλέπει ποιμὴν τὸ γεγονός, τὰ βρέφη περισώζει,  
 ἀπάγει πρὸς τὴν γαμετήν, εὐρίσκει δυσθυμοῦσαν  
 1595 ὅτι νεκρὸν ἀπέτικε, παραινυθούται τούτοις,  
 καὶ δίδωσιν ὡς ἴδια ταῦτα τὰ βρέφη τρέφειν.  
 ἔτριψε ταῦτα μητρικῶς ἐκείνη καὶ γνησίως,  
 καὶ παρ' ἐλπίδας μήτηρ ἦν διδύμων βρεφελίων  
 ἢ πρὸ μικροῦ μηδ' ἐφ' ἐνὶ τοῦτο συγχωρηθεῖσα.  
 1600 ἄλλοι δ' οὐ λύκαινάν φασιν ἐκθρέψαι τὰ παιδία,  
 αὐτὴν δὲ τὴν ὁμόλεκτρον Φωστούλου τοῦ ποιμέντος,  
 ἥτις κοινὸν τοῦ σώματος τὸ κάλλος ποιομένη  
 λοῦπα κατωνομάζειτο τῇ γλώττῃ τῇ πατρίῳ  
 C ἥτοι κατὰ διάλεκτον Ἑλληνικὴν ἑταῖρα·  
 1605 ἐπεὶ δὲ καὶ τὴν λύκαιναν σὺνήθεις λοῦπαν λέγειν,  
 τὴν ὕβριν τὴν τῆς γυναικὸς τινες ἡγοηκότις  
 λύκαιναν εἶπον τοῖς μαστοῖς τὰ βρέφη διαθρέψαι.  
 ὡς δ' οὖν καὶ διειράφησαν, τέως εἰς αὖξιν ἔλθον

1595 παρανοθεῖται?

1596 φέρειν A

1598 ἐλπίδα R

1603 μετονομάζεται A

nam inversa scapha pueri quoque fuerunt eieci. cumque roderet eos humor et coenum, in quo iacebant, accidit ut alicunde veniens lupa lacte turgens, quae non ita pridem pepererat ideoque lactis copia gravabatur, ubera infantum oribus admoveret, ipsumque lutum perbenigne ablingeret, quo erant illorum ora deformata et oblita. forte pastor quidam hac re conspecta infantum saluti consulit, ad uxorem eos suam deferit, quam aegro affectam animo reperit, quod infantem mortuum edidisset. hanc eius calamitatem infantibus hisce oblatis solatur, quos suorum liberum loco educaret. illa vero materna quadam illos pietate complexa deinceps aluit, cum praeter spem gemellorum facta parens fuisset, quae non multo ante hoc nominis ut in uno quidem consequi potuerat. alii tradunt non lupam hos infantes nutritivisse, sed ipsam Faustuli pastoris coniungem; quae propterea quod corporis sui formam vulgo prostitueret, paterna gentibus illis lingua lupa fuerit appellata, qua voce scorta nuncupari consueverint, et lupae similiter, ambigua nimirum significatione. nonnulli, quod feminae petulantiam cognitam habuissent, lupam uberibus suis infantes hos aluisse prodiderunt. posteaquam educati nonnihil ado-

- καὶ Ῥώμος ὠνομάσθησαν οἱ παῖδες καὶ Ῥωμέλος,  
 1610 καὶ βίον εἶχον συφορβῶν ἀγροίκων καὶ βουκόλων.  
 ἀγροῖα δὲ Νεμέτωρος μανδρεῖματα κακοῦντες,  
 ὃν ἔφθη μητροπάτορα τούτων εἰπὼν ὁ λόγος,  
 εὐλώσαν ληστεύοντες τινῶν ἐνεδρευσάντων.  
 τῷ πάππῳ προσαχθέντες δὲ καὶ γόντες καὶ γνωσθέντες  
 1615 τῆς βασιλείας Ἀλβανῶν Ἀμούλιον γυμνοῦσιν,  
 καὶ ξίφει κατασφάττουσιν ἀφέλακτον εὐρόντες,  
 τῷ σφῶν δὲ μητροπάτορι χαρίζονται τὰ σκῆπτρα.  
 τούτοις ὁ πάππος δεδωκὼς χρημάτων ἀφθονίαν  
 καὶ πᾶν τὸ συμβαλλόμενον πέμπει πρὸς ἀποκλίαν.  
 1620 ὁ γοῦν Ῥωμέλος παρελθὼν ἐπὶ τινα πολίχνην  
 ἀπὸ τοῦ κτίστου Πάλαντος Παλάτιον κληθεῖσαν  
 τὸ σχῆμα τὸ τῆς πόλεως ἐκείσε διαγράφει,  
 ἄρρενα ταῦρον κυρτερόν καὶ δάμαλιν σιζεύξας,  
 ὧν ὁ μὲν ταῦρος ἔνευεν ἔξω πρὸς τὸ πεδίον,  
 1625 ἡ τούτῳ σιζυγοῦσα δὲ δάμαλις πρὸς τὴν πόλιν.  
 συμβολικῶς δ' ἐπὶ τῷ σχήματι Ῥωμέλος διὰ τούτων  
 τοὺς ἄνδρας μὲν τοῖς ἔξωθεν γίνεσθαι φρικαλέους,  
 τὰς δὲ γυναῖκας ἔσωθεν γονίμους χρηματίζειν,  
 πιστὰς μενούσας, οἰκουροὺς καὶ γέλακας τῶν ἔνδον.  
 1630 ἔπειτα βῶλον τῇ χειρὶ λαβὼν ἀπὸ τῶν ἔξω  
 ἔνδον ὀπίπτει τῆς πόλεως, εὐχόμενος ἐπαύξειν  
 τὰ πράγματα τῆς πόλεως ἀπὸ τῶν ἄλλοτριῶν.

1527 γενέσθαι AM

levissent, indita sunt eis Remi Romulique nomina, vitam subuleorum et bubulcorum agrestem agentibus. cumque per ignorantiam Numitoris causas affecissent detrimento, quem iam rumor erat ipsorum avum maternum esse, in illis latrociniiis capti sunt a nonnullis, qui eis insidias struxerant. ad avum perducti, et ultro citroque cogniti, Amulium non tantum Albano regno spoliant, sed etiam ferro destitutum a satellitibus obruncant, suoque avo materno sceptrum restituunt. is vero cum magnas eis opes atque pecunias largitus fuisset, instructos eunetis rebus necessariis ad deducendam coloniam ablegat. quare delatus ad oppidulum quoddam Romulus, cui Palatii nomen esset ab auctore Palante, figuram urbis ibi delineat, iunctis mare tauro et iuvenca. taurus foras campum versus spectabat: iuvenca vero sub unum cum eo iugum redacta, respiciebat urbem. qua pictura, cum notis quibusdam, innuebat optare se Romulus ut extraneis viri formidabiles essent, feminae vero domi secundae forent, suis maritis fidae, observatrices aedium, earumque rerum custodes quae res aedibus existunt. post haec glebam extrinsecus iacentem in manum sumptam in urbem coniecit, voto concepto ut ex alienis haec res publica

- καὶ ταῦτα διαθίμενος ἐν σάλπιγγι σημαίνει  
τὴν κλῆσιν τὴν τῆς πόλεως, καὶ Ῥώμην ὀνομάζει.
- 1635 καὶ πλῆθος συλλεξάμενος ἀπὸ τῆς περιχώρου,  
ἄνδρας, γυναῖκας, μείρακας, τριγέροντας, ἐφήβους,  
ἰσοπολίτας τίθησι καὶ κατοικίζει πάντας.
- Καὶ πρῶτος οὗτος βασιλεὺς καθίσταται Ῥωμαίων,  
καὶ μετὰ τοῦτον ὁ Νομίμης, καὶ μετὰ τοῦτον Τύλλος,
- 1640 καὶ μετ' αὐτοῖς ὁ Μάρκιος Ἄγκος ὀνομασμένος  
B (τὴν γὰρ ἀγκύλην τοῦ ποδὸς εἶχε πεπηρωμένην),  
καὶ μετ' αὐτὸν Ταρκένιος πέμπτος ἀπὸ Ῥωμύλου,  
μηδὲν αὐτῷ προσήκονσαν λαβὼν τὴν βασιλείαν·  
τοῖς γὰρ πωσὶν ὥγειλετο Μαρκίον βασιλέως.
- 1645 γυμνὸς τοῦ Ταρκένιον δὲ Τύλλιος μετ' ἐκείνου,  
ὅς ἀπὸ βρέφους, ὥς ἡμῶν, καὶ πρῶτης ἡλικίας  
ἐπωνομάσθη σέρβιος ὡς γεγονὼς ἐκ δούλης·  
δέταται γὰρ τὸ σέρβιος δοῦλον παρὰ Ῥωμαίους.  
οὗτος συνῆψε τὰς αὐτοῦ πρὸς γάμον θυγατέρας
- 1650 τοῖς βασιλέως τῶνοις Λενκίου Ταρκένιον,  
ὦν περ μιᾶς ἐπιβουλή καὶ τροφῆς μισθόνων  
καὶ τῆς ζωῆς καὶ τῆς ἀρχῆς ὁ τάλας ἐστερήθη.
- C καὶ μετ' αὐτὸν Ταρκένιος ὁ Σούπερβος κατήρξεν,  
ὃς προσγερόμενος ὡμῶς καὶ γίλινεργάτων  
1655 καὶ τῇ βουλή καὶ τῷ κοινῷ Σούπερβος ἐπεκλήθη·  
τὸν δ' ἄλλαν παρ' αὐτοῖς ἡ λέξις ἐρμηνεύει.

1647 γεννηθεὶς MR

1651 γνώμη AR

1655 ὀνομάσθη MR

incrementum numeret. quibus ita peractis, signo tuba dato nomen urbis edidit, ut Roma nuncuparetur. cumquo de finitimis regionibus hominum turbam, virosum scilicet, mulierum, adolescentum, senum iuvenumquo colloasset, omnes eodem civitatis uti iure permisit et in coloniam recepit.

Hoc modo primus Romulus rex Romanorum fuit. ei Numa successit, Numa Tullus, Tullus Marcius, Ancus cognomento, quod curvaturam pedis. quae ancylo Graecis est, mutilatam haberet. post hunc regnavit quintus a Romulo Tarquinius, potitus imperio nihil ad se pertinente: nam Marci liberis illud debebatur. Tarquinio successit gener Tullius, qui a puero, cum perhibent, ac prima aetate Servii nomen habuit tantquam e serva natus, quippe mancipia servi apud Romanos dicuntur. filias suas L. Tarquinii regis nepotibus nuptum dedit. earum unius insidiis et cruento consilio miser vitam cum regno amisit. secutus est eum Tarquinius Superbus in imperio, qui cognomentum hoc Superbi tulit ex eo quod crudeliter et superbo tam erga senatum quam plebem sese gereret: nam superbi apud Romanos appellantur, qui sunt arrogantes. accessit



- πρὸς τοῦτον τὸν Ταρκύνιον ἀσέβητο γυνή τις  
βίβλους ἑννέα φέρουσα χρησμῶν τῶν Σιβυλλέων,  
ἀπεμπολῆσαι δ' ἤθελε τῷ βασιλεῖ τὰς βίβλους.
- 1660 ἐπεὶ δὲ τὸ ζητούμενον ἐκείνος οὐκ ἰδίδου,  
πυρὶ τὰς τρεῖς κατέσχευε, καὶ πάλιν προσελθοῦσα  
τιμῆς ἐπώλει τῆς αὐτῆς τὰς καταλειμμένας.  
ἀλλ' ἔδοξεν ἀσύνετος ἐν τούτῳ τοῖς παροῦσιν,  
καὶ πάλιν τρεῖς πυρσιγλεγεῖς ἐγένοντο τῶν βίβλων.
- 1665 ἦλθεν ἐκ τρίτου πρὸς αὐτόν, καὶ τῆς τιμῆς τῆς ἴσης  
τὰς τρεῖς ἐδίδου τὰς λοιπὰς. θανμάσας δ' ἐπὶ τούτοις D  
ὁ βασιλεὺς, καὶ μάντιων πνθόμενος δοκίμων,  
ἐκέλευσε τῇ γυναικὶ δοθῆναι τὸ χρυσίον.  
τὴν δὲ λαβοῦσαν τὸ δοθῆν, καὶ μετ' ἐπιμελείας
- 1670 τηρεῖν τὰς βίβλους φράσασαν, εἶδεν οὐδεὶς οἰκέτι·  
αἱ βίβλοι δὲ γεγόναισι σωτήριοι τῇ πόλει.  
τοῦτον ναὸν οἰκοδομεῖν ἐν Ῥώμῃ βουληθέντος  
βόθρευμα μὲν ὥρτισσέτο θεμέθλον ὑπογαίων,  
τῆς δ' ὀρυγῆς ἐπὶ πολὺ τὸ βάθος προϊούσης
- 1675 ἐνρέθη κάτω κεφαλὴ νεοσηγοῦς ἀνδρώπου,  
αἷμα θερμὸν καὶ νεαρὸν χέμενον δεικνῦσα,  
καὶ πρόσωπον παρεμμερές ἔχουσα τοῖς ἐμπνόοις.  
ὑπερμαθὼν ἐν Τυρρηνοῖς δόκιμος τερασκόπος  
ἔφη τὴν πόλιν κηρυκὴν πολλῶν ἐθνῶν γενέσθαι, P 35
- 1680 πλὴν διὰ ξίφους καὶ σφαιρῶν καὶ λιμνασμῶν αἱμάτων.

1667 μάντιων χρησάμενος δοκίμοις M      1673 ὑπογαίων R

aliquando mulier quaedam, novem libros Sibyllinorum oraculorum afferens, quos regi se vendituram diceret. cum autem ille pretium ab ea postulatam non daret, igne tribus exustis, rursum rege convento priori aestimatos pretio reliquos eidem offerebat. cumque parum mentis compos esse videretur iis qui aderant, iterum tres ex iis in ignem coniectos absumpsit. hoc modo tertium regem adit, et tres solos reliquos ei pro eodem pretio venum exponit. ea res cum regi admirationi esset, probatos vates secutus aurum adnumerari mulieri iubet. quo illa recepto, cum monuisset eos libros diligenter asservandos esse, deinceps a nomine mortalium conspicua est. libri autem isti salutaria urbi fuerunt. idem Tarquinius cum extruere templum Romae vellet, iamque pro subterraneis fundamentis magnam ad profunditatem fodiendo perventum foret, sub terra caput hominis recens interfecti repertum est, in quo calidus iamque primum effusus sanguis conspiceretur, et facies vivae similis. hoc cum prodigium apud Tyrrhenos celebris accepisset, urbem Romam caput multarum gentium futuram praedixit, sed nonnisi per gladios caedes et

ἐντεῦθεν ὁ Ταρπήϊος μετωνομάσθη λόφος  
ἐκ τῆς φανείσης κεφαλῆς Καπιτωλῖνος λόφος·  
κάπουτ γὰρ ἡ κεφαλὴ κατὰ Ῥωμαίων γλῶσσιν.

- Χρόνοις μὲν οὖν ἐφ' ἱκανοῖς ἡ τῶν Ῥωμαίων πόλις,  
1685 πόλις ἡ μεγαλόπολις, ἦν ὑπὸ βασιλεύειν·  
ἐπεὶ δὲ παρηγόμησεν ὁ παῖς τοῦ Ταρκύνιου  
καὶ Λουκρητίαν ἤσχευε τὴν σωφρονισκωτάτην,  
τὴν Κολατίνου γυμετὴν ἀνδρὸς εὐγενεσιάτου,  
τότε δὴ πάντες εἰς ταὐτὸ Ῥωμαῖοι συνελθόντες  
1690 κατέλυσιν ψηφίζοντι τοῦ βασιλείου κράτος,  
κυροῦσι δὲ προβάλλεσθαι κατ' ἔτος κονσουλούς,  
ὑπερ θελοῖ κατ' Ἑλλήνας συμβούλους ἢ προβούλους,  
οἷς Ἑλλήνες ὠνόμαυσαν ὑπάτους μετὰ ταῦτα,  
τὸ μεγαλεῖον τῆς αὐτῶν ἀξίας κατιδόντες.  
1695 ἀπειλαθέντων τοιγαροῦν ἐκ Ῥώμης τῶν τυράννων,  
πρῶτοι τῶν ἄλλων ἔλαβον ὑπατικὴν ἀξίαν  
Ταρκύνιος τε Αἰύκιος, ἀνὴρ τῆς Λουκρητίας,  
καὶ Αἰύκιος Ἰούνιος, ὃν Βροῦτον ἐπεκάλουν.  
ἀλλὰ διηγητέον μοι καὶ τὰ περὶ τοῦ Βρούτου.  
1700 Μάρκιος ἦν τις εὐγενὴς ἀνὴρ παρὰ Ῥωμαίοις,  
καὶ πλούτῳ βρίθων περιττῷ καὶ δὴ τιμῇ προέχων.  
τούτῳ βασκήνυς ὁ δεινὸς Ταρκένιος τοῦ πλούτου  
C αὐτὸν μὲν ξίσει δίδωσι, καὶ σὺν αὐτῷ τὸν παῖδα,

pro vv. 1681—2 unum M: ἐντεῦθεν Καπετῶλιον ὁ τόπος ὠνομά-  
σθη. 1683 γὰρ] καὶ γὰρ? 1698 ἀπεικάλουν vulgo  
1701 τῇ RR 1702 βασκαίνων M

sanguinis effusiones. hinc factum ut collis, qui antea Tarpeius diceba-  
tur, ab illo capite deinceps Capitolium vocaretur.

Fuit autem ingens haec Romanorum urbs longo tempore sub regum  
dominata. posteaquam vero Tarquinii filius improbe se gessit, et ca-  
stissimam illam Lucretiam, Collatini nobilissimi viri coniugem, violavit,  
Romani coactis omnium ordinum hominibus regibus suam potestatem ab-  
rogarunt, decreto facto ut in annos singulos consules ab eo tempore de-  
signarentur. ea vox tantum valet ac si consultores vel provisores dicas.  
Graeci quidem illos deinceps hypatos, hoc est supremos, vocarunt, am-  
plitudine dignitatis eorum considerata. pubis igitur ex urbe tyrannis,  
primi consularem dignitatem consecuti sunt L. Tarquinius Lucretiae ma-  
ritus, et L. Iunius cognomento Brutus; de quo mihi quaedam commemo-  
randa sunt.

Marcus quidam Romae vir nobilis erat, tam opibus quam dignitate  
praestans. ei cum acer ille Tarquinius ob facultatum amplitudinem in-

- γενναῖον ὄντα καὶ καλὸν καὶ ζηλωτὸν ἐν πᾶσιν  
 1706 καὶ φαίνοντα παράστημα ψυχῆς ἀνδροκαρδίον,  
 κῶν εἰ τῷ βίῳ περιῆν οὐκ ἂν ὑπομενοῦντα  
 μὴ τιμωρῆσαι τῷ πατρὶ κατὰ τῶν ἀνελόντων.  
 αὐτὸν μὲν οὖν τὸν Μάρκιον Ταρκύνιος κτιννέει,  
 τὸν δ' ὕλβον μετατίθῃσιν ἐν δόμοις βασιλείοις.  
 1710 ὁ Βροῦτος οὗτος τοιγαροῦν παῖς ὑπάρχων Μαρκίον,  
 καὶ κατιδὼν τὴν τοῦ πατρὸς σφαιρὴν ἀδικωσύτην,  
 καὶ συνιδὼν ὡς ρουνιχῆς ὅτι συγχινδυνεύσει  
 σὺν τῷ πατρὶ καὶ τὰ δειλὰ καὶ συναποθάνειται,  
 βουλὴν βουλεύεται καλὴν· πλάττεται γὰρ μωρίαν  
 1715 καὶ σκέπτεται παράνομον, κἀντεῦθεν ἀποφεύγει  
 τὸ προσδοκώμενον κακόν, τὸν ἐκ τοῦ ξίφους πύτμον.  
 ἐντεῦθεν κατωνόμαστο τοῖς ἀγροῦσι Βροῦτος·  
 δῆλοι δ' ἦ λέξις τὸν μωρὸν καὶ φρένας βεβλαμμένον.  
 μετὰ γὰρ δ' οὖν Ταρκύνιος τοῦτον ἐν ἀνακτόροις,  
 1720 κήδεσθαι μὲν ὡς συγγενοῦς κακ τῶν αὐτῶν αἱμάτων  
 τοῦ Βρούτου προσποιούμενος καὶ δῆθεν κατακτιννέων,  
 τὸ δ' ἀληθὲς βουλόμενος συμπαίστορα τοῖς τέκνοις  
 τοῖς ἑαυτοῦ χαρῆσθαι ψυχαγωγίας χάριν,  
 οἷς καὶ συνὼν γέλοιασμούς καὶ παιδιὰς προυξέει.  
 1725 ἀποσταλέτων δέ ποτε τῶν παίδων Ταρκυνίων  
 ἐπὶ Δελφῶν ὡς πύσαιντο περὶ λοιμῶδους νόσον,  
 καὶ Βροῦτος συνελέμπετο τέρψων αὐτοὺς παιγνίαις.

1705 φέροντα R

1713 σὺν] καὶ R

1719 ἐπάγει R

1721 κατοικτεῖται M

videret, hominem una cum filio perimit, iuveno generoso, pulchro, apud omnes amabili, iamque fortitudinis animi certa quaedam indicia de se praebente; quae ipsa res ei mortem attulerat, metuente Tarquinio ne, si superstes relinqueretur, handquaquam sibi temperaret quo minus se de patris interfectores ulcisceretur. hoc pacto cum Marcium Tarquinium e medio sustulisset, opes eius in aedes regis transfert. habebat autem Marcus alterum quoque filium Brutum, qui caede patris iniustissima considerata, simulque sapienter animadverso futurum ut idem cum patre ac fratre mortis periculum adiret, consilium longe pulcherrimum capit. nam stultitia vesaniaque simulata, quod imminebat malum, evadit. hinc apud ignaros Brutus appellabatur, quae vox stultum et amentem significat. eum Tarquinius in regiam ad se transtulit, simulans quidem se Brutum curam gerere, cuius ipsum miseresceret ob generis propinquitatem (erant enim eodem orti sanguine), reapse vero cupiebat cum filiis suis collasorem dare, de cuius consuetudine voluptatem caperent. itaque versabatur inter liberos regios, eisque ludendi et ridendi materiem suppeditabat. cum autem aliquando filii Tarquinii Delphos ab-

- P 36 οἱ μὲν οὖν τὸν Ἀπόλλωνα δώροισι ἐδεξιοῦντο,  
ὁ Βροῦτος βακτηρίαν δὲ ξυλίνην διατρήσας  
1730 ἔλκν δι' ἑλκς ὡς αὐτὸν χρυσὴν ἔκρυψε ῥάβδον,  
καὶ ταύτην ὡς ἀνάθημα κεχάριστο τῷ Φοίβῳ.  
ἀλλ' οὔτοι τὴν ἐνμήχανον σφίαν τὴν τοῦ Βροῦτου  
καὶ τὸ στεροδὸν καὶ δυνατὸν μηδ' ὁλῶς ἐπιγνόντες  
κατέπαιζον ἐτῶθαζον ὑβρίζον ἐμισκῶντο  
1735 τοιοῦτον προσενέγκαντα τῷ χρησιμοδότῃ δῶρον.  
μέλλοντες δὲ τοῦ Ἀελφικοῦ τιμένους μεταβαίνειν  
ἡρώτων τὸν Ἀπόλλωνα τίς τῶν Ῥωμαίων ἄρξει.  
ὁ δ' ἀπεφοίβουσι τρανῶς, ὅς πρῶτος τὴν μητέρα  
ἡ θάσει περιπτυσσόμενος. συντήκεν οὖν ὁ Βροῦτος,  
B 1740 ἐκείνοι δ' οὐκ ἐπέγνωσαν τί τῷ χρησιμῷ δηλοῦται.  
κοιτῇ δὲ σχεῖν βουλόμενοι τὸ κράτος καὶ τὸ στέφος  
ἡμῖα συνέθιντο τὴν σφῶν προσπτεύξασθαι μητέρα.  
καὶ μέντοι προσπτεύξαντο. Βροῦτος δ' ἐκβὰς τοῦ σκάφους,  
πρηνὴς πεισὼν ἐπὶ τῆς γῆς ἐκείνην κατεσκέυε.  
1745 Ἐίχε μὲν οὖν προσπολίητον ὁ Βροῦτος τὴν μωρὴν·  
ὡς δ' ἐγημίσθη τὸ συμβᾶν περὶ τὴν Λουκρητίαν,  
τὸ πᾶν ἐδημοσίευσεν, καὶ πρῶτος ἐγορημίσας  
καὶ συγκαλέσας τὴν πληθὺν καὶ λόγοις ἐγοημίσας

1733 συντετὸν AM 1734 μετέπαιζον A 1735 ἐπιφέροντα M  
1737 τίς κρατῆσει Ῥωμαίων ARR

legarentur a patre, sciscitatum Apollinis oraculum de morbo pestilente, qui tum grassabatur, etiam Brutus eis adiunctus est, qui ridiculis ipsos exhilararet. illi Delphos ingressi muneribus Apollinem sibi conciliabant. Brutus autem ligneo baculo perforato virgam in eo prorsus auream tibiae in modum abdebat, eamque Phoebo tanquam donarium dicebat et offerebat. astutam hanc callidamque Bruti sapientiam, solidi plenam ingenii, cum illi nequaquam animadverterent, hominem irridebant insectabantur exagitabant subsannabant, qui munus eiusmodi oraculorum auctori obtulisset. inde iam e templo Delphico discessuri Apollinem interrogabant, quisnam ex iis Romanorum imperio potiturus esset. ad ea respondebat Apollo perspicue, futurum ut hoc illi contingeret qui prior matrem complexus fuisset. mox Brutus animadvertit quid hoc oraculum sibi vellet, illis rem totam ignorantibus. cumque placuisset ut aequa potestate imperium administrarent, decreverunt omnes simul matrem amplecti, sicut etiam fecerunt. at Brutus, ubi primum e navi fuisset egressus, prorsus in terram cecidit et eam exosculatus est.

Hoc modo Brutus data opera stultus erat. verum posteaquam de eo rumor fuisset deditus, quod acciderat Lucretiae, primus rem publicam capessabat, populum excitabat convocabat perorando armabat,

- κατάλυσιν ἐπενέγκειν ἰσχυσε τοῖς τυράννοις,  
 1750 τῷ Τυρκενίῳ δὲ γῆμι καὶ τοῖς ἐκείνου τέκνοις.  
 Μετὰ γοῦν τὴν κατάλυσιν ἑπατοὶ πάντων πρῶτοι  
 Ῥωμαίοις κατεστάθησαν Βροῦτος καὶ Κολατῖνος, C  
 καὶ μετ' ἐκείνους Ξεῖροι, καὶ μετ' αὐτοὺς παντοῖοι,  
 Κάσιοι καὶ Κικέρωνες καὶ Λεύκοιοι καὶ Κάτλιοι,  
 1755 Κάτιωνες καὶ Σκηπίωνες, Πομπήιοι καὶ Σκαῦροι.  
 ἡ τηλικαύτη γοῦν ἰσχὺς καὶ τὸ τοσοῦτον κράτος  
 ἐν ἔτεσιν ἐξήκοντι πρὸς τοῖς τετρακοσίοις  
 καὶ πρὸς ἐτέροις τέσσαρσιν οὕτως ἐκβεβηκὼτο  
 μέχρις Γάϊου Καίσαρος, ὅστις τὴν ἑπατιάν  
 1760 εἰς βασιλείαν ἤμενε καὶ καταδυναστείαν.  
 εἰ δέ ποτε κατήπειξε πραγμάτων ἀστυσία  
 καὶ τὸ πολύστροφον αὐτῶν καὶ τέχης δυσκληρία,  
 σινηροχομένης τῆς βουλῆς, ἀλλὰ καὶ τῶν ἑπάτων,  
 δικτάτωρ εἰς ἐγένετο πάνταρχος αὐτοκράτωρ  
 1765 (τὴν δ' ἀνυπεύθυνον ἀρχὴν ἣ λείξις ἐρμηνεύει D  
 καὶ τὴν αὐτοκρατορικὴν πάντων οἰκονομίαν)\*  
 τῆς ζυῆς τῶν πραγμάτων δὲ καταστορεῖν τεμένης  
 τὸ κράτος ἀπειθήτετο τῆς αὐτοκρατορίας.  
 Γάϊος δὲ γενόμενος δικτάτωρ αὐτοκράτωρ,  
 1770 καὶ κατατροπώσαμινος μυρίας ἐθναρχίας,  
 καὶ τῶν Ῥωμαίων τὴν ἰσχύα ἀρχὴς αὐτῶν Γαδείρων  
 καὶ μέχρι καὶ πρὸς ἥλιον ἀνίσχοντι πλατύνας,  
 μετὰ τὰς νίκας ἡθονηθεὶς καὶ τὰς τροπαιουχίας,

1755 Πομπήιοι τε καὶ RR    1758 ἐκβεβηκὼντο R    1771 μέχρις R

efficere denique poterat ut imperium tyrannis, Tarquin'o nimirum eiusque liberis, abrogaretur.

Post hanc abrogationem primi apud Romanos consules creati sunt Brutus atque Collatinus. eos alii secuti sunt omnis generis, Cassii, Cicerones, Luculli, Catuli, Catones, Scipiones, Pompeii, Scauri. ac tanta sane potentia tantumque imperium 464 annis hoc pacto administratum est, ad Gaium usque Caesarem, qui consulatum in regnum dominatumque peculiarem convertit. quodsi aliquando rerum instabilitas et iniquitas fortunae sic postularet, conveniente senatu et consulibus dictator unus summa cum potestate creabatur, qua quidem voce significatur imperium rationibus reddendis haud obnoxium et administratio rerum omnium imperatoria. deinde hac tempestate sedata dictator se magistratu abdicabat. Gaius autem Caesar, cum dictator creatus summam hanc potestatem accepisset, de sexcentis nationibus victis tropaea statisset, Romanorum potentiam ad ipsa usque Gadira solemque orientem prolataisset, post tot victorias et tropaea petitis invidia, sententiam longe iniquissimam con-

- καὶ πρὸς τινῶν ἀναμαθῶν (οἷα τυρεβίς, φθόνει!)
- 1775 ὥς κατ' αὐτοῦ κεκύρωται ψῆφος ἀδικωτάτη,  
 πρὸς τῶν πραγμάτων βιασθεὶς χωρεῖ πρὸς τυραννίδα,  
 καὶ συμπλακεῖ τοῖς κατ' αὐτοῦ γενναίως ἐπιστοῖσι,  
 καὶ καταγωνισάμενος καὶ πάντων κυριεύσας,  
 τὸ κράτος περιζώννυται τῆς αὐτοκρατορίας.
- 1780 Οὗτος ὁ Καῖσαρ παιδικὴν ἄγων τὴν ἡλικίαν  
 καθ' ἑπνους ἔδοξεν ἰδεῖν πρᾶγμα δηλοῦν τὸ μέλλον,  
 ὥς τῇ μητρὶ μὴ γνέοιτο καὶ συνασχημονοῇ.  
 ἐτέλθη δὲ καὶ τοῖς αὐτοῦ τέρας ἵπποφορβίοις,  
 ἵππος βοείαις ἐν χηλαῖς τοὺς πόδας ὠπλισμένος,
- 1785 μόνον δ' αὐτὸν ἐδέχετο Γάϊον ἀναβάτην,  
 καθάπερ τὸν Ἀλέξανδρον ἵππος ὁ Βονκεφάλος.  
 Τούτῳ τῷ Καίσαρι καινὸν τοιοῦτόν τι συνέβη.  
 γυνή τις ἐπαφρόδιτος συνέζευκτο γαμῆτι·  
 Νέρων ὁ ταύτης ἦν ἀνὴρ, ἐκείνη δὲ Ἰουλία.
- B 1790 ταύτην τεκοῦσαν Νέρωνι τῷ συνοικοῦντι παῖδα  
 καὶ πάλιν σχοῦσαν ἐν γαστρὶ καὶ τὴν νηδὸν πλησθεῖσαν  
 καὶ τῆς ἐγκυμονήσεως ἄγονσαν ἕκτον μῆνα  
 ὁ Καῖσαρ ἤθελε λαβεῖν εἰς γάμον κοιτώναν,  
 καὶ Νέρωνι κατήπειγεν αὐτῷ κατεγγυῆσαι
- 1795 τὴν γαμῆτην καὶ πατρικῶς ταύτην νυμφοστολῆσαι.  
 πέιθεται Νέρων, οὐκ ἐκὼν δίδωσι τὴν γυναῖκα.  
 ἥ δ' ἐπιστάντος τοῦ καιροῦ τίχτει παιδίον ἄρρεν.

1786 Βονκεφάλος M  
 φρίον M

1789 ὁ ταύτης] ἐκείνης M

1797 βρε-

tra se latam audiens, rebus ipsis ita cogentibus ad tyrannidem occupandam animum adiecit. cumque manum cum iis conseruisset qui magnis freti viribus eum invadebant, omnesque devictos in potestatem rede-gisset, dominatum imperatorium in se translatus usurpavit.

Quo tempore puerilem adhuc aetatem agebat, visus est sibi per quietem aliquid videre, quo secuturus hic eventus indicaretur, nimirum se citra pudorem ullum matris amplexibus usum fuisse. praeterea natum est in eius equili prodigium, videlicet equus, cuius pedes ungulae bubulae munerent, et qui solum Caesarem vectorem acciperet, quemadmodum Bucephalus solum Alexandrum admittebat.

Eidem Caesari novum quiddam huiusmodi accidit. erat venusta mulier Iulia cum marito Nerone nupta, cui posteaquam liberos aliquos peperisset ac rursus uterum sexto iam mense ferret, Caesar eam sibi coniugem poscibat, et Neronem urgebat ut uxorem suam ipsi, tanquam si pater esset, desponderet. paret invitus Caesari Nero, coniugem ei suam tradit; quae ubi pariendi tempus appetuisset, filium marem edidit.

- κάντεῦθεν ἔξενήνεκτο δηρώδης παροιμία  
 "τοῖς εὐτυχοῦσι καὶ λαμπροῖς καὶ τρίμηνα παιδιά."  
 1800 Τῶν γοῦν κατὰ τὸν Καῖσαρα τοῦτον ἱστορηθέντων C  
 λοιπὸν διηγητέον μοι πόθεν ἐκλήθη Καῖσαρ.  
 οἱ μὲν φασὶν ὡς τῆς μητρὸς κατὰ γαστρὸς ἰχοῦσης  
 καὶ μὴ φθασάσης ἐκτεκεῖν, ἀλλὰ προαπελθοῦσης,  
 ἀνέμιμον οἱ προσγενεῖς ἐκείνης τὴν γαστέρα,  
 1805 καὶ ζῶν ἐκείθεν ἔμβρυον καὶ πνέον ἔξελόντες  
 Καῖσαρα κατωνόμισαν ὡς ἀνατετμημένον.  
 ἄλλοι δὲ πάλιν λέγουσι τῆς κεφαλῆς τὴν κόμην  
 Ῥωμαίους λέγειν καίσαριν· Καῖσαρ γοῦν ἐπεκλήθη  
 Γάιος ὡς εὐπλόκαμος ἢ μᾶλλον ὡς δασύθριξ.  
 1810 Ἕτεροι δὲ Ῥωμαϊκὰς γράψαντες ἱστορίας  
 φασὶν ὡς τοῦτου προσγενὴς τοῦ Καίσαρος Γαῖον  
 τρισυριστινὸς ἀναφανείας, ὅτε Καρχηδονίοις  
 Ῥωμαῖοι συνεπλέκοντο, καὶ δόρατι καιρίως D  
 βολῶν τὸν ἀνταγωνιστὴν καὶ κατατραυματίσας  
 1815 ἔλεγκαντος ὀχοῦμενον ἄνωθεν εἰρυστέρου  
 αὐτοῦ πρὸς γῆν κατήνεγκεν ἔλεγκαντι, κάντεῦθεν  
 ἔσχεν ἀρχὴν τὴν Καῖσαρος λαμπρὰν προσωνυμίαν·  
 καίσαρες γὰρ ἔλεγκαντες τοῖς Φοίνεσι καλοῦνται.  
 ἐκ τοῦ προγόνου τοιγαροῦν τοῦ προηριστευκότος  
 1820 Καίσαρες ἐπεκλήθησαν οἱ προσγενεῖς ἐκείνου,  
 τιμὴν μεγίστην ἑαυτοῖς ἐντεῦθεν προξινούντες.

1805 ἐκείνον M

1808 καίσαρην M

1810 γράφοντες M

1816 κατέραξεν R

unde vulgo tritum illud proverbium natum est: "nobilibus et splendidis etiam mense tertio liberi nascuntur."

Licet autem his de Caesare proditis illud etiam adiungere, unde Caesaris nomen habuerit. sunt qui tradant eius matrem gravidam eniti non potuisse, sed fuisse ante partum extinctam; quo factum sit ut eius propinqui iuberent uterum aperiri. de quo cum fetus vivus prodiret, Caesarem dixere tanquam excisum. alii volunt comam capitis apud Romanos caesariem appellari, Gaiumque Caesaris nomen habuisse, quod pulchra densaque caesarie praeditus esset. denique nonnulli sunt rerum Romanarum scriptores, qui memoriae prodiderunt fuisse quendam Gai Caesaris gentilem, qui praeclaris facinoribus editis eo tempore quo Romani et Carthaginienses bellum inter se gerebant, etiam letali hastae vulnere adversarium elephantum insidentem una cum ipsa bellua in terram prostraverit, indeque gloriosum Caesaris cognomen accepit: nam eo vocabulo Poenis elephantos appellari. ab hoc igitur ceteros gentiles atque posteros ipsius Caesares fuisse dictos, honoris ab eodem non parum consecutos.

- Περὶ μὲν τούτων ἱκανῶς· ἡμῖν δ' ἐπανιτέον  
ἐπὶ τοῦ λόγου τὸν εἰρμόν. μέλλοντος γὰρ ἐκθνήσκειν  
τοῦ καλλινίκου Καίσαρος τοῦ τολμηροκαρδίου,  
1825 ἔδοξε βλέπειν ἡ γυνὴ τούτου κατὰ τοὺς ὕπνους,  
P 38 κατὰ τῆς τούτου κει-αλῆς πεσοῦσαν τὴν οἰκίαν,  
τὸν ἄνδρα δὲ κατάρρυντον αἵμασι γεγονότα  
οἰκτρότατα καταπεσεῖν ἐπὶ τοὺς ταύτης κόλπους.  
ἐσφάγη γοῦν ἐλεινῶς τῆς ἀγορᾶς ἐν μέσῳ,  
1830 ἐπιθιμέντων δολιρῶς Κασίου τε καὶ Βρούτου.  
Γαῖου τοίνυν Καίσαρος οὕτως ἀπολωλότος  
ἀδελφιδοῦς εἰσποίητος τῆς ἐκείνου, Καῖσαρ  
ὁ σεβαστὸς ἐπικληθεὶς, ἐλάβετο τῶν σκήπτρων,  
τὸ μὲν Ὀκτάβιος αὐτῶν ὡς κέραιον ἐκ βρέφους,  
1835 Αὔγουστος μετὰ ταῦτα δὲ κληθεὶς ὡς ᾠδῆς ἡμίονος.  
οὗτος ὑπῆρξε μόναρχος εἰς πλεον ἐκταθείσης  
B καὶ τῆς ζωῆς καὶ τῆς ἀρχῆς εἰς ἄκρα γῆς φθασάσης.  
τοῦτον ἡ μήτηρ κένουσα κατεῖδεν ἐν ὀνείροις  
σπλάγχχνον αὐτῆς εἰς οὐρανὸν ὡς ἀρπυγίαν ἀνέπτη.  
1840 ἄρτι δ' ἐκκύπτοντος ἑγρῶν ἐκ μητρικῶν θαλάμων,  
ἔδοξε βλέπειν ὁ πατὴρ αὐτοῦ κατὰ τοὺς ὕπνους  
ὡς ἐκ τῶν κόλπων ἔφανσε τῆς τούτῳ συνοικοῦσης  
ἡλίας ὁ τερψίμβροτος ὁ μέγας ἡμεράρχης.  
ὡς δὲ προσήλθε βράδιον ἐκ τῆς οἰκίας τότε,  
1845 ἀστεροσκοπῶ ἐντυχὼν ἤρειτο τὴν αἰτίαν.  
ἐκείνου δὲ τὴν γέννησιν τοῦ βρέφους ἐπειπόντος
- 1824 καρτεροκαρδίου ARR 1828 κατὰ M 1837 ἀρχῆς  
καὶ τῆς ζωῆς εἰς ἄκρον R 1840 δὲ κύπτοντος AM, δ' ἐκ-  
πίπτοντος R 1845 ἀστεροσκοπός?

Ac de his quidem dictum satis: nunc ad orationis seriem redeamus. cum mortui vicinus esset victoriosus ille fortisque Caesar, uxor eius per quietem videre visa est gladium in caput ipsius delabentem, maritum vero sanguine perfusus in sinum uxoris miserrime se demittentem. secundum haec in medio foro miserabiliter caesus est, insidiis a Cassio Brutoque structis.

Hoc modo cum Gaius Caesar interilasset, filius eius adoptivus, Augustus Caesar e Gaii sorore natus, in imperio successit; qui cum a puero nomen Octavii tanquam sibi proprium habuisset, deinceps Augustus dictus est velut auctus. solus dominatu potitus est in vita longaeva et imperio ad extremos terrae fines prorogato. cum mater eo gravida foret, vidit in somnis viscus suum in caelum raptum subvolare. deinde illo ipso momento quo ex alvo materna prodibat, pater videre visus est e sinu coniugis solem ortum lucere. cumque tardius illo die domo exiret, quidam astrologus obviam factus cur serius prodiret interrogabat:



- καὶ τὰ μεγάλην γράσσαντος αὐτῶ τῶν ὀνειράτων,  
βαρυνενθήσας ὁ πολὺς λαῖνος ἀστρολόγος  
"ἄνθρωπε, τί πιποίηκας;" ἀνέκραγεν ἐκ βάθους·  
1850 "δεσπότην ἀπεικήσας ἔμην καὶ βασιλέα." C  
τοῦ δὲ παιδὸς ἐλαύνοντος εἰς αὐξάν ἡλικίας,  
κὰν τοῖς ἀγροῖς διάγοντος σὲν τοῖς αὐτοῦ τοκεῦσιν,  
καὶ τερπομένου θριστιαῖς καὶ τοῖς ἀμειλλοδέταις,  
καὶ ταῖν χειροῖν ἐμψέροντος ἄρτον καὶ σιτουμένον,  
1855 ἄφνω ῥοιζήσας αἰτὸς ἀφίρπασε τὸν ἄρτον,  
καὶ πτερνχθεὶς μετάρσιος ἐπήρτο πρὸς ἄτρα,  
καὶ πάλιν ἐπικαταπτὰς ἀπέδωκε τὸν ἄρτον.  
ἐπεὶ δὲ πρὸς βασιλεῖον ἔψος ἀναβιβήκει,  
Θυμώδης ἦν, ἀκρόχολος, βργίλος, ὀρηγίας,  
1860 καὶ πάλιν ἐμμετάσσορος ἐγένετο καὶ πρῶς.  
ὥς οὖν ἐκάθ' ἑαυτὸ ποτε δικοθετῶν καὶ κρίνων  
καὶ πότιον ἀπειρήνατο κατὰ πολλῶν ἀνθρώπων,  
ἀνὴρ Μηκίνης τις σοφὸς μὴ σθένων πλησιάζουσι  
καὶ νοθεύονται Καίσαρα (τὸ πλῆθος γὰρ ἀπίσκει)  
1865 χάριτι πιστεύει γράμματα, σφραγίδι σημειοῦται.  
ἔλεγε δὲ τὰ γράμματα "ἴμμι, παῖσαι κρίνω."  
κατιστοχάζεται καλῶς, τὸν χάριτι ἀκοιτίζει.  
καὶ Καῖσαρ τοῦτον κατιδὼν τὴν δέλιον ἀναπτέσσει,  
καὶ τοῖς γραφεῖσιν ἐντεχὼν ἀνίσταται τοῦ θρόνου,  
1870 καὶ τίθησιν ἀκέρωτα πάντα τὰ ψηφισθέντα.

1856 περυσθεῖς A

1868 τὸν χάριτην R

quo indicante natum esse sibi filium, graviter suspirans astrologus, artis suae peritia celebris, "quid hoc rei est?" exclamat. "dominium atque regem nobis genuisti." iam cum puer adolevisset, ac in praediis paternis degens messoribus et manipulorum colligatoribus oblectaretur, forteque panem aliquando manibus gestaret eoque vesceretur, superne delata in ipsum magno cum strepitu aquila panem eripuit, moxque complosis alis in aëra sublimis avolavit, deinde vicissim sese demittens panem ei reddidit. ad imperium ubi pervenisset, iracundus admodum erat, biliosus, et iusto quidem concitior: sed rursus ad sese facile redibat et mitescerebat. quare cum aliquando pro tribunali sederet causasque cognosceret ac multos mortales capitis damnaret, vix quidam sapiens, cui Maecenatis esset nomen, propius accedendi potestatem non habens ut Caesarem moneret (nam excluderetur ab ingenti hominum multitudine) literas quasdam in chartam perscribit, eamque deinceps obsignat. eae literae sententiam huiusmodi continebant "desine iudicem agere, carnifex." hanc chartam directo in Caesarem eiacularur, qua conspecta et resignata, verbisque perscriptis in ea lectis, de tribunali surgit, quaeque prius erant decreta, tanquam irrita revocat.

Const. Manasses.

- Τούτῳ συνῆν διδάσκαλος Ἀλεξανδρεὺς τὸ γένος,  
τὴν κλῆσιν Ἀθηνόδωρος, πάσης σοφίας πλήρης,  
καὶ τρόπους ἱκανώτατος ἑρμύζειν καὶ παιδεύειν.  
οὗτος ἐρωτοκράτητον τὸν Καίσαρα γινώσκων
- P 39 1875 καὶ τὸ μὲν ὅλον πορνικόν, τὸ δὲ τῶν ἄλλων χεῖρον,  
ὀρεκτιῶντα γυναικῶν ἀνδράσιν ἐξηγμένων,  
καὶ τοὺς ὁμιζύγας αὐτῶν ἐπηρεεῖν τῷ μύσει  
δεσποτικῶς προστάττοντα καὶ τυραννικῶς,  
ἀπύγειν τοῦτον ἔσπευδε τῆς λύσεως τῆς τοῦ πάθους.
- 1880 ἐπεὶ δ' οὐ μετετίθετο Καίσαρ τοῦ γαύλου βίον,  
ὁ θαυμασιὸς καθηγητὴς τοιοῦτόν τι τεχνῶται.  
ἰδὼν ὁλοφρόμενον ἄνθρωπον καὶ θρηγνύοντα  
τῶν τῆς συγκλήτου καὶ λαμπρῶν καὶ τῶν εὐνχεσίμων  
(καὶ γὰρ αὐτῷ προστίεατο φορέῃ κατωστέγῃ)
- B 1885 τὴν γαμῆτιν ἐγκλείσασθαι καὶ τῷ κρατοῦντι πέμψαι)  
παρεγγυᾶται μὴ πενθεῖν μηδὲ βυρέως φέρειν,  
αὐτὸν δ' ἀντὶ τῆς γυναικὸς ἐγκλείσαι τῷ φορέῃ  
καὶ στείλαι πρὸς τὸν Καίσαρα· τοῦτο γὰρ δέον εἶναι.  
καὶ μύλος μὲν, συμπεῖθει δ' οὐν. τίνα τὰ μετὰ τοῦτο;
- 1890 εἴσεισιν Ἀθηνόδωρος, εἴσεισί ξίφος φέρων.  
πέμπεται πρὸς τὸν Καίσαρα σημειώδεις σφραγίδι.  
ὁ Καίσαρ ἐποδέχεται, ἤγγρσι τὰς σφραγίδας.  
ἔξεισιν Ἀθηνόδωρος τὸ ξίφος ἐπισείων.  
θαμβεῖται Καίσαρ κατιδὼν, τῷ δέει κρυσταλλοῦται.
- 1877 τῇ πράξει R      1888 εἶναι δέον AR      1889 ταῦτα RR

Habebat idem Caesar magistrum quendam secum, Alexandrinum patria, nomine Athenodorum, omni sapientia et doctrina excultum, formandorumque morum longe peritissimum. hic cum animadverteret Caesarem in libidines et scortationes propensum esse, ac praesertim in priori delinquere, quod mulieres maritatas appeteret, earumque coniuges cogeret ut huic improbo facinori subscriverent, non heriliter eis tantum imperans sed etiam more tyrannico, totus in hoc erat ut Augustum ab eo furore vitioque revocaret. cum autem Caesar vitam sceleratam missam non faceret, admirandi praeceptor ingenii quiddam tale molitur. forte plorantem ac lamentantem conspiciebat hominem senatorium, lauta fortuna, clarum. quippe mandatum ei fuerat ut in opera lecticae conclusam uxorem imperatori mitteret. eum Athenodorus hortari ne ploraret neve rem illam aegro ferret animo: se tantam uxoris loco lecticae includeret Caesarique pro eius imperio mitteret. vix hoc quidem homini, sed tamen persuadet. quid inde factum? lecticam Athenodorus ingreditur gladium tenens, sigillo obsignatus ad Caesarem mittitur; Caesar lecticam accipit, sigilla revellit; exit Athenodorus gladium quatiens; Caesar eo conspecto non tantum obstupescit, verum etiam metu congelascit:

1895 ὄρκοις αὐτὸν καταδεσμεῖ μηκέτι τοῦτο πράξειαι  
μηδ' ἄλλοις τοῦ λοιποῦ καταχρανθῆναι κοίταις.

Οὗτος πολὺν τῷ Καίσαρι συνδιατρέψας χρόνον,  
καὶ μέλλων ἀπαλλάττεσθαι πρὸς τὴν ἐνεγκαιμένην,  
ἐπέπερ εἶδε Καίσαρα δύσοργον καὶ θυμώδη

1900 καὶ τάχισιν ἐκφέροντα τὰς κολαζούσας ψήφους,  
ταχέως δὲ τὴν τοῦ θυμοῦ πυρκαϊᾶν σβεννύντα  
καὶ τρόπος μεταπίπτοντα πρὸς γιγανθρωποτέρους,  
κύννας αὐτοῦ πρὸς ἀκοὰς ὡς δὴ καταφιλήσων

"ὦ Καῖσαρ" ἔφη "σεβαστέ, τοῦτό σοι λείπει μόνον·"

1905 μὴ πρὶν τὰς ψήφους ἔκφερε πρὶν ἐν σαντῷ λαλήσῃς  
τὸν τῶν γραμμιάτων ἀριθμὸν τῶν ἔκκοι τισσάρων."

ὁ δὲ στενάζας βύθιον καὶ πρὸς ἑκείνον βλέψας

"ἔτι σου χροῖζω τῆς καλῆς" ἔφη "παιδαγωγίας.

καὶ πάλιν ἔσο σὺν ἐμοί, καὶ Ῥώμῃ σε καθέξει."

1910 Οὗτος ὁ Καῖσαρ ἔλανε τοὺς μετεωρολόσχας,  
μόνους κυδαίνων τοὺς σοφοὺς τιμαῖς ταῖς προσηχοῦσαις.

τοσοῦτον δὲ περικίλητο πυρὰ τῶν ὑπηκόων,

ὥστε τὸν βίον ἐκλείπειν μέλλων ἀνὴρ Ῥωμαιοῦς

ἐπέτρεψε τοῖς ἑαυτοῦ παισὶ καὶ διαδόχοις

1915 χαριστηρίους τοῖς θεοῖς προσενεγκεῖν θυσίας,

ὅτι, γησί, τὸν σεβαστὸν ζῶντα καταλιμπάνει.

Ὡς δὲ καὶ Καῖσαρ ἔμελλεν ἀπαίρειν τῶν ἐνθάδε,

1903 ὡς δὴ] δῆθεν R

1905 ταύτῃ A

1909 ἔση A

1915 ἐπενεγκεῖν R

sacramentis semet obstringit, quibus nihil eiusmodi se deinceps commis-  
surum pollicebatur, nec toros alienos amplius contaminaturum.

Cum autem longo tempore vixisset apud Caesarem Athenodorus, iam-  
que reversurus in patriam esset, quia Caesaris iracundiam bilemque norat,  
quodque celeriter admodum sententias poenales ferret ac vicissim extincto  
iracundiae rogo ad mores humaniores rediret, admoto eius acribus ca-  
pite tanquam ipsum deosculaturus "Auguste Caesar" inquit, "unum modo  
tibi deest. cave prius sententias tuleris, quam 24 litterarum nomina te-  
cum ipse recitaveris." tum ille gemitu ex imo corde ducto Athenodorum  
intuitus "adhuc" ait, "tunc praeclarae institutionis ego, quapropter  
amplius apud me tibi vivendum Romaeque haerendum erit."

Hic Caesar eos profligans et eiiciens qui de rebus sublimibus et cae-  
lestibus atroganter nugantur, solos viros sapientes ac doctos honoribus  
afficiebat. tam carus autem subditis erat, ut Romanus quidam in fata  
concessurus liberis suis atque posteris mandaret ut gratiarum actionis  
ergo sacrificia diis offerrent, quod moriens Augustum incolumem post se  
relinqueret.

Caesar ipse de vita migraturus adstantibus sibi consulibus et plebeia

παρασιτησάμενος αὐτῷ δημότας σὺν ἐπάτοις  
 “πηλὴν” ἔγησεν “εἰρὼν τὴν τῶν Ῥωμαίων πόλιν

1920 καλλίνεργον πιποήκα λιθίνην στειρμένην.

ἐπὶ δὲ καὶ μεθίσταμαι τῆς τέρεθς τῶν πραγμάτων,  
 κραιτῆσαι βούλομαι πολλοὺς ἐπὶ τῇ τελευτῇ μου  
 καὶ χρήσασθαι γέλοιωσμοις καὶ κροταλίσαι χεῖρας  
 ὡς ἐπὶ μίμον τελευτῇ γέλοιωστοῦ καὶ παίκτιον.”

P 40 1925 καὶ ταῦτα διηγάτο τοῦ βίον καταπαύζον.

ἐφ’ ὅλοις δὲ πεντήκοντα σὺν ἑξ κραιτίσις χρόνοις  
 τὴν δευτέραν ἀπέδοτο, κατέβηκε τὸ χρέος.

Τούτου τοῦ Καίσαρος ἀρχῆς τοῖς σκήπτροις ἐπεσιώτος  
 ἐν ἔτει τεσσαρακοστῷ καὶ μὴν πρὸς τῷ δευτέρῳ

1930 ὁ συνυῖδιος πατρὶ καὶ κερμοκτίστῳ λόγος,  
 εἰσὸς νηδὺν τὴν καθαρὰν νεάνιδος ἀφ’ ὅρου,  
 τὴν σάρκα συνεπῆξατο ταύτης ἐκ τῶν αἱμάτων,  
 καὶ σὺν αὐτῇ καὶ μετ’ αὐτῆς ἐπέβαινεν ἀνθρώποις,  
 θεότιμι παντέλειος καὶ γέσει βροτησίη.

1935 Τοῦ σιβιστοῦ δὲ Καίσαρος τὸν βίον ἐκλιπὸς

B ἀρχηγεῖ Τιβέριος, ὃς τὰ μὲν πρῶτα πρῶος  
 ἐπῆρχε καὶ μετὰ τοῦ τρόπου φιλοδόξου,  
 ἀλλ’ ὅστιρον ἑξώκειλεν εἰς ἑὸς μισανόρον  
 καὶ γνώμην ἐπομόχθηρον καὶ ἐνπυροπτηχίαν.

1940 ἄρτι δὲ τέως παρελθὼν ἐπὶ τὴν βασιλείαν  
 οἷως ἐπερπεφίλητο τοῖς ἐπὶ χεῖρα πᾶσιν

1919 τὴν πόλιν τῶν Ῥωμαίων R	1922 καλῆς vel καλῶς M
1923 γίγρε M	1925 διατάττετο ARR
v. 1929 om RR	1933 ἐπέβαινεν ARR

“quam luteam” inquit “inveni Romanam urbem, eam pulchris exornatam  
 turribus lapideam firmamque reddidi. et quoniam mihi nunc o turba ro-  
 rum humanarum erit excedendum, multos in obitu meo plausum edere volo  
 ac ludos facere tanquam in mihi et ludionis obitu.” quae quidem pro-  
 forebat tanquam vitae mortalium illudens. cum autem totos 56 annos  
 imperasset, naturae debitum persolvit.

Kodem Caesaro potiente rerum coaeternus ille patri sermo, conditor  
 mundi, castam incorruptae iuenculae alvum ingressus ex eius sanguine  
 carnem sibi compexit, cum qua inter homines conspectus est, tam divi-  
 nitate quam humana natura plane perfectus.

Posteaquam vero Caesar Augustus e vivis excessisset, Tiberius ad  
 imperium pervenit; qui ab initio quidem mitis blandus liberalis erat, sed  
 doinceps ad sanguinarios mores, improbitatem atque sordes exorbitavit.  
 recens autem ad imperium evectus adeo subditis omnibus carus erat, ut  
 absque satellitio custodiaque corporis tam nocte quam interdiu, quocun-  
 quo vellet, iret. quos urbium praetores vel tributorum exactores cou-

- ὥς γυλακῆς τε καὶ φρουρᾶς καὶ δορυφόρων ἄτερ  
 βαδίζειν ὅπου δὴ ποτε νύκτωρ καὶ μεθ' ἡμέραν.  
 εἰ δέ τισιν ἐπέλρεψε πόλεως στρατηγίαν
- 1945 ἢ τὴν τῶν φόρων εἰσπραξίν, οὐκ ἐν ὀλίγῃ χρόνῳ  
 ἐκ τῆς ἀρχῆς παρέλκε καὶ τῆς ἡγεμονίας,  
 ἐκεῖνο τὸ θρυλούμενον λέγων τοῖς ἐρωτιῶσιν.  
 ἄνθρωπος ἦν κατάροσος, τοὺς πόδας ἡλκωμένος·  
 ἰσχύων πέπλητο πολλῶν δυσόδμων δευσιῶτων.
- 1950 αἱ μὲν κατεχόμενον ἐκείνου τῶν τραυμάτων,  
 τὰς σηπεδόνας ἐβδάλλον, ἐμύζων τοὺς ἰσχύους.  
 ὀδύναις δὲ βαλλόμενος καὶ τληπαθῶν ὁ κήμων  
 οὐκ ἀπεσώβει τὰς δεινὰς καὶ θρασυτάτας μενίας.  
 ὥς δέ τις κατωκτείρησεν ἐπικαμηθεὶς τῷ πάθει
- 1955 καὶ τὰς δὴ μενίας ἐμελλεν ἐκεῖθεν ἐκδιώκειν,  
 ὁ πάσχων ἀνεβύτησεν "ἄνθρωπε, ταύτας ἄφε,  
 μή πως αὐτῶν δυοχθεῖσων ἄλγος μοι προξενήσῃς·"  
 αἱ μὲν γὰρ χορευσθεῖσαι μιν μελῶν τῶν σιτηπότων  
 βραχέα με λυπήσουσιν, ἂν δ' ἐπιτιῶσιν ἄλλαι,
- 1960 προσφῦσαι βιωτότερον εἰς πλεον πικρανόσσι."  
 ταῦτ' ἔλεγε Τιβέριος περὶ τῶν φορολόγων,  
 χρόνῳ τινι λέγων δεῖν αὐτοῦς, ὥς κύρον ἐσχηκότας  
 πρῶτον προσφύεσθαι τοῖς φορολογομένοις.  
 εἰ δέ τινα κατέμαθε τῶν εἰσπραττόντων φόρους
- 1965 εἰς πλεον ἐκτερόμενον τοῦ διατεταγμένου  
 καὶ χρηματίζοντα βαρὺν καὶ πέρα τοῦ μετρίου,

1946 παρέλκε A 1959 βραχέως M λυπήσων ARR ἐπιπταίεν M  
 1963 προσφύονται ARR 1965 πλείον M 1966 τοῦ μετρίου  
 πέρα R

stiterat, ab iis officiis intra breve tempus non removebat, causam rei  
 sollicitantibus notum illud ac pervulgatum respondens, hominem videlicet  
 aegrotum fuisse, cui pedes exulcerati essent, multis humoribus foetidis et  
 sanatis difficilibus referto. in eius ulcera muscas involare solitas, ac pu-  
 tredines illas exhaurire. quae res tametsi dolorem aegrotanti afferret,  
 non tamen eum molestas illas et audaces admodum muscas abegisse. cum  
 autem misericordia quidam motus ob viri calamitatem muscas abigere vel-  
 let, aegrotum exclamasse "missas illas fac quaeso, mi homo, ne abactis  
 iis doloris mihi maioris auctor sis. nam istae de membris meis putribus  
 satiatas parum mihi molestiae sunt amplius exhibiturae: sin autem aliae  
 advolarint, violentius adhaerendo magis me cruciabunt." haec de publi-  
 canis dicere Tiberius solebat, moneus ut diutius tolerentur, quo tandem  
 satiat benigne illos tractant a quibus exigenda sint tributa. quodsi quem  
 publicanum accepisset modum sibi praescriptum excessisse, ita ut gravia

- κολάσειν ἐπέβαλεν αὐτὸν ἀλγεινότεραις,  
ἀναβοῶν καὶ κεκραγὼς ἐτέραν παρομίαν  
“τὸν πόκον περικείμεσθαι βούλομαι τῶν προβάτιον,  
1970 ἄλλ’ οὐ ξυρᾶσθαι δεσμενῶς μέχρις ἐπιθερμίδος.”  
τοιούτος ἦν ἐν ταῖς ἀρχαῖς, ἄλλ’ οὐχὶ μέχρι τέλους·  
καὶ γὰρ ἐκόλαζε πικρῶς πολλοὺς τῶν ἀναιτίων,  
ἀστυπαιθῶς μισιστοῦν, καὶ τόσον ἐμισίθη  
ὥς ὀνομάζεσθαι πηλὸς αἵματι πεγνυμένους.  
P 41 1975 αἰνῶν καὶ γὰρ ὑπαικιδὸν καὶ τῶν ἐθνεστέρων  
τὴν κεφαλὴν ἀγεῖλετο καὶ σὲν αὐτῇ τὸν πλοῦτον,  
τοῦτο καὶ μόνον ἐπειπὼν, ὅτι τὸ νόμισμά μου  
θήσεται ἐπικολπίδιον καὶ ὄνπαρὸς εἰς τόπους  
καὶ ἀκνυαλώδεις παρὲλθὼν βύρος γαστρός ἐκένον,  
1980 Τοῦ Τιβερίου τούτου δὲ κατάρχοντος Ῥωμαίων  
τὸν Τισιῶν μου τὸν γλυκύν, τὸν τῆς ζωῆς ταμίαν,  
ἐπὶ σταυροῦ καθήλωσαν Ἑβραῖοι καὶ Πιλάτος.  
μετὰ δὲ τὴν καθαίρειν τοῦ σιγγητοῦ θανάτου  
καὶ τὴν ἀπὸ τοῦ μνήματος ἐξέγερσιν τοῦ κτίστου  
1935 καὶ μετὰ τὴν ἐνσώματον ἔπαρσιν ἐκ τῶν κάτω  
μέχρι καὶ Ῥώμης ἔδραμε Μαγδαληνὴ Μαρία  
B τῇ γλώσσει καταιρέχουσαι τῶν παρηγορηκότων,  
καὶ Τιβερὶ τὸν θυμὸν τοσοῦτον ἐπανήψεν  
ὥς βαρυντάτω καὶ πικρῶ πάντας κολάσαι πότμῳ  
1990 τοὺς ἱερεῖς καὶ γραμματεῖς, ἀλλὰ καὶ τὸν Πιλάτον,

1970 ἄρχος AR      1972 ἐναντίων M      1980 Ῥωμαίοις A  
1987 καταλέγουσα M      1988 ἐπανῆψεν R      1989 δεινῶ AR

esse subditis perhiberetur, suppliciis hominem multabat, tritum illud proverbium adieciens “volo vos ovium lanas detondere, non eas ad cutem usque deglubere.” talem igitur ab initio se gerebat, sed in eo proposito nequaquam persistit. nam deinceps durior factus acerbè puniebat etiam insones, eitra commiserationem ullam se caedibus popluens. unde tantum contra se odium excitavit ut vulgo lutum sanguine mistum appellaretur. non dubitavit aliquando virum consularem et nobilem interficere ac facultates eius diripere, solam hanc causam afferens, quod Tiberii numisma in sinu gestans accessisset ad foeda stercoreaque loca ibique ventris onus evacuasset.

Hoc Tiberio Romanis imperante daleem Iesum meum, vitae largitorem, Hebraei et Pilatus cruci affixerunt. post devietam vero mortem illam execrabilem, eum hic rerum opifex e sepulcro resurrexisset deque locis inferis corpore suo sublatu in caelum esset, quod Tiberii numisma in sinu gestans accessisset ad foeda stercoreaque loca ibique ventris onus evacuasset.

- Ὡς δὲ ποτε Τιβέριος ἡρώδη τῷ θανάτῳ,  
 ἐν ἔτεσιν πρὸς τοῖς τρισὶν εἴκοσι βυσιλεύσας,  
 εἰς Γάϊον μετέπεισε τὸ τῶν Ῥωμαίων κράτος,  
 θυγατρίδου ὑπάρχοντα Καίσαρος Τιβερίον·  
 1995 ὃς ὢν καὶ ἡπαρόβιος καὶ γονικὸς τὸν τρόπον  
 παρθένους διεκόρησε γησιῶς αὐθομαίμοις,  
 ἔπαιξε δὲ σὺν κυβερνατῆς ἄχρι τοῦ περιόρθου.  
 σὺν τοῖς συμπύταις δὲ ποτε κυβεύων ἐν Γαλλίαις  
 καὶ δυσκληρῶν καὶ δυσπραγῶν ἐν τῷ παιγνίῳ τοῦτόν,  
 2000 καὶ τὸν θησαυροφύλακα βλέψας βουρθυμῶντα C  
 ὅτι τὸ πᾶν κεκένωτο τοῦ θησαυροῦ χρυσίον,  
 ἔξαναστὰς ἐκέλευσεν ἐκθροισθῆναι ξίγει  
 πολλοὺς χρυσίῳ βρόθοντας, ἐθθροισμένους πλούτῳ.  
 ἐκεῖθεν οὐκ ἐμετήρησεν ὕλας χρυσίου λίμνας.  
 2005 οἷτος ἰδὼν ποτε πηλὸν ἐν στενωπῷ τῆς Ῥώμης  
 κόλποις Οὐδеспасиανοῦ τοῦ στρατηγικωτάτου  
 βληθῆσθαι προσέταξεν· ἦν γὰρ ἀγορνόμος.  
 Ὡς δ' ἀπιστήνῃ Γάϊος ἐν μέσοις ἀνακτόροις,  
 ἰθύνας τὸ βασίλειον τέσσαρσι χρόνοις κράτος,  
 2010 ὁ Κλαύδιος ἡγήσατο παραλαβὼν τὸ κράτος·  
 ὃς οὕτω δειλοκάρδιος καὶ φοβερός ἐπῆρχεν  
 ὥς τοὺς φοιτῶντας παρ' αὐτὸν ἀνερεινῶν προστάττειν,  
 μήπως ἐπικολπίδιον τύχοι τις κρέπτων ξίφος. D  
 εἰ δὲ ποτε συμπύσιον γηθύσιον συνίστη,
- 2015 περιεστῆκεσαν αὐτὸν ὀπλῖται δορυφόροι.

2000 βλέπων RR. 2005 ῥύμης MR. v. 2008 om R, 2009  
 om RR. hunc vulgo post 2004 ponunt. 2012 πρὸς AR

Cum autem Tiberius in fata concessisset, imperio per 23 annos administrato, Galus rerum potitus est, Tiberii Caesaris e filia nepos; qui cum foedam vitam ageret coedibusque gauderet, etiam germanis sororibus suis adhuc virginibus vitium obtulit. solebat et cum aleatoribus ad auroram usque ludere. cumque accideret aliquando in Galliis ut cum quibusdam convivis aleam exerceat infelicio conatu, thesaurique praefectum eo nomine tristem videret, exhaustis omnibus in aerario pecuniis, de convivio surgens interficere quosdam opulentos iussit, eoquo pacto tantum non stagna quaedam auri consecutus est. quodam tempore letum Romae in angiporro conspicatus mandavit ut illud in Vespasiani, qui tum aedilis erat, sinum conficeretur.

Interfecto autem in regia Gaio post annum regni quartum, Claudius acceptis in se translatis imperio potitus est. erat is adeo formidolosus atque trepidus, ut accedentes ad se, perquiri vellet num quis forte gladium in sinu absconditum gestaret. quodsi convivium celebrare sui exilarandi causa vellet, armati milites et satellites circumstant. cum autem

κρατήσας δὲ τρισκαίδεκα τῆς βασιλείας ἔτη  
Κλαύδιος ὁ δειλότατος φαρμάκοις ἀναιρεῖται.

Κλανδίον φαρμαχθέντος δὲ Νέρων ὁ μητροκτόνος  
παρμισιγθάρη κάκιστω τοῖς τῶν Ῥωμαίων σκλήπτροισι·

2020 ἦν δ' ἀσειγῆς καὶ βδελυρὸς καὶ πλῆρης ἀσωτίας,  
ἥτιων γαστρὸς καὶ τῶν γαστρῶς, φίλοιнос, φιλοπότης.  
οὗτος πολλοὺς ὑπήγαγε θανάτοις πικροτάτοις,  
καὶ τὴν μητέρα σὲν αὐτοῖς. εἴποι τις ἂν δικαίως  
δοι κακὸν εἰσήνεγκε τοιοῦτον τοῖς ἐν βίῳ.

2025 ἐπικατέθυσσε δ' ἀντιῇ καὶ τὴν ὁμοζυγοῦσαν.

P 42

κακοῖς δ' ἐπαύξιον τὰ κακά, καὶ προστιθεὶς κακίῳ,  
ἐντοῦχῳ προσσημῶσατο πρὸς λέχους κοινωνίαν.  
ἔχαιρε δὲ κιθαρινοῖς καὶ γυναιξὶ παιστρίαις,  
καὶ πᾶν κακὸν καὶ πᾶν αἰσχρὸν ἀρρητοεργῶν ἐπλήρην

2030 σὲν ὀρχησταις, γυλοισταῖς, μίμοις, ἀρματοσιρρόφοις.  
τότε καὶ Πάροθοι τὴν ἀρχὴν τῆς Περσικῆς ἰσχίος  
εἰς ἑαυτοὺς παρέσπασαν, Πέρσαις διδουλιωκότες.  
ὥς δὲ πολλοὺς ὁ μισαρὸς Νέρων ἐδίδον ἕξει,  
ὥς ἀκροχάλις, ὥς ἑγρὸς χοῖρος ἀκρατοπέτης,

2035 ἐπὶ παντὸς μεμίσσητο τοῦ πλῆθους μῖσος ἄκρον,  
καὶ πάντες ἀπειστέγγοντο καὶ τὴν ἐκένον θάνατον·  
αἰσχρὸν γὰρ σύμπαν ἔπραττεν ἐν μέσοις τοῖς θεάτροις,

B

v. 2016 om R    δισκαίδεκα R    v. 2017 om RR    2023 τὴν  
αὐτοῦ R    2025 ἐπὶ κατέθυσεν αὐτὴν R    2027 ἐντοῦχον  
ARR    γάμον R    2029 ἐτίλει ARR    2033 ὄνυκαρὸς AR  
2034 ὡς χοῖρος ἀκρατοπέτης M    2037 ἄπαν R

annos tredecim exagisset in imperio, vir timidissimus veneno sub-  
latus est.

Atque ita Claudio per beneficium interempto, Nero parricida nequis-  
sime Romanum imperium in se transtulit. erat ille lascivus, impurus, luxu-  
riae plenus, gulae vinctusque deditus, vinosus. multos acerbissimis sup-  
plicis affliccit, inter quos et mater ipsius fuit; quam fortasse quis non im-  
merito caesarem dixerit, quod tam improbum mortalibus principem enixa  
fuerit. parricidio autem coniugis quoque mactationem adiecit. cumque  
nulla malis et quidem foedioribus cumulare, cubicularium quendam suum  
coniugio sibi copulavit. delectabatur et citharocis, iisque mulierculis  
quae risum concitant, et cum saltatoribus ludionibus mimis cantoribus  
omne facinus improbum perpetrabat, nec ab ulla turpitudine abstinebat.  
id temporis etiam Parthi Persicum regnum ad se traduxerunt, Persis in  
servitutem redactis. cum autem impurus hic Nero multos gladio sustulis-  
set, homo nimirum porco similis et merum intemperanter ingurgitans,  
acerrimum omnium ordinum odium contra se concitavit, adeo quidem ut  
eius conspectum quoque nemo non aversaretur. nam foedissima quaeque



- μὴ τοίνυν ἀνεχόμενοι Ῥωμαῖοι ταῦτα βλέπειν,  
 μηδὲ δουλεύειν γέροντες ἡνιοστρόφῳ μίμῳ,  
 2040 ἐπῆλθον ἀναιρησόντες. τοῦτο δὲ γινὼς ὁ Νέρων  
 αὐτὸν διεχειρίσατο, τοῦτ' ἐπειπὼν ἐν τέλει  
 "οἶον, ὦ ζεῦ, καθαρωδὸν ὁ βίος ζήμιούται!"  
 ἔτη κρατήσας τέσσαρα πρὸς πληρεστάτοις δέκα.  
 Γάλλιας κατήρξε μετ' αὐτόν, καὶ μετ' ἑκείνον Ὀθων,  
 2045 ὁ μὲν ἐπτά γενεάμινος μῆνας τοῦ κράτους μόνον,  
 ὁ δ' οὐδὲ πλέον τῶν τριῶν μηνῶν σκηπτροκρατήσας.  
 καὶ μετ' αὐτῶν Βιτέλλιος, ὃς τοῖς ἀστρολόγῃσιν  
 κηρέγματα προστίθεικε γένειν ἐξ Ἰταλίας·  
 οἱ δ' ἀντιπροτεθείκασιν "γενεὴ τοῦ βίου, Καῖσαρ,"  
 2050 καὶ τὴν ἡμέραν γράψαντες καθ' ἣν ἀποκτανθῆη. C  
 μῆνας ὅκτις κρατήσας γὰρ ἔργον μαχαίρας ὤφθη.  
 Τούτων λιπόντων τὴν ἀρχὴν καὶ σὺν αὐτῇ τὸν βίον  
 στρατὸς Ὀδεσπυσιανῶν ψηφίζεται τὸ κράτος,  
 τὸ κάλλος περικίροντι τῆς Ἰουδαίας τότε.  
 2055 κάκιστος μὲν ἀπώχρητο ναυστολήθεις πρὸς Ῥώμην,  
 τὸν δὲ γενναιοκάρδιον εἶδὼν αὐτοῦ τὸν Τίτον  
 Ἱερουσαλὴμ πολιορκεῖν ἀφῆκε σὺν δυνάμει,  
 ἀναγορεύσας Καῖσαρ διὰδοχον τοῦ κράτους·  
 ὃς μετὰ μόχθους ἱκανοὺς καὶ τὰς ἀνδροκτασίας  
 2060 καὶ τὰς θαλάσσας τῶν σπληνῶν αἱμάτων καὶ τοὺς φόνους,  
 ἐφ' ὧν κατηρεθρώθησαν Σιών αἱ πεδιάδες

2039 ἡνιοστρόφῳ M 2040 ἐπῆλθον M v. 2043 om. R  
 2047 αὐτοῦ RR, αὐτοῦς A v. 2051 om. RR 2053 στρα-  
 τὸς τῷ Οὐίσεπ. M

media in aula designabat. quapropter Romani, qui haec amplius intneri non possent nec aurigae ac mimo servire vellent, invadunt hominem tanquam interfectori; quo ille cognito manus ipsemet sibi attulit, his ad extremum verbis pronuntiatis "qualem, o Iuppiter, citharoedum mortales amittunt."

Post Neronem Galba imperio potitus est, post Galbam Otho, post ntrumque Vitellius; qui edictis propositis astrologos Italia iussit excedere. illi vero scriptis vicissim propositis responderunt "tu vita, Caesar, excedito." simul ipsum diem indicarunt quo interficiendus esset. Itaque mensibus octo rerum potitus gladio caesus perit.

Posteaquam hi et imperandi et vivendi finem fecissent, exercitus Vespasianum imperatorem renuntiavit, qui tum temporis Iudaeam excindebat. itaque Romam ille cum classe profectus est, magnanimo filio suo Tito cum copiis ad expugnandam Hierosolimam relicto, cum Caesarem ac imperii successorem illum designasset. ab eo post magnos labores caedes quasique maris in morem effusus cruores, quibus campi Sio-

- D** καὶ δόρατα γυγόντασι λυθρόφοντα καὶ ξίφη,  
ἀσπίδες αἰμοφρόντοι, φοροσπαγεῖς πυλάμει,  
τέλος περιγυρόμενος πόλεως τῆς ὀλβίας  
2065 τὰς ὀχτρὰς οἰκοδομὰς καὶ πύργους τοὺς ἐνύργους  
πυρριλεγείς πεποιήκει καὶ τὸν ναὸν καθεῖλε,  
πολλὰ πολλάκις ἐπ' αὐτῷ στενάζας καὶ δακρύσας,  
καὶ πόλιν τὴν περικαλλεῖ τὴν μυριανδρονμένην  
ἡσβολομένην τέθεικε, καπνῷ μεμορυγμένην,  
2070 ὥς περιστῆναι τὴν πολλὴν ἐκείνην εὐανδρίαν  
εἰς ἄπορον καὶ Σκυθικὴν, ὃ ἡμῖν, ἱερμίαν.  
παρέτιον γενομένην δὲ τοῦ κράτορος ἐκ γήρονος  
καὶ νόσῳ καταλύσαντος τὸν βίον καὶ τὸ κράτος,  
ἔτισι βυσιλεύσας οὐ πλείω τῶν ἐννέα,  
**P 43** 2075 Τίσις παρήλθεν εἰς αὐτό, θεῖος ἀνὴρ καὶ προῖος,  
ἀνὴρ φιλοδωρότατος, προετικὸς χρημάτων,  
καὶ τῆς ἀρχῆς κατὰξιος καὶ τῆς ἡγεμονίας,  
κἄν ἦσαν ἄλλαι πλείονες ἀρχαὶ καὶ βυσιλεύει,  
καὶ ταύτας ὧν ἐπάξιος δέκταιν καὶ σπένδειν.  
2080 τοῖτον τὸ περιάλειτον καὶ θανμαστὸν ἐκείνο  
"οὐκ ἐγενόμην βυσιλεὺς τῆμιρον οὐδὲ κράτωρ"  
οὐδένῃ γὰρ κατήντησα ρέιθροις ἐδεργασίας."  
τοῖτον τὸ πολυμήνητον ἐκείνο καὶ γιγναῖον  
"οὐ χρὴ τὸν θεασάμενον πρόσωπον βασιλέως  
2085 παλιννοστεῖν περιλυπὸν ἐν σκυθρωποῖς προσώποις."  
ἄλλ' ἔγθῃ προαρπάσασα νόσος ἡ παλαμναία

2062 λιθόστρακτα R. an λυθρόστρακτα ?  
καὶ μ. AR v. 2076 om. M παρετικὸς R

2068 τὴν μ.]  
2081 σήμερον R

nis rubefacti sunt, hastarum gladiatorumque vibrationibus respersi, tandem urbs opulenta beatissimo in potestate redacta est, munita aedificia, cum turribus egregiis igne concremata, templum ipsum deletum; cuius nomine saepenumero Titus ingemiscebat et illacrimabat. hoc modo urbem pulcherrimam et populosissimam in fumum atque cineres redegit, ita ut habitatoribus antea frequens deinceps in miseram tristissimoque solitudinem commotus irretitur. cum autem Vespasianus imperator senio morboque confectus e rebus humanis excessisset, annis in imperio non amplius novem exactis, successit ei Titus filius, vir plano divinus, mitis, liberalissimus, opum dissipator, imperio dignus, immo dignus qui plura etiam imperia, si quidem exstitissent, administraret ac tutaretur. eius est vox illa celebris et admiranda "imperator hodie non fui, quia neminem beneficio affoci." eiusdem et altera vox valde laudata viroque generoso digna, cum dicoret eum qui faciem imperatoris intueatur, tristi vultu ab eo discodero non debere, sed enim morbus letalis ante hominem eleganter

- πρὸ χρόνον τὸν πανδέξιον, κρατήσαντ' ἔτη δ' ὅ.  
 τροχῷ δ' ἡ ἄστυος ἡορὰ καὶ ὁ πεττὸς τῆς τύχης  
 κακῶς τῷ Δομιτιανῷ τὸ κράτος ἐγχειρῆται,  
 2090 γένει μὲν ἐκ τῶν αὐτῶν σπειριμάτων ἐξ ὧν Τίτος,  
 αὐτὸν δὲ γίγνεται κοινὸν οὐδ' ἀδελφὸν πρὸς Τίτον,  
 ὥς εἶναι τὸ θρυλούμενον πανάληθες ἐκείνο  
 "ἡμῖς καὶ ποιιστήριον ἐκ τῆς αὐτῆς ἑλόν,  
 ποδοσιπτήρ καὶ κίπτελλον ἐκ τῶν αὐτῶν χωμάτων."  
 2095 ἦν γὰρ ἐρασιχρήματος, κάπηλος τῶν πραγμάτων,  
 δυνῶν αἱμάτων καὶ σφαγῶν, μάγειρος τῶν ἀνθρώπων,  
 κριανομῶν ἀστυμαθῶς, βρυχώμενος ὡς λέων.  
 τοῦτο προεῖπε τις σοφὸς ἀνὴρ ἀστερολόχης  
 πότε καὶ πῶς τεθνήσκειται, τίς μετ' αὐτὸν κατάρξει.  
 2100 ὁ δὲ παρυσιστάμενος ἐγγὺς τὸν ἀστρολόγον  
 "σοὶ δ'" "ἔφη πόσος, ἀνθρῶπε, ζωῆς ἐστὶν ὁ χρόνος;  
 καὶ πῶς καὶ πότε τελευτᾷς, καὶ ποῖόν σοι τὸ τέλος;"  
 ἐκείνου δὲ λαλήσαντος τρανῶς καὶ φιλαλήθως  
 ἔπερ αὐτὸν ἐδίδασκεν ὁ τῶν ἀστέρων δρόμος,  
 2105 ὁ βασιλεὺς γεννακιστὴν θέλων αὐτὸν ἐλέγξει  
 πνρὰν κελεύει λιπαρᾶς ἔξ ὕλης ἀνασθῆναι,  
 καὶ πεδηθῆναι κραταιῶς τὸν μετεωρολόχην  
 ἀκοντισθῆναι κατ' αὐτῆς περὶ κλωνισμένον.

2091 κοινὸν ἀδελφικόν R vv. 2092-3 apud Michaëlem Glycam  
 legi (p. 445 20-1) monet Meursius. v. 2094 om. RR; cf. 6027.  
 2095 ἐρατοχρήματος R 2098 ἀνὴρ σοφός R 2099 κρα-  
 τήσει M 2101 δ' ἀνθρῶπι φησι πόσος ἐστὶ ζωῆς R 2102 σου M  
 2104 ὁ δρόμος τῶν ἀστέρων R, ὁ χρόνος τῶν ἀστέρων AM 2106 λι-  
 παρᾶν MRR

tissimum abripuit quam biennium imperasset; ac instabilis rotæ cursus cum aëla fortunæ Domitiano imperium male detulit. erat is quidem natus iisdem parentibus quibus et Titus: sed nihil cum Tito communo ac germanum habebat. quo factum ut verbum illud vulgo tritum in his verum esset "matula et poculum ex eodem vitro." quippe Domitianus avarus erat et quasi caupo quidam pecuniarum sanguinis et caedum avidus, hominum coquus, citra commiserationem carnibus humanis dilaniandis deditus, leonis in morem rugiens. prædixit ei quidam vir doctus et cursus siderum peritus, quando et quo pacto periturus esset et quis ei successurus. ille vero arcessito ad se astrologo "at tibi," ait "quantum restare temporis ad vivendum existimas, homo? quove pacto, et quando morieris? quem habebis exitum vitæ?" de quibus ille cum recto ac vero disseruisset ut ex astrorum motu edoctus erat, imperator hominem convincere volens tanquam impostorem, regum ex materie pingui structam accendi iubet, astrologumquo firmiter colligatum constrictis brachiis in

- ἀνῆπτο μὲν ἡ κάμινος, ἤρετο μεταρσία  
 2110 ἡ φλόξ, ἡπείλει φοβερόν, ἐφόβει καὶ μακρόθεν·  
 φοικιδες ἔβρεμε τὸ πῦρ, αἶρα περιήχει·  
 ὃ δ' ἀστρολόγος πεδηθεὶς ἔκειτο μηδὲν πτήξας.  
 τί μετὰ ταῦτα τὸ συμβάν; ἐπήρθη ποθὲν νέφος,  
 τὸν οὐρανὸν ἡμαύρωσεν, ἡγλῶσιν αἶρα.  
 D 2115 ζοφῶδες ἦν, μελάντερον, κάθιγγρον, ὁμβροφόρον·  
 εἰκασεν ἄν τις ποταμοὺς ἐγκυμονεῖν ὑδάτων.  
 ἐντεῦθεν ῥήγνυται βροντὴ καὶ μυκηθμὸς ἡχεῖται,  
 καὶ πάντες ἦσαν ἐκποδών, ἔγειγον ἀνὰ κράτος,  
 ὃ βασιλεύς, οἱ θιεταί, δημόται, δορυφόροι,  
 2120 τὴν κάμινον οἱ τρέγοντες οἱ δῆμοι. καὶ τέλος  
 ὄμβρος πολὺς καταρραγεὶς τὸ πῦρ ἀποσβεγνύει,  
 καὶ κίνες ἐπιλάσαντες καὶ τοὺς δεσμοὺς ψαγόντες  
 P 44 τὸν ἀστρολόσχην λύνουσι πολλὰ θεοκλιτεῦντα.  
 καὶ ταῦτα μὲν τετέλειστο περὶ τὸν ἄνδρα τοῦτον·  
 2125 αὐτὸς δὲ μέλλων τελετῶν ὃ θῆρ ὃ θυμολών  
 ἐν ἔπνοις βλέπειν ἔδοξεν ὥς ἵππον μελαντέρον  
 βασιλικῶς ἐπέβαινε κατάσφακτος ὦν ὄπλοις,  
 ἀπορρενόντων δ' ἀπ' αὐτοῦ τῶν ὄπλων αὐτομιάτως  
 εἰς χάσμα γῆς καὶ βόθυνον ἀθλίως κατηρέχθη  
 2130 αὐτῷ σὺν ἵππῳ καὶ στολῇ, καὶ τέλος ἤφαντώθη.  
 Καὶ τοίνυν τοῦτου τὴν ψυχὴν ἐκρίζαντος βιαιώς,

2112 καταπτήξας AMR    2116 ποταμὸν M    2127 ὦν] τοῖς M

illum ablici. posteaquam rogo subiectus fuisset ignis iamque sursum se tolleret, terribile quiddam homini flamma minabatur ex longo etiam intervallo; formidabiliter ignis crepitabat, et aëra collustrabat undique, cum interim astrologus ita colligatus, ut diximus, in magna consternatione iaceret. quid quaeso deinceps accidit? nubes alicunde quaedam orta caelum obduxit et aëra totum obscuravit. erat enim illa caliginosa nigra humida, imbresque secum ferebat: existimasset aliquis eam quasi quodam aquarum flumina parturire. secuta sunt tonitrua, et mugitus quidam auditus est. tum vero universi semet in fugam conicere, imperator, spectatores, vulgus hominum, satellites, ii qui caminum materio suggesta inflammabant, ipsi denique carnifices. ad extremum imber maximus de caelo lapsus ignem exstinxit, canesque supervenientes arrosis vinctulis astrologum opem divinam assiduo implorantem liberarunt. eiusmodi quiddam huic viro contigit. ipsa vero bellua, leonina ferocia praedita, cum vivendi finem factura esset, per quietem videre visa est se ornatu imperatorio vestitam ascendere nigrum in equum, armis undique munitam, quae cum casu quodam amisisset, in hiatu terrae praecipitari se misere putabat una cum equo et amioto, tandemque prorsus evanescere.

Posteaquam Domitianus morto violenta decessisset, exactis in impe-

- ἐν ἔτεσι κρατήσαντος πέντε σὺν ἄλλοις δέκα,  
 Νεροῦς τὰ βασιλεία σκῆπτρα παραλαμβάνει,  
 χρηστὸς ἀνὴρ, ἐπιεικής, κῆπος πολλῶν χαρίτων,  
 2135 ὃς μυσσάθεις τὴν ἐκτομὴν τῶν ἀνδρικῶν κυλίνδρων B  
 οὐ συνεχώρει γίνεσθαι Ῥωμαίους ἐκτομίας,  
 ἀλλὰ καὶ τοὺς ἐκτεμνοντας ἀπήλυνε κολάζων.  
 καὶ τοῖς ἐν τέλει συνεχῶς ἐδίδου γυμνὰ ξίγη,  
 τὸ μὲν δοκεῖν, ὥς βλέψαιεν εἰ τιμητικὰ τὰ ξίγη,  
 2140 τὸ δ' ἀληθές, μὴ δεδοικὼς ὦν πυραυτίκα θάνη·  
 οὐδὲν γὰρ ἔλεγε κακὸν αὐτῷ συνεγνωκέναι.

- Ἀλλὰ καὶ τοῦτον θάνατος ταχέως ἀσπεράσας,  
 κρατήσαντα πρὸς τέσσαρσι μῆσι καὶ χρόνον ἕνα,  
 Τραϊανὸν κατέστησεν ἐν αὐτοκρατορίᾳ,  
 2145 ἄνδρα σιροιτηγικώτατον, μυριονικητόρον,  
 καρτερικόν, ἐκάρδιον, γενναῖον, μετμήχον,  
 τὰς κρίσεις ἀρρεπίεστατον ζυγὸν δικαιοσύνης. C  
 οὗτος Κελτῶν συνέκυμψε τοὺς ἀκαμπεῖς τραχήλους,  
 οὗτος ὕρμας ἀνέκοψε Πάρθων γιλοπολέμων.  
 2150 τότε καὶ γὰρ εἰς πλαιτυμὸν ἐληλυκότες οὗτοι  
 πάντας κατενεμήσαντο τοὺς τῆς Ἀσίας ὕρους,  
 καὶ πάσης γῆς κατέδραμον κτείνοντες περπολοῦντες,  
 καὶ τὰς αὐλαίας ἐπηξαν ἕως Εὐφράτου ρεῖθρων.  
 ταῦτα δὲ γινούς Τραϊανὸς ἄρτι τιτολημμένα,

2133 ὁ νέρβας A    2139 βλέψαιεν R    2140 θάνηοι R    2144 τὸν  
 τραϊανὸν A    2146 μονομάχον MRR    2147 τὰς] εἰς MR  
 2148 Γετώων RR

rio 15 annis, Nerva acceptris potitus est, vir bonus, mitis, multarum gratiarum quasi quidam hortus. is cum vehementer odisset castrationes hominum, Romanis testes excindi vetuit et excindentes multatos in exsilium egit. saepenumero magistratibus enses nudos porrigebat, in speciem quidem ut explorarent eorum acumen, sed revera ut demonstraret nequaquam se formidare ne subito interficeretur, cum quidem diceret nullius se sibi facinoris esse conscium.

Ubi mors hunc quoque celeriter abrupisset post annum imperii primum et menses quattuor, Traianus eidem successit, vir rei militaris peritissimus, saecentis potitus victoriis, fortis magnanimus generosus, duellis ausus cum hoste congregi, incorrupta in iudiciis statera iustitiae. hic cervices Celtarum, quae antea flecti non poterant, flexit: hic bellis eorum Parthorum impetus repressit, qui hoc tempore longe lateque diffusis universos Asiae fines populabantur, excurrebant undique, caedes perpetrabant, flammis absumebant omnia, castris ad ipsum Euphratem promotis. ea cum ab ipsis designata Traianus acceperisset, quaeque foret

- 2155 καὶ τῆς ὁρμῆς τῆς Παρθικῆς ἀναμαθῶν τὸ θράσος,  
 ἀπ' ἄκρων γῆς εἰς ἄκρα γῆς ὀξέως μεταβαίνει,  
 καὶ συμπλακεῖς καὶ τὰς αὐτῶν ῥήξας φελαγγορχίαις,  
 D καὶ πεδιάδας τὰς ἐκεῖ δεῖξας σωματοστρώτους,  
 τοῖς ὄροισι κατηνάγκασεν ἐμμένειν τοῖς ἰδίοις,  
 2160 καὶ Πάρθων τὰ σχοινίσματα συστειλας καὶ στενέουσας  
 κυλλίνικος ἀνέλενξε, τὴν νίκην ἐορτάζων.  
 οὗτος συνήλγει πάσχουσι, συνέκαμινε πονοῦσι,  
 τοῖς ξένοις ἐπικάμπτετο, φίλους παρεμειθεῖτο,  
 ἀνέξικάκως ἔγερν ἕπασεν λοιδορίαν,  
 2165 δεῖν ἐξισοῦσθαι τῷ θιῶ λόγων τὸν βασιλεῖα  
 καὶ στόματος ἀνέχεσθαι λοιδορίου καὶ βλασφημῶν.  
 παροῦστος δὲ καὶ τῆς βουλῆς καὶ τῶν ἐν τέλει πάντων  
 ξίφος γυμνώσας δέδωκεν ἐπάρχῳ τῷ τῆς Ῥώμης,  
 "δέξαι τὸ ξίφος" ἐπειπὼν, "κἂν μὲν ἀδίκτως ἄρχῳ,  
 P 45 2170 χοῖσαι τῷ ξίφει κατ' ἐμοῦ, μὴ γείσῃ τῆς ζωῆς μου·  
 εἰ δὲ νομίμως καὶ καλῶς καὶ μετ' εὐθιδικίας,  
 ὑπὲρ ἐμοῦ γενέσθω σοι τὸ ξίφος ἐκδικοῦν με."  
 Ἄλλ' οὗτος μὲν ἐξέλιπε πολλὰς ἐμπρέψας νίκαις,  
 χρόνοις ἐντέα σὲν ἐπτά μηνὶν ἡγεμονεύσας,  
 2175 Ἀδριανῷ δὲ τῷ γαμβρῷ κατέλιπε τὸ κράτος.  
 οὗτος ταῖς βίβλοις ἔχαιρε καὶ λόγοις ἐνετρώμα,

2156 ὀξέως] ὀρμῆς M      2161 ἀνέταξε M      2162 νοσοῦσι ARR  
 2169 κἂν μὴ νομίμως AR      2174 πρὸς RR      2176 τοῖς λόγοις  
 ἔχαιρε καὶ βίβλοις R

impetus Parthici audacia cognovisset, ab extremis terrae finibus ad extremitates eis oppositas celeriter sese contulit, manum cum hoste consequit, phalanges adversas perripuit, planities eorum locorum cadaveribus constravit, Parthos intra limites suos manere coegit, eisque non parum artatis ad triumphum parta insigni victoria domum reversus est. sic a natura comparatus erat ut afflictis condoleret, aegrotantium miseris afficeretur, in extraneos benignus esset, amicos solaretur, toleranter quovis convicia ferret, cum quidem diceret imperatorem deo similem esse debere atque oris maledici petulantiam commode perpeti. gladium evaginatum in senatus et magistratuum praesentia Romanae urbis praefecto cum verbis huiusmodi tradidit "accipe gladium hunc, et si quidem iniuste me in imperio gessero, contra me ipsum illo utere nec vitae meae parcat: sin legitime, recte inique imperavero, pro defensione mei traditum tibi putato."

Mortuus est Traianus multis ornatus victoriis, cum imperio per annos novem et septem menses praefuisset, Adriano genero successore designato. delectabatur ille libris, ac voluptatem ex doctrinarum studiis

- καὶ πάντας οὗς ἐγίνωσκε θεραπευτὰς τοῦ λόγων  
μεγαλοδώροις δωρεαῖς συχνῶς ἰδεῖσθαιτο.  
ἄνδρας δ' ἐπὶ γέτο σοφοὺς αὐτῷ συνιπομένους  
2180 ἐν στρατοπέδοις, ἐν σχολαῖς, ἐν πάσαις ἐκδημίαις,  
καὶ πᾶσαν γῆν ἐπύανεν ἀφ' ὅνοις χορηγίαις.  
πᾶσιν οὖν ἦν τρισέρωστος, καὶ βονλευταῖς καὶ δήμῳ.  
οὗτος τοὺς κυκογνώμονας Ἑβραίους ἀποστάντας  
καὶ ζεύγλῃν ἐκλυκτίσαντας Ῥωμιαῖκῃς ἰσχύος  
2185 ἐπιστρατεῖσας καὶ αὐτῶν ἀπώλεσιν εἰς τέλος,  
λιμῷ καὶ ξίφει καὶ πυρὶ πάντας ἐκτρήψας ἄρδην.  
καὶ πόλιν Ἱερουσαλὴμ ἐκ βάθρων ἀνυσκάψας  
Ἀλλίαν μετωνόμασεν ὡς δυστυχῇ καὶ τοῦτο.  
ἀλλὰ μεταπιπτεύω μοι πρὸς ἄλλους τὰ τοῦ λόγου.  
2190 Ὑδέρῳ καταλύσαντος Ἀδριανοῦ τὸν βίον,  
εἴκοσι πρὸς τοῖς τέσσαρσι χρόνοις βασιλεὺς οὗτος,  
εἰς Ἀντωνῖνον μετ' αὐτὸν τὸ σκῆπτρον μεταβαίνει,  
ὃς εὐσεβὴς ὠνόμαστο διὰ χρηστοτροπίαν,  
τὰ σκῆπτρα διιδύνας τε ἐν ἔτεσι δις δέκα  
2195 πρὸς ἄλλοις δύο τῆς ζωῆς θανάων ἀποστερεῖται.  
καὶ μετ' αὐτὸν ἐκράτησεν ὁ Μιάρκος Ἀντωνίνος.  
οὗτος ἐν πάσῃ τέθραπτο σοφίᾳ καὶ παιδείᾳ,  
καὶ χάρισι τῶν ἀρετῶν κατόκομος ὑπῆρχε,  
καὶ πάσαις κατηγλάιστο τῶν ἀρετῶν ἰδέαις.  
2200 διὸ καὶ προσεγέρετο πᾶσι σοφοῖς ἐντίμους,

2178 μεγαλοδωρος A      αὐτοὺς R      2183 κακοδαίμονας A  
2186 ἐ[φ' αὐτῷ] ψύχει R      2191 κικρατῆματος?      v. 2193 post  
2195 AM      2197 παιδεύσει M

percipiebat, et quoscunque literatos esse cognovisset, magnificis muneribus saepenumero donabat. habebat etiam in comitatu suo viros doctos secum, tam in castris quam in otio et itineribus. eodem modo erga quosvis alios munificentiam exercebat. quapropter universo senatui et plebi carus erat. vesanos Hebraeos, qui defecerant et imperii Romani iugum excusserant, cum copiis adversus eos profectus ad internecionem cecidit, et cunctis fame gladio igne funditus deletis urbem Hierosolymam de fundamentis eversam deinceps Aeliam nuncupavit. sed enim ad alios oratio transeat.

Posteaquam Adrianus ex aqua intercute fuisset extinctus, anno imperii quarto et vigesimo, Antonino illud delatum est, cognomento Pio propter morum probitatem et indolis mansuetudinem. is cum annis 22 imperium administrasset, naturae debitum persolvit. successit M. Antoninus, qui educatus erat in omni liberali doctrina et sapientia, virtutum laudibus, et quidem omnigenarum, ornatus. quam ob causam quosvis sapientes ac doctos viros honorifice tractabat magnificisque muneribus af-

- καὶ συνεχέσιν ἤρδενε ταῖς μεγαλοδωραῖς.  
 τοῦτόν φασιν οἱ παλαιὰν γράψαντες ἱστορίαν,  
 ἐπιτρεχόντων πολλαχοῦ μιν ὡς πολέμων.  
 καὶ πᾶσαν τὴν Ῥωμαϊκὴν πορθούντων καὶ χειρόντων,  
 2205 χρημάτων ἀπορούμενον, σφισγόμενον ἐνδεία  
 καὶ μηδαμύθεν ἔχοντα στρατὸν ἀντεσπολίσαι,  
 D τὸν κόσμον τὸν βασιλεῖον ἐν ἀγορᾷ προθεῖναι,  
 ἔπιπλον πᾶν χρυσοῦς, περιπορῶντες κἀνδύς  
 καὶ στέφη καταμάργα καὶ κλῖνας λιθοστρώτους  
 2210 αὐτὴν τε πᾶσαν τὴν λαμπρὰν στολὴν τῆς βασιλείας,  
 καὶ πάντα τὸν βουλούμενον χρῆσθαι δημοσίᾳ  
 ὠνεῖσθαι τὰ προκείμενα μηδὲν τι δειλιῶντα.  
 ὠνοῦντο μὲν οἱ θύλοντες, καὶ χρήματα συνῆκτο·  
 ὁ βασιλεὺς δὲ τῷ στρατῷ σκορπίσας τὸ χρυσίον  
 2215 ἀντεπέσχετο τοῖς ἐχθροῖς, καὶ μάχην συγκροτήσας  
 κατὰ πολλὴν εὐχέριαν τῶν θυσιμῶν ἐκράτει,  
 καὶ τρέψας πάντας εἰς φυγὴν καὶ κτείνας καὶ σκυλεύσας  
 P 46 ὅλους ἐκείθεν θησαυροὺς ἐκτίησας χρημάτων,  
 καὶ πάλιν χρήματα προθεῖς τῆς ἀγορᾶς ἐν μέσῳ  
 2220 ἐκέρυσσε τὸν θέλοντα λαμβάνειν τὸ χρυσίον  
 καὶ τὸ κτηθέν, εἰ βούλοιο, πάλιν ἀποδιδόναι.  
 οὗτος καὶ Λεύκιον γαμβρὸν τὸν σὺν αὐτῷ κρατοῦντα  
 ἐκπέμπει πολέμησοντι Πάρθοις τοῖς φίλοιμάχοις,
- 2202 παλαιοὶ R      2204 γῆν M      κτε.] κρατούντων AM  
 2208 κόσμους M      2209 στέφος καταμάργαρον R      2210 βα-  
 σιλίδος M      2220 μέλλοντα M

ficiebat. prodiderunt de hoc memoriae scriptores historiarum prisci, variis bellis undique ingruentibus omnemque dicionem Romanam vastantibus eum pecuniae laborantem inopia, cum nullo pacto armare posset exercitum, ornatum imperatorium in foro vaenum exposuisse, nimirum suppellectilem ex auro solido textam, amictus purpureis fimbriis redimitos, coronam unionibus ornatam, lectulos gemmis hinc inde distinctos, ipsam denique stolum imperatoriam splendidissimam: simul per publicum praekonem significasse licere cuivis haec vaenum exposita citra metum omnem periculi cōmere. hoc modo factum ut emerent ea qui vellent, pecuniamque conflata fuisse. quam ubi distribuisset in milites, mox imperatorem copias in hostem movisse, et manu conserta citra negotium victoria potitum esse, adeoque coniectis in fugam omnibus, necatis, spoliatis, integros pecuniarum thesauros consecutum. has ubi rursus in forum rettulisset, indicari per praekonem iussisse ut qui vellet, auro recepto, quidquid prius imperatoria de suppellectile cōemisset, si quidem ita placeret, restitueret. idem Lucium generum suum, imperii consortem, ad-



- τῶν Παρθαίων ἄρχοντος τότε τοῦ Βολογέσου.  
 2225 ἦν δὲ καλὸς ὁ Λεύκιος τὸ σῶμα καὶ τὴν γνώμην,  
 εὐμήκης, εὐοπτος, ἡδύς, ξανδόχομος, ῥοδόχρους·  
 ὃς καὶ συμμίζας τοῖς ἐχθροῖς ὑπερωφρωμένοις  
 ἐπὶ τε πλήθει καὶ στρατῷ καὶ φαρειροφορίᾳ,  
 τέλος κατηγωνίσαστο τὸ τοξοφόρον ἔθνος.  
 2230 Ἀλλὰ γὰρ ὥδε γεγονὼς τοῦ δρόμου καὶ τοῦ λόγου  
 θανμάζω τὸ παλίντοκον τοῦ τῶν ἀνθρώπων γένους,  
 καὶ πῶς οὐκ ἐξεκάζονται παῖδες τοῖς σφῶν πατράσιν.  
 αἰὲ μὲν λεοντόθυμον σκυμνὸν ὁ λέων τίττει  
 καὶ πάρδουλis ταντόθυμον καὶ τίγρις αὐτοτίγριν·  
 2235 παρὰ δ' ἀνθρώποις ἄριστοι παῖδες πρὸς τοὺς τοκέας.  
 καὶ δῆλον ὡς προαίρεσις τούτων ἢ παραιτία.  
 πρὸς τί μοι ταῦτα ληλεκται, καὶ τίς σκοπὸς τῷ λόγῳ;  
 ὁ Μάρκος μὲν τοῖς φεσικοῖς ὑπέκνυψε νομίμοις  
 καὶ τὴν πηλὸν ἀπέθωκε τῇ δανεισάσῃ φύσει  
 2240 δέκα κρατήσας ἔτει σὺν τοῖς λοιποῖς ἐγγέα·  
 εἰδὼς δ' ἐκείνου Κόμοδος παρῆλθεν εἰς τὸ κράτος,  
 μετράξ πατρῴων κατ' οὐδέν, μηδ' ἐμμετρίεις τι φέρων  
 τῷ Μάρκῳ τῷ γενήσαντι καὶ τῷ πεπαιδευκότῃ.  
 μίμοις γὰρ ἔχαιρεν αἰὲ καὶ μοιρομάχων θύαις  
 2245 καὶ γυναιξὶ καὶ φανλουργοῖς ἀνδράσι καὶ μεθύσοις,  
 καὶ ξίφος εἶχεν ἐνεργὸν κραυνομοῦν καὶ θῦον

2224 Βολογέσου A, Βολυγέσου R 2233 τρέφει AR 2237 καὶ  
 τίς] τίς μοι R 2239 τὸν M v. 2240 om. RR. cum vulgo  
 post 2242 ponunt. 2244 θεία A 2246 ἐνεργῶν AM, ἐνεργ-  
 γοῦν R

versus bellicosos pugnacesque Parthos misit, quorum id temporis rex erat Vologesus. praestabat autem Lucius tam animi quam corporis dotibus, vir procerus, facie pulchra, suavis, coma flava colore roseo. cumque pugnam cum hostibus conservasset, qui ob copiarum multitudinem pharetrasque suas nimium quantum ferociebant, arte nationem arcus gestantem vicit ac debellavit.

Quia vero ad hunc locum orationis et instituti nostri pervenimus, generis humani vicissitudinem admirari subit, qui nimirum fiat ut filii parentibus suis similes non evadant. etenim leo semper catulum gignit, qui leonino sit animo praeditus; pardalis item sibi similem animo feram, tigris ipsissimam procreat tigridem: at hominibus liberi parentibus dissimiles nascuntur; quam rem ab electione voluntatis oriri manifestum est. at enim quo nobis haec dicta sunt? quemve sunt ad scopum relata? nimirum Marcus imperator naturae se legibus submitisit lutumque naturae restituit, a qua mutuum acceperat, cum imperio 19 annis praefuisset. eius autem in locum filius Commodus successit, adolescens nulla in parte

- τοὺς δυνατοὺς καὶ προύχοντας καὶ τοὺς εἰσπορευτέρους.  
 ὁθεν καὶ τέλος εὗρατο κατὰξιον τοῦ βίον·  
 ἡμερμάκοις γὰρ ἀπέρρηξε ψυχὴν τὴν μισαισθόνον  
 2250 καὶ τὴν ζωὴν κατέστρεψεν ἁνθρωπῶς καὶ πρὸ χρόνου,  
 δις ἔξ κρατήσας ἔτισι τοῦ βασιλείου κράτους.
- D 'Ρωμαίων δ' ἔρξε μετ' αὐτὸν Περτίναξ ὁ τριγύρων,  
 ὅς μετὰ τῇ θάψει ἀγαγὼν εἰς βασιλείας δόμους  
 τοὺς παῖδας ἢ τὴν γαμετὴν ἀνόμως ἀνέρεθῃ.
- 2255 'Ἦν δέ τις 'Ιουλιανὸς Αἰδῖος κεκλημένους·  
 οὔτος, ὡς λόγος, ὥριον ἐκτήσατο τὸ στέφος,  
 τοὺς γαμυτάρχους τοῦ στρατοῦ χρημίμασιν ἐποσθίμους.  
 ἀλλὰ γὰρ οὐκ ἀπώατο τῆς βασιλείου τέχης,  
 Σεβήρου δὲ τοῦ Αἰβύτος ἐπαυστάντος τοῦτον  
 2260 μαχαίρας ἔργον γίνεται καὶ κακιγκάκως θνήσκει,  
 μετὰ γενσάμενος σχεδὸν τοῦ μέλιτος τοῦ κράτους,  
 δύο καὶ μόνους ἐντιχὼν μετὰ τῆς βασιλείας.  
 ἢ δὲ πολὺέτιλος αὐτὸν ἀπολοποιῶσα τέχῃ  
 Σεβήρου προσεγέλωσε καὶ χαροπὸν ἐνῆδε.
- P 47 2265 Τοῦτον ἀκούω· δειμυσθαι λουτρὸν τὸ τοῦ Ζευξίππου,  
 τὸ μέγα καὶ περίπλεστον τῆς Βυζαντίδος θαῦμα,  
 καὶ τοῦτο δὴ τὸ θείατρον τὸ τῆς ψευγαγωγίας,

2251 τῆς βασιλείας κράτος RR  
 κὴν κακῶς M, παραντία A  
 nunt AM

2259 γὰρ RR 2260 κα-  
 v. 2262 om. RR, post 2256 po-

patrissans, nec quidquam habens simile Marco patri, a quo procreatus et institutus fuerat. quippe mimis semper delectabatur et gladiatorum spectaculis et mulierculis et viris nefaria perpetrantibus ac temulentis. caedibus etiam sese polluebat, homines potentes illustres et opulentos gladio perimens. quapropter exitum illa dignum vita reperit. nam hau- stis venenis inquinatum caedibus animam efflavit, ac vivendi finem ante tempus fecit, cum imperio 12 annis potitus fuisset.

Praefuit autem Romanis post ipsum maxima gravis senecta Pertinax, qui cum necdum in palatium suos liberos et uxorem deduxisset, nefarie fuit interemptus.

Erat dum Didius quidam Iulianus, quem pretio mercatum esse coronam imperialem, ducibus copiarum largitione corruptis, perhibent. sed fortunae regiae fructum nullum tulit: quippe Severo Afro seditionem adversus ipsum concitante gladio necatus est et malus male periit, cum mel imperii propemodum non degustasset. hoc modo fortuna invidiosa Iuliano deserto Severo arrisit, eumque vultu hilari respexit.

Hunc audio balneum Zeuxippi condidisse magnum illud et celeberrimum Byzantinae urbis miraculum, itemque plenum illud admirandae voluptatis ac delectationis opus, quod totis oppidis et nationibus recrean-

- τὸ πόλεις ὅλας ἱκανὸν στέγειν καὶ γεναρχίας,  
 ἐν ᾗ πρὸς τέρψιν θέουσιν ἀμιλλητῆρες ἴπποι.
- 2270 Ὁ δὲ Σεβήρος ἱκανῶς ἐπιβιούδς τῷ κράτει,  
 καὶ δέκα ὅλοις ἔτεσι προσδιαρκέσας τοῦτω  
 σὺν ἄλλοις ἑξ πρὸς τῷ ἐνί, νόσῳ δεινῇ ἐμπίπτει,  
 καὶ μέλλων θνήσκειν τοῖς πωσι τὰ σκήπτρου καταλείπει,  
 ὃν ὁ μὲν πρῶτος ἔλαχε τὴν Ἀντωνίνου κλησιν,
- 2275 ὃν ἔλεγον Καράκαλλον, ὁ μετ' αὐτὸν δὲ Γέτας  
 ἀρχῆθεν κατωνόμιστο πρὸς τῶν γεγεννηκότων.  
 οὗτοι δ' εἰς ἑξ κρατήσαντες τῆς βασιλείας ἔτη  
 καὶ μῆνας δύο τῆς ἀρχῆς καὶ τῆς ζωῆς στεροῦνται. B
- Τῶν σκήπτρων τοίνυν ὁ πεπλὸς συχνάκις μεταπίπτων
- 2280 σὺν ἄλλοις ἐχαρίστω τὴν αὐτοκρατορίαν  
 καὶ τῷ Διοκλητιανῷ τῷ παρανομωτάτῳ,  
 ὃς προσεταιριζόμενος τὸν ταυτογνημονοῦντα  
 Μαξιμιανὸν Ἐρκούλιον, τοῦ Σατανᾶ τὸν παῖδα,  
 τοῦ κράτους ἔσχε κοινωόν. τῆς ἀνοχῆς σου, λόγι!
- 2285 καὶ σινδραμόντων εἰς ταῦτ' οὗ κακῶν μεγάλων,  
 ποῖον δεινὸν οὐχὶ παρῆν, ποῖον δ' οὐκ ἐτολμᾶτο!  
 σφαγαὶ καὶ πόνοι πανταχοῦ, καὶ λιμνασμοὶ αἱμάτων.  
 καὶ τὸ ζοφῶδες τῆς εἰρκτῆς εἶχε πολλοὺς ἐμψρούρους,  
 καὶ μᾶλλον τοὺς ἀπὸ Χριστοῦ τὴν κλησιν ἐσχγκότας. C
- 2290 πνεύσαντες γὰρ σφοδρότερον ἀνέμων βυρυθρόων

2268 τὰς M στέγειν M 2271 ἔτεσι ἐνδιαρκέσας RR  
 2272 προσπίπτει RR 2274 Ἀντωνίνος ARR 2276 τοῦ  
 γεγεννηκότος ARR νν. 2276—7 om RR. in priore AM ἐκρά-  
 τησαν. 2282 αὐτογνημονοῦντα MR 2286 δ' om R  
 2287 λιμνασμοὶ M

dis sufficit; in quo scilicet equi certantes inter sese delectationis huma-  
 nae decurrunt.

Ceterum Severus ubi satis vixisset in imperio, totosque in eo 17  
 annos exegisset, gravi oppressus morbo vitam cum morte commutavit.  
 moriturus filiis suis sceptrum reliquit, quorum natu maior Antonini nomen  
 habebat, cognomentum Caracallae: alteri Getae nomen parentes indide-  
 rant. praefuerunt annos omnino sex et menses duos.

Cum autem alea imperii saepius ab uno ad alterum se convertisset,  
 praeter alios Diocletiano quoque, viro sceleratissimo, summam potesta-  
 tem tribuit. is adiuncto sibi Maximiano Herculio, Satanae filio, qui ean-  
 dem erat cum ipso in sententia, consortem imperii fecit. o patientiam  
 tuam, fili dei sermo. cum duo magna mala simul concurrerent, quid ca-  
 lamitatis non aderat? quid non designabatur? ubique caedes, mactatio-  
 nes, sanguinis effusiones stagnorum in modum: obacuris in carceribus  
 multi custodiebantur, praesertim a Christo denominati. quippe ventum

τῆς εὐσεβείας τὸ θντὸν ἀρτίθντον ὑπάρχον  
ἐφιλονείκουν ἐκ ῥιζῶν προμνύθεν ἀνασπᾶσαι  
ὡς κλάδον νεομόσχευτον, ὡς ἀπαλὸν δενδρόιον.  
ἐντεῦθεν στρέβλιναι καὶ δεσμίᾳ, κατὰθυσιν ἀνθρώπων,

2295 καὶ σύρκες μελιζόμεναι καθάπερ ἐν μακέλλῳ.  
ἀλλὰ θντιομαχίσαντες ἀλόγιστα πρὸς τοῦτο,  
καὶ μιάτην ἐλακτῆσαντες ὡς κύνες λυσσητῆρες,  
ὄνομα δὲ τὸ τοῦ Χριστοῦ σβῆσαι μὴ δννηθέντες,  
μανέντες οἱ τρισάθλιοι ῥιπτοῦσι μὲν τὸ στέγος,

2300 εἰς τέχην δὲ κατὰγουσιν αὐτοὺς ταπεινοτέρων,  
καὶ κήπων ἐπιμελῆται καὶ θντενται δενδρόων

D καὶ θντοσκάοι γίνονται, καὶ λαχανοκομοῦσιν.  
ἀνυλαβίσθαι πάλιν δὲ θελήσαντες τὸ κράτος  
καὶ τοῦ σκοποῦ δτήμυρτον καὶ τοῦ κατὰθνμιού,

2305 καὶ τὰς ψυχὰς ἀπέρρηξαν θανάτοις βαρυντάτοις,  
τῆς βασιλείας ἄρξαντες εἴκοσι δύο ἔτη.

Οὔτοι λαμβάνουσι γαμβροὺς αὐτῶν ταῖς θυγατράσιν,  
ἀνυγορεύσαντες αὐτοὺς Καίσαρας οἷα τέκνα,  
ὁ πρῶτος μὲν Γαλλέριον ἐπὶ τῇ Βασιλείᾳ,

2310 Μαξιμιανὸς δὲ Κώνσταντα τὸν τοῦ Κλαυδίου παῖδα  
τοῦ πρὸ μικροῦ τὸ τῆς ἀρχῆς ἀνέλωσμένου κράτος.  
εἶχε δ' ὁ Κώνστας γυμειτὴν Ἑλένην τὴν ὀλβίαν,  
ἐξ ἧς ὁ μέγας νικητὴς προῆλθε Κωνσταντῖνος\*

2292 προμνύθεν AMR  
χορόνους εἴκοσι δύο AM

2300 κατὰγοντες M v. 2306 om R

quemvis gravissimum spirando superantes plantulam pietatis adhuc recentem radicitus evellere singulari studio conabantur, veluti ramum quandam non ita pridem insertum arboremve tenellam. hinc tormenta vincula mactationes hominum: hinc carnes membratim discerpebantur, tanquam in macello fieri consuevit. enimvero posteaquam ex animi lubitu satis hac in parte bruto impetu decertassent, frustra quo cuncta furiosorum in morem latrassent, nec tamen Christi nomen abolere potuissent, ad insaniam redacti miserrimi homines abiecta corona semet ad fortunam et condicionem humiliorem domittunt, adeoque curatores hortorum, arborum plantatores, fossores stirpium olerumque nutritores fiunt. at ubi recuperare vellent imperium, gravissimo caedium genere vitam amiserunt.

Generos sibi dolegerant, quibus filiae nuberent, eosque tanquam natos ex se filios Caesares designarant, primus quidem Galerium, Valoriae filiae maritum, alter vero, nimirum Maximianus, Constantem Claudii filium, qui non ita pridem imperaverat. habebat iam tum Constantia Helenam uxorem, feminam beatissimam, e qua magnus ille triumphator

- ἀλλὰ γὰρ δυσωπούμενος τὸ κῆδος τοῦ τυράννου  
 2315 αὐτὴν ἀποβαλλόμενος μίγνται Θεοδώρα,  
 Μαξιμιανοῦ τῇ θυγατρὶ, καὶ παῖδας ἀποτίκτει,  
 μεθ' ὃν καὶ τὸν Κωνσταντῖον τοῦ Γάλλον τὸν πατέρα  
 καὶ τοῦ παρανομήσαντος καὶ δεδουσεβηκότος  
 Ἰουλιανοῦ τοῦ μισαροῦ καὶ καταριτοτάτου.  
 2320 Ὁ Κωνσταντῖνος τοιγαροῦν τοῦ Κωνσταντος τὸ λάχος  
 ὡς πατρικὸν πυραλαβὼν, καὶ βλέπων τὰ Ῥωμαίων  
 κακῶς περιστροφούμενα ζάλεις ἀλλεπαλλήλοις  
 ὡς τῆς ἀρχῆς εἰς πλείονας ἀρχὰς διηρημένης  
 (ἔρχε καὶ γὰρ Μαξέντιος, καὶ μετ' αὐτοῦ Σεβήρος,  
 2325 καὶ Μαξιμῖνος σὺν αὐτῷ μετὰ τοῦ Γυλλερίου),  
 ἐγείρει μάχας κατ' αὐτῶν, κατατροποῦται πάντας,  
 καὶ βυσιλεὺς καθίσταται καὶ κρῆνται μονοκράτωρ,  
 καὶ θρόνον γίνετα Χριστοῦ σεπτῆς ἀγελαρχίης,  
 πρῶτος ἀνάκτων τῷ Χριστῷ προσκολληθεὶς γησίως.  
 2330 οὗτος καθεῖλε τοὺς βωμούς, ἔκλεισε τὰ τεμένη  
 ἐν οἷς προσῆγον Ἕλληνες δαίμοσι τὰς θυσίας,  
 καὶ τῶν αἰσχυρῶν ἐναγισμῶν καὶ ἐν πυρὶν ὀργῶν  
 σχολὴν κατεψήφισατο καὶ πάσης βδελυρίας.  
 καὶ γέγονε περίτρινος σάλπιγξ ἀργυροσάλπιγξ,  
 2335 ἀπ' ἄκρων γῆς εἰς ἄκρα γῆς ἰχουσα καὶ βοῶσα,  
 καὶ πανταχῇ σαλπίζουσα τὴν εἰς τὸν κτίστην πίστιν.  
 πόλεως δὲ βυλούμενος δομῆτωρ χρηματῖσαι

2314 κῆδος vulgo  
 2326 μάχη MR

2324 αὐτὸν ARR  
 2336 πανταχοῦ R

2325 μετ' αὐτὸν p. A  
 2337 χρηματῖσαι A

Constantinus genitus fuit: verum tyranoi gloriam reveritus, ea repodiata, Theodora cooigium amplexus est, Maximiani filiae, de qua liberos etiam procreavit, quorum in numero fuit Constantios Galli pater itemque Iuliani praevicatoris impii maximeque execrandi.

Secundum haec Constantinus eam imperii partem, quae Constanti sorte obvenerat, veluti paterno iure debitam consecutus, cum res Romanae miseret continetibus agitari fluctibus, imperio multis in principatus diviso (nam una praeerant ei Maxentius, Severus, Maximinus, Galerius), bellum in eos movet, deque cunctis victoria potitus solus imperatoriam potestatem adipiscitur: simul venerandi gregis Christi fit ovicula, primas imperatorum Christo vere agglutinatus. hic et aras evertit et delubra clausit, in quibus ethnici malis geniis hostias offerebant; itemque promulgatis legibus turpes lustrationes, orgia foeda, cunctas abominationes denique cessare iussit. hoc modo factus est velut argentea quaedam tuba, quae clare ab extremis terrae partibus ad alias extremitates sonuit, ac fidem in creatorum clangore cunctis in locis pro-

- C τὴν τῶν τυφλῶν κατέλαβε Χαλκηδονίων πόλιν.  
καὶ κτίζειν ἀπαρξάμενος πρᾶγμα κατεῖδε ξένον·
- 2340 καὶ γὰρ μεγαλοπύργους ὕψις ἐπιπτάστες  
τοὺς λίθους ἀφαρπάσαντες μετήνεγκαν ἐκεῖθε  
ἐπὶ τὴν πόλιν Βύζαντος τὴν περικαλλεστάτην.  
ὁ τοῖσιν θεοφροσύνητος αὐτάναξ Κωνσταντῖνος  
οὐκ ἀπὸ τῆς ἐγκωκῆς, ἀλλ' οὐδ' ἐκ ταυτομάτου
- 2345 συμβῆναι τὸ γινόμενον τοῦτο περὶ τοὺς λίθους,  
ἐκεῖθεν μεταθέμενος στρέφει τὴν γνώμην ὅλην  
ἐπὶ τὴν πανενδαμῶνα πόλιν τῶν Βυζαντιῶν,  
καὶ πόλιν ὀλβιόπολιν αὐτῇ προσανεγείρει,  
πόλιν τὴν μεγαλόπολιν, πόλιν τὴν νέαν Ῥώμην,
- 2350 Ῥώμην τὴν ἀρρητὶδωτον, τὴν μήποτε γηρῶσαν,  
Ῥώμην αἰὲν νεάζουσαν, αἰὲν καινιζομένην,  
Ῥώμην ἀρ' ἧς προχέονται χαρίτων αἱ συρμιάδες,  
ἣν ἡπειρος προσπτεύσεται, θάλασσα δεξιούται,  
ἡπίως ἀγκυλιζονται παλάμαι τῆς Ἑνρώπης,
- 2355 ἀντιγίλει δ' ἐτέρωθεν τὸ τῆς Ἀσίας στόμα.  
Ἀλλὰ τὰ μὲν αὐχίματα ταύτης τῆς βασιλίδος  
ἐτέρου λόγου καὶ καιροῦ καταριθμεῖν καὶ γράφειν·  
ἐπὶ δὲ τὴν διήγησιν πάλιν ἐπανιένον.  
ὁ γὰρ τοι γαληνότατος καὶ μέγας Κωνσταντῖνος
- 2360 εἴσει μὲν ἐκράτησε δέκυ σὺν ἄλλοις δύο

2339 καταρξάμενος M      2340 ἐπιστάτης R      2341 ἀφαρπά-  
ζοντες A      κατήνεγκαν R      2342 περικαλλεστάτην R      2343 θεο-  
φροσύνης M      2345 γινόμενον M      2359 ὡς γὰρ ὁ γ. AR

paganit. cum eundem urbem condere vellet, caecorum Chalcedonensium civitate exstruendam statuit; quod opus ubi coepisset inchoare, novum quoddam prodigium vidit. nam magnis alis praeditae volucres cum advolassent, abreptos lapides inde pulcherrimam ad urbem Byzantinam deportarunt. quapropter Constantinus imperator, qui divinitus gubernaretur ac regeretur, animoaverso rem hanc quae acciderat non fortuito nec casu evenisse, averso inde animo totum consilium mutat, seque ad opulentum Byzantium oppidum confert, e quo beatissimam et fortunatam urbem excitat, urbem inquam magnam, Romam novam, Romam carentem rugis, nunquam senescentem, sed perpetuo iuvenescentem seque renovantem, Romam illam denique de qua gratiarum rivi profluunt; quem terra continens amplectitur, et mare vicissim excipit; quam iucunde ornant Europae manus, et ab altera parte os Asiae deosculatur.

Enimvero laudes, quibus haec urbs imperatrix sese laetat, alterius loci et temporis fuerit enumerare: nunc ad institutam mihi narrationem revertendum erit. cum ergo serenissimus ille Constantinus pulverem corporis depositurus ac tabernaculi figulinum vas terrae, quae mutuum

τῆς πρεσβυτέρας Ῥώμης καὶ δις δέκα Βυζαντίδος·

ὥς δ' ἐμελλεν ὡς ἄνθρωπος ἐκ γῆς γεγεννημένος

P 49

τὸν χοῦν ἀπογορῖξαι καὶ τῇ πηλῷ διδοῦναι

τὴν δανισθεῖσαν παρ' αὐτῆς τοῦ σκῆνους κεραιμίαν,

2365 Κωνσταντίον τὸν δεύτερον υἱὸν ἀναγορεύει

πάσης ἐνώας κράτορα, τοῖς δὲ παισὶ τοῖς ἄλλοις

(ἦσαν δ' αὐτοῖς δνόματα Κώνστας καὶ Κωνσταντῖνος)

χειρῖσι τὰ προσέσπερα καὶ Ῥώμην καὶ Γαλλίαν.

ἀλλ' οὕτοι μὲν ἀπέσβησαν τάχιον καὶ πρὸ χρόνου,

2370 πόλεμον φεῦ εἰς ἔμηνυλον ἀλλήλοισι καταστάτας

καὶ τὰς ἀλλήλων θείλοντες ἀρπάσαι κρατορίας·

εἰς μόνον δὲ Κωνσταντίον τὸ πᾶν μετέβη κράτος,

ὃς τὰ μὲν πρῶτα Καίσαρα τετίμηκε τὸν Γάλλον,

τὸν αὐτανυψὶν αὐτοῦ, τὸν Κωνσταντίον παῖδα,

2375 βασιλειῶντα δὲ μαθὼν καὶ τυραννεῖν ὀρμιῶντα

B

καὶ πάντα μηχανώμενον ὥστε τυχεῖν τοῦ πόθου

τὴν κεφαλὴν ἀφαιρεῖτο, πᾶσαν ὀρμὴν προηθάσας.

τὸν ἀδελφὸν τοῦ Γάλλου δέ, τὸν χοῖρον τὸν δεσπότην,

Ἰουλιανὸν τῷ Καίσαρος ἐκόσμησε στεφάνῳ·

2380 ἔφ' οἷς ἀστειζόμενος δῆθεν ὁ παραβάτης,

καὶ τὴν ἐσθῆτι τὴν αὐτοῦ δεικνὺς τὴν ἐκ πορφέρας,

ἐκείνο τὸ θρυλούμενον ἐπίλεγε τοῖς πέλας

“πορφύρεός τε θάνατος κατέλαβε καὶ μοῖρα,”

ὥς ἐν χλαμίδι πορφερεῖ καὶ Γάλλον τεθνηκότος.

2363 τῷ M      vv. 2363—4 post v. 2359 ponunt AMR, addito  
post v. 2362 hoc: εἰς τὴν αὐτὴν εἰσδράμοι δὲ τὴν πάντας ἐκδαμά-  
ζων. 2368 χαρίζε RR      2369 κατέβησαν M      2371 ἀφαι-  
ρίζειν ARR      2383 ab Homero, Il. 5 83, pro te malim με.

dederat, reddīturus esset, postquam regnasset annos 12, alterum ex filiis Constantinum totius Orientis imperatorem designat, reliquis duobus, quorum erant nomina Constans et Constantinus, Romam Gallias ceterasque versus Occidentem sitas provincias tradit. atque hi quidem ante tempus decessere, bello civili contra se invicem excitato, cum alter imperium alterius rapere conaretur: ad solum autem Constantinum universa potestas devenit. is primo Caesaris dignitatem Gallo concessit, patrueli suo, Constantis filio. verum ubi comperisset hunc regnum affectare, ad tyrannidem proruaere, nihil non moliri quo voti compos fieret, omni conatu eius anteverso caput ei praecidi curavit. deinde Galli fratrem, porcum illum foetidum, Iulianum corona Caesarea cohonestavit. quo factum est ut desertor illo fidei urbanum quiddam proferre volens, purpurea vestis sua commonstrata, tritum illud vulgo verbum ad stantes enuntiaret, “purpurea mors et fatum occupavit,” significare volens Gallum etiam in

- 2385 *μητὰ μικρὸν δ' ἀποστατεῖ Θεοῦ καὶ βασιλέως,*  
*ἐξόμενται τὸν σεβασμὸν ὃν εἶχεν εἰς τὸν κτίστην,*  
*καὶ προσκολλᾷται δαίμοσι τοῖς τρισαλιτηρίοις,*  
 C *αἵμιασιν ἀποπλύνει δὲ φεῦ τὸ λουτρὸν τὸ θιῶν,*  
*ὄπλῳ κινεῖ καὶ πόλεμον κατὰ τοῦ σισσωκότος,*  
 2390 *καὶ περιτίθῃσιν αὐτῷ τὴν ἀντοκρατορίαν.*  
*ὅπερ μυθῶν Κωνσταντίος, καὶ τῷ Θυμῷ καχλάσας,*  
*νόσῳ πιῆζεται δεινῇ, καὶ μετ' ὀλίγον θνήσκει,*  
*κατάρξας τὸ βασιλείον εἴκοσι κράτος ἔτη,*  
*ταῖτα τὰ τρία πονηρὰ τὰ παρ' αὐτοῦ προαχθέντα*  
 2395 *ἀνακλαιόμενος πικρῶς καὶ φέρων ἐπὶ γλώττης,*  
*τοῦ Γάλλον τὴν ἀναίρεσιν ἀδίκως γεγοντίαν,*  
*πίστεως τὴν παρατροπὴν καὶ τὴν καινοτομίαν,*  
*καὶ τὴν ἀνάρρησιν αὐτοῦ τοῦ θιομισιστάτου.*  
*Ἀλλὰ γὰρ οὐκ ἐνύσταξεν ἐπὶ μικρὸν ἢ δίκη,*  
 D 2400 *οὐδ' ὁ παντόπτης ὁφθαλμὸς ἐκάμινυσεν εἰς πλόν,*  
*ἀλλ' ἤγειρε τὸ βλέμμαρον, εἶδε τὸν ἀποστάτην,*  
*κατεῖδε τοὺς ἐναγισμοὺς καὶ τὰς ζωοσφυγίας,*  
*τοὺς τῶν αἱμάτων ποταμούς, τὰς ἀνθρωποκτονίας,*  
*καὶ πᾶν αἰσχρὸν καὶ μυσαρὸν καὶ πληρὲς δυσσεβείας*  
 2405 *τὸ παρ' αὐτοῦ τελούμενον, καὶ μυσαχθεὶς τὴν λύσσαν*  
*τοῖς Ἡέρσαις παραδέδωκεν ὥς λένουσιν ἀγρίοις*  
*τὸν χοῖρον τὸν πηλόφυρτον πικρῶς διασπαράττει.*

2386 ἔσθεν M πρὸς R 2395 δεινῆς καὶ γλώσσης ἐπιφέρειν R  
 2396 τοῦ γένους AR ἀνάρρησιν A αἱμῶς M 2406 παρα-  
 δίδωσιν R

veste purpurea extinctum fuisse. non autem multo post tam a deo quam imperatore deficit: eiurat religionem et cultum, quo creatorem suum af-  
 fecerat; sceleratissimis se genis agglutinat; sanguine (proh impium faci-  
 nus!) lavaeum illud divinum eluit; bellum adversus eum concitat a quo  
 servatus fuerat; imperium denique sibi usurpat. quo cognito Constan-  
 tius excanduit, ac morbo gravi correptus paulo post rebus humanis ex-  
 cessit, cum quidem tria mala per se facta deploraret ac in lingua conti-  
 nenter haberet, primo, quod genere sibi propinquos iniuste sustulisset e  
 medio, deinde quod fidem Christianam adulterasset ac in ea quaedam in-  
 novasset, tertio quod impiissimum hunc Iulianum Caesarem designasset.

Enimvero non longum ad tempus iustitia dormitavit, nec inspector  
 ille cunctorum oculus diu connixit: sed palpebram sustulit, desertorem  
 intuitus est, vidit piacula, mactationes victimarum, sanguinis rivos, ho-  
 minum caedes, omnem denique turpitudinem abominationem, impietatis  
 plena facinora, quae designabat; et furorem hominis execratus, Persis  
 veluti saevis leonibus volutatum in luto suam immaniter dilacerandum



- καὶ πίπτει μὲν ὁ θυσσεβὴς ἔργον φανὲς ὁμοφαίως,  
 μῆνας ἑπτὰ τὸ εὐκλείδης κράτος τῆς βασιλείας  
 2410 σὺν ἔτη δύο θυσσεβῶς ταράσσας καὶ κινήσας·  
 ἢ γῆ δ' οὐ παραδέχεται τὸ σκῆνος τοῦ βεβήλον,  
 ἀλλ' ἐν σεισμῷ καὶ τιναγμῷ κάτωθεν ἀποπτύει  
 τὸν ἀσιβείας συσσεισμῷ δονήσαντα τὴν κτίσιν.  
 καὶ πάλιν λάμπει φαιδρωπὸν τῆς πίστεως ἡ χάρις P 50  
 2415 τὸ στέφος Ἰωβιανοῦ τοῦ κράτους δεξαμένον.  
 Ἀλλὰ καὶ τοῦτον πρὸς μικρὸν τῆς τέχης γενουμένον  
 καὶ παρελθόντος τάχιον καὶ γῆθεν μεταστάντος  
 (μῆνας ὀκτὼ γὰρ τῆς ἀρχῆς ἐκράτησε Ῥωμαίων)  
 εἰς Οὐαλεντιανὸν τὰ σκῆπτρα μεταβαίνει,  
 2420 ὃς ἀδελφὸν Οὐάλεντα τὸ στέφος περιβάλλει  
 καὶ τῆς ἐνῶς κράτορα τοῦτον ἀναδεικνύει,  
 τὸν δὲ καλὸν Γρατιανὸν τῆς πρεσβυτέρως Ῥώμης,  
 τὸν ἐκ Σιβήρας γαμητῆς αὐτῷ γεγεννημένον.  
 Οὐάλης μὲν οὖν ὁ θυσσεβὴς προσθήμενος Ἀρείῳ  
 2425 τῷ κατὰ τοῦ δεσπότης μου κακῶς φρουραζομένῳ, B  
 καὶ τὸν λαὸν τὸν εὐσεβῆ πικράνας καὶ συνθλίβας,  
 πρὸς τροφῇ μετ' οὐ πολλὴ γίνεται τοῦ παμφάγου,  
 ἀχρημιὰν καθυποδὸς ἐν τῷ τοῦδ' Σκύθας φέγγειν,  
 δέκα πρὸς τέσσαρσιν ἀρχῆς κρατήσας τῆς ἐνῶς.  
 2430 ὁ δὲ καλὸς Γρατιανὸς Οὐάλεντος πεινόντος,  
 καὶ πάσης ἡδὴ τῆς ἀρχῆς εἰς τοῦτον μεταστάσης

2408 μαχαίρας M

2413 δινήσαντα A

2415 Ἰωβιανοῦ τὸν

στέφανον ARR

2416 τὸ στέφος R

2418 γὰρ τῆς] καὶ

γὰρ RR

2420 ἀδελφὸς Οὐάλεντος M

2424 γόνυ ARR

2425 φρουραζομένῳ R

tradidit. hoc modo cum vir impius gladio vulneratus occubuisset, ne ipsa quidem terra corpus hominis profani admittere voleit, sed successionem ac motu quodam expulit eum qui concussionem impietatis universam creaturam turbaverat. hinc iam rursus hilari vultu fidei gratia splenduit, posteaquam Iovianus imperator designatus fuisset.

At ubi etiam ille fortuna exiguum ad tempus degustata rebns terrenis excessisset, Valentiniano imperium delatum est. is Valentem fratrem imposita corona collegam adscivit, ac Orientis quidem illum imperatorem renunciavit, egregium vero Gratianum veteri Romae praefecit, ex Severa coniugo natum. ex his Valens, vir impius, addictus Ario, qui contra dominum nostrum superbe insurrexit, populomque religiosae pietatis studiosum acerbo vexavit et afflixit, non longo post tempore ab edaci consumptus est igne, cum Scythas fugiens in turgurium paleis refectum se receperisset. at praeclarus ille Gratianus, Valente sublato iam

- (καὶ γὰρ Οὐαλεντινιανὸς ἔφθη δοῦναι τὸ χρῆος,  
ὃ τῆς πυρόδου τῆς εἰς φῶς αἵτιος φανὴς τούτου,  
χορητὸς ἀνὴρ, θεοσεβής, ἄλκιμος τὰ πρὸς μάχας,  
2435 δύο πρὸς δέκα τῆς ἀρχῆς κραιώσας τῶν Ἀσόνων),  
τὴν πρῶτον Θεοδόσιον ἄρχειν τῆς ἑω πέμπει,  
ἄνδρῳ βριθύν, ἀρεϊκόν, ἐξ Ἰσπανίας γόνυ,  
οὐ χαρισάμενος αὐτῷ τὸ κράτος ἀλογίστως,  
δοὺς δὲ τῆς νίκης ἔκδολον ἤπειρ κατὰ βυρβάρων  
C 2440 ὑπερβαινόντων ψάμαθον τὴν παραγιαλιτίν  
ὑπὸ Θεοῦ φρουρούμετος ἦνται ὁ γεννάδας.  
ὁ κράτωρ οὖν Γρατιανὸς ἐκείνον βασιλεύσας  
καὶ τοῖς ἐφίοις γένεισι μόνωρχον ἐπιστήσας,  
τὰ μέρη τὰ προσέσπερι καὶ Ρώμην οἰκιστοῖται.  
2445 Οὗτος, φασίν, ὁ βασιλεὺς γυναιὸν προσελθόντος  
καὶ κατειπόντος πρὸς αὐτὸν τοῦ σενομοζυγοῦντος  
ὅτι πληγὰς καὶ ὑβδισμοὺς αὐτῇ συχνῶς ἐπάγει,  
“οὐδέν, ὦ γύναι, πρὸς ἐμὲ τοῦτ’ ἔφησεν ἐσθλῶς.  
ἐκείνης δὲ τῆς γυναικὸς αὐτῆς προσεπειπούσης  
2450 καὶ κατ’ αὐτοῦ βουλευέσθαι Γρατιανοῦ τὸν ἄνδρα,  
πάλιν ἀνταπεκρίνατο “τί σοι πρὸς τοῦτο, γύναι;”  
ἐσθλῶς δ’ οὕτω τοι φασὶ Γρατιανὸν τοξεύειν  
D ὡς φρένας ἔχειν λέγεσθαι Γρατιανοῦ τὰ βέλη.  
Τούτου σφαγέντος οἰκτιστά παρὰ τινος τυράννου  
2455 ὁ κράτωρ Θεοδόσιος Ρώμην καταλαμβάνει,  
2433 τούτου R 2434 ἐπεικῆς R v. 2435 om AM 2442 δι MRR  
ἐκείνος M 2450 βουλευέσασθαι R

consecutus universum imperium (quippe Valentinianus etiam naturae debitum persolverat, Gratiani pater, vir probus, religiosus erga deum, in praeliis animosus ac fortis, cum duodecim annos imperasset), Theodosium primum ad Orientis gubernationem ablegat, virum gravem, maiortium, ex Hispania oriundum, non abs re hoc ipsi largitus imperium. quippe debitum ei concessit victoriae praemium, quam de barbaris vir magnanimus, et qui divinitus defendebatur, adeptus fuerat. ipse autem Gratianus, hoc nationibus orientalibus praefecto, sibi provincias occidentales cum urbe Roma retinuit.

Memoriae proditum de Gratiano accepimus, cum muliere quadam accedente ac maritum deferente, quod frequenter eam plagis et verberibus multaret, apte respondisse “nihil hoc ad me, mulier.” at cum illa subiecisset maritum suum ipsi quoque Gratiano insidiari, rursus illum respondisse “quid hoc ad te, mulier?” tradunt etiam Gratianum adeo peritum sagittandi fuisse, ut eius tela mentem habere perhiberentur.

Interfecto autem Gratiano miserabiliter admodum a quodam barbaro, Theodosius imperator Romam profectus est, ac parricidam ultus Romae

- καὶ τὸν φονεὺν τίθηται, καὶ τὸ τῆς Ῥώμης κράτος  
εἰς Οὐαλεντινιανὸν τὸν νέον μεταφέρει,  
τὸν ἀδελφὸν Γρατιανοῦ τοῦ βασιλευκτότος.  
καὶ πάλιν ἄλλος τέραχος, πάλιν βαρύνθρους κλέδων,  
2460 τὸ τῆς ἀρχῆς φιλονικῶν καταποντίσαι σκάφος.  
Εὐγένιός τις τυραννεῖ, καὶ βασιλεὺς ἀγγλὴν  
χρησάμενος ὀδυντηρῶς τὸν βίον κατιστρέφει.  
καὶ πάλιν Θεοδόσιος κατὰ τοῦ παλαμναίου.  
ζωορεῖται γούν ὁ τέραννος, δεισιπύται χειροπέδαις,  
2465 τοῦ θράσους δίκας τίθηται καὶ τῶν τετολμημένων,  
καὶ τῆς ζωῆς καὶ τῆς ἀρχῆς ἐλεινῶς ἐκπίπτει.  
καὶ βασιλεὺς Ὀνώριος τῆς πρεσβυτέρως Ῥώμης  
καὶ κράτωρ ἀναδίδκνται πρὸς τοῦ πατρὸς ἐπτάναξ,  
ὃς ἐκ Πλακίλλης γέγονεν υἱὸς Θεοδοσίῳ.  
2470 Θεοδοσίῳ δὲ λοιπὸν τὸν βίον λειοπτότος,  
ἐν ἔτισιν ἰθύναντος δικαιοπύτῃ τὸ κράτος,  
Ἀρκάδιος χειρίζεται τοὺς οἴακας τῆς ἔω,  
ἐκ τῶν αὐτῶν ἀναγεῖς σπερμάτων Ὀνωρίῳ.  
τότε κατασφονήσαντες ὡς μαλακοκαρδίῳ  
2475 τοῦ τῆς ἐσπέρως ἄρχοντος αἱματορροῦφοι Γότθοι,  
σῖλοπλον ἔθνος, δέσμημον, χαῖρον ἀνδροκτισταῖς,  
τῶν ὄρων κατιστρέχονσι τῆς παλαιτέρως Ῥώμης,  
καὶ πλοῦτον τὸν βασιλεῖον Ἀλάριχος λαμβάνει

P 51

B

2458 τοῦ προβεβασίλευκτότος R 2460 καταποντῶσαι R 2464 μὲν AR  
2470 ἐλειπόντος R 2474 τοῦτον R

imperium Valentiniano iuniori, Gratiani fratri, tradidit \*). hinc rursus alia turba, rursus alia gravis et horrida tempestas imperium demergere conata est. quippe tyrannidem Eugenius quidam usurpavit, et Valentinianus imperator strangulatus misere vitam amisit. rursus ergo Theodosius militem adversus parricidam educit: tyrannus vitus in potestatem redigitur, compedibus ligatur, audaciae suae flagitiorumque signatorum poenas luit, simul denique vitam et imperium amittit. secundum haec Honorius a patre Romae veteris imperator renuntiatur, a Placilla Theodosii coniuge natus. cumque Theodosius etiam ipse vitam hanc reliquisset, Orientis imperium Arcadio cessit, ex iisdem cum Honorio parentibus orto. id temporis contempto principe Occidentis, tanquam effeminato, Gothi sanguinolenti, natio bellicosa, superatu difficilis, caedibus gaudens, in Romae veteris limites excurrunt, eorumque rex Ala-

\*) addendum ex aliis: qui tribus tantum annis Romae veteri praefuerat. LXXVCL.

- καὶ Πλακιδίαν ἀδελφὴν οὖσαν τοῦ βασιλέως ,  
 2480 ἥτις φηγοῦσα παρενθὺν τὰς χεῖρας τῶν βαρβάρων  
 σπονδῇ πρὸς τὸν Ὀνώριον τὸν ἀδελφὸν ἐκτρέχει,  
 εἰς Ῥάβενναν σιτερόφυρον πόλιν προσπεινεγύατα,  
 καὶ Κωνσταντῖνῳ ζεύγνυται τῷ ταύτην σεσωκότῃ·  
 ἔξ ὧν Οὐαλεντινιανὸς ὁ νέος ἀπετέχθη,  
 2485 ὁ μετὰ ταῦτα βασιλεὺς ἀναδειχθεὶς τῆς Ῥώμης.  
 ὡς δὲ τὸν χοῦν Ἀρχάδιος ἀπέθετο τοῦ σκήθους,  
 ἔτεσι δέκα πρὸς τρισὶν αἰσῶς βασιλεύσας,  
 τῆς Ἰω Θεοδόσιος ἐγκάθεται τοῖς θρόνοις,  
 ὃν βασιλεὺς Ἀρχάδιος ἔξ Εὐδοξίας ἔσχεν.  
 C 2490 Ὁ τοίνυν Θεοδόσιος ἰδίαν θυγατέρα  
 πέριπει Οὐαλεντινιανῇ πρὸς γάμον κοινωσίαν.  
 ἀλλὰ γὰρ τὸ φιλήδονον τούτου τοῦ κενῶν  
 καὶ λήττησις ἀκάθικτος ἢ τῆς φιλοσαρκίας  
 ζωῆς αὐτὸν ἐστέρησε καὶ κράτους βασιλείων,  
 2495 καὶ τὴν τοῦ λήχους κοινωτὸν κατήγαγεν εἰς ὕβριν.  
 ὅπως δὲ τοῦτο γέγονεν εἰρήσεται συντόμως.  
 Μύξιμός ἦν ὑπατικὸς ἐν Ῥώμῃ πρωτιστεῖων.  
 τοτὶς συνήκει γύναιον ἐπέραστον τὴν ὕβριν,  
 κάλλος ἀμήχανον ἀγχοῦν, κῆπος ἄντικρυς κάλλους·  
 2500 ἐκόσμιε δὲ τὸ γύναιον ἢ σωφροσύνη πλέον.  
 ὅπερ ἰδὼν ὁ βασιλεὺς ἀλίσκεται τῷ κάλλει,  
 D καὶ πάντα κάλων συγκινεῖ πρὸς τὸ τυχεῖν τοῦ πόθου.
- 2483 ζεύγνυται R v. 2487 om R 2489 ἔσχεν ἔξ Εὐδοξίας AMR  
 2490 οἰκίαν R 2492 τοῦδε AMR 2493 ἦ] ἐκ R 2502 συνωθεῖ M

ricus imperatoris opibus potitur et ipsa imperatoris sorore Placidia, quae mox de barbarorum manibus elapsa celeriter ad Honorium fratrem se contulit, qui Ravennam, urbem munitam, profugerat. est autem in matrimonium collocata Constantio, per quem servata fuerat; deque his Valentinianus iunior procreatus est, qui secundum haec Romae imperium consecutus fuit. posteaquam Arcadius terrenam corporis molem deposuerat, Theodosius in orientalis imperii solium collocatur, quem Arcadius ex Eudoxia coniuge genuerat.

Is filiam suam Valentiniano ad coniugii societatem misit, quem iuvenem voluptatum amor et insanum studium explendi libidines carnis, quod nullis inhiberi vinculis poterat, non imperio tantum sed etiam vita spoliavit, ipsamque vitae sociam iniuriae alterius exposuit; quae res quo pacto gesta fuerit, breviter exponetur.

Erat in urbe Roma vir consularis Maximus, facile princeps inter ceteros. habebat is uxorem eleganti praeditam facie, quaeque propter venustatem formae quidam velut hortus pulchritudinis esse videretur; et ornabat eandem multo etiam magis castitas atque pudicitia. cum hanc

- τῷ γοῦν ἀνδρὶ τῆς γυναικὸς Μαξιμίῳ συγκυβεύων  
καὶ καθυπέριτος θανείς, μὴ γέροντος χροπῖον,  
2505 λυμφάνει τὸν δακτύλιον τὸν χρυσεὸν ἐκείνου,  
φαιρέγγον ἐσόμενον τῶν ἐποφειλομένων.  
ἐκπέμπει τὸν δακτύλιον τῇ γυναικὶ σημειῶν,  
τὴν ἄφιξιν ἐνδῶσονται τὴν πρὸς τὴν βασιλίδαν.  
πιστεύει τοῦτοις ἡ γυνή, γνωρίζει τὸ σημεῖον.  
2510 φθάνει πρὸς τὰ βασιλεῖα. τίνα τὰ μετὰ ταῦτα;  
ὁ βασιλεὺς ἀπολαβὼν ταύτην υἱοχρύνει βίαν.  
μυθάνει ταῦτα Μάξιμος, πιμπράται τὴν καρδίαν,  
εἰς ἄμνηταν ὀλλύζεται, δόλους παντοίους ῥάπτει,  
καὶ τελειτὰν θανатоῖ ξίζει τὸν βασιλῆα,  
2515 φρονρῶν ἀρίστων στρατηγῶν πρῶτον αὐτὸν στερήσας,  
αἰσχύνει καὶ τὴν γαμετὴν τούτου τὴν Εὐδοξίαν.  
ἡ βασιλὶς δεινοπαθεῖ, τὴν ἔβριον ἀναστένει,  
καὶ πέμπει πρὸς Γιζέριχον τῶν Οὐανδήλων ῥῆγν,  
κατὰ τῆς Ῥώμης ἐπελθεῖν ἐκείνον παρορμηῶσα.  
2520 ἐπῆλθεν ὁ Γιζέριχος, ἐκράτησε τῆς Ῥώμης,  
ἠνδραποδίσαιτο πικρῶς, δορυυλώτους ἔσχιν  
αὐτὴν τε τὴν βασιλίσσαν καὶ τὰς ἐκείνης κύρας.  
Ἡ μὲν οὖν Ῥώμη πρὸς μικρὸν ἔτι βασιλευσθεῖσα  
τὸ κράτος τὸ βασιλεῖον εἰς τέλος ἀφῆρέθη,  
2525 καὶ τῶν βαρβάρων τοῖς ῥῆξιν εἴξε καὶ τοῖς ἐθνάρχαις,

2508 ἐκδύσαντα R, ἐνδύσουσαν R 2509 γινώσκει M  
2512 πιμπράται ARR τῇ καρδίᾳ R 2515 πάντων R

vidisset imperator, amore captus est, omnesque nervos in id intendit ut voto potiri posset. igitur aliquando cum Maximo, marito mulieris, alea ludens, ubi vicisset nec aurum Maximus numeraret, aureum eius anulum accipit quasi pro debitis oppigneratum. hinc anulum ipsius uxori mittit signi loco, de quo illa intelligeret in aulam sibi eundem esse. mulier signo cognito fidem iis quae mandabantur habet, adeoque celeriter in regiam se confert. quid inde factum? imperator eam nactus vi stuprat. Maximus his cognitis ardere animo, ad ultionem se armare, fraudes omnis generis nectere, tandem gladio imperatorem occidere, spoliatum prius fidelissimis satellitibus. hoc facto coniungem quoque Valentiniani Eudoxiam stuprat, quae iniuriam hanc aegerissimo ferens animo suos ad Gizerichum Vandalorum regem mittit, oratum ut Romam cum copiis invaderet. fecit hoc Gizerichus, Romam occupavit, eaque miserum in morem spoliata imperatricem cum filibus captivas abduxit.

Ac Roma quidem exiguum ad tempus adhuc ab imperatoribus administrata tandem imperium omne prorsus amisit, in potestatem regum principumque barbarorum redacta, quorum manibus misere prostrata fuit.

- καὶ ταῖς παλάμαις δυστυχῶς τοῦτων ἐταπεινώθη.  
 ἤρξε μὲν οὖν ὁ Μάξιμος ὁ τότε τυραννήσας,  
 B καὶ μετ' αὐτὸν Ἀνθέμιος, Ὀλύβριος ὁ πάνν·  
 μετὰ δὲ τὸν Ὀλύβριον ἐκράτησε Μαῦρος,  
 2530 καὶ μετ' αὐτὸν Γλυκέριος, καὶ μετὰ τοῦτον πάλιν  
 Νεπωτιανὸς Ὀρέστης τε, καὶ μετὰ τὸν Ὀρέστην  
 ὁ παῖς Ῥωμύλου τῆς ἀρχῆς ἤψατο τελευταῖος.  
 καὶ πόλις μεγαλάνυμος, ἣ τῶν Ῥωμαίων πόλις,  
 Ῥωμύλον σχοῦσα κατ' ἀρχὰς ἔννομον βασιλεῖα,  
 2535 καὶ πάλιν περιστήσασα τὸ κράτος εἰς Ῥωμύλον  
 οὐκέτι τὴν κυβέρνησιν ἔσχεν ἐκ βασιλέων,  
 βαρβάρους δ' ὑποκύψασα καὶ χωροβατηθῆσα,  
 καὶ τοῖτοις δυστυχήσασα δορυλῆπτος γενέσθαι,  
 ῥῆγας κατεῖδεν ἄρχοντας, χωράρχας, σιταράρχας.  
 C 2540 καὶ στερηθεῖσα δυσκλιῶς ὑπάτων καὶ κρατόρων  
 καὶ δικτατόρων καὶ βουλῆς, ἀλλὰ καὶ πατρικίων,  
 ἐπωμαδίων ἤνεγκε τὴν ζεύγλην τῶν βαρβάρων.  
 καὶ πρώτῃ χρηματίζουσα βοῦς ἀγέλαος ἄλυσ  
 ὑπὶ κκοὸς ἐγένετο δυνάστωις ἀροτρεῦσι,  
 2545 καὶ γῆς τοῖς ἀνελκίσμασι τρέχεσθαι κατεκρίθη.  
 Καὶ ταῦτα μὲν συμβέβηκε τῇ πρῆσβυτέρῃ Ῥώμῃ·  
 ἣ δ' ἡμετέρα τέθληεν, αὔξει, κρατεῖ, νεάζει,  
 καὶ μέγρι τέλους αὔξειτο, καὶ βασιλεῦ παντάναξ,  
 τοιοῦτον σχοῦσα τηλυνγῇ φωσφόρον βασιλεῖα,
- 2527 γὰρ RR      2530 καὶ μετὰ] μετὰ δὲ R      2532 τελευταῖον AR  
 2536 εἶχεν R      2539 κατήγεν R      2546 παλαιτέρῃ R

tunc temporis autem Maximus occupata tyrannide regnavit, quem secuti sunt Anthemius, Olybrius vir praestantissimus, Maior, Glycerius, Nepotianus, Orestes, post quem Orestem puer Romulus omnium postremus imperium usurpavit. hoc modo celeberrima Romanorum urbs, cum ab initio Romulum legitimum habuisset, ac vicissim eius imperium ad Romulum pervenisset, deinceps ab imperatoribus gubernari desiit. barbaris autem sese submittebat ab iisque calcata, perque summam infelicitatem capta, regibus eorum nationumque principibus et satrapis paruit; planeque spoliata consulibus imperatoribus dictatoribus senatu patriciis, ingum barbarorum suis humeris tulit; quae denique prius erat indomita et expers iugi vacca, principibus aratoribus obediens facta est, et condemnata ut eius solum aratro inverteretur.

Et haec quidem Romae veteri acciderunt. at illa nostra floret, augebit, imperio fruitur, iuvenescit; utque perpetuum augeat, te, rex omnium, maxime precor, praesertim cum modo talem ac tantum imperatorem habeat, Luciferum late radiis suis splendentem, regem Ausonum

- 2550 μέγιστον Ἀυσονύκτα, μυριονικηφόρον,  
 Κομνηνάδην Μανουήλ, πορφύρας χρυσοῦν ῥόδον,  
 οὐπερ τὸ κράτος ἤλιοι μετρήσωιεν μυριοί. D  
 Ἀλλὰ γὰρ πάλιν εἰς ὁδὸν ὁ λόγος ἀναγέσθω,  
 καὶ τερματιστῶν τὸν λοιπὸν δρόμον τῆς ἱστορίας.
- 2555 Τὸν νέον Θεοδόσιον ἔτι παιδίσκον ὄντα  
 ἄγοντά τε τὴν ἀπαλὴν καὶ πρῶτην ἡλικίαν  
 Ἀρχαδῖος εἰδρύσσει τοῖς βασιλείοις θρόνοις,  
 καὶ φέλακας ἐπέστησεν αὐτῷ τῆς βασιλείας  
 τοῦς τῆς συγκλήτου προέχοντας καὶ τοὺς ἀρχινοστέρους,
- 2560 καὶ σὺν αὐτοῖς τὸν ἄρχοντα Περσίδος Ἰσδιγέρδην·  
 ὃς καὶ μαθὼν ἐπιβουλὴν κατὰ Θεοδοσίον  
 τυρrenoμένην ἔκ τινων ἀνδρῶν φιλοτινῶντων  
 ἠπειλήσεν ἐπιδρομεῖν ἄχρι καὶ Βυζαντίου  
 σὺν μυριάσι μαχητῶν ἀλκίμων ὅπλοφόρων. P 53
- 2565 οἱ τοίνυν βουλευσάμενοι κατὰ τοῦ βασιλείου,  
 κατωσεσθέντες τὰς ψυχὰς τῇ θύβῃ τοῦ Περσάρχου,  
 τὸ δέσπονν ἀπεβάλοντο καὶ τὴν κυκοτρολίαν,  
 καὶ τῆς βουλῆς ἀπέσχοντο καὶ τῶν ἐγχειρημάτων.  
 ὥς ἄρα τὸ χρησιότροπον ἔστι καὶ τοῖς βαρβάροις,
- 2570 καὶ τὴν φιλίαν ἄτρωστον καὶ τὴν φιλαλληλίαν  
 οἶδεν ἀνὴρ ἀλλότριωστος ἀδούλωτον φελάσσειν·  
 τὸ γὰρ κυλὸν ἐκ φέσειως ἄπασιν ἐνεσπάρη.

2552 κάλλος A  
 Βυζαντίδος R

2558 συνέστησεν R  
 2566 βαρβάρου ARR

2563 ἐπιδρομὴν M  
 2571 φυλάττειν R

maximum, victoriis sexcentis potitum, Mannelem Comneniadem, auream purpuræ rosam, cuius imperium infiniti soles metiantur.

Sed enim oratio nostra in viam revocetur, et historiæ cursus ad finem perducatur.

Juniores Theodosium, cum adhuc puer esset ac teneram primamque ætatem ageret, Arcadius pater in thronum imperatorum collocavit, simulque constituit ei custodes imperii principes quosdam senatus, itemque genere proximos, una cum Isdigerde Persarum rege; qui deinceps, ubi de insidiis accepisset quas Theodosio quidam tyrannidis usurpandæ cupiditate struerent, suos ablegavit, ut ad ipsum usque Byzantium cum infinitis prope pugnatorum copulis excurrerent. hoc modo percussis insidiatorum animis formidine barbari, omni odio malevolentique deposita consilium prius intermissum cum ipsis conatibus fuit. de quo intelligere licet in ipsis etiam barbaris virtutem ac indolem bonam existere, hominesque linguis diversos nihilominus amicitiam et amorem motuum illarum conservare candide posse: nam virtus et honestum a natura cunctis insitum est.

- Ἦν δ' ἀδελφὴ τῷ βασιλεῖ τούτῳ Θεοδοσίῳ  
 σεμνότροπος, σεμνόβιος, τὴν κλῆσιν Πουλχερία,  
 2575 καὶ κάλλει διαλάμπουσα σώματος εὐπροσώπου,  
 καὶ στίλβουσα ταῖς χάρισι τῆς ἔνδοις εὐπρεπείας·  
 B ἥτις παρθένον συντηρεῖν αὐτὴν προελομένη  
 καὶ τῆς ἀγνείας ἄσπλον φυλάττειν τὸν λειμῶνα,  
 ἀρρένων μὲν ἀπέσχετο καθάπαξ ὁμιλίας,  
 2580 τῷ καθαρῷ δ' ἐπέχαιρε καὶ τῷ κοσμικῷ βίῳ,  
 καὶ ζέσιν ἐπιδείκνυτο πρὸς πᾶσαν χρηστοργίαν.  
 οὐ μόνον δὲ τὸν ἑαυτῆς οὕτως ἐκόσμιε βίον,  
 ἀλλὰ γε καὶ τὸν ἀδελφὸν παντοίως ἐπινοίαις  
 εἰς ἀρετὴν ἐρῶθμιζεν καὶ τρόπους φιλοκάλους.  
 2585 ἥ καὶ συνήκισεν αὐτῷ πρὸς γάμον κοινωνίαν  
 τὴν κάλλεισιν ἀστράπτουσαν παντοίοις Εὐδοκίαν,  
 ἥτις λειμῶνα θέρουσα κάλλους ἐν τῷ προσώπῳ  
 ὥριμῳ μὲν ἐξ Ἀθηνῶν τῶν περιυλομένων,  
 πρὸς δὲ τὴν Βυζαντος λαμπρὰν ἀφικομένη πόλιν,  
 C 2590 ἐφ' ᾧ κατηγορήσειεν ἰδίῳν ὁμογνίων  
 ὥς τῆς οὐσίας τοῦ πατρὸς αὐτῇ μὴ μεταδόντων,  
 πολλῷ κερδαλεώτερον τὸ πάρεργον εὗρίσκει.  
 τὸ δ' ὅπως τοῦτο γέγονε λόγῳ συντόμῳ φράσω.  
 Ἦν ἐν Ἀθήναις τις ἀνὴρ, Λεόντιος τὴν κλῆσιν,  
 2595 εἰς ἄκρον ἀφικόμενος πάσης φιλοσοφίας,  
 καὶ λογικῆς καὶ φυσικῆς καὶ τῆς ἀστροσκοπίας.

2573 τούτῳ τῷ βασιλεῖ κυρῷ Θ. R

2587 τοῖς προσώποις AR

2589 ἀφικομένη AR

2593 λόγοις συντόμοις AR

Ceterum imperatori Theodosio soror erat, castis praedita moribus, vitae gravis ac pudicae, nomine Pulcheria. fulgebant ea venusti corporis elegantia, simulque dotibus internae pulchritudinis relucebat. cumque virginitatem suam retinere et castitatis campum illibatum tueri decrevisset, prorsus a virorum consuetudine semet abstinere, ac purae modestaeque vitae studio dedita fervorem animi erga quaecumque facta praeclara insignem demonstrabat. neque tantum exornandae vitae suae intenta erat, verum etiam fratrem omnigenis rationibus, iisque solerter excogitatis, ad virtutem probosque mores informabat. coniunxit et fratri matrimonio Eudociam, omni venustatis genere splendentem. ea cum esset vultu praedita formosissimo, Athenis illis celeberrimis, ubi nata fuerat, Byzantium profecta, suos ut fratres accusaret, qui paternarum facultatum partem ei se daturus pernegarent, obiter quiddam longe fructuosius reperit. libet autem breviter exponere, quo pacto haec evenerint.

Fuit Athenis quidam Leontius, vir accurate peritus omnis philosophiae ac logicarum naturalium astronomicarum disciplinarum, huic ex



- τούτῳ μιᾷς ἐκ γαμετῆς ἐτέχθησαν τρεῖς παῖδες·  
 δύο μὲν ἦσαν ἄρρενες, τριτάτῃ δὲ θνητάτῃ,  
 θνητάτῃ ἀγλαόμορος ἐπιχρυσιτωτάτῃ.  
 2600 Ἀθηναῖς ἀνόμιστος πρὸς τοῦ πατρὸς ἡ κόρη.  
 ὥς οὖν τὸν βίον ἔμελλε λιπεῖν ὁ ταύτῃν σπείρας,  
 ἐπιθανάτιον στυγερὸν καὶ τελευταῖον γράμιμα  
 τοῖς μὲν παισὶ κατέλιπε τοῖς ἄρρεσι τὸν βίον,  
 ὁπόσος ἐν ἱμυτισμοῖς, ὁπόσος ἐν χρυσίῳ,  
 2605 ἐν οἴκοις, ἐν βουσκήμασιν, ἐν σκείεσιν, ἐν δούλοις  
 (ἦν γὰρ τοι μεγαλόπλουτος καὶ τῶν βαθυκτημόνων)·  
 τῇ θνητατρὶ δ' ἐκέλευσε, καὶ ταῦτα φιλονομένη,  
 μόνους χρυσίονας ἑκατὸν παρασχεθῆναι κληρὸν,  
 τὴν τύχην τὴν περιλαμπρὸν ἀρκεῖν ἐκείνῃ φήσας,  
 2610 ἀπάσας ὑπεργίρουνσαν γυναικῶν εὐποτίας.  
 ὁ μὲν εἰπὼν ἔξιπτε τὸν τοῦ θανάτου σκῆρον,  
 οἱ δὲ τῆς κόρης ἀδελφοὶ ἡανλότροποι θανέντες  
 πᾶσαν ἐσφειτέρουντο τὴν πατρικὴν οὐσίαν  
 καὶ παντελῶς ἀπόκληρον ἔθεντο τὴν νεάνην.  
 2615 ἐφ' οἷς ἐπερπαθήσασα καὶ τὴν ψυχὴν πληγῆσα  
 τῇ μητρυδέλῃ πρόσεισιν Ἀθηναῖς ἡ κόρη,  
 κοινοῦται τὰ κατ' ἐαυτήν, τὴν συμφορὰν διακρέει,  
 περπαθεῖσι στεναγμοῖς ἐκτραγωδεῖ τὸ πάθος.  
 οἰκτεῖρει τὸ κοράσιον πενθοῦν ἡ μητρυδέλῃ,  
 2620 ὑπὲρ τῆς ἀδελφούιδος πιμπρᾶται τὴν καρδίαν,

2597 γυναῖκος R

τρεῖς ἐτέχθησαν AMR

2601 λείπειν MR

2606 πολυκτημόνων MRR

2607 ταύτῃ R

2609 φράσας M

2610 γυναῖδας A

2617 δεικνύει M

2619 θρηνησὺν M

2620 πῖμπραται ARR

una coniuge tres erant nati liberi, duo mares, una filia, formae puella praestantis, et ceteroquin etiam elegantissima, cui pater Athenaidis nomen dederat. cum autem rebus humanis iamiam excessurus esset, testamento de voluntate sua postrema condito filiis quidem maribus facultates omnes legavit, quicquid nimirum habebat vestium auri aedium pecoris, instrumenti ac suppellectilis, mancipiorum (quippe locuples et opulentus erat): filiam vero, quam etiam unice diligebat, sola centum aureorum sorte contentam esse iussit, quod hanc fortunam sufficere diceret, qua cunctas mulieres felicitate superaret. his ille verbis prolatis naturae debitum persolvit. puellae fratres, qui homines essent improbi, paternae facultates universas sibi vindicabant, sorore prorsus ab additione hereditatis exclusa, quam rem Athenis aegerrimo ferens animo materteram adit, casus ei suos exponit, calamitatem deplorat et multis cum gemitibus dolenter amplificat. illa puellae commiseratione tanxi, ac neptis nomine commota Epolin cum ea proficisci, urbem urbium principem et imperii

Const. Manassea.

καὶ σὺν ἀφ' ἧ καὶ μετ' αὐτῆς ὡς εἶχεν ἀγκιστρῶν  
 πρὸς πόλιν τὴν πρωτόπολιν, πρὸς πόλιν τὴν τοῦ κράτους.  
 τῇ Πουλχερίᾳ πρόσσεισι τῇ χαριτοκοσμήτῳ,  
 ἐπικροτῶν ἐξαιτεῖ, δίδται βοτρυόθηται

B 2625 τὴν κόρην τὴν τῶν ἑαυτῆς ἀδίκως στερουμένην.  
 θανατῶσι τῆς νεάνθοος ἢ βασιλῆς τὸ κάλλος,  
 ἐκπλῆττεται τὰς χειρουργεῖς χάριτας τοῦ προσώπου,  
 θανατῶσι τὴν ἐστέντον μεγαλοτημοσύνην.  
 πινθάται εἰ τὴν αὐτῆς ἔχθεται παρθενίαν.

2630 καὶ γυνῶσα κοίτης ἡπείσον τὴν κόρην χορηγίῃ  
 καὶ τὸ καλὸν ἀκρίβηλον γελίττειν τῆς ἀγνείας  
 λοκτοῦ καθάϊρει τῷ σεπτῷ, τὴν κλῖσιν μεταμείβει,  
 μειωσιμῶσι τὴν καλὴν νεάνιν Εὐδοκίαν,  
 στυάπει τε τῇ βασιλεῖ καὶ ζεύγνυσιν εἰς λέχος,

2635 στυαυμένην τὰ πολλὰ πρὸς τοῦτο καὶ Πανλίων,  
 ὅς ἐν τοῖς πρώτοις τέτακτο τῶν βασιλέως γῆλων.  
 ἐκ ταύτης Θεοδόσιος ἔτεκεν Εὐδοκίαν,

C ἦν Οὐαλεντινιανῷ σκεπτροκρατοῦντι Ρώμης  
 τῆς πρεσβυτέρως ἐπεμψεν εἰς γάμον κοινωνίαν.

2640 Ἄλλ' ἦν οὐδὲν, ὡς ἔοικεν, εὐτύχημα τοῦ βίου  
 ζήλης καὶ λήπης ἡμετέρας, οὐδέ τις εὐπορίαι  
 μὴ στυαυμένην ἔχουσα καὶ τὸ κίχον·  
 καὶ γὰρ καὶ ῥόδον εὖοσμον ἡρίσαι πικρῶς ἀκάνθους,  
 ἡλίον τε τὸ βλίγαρον σκοτίζουσι τεγέλαι,

2622 τὴν pro altera πρὸς RR  
 λει ARR 2634 μίγνυσιν AR  
 2643 πικρῶς ἀκάνθους M

2629 μὴ A 2632 μεταβάλλει  
 2639 βίου AR στυαυμένην R

sedem. hinc Pulcheriam multis ornatam dotibus convenire, opem et auxilium eius implorare, rogare denique subveniret puellae suis rebus per iniuriam spoliatae. Pulcheria inuenculae formam admirari, ad radiantes vultus dotes obstupescere, magnanimitatem plane conspicuam plurimi facere; simul interrogare non florem virginitalis adhuc illibatam haberet. intellecto puellam adhuc expertem esse coniugii castitatisque bonum hactenus integrum servasse, religioso eam lavacro curat abluī, nomen immutat, Eudociam appellat, fratri matrimonio copulat. non parum adiuuvante Paulino, viro inter amicos imperatoris principem locum obtinente. procreavit autem ex hac Theodosius Eudokiam, quam Valentiniano in urbe Roma vetere imperanti ad vitae societatem misit.

Sed enim nulla vitae felicitas tempestatis ac doloris expertis est, nec prosperitas esse potest ulla cum qua non existat etiam aliquid quod hominem mordeat. etenim ipsa quoque rosa, licet fragrans sit, crebris tamen spinis horret; itemque vultum solis nubes interdum caligine quidam obvelant. consimili modo invidia comitatur et insectatur eos qui

- 2645 καὶ φθόνος ἐπιφύεται τοῖς τὸ καλὸν ἀσκοῦσι,  
καὶ πᾶν εὐτύχημα λαμπρὸν καὶ πᾶν σεμνὸν τοῦ βίου  
φέρει καὶ τὸ δυστύχημα συνανακικραμένον.  
Ἀλλὰ γὰρ τί μοι βοῦλεται τὸ πρόημα τοῦ λόγου;  
ἡ βασιλὶς ἐπέπλεε τὴν ἄλμην τὴν τοῦ βίου
- 2650 εὐδαινοῖς καὶ γυλινοῖς πνεύμασι φερομένη·  
ἀτάραχον διήνυε τὸν πλοῦν τῆς ἐμπορίας,  
ὥσπερ εἰ πλοῖον φορητὸν ὡς ἐξ οὐρίας πλέων.  
ἀλλ' αἴτης ἐξεφύσησεν ὡς καταιγὶς ὁ φθόνος,  
καὶ λαῖλαψ συνετάραξε τὴν θάλασσαν καὶ κλύδων·
- 2655 νέφος ἐφράγη θολερὸν, κατήγαγε χειμῶνα,  
συνέσεισεν ἐδύνησε τὴν σκάφην ὡς φυλλάδα,  
καὶ γλοίσθους ἤγειρε δεινοὺς καὶ τάραχον βαρύνθρον,  
καὶ τὴν μὲν ναῦν συνέτριψε, τῇ δὲ ναυστολονμένην  
στόμα δεινὸν ἐπ' ἦνοιξε χάσματος δυσλεύκτου.
- 2660 ἐντεῦθεν ἡ βασιλισσὴ πικρίας ἐνεπλήσθη  
καὶ πειρασμοῖς ἐπάλλασσε βυρυσμυγορωτάτοις.  
τί δ' ἦν αὐτῇ τὸ συμπλοῦν ὁ λόγος ἱστορήσει.  
Θεοδοσίῳ βασιλεῖ τῇ συζυγοῦντι ταύτῃ  
μῆλον καλὸν ἐνμήθεις πένης προσήνεγκέ τις.
- 2665 ὁ δὲ τὸ καλλιπρόσωπον θανμάσας τῆς ὁπώρας,  
καὶ τῆς εὐχροίας ἀγασθεὶς ἀλλὰ καὶ τοῦ μεγέθους,  
ὥς τι καινὸν τὸ δώρημα τῇ βασιλίδι πέμπει·

D

P 55

2646 σεμνὸν καὶ πᾶν λαμπρὸν A, σεμνὸν πᾶν τὸ λαμπρὸν R  
2648 πρόγραμμα R 2652 πλέει AM 2658 δὲ γε ναυστο-  
λούσῃ A 2663 συνοικούντι ARR 2664 προσήγαγε R

virtutem colunt; omnisque sancta prosperitas et vita splendens in hominum oculis admistam quandam infelicitatem secum trahit. quid autem hoc sibi vult orationis praeludium? nimirum et haec imperatrix in huius vitae mari navigabat, et serenis placidisque ventis acta felicitatis cursum absque perturbatione conficiebat, non aliter atquo si navis oneraria vento secundo feratur: verum invidia subito tempestatis cuiusdam iustar flare coepit; turbo cum procella mare commovit; nubes impetuosa exorta tempestatem excitavit, adeoque succussit et agitavit scapham instar folii, commoto ingenti strepitu graviusque turba, ut navem confringeret, ac ipsi naufragium facientem terribiliter oro adaperito minaretur, quasi vellet ei plane dehiscere. ab eo tempore casus acerbos imperatrix complures exporta fuit et aerumnosisimis cum tentationibus collectata. lubet autem commemorare quid illi acciderit.

Quidam fortunae tenuis imperatori Theodosio, Eudocio marito, pomum eximium tam pulchritudinis quam magnitudinis obtulerat. eius ille speciem longe venustissimam, colorem, magnitudinem admiratus, pomum ipsum inusitati cuiusdam muneris loco imperatrici miserat; quo sano

- ὑπερ μεγάλων γέγονεν ἀρχὴ πειρατῶν,  
 οὐχ ἦτιον ἢ τῆς Ἐριδος τῆς θ-θονερᾶς τὸ μῆλον,  
 2670 ὑπερ ἐπεισεκώμασεν ἐπὶ κακῷ τοῖς τότε  
 θύουσι γαμοδαίαια Θέτιδος καὶ Πηλέως.  
 οἶα καὶ γὰρ συμβέβηκε διὰ τὸ μῆλον τοῦτο!  
 ἐθάνυσιν ἡ βασιλὶς τὴν ὥραν τῆς θπώρας,  
 B ἐπληγὲς ἡγήσατο τὸ χρῆμα τὸ τοῦ μίλου,  
 2675 καὶ φιλοτίμως ἔχοντα πρὸς τὸν καλὸν Πηελῖνον  
 ὡς συναράμενον ἀτίῃ πρὸς ἔψος βασιλείας,  
 τῷ μίλῳ τῷ πικροποιῶ τὸν ἄνδρα δεξιούται.  
 ἐκεῖνος δὲ τῷ βασιλεῖ τὸ δῶρον ἀντιπέμπει.  
 μὴ κατιδώς, ὡς ἔοικεν, ὕθεν πυρισισηθάρη·  
 2680 ἔνχε γὰρ τῷ βασιλεῖ μὴ συμπαρὼν ὁ τάλας  
 ἡνίκα Θεοδόσιος ἐδέχετο τὸ μῆλον,  
 Ἄιδου πικρὰν, ἃν εἴποι τις, ὀπίωραν θανασίμην,  
 ἥς κλειντῆς ὁ θάνατος καὶ γυτηκόμος Ἄιδης.  
 ὁρᾷ τὸ μῆλον ὁ κρατῶν, γνωρίζει τὴν ὀπίωραν,  
 2685 κρέπτει τὸ μῆλον παρ' αὐτῷ, σιγῇ πυρακατίζει,  
 C πνυθάνεται τῆς γαιετῆς ὅπῃ τὸ μῆλον εἶη,  
 εἰποῦσαν ὅτι βέβρωκεν ὄρκους καταλαμβάνει.  
 ἡ δέ, τῆς τέχης τῆς πικρᾶς, ὡς ἔοικε, σφαλלוύσης  
 ἀντόμνυνσι κατασφαιν. τίνα τὰ μετὰ ταῦτα;  
 2690 εἰς ἱπποπόσις ὁ κρατῶν σὲκ ἀγυθὰς ἐμπήπει,  
 δείκνυσιν τὸ κρυπτόμενον, ἐλέγχει ψευδομένην,

2668 ὁ/ζα R

2670 ἐπεισεκώμασεν R

2675 λαμπρὸν AR

2680 γὰρ μὴ συμπαρὼν τῷ καλατίῳ τότε R

res non minus maximorum incommodorum origo existit, atque olim pomum illud Eridis invidiae, quod nocondi causa iis obtulit qui Thetidis atque Pelei nuptiis intererant. nam qualia, quæso, consecuta sunt? imperatrix pulchritudinem fructus admirari, eumquo arbitrari naturæ modum excedere. et quoniam Panlinum propterea venerabatur quod valde eam inivisset in consequenda dignitate imperatoria, virum hoc infelici pomo donat. is vero vicissim minus imperatori mittit, ignorans, uti quidem videtur, unde profectus fuisset: non enim affuerat id temporis imperatori miser, quo pomum acceperat, quod nuncupare quis possit letalem Orco fructum, ab ipsa morte Plutoneque consitum. imperator oblatum intueri, mox agnoscere, clam apud se occultare ac retinere, coniugem interrogare ubinam pomum ab se datum haberet: illa respondero manducatum ab eo esse. rursus imperator ei deferre iusiurandum: illa por summam infelicitatem sacramento confirmare pomum ab eo manducatum esse. quid hinc factum? imperator suspicionibus malis indulgere, pomum absconditum proferre, coniugem mendacii convincere, excaude-

- θνητοῦται, μαίνεται, μισεῖ στυγεῖ τὴν βασιλίδα.  
 ἐντεῦθεν ἐπεμόρηνρε τῶν πειρασμῶν τὸ κῆμα  
 καὶ συμφορῶς ἡ θύλασσα καὶ τῶν κακῶν ὁ κλέδων\*  
 2695 ἐντεῦθεν ἀνθρώπον, ἦλκε, πάθος εἶδες.  
 ὁ μὲν Παυλῖνος θάνατον ἐκτέγγειν ἐκείθεν,  
 καὶ ξίφος αἱματόχαρτον ἐμέθενσε τῷ φόβῳ\*  
 ἡ βασιλὶς τὸ μῖσος δὲ γνοῦσα τοῦ βασιλέως  
 εἰς πόλιν Ἱερουσαλὴμ ὡς τάχος ἀφικνεῖται,  
 2700 κάκεισε τὸ λειπόμεινον ἀνύσασα τοῦ βίον  
 τῆς φέσεως τῆς γεηρῶς ἐκτίνναι τὸ χρέος. D  
 Οὗτος ὁ Θεοδοσίος τάλλα μὲν ἦν ἀστεῦς,  
 χαρίεις, μεγαλόδοτος, βίβλοις ἀεὶ σχολάζων,  
 ἀλλὰ τοῖς προτερήμασιν εἶχε σφαναβαῖνον  
 2705 καὶ τι κακὸν ζιζάνιον οἶα τοῦ βίον κῆρα.  
 ἂν γὰρ τις οἶον δῆποτε τοῦτο προσῆξε χάρεν,  
 ἐν ἐνθρόνῳις γράμμασιν αὐτὸν ἐσημειῶτο,  
 μὴ σνσκοπήσας μὴ μυθῶν οἶα τὰ γεγραμμένα.  
 οὔτως οὐδὲν ἀκέραιον ἐν ἀνθρωπίνῃ φύσει,  
 2710 οὐδὲν τῆς λώβης ἀμυγῆς τῆς τῶν ἀποπιτωμάτων.  
 ἡ τοίνυν χαριτόστικτος καὶ θεία Πουλχερία  
 πολλὴν ἐδείκνυ τὴν σπουδὴν περὶ τὸν βασιλέα,  
 ἀπαλλαγῆναι θέλονσα τυττον τῆς ἁμαρτίας\*  
 ὡς δὲ πολλὰς καὶ συνεχεῖς πλέξασα παραινέσεις  
 2715 καὶ λόγοις συνετίσασα τοῖς σωφρονησιν
- 2699 ὡς] τὸ RR      2704 τοῖς] γὰρ A      2707 ἐνθρόνῳις βάρ-  
 μαισιν R      2710 τῆς ἀπὸ συμπτωμάτων R      2713 ἁμαρτίας R  
 2715 συνετίσασα R

scere, furere, imperatricem odio persequi. atque hinc iam fluctus ille tentationum, mare calamitatum, tempestas malorum exundavit; hinc facinus indignum, sol, conspexisti. nam Paulinus ob hanc causam interfectus est, et imperatrix odio mariti perspecto celeriter Hierosolymam proficiscitur, atque ibi exacto reliquo vitae tempore tandem naturae debitum persolvit.

Erat ceteroqui Theodosius comis, facetus, liberalis, semper lectitandis libris occupatus: verum inter has virtutes etiam mala quaedam herba snerescebat, ut sunt res humanae. nam si quis ei chartam offerret, rubris in ea literis nomen imperatorum subscribebat, non inspectis prius iis quae essent in ea perscripta. nimirum in humana natura nihil est quod omnino sit labis expertum et ab omni absurditate alienum. quamobrem divinis exornata dotibus Pulcheria, fratrem ab hoc vitio revocare studens, singulari diligentia imperatorem monebat. postea vero quam variis et continuis admonitionibus usa prudentibusque verbis castigato

πλέον ἐπέραινον οὐδέν, *τεχνῆται* τι τοιοῦτον,  
 θηρεῖται τε τὸν ἀδελφὸν ἀστείαις ἐπινοαίαις.  
 πλάττεται χάριτην ὡς αὐτοῦ δῆθεν τοῦ βασιλέως  
 οἰκέτιν χαρίζομενον αὐτῇ τὴν βασιλίδαν.

- 2720 δίδωσι τοῦτον τὰδελεγεῖ, δεῖται τοῦ βασιλέως  
 ἐνσημανθῆναι τὴν γραφὴν γραμμασι βασιλείαις.  
 ὁ μὲν ἐπένευσεν αὐτῇ ταῦτα λιταζομένη,  
 καὶ καλαμὶς ἐν ταῖς χερσὶν ἐδῆς τοῦ βασιλέως,  
 B καὶ πορφυρόβαπτος γραφὴς τὸν χάριτην ἐπιστοῦτο.  
 2725 ἡ δὲ τὸ γράμμα σηματοῖν ὡς ἔρμαιον λαβοῦσα,  
 ὡς δούλην ἀργυρώνητον εἴλκε τὴν βασιλίδαν.  
 τοῦ δὲ περιβρεῖσθαι ἡ ἰσχυρὸς ἐπὶ τοῦτο,  
 ἐκείνη τὸ βασιλεῖον προτέρει γραμματεῖον,  
 κάκειθεν ἔλεγεν αὐτὴν εἰς τοῦτο δικαιοῦσθαι.  
 2730 συνῆκεν οὖν ὁ βασιλεὺς, ἡδέσθη, κατησχύνθη,  
 ἀπέσχετό τε τοῦ λοιποῦ ταύτης τῆς ἀγροσύνης.  
 καὶ τοῦτο μὲν εἰς ἀγαθὸν κατέλξε τὸ τέλος,  
 ὡς ἄρα γε τριστεύδαιμον καὶ μέρος ἐμποτρίαις  
 εὖνοις ἀνθρώποις συνοικεῖν καὶ καθαρώς φιλοῦσι  
 2735 καὶ μὴ καταρπαίνουσι τὰ τῆς φιλαλληλίας.  
 Ἔτι σκλητροκρατοῦντος δὲ τούτου τοῦ βασιλέως,  
 C ἀγροπνοσθέντες ὡς θύσαν ἐξ ἕννου μακρολέκτρον  
 ἐπὶ τὰ κυρτερικώτατοι μάρτυρες νεαῖαι.

2720 τούτω A      2721 τῇ γραφῇ R      2722 ταῦτα] δῆθεν M  
 2730 συνῆκε γούν AMR

fratre nihil se proficere cerneret, huiusmodi quiddam instituit ac molita est. excogitatis ingeniose rationibus fratrem circumvenit, literas fingit, in quibus perscriptum foret imperatorem Pulcheriae sorori coniugem suam veluti mancipium quoddam donasse. hanc chartam fratri offert, rogat hanc scripturam literis imperatoriis munire ac subsignare velit. imperator precibus sororis annuit, mox calamus prehendit manu, et exaratis purpurei coloris literis chartam confirmat. Pulcheria literas manu fratris subscriptas insignis lacri loco accipit, et imperatricem instar coempti pretio mancipii secum abducit. cum Theodosius a sorore iniuria se diceret affici gravissima, literas imperatoris illa vioissim proferre, seque dicere fretam his optimo iure quod faceret facere. tam vero rem imperator intelligere, pudore suffundi, ab eiusmodi stultitia deinceps sibi cavere, factum ipsum denique praeclarum ad finem tendere. nimirum in magna felicitatis parte collocandum est, si quis inter homines benevolos, vitae purae studiosos, amorem mutuum labe nulla contaminantes degat.

Ceterum imperatore Theodosio rerum potente septem illi iuvenes, martyres tolerantissimi, de somno longissimo experrecti ac vulgo con-

- τὴν λύσαν γὰρ ἐκφεύγοντες τοῦ θυνσιβοῦς Δεκίου,  
 2740 εἰς σπήλαιον αὐτόροπον ὁμοῦ συνεισέλθόντες  
 τοῖς ὄροις παρακείμενον πύλεις Ἐγεσίων,  
 βαθὺν καὶ μακροκόρητον ἦσαν ὑπνοῦντες ἔπνον.  
 ἀγρυπνοῦντες τότε δὲ καὶ τοῖς πιστοῖς γνωσθέντες  
 καὶ τιμωθέντες πυρ' αὐτῶν καὶ παρὰ βυσσίδος  
 2745 τὸν νύκτεον κατέδαρθον καὶ τελευτῶν ἔπνον.

- Σεισμῶν ἀλλεπαλλήλων δὲ γῆν κινεῖντων ῥιζοῦσθαι  
 καὶ συσσειόντων τὰς ψυχὰς ἀνθρώπων καὶ δοιοῦντων,  
 καὶ πλήθους τοῦ φιλευσεβοῦς θεὸν ἰλεομένου,  
 αἰγνης παιδίον ἄρπαιγν' μέχρις αἰθέρος ἄνω  
 2750 τὸν ἔμνον τὸν τρισάγιον ἤκουσεν ἔλ' ἀγγέλων.  
 ἔρμην δὲ κατενεχθῆναι, βυβλὶ θρηκτῆς ἰσχύος!  
 ἐν μέσοις ἐξεβόησε πῶς χρὴ τὸν ἔμνον πλέκειν·  
 ἦσαν καὶ γὰρ οὐ πρὸ πολλοῦ πρὸς τοῦτον ἐσφυλμένοι.

- Οὕτως ὁ Θεόδωρος παρὰ τοῦ Χρυσασίου  
 2755 ἀπαυθιγὲς καὶ πικρανθεῖς κατὰ τῆς Πονηχρείας  
 πολλὰς πολλάκις πειρασμῶν κατέκνησεν ἀκάνθιας  
 τὴν πίσυς κατακόρητον τῶν ἀρετῶν ἰδέως.  
 ἐννοῦχος δ' ἦν Χρυσάσιος, ἀλάστορ, κακοήθης,  
 ἐξάρστος καὶ γόνης καὶ βδελυρὸς τοῦς τροποῦς·  
 2760 οὗ τὴν κακίαν ὁ κρυτῶν ὡς ὕστερον ἐπέγνω,  
 δημέσας τὸν κατάραιον καὶ πίνιτα ποιήσας

2749 ἀρπαχθῆναι R    2752 λέγειν R    2755 μετὰ A    2759 φθό-  
 νιος R

specti sunt. nam ut Decii furorem evitarent, in nativam specum hand procul ab Ephesina urbe sitam sese contulerant, ibique gravi et proliso somno consopiti quieverant. hoc autem excitati tempore ac fidelibus agniti, simulque tam ab ipsis quam imperatore magno in honore habiti, rursus inexcitabili postremoque sopore correpti fuerunt.

Eodem imperante cum continui terrae motus omnia passim funditus saecuterent unaque mortalium animos percellerent, accidit ut religiosa multitudo querebus deum placante puer quidam subito ad ipsam usque caelum abreptus hymnum illum sanctissimum ab angelis concini audiret. deinde relictus in terram (proh viam roburque stupendum) in medio mortalium coetu clarissima voce docuit quo pacto hymnum illum cani oporteat. quippe non ita pridem in eo peccatum fuerat.

Hic Theodosius a Chrysaphio deceptus et adversus Pulcheriam exacerbatus saepe numero multis tentationum spinis ornata omni virtutis genere mulierem pungebat. erant autem ille Chrysaphius eunuchus, communis hominum perniciēs, improbus, impuris sanguinariis execrandis moribus; cuius nequitiam ubi deinceps imperator cognovisset, publicatis bonis hominem ad paupertatem redactam aequissima lata sententia solum

- ἐπιφορῆς χαλεπῇ παρέπεμψεν ἐνδίκως.  
 ἤδη δὲ χρόνος τὸ κοινὸν τοῦ Θεοδοσίου δόντος  
 καὶ τὴν τοῦ σώματος πηλὸν εἰς γῆν ἀποθεμίνον,  
 2765 κρατῆσαντος ἐν ἔτεσι τριάκοντα τρισὶ τε,  
 εἰς Πονλχερίαν τὴν καλὴν τὸ κράτος μεταβαίνει,  
 ἥ τις σοφῶς καὶ συνετιῶς ἄγαν βουλευσαμένη  
 ὡς βασιλείῳ χρῆζονσι τὰ πράγματα Ῥωμαίων,  
 μετακαλεῖται τὸν χρηστὸν Μαρκιανὸν ἀδίκᾳ,  
 2770 ἄνδρα σεμνοῖς ἐμπρέποντα καὶ φιλοθόεις τρόποις,  
 καὶ καταδέξασα θρηικτιῶς καὶ βαρυτάτοις ὕρκοις  
 B ἀδιαλώβητον αὐτῆς τηρεῖν τὴν ἀγνείαν,  
 καὶ συγκατατιθέμενον εἰροῦσα καὶ τὸν ἄνδρα,  
 τὸ στέφος περιτίθεισιν αὐτῷ τῆς βασιλείας,  
 2775 τὸν δὲ Χρυσάδιον πικρῷ θανάτῳ καθυπάγει.  
 Πάντως δ' οὐκ ἄκαιρὸν ἔστιν, οὐδὲ τῆς τέχνης πόρρω,  
 εἰπεῖν περὶ Μαρκιανοῦ πόθεν καὶ τίς ἐπῆρχε.  
 πέντης μὲν ἦν καὶ ταπεινός, ἀλλὰ χρηστὸς τοὺς τρόπους·  
 οὐκ ὧν δὲ γέρονες ἐκκλειοῦς, οἳ δὲ τῶν ἐπισήμων,  
 2780 ταῖς τάξεσι συνῆλκτο ταῖς τῶν στρατευομένων.  
 ἄρτι δὲ νέφους ἰσχυρᾶς μάχης ἀναρραγέτος  
 καὶ Πέρσαις τοῖς ἐπέρησιν ἐπύκνοντος Ῥωμαίωνς,  
 νόσῳ λεηθεῖς Μαρκιανὸς θάνατον ἀπειλοῦσθ  
 ἐν τινὶ κώμῃ τῆς λαμπρᾶς Λυκίων ἐπαρχίας  
 C 2785 κατέμεινε σωματικῆς χάριν νοσοκομίας.  
 ἔρθῃ φίλιαν ἰσχυρῶς πρὸς τινὰς ἀδόμοιμους

2780 συνῆλκτο A

vertero iussit. cum autem commune debitum naturae Theodosius persolvisset, iamque pulverem corporis in terram deposuisset, ad egregiam illam Pulchoriam imperium pervenit. ea vero sapienter admodum re deliberata, et animadverso rem Romanam imperatoris egero, mox bonum illum Marcianum arcessit, virum gravibus ac religiosis moribus illustrem, eumque sacramentis horrendis obstrictum, quibus se castitatem Pulchoriae minime contaminaturum polliceretur (in quo sano Marcianum promptum et assentientem ropperit), imperatoria corona exornat. Chrysaphium vero poracerba morte de medio tollit.

Atque hoc loco non intempestivo fecerimus, si de Marciano momoriae prodiderimus, unde prognatus et quis fuerit. nimirum pauper erat et humili quidem ortus loco, sed indole moribusque bonis praeditus. et quanquam ex celebri et illustri familia non esset, tamen consecutus fuerat ut militum ordinibus adscriberetur. forte accidit ut bello inter Romanos et superbos Persas exorto Marcianus gravi correptus morbo, qui mortem ei minitaretur, quadam in urbe illustris Lyciorum provinciae propter debilitatem corporis subsisteret. ibi amicitia cum fratribus qui-



- συνῆν καὶ συνδιέτριβεν ἄς φίλος παρὰ φίλοις,  
 καὶ τῆς δεούσης παρ' αὐτῶν προνοίας ἤξιοντο.  
 τοῦτοις πρὸς κυνηγέσιον ποτὲ πορευομένοις  
 2790 Μαρκιανὸς συνείπετο τῆς θήρας κοινωνήσων.  
 ὥς οὖν διάβροχοι πολλοῖς γεγόνασιν ἰδρῶσι,  
 πρὸς λύφους ἀνατρέχοντες δυσβάτους θηροτρόφους  
 καὶ λόχμας ὑποτρέχοντες καὶ πολυπραγμονοῦντες,  
 κατακλιθέντες ἐπὶ γῆς νήδυμον ἔπνον ἔπνον.  
 2795 ἄτερος δὲ τῶν ἀδελφῶν ἀφηνιασθεὶς ταχέως  
 ὁρᾷ καταδαρθάνοντα Μαρκιανὸν εἰσέτι  
 καὶ γέροντα βιθύτατον ἔπνον ἐν τοῖς βλεφάροις,  
 ὄρνιν δὲ τανυσίπετρον, θρνεοκράτην ὄρνιν, D  
 ἀεροπόρους πτέρυγας ἰδίας ἥπλωκότα  
 2800 καὶ χαριζόμενον σκιᾷ αὐτῇ ψτρυγγίαν.  
 οὕτω τι μέγα καὶ σεπτὸν ἢ βασιλεία χοῆμα,  
 αὐτοῖς ἀξιοτίμητον τοῖς ζῴοις τοῖς ἀλόγοις·  
 οὕτως αἰδουσιμώτατος ὁρνεῖς σαρχοβόροις  
 ὁ ταύτην ἀναζώσασθαι θεῶ προωρισμένος.  
 2805 βλέπει, θυμῷ μὲν τὸ συμβάν, τὸν ἀδελφὸν ἐγείρει,  
 δείκνυσιν τὸ τεράστιον, ἀμφότεροι θυμιοῦνται,  
 καὶ νήψαντι Μαρκιανῷ μετὰ μικρὸν ἐξ ἔπνου  
 τὸ σκήπτρον προσηγγέλλουσι τῆς αὐτοκρατορίας,  
 καὶ σφῶν ἐπιμνησθήσεσθαι λιτάζονται τὸν ἄνδρα.  
 2810 ὁ δ' ἐπινέει καὶ χρηστὰ καθυπισχεῖται τοῦτοις.  
 καὶ δὴ χρυσίον ἱκανὸν ἐκείνων δεδιωκότων P 58

2804 ἀναζώσεσθαι M  
ζῶσι R

2808 σκηπτοκρατορίας M

2809 λιτά-

busdam inita familiariter apud eos vivebat, suppeditantes ipsi quae ad  
 vitam sustinendam pertinerent. cum autem aliquando venatum exirent,  
 eisque Marcianus se comitem venationis adiungeret, ac iam propter  
 sudores maderent, dum hinc inde cursu conscendunt difficiles aditu col-  
 les, ferarumque lustra curiose pervestigant, evenit tandem ut in terram  
 reclinatis corporibus cum voluptate somnum caperent. tum fratrum alter  
 citius expectect Marcianum quidem adhuc dormientem conspicit, volu-  
 crum vero reginam explicatis alis umbram ei praebentem. adeo magnum  
 et angustum quiddam est imperium, ut ipsa quoque bruta honorem ei  
 deferant: adeo volucres etiam crudivorae venerantur hominem, cui divi-  
 nitus est concessum ut imperio potiatur. cerneus igitur ille quid acci-  
 deret, obstupescit, fratrem excitat, prodigium ei monstrat: utrique res  
 admirationi est. neque multo post expectecto Marciano imperium polli-  
 centur, simul orantes ut ipsorum aliquando recordaretur. annuit ille pre-  
 cibus, ac vicissim utrique se benefacurum promittit. tandem auro, quan-

- ἀπάρας πρὸς τὴν Βύζαντος ἐνκλεισάτην πόλιν  
 Ἀρδαβουρίῳ πρόσεισι τῷ πολυχρονιστάτῳ.  
 ἦν δ' ἄρχων Ἀρδαβούριος ἀπάντων τῶν ταγμάτων,  
 2815 συστράτηγον τὸν Ἀσπαρὰ καὶ συστρατιάρχην ἔχων,  
 μεθ' οὗ καὶ συναπέπλευνε κατὰ τοῦ Γιζιρίχου.  
 ἦν δ' ἄρχων ὁ Γιζιρίχος Λιβύων Οὐανδύλων,  
 ὃς πολεμοῦντος Ἀσπαρος ἐκ γῆς ἀπὸ θαλάττης,  
 ἐξ ἱπποτῶν ἀπὸ πεζῶν, ἀπὸ θυλασσοπλόων,  
 2820 καὶ καρτερᾶς τῆς προσβολῆς Λιβύων γενομένης,  
 καὶ τῆς Ῥωμαίων θάλαττος ἐπὶ φρενὴν βλεψάσης,  
 ζωγραφῆται καὶ Μαρκιανὸς σὺν ἄλλοις σὺν ὀλίγοις,  
 B καθεῖσθ' ἔνθα τε σὺν αὐτοῖς ἐν δόμῳ Γιζιρίχου.  
 Θελῶν σὺν Γιζιρίχῳ ἰδεῖν τοὺς δορυκτῆτας  
 2825 ἄνωθεν στάς ἐφ' ὑψηλοῦ τοὺς ἄνδρας ἐπισκόπει,  
 καὶ βλέπει πρᾶγμα δόσπιστον, Μαρκιανὸν ἐπνοῦντα  
 καὶ δορυκτῆτην αὐτῷ σκιδὸν σκευαζομένην  
 ὑπὸ πτερόγων αἰτοῦ. τοῦτο θαμβεῖται βλέψας,  
 θεῖόν τινα λογίζεται τὸν ἄνδρα χρηματίζων  
 2830 καὶ τῆς ἀρχῆς κατὰξιν Ῥωμαίων καὶ τοῦ κράτους.  
 κτεῖναι μὲν σὺν ἀπάρθρῳπον ἄνδρα τοιοῦτον κρίνει,  
 προβεβλημένον ἄνωθεν εἰς βασιλείας ἔψος  
 (τὸν γὰρ θεοῦ ταῖς κραταιαῖς φρονοῦμένον παλάμῃς  
 τίς ἂν ἰσχύσειε θνητῶν ὀλέσαι πρὸ τῆς ὥρας;  
 2835 ἂν ἡ θεοῦ μεγαλαυχὴς χεὶρ σὲ περιφρουροῇ,

2817 Οὐανδάλων AM 2820 κρατερός A, κρατερῶς M συμ-  
 πλοκῆς R 2825 ἀφ' R 2827 σκιδάζομένην R 2834 βροτῶν R

tum satis esset ab eis accepto, Byzantium proficiscitur, atque ibi Ardaburius, hominem longe opulentissimum, accedit. erat autem hic Ardaburius omnium copiarum imperator, et in eo munere collegam Asparem habebat; quocum Marcianus militum abili adversus Gizerichum Africanorum Vandalorum regem. cum cum Aspar oppugnavit terra et mari peditum equitumque copiis, et accideret quadam tempore ut Afri gravissimo cum impetu hostem invaderent ac Romana phalanx fugae se manderet, forte Marcianus cum multis aliis vivus in hostium potestatem venit. itaque cum commilitonibus in Gizerichi donum perductus carceri mancipatur. cum autem Gizerichus aliquando captivos spectare vellet, easque de causa in sublimi regiao parte consisteret, incredibile quiddam cernit, dormientem scilicet Marcianum, cui suis aliis umbram aquila suppeditaret. ad eam rem obstupescit, divinum hominem esse Marcianum colligit impetioque Romano dignum. quamobrem humaniter se facturum statuit, si virum talem occideret, enim caelitus imperium destinaretur. nimirum hominem quem robustae dei manus custodiunt, quis mortalium possit antidium o medio tollere? si fortissima dei manus te protegat, ferrum non

- οὐ δειλιάσῃς σίδηρον, οὐ ξίφος ὑποτρέσῃς,  
οὐ πῦρ, οὐ θυμοβόρβαρον, οὐ μαιφόνον ἦθος)·  
μιταστυλόμενος δ' αὐτὸν ὄρκοις καταλαμβάνει,  
ἂν τῶν Ῥωμαίων ἄρξαιεν, ἂν τεύχοιτο τοῦ κράτους,
- 2840 μὴ πολιεῖσθαι Λίβυσι, μὴ μάχην συγκροτῆσαι.  
οὕτω καὶ βάρβαρος ἀνὴρ αἰδεῖται βασιλείαν,  
καὶ τοὺς θιόθεν τιμητοὺς καὶ θηριῶδες ἦθος  
σεβάζεται, φιλόδωρον αὐτοῖς ἐπιτρανέλιον.  
ἐκείθεν οἱ ἀπολυθεῖς ἀπὸ τοῦ Γεζιρίχου
- 2845 πρὸς τὴν Κωνσταντινούπολιν αἰθὶς ἱπανατρέχῃ,  
καὶ γῆθεν μεταλλάξαντος ἤδη Θεοδοσίον  
ἄναξ ἀναγορεύεται κρίσει τῆς Πονλχερίας  
καὶ τῶν Ῥωμαίων ἀρχηγὸς καὶ κράτωρ ἀντοκράτωρ.  
ἦν δ' ἀγαθὸς καὶ σπντιός, ἀστείος, φιλοσώφρων,
- 2850 δένδρον χαριτοφένετον, ἅλσος χρηστοτροπίας.  
ἔξ δὲ καλῶς ἐν ἔτει τὰ σκῆπτρα διδένυς,  
χοῦ τὸν χοῦν παρέδωκε, τὸ πνεῦμα τῷ κερύφῃ.  
Ὡς δὲ τὸν χοῦν ἀπήιτησεν ἡ γένσις ἀπὸ τούτου  
καὶ μνίματι κατέκλισε τὸ γγγινὲς σαρκίον,
- 2855 ἡ σίγκλητος σὺν Ἀσπαρι τῷ τότε πατρικίῳ  
εἰς Λέοντα μετέγουσι τὴν σκῆπτροκρατορίαν,  
τὸν φροντιστὴν καὶ λογιστὴν τῶν Ἀσπαριος προγγιμύτων,  
καυτποσχόμενον αὐτῷ θατέρου τῶν ἐκείων  
τῷ στέγῃ τῷ τοῦ Καίσαρος τὴν κεφαλὴν κοσμεῖσαι·

2836 περιτρέσῃς R 2839 τεύχεται R, τεύχεται AM v. 2840  
om M 2841 βασιλεία R 2846 καταλλάξαντος R 2848 τῆς A,  
γῆς RR 2852 παρίθετο RR 2853 δὲ RR, γοῦν A  
2858 θατέρου MRR

metues, gladium non formidabis, non ignem, non barbaros et sanguina-  
rios animos. Itaque Gizerichus arcessitum ad se Marcianum sacramentis  
obstringit, quibus se polliceretur, si quidem aliquando Romanum ad im-  
perium perveniret, Afros bello nequaquam vexaturum. sic et barbaris  
imperium reveretur, indolesque ferina colit homines divinitus ornatos,  
eosque perhumaniter intuetur. hoc modo dimissus a Gizericho Epolin  
revertitur; cumque terras Theodosius reliquisset, de iudicio et sententia  
Pulcheriae imperator renuntiat. erat autem vir bonus prudens civi-  
lis modestus; adeoque velut arbor ab ipsis Gratiis consita, et virtutum  
probitatisque quoddam quasi nomen. ubi praeclare sex annos potius  
sceptra fulset, terram terrae, animam domino reddidit.

Posteaquam vivendi finem fecisset, senatus una cum Aspare patricio  
Leoni tradit imperium, qui Asparis rationes atque negotia procurabat,  
cui quidem promississet Aspari se utrumque filium eius Caesaris digni.

- 2860 οὐδὲ γὰρ ἦν τὸν Ἀσπαρα κράτους ἐπιλαβεῖσθαι  
 τῇ λύσσει κατεχόμενον Ἀρείου τοῦ βεβήλαν.  
 P 59 οὕτω πολλάκις ταπεινοὺς ἐργάζεται τῇ κέρδους,  
 οὕτως ἐλλείδες πλάττουνσι τὰς τῶν ἀνθρώπων φρένας.  
 τοῦτι ποτὶ τῷ Λέοντι καλῶς φιλευσεβοῦντι  
 2865 ἀνὴρ σοφίᾳς θησανρὸς ὥς Ἑλλῆν διεβλήθη,  
 τὴν κλῆσιν Ἰσοκάσιος, κοιῶστωρ τὴν ἀζίαν\*  
 κἀντεῦθεν ἀπογυμνωθεὶς τιμῆς τε καὶ χορημάτων  
 ἐπάρχῃ τῷ τῆς πόλεως ἐκδίδοται πρὸς κρίσιν.  
 ὥς οὖν εἰσῆγετο γυμνὸς ὡς δοῦλος μαστιγίας,  
 2870 ὡς χειροδέσμητος ληστῆς περιγυκισμένος,  
 ὁ δικαστὴς ἀνέκραγεν, ἐπεγγελῶν τῷ πάθει,  
 “γινώσκεις, Ἰσοκάσιε, πόθεν ἔξεκλήισθης,  
 καὶ ποῦ σε νῦν κατήγαγεν ὁ κύβος ὁ τῆς τύχης;”  
 B ὁ δὲ σὺν παραστήματι καρδίας ἐλενθέρη  
 2875 εὐθιχτοὺς ἐποίησας τοῦτι τὰς ἀποκρίσεις.  
 “οἶδα τὸ πολυπλόκτον τῆς τύχης τῆς ἀσπίδων,  
 καὶ σύννοια μηδὲν τί με καινὸν κατεμποσῆται\*  
 θνητὴν γὰρ περικείμενος καὶ γεηρὸν οὐσίαν  
 ὑπέπεσον καὶ πάθεισι γένεως ἀνθρώπων.  
 2880 σὺ δ’ ἐπ’ ἐργούς τὸν κέλινδρον καὶ τὸν τροχὸν τοῦ βίου  
 ἔξενεγκε τὴν δίκην μοι τοιαύτην κρινομένην,  
 ὁποῖαν κρίνων σὺν ἐμοὶ τὴν ψῆφον ἀπεφαίνον.”  
 ὄχλος οὐκοῦν ὁ παρυστιῶς θαυμάσαντες τὸν ἄνδρα,

2860 κράτος R

2864 καλῶ A

2873 κατέστησεν R

2877 μηκέτι με AR

2879 ὑπέπεσα R

2882 ἀπέφηνεν A

tate cohonestaturum, quippe fieri nullo modo poterat ut Aspar imperio potiretur, quod execrabilis Arian furori addictus esset. sic lucrum nunquam homines submissos efficit; sic spes mortalium animos fingunt. apud hunc Leonem, qui de varietate religionis recte sentiebat, quidam aliquando delatus per calumniam fuit quasi ethnicis superstitionibus addictus esset, cum reapse foret doctrinae ac sapientiae quidam quasi thesaurus. erat ei nomen Isocasius, et iam ad honorem quaesturae pervenerat. igitur reus dignitate ac facultatibus spoliatus coram urbane praetore iudicio sistitur; cumque nudus ad illum deduceretur, instar servi verberonis aut latronis colligati, iudex calamitati eius insultans exclamat in haec verba: "immo agnoscis, Isocasi, unde excideris, et quo te alea fortunae deiecerit?" ad quae illo generoso ac libero prorsus animo respondit "equidem fortunae vagam inconstantiam agnosco, nec mihi quidquam accidere novi fateor. quippe cum mortalis sim, humanae naturae calamitates experior. tu vero defixis in vitae rotam oculis talem fac de me sententiam feras, qualem me collega ferro consuevistis." ad tam su-

- καὶ τὴν σοφὴν ἀπόκρισιν αὐτοῦ καταπλαγέτης  
 2885 ὡς φιλελεύθερον ὁμοῦ καὶ πλήρη παρηγοίας,  
 ἐκεῖθεν ἀφαιρούσαντες αὐταῖς σὺν χειροπέδαις  
 εἰς τὸν τυὸν τὸν ἱερὸν μετὰ κραυγῆς ἐνφύμου  
 ἀπύκνονσιν καὶ τῷ λουτρῷ τῷ θεῷ τελειοῦσιν.  
 ὡς ἄρα πῶς τῆς ἀρετῆς τὸ χρῆμα δεσσωπεῖται,  
 2890 ἀλλογενῆς, ἰθαγενῆς, Ἑλλήν, ἀλλόθροος, Σκύθης·  
 μόνη γὰρ δύναται κοσμεῖν τοὺς ἑραστὰς καὶ σωεῖν.  
 Ὁ μὲν οὖν Ἰσοκάσιος οὕτω κακῶν ἐρρίσθη  
 ὁ δ' Ἀσπερ ἐφαπτόμενος χλαμύδος βασιλείου  
 "ὦ βασιλεῦ" ἐπέλεγε μετ' ὕψους ἀναιδείας,  
 2895 "οὐ χρὴ τὸν περικείμενον τὴν πορφυρᾶν χλαμύδα  
 ψενδεύουρεϊν καὶ πλάττεσθαι ματαιοκρότους λόγους.  
 πλήροσ μοι τὴν ὑπόσχασιν ἣν πάλοι καθυπέσχον,  
 συνδόμενος ἀναγαγεῖν τὸν ἕνα μοι τῶν παιδῶν  
 εἰς ἔπος τὸ τοῦ Καίσαρος καὶ τὴν ἐντιῦθιν δόξαν."  
 2900 πρὸς ὃν ἀνθιπεκρούετο σοφῶς ὁ βασιλεύων  
 "οὐ χρὴ τὸν περικείμενον τὴν πορφυρᾶν χλαμύδα  
 παρὰ τινος κατέρχεσθαι καὶ δοῦλον χρηματίζεϊν."  
 Οἷτος ὁ κράτωρ θρασυαρδὸς ἐρῶν πολυταλάντος,  
 ὧλας θαλάσσης εἶπε τις καὶ ποταμὸν χρημαίων,  
 2905 πόλεμον ἀντιπάγγειτον καὶ μάχην φοικαλέαν  
 καὶ στόλον μυριάστολον καὶ πορτοπύρον ἥχλον  
 καὶ σμηῆνος ἑγροκέλευθον καὶ πλῆθος θαλασσοπόλων

2886 αὐτόν MR      2894 ὁλῆς M      γν. 2896-2901 om M  
 2897 προὑπίσχον R      2904 ἥ AR      2905 δ' ἀντιπάγγειτον A

piens viri responsum, quod ingennitotis ac libertatis plenum esset, plebs urbane perculsa et stupefacto vinctum adhuc pedicis hominem inde abripuit, fonsa cum acclamatione sacram ad nodem deducunt, divino lavacro initiari curant. nimirum nemini non virtus est venerabilis, sive sit peregrinus sive incola, sive Graecus sive diversae a Graecis linguae, sive Seytha. nom haec solo sui studiosos ornare servareque potest.

Atque hoc modo Isocassius suae salutis consuluit. caeterum Aspar aliquando chlamyde imperatoris prehensa singulari cum impudentia dixit "non decet, imperator, purpura vestitum mentiri ac vana proferre. quomobrem sta promissis, et quod dudum mihi pollicitus es praesta, cum diceres te alterum e filiis meis ad Caesarem dignitatem atque gloriam provecturum," ad quae verba sapienter odmodum imperator "non decet" inquit "purpura vestitum cuiusquam imperio servilem in modum subiectum esse."

Cum autem maximus imperator Leo thesanros nactus esset, bellum Africanis indixit, tantamque non infinitam classem adversus eos et Gize-

- κατὰ Λιβύων συγκροτεῖ καὶ κατὰ Γιβρίχον,  
καὶ στρατηγὸν ἐφίστησι κράτορα τοῦ πολέμου
- 2910 τὸν ἀδελφὸν τῆς γαμετῆς Βερίνης Βασιλίσκον.  
ἡ στολαρχία τοιγμοῦν ἐφάβει καὶ τοὺς πόρρω,  
ἐκύλυπτε τὴν θάλασσαν τοῖς λαίφεσι τῶν πλοίων,  
ἰσιεροχόρει τὴν ἑγρὰν σκάφεσιν ὀλιπλόοις.  
ἦσαν τοξόται, πιλτασιαί, ναυμάχοι, πεζομάχοι,
- 2915 ὑπὲρ τὴν ἄμμον εἰς πληθύν, τὸ θράσος ὑπὲρ θῆρα.  
I<sup>o</sup> 60 ἀλλὰ τυραννικώταιον τὸ σθένος τοῦ χροσίου,  
ἀλλὰ δυναμικώτερον μυρίων στρατευμάτων.  
τοῦτο καὶ πόλιν εὐπύργον ἐκ βάθρων ἀνυσκάπτει,  
τοῦτο καὶ δάμους ὅλλυσι, τοῦτο κὰν τοῖς πολέμοις
- 2920 ὕλων ἔθνων ἀφηνισμὸν καινοτομεῖν ἰσχύει,  
καὶ πάντα δύναιται κυκᾶν καὶ στρέφειν καὶ συγχεῖν.  
ἄφηνκτόν ἔστι βέλεμον, βάλλει κατὰ καρδίης,  
καὶ χειροδέσμη δέσπυτος, ἄρρηκτος ποδαχάκη.  
δύναιται γλωσσῶν ἄφωνον τιθέναι λυλίστιάν
- 2925 καὶ στόμα τὸ περὶ φωνῶν εἰς ἀγωνίαν τρέπειν.  
τούτῳ συμμάχῳ χρώμενος Γιβρίχος ὁ Λίβρις  
τὸν τηλικούτον ἰσχυσεῖ καυποτιῶσαι στόλον.  
B ὁ Βασιλίσκος γὰρ πολλῷ φερμακινθεὶς χρυσῷ  
ἔβλεψε πρῶτος εἰς γερὴν κατὰ τὰς ἐποσχάσεις,
- 2930 ἀντεῦθεν ἀνεδράπησαν τὰ πράγματα Γωμιοίς,  
καὶ τὸν Ἰνδοὺς φοβήσαντα καὶ τοὺς ἐν Βρεττανίᾳ  
καὶ πᾶν ἔθνος καὶ πᾶσαν γῆν στόλον τὸν φρικαλέον

2915 ἡ πληθὺς M  
2931 τὸν RR

2919 δῆμους RR

2930 ἀνεδρά-

richum regem misit, praefecto copiis imperatore Basilisco, Verinae con-  
ingis fratre. haec classis etiam longissime dissitis terrori erat, quippe  
quae navigiis ipsum mare cooperiret artumque redderet. et continebat  
sagittarios cetratos classarios milites, pedites arcum multitudinem su-  
perantes, audacia belluas. verum enimvero violentissima vis auri est, et  
ascentis exercitiis potior. aurum enim potest urbem turribus egregie  
munitam de fundamentis evertere: aurum in bellis nationes integras de-  
lere potest et omne malum inferre conturbare subvertere confundere.  
telum est inevitabile, quod corda petat; indissolubilis est manica, et cipe-  
pus qui frangi nequit. linguam mutam maxime garrulam efficere potest,  
ac vicissim os clare loquens mutum reddere. huius ope Glicerichus Li-  
byae rex utens tantam classem demergere ac abolere potuit. quippe  
multo Basiliscus auro corruptus primus uti convenerat, fugam arripuit;  
unde factum ut res Romana subvertiretur. nimirum classem illam, quae  
pariter ludos atque Britannos formidine perculerat omnibusque per or-

- μόνη χρυσίου στιλβηδὼν ἴσχυσεν ἀφανίσαι  
 ἄνεν χειρῶν, ἄνεν βελῶν, ἄνεν ὀπλοφορίας.
- 2935 Καὶ ταῦτα μὲν συνέβησαν Ῥωμαίοις ἐν Αἰβήῃ.  
 ὁ δὲ Ῥωμαίων βασιλεὺς, οὗτος αὐτὸς ὁ Αἰών,  
 οὐκ ἐντυχίσας ἄρρενος γόνου πατρὸς γενέσθαι,  
 τὴν θυγατέρα ζεύγνυσι Ζήνωνι πατρικίῳ,  
 ἐξ Ἰσαυρίας ἔλκοντι τὰς ῥίτσας τὰς τοῦ γένους.
- 2940 τῇ δὲ παιδί τοῦ Αἰώντος κλήσις ἦν Ἀριάδνη.  
 ἐκ ταύτης δὲ τῷ Ζήνωνι παῖς ἄρρην ἐκτίθη  
 Αἰών ὀνομαζόμενος, ὁμώνυμος τῷ πάππῳ.  
 ὄνπερ καὶ προσλαβόμενος ὁ βασιλεὺς καὶ πάππος,  
 καὶ παριδὼν τὸν Ζήνωνα καὶ ἡλιτρον θυγατρίον,
- 2945 χειρίζει τῷ θυγατρίδῳ τῆς βασιλείας σκῆπτρα.  
 δυναστεία γὰρ ληθθεὶς οἴχεται σὺν τῇ νόσῳ,  
 ἔτισι δέκα πρὸς ὀκτὼ Ῥωμαίων βασιλεύσας.  
 ἀλλὰ γὰρ οὗτος πρὸς μικρὸν γενεόμενος τοῦ κράτους  
 γῆθεν ἀπῆλθε τίχων, Ζήνωνα τὸν πατέρα
- 2950 καταλιπὼν διάδοχον τῆς αὐτοκρατορίας.  
 Οὗτος ὁ Ζήνων οὐ καλῶς εἶχε περὶ τὸ σέβας,  
 καὶ γοῦν πολλὰς καὶ χαλεπὰς ἐπήγαγε κακώσεις  
 ἅπαντι τῷ πληρώματι τῆς ἐκκλησίας ἀγέλης.
- Τότε πολλὰ ταυτοπαθῇ τόποις ἐν διαγόροις.
- 2955 συνέπισε παθήματα πολλοῖς τῶν βασιλέων.  
 Καβάδης μὲν ἐν Περσικῇ, Νέπως δ' ἐν ἰσπερίοις,  
 ὁ Ζήνων ἐν Ῥωμαίοις τε πεπνύκασε τοῦ κράτους.

2937 γονῆς M      2945 τῆς] τὰ?

ben terrarum nationibus terrori fuerat, solus auri splendor disperdere  
 et abolere potuit absque manibus absque telis absque armis.

Haec in Libya Romanis accidere. caeterum hic ipse Romanorum  
 imperator Leo, cum tantum felicitatis non fuisset adeptus ut masculae  
 sobolis pater esset, filiam suam, cui nomen erat Adriana, Zenoni patri-  
 cio, qui generis originem ex Isauria ducebat, in matrimonium collocavit.  
 ex ea Zenoni natus est filius Leo, cognominis avo imperatori. huic ne-  
 poti suo, Zenone filiaque praeteritis, avus imperium tradidit. atque inde  
 correptus intestinorum morbo vitam amisit, imperio Romanorum duobus  
 de viginti annis administrato. verum ille perexiguum ad tempus imperio  
 degustato rebus terrenis excessit, et Zenonem patrem in imperio suc-  
 cessorem reliquit.

Erat Zenonis in religione parum recta sententia; quamobrem saepe  
 ac graviter universum gregem piorum vexabat.

Id temporis variae calamitates diversis in locis aliquot regibus ac-  
 cidere. Cubades in Persia, Nepos in Occidente, Zeno apud Romanos

- ἀλλ' ὁ μὲν Ζήνων ἴσχυσε πάλιν ἐπιλαβέσθαι  
 τῆς ἐψηβάμενος ἀρχῆς, ἀλλὰ γε καὶ Καβάδης·  
 2960 τὸν Νέπωτα δ' οὐκ ἔβλεψεν ἡμέροις ἐν βλεφάροις  
 τῆς τύχης τὸ πάλιντροπον τῆς ἐπιβουλευσάσης.  
 ὁ γοῦν φιλοχρησώτατος ἐκείνος Βασιλίσκος  
 καὶ κατὰ Ζήνωνος ἴδ' ἐξέχει κακίως,  
 καὶ βασιλίσκον γέγονε πικρότερος ἐν ἔργοις,  
 2965 καὶ προσεταιρισάμενος συμμάχους καὶ προμάχους  
 ἐπύρχετο τῷ Ζήνωνι περὶ θνητοῦ καυχάζων.  
 P 61 Ζήνων δὲ θόβῳ σπασχεθεὶς καὶ σαλευθεὶς τὰς φρένας  
 σὺν Ἀριάδῃ γαμετῇ φεύγει πρὸς Ἰσαυρίαν·  
 περὶ ψυχῆς γὰρ ἔτρεχεν, ἀλλ' οὐ περὶ χρημάτων.  
 2970 ὥς ἄρ' αὖ τιμωτέρον ψυχῆς οὐδὲν ἀνθρώποις,  
 οὐ κράτος τὸ βασιλείων, οὐ θάλασσαι χρημάτων.  
 ἀπονητὶ γοῦν εἰσελθὼν (οὐδέεις γὰρ ἦν κωλέων)  
 τὸ στέφος περιτίθεται καὶ κράτιω χρημιτίζει.  
 ἀλλὰ γὰρ οὐκ ἀνέχονται τὰ πράγματα πολλάκις  
 2975 συμπαρημέμεν ἐς πολὺ τοῖς θέλονσιν ἀρπάξειν,  
 ἀλλὰ μεθίστανται ταχὺ καὶ γιγνέουσιν ἐκ τούτων,  
 B ὥσπερ ἀνεγνωρίζοντι σὺν χρόνῳ τοὺς δισπότας.  
 ἐπὶ δεσπὶ γὰρ ἔτισι καὶ μόνοις ἀνταρξίσας  
 ὁ Βασιλίσκος ὁ δεινός, Ζήνωνος ἐπελθόντος  
 2980 καὶ πάντας δειλεύσαντος ἑλλίσσι φιλοτίμοις,  
 καὶ σὺν αὐτοῖς τὸν στρατηγὸν (Ἀρμάτιος ἦν οὗτος,

2965 ἐπιμάχους AR

2969 ἔτρεμεν AR

2970 οὐδὲν ψυ-

χῆς R

2971 θάλασσα M

2974 ἀνέχεται R

2981 δ' ἦν R

imperiis spoliati dioectique sunt. ac Zeno quidem recuperare potuit  
 amissum imperium, similiterque Cabades: verum insidiatricis fortunae  
 vicissitudo Nepotem benignis oculis non respexit. igitur opulentissimus  
 ille Basiliscus contra Zenonem venenum improbitatis evomuit, ac reapse  
 basilisco se acerbiorē declaravit. quippe adiunctis sibi pugnacibus so-  
 ciis, magno cum animi furore Zenonem invasit. ille vero metu correptus  
 et mento perturbata cum Ariadna coniugo in Isauriam fugit. etenim de  
 vita, non opibus laborandum sibi putabat. nimirum nihil est maioris  
 apud homines pretii quam vitae: non regia potestas, non maria quoadam  
 divitiarum et opum. hoc modo citra laborem Basiliscus urbem ingressus,  
 quod esset neino qui vetaret, imposita capiti corona imperator reuuntia-  
 tar. enimvero accidere plerumque solet ut imperia non diu maneant apud  
 illos qui ea rapuerunt, sed avolent cito quasique aufugiant, tanquam si  
 paulatim dominos incipiant agnoscere. sic ubi solum biennium robus  
 praefnisset atrox illo Basiliscus, Zenone rovertente grataquo spo cunctos  
 inescante, praesortim ducem copiarum Basilisci Harmatium, cuius filium



- οὐ τὸν νίον ἐπ' αἶμοσι Καίσαρος στέγει στέψαι),  
 πάντοθεν ἀπυροῦμενος, οὐκ ἔχων ὅτι δρᾷσει,  
 σὺν Ζηνωνίδι γυναικὶ θείῳ ναῶ προστρέχει.  
 2985 οὕσπερ ἐκείθεν ἔξελών ὁ βασιλεὺς ὁ Ζήνων,  
 προκαταδήσας ἐαυτὸν ὕρκους θρηικωδεστάτοις  
 ὡς οὐκ ἐπ' αἶξει ἡνόνον ξίφος τοῖς σφῶν τραχήλοις,  
 ἐπερορίσας τίθασιν ἐν ὀχυρῷ προνρήῳ,  
 ἐνθα συγκλείσας ἐν τῷ πυργίσκῳ στερεμίνῳ,  
 2990 καὶ λίθοις εὐμεγέθεσι τὴν εἴσοδον προσχώσας,  
 λιμῶ καὶ δόρει τοὺς κακὺς κακῶς ἔξαφανίζει.  
 καλῶς δὲ κρατυνόμενος ἐντῷ τὴν βασιλείαν  
 τὸν μὲν Ἀρμάτιον οὐκιστῶ θανάτῳ παρηπέρπει,  
 προδότῃν δολομήσαντων ἡμεῖς τῷ δεσπότη,  
 2995 πληροὶ δὲ τὴν ἐλύσχεσιν, καὶ τὸν ἐκείνου παῖδα  
 κατακοσμεῖ τῷ Καίσαρος ὑλβιωτάτῳ στέγει.  
 μετ' οὐ πολὺ κάκεινον δὲ τὰς τρίχας ἀποκείρας  
 ἐφίστησι Κυζικηνοῖς ἀρχιερεὶ βίμ.

- Τούτῳ ποτὲ τῷ βασιλεῖ προεΐπεν ἀστρολόγης  
 8000 ὡς τελευτῆς μετὰ βραχὺ, καὶ σου τὴν βασιλείαν  
 λήψεται καὶ τὴν στέουκον ἀνὴρ ἐκ τῆς συγκλήτου.  
 τοῦτο μαθὼν ὁ βασιλεὺς ἀπώλεσε τοὺς πλείους  
 τῶν τῆς συγκλήτου, τοὺς λαμπροὺς καὶ τοὺς εὐτεχεστέρους.  
 ἀλλὰ τὴν ἁμαχὸν ἰσχὺν τῆς τοῦ θεοῦ προνοίας  
 8005 οὐδεὶς ἰσχύσει γηγενὴς ἄπρακτον ἀπελέγξαι.

2983 δρᾶσαι R      2986 καὶ καταδήσας A      2987 τοῖς σφῶν]  
 τοῖς A      2993 οὐκιστῶς θανάτῳ καθυπάγει A      3004 τὴν οὖν  
 ἀμήχανον R      3006 γηγενῶν KR

se corona Caesarea velle redimere iurabat, undique destitutus et quid ageret ignorans, una cum uxore Zenonide divinam ad aedem confugit. inde avulsi a Zenone, qui maxime horribilibus sacramentis se obstrinxerat, et pollicitus fuerat nequaquam se gladio cervices eorum recisurum, in munitum quoddam castellum relegantur. deinde firmam in turrim occlusi, adituque saxis ingentibus obsepto, fame ac siti homines uulgi male pereunt. secundum haec Zeno praeclare confirmato imperio morte quidem multat Harmatium, qui fraudulentum se proditorem heri sui declarasset: simul autem promisso satisfacit, eiusque filium Caesarem renuntiat. verum non multo post resectis eius crinibus illum per vim Cyzice-norum pontificem facit.

Huic imperatori praedixit aliquando quidam astrologus futurum ut ipse paulo post vita decederet, et coniugem eius una cum imperio vir quidam senatorii ordinis acciperet. hoc intellectu complures imperator senatores, praesertim illustres et opulentos, e medio sustulit. verum in-expugnabilem divinae providentiae vim nemo mortalium unquam coar-

- Ζήνων μὲν γὰρ ἐν ἔτεσι δέκα τῆς βασιλείας  
 πρὸς ἄλλοις ἔξ' ἐκράτησεν, ἠθ' ἡρώδη θανάτω.  
 ὡς γὰρ ὁ Ζήνων ἔλιπε τὸν βίον καὶ τὸ στέφος,  
 εἰς Ἀγασιάσιον ποιεῖ τὸ τῶν Ῥωμαίων κράτος,  
 3010 ὃς δίκωρος ἐλέγτο· τὴν γὰρ ἐτέραν κόρην  
 ἔτιγεν ἔχων μέλαιναν, γλαυκώχρον δὲ τὴν ἄλλην.  
 P 62 ὃς Ἀριάδην στυγερὴς τῇ προῶν βασιλίδι,  
 καὶ δόξας ἐννομιώτατος εἶναι περὶ τὸ σέβας,  
 μετὰ μικρὸν ἀνέρορξε τὸν τῆς κακίας τόκον  
 3015 καὶ πᾶσαν κακοῖθειαν ἔξήνεγκεν εἰς μέσον·  
 ἦν γὰρ ἀρχῇθεν σπέρματα κατὰ καρδίαν ἔχων  
 τῆς Εὐτίχοις κίρσεως τοῦ τρισαλιτηρόν.  
 ἐντιῶθεν λαίλψι ζοφερὰ καὶ καταιγὶς ἀγρία  
 καὶ κλέδωνες βιαιόθυροι καὶ ζάλοι καὶ χειμῶνες  
 3020 τὸ σκάφος συνεθύνισαν τὸ τῆς ὁρθοδοξίας.  
 ἐντιῶθεν οἱ φιλενσιβεῖς ἀρχιερεῖς ἐκ θρόνων  
 ἰδίῳν ἀπελαύνοντο δίκην ληστῶν κακοῖργων.  
 ἐντιῶθεν ἦσαν στυγερῆς ὀλοκλήροι καὶ θρήνοι,  
 πάντῃ βοαὶ καὶ στενωγμοὶ, πάντῃ στεροχτυπία.  
 B 3025 τὸ πληθὺς δὲ τῶν εὐσεβίων τόσῃν κακίᾳ βλέπον  
 ἐτήβριζον τῷ κράτει καὶ διελιοδοροῦντο.  
 οὕτως οὐκ οἶδεν εὐσεβὴς κληθεῖσθαι βασιλεὺς,  
 ὅτε πρὸς τὴν εὐσέβειαν κίνδυνος ἀνατρέχει,  
 οὐδὲ λαμβάνει πρόσωπον, οὐδὲ δυνάστις τρέμει.  
 3030 ὁ τοῖνυν Ἀγασιάσιος προθυμηθεὶς προσθίγει*

3008 γούνη?

3015 ἐξήγαγεν R

3026 Καίσαρι R

guere ceu vanam et inefficacem poterit. quippe cum Zeno sedecim annos regnasset, moritur. cum autem vitam cum corona reliquisset, imperium Romanum ad Anastasium pervenit, cognomento dicorum: nam ex pupillis oculorum unam quidem nigram, alteram vero albam habebat. hic cum Ariadna nuper imperatrice matrimonium contraxit, et visus initio rectam de veritate religionis sententiam fovere, non multo post improbitatis fetum in lucem edidit, omnemque nequitiam suam in medium protulit. quippe latebant in eius animo semina sectae Entychis illius perniciosissimi. hinc ergo caliginosa tempestas et immanis procella rectae doctrinae navim succussit; hinc pil pontifices suis ex thronis instar malefactorum latronum expellebantur; hinc secuti ululatus et continuo lamentationes: ubique queritationes, gemitus, planctus. piorum vero coetus cum tantam improbitatem cerneret, imperatorem contumeliis affectum insectabatur. nequit enim vir pius imperatorem revereri, cum ipsa religionis pietas in discrimen adducitur: personas non respicit, nec potentia subnixos formidat. igitur Anastasius venenum impietatis sponnone

- τῆς δ' αἰσθεσίας τὸν ἰὸν ἔμνη τῷ τρισαγίῳ,  
καὶ πᾶν τὸ πλῆθος κατιδὼν ἐνθὺς ἀφ' ἑνὸς  
καὶ λιθασμοῖς ἐκ τοῦ νεοῦ τὸν ἐπαρχον ἐλάσαν  
καὶ περπολῆσαν δυναστεῶν οὐκίως μεγιστάνων  
3035 καὶ κατασφάξαν τοὺς πολλοὺς ὑπασπιστάς τῆς πλάνης,  
ἐκὼν ἀέκων ἔλιξε τῆς ῥύμης καὶ τῆς τόλμης,  
ὥς ἵππος τις σκληρόστομος ἀσθμαίνων ἐπὶ θράσους  
καὶ θυμωθεὶς, ἄν χαλινοῦ γέσσηται βαρύτερον. C  
Οὕτως καθιεύδων ἔδοξεν ἰδεῖν κατὰ τοὺς ὕπνου  
3040 ἄνδρα φρικώδη γέροντα χάριτην ἐν ταῖς παλάμαις,  
καὶ τοῦτον ἀναπτύξαντα καὶ τὴν Ἀναστασίον  
κλῆσιν εὐρόντα πρὸς αὐτὸν γάναι σὲν αὐστηρίῃ  
"τὴν μὲν ἐσθλὴν θεὸς ἰδὼν τὴν Ἐξεκίου  
ἐπεφλοτιμήσατο ζοῆν χρονοτέραν  
3045 καὶ λένωσιν ἐκ τῶν ἐχθρῶν καὶ πλατισμὸν τοῦ βίον·  
σὴν δὲ κακίαν μισαχθεὶς καὶ βεβηλοτροπίαν,  
ἐκκόπτων ὑπεξέκοψε τὸν δρόμον τῆς ζωῆς σου,  
καὶ χρόνους ἐκολόβωσε τέσσαρας πρὸς τοῖς δέκα."  
καὶ ταῦτ' εἰπὼν ἀπῆλειψε τούτους ἀπὸ τοῦ χάριτος.  
3050 μάλιστα γοῦν ὁ βασιλεὺς βλεψθεὶς ὀλεθροσφόριον  
καὶ κεραυνόβλητος θανάτῳ μετέλλαξε τὸν βίον,  
ἔτεσι πρὸς τοῖς εἴκοσιν ἐπὶ σκηπτοκρατίῃσας.  
τῷ τάφῳ δὲ κατακλεισθεὶς μετὰ τινὰς ἡμέρας  
ὀλολγυγὴν ἀνέπεμψεν κάτωθεν ἐκ τοῦ τάφου  
3055 καὶ στεναγμὸν περίπικρον ἐκ στρογγύης καρδίας,

3047 χρόνον RR

3054 ἀνέπιμπι M

3055 ἐκ μέσης τῆς R

volens hymno sanctissimo, postenquam vidit universam multitudinem  
mox imperium detrectare, cum quidem lapidibus e templo praetorem ex-  
egisset, impiorum procerum aedibus ignem inieciisset, complures erroris  
propugnatores interfecisset, volens nolens de impetu audaciaque remisit,  
non aliter atque duri oris equus, anhelans prae ferocia, si frenum du-  
rius sentiat, perdomatur.

Visus est autem aliquando per quietem videre virum aspectu per-  
quam horribili, qui chartam manibus teneret, eaque aperta et Anastasii  
nomine invento severe ipsum verbis huiusmodi compellaret: "deus Eze-  
ciae quidem pietate conspecta, vitam ei longiorem concessit, promissa  
insuper ex hostibus liberatione: tuam vero nequitiam et profanitatem  
abominatus, certo vitae tuae tempus praecidit, quattuordecim annos su-  
stulit." his dictis annos illos quattuordecim ex charta delevit. qua-  
propter exitiali plaga percussus imperator et fulmine tactus vivendi fi-  
nem fecit, annis in imperio 27 exactis. eumque iam conclusus esset in  
sepulcro, post dies aliquot de ipsa terra et sepulcro eiulatum et lamen-  
tationes acerbis ex anxietate cordis emittebat, quibus commiserationem

ἔλεον ἐκκαλούμενος ἀπὸ τῶν φυλασσόντων,  
καὶ λιταζόμενος αἰτοῦς ἐκείθιν ἀναχθῆναι.  
τῶν δὲ φησάντων ἕτερον κράτος αὖ χρηματίζειν,  
ἐκεῖνος ἀνθυπήνεγκεν "αὐδαί μοι τοῦτου λόγος·"

- 3060 μόνον ἐξαγοιγῇ μοι τὸ κατηγὲς μνημεῖον,  
ὡς τὴν γλυκεῖαν ἴδοιμι λαμπάδα τοῦ φωσφόρου."  
P 68 ἀλλ' ἦν οὐδείς ὁ συμπαθῶν οὐδ' ἐποικτεῖρων τοῦτον·  
ταῖς γὰρ κακοῖς κὰν τελευτῇ πάντες ἐπιγκοτοῦσι.  
συνέβη δὲ μετ' οὐ πολὺ τὸν τάγον ἀνοιγῆναι  
3065 καὶ τὸν νεκρὸν τὸν δυστιχῇ πᾶσιν ἐκκαλυφθῆναι,  
ἔλεινόν τι θάμα, κατὰξιον δακρύων·  
εἰρήθη γὰρ καταστροφῶν τοὺς τῶν ποδῶν σανθάλους  
καὶ τοὺς βραχίονας αὐτοῦ καθάπερ ἄλλοτρίους.  
τινὲς δὲ Ζήνωνι φασὶ συμβῆναι τὰ τοιαῦτα·  
3070 πολλάκις γὰρ νοσήματι συνείχετο κατόχῳ,  
καὶ θνήσκειν νομιζόμενος αὐθαῖς ἦν ἐν τοῖς ζῶσιν.  
Ἄλλ' οὐ γὰρ πάντα τὰ κακὰ πρόσσιτι τοῖς ἀνθρώποις,  
ἀλλὰ συγκρίνεται ποτε καὶ βέλτιστα κακίστοις.  
B βέλτερος γὰρ καὶ δυσσιβῆς οὗτος φανίς ὁ κράτωρ  
3075 ὅμως ἐξώρνεε θντὸν γῆς πάσης Ῥωμαίδος,  
οὐ καὶ καρποὶ πικράζοντες καὶ θάνατος ἡ ῥῆξα·  
ὡς εἴγε μὴ τὸ πρόσκομμα τὸ περὶ τὴν θρησκίαν  
ὥσπερ παχὺ καὶ θολερὸν ἀντεπισχότει νέφος,  
τοῦτο καὶ μόνον τὸ καλὸν ἴσχυσιν ᾧ συγκρούσθαι  
3080 τὰς ὅλας ἐνπαρότητας καὶ τὰς ἀκαθαρσίας

3057 ἐξαχθῆναι ARR 3059 ἀντεπήνεγκεν R 3062 τοῦτοίς A  
3073 συγκρίνονται M βέλτιστα τοῖς A 3075 τῆς A 3080 ἄγαν R

custodum implorabat, utque se de sepulcro educerent obsecrabat. illis respondentibus alium nunc imperatorem rerum potiri, vicissim subiliciebat "nihil hoc ad me pertinet, modo mihi triste sepulcrum hoc aperiat, ut dulcem solis luciferi lampadem aspiciam." verum nullas erat qui eius commiseratione tangeretur. quippe malis etiam in morte homines universi successent. non multo post accidit ut sepulcrum aperiretur et infelix cadaver omnibus ostenderetur, spectaculum sane miserum et lacrimis dignum: inventus est enim pedum suorum digitos una cum lacertis devorasse. sunt tamen nonnulli qui haec Zenoni accidisse tradant: nam illum aiunt frequenter morbo comitali laborasse, ac mortuum aliquoties creditum rursus revivisse.

At cum non omnia in hominibus mala sunt, sed pessimis interdum optima quaedam miscentur. quippe tametsi Anastasius imperator se profanum et impium hominem declaraverit, tamen plantam quandam ex universa dicione Romana extirpavit, cuius tam avari fructus erant et radix letifera, ut si quidem religionis offendiculum iustar crassae nubis eius

- καὶ πάντας τοὺς τραυματισμὸν τοὺς ἰχωρωδεστάτους  
καθάπερ ἀλεξίκακον φάρμακον ἐγιάσαι.  
ἦν δὲ τὸ περικόσμημα τοῦ παρανοιωτάτου  
ἢ πρόρρηξος ἀνυίρεσις εἰσπράξεως κιβδήλου,  
3085 ἢ λέγεται χρυσάμυχρον ἀνδράσι φορολόγοις.  
τέ δὲ καὶ ποῖον τὸ λεχθέν, ὃ λόγος ἱστορήσει.  
ἄπας ἀνὴρ τε καὶ γυνή, παῖς κόρη τε καὶ βρέφος,  
προσαίτης, ἀπελεύθερος, οἰκέτης, οὐκ οἰκέτης,  
ἐπὲρ σκινβάλου κορηροῦ καὶ δυσσομίας οὐρου  
3090 ἐν ἑξ ἄρχηρον νόμισμα παρῆγε τῷ ταμίῳ.  
τουτὶ δὲ καὶ τοῖς κτήνεσιν ἐπέκειτο τὸ βάρος·  
βουαὶ γὰρ ἡμιόνοις τε, καὶ μέντοι καὶ τοῖς ἵπποις.  
ἐπὲρ ἐκάστου δὲ κυνός, ἐπὲρ τῶν ὄναριων  
ἑξ ὀλλεῖς κατεβάλλετο τοῦ κτήνους ὃ δεσπάζων.  
3095 ὃ τοίνυν Ἀναστάσιος δυσωπηθεὶς ἐντεῦξαις  
ἀνδρῶν μονήρη καὶ σεμνὸν μετερχομένων βίον,  
τοσουτον ἄχθος ἤλασε καὶ τηλικούτον μέσος,  
προθέλτιμον τὸ βλάστημα τὸ τῆς υἱοχροκερδείας  
ἐξανασπάσας καὶ πρὸ δοῖς ἀγαμιστηρίῳ.  
3100 Ἐπεὶ γοῦν Ἀναστάσιος ὥχρε κακιγκάκως,  
ἀναιμωτὶ χειρῖζεται τοὺς οἴακας τοῦ κράτους  
καὶ σκῆπτρον τὸ βασιλείου ὃ πρωτὸς Ἰουστίνος·  
λαβὼν γάρ, ὥς φασι, πολλὴν χρυσὸν ἑξ Ἀμαντίου  
(ὑπῆρχε δὲ πραιπόσιτος Ἀμάντιος ἐκεῖνος)

3081 ἰχμοροδεστέρος R 3082 ἡμερῶσαι M, θεραπεῦσαι R  
3092 γάρ] τοῖς MRR 3093 καὶ ἐπὲρ ὄναριων AR 3097 μί-  
σος RR 3102 ὃ νέος ὃ Ἰουστίνος M

luminibus non effecisset, hoc unum facius praeclarum omnes ipsius sor-  
dea et impuritates abolere potuerit, omniaque viri saniosa vulnera tan-  
quam praesens remedium sanaro. nimirum ornatat improbissimum ho-  
minem abolitio perpetua cuiusdam exactionis fraudulentae, quam publi-  
cani chrysargyrum (quasi dicas aurargentum) nuncupabant. quid autem  
et quale fuerit illud, lubet exponere. omnes viri, mulieres, puellae,  
pueri, infantes, mendici, liberti, servi, liberi, nomine stercoris et uri-  
nae fisco nummum argenteum pendebant. idem onus etiam iumentis im-  
positum erat, bobus scilicet, mulis et equis. pro quolibet autem cano  
ac asino sex folles numerabat is qui canis asinive dominus esset. Ana-  
stasius ergo reveritus intercessionibus atque precibus nonnullorum solitariam  
religiosamque vitam agentium tantum onus et piaculum abolevit, geminae  
turpis lucri radicitus evulso et igni tradita.

Postea vero quam malus Anastasius mala morte periisset, citra san-  
guinem potitus imperio primus huiusce nominis Iustinus. quippe cum ab  
Amantio praeposito magnas pecunias summas accepisset, easque iussu

- 3105 καὶ κελυσθεὶς τοῖς τέγμασι τοῦτον κατακενῶσαι,  
ὥς ἂν περιποιήσαιντο τὸ κράτος Θεοκρίτῳ  
τῷ κοινοῦντι τῶν αὐτῶν αἱμάτων Ἀμαντίῳ,  
ἐκ τῶν ἐθελῶν ἑαυτῷ κτᾶται τὴν βασιλείαν,  
πριάμιμος, τὸ κέρδιστον, χρήμασιν ἀλλοτριόις.
- 3110 οὕτω πᾶσιν ἐπέραιστος ἡ σκηπτροκρατορία,  
κάτισταυθα μόνον ἀδικεῖν οὐκ ἂν τις κατοκνήσει,  
καὶ ἐν τοῖς ἄλλοις δίκαιος εὐρίσκειτο καὶ σώφρων.  
P 64 ἦν δ' εὐσεβὴς καὶ ρουτεχὴς ὁ γέρον Ἰουσιτίνος,  
τῷ ζήλῳ δὲ προθύμενος τῆς εὐσεβοῦς Θρησκείας
- 3115 τοῖς Μανιχαίοις ἄσπορον πόλεμον ἔξανηψε  
καὶ διασημὸν βαρέερον τῶν μετμογενομένων  
τοῖς στυγεραῖσι τοῖς σαδροῦς λέρονς τοῦ Νεστορίου.  
τῆς βασιλείας τρυφεροῦ κρατεῖ χρόνους ἐγγεῖα.  
Ὡς δὲ καὶ τοῦτον γέροντα πάχος θνητοῦ σαρκίου
- 3120 ἐχρῆν τὸ χρεὸς τῆς θνητῆς φύσεως ἀποδοῦναι,  
πρὸς τὸν Ἰουστινιανὸν τὸ κράτος μεταβαίνει,  
τὸν τοῦ καυὸ δομήτορα τοῦτον τοῦ τρισμαγίστου,  
τὸν μεγαλοπρεπέστερον ἀνάκτων τῶν προτέρων,  
ὃς ἀδελφύποις γνήσιος ἐπῆρχεν Ἰουσιτίνον.
- B 3125 οὗτος δ' ἐθὺς ἐν ταῖς ἀρχαῖς τῆς αὐτοκρατορίας  
πόλεμον στυγερότησε κατὰ τῶν Οὐανδύλων  
καὶ τοῦ ῥήγος Γελέμερος ὡς τρυαντικωτάτον.  
φιλίαν γὰρ τοι καθαρὰν καὶ πρὸ τῆς βασιλείας
- 3109 ποιούμενος R πράγμασιν A 3111 οὐδείς τι M  
3112 εὐρίσκειται R, εὐρίσκειτο M 3114 εὐσεβῶν A 3116 βα-  
ρύτερον A 3117 σεβομένοις A σαπρούς RR, λυφρούς M  
3121 καὶ πρὸς M 3126 3129 3147 Βανδύλων RR

esset in militum ordines eragare, ut Theocrito imperium occuparent, qui Amantii consanguineus erat, alienis opibus sibimet imperium acquisivit, rem longe fructuosissimam aere alieno mercatus. sic nimirum omnes imperium affectant, nec quisquam est qui hic iniustus esse vereatur, quamvis in rebus aliis se iustum ac moderatum declaret. erat autem Iustinus hic senior tum pius tum prudens; et religiosae pietatis zelo flagrans perpetuum cum Manichaeis bellum gerebat. idem gravissimam omnium, quae literarum quidem monumentis proditae sint, persecutionem adversus illos instituit qui putida Nestorii deliria sectabantur. hoc modo novem annis imperio potitur.

Cum autem et ipsi debitum naturae persolvendum esset, ad Iustinianum, supra imperatores priores magnificum, imperium pervenit; qui templum illud longe maximum condidit. natus erat ex Iustinae sorore, statimque sub initium imperii bellum adversus Vandilos et regem eorum Gelimerem, longe crudelissimum, movit. nam cum magno, eoque can-

- πρὸς τὸν Ἰνδέριχον πλουτῶν τῶν Οὐαρδύλων ὄντα,  
 3130 καὶ γράμματα διζάμενος ὡς ὁ σκαὺς Γέλμερ  
 ἐπανασταίῃ κατ' αὐτοῦ καὶ κατακλείσας ἔχει  
 αὐτόν τε τὸν Ἰνδέριχον καὶ γαμετὴν καὶ τέκνα,  
 καὶ τὴν ἀρχὴν ἀφείλωτο σέμπασαν Ἰνδέριχον,  
 ταῦτα μωθὼν ὁ βυσιλεύς, πλιγίς τε τὴν καρδίαν  
 3135 καὶ μέγα παθιτάμενος ἐπὲρ τοῦ δυσπραγοῦντος,  
 στόλον κατὰ Γέλμερος μετρίανδρον ἐκπέμπει,  
 στολάρχην δὲ καθίστησι καὶ στρωτηγὸν τῆς μάχης C  
 τὸν μέγαν Βελισάριον, τὴν τῶν Ῥωμαίων χεῖρα,  
 τὸν πάντας ἀποκρύναντα στρωτάρχας φυλαγγύρχους  
 3140 ἐπὶ σιερρόντιι φρενῶν, ἐπ' ἀριστοβογλίως·  
 ὅς σπλιξάμενος πλιθὲν ναυμάχων πεζιμάχων,  
 ψιλοῦς, ἐνόπλους, πελταστάς, ἱππῆας, σφενδοθήτας,  
 ἐθέλοντας καὶ σπειδοντας αὐτοῦ προκινδυνεύειν,  
 καὶ βίως ἀπεχόμενος ἀδίκων ἀρπαγμάτων,  
 3145 καὶ πάντας ἔχισθαι ποιῶν τῆς δικαιοπραγίας,  
 πᾶσιν κατετροπώσατο Λιβίων φελορχίαν,  
 καὶ τράχηλον τὸν ἀκαμπτον ἔκλινεν Οὐαρδύλων,  
 αὐτῶν αὐτῶ τῶν δυσμενῶν Λιβίων προσχωροῦντων  
 καὶ σπονδυζόντων ἄρχισθαι παρὰ Βελισάριον. D  
 3150 οὕτω τοι πρᾶγμα δέσμαχον ἡ δικαιοπραγία,  
 καὶ φίλους οἶδε καθιστᾶν τοὺς πρώην μισουμένους,  
 ἐφελκυσταὶ τε τοὺς ἐχθροὺς ὡς σίδηρον μαγνήτις.
- 3131 ἐπαναστήσας AM καταστήσας RR 3135 παθαινό-  
 μενος R 3137 τε ARR 3150 τε AR σύμμαχον R ἡ  
 δυσπραγία πίλει M

dido, amore Vandilorum regem Hinderichum etiam antea complecteretur, cum imperium nactus fuisset, ac iam literis certior factus esset improbum Gelimerem seditione mota Hinderichum cum uxore ac liberis inclusum loco quodam habere ac regnum ei totum ademisse, perturbatus animo, vehementerque casu amici adverso commotus, classem infinitis instructam copiis contra Gelimerem misit, eique ceu belli ducem praefecit magnum illum Belisarium, ipsam Romanorum manum; qui omnes imperatores copiarumque duces animi constantia et praeclarissimis consilia superavit. Belisarius accepto imperio cum classiarios, pedites levis et gravis armaturae milites, cetratos, equites, funditores, qui pro eo lubenter se periclitaturos profiterentur, collegisset, simul ab iniustarum direptionum vi prorsus abstinere, omnesque consuefecisset ut aequi ob-servantes essent, Libyam universam occupavit, et cervices Vandilorum, quae hactenus flecti nequiverant, inflexit, ipsismet Afris ad eum deficientibus, et operam dantibus ut a Belisario regerentur. nimirum invicta res est iustitia, quae prius infestos potest amicos reddere, ac ho-

- δείγμα χρηστότητος αὐτοῦ καὶ τρόπου φιλανθρωπίου.  
 ἤρπασέ τις τῶν τοῦ στρατοῦ κατοικιδίαν ὄρνιν·  
 3155 ἤγειρε Θροῦν ὃ μὴ καλῶς ἀφαιρέθεις τὴν ὄρνιν,  
 ἤκουσε Βελισάριος, ἤχθέσθη τῷ συμβάντι,  
 ἀνέϊρε τὸν φιλόρπαγα. τίς ζήλιος δ' ἐπερζύσας  
 δεινὸν εἰσπράττεται ποινὴν ὑπὲρ μικροῦ μεγάλην·  
 κελεύει γὰρ τὸν ἄθλιον ἀνασκολοπισθῆναι  
 3160 καὶ ταῦτιν δίκην ὑποσχεῖν τῆς φιλαδίκου γυναικός.  
 P 65 εἰ γὰρ καὶ προσεφέρετο τοῖς ὄχλοις φιλανθρωπίως  
 καὶ μέλιτι γλυκάζοντι τοὺς λόγους συνεκρίνα,  
 ἀλλ' ἦδει καὶ πικρᾶζοντα ποτὲ πυραμιγνέειν  
 κατὰ δοκίμους λατρός καὶ πολυπειροτέρους.  
 3165 ἐντεῦθεν τῇ μὲν στρατιᾷ φόβος ἐπῆλθε μέγας,  
 καὶ δέος ἐκρυστάλλωσε τοῦ πλήθους τὰς καρδίαις·  
 ἐκ δὲ Λιβύων τῶν ἐχθρῶν ἀγάπη προσετέθη,  
 καὶ πάντες ἴσα καὶ θεὸν τὴν στρατηγὸν ἐσφίγουν.  
 ἐντεῦθεν ἐπερίσχεσε τῶν ἐθνικῶν φρουρίων  
 3170 καὶ πύσης πόλεως λαμπρᾶς ἐνπέργον στεγροτεῖχον,  
 αὐτό τε τὸ τρισυῦνδαιμον Καρχηδονίων ἄστυ  
 τὰς πύλας ἀνεπέτασεν· ὕπαντες γὰρ ἐκθύμως  
 ἐφίλουν Βελισάριον οἷα πατέρα παῖδες.  
 B εὐρὼν δὲ τὰ βασιλῆα Γελλίμερος ἐκίσσε  
 3175 πλούτου θαλάσσης ἤνιτλε καὶ ποταμοὺς χρημάτων,

3154 ἐξήρπασε R 3158 δεινὴν AMR 3163 εἶδε R 3166 τὴν  
 καρδίαν R 3168 θιῶ AM 3170 στεγροπύργου AR

stes por' inde attrahit ut mages ferrum. exemplum bonitatis et humani-  
 tatis eius erga subditos hoc esse potest. quidam miles avem domesticam  
 rapuerat. ea qui per iniuriam spoliatus erat, elationem tumultuarium tol-  
 lit. quo quidem Belisarius audito factum illud molesto tulit animo: mi-  
 litem rapinis deditum perquirendo repperit; ardentius excandescens poe-  
 nam pro delicto non magno atrocem et gravem in eum statuit: quippo  
 miserum in crucem agi iussit, atque hoc supplicii genus propter animum  
 iniurio epidum porpoti, quamvis enim a natura sic comparatus erat  
 ut perhumaniter cum hominibus ageret dulcique melle verba sua tempe-  
 raret, tamen idem norat experientes et claros in arto sua medicos so-  
 lero nonnumquam amara miscere, atque hoc facto consecutus est ut in-  
 gens quidam pavor exercitum invaderet militumque eorda metus con-  
 stringeret: Libyca vero natio, Romanis infesta, Belisarium amare occi-  
 peret, ac ducem hunc instar alicuius dei laudibus vulgo proaequeretur.  
 hinc castellis munitissimis et omnibus claris urbibus potius est. tunc et  
 urbs opulenta Carthaginiensium portas aperuit: omnes enim toto pectore  
 Belisarium, seu patrem liberi, diligebant. cum autem in regia Gelime-  
 ris Carthaginiensi maximas opes atque pecunias repperisset, haec ipsa



- καὶ τῷ στρατῷ διένειμε τὰ σκῦλα φιλοτίμως,  
 αὐτῷ δὲ τῷ Γελέμερι συμμίζας πλεονάκις,  
 καὶ λυθροσφύρτους θέμενος Λιβύης πεδιάδας,  
 καὶ πᾶσαν αἱματόβαπτον ῥομφαίαν ἀναδειξας,  
 3180 καὶ τῶν βαρβάρων τοῖς νεκροῖς τὴν γῆν κατακυλύψας,  
 φανείσαν σωματόστρωτον ἐκ τῶν ἀναιρομένων,  
 μετὰ πολλὰς τὰς συμβολὰς καὶ τὰς ἀνδροκτασίας,  
 μετὰ πολλὰς τὰς συμπλοκάς καὶ τὰς ἵππομαχίας  
 καὶ τῶν δοράτων τὸν θρανησιδὸν καὶ συντριβὴν ἀσπίδων,  
 3185 τέλος αὐτὸν Γελέμερα καὶ γαμετὴν καὶ παῖδας  
 ἔλεινοῖς ἐν σχήμασι λαβῶν δορυαλώτους  
 ἐκεῖθεν μυριόνικος ἀνέβη στρατάρχης,  
 στρατάρχης ἀριστόνικος, νίκαις πολλαῖς ἐμπρέπων· C  
 ὃν ἀμειβόμενος καλῶς Ἀτσονοκράτωρ κράτωρ  
 3190 ἰδίους ἐν νομίσμασι χρυσέοις ἀργυροῖς  
 ὁπλίτην ἐνεγάραξε ῥομφαίαν ἱσπασμένον,  
 καὶ θρώμβον ἡτοίμασε τῷ τρισαριστεργάτῃ,  
 ἐν ᾧ προπορτυνόμενος ἦν αὐτοῦ καὶ Γελέμερ.  
 ἔφριξε τοῦτον τὴν αἰχμὴν Χοσρόης ὁ Περσάρχης  
 3195 καὶ τὸ μεγαλεπίβολον καὶ τὰς ἀνδρώδεις φρένας·  
 καὶ τοῦτω γὰρ συνέμιξεν ἰσχυρομάχους μάχας,  
 καὶ τόσον κατεπτόησεν ὥς θέλειν τὸν Χοσρόην  
 εἰρήνην ἀνταλλάξασθαι πολέμων ἀνδροσφύρων.  
 καὶ Ῥώμην τὴν πρωτόπολιν, τὴν παλαιάν· Ῥώμην, D  
 3200 Ῥωμαιοὺς ἀνεσώσατο Γότθων χειρὶν ἁλοῦσαν·

3179 αἵματι βαπτὴν R      3181 πτωματοστρωτον RR      3185 τέ-  
 κνα R      3187 ἀνέταξε M      3189 κράτους ARR      3194 ἰσθὸν R  
 3197 ὅσον θέλειν Χοσρόην M      3198 ἀνδροσφύρων A      3199 πα-  
 λαιάτην M

spolia perquam liberaliter in militem distribuit. cumque saepius acie congressus esset adversus Gelimerem, Lihyc campos sanguine tinxisset, gladios suorum cruentasset, hostium cadaveribus terram cooperuisset, tandem post multa praelia, caedes, invasiones hostiles, pugnas equestres, hastarum infractiones, scutorum collisiones, ipso Gelimero cum uxore ac liberis habitu miserabili captis, ex Africa victoriis infinitis potitus dux optimus solvit. Iustinianus autem Romanorum imperator vicem ei rerum praecclare gestarum referens, tam aureis quam argenteis in numis armatum cum gladio evaginato sculpi curavit, et triumphum decrevit, in quo Gelimer autem ipsum incodebat. eiusdem impetum virilesque animos Chosroes quoque Persarum princeps extimuit. nam cum hoc etiam prae-  
 his acerrimis congressus tantopere terruit hostem, ut Chosroes pacem quam bellum mallet. idem Romam urbium principem, Romam dico ve-  
 terem, Romanis recuperavit, cum a Gotthis capta foret: quorum etiam

- ὦν καὶ τὸν ῥῆγιν τὸν πολύν, τὸν μέγαν, τὸν φρικώδη,  
 ζωνοθήσας σιδηρόδετον ἔσχεν ἐν χειροπέδαις.  
 αὐτὸν δὲ τὸν αὐτάνωκτα μέλλοντα κινδυνεύειν  
 καὶ τὴν ζωὴν καὶ τὴν ἀρχὴν ἀθλίως ζημιοῦσθαι
- 3205 μέσων ἀγῆρπασε χειρῶν τοῦ στασιώδους ὄχλου.  
 τὸ γὰρ δημοτικώτερον τοῦ πλῆθους στασιώσαν,  
 ἡνίκου συζευγνύουσιν ἵππους ἀρματοστρόφοι  
 καὶ δρόμους ἐρεθίζουσι πρὸς ἀμιλλητηρίους,  
 βοᾶς ἀγῆκε καὶ' αὐτοῦ δυσσῆμους τοῦ κρατοῦντος
- 3210 καὶ γλήφυγον ἀπέπτυσεν ἀπερυντολεσχίαν.  
 P 66 κακοῖς κακὰ δὲ προστιθὲν ἐλάττωσι τὰ μεῖζον  
 καὶ κράτορα προβάλλεται, δείκνυσιν αὐτονόρχην  
 πατρῷον Ὑπάτιον, ἄνδρα τῶν ἐπιστήμων,  
 Ἀνυστασίῳ προσγενῇ τῷ βεβυσυλευκώτι.
- 3215 ἐνταῦθα Βελισάριος πιμπρῶται τὴν καρδίαν  
 ἀνδρῶν τε κραταιῶς καὶ σπᾶται τὴν ῥομφαίαν,  
 καὶ δορυφόροις σὺν πολλοῖς ἀλκίμοις ἐπερθύμοις  
 καὶ τῷ Ναρσῇ τῷ δεξιῷ καὶ σιρμηλικωτάτῳ  
 ὡς λέων θυρακάρδιος εἰσέπεισεν εἰς μέσους,
- 3220 καὶ τοῦ μυρμίνοντος λαοῦ συνέκοψε τὸ σμήνος  
 ὡς Μωϋσῆς τὸν Μαδιάμ, ὡς Ἰησοῦς Χετταίους.  
 ἐμῆρσε τοῖς αἵμασι τὴν ἑαντοῦ ῥομφαίαν,  
 καὶ μετετρέπη τὸ τερπνὸν εἰς λήπης ἀμετρίαν,  
 B ἡμέρα πανηγύρεως ἡμέραν εἰς πενθίμην·
- 3201 ὅς RR 3202 εἶχεν R 3205 μέσων MRR 3209 ἀφῆ  
 καν R 3210 ὁ δῆμος τὸν κρατοῦντα R 3214 τῷ προβε-  
 βυσυλευκώτι R 3215 πιμπρᾶται ARR 3218 καὶ ) τῷ R  
 3219 ἐπέπεισεν εἰς μέσων A 3220 συνέτριψε M 3221 ὡς ὁ  
 Μωσῆς AM

regem potentissimum maximeque terribilem vivum in potestatem redegit ac pedicis constrinxit. ipsum imperatorem denique, de vita et imperio misere periclitantem, de seditiosae plebis manibus eripuit. quippe faex plebis curulum ludorum certaminumque tempore vocibus indignis imperatorem exagitabat, et immoderata garrulitate angus ei quasdam obiciebat. tandem minora mala maioribus cumulus Hypatium patricium, virum illustrem, eius Anastasii propinquum qui non ita pridem regnaverat, imperatorem salabat. hic vero Belisarius excandescere, se ipso cohortari ad fortitudinem, nudato gladio, cum satellitibus et eximio viro Narse leonis in morem prouero mediam in hominum turbam, stultique populi examen non aliter dissipare ac Moses Madianitas, Chettæos Iesus prostravit. cum denique gladium sanguine satis inebriasset, deprehensum est hominum ad triginta milia cecidisse; quo facto iucunda hilaritas in

- 3225 τῶν γὰρ πεισόντων ἢ πληθὺς εὐρέθῃ ποσομένη  
εἰς πέντε πρὸς τριάκοντα χιλιαδρίας ὅλας.  
τὸ μὲν οὖν πληθος συσταλὲν ἀπέστη τῆς μανίας,  
ὁ δὲ κρατῶν ἐξέφυγε τοὺς ἐν ποσὶ κινδύνους.  
Ἦν τοῦτο τὸ στρατήγημα λαμπρότερον τῶν πρώην,  
3230 καὶ μέγας Βελισάριος ἦν ἐπὶ στρατηγίαις·  
ἀλλὰ γὰρ ταῦτ' οὐκ ἔρρισκε τῷ θρόνῳ τῷ κακίστῳ.  
ἔνθεν πικρὸν ἐνέβλεψε τοῦ στρατηγοῦ τῷ κλέει,  
καὶ πάσαις ἔλασεν ὁρμαῖς κατὰ τῆς τούτου δόξης·  
ὁ θρόνος γάρ, ὡς λέγουσιν, οὐκ οἶδε τὸ συμφέρον.  
3235 ἐνιῦθεν ὁ πολύτολμος, ὁ μέγας, ὁ στρατάρχης  
ὁ τὸν Χοσρόην ἐκθορῶν τὸν φοβερὸν Περσάρχη, C  
ὁ βασιλεὺς ὑπαυγῶν ἐπὶ ζυγὸν δουλείας,  
ὁ σπάθῃ χειρωσάμενος τόσα Λιβύων ἔθνη,  
ὁ πολεμόκλος, ὁ πρὶν ἐν μάχαις θυμολέων,  
3240 θρόνῳ καταστρατιγῆθεις τῷ χαλεπῷ θηρὶν  
ἄτις στρατοῦ καὶ μυχητῶν καὶ φαρειροφθορίας,  
πέπτωκε πτώμα δέστυλτον, ἐπάξιον δακρύων.  
γέγονε θεῦ ἑλεηνός, γυνώτερος ὑπέρου·  
ἔπει θεῦ τῶν συμφορῶν ἐπερχομένη τὸν σκῆθον·  
3245 ἐγύμνωτο τῶν ἑαυτοῦ καθάπερ φρυγᾶς δοῦλος·  
ἐκάθητο τὸν δῆμιον, ὡ πάθους! περιμένων,  
πότε τῷ ξίγει τὸν αὐτοῦ τραχὺλον ἀποκόψει.

3236 φοβερόν] θανμαστόν R    3237 καὶ MR    3242 δύσπλη-  
κτον R, χαλεπὸν R    3243 ὁ πρὶν ἐν στρατηγίαις R

maerorem maximum et festus celebrisque dies in lugubrem conversus fuit. ita fractis animis a furore suo plebs destitit, et imperator e periculis, quae tantum non ante pedes erant, evasit.

Hoc facinus imperatorium pristinis illis erat illustrius, et ubique Belisarius ob rei militaris peritiam ceu magnus celebrabatur. sed enim haec invidiae sceleratissimae non placebant. quapropter honestissimam ducis famam parum aquis oculis intuebatur, et toto impetu gloriam eius oppugnabat. nam vulgo quod dicitur, quid utile sit, ignorat invidia. quamobrem ab eo tempore vir fortunatus, magnus copiarum ductor, qui formidabilem Persarum principem Chosroem exterruerat, qui reges servitutis iugo subiecerat, qui gladio tot Libyae nationes domuerat, vir denique mavortius et in praeliis animo leonino praeditus, immanis belluae, nimirum invidiae, dolis circumventus, absque milite, pugnatoribus, pharetratorum turba, ruinam indignam et lacrimis deplorandam ruit; factus est heu miser pistillo nudior; scyphum calamitatum largiter hausit; ceu fugitivum quoddam mancipium rebus suis universis est spoliatus; eo denique loci redactus est ut (heu sortem acerbam) carnificem expectaret, quando cervices ei gladio resecturus esset. o invidia, bellua nocens,

- D θόνη, θηρίον χαλεπόν, ληστά, φονεῦ, διώκτη,  
 σκορπίε μυριόκεντρε, τίγρις ἀνθρωποβόρε,  
 3250 δράκαινα φαρμακεύτρια, βοτάνη θανασίμη,  
 βέλως ἀσίδηρον, αἰχμὴ πιασὼν τιμητικώτερα,  
 οἷα ποιῆς καὶ κακουργεῖς, οἷα δεινὰ τυρέεις!  
 ὑπερική τὸ πάθος με, συγχέει με τὸ πένθος,  
 καὶ προκαλεῖται δάκρυον ἐκ τῶν ἱμῶν ὀμμάτων.  
 3255 ἔως καὶ πότε, λυμεῶν, οὕτως ὑπερσχέσεις;  
 μέχρι καὶ τίνος, χάσιςτε, τὸν βίον συγκυκῆσις,  
 τύραννε κακομήχατε, θόνηε, παντορέκτι.  
 ἀγὼ γάρ, ὥς οὐκ ὄφελον, σιῖς ἐρπεσὼν παλάμαις  
 καὶ πειραθεῖς σου τῶν βελῶν κείμει μικρὸν ἐρπνέων.  
 F 67 3260 Καὶ ταῦτα μὲν ἐλέχθησαν ἡμῖν ἐν παρεκβάσει·  
 ἡ γὰρ πικρία τῆς ψυχῆς λαλεῖν καταναγκάζει.  
 ὁ βασιλεὺς δὲ ζηλωτὴς ὑπάρχων εὐσιβείας  
 πόλεμον ἀνεργάσισε κατὰ τῶν δυσσεβούντων,  
 καὶ πλεόν τῶν ἑλληνιστῶν τῆς βωμολόχου πλάνης,  
 3265 κἄν ὕστερον ἀπατηθεῖς ὑπὸ τινῶν βεβήλων,  
 τῇ τῶν ἀφθαρτοδοκῶν ἰάλω δυσσεβείᾳ.  
 Οὗτος γὰρ ἐδείματο τὸν φερανγῆ τὸν μέγαν,  
 τὸ τοῦ θεοῦ μου τέμενος, τὸν σφρανὸν τὸν κάτω,  
 ὃν οἶμαι καὶ τὰ σεραφίμ υἱοῦμένα θανατᾶζει.  
 3270 ἂν γὰρ θεὸς καταξιοῖ μένειν ἐν χειροκμήτοις,

3254 προσκαλεῖται R      3259 πειραθεῖς τῶν σῶν βελῶν κείμει  
 μικρὸν M      3260 παραβάσει A      3263 δυσσημούντων M  
 3267 ἀνήγειρε R      3268 κάτω] μέγαν ARR

latrocinatrix, caedibus et persecutionibus gaudens, scorpie stimulis infinitis praedita, tigris homines devorans, dracaena, venefica, letalis herba, totem ferri expers, cuspis acutissima, qualia designas et improbo committis! quas calamitates et quae mala struis! vincit me dolor, conturbat luctus, et lacrimas exprimit. quousque, perditrix, tantum virium habebis? quousque, sceleratissima, vitam humanam perturbabis? o tyranne mala machinans, sanguinarie, cuncta appetens. etiam ipse, quod nunquam factum oportuit, tuas in manus incidi, tuaque tela expertus iaceo, parumpor adhuc spirans.

Et hactenus haec, tanquam in digressione ab instituto, dicta sunt: nam animi dolentis acerbitas, ut haec proferrem, coëgit. caeterum imperator laudabili pietate praeditus, contra impie sentientes ac praesertim adversus scurrilem ethnicorum errorem bellum commovit, quanquam ad extremum a profanis quibusdam hominibus deceptus in eorum prolapsus est impietatem, qui opinionem de incorruptibili probant.

Templum illud splendidissimum et amplissimum condidit, delubrum dei mei, caelum terrestre, quod ipsos etiam Seraphos cum veneratione

- ἐν τούτῳ πάντως κατοικεῖ· καὶ ποῦ γὰρ ἀλλαχόθι;  
 ἂν οὖν τις πυρεικάσει σφαῖρα μὲν οὐρανίᾳ  
 πόλιν τὴν δολιόπολιν, τὴν Κωνσταντίνου πόλιν,  
 τοὺς δὲ ναοὺς τοὺς ἱεροὺς ἀστέρων φερανγείαις,  
 3275 οὐκ οἶμαι τοῦ καθήκοντος οὗτος ἀποσφαλεῖται.  
 πάντες μὲν οὖν ἐκλάμπουσιν ἀφ' ὁνόοις φερανγείαις,  
 καὶ στέλβονται ταῖς χάρισι καὶ κτίσιν δωδονχοῦσι,  
 καὶ χρηματίζονται παιδοὶ τοῖς ἐπὶ γῆς ἀστέρες·  
 ἡλῖος δ' ἀνόρουσι λίμνης περικαλλέος,  
 3280 καὶ πάντων ἀπεκρίβησαν ἀστέρων αἱ λαμπάδες.  
 ἐπερεκλάμπει γὰρ σφαιδρῶς, ὥς ἐν μικροῖς ἀστέροις,  
 τοῖς ἱεροῖς τιμένται ἄλλος ἥλιος γήγας,  
 ὁ θεοδόμητος ναός, τὸ κάλλος γῆς ἀπάσης.

- Τούτῳ στήν τῷ βασιλεῖ σύζυγος Θεοδώρα,  
 3285 ταυτόζῃλος, ταυτότροπος, μεγαλοπρεπιστάτη.  
 αἶτη ναὸν ἀνήγειρεν ἀπὸ ῥιζῶν ἰσχυρῶν  
 τοῖς τοῦ κυρίου μαθηταῖς, μετὰ τὸν πρῶτον πρῶτον,  
 γλαυκόφωτον ἂν εἴποι τις ἐν τοῖς ναοῖς σελήνῃν,  
 εἰς κάλλος δειντερόντα τοῦ λαμπραγούς ἡλίον.  
 3290 Ἀλλὰ τοιαύτας χάριτας τῷ βασιλεῖ πλουτοῦντι  
 οὐκ ἦν θυγάτηρ, οὐχ υἱός, οὐ διαδοχὴ γένους.

3271 ἀλλαχόθεν AR v. 3272 οἱ M 3274 ἀστέρας φε-  
 ρανγείας M 3278 τῶν ἐπὶ γῆς ἀστέρων RR 3280 ὑπε-  
 κρύβησαν R 3282 μέγας R 3283 θεοδόμητος R τὸ —  
 ἀπάσης] ἄλλος ἥλιος κάτω, ὁ δευτερός παράδεισος. τὸ — ἀπά-  
 σης R 3285 ταυτότροπος ταυτόζῃλος RR 3286 τευχῶν R  
 3291 εἰς διαδοχὴν RR τοῦ γένους R

admirari arbitror. nam si deus commorari dignatur in iis quae hominum manus perpolierunt, omnino hic, nec usquam alibi, habitat. quodsi etiam lubeat alicui beatam urbem Cyprianam cum globo caelesti comparare ac sacrosanctas eius aedes cum lucidis sideribus, non prorsus, opinor, abs re fecerit. ac splendent omnia quidem huius urbis templa perpetuis quasi luminibus, suisque gratis coruscant, ipsam rerum creaturam collustrant tanquam lucida mortalium sidera: verum ubi sol exoritur, aliorum omnium faces occultantur. etenim inter haec quoque minora sidera, quae sacra sunt delubra, sanum illud divinitus exstructum, terrae totius ornamentum, veluti sol alter caelestisque gigas insigniter fulget.

Erat Iustiniano Theodora matrimonio iuncta, iisdem addicta cum marito studiis et eisdem praedita moribus, uimirum magnificentissima. haec a fundamentis templum discipulis Christi condidit, post primum illud facile principem sibi locum vindicans. appellare quis illud non inapte possit inter alia templa caernleo splendentem lumine lunam; quod secundum solem pulchritudine sua secundas ferat.

Qui talibus abundabat dotibus imperator, nullam sobolem masculam, nullam femineam, quae ipsi succederet, habebat. quapropter moriturus

- ἐνθεν τοι μέλλων τελεντῶν καὶ γῆθεν μεταβαίνειν  
ἐπὶ τὸν ἀδελφόπαιδα βλέπει τὸν Ἰουστινόν,  
καὶ τοῦτον ἀυσοῦνάνακτα καὶ κράτορα δεικνύει,  
3295 ἰθύνως τὸ καλλίπρωρον τῆς βασιλείας σκάθος  
D ἐν ἔτεισι τριάκοντα πρὸς ἐννιάδι μιᾷ.  
Ἦν δὲ χρηστὸς καὶ δίκαιος ὁ νόος Ἰουστινός,  
καὶ τὸ φιλάδικον μισῶν καὶ τὴν κυκοτροπίαν,  
φιλόκυλος, φιλόκοσμος, λαμπρόψυχος, ἀστείος,  
3300 χρημιάτων κατατροχιτῆς, σιγγῶν σιακρολογίαν.  
δειγμα λαμπρότητος αὐτοῦ καὶ μεγαλοπρεπείας  
ὁ χρύσεός τε καὶ τερπνὸς ἐν ἀνακτόροις οἶκος,  
ὅς ἐστι τοῦ δομήτορος τὴν κλῆσιν περισώζει,  
χαρίτων στίλβων καλλοναῖς καὶ πνευγιῶν πάντη.  
3305 Ἦν μὲν οὖν οὕτω κόσμος ὁ βυσιλεὺς καὶ πρῶτος  
καὶ μισπονότηρον ἀνχῶν τὴν γνώμην καὶ δικαίαν.  
P 68 ἀλλὰ γὰρ τὸ πολέπονον αὐτοῦ τῆς διατριῆς  
καὶ τὸ σπχνάκις βάλλεσθαι νόσοις ἀλλεπαλλήλοις  
τὴν πρόθεσιν ἐξέκοπτε τῆς δικαιοπραγίας.  
3310 οὐ γὰρ προΐει συνεχῶς ἀπὸ τῶν βασιλείων,  
ὥς εἶναι τοῖς ἐθελουσίᾳ αὐτῷ προσομιλήσει  
καὶ φιλαδίκων κατεπειῶν ἀνθρώπων ἀρπακτῆρων,  
ἀλλ' εἶχε τοῦτον νοσερὸν ἢ κλίνῃ καὶ τὸ δῶμα  
ὥσπερ τι δένδρον εὐγενὲς βρῖθον καρποῖς ὠραιοῖς  
3315 καὶ πᾶσι προῖσχομενον πλουσίαν τὴν ὀπώραν,  
χειμῶνι δὲ καὶ κρεῖρῳ πηγγόμενον ἀέρι  
3299 φιλόκομος AR 3300 μακρολογίαν R 3302 λαμ-  
πρός R 3303 ἄρτι R v. 3313 add RR

et terris excessurus, in natum ex sorore Iustinum coniectis oculis, cum imperatorem designat.

Erat autem Iustinus hic iunior vir bonus, iustus, iniquitati et sceleribus infeusus, honesti modestiaeque studiosus, munificus, facetus, contemptor pecuniarum, ab illiberalitate ac sordibus alienus. quam splendidus ac magnificus fuerit, indicio est aurea domus in regia, gratiarum elegantia fulgens et omni ex parte quasi radians.

Erat ergo Iustinus imperator, seu dictum est, moderatus, mitis, animo ab improbitate alieno et iusto. verum quia laboribus curandae valetudinis obrueretur et continuis cum morbis conflictaretur, propositum animi eius in exsequenda iustitia non parum impediabatur. nam e regia raro prodibat, ut illis qui conventum vellent, eius aduendi hominesque rapaces et iniustus deferendi facultas non esset. nimirum domus et lectulus morbidum detinebant, arbori praeclarae similem, quae pulchris onusta fructibus autumnum uberem pollicetur: verum deinde per tempestatem et aëra frigidum laesa, quo minus illos fructus suos perco-

- καὶ παρεμποδιζόμενον εἰς τὸ πεπᾶναι ταυτην.  
 ἐντεῖθεν οἱ σπονδάζοντες ἐκ γιλαδίκου γνώμης  
 τοῖς ἀλλοτρίοις ἐντρογᾶν καὶ τὰς οὐσίας αἰΐειν,  
 3320 κατὰ πολὺν τοῦ θέλοντος κωλύειν ἐρημίαν B  
 λίγνοις ἐπεντρανίζοντες ταῖς κόραις τοῖς ὀθνεῖσι  
 ἐλίστειον διήρπαζον ἐσύλον τὰ τῶν πέλας,  
 καὶ ἡέρεσις ἦν ἀπανταχοῦ καὶ στόνος οἰμωγμῶτων,  
 ὀλοφύεροι καὶ στεναγμοί, θρήνοι, στεροκοκτυπῆαι.  
 3325 πόλις δ' ὁμοῦ μὲν ἔγμε σιγῶν θυμαμάτων,  
 ὁμοῦ δ' ἔπερπεπλήρωτο παιάνων καὶ θαυμάτων.  
 ταῦθ' ὁ κρατῶν ὡς ἤκουσε, τὴν μὲν ψυχὴν ἐκλήγη,  
 οὐκ ἔχων δ' ὅτι δράσειεν (ἴσθηγον γὰρ αἱ νόσοι)  
 ἐν ἀπειλαῖς ἐπτόησε μόποις τοὺς κακοσκόλους,  
 3330 ὥσπερ εἰ θῆρ ὑπέρακμος ἔξωρος καὶ τριγύρεον C  
 βλέπει τοὺς σκῆμνορας τοὺς αὐτοῦ πικρῶς ἀρπαζομένους,  
 καὶ μηδαμῶθεν ἄλλοθεν σθένων αὐτοῖς ἀμῖναι  
 φοικῶδεις πέμπει βροχιθμοὺς ἀπὸ καρδίας μέσης.  
 ἀλλ' οὐκ ἐπέφραεν οὐδὲν ὁ βασιλεὺς ἐν τούτοις·  
 3335 ἡ γὰρ τοι γιλοχρήματος καὶ ἔνπαρὰ καρδία  
 οὐ δυνωπεῖται τοὺς θεσμοὺς τοὺς τῆς γιλαλληλίας,  
 οὐ φοῖσσει βλέφαρον θεοῦ, κράτορας οὐκ αἰδεῖται,  
 οὐ κατοικιτεῖρει σνοχῆν, οὐ συντριβὴν καρδίας.  
 Ὡς οὖν τὸ μὲν κακντρεχὲς κατίσχηεν εἰς πλέον  
 3340 καὶ πανταχοῦ τὰς στιγητὰς ἔξέτεινε πλεκτάνας,
- 3318 φιλοδίκον A 3321 ταῖς] ἐν ARR ὀχνοῖς R 3330 ὥσ-  
 περ ἂν R 3331 βλέπων R αὐτῷ R 3333 μνησθμοὺς MR  
 3334 ἐπέφραεν A εἰς τοῦτο R

quant et ad maturitatem perducatur, impeditur. hinc usu veniebat ut qui-  
 bus est studio per iniuriam bonis alienis frui suasque facultates inde col-  
 locupletare, propter magnam eorum raritatem ac solitudinem qui talia  
 prohiberent, avaris oculis in aliena coniectis proximorum bona depræda-  
 rentur, raperent, agerent. ubi quo confusio, gomitus, eiulatus, lamen-  
 tationes, planctus erant: nrbs pariter frequentes habebat suffitus, et in-  
 ter pneanes lacrimae non deerant. haec cum accepisset imperator, animo  
 quidem ille perturbabatur, verum efficere propterea nihil valens, quod a  
 morbis dómi constringeretur, improbos homines minis tantummodo terre-  
 bat, non aliter atque bellua provectoris aetatis et iam senio confecta, si  
 catulos suos rapi vident nec nullo modo subveniri ipsis possit, de medio  
 pectore rugitus horrendos edit. nihil autem conminando imperator pro-  
 ficiebant. quippo avarus et sordidus animus leges amoris mutui non reve-  
 retur, oculos dei non metuit. imperatoris verecundia nulla ducitur, coar-  
 tationem et compressionem afflictæ cordis non miseratur. cum igitur im-  
 probitas et versuta in circumscribendis aliis sollertia magis magisque vi-

- D καὶ πάντας ἐπεβόσκειτο τὸ τῆς κακίας στόμα,  
ὁ δὲ κρατῶν ἀνὴμῶζεν ἥσυχυλλεν ἔδυσφόρει,  
τῆς τῶν ἐν τέλει παρελθῶν εἰς μέσους μετὰ θάρρους  
“ὦ βασιλεῦ” ἀνέκραγεν, “εἰ θελητόν ἐστὶ σοι
- 8345 ἐκ τῶν χειρῶν τῶν πονηρῶν ῥύεσθαι τοὺς ἰδίους,  
ἐμοὶ τῆς ἐκδικήσεως ἐγχείρισαι τὸ ἕλκος.  
κῶν μὲν ἐκτίμω κεφαλὰς τὰς τῆς πλεονεξίας  
καὶ τρόπον τοῦ φιλάρπαγος ὡς Ἑρακλῆς τῆς ὕδρας,  
χάρις μοι κείσεται πρὸς σοῦ καὶ πρὸς τῶν ὑπηκόων·
- 8350 εἰ δ’ οὐ, μὴ γείσῃ, βασιλεῦ, ἀλλ’ ὡς αἰσχύναντί σε  
πελέκει μοι τὸν τράχηλον ἀπόκοπον ἐνδίκως.”
- P 69 ἤκουσε ταῦθ’ ὁ βασιλεὺς, ἐπένεισεν αὐτίκα,  
ἐπήνεσε τὸν ἀνδρωπον τῆς φιλανθρωπίας γνώμης,  
ἄρχῃν τὴν ἀντιπεύθεινον δίδωσι τῷ γενναίῳ
- 8355 (ἐπαρχον ἢ συνήθεια λέγει πὸν ταύτην σχόντα,)  
καὶ πῶσι τρόποις παραινεῖ φρονιῆζεν τοῦ δικαίου.  
ὁ μὲν οὖν ἀνελύσαστο τοιαύτην δυναστείαν,  
καὶ ζήλου πλείονος πλησθεὶς εἶχετο τῶν προκτιῶν·  
συνέβη δὲ μετ’ οὐ πολὺ γενέσθαι τι τοιοῦτον,
- 8360 λόγον καὶ μνήμης ἄξιον καὶ πρέπον ἱστορεῖσθαι.  
γεννὴ προσήλθε πεινυχρά, χηρίαν ἀνατλάσας,  
μετ’ οἰμωγῆς, μετὰ βοῆς, μετὰ περιπαθείας,
- B καταβῶσθα τῶν λιμπρῶν τινὸς καὶ περιδύζων,

3343 προσελθῶν M	μίσον R	κατεθάρρη A	3347 ἐκ-
τίμω RR	3350 αἰσχύναντά MR	3351 μου MR	v. 3355
om M	3358 πραγμάτων RR,	πρακτόρων M	3361 ἀνα-
τλάσας R			

res et incrementum sumeret, ubique dignos odio laqueos tenderet, os denique mali huius conctos cum depasceret, atque interim deploraret eam miseriam imperator gravissimeque forret, quidam e proceribus in medium cum singulari confidentia progressus exclamat "si tuos cupis, imperator, ex improborum manibus liberare, mihi vindicem gladium tradito. quodsi avaritiae capita hominumque rapacium artes ita rescuero quemadmodum Hercules Hydrae capita praecidit, erit quod tu subditi- que tui debere se mihi profiteantur. sin hoc non praestitero, ne mihi pepercero, imperator, sed ut hominem qui labem ac maculam tibi ad- speraerit, optimo iure securi percutito." imperator his auditis annuit, et egregia viri voluntate collaudata magistratum ei tribuit imperio nemi- nis obnoxium, quem praefectum urbi dicunt: simul hortatur ut omnibus modis aequi iustique curam habeat. ille potestatem accipit, et maiorem in modum zelo quodam accensus negotia sibi commissa procurabat. non multum intercessit temporis, cum huiusmodi quiddam accidit, dignum quod memoriae prodatur et historiarum monumentis inscribatur. accessit ad praefectum vidua mulier, paupercula, cum eiulatu clamore quiriti-



- πρὸς γένους ὕψος βασιλεῖ, μαγίστρου τὴν ἀξίαν,  
 3365 καὶ τὸν φιλάδικον αὐτοῦ τρόπον αἰτιωμένῃ  
 ὥς τὴν οὐσίαν τὴν αὐτῆς πᾶσαν διηρηπακότος.  
 ἤκουσε ταῦθ' ὁ ζηλωτὴς ἐκεῖνος τοῦ δικαίου,  
 προσέσχε τοῖς οὐμώγμασιν, ἤκτειρε τὴν γυναῖκα,  
 πέμπει μετακαλούμενος τὸν μάγιστρον εἰς κρίσιν.  
 3370 ὁ μάγιστρος οὐ πείθεται, καταθρονεῖ τῆς δίκης,  
 καταγεῖλ' τοῦ δικαστοῦ, τὴν κρίσιν μυκτηρῶζει.  
 καὶ δεῖπνον ἄβροτράπεζον τελοῦντος τοῦ κρατοῦντος  
 συμποσιάζων μετ' αὐτοῦ σὺν ἄλλοις ἀφαινεῖται.  
 τὸ μετὰ τοῦτο τί καὶ πῶς; ὁ δικαστὴς θυμοῦται,  
 3375 φοιτᾷ πρὸς τὰ βασιλεια, φαίνεται τῷ κρατοῦντι,  
 βλέπει λιπαροτράπεζαν ἐν μέσῳ πανδαισίαν,  
 ὀρᾷ συνανακείμενον μετὰ τῶν δαιτυμόνων  
 ἐκεῖνον τὸν ἀπὸ ζῶντα πλειονεζίας μίσους.  
 ὥς εἶδεν, ἀναηλέγεται τῷ ζήλῳ τὴν καρδίαν,  
 3380 καὶ παρηρσιασύμενος φησὶ πρὸς Ἰουστίνον  
 "εἰ μὲν ἔμμενεις, βασιλεῦ, τοῖς προτεθεσπισμένοις  
 καὶ βούλει τοὺς φιλόρπαγας ἐπάγεσθαι ταῖς δίκαις,  
 κἀγὼ σοι πρόθυμος ποιεῖν τὰ προὔπεσχημένα·  
 εἰ δέ σοι τις μετὰ μेलος ὧν ἤπραξας ἐπῆλθε,  
 3385 ἔμοι τὴν ἔπαρχον ἀρχὴν ταύτην παρεσχηκότι,  
 ἰδοὺ σοι πάρεστιν αὐτὴν πάλιν ἀπολαμβάνειν.

3364 μαῖστρου A

3369 μαῖστρου A

3378 μίσους RR

tionem viri cuiusdam illustris et clarī, qui dignitate magister, consanguinitate imperatori iunctus esset, nomen deferens, deque illius iniuria querens, quod facultates ei suas omnes eripulasset, audit haec aemulator ille iuris et aequi, viduae querelis animum advertit, commiseratione tangitur, mittit qui magistrum in iudicio comparere iubeant. magister non obtemperare, actionem floccifacere, indicem per ludibrium irridere, sanis iudicium ipsum exagitare. quia denique prandium imperator lautum praebiturus invitatis nonnullis erat, ei convivio cum aliis interfuturus abit. quid hinc factum? ira iudex accenditur, in regiam se confert, imperatori conspiciendum offert, quem opimo in convivio sedentem videbat: inter alios invitatos etiam rapacem illum accumbentem cernit. eo conspecto singulari fervere cordis inflammatur, et ore liberrimo Iustinum hisce verbis alloquitur "si perstas, imperator, in iis quae semel abs te decreta sancitaque sunt et homines rapaces multari vis, equidem paratus sum atque cupidus ut id praestem quod dudum me praestitutum pollicebat. sin te, qui praefecti munus mihi mandasti, aut actorum paruit: en facultatem habes eius mihi vicissim auferendi. nam equidem culpa vacare volo, cum tu piaculares et improbos homines amicos facias, iu-

Const. Manasses.

- ἐγὼ γὰρ ἀναστάτος σοῦ ποιοῦμένον ἦλον  
 D τοὺς ἐξαγίστους καὶ σκαιοὺς καὶ τοὺς ὑπομοχθήρους,  
 καὶ συμπαυλαμιβάνοντος συμπότας ὁμοδείκτους  
 3390 ἀνδριόπους κακογνώμονας καὶ κακὸν τρεχιστάτους·  
 πρὸς ταῦθ' ὁ γαληνότετος καὶ πρῶτος Ἰουστινὺς  
 περπαθίς τι καὶ βαρὺ καὶ βίθιον οἰμῶζας  
 "εἰ μὲν ἐγὼ" ἤτσιν "αὐτὸς ἄδικον εἴργασμαι τι,  
 αὐτίκα με κατὰφραζον τοῦ βασιλείου θρόνου·  
 3395 εἰ δέ τίς μοι τῶν συμποτῶν καὶ σταννακχημένω,  
 τοῦτό σοι πάριστι ποιῇν ὃ πάλοι διεσκέψω·"  
 βυβαὶ τῆς γαληνότητος καὶ τῆς χρησιότητος σου,  
 αὐτοκρατόρων ἄριστε, δικαιοσύνην πρᾶε.  
 εἴρηκε μὲν ὁ βασιλεὺς, ὁ μάγιστρος δ' αὐτίκα  
 3400 ἀναρπαγείς πρὸς τοῦ κριτοῦ σὺν ἐλκασμοῖς βίαισις  
 ἐκ συμποσίον καὶ τρεψῆς, ἐκ μέσων ὁμοδείκτων,  
 P 70 ἐκ τρυπιζῶν πολυτελῶν καὶ μεγαλοδυσπάνων,  
 ἤγειτο πρὸς κριτήριον δίκας ἐφ' ἑξίν μελλων.  
 Ἰσταίθη πρὸ τοῦ βίμματος τρέμων παγοβτημένος  
 3405 ὁ πρὶν ἐπειρωμένος, ὁ σοβαρός, ὁ γαῦρος.  
 καὶ πάλιν τὸ μὲν γένειον ὡς πρώην κατηγύρει  
 καὶ προσέχει τὴν ὀρπαγὴν, ἤλεγχε τὴν κακίαν·  
 ὁ δὲ πεφθιωτο καὶ βουὴν ἐπὶ τῆς γλιόττης εἶχεν,  
 ὁ πρὶν σοβαροπρόσωπος, ὁ πρῶην ἡγευκτίας.  
 3410 οὔτως ἀπαρρησίωστον κακομηχάνου στόμα,  
 ὡς οὐν ζήτησας ἀκριβῶς καὶ πολυπραγμονήσας  
 3392 βαθὺ MR 3395 καὶ J τῶν M v. 3399 om M  
 3400 συνίκανσμοῖς A 3401 καὶ μέσον M 3403 ἤγαγε M  
 3404 ὄλος R 3405 καὶ σοβαρὸς καὶ M

demque perversos et ad nocendum ingeniosissimos, convivii mensisque  
 tuis adhibeas." ad ea placidissimus ille mitisque Iustinus, dolenter ex  
 imo pectore ducto suspirio, "si me ipsum" ait "insolenter aliquid de-  
 signasse constat, mox imperatorio me throno detrahito. sin aliquis con-  
 viviarum, qui mecum hic accumbunt, iniurius in quemquam fuit, licet  
 mox facias quod dudum tuo cum animo constituiisti." papae, quanta fuit  
 haec in te animi serenitas atque bonitas, imperatorum optime, iuris et  
 aequi mitissime custos. vix imperator haec prolocutus fuerat, cum ma-  
 giater ille per vim a iudice de conviviarum coetu mensisque sumptuosius  
 abreptus ad tribunal deducitur, illatae poenas iniuriae luiturus. stabat  
 ante tribunal tremens ac territus, qui non ita pridem elato animo super-  
 biebat. mulier rursus accusationem suam instituebat, quae per rapinam  
 amissionem indicabat, facinoris hominem vincebat. ille contra, ferox  
 antehac et insolens, mutus illic stabat, et in lingua, quod sunt, bovem  
 habebat. ita nimirum os hominis malefici libertate loquendi destituitur.

- ὁ μεγαλόνοτος δικαστὴς καὶ τοῦ δικαίου φέλας  
 εἶρε παθοῦσαν συμφορὰς βυρυστηγορωτάτας  
 τὴν προσελθοῦσαν ὡς χρυσὴν ἀδίκους ληστευθεῖσαν, B  
 3415 ὥμοις βουνέροις τὸν λαμπρὸν ἐκείνον κατωκίλει  
 καὶ ταῖς χαλᾶζις τῶν πεκνυῶν μυστήτων μολωπίζει,  
 καὶ πᾶν τὸ σῶμα ταῖς πληγαῖς κατ᾽αὐτὸν δεικνύει,  
 εἶτα ψιλοῖ τὸ γένειον ἔως ἐπιδερμίδος,  
 κείρει καὶ τρίχας κεφαλῆς, τὸ πρόσωπον ἀσχνύει,  
 3420 παλμπετῇ παλίντροπον ἐπιβιβάζει κτήρους,  
 δημοσιεύει τὸ κακὸν ἐν μέσοις λειψόροις,  
 καὶ θριαμβεύει δυσκλειῶς τοῦτον καὶ στιλιτεύει,  
 καὶ τῆς οὐσίας τῆς αὐτοῦ δεσπότιν καθιστάνει  
 τὴν ὑπ' αὐτοῦ πολλὰ θεινὰ τλάσαν καὶ πικρανθεῖσαν. C  
 3425 οὕτως οὐδὲν ἐφάμιλλον φιλελενθείρω γνώμη·  
 οὕτως ἀφιλοχρήματος καὶ μὴ δεδολωμένος  
 ἐπαρρησίαστος ἀνὴρ οὐ πρόσωπον λαμβάνει,  
 οὐ δειλιᾷ τοὺς ὑψηλοὺς, οὐδένα καταπτήσσει,  
 πτηνός, ἂν εἴπῃς, ἀετός, εὔπερος, ὑψηλάμων,  
 3430 ἐπ' οὐδενὸς κρατούμενος τῶν ἐπὶ γῆς πραγμάτων.  
 ἂν ἔχῃς γνώμην καθαρὰν κερδῶν ὑψηλοτέρων,  
 ἂν μὴ ῥεπταίης τὴν ψυχὴν λιμμάτων κιβδηλίαις,  
 οὐ πτοηθίσῃ βασιλεῖς, οὐκ ἀσχνυθήσῃ δῆμον,  
 οὐ πτήξεις ὑπερέχοντας, οὐ μεγαλοδυνάμους.

3413 φοροῦσαν M

3414 ὡς] ἐν R, καὶ R

3415 θεινὸν R

ἐκ. κατ.) κατ. τὴν σάρκα M

3418 ἐνφει R

3425 φιλελεν-

θείρων γνώμης RR

3432 χρημάτων βδελυγία R, λημάτων

κιβδηλία R

cum ergo prudentissimus index et aequi iustique custos, re accurate eu-  
 rioseque pervestigata, muliereulam indigna passam suisque facultatibus  
 iniuste spoliata deprehendisset, crudis boum nervis illustrem illum virum  
 per contumeliam caedi iubet, ac tantopere flagellari, dum corpore toto  
 plagarum cicatrices exstarent. deinde mentum ei denudat ad cutem us-  
 que, ac rasis capitis crinibus vultuque deturpato inversum asino impo-  
 nit, facinus mediis in plateis proclamatur, hominem per summam ignomi-  
 niam circumvehi velut in triumpho et affici contumelia iubet. tandem  
 facultates eius mulieri attribuit, quae oppressa per ipsum acerbique  
 tractata fuerat. sic nihil ad animum libertatis studiosum comparari po-  
 test: sic homo alienus ab avaritia, nec ulli rei nuncipatus sed ingenuus,  
 nemini personam acceptat; non excelso conspicuos loco metuit, neminem  
 formidat: dixeris eum esse voluerem, aquilam celerem, sublimia peten-  
 tem, nullis rebus terrenis addictam. si puram habeas mentem et lucris  
 superiorem, si donorum captivae animam non sordidaveris, reges non  
 formidabis, plebem non reverberis, non eximios et magna praedictos po-  
 tentia metues.

- 3435 Ἄλλ' ἐπαυκαμπτόν μοι πρὸς τὰ τῆς ἱστορίας.  
 τοῦτο πολλοὺς ἐγόβησε, τοῦτο πολλοὺς ἐπέσχεν·  
 ἐντεῦθεν συνεστάλησαν πολλοὶ τῆς ἀδικίας  
 D τὴν πρόθεσιν καὶ τὴν ὕμνην τὴν εἰς πλεονεξίαν·  
 τὸ δὲ σπαράλλητον καὶ γὰρ καὶ φοβερὸν εἰς κρίσεις
- 3440 τοῦ δικαστοῦ κατέσεισεν ἀπάντων τὰς καρδίας.  
 ἐνθεν γαλήνη παυταχοῦ τῆς δικαιοπραγίας  
 ἀντὶ χειμῶτος καὶ στιγνῆς θυέλλης ἐγηπλώθη.  
 ἀντὶ κυμάτων καὶ βροσμιῶν ἐέλασεν εὐδία,  
 καὶ πέλαιος ἀτάραχον ἐπλέετο τοῦ βίου·
- 3445 πνεῦμα θεοῦ γὰρ ἄντικρυς ἐπέπνευεν ἡδύπνοον,  
 καὶ κατεσέγαξε δεινὰς καὶ πολυρρόθους ζάλας.  
 Τούτῳ συνεῖν τῷ βασιλεῖ καὶ σύζυγος Σοφία,  
 ἀνδρεία, μεγαλόψυχος, μεγαλοδοροῦσα.  
 ἥτις μαθούσα τὸ κοινὸν κύπτεισθαι καὶ σιγητῶσαι
- 3450 ὥς χρήσι βαρούμενον οἷα δισμοῖς ἀγέκτοις,  
 P 71 σιταγαγοῦσα τῶν χρῶν πάντα τὰ γραμματεῖα  
 αὐτὰ μὲν ἐνερρόβησε, τοῖς δὲ χρωστικαῖς  
 ἀπέδωκε τὰ δάνεια χρημάτων ἐξ οἰκίων.  
 ὅσοις δ' ἐτέροις ἀγαθοῖς καὶ μεγαλοδοροῖς
- 3455 ὁ βασιλεὺς ἡ βασίλισς ἐπίαναν τὰς πόλεις,  
 ἅπασι πᾶσι μαθῆν ἐκ τῶν ὀλγῶν τούτων·  
 καὶ γὰρ τοὶ καὶ μικρότατον γέμει τὸν ὕλον πίθον

v. 3437 om M  
 ρόου; R

3438 τῆς πλεονεξίας AR  
 3457 πίθον ὅλον R

3446 πολυρ-

Sed enim ad historiae seriem mihi revertendum est. hoc factam multis terrori fuit et multos in officio continuit. ex eo tempore ab iuferendis iniuriis alienisque concupiscendis plerique semet abstinerebant: quippe iudicis animus iuexorabilis et in iudicando severus mentes omnium perculerat. hinc pro tempestate ac tristi procella succedebat ubique serenitas observationis iusti et aequi: hinc fluctum et marini cuiusdam velut aestus loco tranquillitas iucunde velut arridebat, vitaeque pelagus citra perturbationem ullam navigabatur. quippe divini cuiusdam gratique ventū aura spirabat.

Uxorem imperator hic Sophiam habebat, feminam virilem, magnanimam, munificentissimam; quae cum homines vulgo magno in maerore degere cognovisset, quod aere alieno seu vinculis inextricabilibus gravarentur, omnibus obaeratorum tabulis collectis, eas ipsas quidem concremavit, at creditoribus quae deberentur ex suo numerari curavit. de quibus hactenus breviter commemoratis intelligere licet quantis ceteroquin etiam bonis quantaque liberalitate tam imperator hic quam imperatrix totas urbes foverint. quippe gustus etiam perexiguus dolii totius,

- καὶ πέπλον τὸ ἐνέγαντον τὸ κράσπεδον γνωρίζει,  
καὶ λέων ὁ μεγάθυμος δῆλος ἐκ τῶν ὀνύχων.
- 3460 Ἐπεὶ δ' οὐκ ἦν θυγάτριον ἄλλ' οὐδ' υἱὸς ἐκείνοις,  
ὁ βασιλεὺς Τιβέριον εἰσποίητον ὡς παῖδα  
ἐπιλεξάμενος δεινὸν ἐν στρατηγίῳ ἔντα  
πρῶτα μὲν τῷ τοῦ Καίσαρος κατακοσμεῖ σιτηάγῳ, B  
μετὰ βραχὺ δὲ πρὸς ταυτὸ συναγαγὼν τὸν ὄχλον,  
3465 τοὺς ἱερεῖς, τὴν σύγκλητον, ἅπαντας τοὺς ἐν τέλει,  
καὶ παραινέσει πολλὰς ἐνθόους καταρτίσας,  
τὰ σκηπτρι παραδίδωσι τῆς αὐτοκρατορίας,  
ἔτι καὶ ζῶν καὶ περιὼν καὶ μὴ τὰ λοῖσθαι πνέων,  
ἔτισι δέκα πρὸς τρισὶ μῆνας σκηπτροκρατίσας.
- 3470 ἀλλὰ γὰρ ὑπνωσε μικρὸν ἐπιβιοὺς τὸν ὕπνον  
τὸν νήφειον καὶ πάγκοιρον, τὸν ἀπὸ τοῦ θανάτου,  
καὶ λίθος κατεκάλυψε τὸν τηλικούτον ἄνδρα·  
οὐ γὰρ καλόν, οὐκ ἔμπικρον ἢ φέσις θνητωπεῖται,  
ὁμοῦ δὲ φέρδην ἅπαντας τίθῃσι τιμωροχώστους.
- 3475 Ὡς ἤδη δὲ Τιβέριος παρῆλθεν εἰς τὸ κράτος,  
ἐκ πρώτης, ὡς φασί, γραμμῆς ἔδειξε τὰς ἐλπίδας C  
μὴ ψευσαμένας ἐπ' αὐτῷ τοῦ προχειρισμένου.  
τὴν μὲν γὰρ μεγαλόδωρον βασιλίσσαν Σοφίαν  
μυρίαῖς ἀντημέψατο ταῖς ἀγαθοεργίαις,  
3480 τοῖς δ' ὑπὸ κήδοις ὀχετοὺς ἔβλυσεν εὐποιίας

3461 εἰς R    3465 τὴν σύγκλητον τοὺς ἱερεῖς RR    3469 τριῶν  
αὐτὸς α. R. om versum R    3471 καὶ] τὸν M    3477 ἐν R  
3480 εὐποιίας M

et contexti egregie peplo documentum fimbria praebet, ut leo magnanimos ex unguibus agnoscitur.

Cum autem nullum neque filium neque filiam haberent, Tiberium imperator, hominem in re militari praestantem, adoptatum filii loco, Caesaris primum corona exornat; neque multo post coactis in eum plebe senatu sacerdotibus, universis proceribus, cum multis et divinis omnes cohortationibus instruxisset, eidem imperii sceptrum vivus et superstes adhuc nec habitum extremum ducens tradidit. sed enim exiguum ad tempus vita deinceps fruens somno mortis inexcitabili et omnibus communi sopitus est, ac sub exiguum saxum talis tantusque vir conditus. quippe nec formoso nec experienti natura parcat, sed omnes citra discrimen in sepulcra conlucit.

Posteaquam imperium Tiberius accepisset, statim prima, quod dicitur, linea demonstravit minime vanam fuisse spem eius a quo adoptatus et praefectus rebus fuisset. nam munificas imperatrici Sophiae beneficiis infinitis vicem rependit, et directis in subditos benignitatis rivis au-

καὶ ῥέχθας ἀνιστάμωσθε χρυσίδας ἀγθύνοντες.  
ἐπὶ πυραμνύδῃ δὲ τῶν νόσοις παλαιόντων  
καὶ τῶν καμνόντων τῷ λεγρῷ καὶ πολυπότῳ γήρῳ  
οἴκους ἀνίστητε πολλοὺς καὶ πενητοροσφῆα.

3485 καὶ πρῶτος κατεβύλετο τὰς ῥέχθας τοῦ τιμένους  
τῶν τισσαυράκοιτα Χριστοῦ μαρτύρων καλλινίκων.

ἐπὶ δὲ παλῆων δὲ τὸν βίον θνητῶν  
τοῦτων μὴ σιζέγγηται Μανρίκιον εἰς γάμον,

D ἄνδρα δραστηριώτατον, τὸ γένος Καππαδόκη,

3490 καὶ μέλλον γαμοδαΐσαι τῆς νέμης ἰορτάειν  
ἀναγορεῖν Κάσαρα τὸν τῆς παιδὸς νεμῆον.  
καὶ μετ' ὀλίγον τελευτῇ πρὸ χρόνου, πρὸ τῆς ὥρας,  
μὴ γήρως ἐγναψάμενος, μὴ κατιδὼν τὸν σιάχην  
τῆς ἡλικίας ὠριμον καὶ χορίζοιτο δρεπάνον,

3495 ἰθένης τὸ βασιλεῖον τίσσοιτο χρόνοις κράτος.

εὐθὺς δ' ἐπιλαμβάνεται Μανρίκιος τῶν σείπτων,  
τοῦ Τιθερίου κρείντος τὸν ἄνδρα βασιλεύειν.

Οὗτος γαμβρὸν ἐπ' ἀδελφῇ τὸν Φιλιππικὸν ἔσχει,

ἄνδρα γενναῖον, εὖτολμον, μέγαν ἐν στρατηγίαις,

3500 καὶ πλοῦτῳ περιβριθότα καὶ λάμποντι σιγῇ,

ἄρτι λιπύοντα τὴν λαμπρὰν Ῥώμην τὴν πρᾶβυτέραν

P 72 καὶ πρὸς Κωνσταντινούπολιν μετακλινομένην.

τοῦτον λαμπρὸν γεγόμενον ἐπὶ τροπαιονχίῃ

καὶ παραλέσαντα Περσῶν τὸ γόργημα τὸ γαῖρον

3505 καὶ καταγωνισάμενον ἐν μάχῃς ἡρκαλέαις

ἐπώπτετε Μανρίκιος ὡς δὴ βασιλευῶντα

3483 βίῳ A      3484 πενητοροφίας A      3485 πρῶτα R  
3489 Καππαδόκα M      3493 γήρας AR, γήρως M

rens venas affatim aperuit. praeterea fovendis et alendis aegrotis, senio confectis, pauperibus complures domos extruxit et destinavit. primus etiam templi 40 Christi testium, praeclara victoria potitorum, fundamenta iecit. cum autem filias tantum duas haberet, earum alteri Mauricium matrimonio iungit, virum ad res gerendas acerrimum, natione Cappadocem; eamque nuptias puellae celebraturus esset, sponsam eius Caesarem renuntiat. neque multo post morte immatura exstinctus est, administrato quattuor annis imperio. eo mortuo Mauricius imperium occipit, quem virum Tiberius dignum iudicaverat, qui regnaret.

Habebat Mauricius affinem Philippicum, suae videlicet sororis maritum, virum generosum, audacem, in ductitandis copiis magnum, opibus locupletem, illustrem prudentia; qui non ita dudum relicta Roma veteri Cypoli conmiscuerat. hunc victoriis claratum Persicaeque superbiae donitorem suspectum Mauricius habebat tanquam imperii rapiendi cupi-

- καὶ παραρπάξιν θάλλοντα τὴν αὐτοκρατορίαν.  
 ἦν δὲ παραιτίον αὐτῷ ταύτης τῆς ὑποψίας,  
 ὅτι τινὲς τῶν περιττῶν καὶ τῶν προσοιβαζόντων  
 3510 τῷ Μαυρικίῳ προέφερον ὕθλους τινὰς γραμμάδας,  
 ὡς τὴν ζῶην καὶ τὴν ἀρχὴν ἀφαιρεθῆναι μέλλοι  
 πρὸς τινος ἔχοντος τὸ φῖ στοιχεῖον ἐν τῇ κλήσει.  
 ἐντεῦθεν ὁ περιλαμπρος, ὁ μέγας ἐν ταῖς μάχαις  
 τοῦ φθόνου γεῦ ἀποληφθεὶς ἐν μέσοις ἀρχιστάτοις B  
 3515 μεταμηγύννεται στυγρὴν ἀντὶ λαμπροῦς ἐσθῆτα,  
 καὶ τῶν τριχῶν τῆς κεφαλῆς σίδερος κατορχεῖται  
 τοῦ πολυύλβου, τοῦ κλεινοῦ, τοῦ καρτεροκαρδίου.  
 Ἀλλ' ἦσαν ἄρα γηγενῶν ἐπισφαλεῖς αἱ φρένες,  
 καὶ πρὸς τὰ μέλλοιτα τυφλοὶ τῶν λογισμῶν αἱ κόραι.  
 3520 εἰς τί μὲν οὖν κατήντησε καὶ τέλος οἶον ἔσχε  
 τὸ φοίβισμα καὶ κόμψενμα τῶν τερατολογούντων,  
 τοῖς ἐξεῖς γνωσθῆσεται καὶ τοῖς ὑψιθεσμένοις·  
 ὁ δὲ χαγίνος προσβυλὼν Ῥωμαίων τοῖς ἡρουνίοις  
 (ἦν δ' ὁ χαγίνος βυσιλεὺς Σκυθῶν τῶν προσαρκείων)  
 3525 καὶ πόλεις χειρωσάμενος ἐπέβηκεν εἰς ἐσόδου,  
 καὶ πᾶσαν ἱστρογεῖτονα χώραν λειλατῆρας,  
 καὶ διέζας αἱματόγηρτα τοῦ πυταμοῦ τὰ ὑπέλθρα, C  
 καὶ ξίφος πᾶν καὶ δόρυ πᾶν τοῖς φόντοις καταλούσας,  
 τέλος πολλὴ στυγαγιὼν δορυαλώων σμήντος,  
 3530 εἰς δώδεκα ποσοίμενον χιλιαρχίας ὕλας,  
 πέμπει πρὸς τὸν Μαυρικίον τὸν κράτορα Ῥωμαίων,

3522 ὁηθήσεται καὶ τοῖς λεχθησομένοις R 3524 πρὸς ἀρετῶν R  
 3530 ὅλας χιλιαρχίας AMR

dum. et erat obiter quaedam suspicionis huius causa, quod curiosi quidam homines et divinaudi periti Mauricio nugae aniles proposuerant, futurum scilicet ut vita pariter imperioque spoliaretur a quodam cuius a Φ littera nomen occiperet. hinc factum ut Philippius ille clarissimus et magnus in praeliis, medias in casses invidiae delatus, eum veste splendida tristem commutaret capitisque erines amitteret.

Enimvero fallebantur mortalium animi, et oculi ratiocinationum in rebus futuris alucinabantur. vaticinii quidem huius quis fuerit exitus, deinceps a nobis exponetur. ceterum chaganus, Scytharum septentrionalium rex, eum Romanorum castella invasisset, impetu primo quasdam munitiones urbes cepisset, omnem Istro vicinam regionem populatus fuisset, animis ipsius flumina sanguine interfectorum tinxisset, suorum enses et hastas cruore abluisset, tandem magna captivorum multitudine coacta, quae virorum ad duodecim millia contineret, ad Mauricium Romanorum

παρακαλιῶν λυτρώσασθαι τοὺς ῥηχμαλωτισμένους  
καὶ χρήμασιν ἀλλάξασθαι τὸ πλῆθος τοσαυτοῖς.  
ἀλλ' οὐ κατέκαμψεν αὐτοῦ τὴν σκληρογνωμοσύνην

§535 οὐ Σκνδικῆς ὠμότης ἀπόρεια καὶ λίσσα,  
οὐκ ἀγριόθυμος ὄρμη χαγάνου τοῦ βαρβάρου,  
οὐ πένθος, οὐκ ὀλοθυρμῆς, οὐ δάκρυ τῶν ἀλόντων·  
δισμὸν γὰρ εἶχεν ἀρραγῇ τὴν φιλοχρηματίαν.  
καὶ πᾶν ὁ τριβάρβαρος ἐκίτος ὁ χαγάνος

D 540 ἐκπέμπει πρὸς Μινυρίκιον μετριοτέρους λόγους  
καθυγεῖς καὶ τὸ ποσὸν κατὰ τῶν χρημάτων.  
ὥς δ' ἦν ἀσπίς ὁ βυσιλεύς τὰς ἀκοὰς συμβῆναι  
οὐδ' ἀνεχόμενος θωγῆς ἄλιν ἐπιδόντων,  
θνινοῦται γὰρ ὡς πᾶρδαλις, ὡς τίγρις ὁ χαγάνος,

§545 καταψηφίζεται πικρὸν τοσαυτάνδρου πότιμον,  
θιρεῖ γὰρ τοῖς ξίφεσι τὸ πλῆθος τὸ τοσούτον,  
καὶ πᾶν τὸ πρόσωπον τῆς γῆς τοῖς πτώμασι καλύπτει·  
τὰς πεδιάδας τὰς ἐκεῖ δείκνυσι λυθροσφύρτους,  
καταστορέας ὡς κορμὸς πένκης νεκρῶν σωρίων.

§550 Χρυσὲ διώκτω, τέρυντι, παντόλμει, δουλοπλύκε,  
πάντων κακῶν ἀκρόπολις, θρούριον ἀπωλείας,  
ἐλέπολις, ῥηψέπυλξις, σπαυράκτωρ τιχίων,  
P 73 πόλειων τειχοσειστέρα, τινάκτωρ δωμάτων,

3532 παρσικῶν AM	3533 ἱσαρίθμοις R	3535 ἀπήνεια R
3536 ἀρχὴ A	3537 δάκρυον ἀλόντων A	3543 φωνάς R
ἀδόντων ἐπαλεῖν R	3546 σμήνος M	3547 αἵμασι M
3548 τὰς π.] καὶ π. M	3549 κατασφωρέας R,	ἐγκαταστρώ-
σας R	3551 φφ. ἀπ.] πάντων κακῶν ἢ δίξαι M	

imperatorem mittit, utque captivos redimat hortatur. verum neque Scythicae crudelitatis extremus furor, neque barbari regis immanitas, neque luctus eiulationes lacrimae captivorum flectere durum imperatoris animum poterant, qui ab avaritia totus erat occupatus. rursus ergo barbarissimus ille chaganus, suis ad Mauricium missis, moderatius et aequius agi cum eo iubet, magna de pretio summa deducta. cum autem imperator aspidem imitans aures obturaret nec vocem excantantium admittere vellet, exandescit (proh dolor) chaganus pantherae ac tigridis instar, morti tot homines addicit, tantam (heu) multitudinem gladiis interficit, totam regionis superficiem cadaveribus mortuorum operit, campos omnes sanguine cruentat, acervis hominum intersectorum ad pinei stipitis altitudinem constratos.

O aurum, tyranne crudelis, hominum persecutor, andacissime, fraudulente, arx malorum omnium, omnium malorum radix, castellum perniciiei, vastator urbium, propugnaculorum eversor, murorum dilacerator, oppidorum oppugnator, aedium succussor, qualibus malis mortales dive-



- οἷσις κακοῖς τοῖς γηγενεῖς κρεωκοπεῖς καὶ τρέχεις !  
 3555 οὐδὲν ἀνθαμιλλᾷται σοι πραγμάτων τῶν ἐν βίῳ,  
 οὐδὲν ἀντιφερῖζει σοι πάντων τῶν ἐπιγείων.  
 μυιάσσεις τὸν ἀμάλακτον, τὸν μαλακὸν σκληρύνεις·  
 γλῶσσαν ἀνόλγεις ἄγνωτον, λῦλον ἐπιστομίζεις·  
 ποιεῖς βραδὺν τὸν ὀρομικόν, πτηνόπουν τὸν ἀργόπουν.  
 3560 πειράζεις μὲν καὶ θελγητρὸν ἐπάγεις ταῖς καρδίαις,  
 καὶ γοητεύεις ἥξειν ἀνάντοις τὰς αἰσθήσεις,  
 ἀλλὰ σὺ τὸ καλλίχροον ὡς ἔχιδνα φαρμάσσει.  
 Θεσμοὺς καὶ νόμους συμπατεῖς καὶ τὴν αἰδῶ δώκεας.  
 3565 τωμβωρυχεῖς, τοιχωρυχεῖς, ἀπειπολεῖς, προδίδως.  
 λῆρος τὸ κομψενόμενον, ὡς ἔοικε, καὶ μῦθος,  
 ὡς ἄρα τὸν ἀδάμαντα μόνον αἴψα μυλᾷσσει·  
 τί γὰρ σὺν δραστικώτερον καὶ λίθους ἀπαλύνει;  
 τί δὲ τὴν ὑπερίσχυρον ἰσχὺν σὺν διαφεύγει;  
 Ὡδε μὲν ταῦτα στήτω μοι, τὰ δ' ἐφεξῆς ὅποια;  
 3570 τὸν φόνον τὸν μετρίανδρον ὃ βασιλεὺς μαινθάνει,  
 καταγινώσκει τῆς αὐτοῦ θανάτης μικρολογίας,  
 λογίζεται τὴν συμφορὰν, τὸ πάθος ἀναστίνει,  
 καὶ μεταμείλῳ τὴν ψυχὴν πλῆττειται βαρυνάτω.  
 ἐντεῦθεν δάκρυον ἀντὶ σπυγνὸν ἐκ τῶν δμμάτων  
 3575 καὶ στεναγμοὶ βαρύνοντο καρδίας ἀπὸ μέσης,  
 καὶ πάταγος βαρύνοντος τὰ στέγνα μωλωπίζων,

B

C

3554 κακοποιεῖς A      3556 ἀντισφαιρίζει AM      3557 μυλᾷσσει MRR      3567 ἀπαλύνει R      3571 μικρολογίας R  
 3575 ἐκ μέσης τῆς καρδίας R

has! nulla res in hominum vita tecum in certamen descendere potest: nulla res terrena tecum potest in comparisonem venire. durum emollis, mollem induras: linguam mutam solvis, loquacem compimis: curendo valentem tardum efficis, ac vicissim de tardo volucrem. corda inflammas et voluptate quadam demulces, sensus illecebris inevitabilibus ceu praestigilis quibusdam excantas, cum interim venustas illa tua non minus veneno suo quam vipera noceat. leges et iura proculcas, verendum et pudorem abigis, sepulchra violas, parietes perforas, nihil non habes venale, nihil non prodis. nimirum frivolum quiddam est ac fabula mera, vulgo quod dicitur, adamantem solum sanguine molli. quid enim esse te possit efficacius, etiam in saxis emolliendis?

Enimvero de hoc satis. quid deinceps subsecutum? Imperator de immensis illis hominum caedibus cognoscit, avaritiam ipse suam damnat, calamitatem acceptam expendit, miseriam tantam deplorat: animus paenitudine gravissima percellitur. hinc crebrae in oculis lacrimae, gemitus ex intimo corde ducti, graves et cum vibicibus conjunctae pectoris ver-

ὀλογγυμοὶ καὶ βρονχηθμοὶ καὶ πρὸς θιὸν ἐντεῖξις  
μὴ πρὸς τὸ μέλλον τὰς ποινὰς ἀντιᾷ θησαυρισθῆναι,  
ἐνταῦθα δὲ τοῦ πταίσματος τὰς δίκας εἰσπραχθῆναι.

3580 κάμπιπται τούτοις ὁ θεὸς τοῖς γόοις, ἐπικλᾷται,  
οἰκτεῖρει λιταζόμενον ἐκθύμως τὸν κρατοῦντα,  
καὶ πρὸς τὴν αἵτησιν αὐτοῦ ταχέως ἐπινεύει,  
σὺν ἀναρτήμοις δὲ στρατοῖς ὁπλάνεται κατ' ὄναρ,  
καὶ τῷ Φωκῇ τῷ φορικῷ κελεύει παραδοῦναι.

3585 ἦν ταῦτα, καὶ μετὰ μικρὸν ἀπὸ τοῦ στρατοπέδου  
ὁ κάκιστος ἐφίσταται Φωκᾶς τοῖς βασιλεῖσις,  
ἔξαιτησόμενός τινα παρὰ τοῦ βασιλέως·

D καὶ μαστιγθεὶς καὶ διωχθεὶς ἐφ' οἷς ἀπεφλῦρει  
ἀνθεποστρέφει, γαίνεται λοχάρχεις φυλαγγάρχεις

3590 πνέων μανίας καὶ θυμοῦ, καὶ λόγους ἀποπτύων  
φληνάρους, ἀπολέμποντας ὁσμὴν ἀπωθενούσας,  
καὶ λύσαντες ἐρευνόμενος κυνὸς ὑλαχομώρων.

δεινοπαθεῖ τὸ στρατεύμα ψευσθὲν τῶν ἡλπισμένων,  
καὶ συνελθόντες εἰς ταῦτ' ὁ στρατάρχαι κλιματίζονται

3595 κρύφαται φεῦ τὸν λυσσητὴν Κέρβερον κυδιστῶσιν,  
ἄνδρα λησιγὴν, βαρύνυμον, φόνιον, ὀρμητῆραν.

Ὡς δ' ἔμαθε Μαυρίκιος καὶ τὴν ἀποστασίαν  
καὶ τὸν ἀλάστορα Φωκᾶν κρατοῦντα φεῦ Ῥωμαίων,

3579 πτώματος AM

3587 ἔξαιτησόμενος R

φόν R, μισήτὸν R

3586 τὴν βασιλίδαν R, τοῖς στρατιώταις A

3591 ἀπὸ καρδίας R

3595 λυσση-

3598 Φωκᾶν κρατοῦντα τῶν Ῥωμαίων R

berationes, ululatus, rugitus, ad denum supplicationes, ne ad vitam securam supplicia cumulet, sed hic lapsus sui poenas exigeret. hisce lamentis deus flectitur, imperatoris toto pectore supplicantis commiseratione tangitur, precibus ipsius annuit. sed tamen inter innumerabiles copias Mauricio se per quietem spectandum exhibet, eumque sanguinario Phocae tradi iubet. non magno temporis interiecto spatio sceleratissimus ille Phocas e castris advenit, quaedam ab imperatore commilitonibus suis exoratus. cumque flagris caesus et eiectus e regia foret ob ea quae importune debilaterasset, in castra revertitur, cohortium phalangumque ductores adit, meram spirans insaniam, plena iracundiae verba exspuens, quaeque meram stoliditatem et imperitiam redolerent, latrantis denique canis in morem nil nisi rabiem eructans. quin etiam miseriam exercitus amplificat, spe sua frustrati. quapropter in unum coacti copiarum et provinciarum duces furiosum hunc Cerberum (proh impium facinus) imperatorem declarant, sceleratum inquam latronem, iracundum, sanguinarium, quaevis ad flagitia promptum.

Mauricius ubi de militum defectione certior factus esset ac pestem illam communem Phocam imperatorem renuntiatum esse didicisset, cona-

- ὄρωμῃσι μὲν διὰ θνητῆς κλέψαι τὴν σωτηρίαν,  
 3600 ἀλλ' ἔτι δ' οὐκ ἐξίσχυνσε τὰς πασθενεῖς παλάμιας·  
 τὸν γὰρ κρατῆρα τῆς δόξης καὶ τῆς δικαίας ψήφου  
 ἐμείλιν ἄκρατον πιεῖν ἄχρι καὶ τοῦ τρυγίου.  
 τοίνυν ἀλίσκεται θνητῶν ἅμα τῇ βασιλίδι  
 καὶ τοῖς θνητοῖσιν ἀπ' αὐτοῦ πορφυροστέτοις κλάδοις.  
 3605 ὁ δὲ θειομυσέστατος ἀνθρωποφόντης δράκων  
 πάντας ὁμοῦ στυγαγῶν ἐπ' ὕψει Μαυρικίον  
 καρατομῇ θηριωδῶς τὰ πρῶτα μὲν τοὺς παῖδας  
 τοὺς ἐν ἀκμῇ, τοὺς νεογνούς, εἴτα τὴν βασιλίδι,  
 καὶ μετ' αὐτοὺς Μαυρικίον (τῆς ἀνοχῆς σου, λόγι!)  
 3610 χρόνοις ἑφ' ὅλοις εἴκοσι κρατήσασα Ῥωμαίων.  
 Εἰς τοῦτο μὲν ἀπέβησαν αἱ γλῆναισι τιρθρεῖαι  
 καὶ τὰ χρησιμοδοτίμια τῶν περισσολογεόντων·  
 ὥς δ' ἐπελύβετο Φωκᾶς τοῦ κράτους καὶ τῶν σκίπτρων,  
 εὐθὺς ἐκ προΐτης, ὥς ἡμασι, βυλβίδος παργύμενον  
 3615 τὸν θῖρα τὸν πικρόθυμον τὸν ἔνδον κεκρυμμένον·  
 ἦν γὰρ τοὺς τρόπους θονικῶς, ἰγυρόβιος, λυσσώδης,  
 ἀκρατοπότης, πάρονος, ἀκρόχολος, οἰνόγλυξ.  
 ἐντεῖθεν αἵματα ῥοπεῖν ὥσπερ βαρυέρον λείων  
 καὶ σάρκας βρωματίζεσθαι ὀντηγετῶν ἀνθρώπων  
 3620 πόσιν ἐνόμιζε τερπνίη, νέκταρος γλυκυτέρην.

3599 διαφυγεῖν M      3602 μέχρι A      3605 θειομυσέστατος ἀν-  
 θρωποφάγος R      v. 3610 om RR, suffectio alter epigrammate  
 illo A. P. 2 p. 792 n. 102. qui habent, post 3612 habent. transpo-  
 suit Meursius.      3612 περισσοσοφούντων RR      3615 κεκλυσιμέ-  
 νον A      3616 τὸν τρόπον M      3618 αἵματοροστέτιν A, αἵ-  
 ματα ῥοστέτιν RR

batnr ille quidem fuga saluti suae consilere, verum de manibus illis omni-  
 potentibus elabi nullo modo poterat: nam decretum erat ut irae iustique  
 iudicii craterem ad ipsam usque faeces exhauriret. quapropter in fuga  
 cum imperatrice ac natis in imperio liberis capitnr. deinde invisissimus  
 ille deo cruentusque draco, cunctis in conspectu Mauricii collectis, primo  
 quidem liberis tam adultis quam innioribus capita praecidi iubet, hinc  
 imperatricem, ad extremum Mauricium interficit. o quanta patientia tua  
 est, fili dei sermo.

Atque hic fuit exitus illarum praestigiarum et vaticiniorum, quae ab  
 hominibus curiosas nimium artes tractantibus profecta fuerant. postea-  
 quam Phocas imperium occupasset, a primis, quod aiunt, carceribus bel-  
 luum acerbam intra ipsum abditam ostentabat. nam moribus et indole  
 sanguinaria praeditus erat, homida vita gaudens, furiosus, temulentus, in  
 vino immodestus, iracundus, ebriosus. hinc fiebat ut in morem feri leo-  
 nis sanguinem sorberet, ac opulentorum hominum carnibus vesci pro  
 suavi potione duceret ipsoque nectare dulciori. Narsen illum copiarum

- C οὗτος Ναρσῆν τὸν στρατηγόν, τὸ τῶν Ῥωμαίων θαῦμα,  
 πυρὸς τροφὴν πεποίηκε, καὶ τὸ τῆς παρουσίας,  
 νεῆσιν καλλιπρόσωπον ἐστέρησεν ὁμιμάτων,  
 τηλίκον ἄνδρα στρατηγὸν Ῥωμαίους ζημιώσας,  
 3625 καὶ μέρος καίριον τιμῶν ἐκ τῆς ὀλομελείας  
 τὸ κάλλιστον ὁ κάκιστος ἤνθράκωσε καμίνῳ,  
 τὸν καὶ ζωῆς ἐπάξιον, εἰ δυνατόν, ἀλήθου  
 ὁ τρισμυρίων ἄξιος πότμων πικροθανάτων.  
 ἀλλὰ γὰρ ἤλγησεν ἡ γῆ λιμναζομένη φόνους,  
 3630 καὶ λυθροστάλακτος ἀντιῶ καὶ ὥραν γινομένην  
 βοὰς ἐξέρρηξεν οἰκτρὰς ἐκ στόματος ἀλάλου,  
 καὶ τῆς τιγροπαρδάλιως κατέπιε τῆς λυσσώδους.  
 ἥρριξε βλέφαρα θεός, ἔβλεψε τὴν κακίαν,  
 D καὶ κατοικτείρας τὰς σφαιγὰς τῶν κρεανομουμένων  
 3635 τὴν δίκην ἐψηφίσατο τὴν τῆς ταυτοπαθείας.  
 τῶν γὰρ ἐν τέλει καὶ λαμπρῶν τινὲς καὶ τῆς συγκλήτου,  
 ὡς ἄρτας βλέποντες πικρῶς ἀνθρώπους θυνομένους,  
 δημιουργομένους ἀπηνῶς, οἰκτρῶς σπαρασσομένους,  
 καὶ πῦρ ὑγέρον πανταχοῦ καὶ φλόγας ἐριβρόμους  
 3640 ἀποτιγρούσας τὰ λαμπρὰ τῶν οἰκοδομημάτων,  
 καὶ θῆρα τὸν ὠμόθυμον πίνοντα μὲν τοὺς φόνους,  
 ὅμως μὴ κορεννύμενον ἀλλὰ δαψύντα πλόν,

3627 καὶ τὸν A ἀλύθου M, consentientibus, ut videtur, libris.  
 an ἀλύτρου? quod est v. 4434. 3630 ἀντῇ RR 3631 πι-  
 κρὰς R 3634 κατοικτείρων MR 3636 καὶ τῆς] ἐκ τῆς RR  
 3639 φλόγα ὑφουμένην M

ducem, qui miraculum Romanorum erat, igni coneremavit; atquo hoc facto luvonemiam, eeu diel proverbio solet, eleganti vultu praeditam oculis privavit. proh qualom hoc viro extincto ducem Romanis ademitt! nimium e tota membrorum serie membrum longo utilissimum exsecuit, ac vir sceleratissimus optimum, infinitas acerbissimasquo mortes commeritis perpetua, si fieri posset, vita dignum in carbonem ac favillam rodegit. enimvero tollas ipsa caedibus restagnans maorebat, et sanguinis stillicidio conspersa singulis horis, hominem intalta, voces plane miserabiles ex oro muto proferebat, et tigropardalium furem accusabat. quapropter oculos deus aperuit, ut hominis improbitate perspecta, miseratus eorum mactationes qui dilaniabantur, talis supplicium ei destinavit, ut quae ipse designasset, ea vicissim ab aliis perperetur. itaque proceres et illustres ac senatorii quidam ordinis viri, cum homines agnorum instar miserrime iugulari, proscribi crudeliter, miserandum in modum lacerrari cernerent, ignemque hunc adeo cum flammis illustres domos in cineres redigentibus latissime serpere, immanem denique belluam caedibus quidem crudeliter pasci, non tamen exsatiari sed magis etiam sitire, de

- ἀγωνιῶσιν ἐπὲρ σφῶν, κινδύνους ὑφορῶνται,  
 τῇ στρατηγῇ τῆς Ἀφρικῆς γράφουσιν Ἡρακλείῳ  
 3645 στόλον κροίτῃσι δέσμαχον σκαφῶν θαλασσοπλοίων,  
 καὶ προβαλέσθαι στρατηγὸν ναύαρχον καὶ στολάρχην  
 τὸν παῖδα τὸν Ἡράκλειον κατὰ τοῦ παρανόμου.  
 ἤκουσε ταῦθ' Ἡράκλειος, εἰς μάχην ἤρειθίσθη,  
 καὶ στόλος ὑδροκέλευθος τὴν θάλασσαν ἐπλήρου,  
 3650 καὶ πλοῦς ἐγένετο ταχὺς ἐπὶ τὴν Βυζαντιδα.  
 μανθάνει ταῦτα καὶ Φωκάς, στρατὸν ἀντιφασπίζει,  
 καὶ στόλον ἀνεμόπτερον ἀντίπλον ἐτοιμάζει.  
 ἀλλ' ἐπολέμει καὶ θεὸς καὶ πότος τῷ τυράννῳ,  
 καὶ συμβαλὼν ὁ κάκιστος ἤττᾷται κατὰ κράτος,  
 3655 αἰσχύνεται, διώκεται, ζωνοῖται τελευταῖον.  
 ὃν καὶ λαβὼν Ἡράκλειος ἐνδίκως κατασφάττει,  
 ὀνειδισμοῦ τοῖς βέλεσι πρότερον κατεκρούσας.  
 οὔτοι ψυχὴν τὴν θορικὴν ἐξέρρηξε βιαιῶς  
 ἢ βοτίβρωστις ἢ κοσμική, φάρυγξ ἢ παντοσφάγος,  
 3660 ὁ τοῦ θανάτου πρόσφυλος, ὁ γῆλος Ἐριτέων,  
 ἐφ' ὅλοις ἔτισιν ὅκτιν βιαιῶς τυραννήσας,  
 καὶ γέγονε βρωματισμὸς θυνίων σαρκοβόρων.  
 εὐθὺς δὲ προσεγέλασε τὸ κράτος Ἡρακλείῳ.  
 Τοῦτῳ πατρίς Καππαδοκῶν ἡ τρισευδαίμων χώρα,  
 3665 καὶ γένος τῶν ἐπιφανῶν καὶ τῶν κομίωντων πλοῦτιν.

3643 ὑφορῶντες R 3645 θαλασσοπλοίων RR 3646 σχολάρ-  
 ζην AM 3648 πρὸς R 3652 ἀνιμόπτερον R 3653 πᾶν-  
 τως M, στόλος R 3661 ἐν RR βιάσας AM v. 3662 om RR

semet ipsis angī occipiant, imminētia pericula formidant, Heraclio duci Africae per literas significant, classem validam instrueret, eique filium Heraclium contra sceleratam imperatorem praeficeret. bis cognitis Heraclius ad bellum sese comparat. iamque classis occupato mari recta celeriterque Byzantium contendebat. eo motu Phocas intellecto vicissim et ipse militum copias instruit, hostibusque velocissimam classem opponendam comparat. verum ipse deus et ipsum mare bellum adversus tyrannum gerebant. cumque facinorosissimus homo manum cum hoste conseruisset, acerrimo praelio vincitur, pudore afficitur, persequentibus adversariis tandem vivus capitur. oblatus Heraclio aequissimo iure trucidatur, cum prius variis probriis affectus fuisset. sic violenta morte cruentam animam efflavit illa totum mundum absorbere consta voracitas, gula cuncta glutiens, minister mortis, amicus dirarum, cum tyrannidem totis annis octo per vim obtinuisse.

Mox autem Heraclius rerum potiri coepit, cui patria quidem erat Cappadocum illa felicissima regio, generis autem origo ab illustribus

- ἦν δὲ στρατηγικώτατος, ἄλκιμος, θηρμόλειον,  
 δολίτης καρτερώτατος, δξύνχειρ, βριμρόχειρ.  
 εἶδον δὲ σὺν οὐκ ἀγενῆ τοῦτομα Κωνσταντῖνον,  
 C ἐκείτῃ ἡ βυσίλισσι κατέλυσεν τὸν βίον,  
 3670 Μαρτίναν προσερμόσσυτο πρὸς λέγοντας κοινωσίαν·  
 ἦν δὲ Μαρτίνα βασιλεῖ μητρόθεν ἀδελφίστις,  
 ἔξ ἧς υἱὸς Ἡρακλωνῆς γέγονεν Ἡρακλῆος.  
 ὅς ἔστιθον ἀπυτηθεῖς ἀνδρώποισι κακοτρόποις  
 τοῖς δόγμασιν ἐπέκυσεν καὶ ταῖς υφιστάμεναις  
 3675 τῶν ἐν Χριστῷ τὴν θείαν μίαν θεοκρασίαν.  
 Τότε Χωσρόης ὁ Περσῶν ἐπέρωχος ἐντάσσει,  
 τὴν πᾶσαν ληϊσάμενος Ἀσίαν καὶ σκελεῖσας,  
 ὥς αὐτῆς τῆς ἐκλειῖς ἔλασεν Βυζαντίδος,  
 ἐπέρωχον τὸ στράτευμα καὶ σαρβύρονον ἄγων,  
 3680 κατὰφρακτον τοῖς θύραξι, βρέμον ἐν τοῖς τοῖσιν,  
 δορυφόρους ἀχμητάς, δεσμιόχους λοχιστάς,  
 D καὶ γένος πᾶν ἀριπλὸν ἐκ Μήδων, ἐκ Χαλδαίων,  
 ἔξ Ἀσσορίων, ἐκ Περσῶν, Βακτριῶν, Παρθυσίων,  
 χρυσοπλήκτους, ἄβροῦς, πάντας φερετροφόρους,  
 3685 μνηστράκοις βρέμοντας ἵπποις χρυσοφυλάκοις.  
 ὥς οὖν ἰώρῃ βασιλεὺς ἀμήχανον συμμίξει  
 Χωσρόον τοῖς στρατιώταις (ἐπὲρ γὰρ ψάμμον ἦσαν),  
 βουλεύεται τι δραστήον καὶ πλεῖρες ἀγχινοῖας.

3669 κατέλιπε M

3670 γάμον R

3676 ἐπέρωχος R

3678 βασιλίδος R

3682 καὶ Μήδων καὶ R

3686 ἀμύχανων M

viris amplaque fortuna florentibus. rei militaris peritissimus erat, fortis, leonino praeditus animo, laborum tolerantissimus, manu promptus, robustus. Constantinum filium minime degenere ex coniuge prima suscepit, qua rebus humanis exempta Martinam ad vitae societatem adscivit. erat haec imperatori ex avunculo consobrina, de qua natus est ei filius Heracles. Heraclius ipse deinceps ab hominibus improbis circumventus eorum decretis et erroribus assensus est, qui unam in Christo voluntatem esse nugati sunt.

Id temporis Chosroës arrogantissimus rex Persarum, Asia tota direpta spoliataque, pervenit ad ipsum usque Byzantium, copias sane superbas et insolentes secum ducens, nimirum loricator, sagittarios, hastatos aliosque pugnandi peritos, de quavis natione bellicosa collectos, de Medis, Chaldaeis, Assyriis, Persis, Bactrianis, Partbis; qui omnes galis utebantur aureis, eleganter instructi, pharetris muniti, generosis equis insidentes, quos aureae phalerae contegebant. cum ergo videret imperator fieri nullo modo posse ut praelium cum exercitibus Chosrois committeretur, qui tantum non aream multitudinem superabant, consilium elucax et sagacitatis plenum capit. virgini quidem dei matri Byzanti-

- τῇ κύρῃ τῇ Θεόπαιδι τὴν πόλιν ἐπιτρέπει  
 3690 καὶ τὸν εἶδὸν καὶ τὸν λαόν, αὐτὸς δ' ἐντεῦθεν ἄρας  
 καὶ συλλεξάμενος στρατὸν ἐκ γῆς ἀπὸ Θυλάσσης,  
 ψιλοὺς ἐνύπλους ἱππιστὰς ὀπλίτας σκεπηφόρους,  
 εἰς γῆν ἐσθλάλλει Περσικὴν, προσβάλλει καὶ φρουρίοις  
 κατετροπύχοις ἐρμυνοῖς ἐπ' ἐργοῖς σιτηροπύργοις,  
 3695 ἡ θείρει πορθεῖ λειλαυτὴ πᾶσαν τὴν ἐπὶ Πέρσας,  
 ἄγαν σοφῶς τεχνιόμενος μεθ' ἑλκεῖν Βυζαντιότιν  
 κἀντεῦθεν ἀντιπερισπᾶν Χοσρόου τὰς δυνάμεις.  
 πόλειον γούν τιῶν Περσικῶν ἐκείροντο τὰ κάλλη,  
 ἀγροὶ πυρὸς ἐγίνοντο θυπάνη πολυξέλου,  
 3700 ἰνδραποδιζόντο πικρῶς ὑπέρακμοι πρωθῆβαι,  
 γυναικες καλλιπλόκυμοι, κορίσκει, γηραιάι,  
 καὶ παῖδες ὑπυγκάλιοι, γαλυκτογάγα βρέφη.  
 ἐλόετο τοῖς ἄρμασιν ἡ τῶν Ῥωμαίων σπάθη,  
 ἰρημίζοντο βοσκήματα, μητέρες ἡτεκνοῦντο,  
 3705 καὶ στόνος κατελάμβανε τὴν Περσικὴν καὶ γόος.  
 πτηνὴ γὰρ ἐκδικήσεως ἐπέτριχε ῥομφαία,  
 καὶ πᾶσις κατεβόσκετο σπάθη θυμοῦ τὰς πόλεις.  
 ἀκούει ταυτ' ὁ βασιλεὺς Περσῶν ὁ φρουρακίης,  
 καὶ τὰ γινόμενα μαθὼν ἀπαίρει Βυζαντιότιν.  
 3710 προῆγε μὲν Ἡράκλειος εἰς μέσσην τὴν Περσίδα,  
 ὁ δὲ Περσάρχης πρὸς αὐτὸν ἔλανεν ὀπισθοπόους.  
 καὶ γενομένης ἐπ' ἁμφοῖν κατερομάχου μάχης  
 καὶ προσβυλόντιον φρικτωδῶς ἀλλήλοισι τῶν ταγματίων

v. 3691 om M 3692 ἱππεντὰς AR 3699 ἐγίνοντο A 3702 γα-  
 λυκτογάγα M 3707 ἐπιβόσκετο R 3709 γινόμενα RR

nam urbem cum filio populoque committit: ipse vero ab urbe profectus, coactisque copiis tam mari quam terra, levis et gravis armaturae militibus, equitibus, statariis, scutatis, ad Persicos fines contendit, castellis munitis copias adhibet, urbes evertit, universam Persarum dicionem diripit, perquam sapienter hostem a Byzantio cogitans abstrahere et copias eius a se in vicem divellere. itaque Persicarum urbium segetes demetebantur, igne vastabantur agri, peracerbe rapiebantur in servitutem aetate proveciores, ancillae, mulieres formosae, puellae, vetulae, infantes qui ulnis gestabantur et adhuc lactebant; gladii Romanorum in sanguine abluabantur, diripiebantur pecudes, matres liberis orbabantur: totam denique Persiam lamentationes et ploratus occupabant. quippe volucris gladius ultionis advenerat, et iracundae ensis urbes universas depascebatur. audit haec superbus ille rex Persarum: mox obsidionem Byzantii solvit. interea mediam in Persidem suis cum copiis Heraclius penetrat. eum a tergo consecrabatur Persarum princeps. cumque praedium acre commissum inter utrosque foret, immensa quidem utrinque

- νεκροὶ μὲν ἐκατέρωθεν ἐγένοντο μυριάσι,  
 3715 πλὴν ὅμως καθυπέρτετρα τὰ τῶν Ῥωμαίων ἦσαν.  
 ἔβλεψε τότε καὶ Περσὶς ἐκ Βυζαντίου σπάθην  
 θειριστικὴν ἀμφίστομον, δρεπάνην πίτομένην  
 καὶ πόλεις ἀφανίζουσαν καὶ τοὺς ἀγροὺς πορθοῦσαν.  
 C καὶ πάλιν ἄλλο συνετὸν ὁ βασιλεὺς τεχνᾷται·  
 3720 ἦν γὰρ ἐμπειροπόλεμος εὐμήχανός στρατάρχης.  
 μικρὸν ὑπολειπόμενος τὸν δρόμον ὑποτέμνει,  
 καὶ Περσικοῦ στρατεύματος σὺν ἅμα τῷ Χοσρόῃ  
 ὑπερδραμόντος καὶ στρατὸν Ῥωμαίων παρελθόντος  
 αὐτὸς ἐκείνοις φεύγουσιν ἔπιτο κατὰ νότον,  
 3725 καὶ μυριάκις συμπλακίς ἀντιωπίοις μάχαις  
 καὶ τοῖς ὁστοῖς τοῖς τῶν Περσῶν τὰ ξίφη διαθρύψας  
 τὸν βάρβαρον οὐκ ἔλγηε διώκων καὶ συμπνέγων,  
 ἕως αὐτοῦ τὸ προσγινέξαι καὶ τῶν Περσῶν οἱ κρείττους  
 καὶ πᾶν αὐτοῦ τὸ φίλιον καὶ πάντες φυλαγγάρχαι  
 3730 καὶ παῖς αὐτοῦ πρωτόσπορος πρωτόφυτος Σιρόεις  
 τὸν ἐναγῇ καὶ βδελυρὸν Χοσρόην μισαχθέντες  
 D δεισμῷ στερεῷ συσφίγγουσι πολυχανδὲς ὡς κῆτος,  
 ὡς λόντα βαρέθυμον, ὡς πάρδαλιν ἀγρίαν,  
 καὶ τῷ λιμῷ πιᾶν οὖσι καὶ τέλος θανατοῦσιν.  
 3735 ἐν ἑξαμέτρῳ τοιγαροῦν ἤλθον περιδρόμῳ  
 τὴν Περσικὴν καὶ Μηδικὴν Ἡρόκλειος ἐκτρέψας  
 καλλίνικος ἀνέξεν· ἐπὶ τὴν βασιλίδα.
- 3714 ἐγένοντο RR 3717 ἀμφίστομον A 3727 ἔλγηε R  
 3730 ἀντὶ R 3732 πολυχανδὲς A 3736 συσφίγγας R  
 3737 Βυζαντίδα MRR

multitudo mortalium cecidit, victoria tamen penes Romanos stetit. vidit id temporis etiam Persarum regio Byzantium gladium secandi non ignarum, ancipitem, falci volanti consimilem, urbes abolentem, agros vastantem. rursus imperator aliud quiddam prudenter molitur, quippe gerendi belli peritus et dux copiarum industrius ac ingeniosus. progressionis impetu nonnihil remisso a tergo manebat; cumque Persicus exercitus una cum Chosroë pleno cursu Romanorum copias praeteriisset, ipse fugientes a tergo consecratur, et praeliis adversis hostem saepissime adortus magnaue multitudinis caesa regem barbarum persequi ac premere non desinebat, donec tandem eius consanguinei, Persarum optimates, amici regii, copiarum duces universi, cum primogenito filio Siroë, detestandum illum et execrabilem Chosroem abominati in vincula conicerent ceu cetum quandam capacissimum, ceu leonem iracundum, ceu pantheram insamiam; ubi fame pressus vivendi finem fecit. itaque sexennio toto in excindendis Persarum Medorumque regionibus exacto victoriosus imperator Byzantium reversus est.



- Καὶ ταῦτα μὲν ἐνιαντοῖς ἀπέβησαν ὑστέροις·  
 ἀλλ' ἔτι διατρέβοντος ἐν Πέρσῃσι Ἡρακλείδης,  
 3740 τοῦ δὲ Περσῶν στρατεύματος ἀντιπολιορκοῦντος  
 καὶ χαίνοντος καταπιεῖν τὴν πόλιν τὴν ἐλβίαν,  
 ἄλλος τρεχὺς βαρέβροχῳς μυριακῶν κλύδων  
 ἀντεπεγρέθη, φοβερὸν βρονχόμενος ὡς λίων,  
 καὶ κατακλύζειν ἀπειλῶν τὴν τηλικαύτην σκάσῃν.  
 3745 ταῖς Περσικαῖς γὰρ Σκυθικαῖς δυνάμεις συνδραμοῦσαι  
 καὶ γάλαγγες ἰσόψυμοι θηριωδῶν Ἀβύρων,  
 ὡς χεῖμαρροι βυρόδοντοι σὺν ψόχοις συρραγείσινι,  
 καθάπερ εἰς μισγάγκειαν τὴν πόλιν ἐπερρόθοντι·  
 οἱ Πέρσαι τὰς παρεμβολὰς εἶχον ἀντενωπίους  
 3750 (καὶ μέγχι γὰρ Λαμιάλως καὶ τῶν Καλχηδονίων·  
 αἱ σφῶν δυνάμεις κέχυντο βυρόδοντον λαλικοῦσαι),  
 Ἀβάρεις πρὸς τοῖς τέχουσιν ἐγείδρονον καὶ Σκύθαι,  
 καὶ πᾶν δεινὸν καὶ πᾶν στυγρὸν ἐγείντο προσημμάτων.  
 ἐκείθεν ἔχει φοβερὸν ἢ Σκυθοτρόφος Σκύλλα,  
 3755 ἐντεῦθεν τῆς Χαλύβδεως ἤρνητο τὸ στήμα,  
 καὶ μέσον ἐχειμάζετο τῆς πόλεως τὸ σκάφος,  
 καὶ πανταχόθεν κίνδυνος καὶ πανταχόθεν σύλος·  
 ὁ δὲ καιρὸς, ὡς ἔοικε, φιλονεικῶν ὁ τότε  
 ἄλλο μηδὲν παρალიπεῖν μείζον κακὸν ἀνθρώποις,

P 77

B

8741 χαίροντος R      3742 τάχως A      βαρύτερος R, βαρύν-  
 θημος M      βαιοκῶν A      3747 χειμῶνος R      3748 ἐς  
 μισγάγκειαν A      3750 Χαλχηδονίων A      3753 πραγμάτων R

Sed haec annis sequentibus acciderunt. cum autem Heraclius ad-  
 huc in Persia commoraretur et Persarum exercitus urbem Byzantinam  
 sic obsideret ut ei devorandae prorsus inhiaret, alia quaedam gravis  
 tempestas excita est, quae et ipsa navem illam se demensuram minita-  
 retur. etenim ad exercitus Persicos etiam copiae Scytharum acceden-  
 tes arenisque pares immensissimorum Avrum phalanges, torrentium in  
 morem eruptioni simul facta, versus urbem, ceu eam quandam vallem,  
 ingenti cum strepitu forebantur. Persae castra metabantur ex adverso  
 urbis, ad Damalim ac Chalcedonem usque diffusis eorum agminibus, quae  
 quidem sonum horrendum edebant: Avarae et Scythae sub ipsis moeni-  
 bus haerebant. nulla non tristis et horrenda sese facies oculis ostenta-  
 bat. ab una parte terribiliter Scythica Scylla strepebat, ab altera Cha-  
 rybdis os patulum conspiciebatur: in harum medio acapha urbis magna  
 tempestate iactabatur, cui nulla non ex parte periculum procellis immi-  
 nebat. cum denique tempus illud, uti quidem videtur, in hoc tota vi-  
 rium contentione incumberet, ne quod aliud malum apud homines cala-  
 mitate illius aetatis maius exstaret, cunctas etiam Tauro vicinas natio-

Const. Manasses,

11

- 3760 καὶ πᾶσαν περιταύριον ἤγειρεν ἐθναρχίαν·  
ἀκριδὰ μυριάσπερον ἵποι τις ἂν εὐστόχως.  
καὶ γὰρ τοὶ συμπηξάμενοι θαλασποδὸν σκάση  
Ταυροσκυθῶν οἱ ἡύλαρχοι τῶν ἀγριοκυρδίων,  
καὶ πλεῖθος ἀπειράριθμον τοῖς σκάψαι ἐνθάπτεται,
- 3765 ἐπλήσαν καλύπτοντες τὰ νῦτα τῆς θαλάσσης  
τοῖς λεμβάδιοις τοῖς πεκροῖς, τοῖς αὐτοξέλοις πλόοις.
- C οὕτως αἰμάστιγες πολλὰι μετρηχόθεν ἦσαν  
καὶ πάντοθεν τὰ πρῶγματι σιτὰ τῇ βυσιλίδι.  
ἦν δ' μὲν Πέρσης ὡς πικρὸς σκορπίος κεντροσφόρος,
- 3770 ὡς δ' ἔχιδνα φαρμάκτρια Σκυθῶν θυμοτολίμῃ,  
ἀκρις δ' Ταυροσκύθης δὲ πεζόπιτος πτηνόπους.  
τόσοις κακοῖς ἐπάλει τὸ Βεζαντίων ἄσπερ,  
πάντοθεν δ' ἦν ἀμύχανα τὰ τῆς ἐπικουρίας.  
ἀλλ' ὑπερήσπιζεν αὐτοῦ μίγασθινὸς βραχίων,  
3775 ἀλλ' ἦν ὑπέρμαχος αὐτοῦ παλάμη κραταιόχειρ.  
καὶ τοίνυν ἐξεγέρθησιν ἄνεμος ἀγριόπνοος,  
καὶ κλύδωνας ἐξήγειρε καὶ στρόφους πολυστρόφους,  
καὶ πᾶσαν κατεπόντωσεν ἄπλετον στολαρχίαν.  
ἔδυσαν ὡς ἡ μόλιβδος εἰς ἄλμην θαλαττὴν
- D 3780 οἱ κούφως ἐπιπλέοντες ἡγεροκλεύτους πόρους,  
ὡς πρὶν σοβαροπρόσωποι τοῦ Φαραὸ τριστάται.  
ἐντεῦθεν ἐξεχύθησαν οἱ πρὶν πεθοβημένοι  
Ῥωμαῖοι καὶ τοῖς τείχεσιν αὐτοὺς συγκακλιχότες.

3760 ἐπιταύριον R, περιταύρειαν A 3766 παραβίους R  
πυκνοῖς καὶ αὐτ. R 3769 μὲν δ' R 3770 φαρμακίτρια R  
3778 κατεπόντισεν R 3782 ἐξεχέθησαν A

nes concitavit, quas locustarum infinitati non abs re quis comparaverit. etenim Tauroscytharum immanium principes compactis scaphis et innumerabili multitudine in eas imposita, lintribus ex uno ligno factis universum mare cooperibant. hoc modo plagae variae de plurimis locis exitebant, et ab omni parte res urbis imperatricis in angustum cogebantur. Persa consimilis erat pungenti scorpio, Scytharum ferox natio virulentae viperae, Tauroscytharum gens locustae, quae et pedes incedit et volat. tot et talibus aerumnis urbs laborabat, et in his omnibus malis auxilii nihil apparebat. sed enim propugnabat eam manus potentissima, robustumque brachium illam defendebat. itaque ventus ingens commotus tempestas et aquarum vertices excitavit, totamque classem illam immensam adobruit. videre tum erat instar plumbi sub aquas marinas demergi eos qui antea levi motu semitas illas humidas navigiis peragrabant, non aliter atque olim superbi Pharaonis satellitibus accidit. hinc iam Romani, prius terrore nunio perculsi, extra urbem semet

- ὡς σελευκίδες ὥφθησαν ταῖς πτερωταῖς ἀκροῖσιν,  
 3785 ὡς ἦβεις δὲ πτερόεσσαι τοῖς ὄφεισιν ἐπῆρξαν.  
 καὶ μέλος ἐπινίκιον ἡλάλαζαν ἐμνοῦντες  
 καὶ τὰς ἰσθμὰς τῇ στρατηγῷ θύοντες καταλλήλους.  
 οὕτως σὺ γίγας σώζεται τῷ πλήθει τῆς ἰσχύος,  
 οὐδὲ δυνάστης ἐν χερσὶ στρατοῦ πολυδυνάμου.  
 3790 ἂν γὰρ θεὸς μὴ πῆξιε τῶν οἰκῶν τοὺς θεμέθλους,  
 ἂν μὴ θρηγγίῃ κραταῖω τοὺς δόμους περιβάλλει,  
 καὶ τὰ τῆς τέχνης ἄχρηστα καὶ τὰ τοῦ κόπου κόποι.

Εἰς τοῦτο μὲν ἀπέβησαν τὰ πράγματα Ῥωμαίοις.

P 78

- τριάκοντα δ' ἐν ἔτεσιν Ἡράκλειος κρατήσας  
 3795 γάος ἐξέλιπεν ὁμοῦ καὶ στήθος καὶ τὸν βίον.  
 ἐπεὶ δὲ τὸν Ἡράκλειον ἠνέγκασεν ἡ γέντις  
 δοῦναι τὸν χοῦν τοῦ σώμιτος τῇ γῇ τῇ θανεισάσῃ,  
 ὃ παῖς αὐτοῦ χειρίζεται τὰ σκῆπτρα Κωνσταντῖδος,  
 ὃς πρὸς μικρόν τι γνωρισθεὶς μόναρχος ἀτοκράτωρ  
 3800 καὶ τῆς ἀρχῆς γενσάμιενος πρὸς ἔν ἔτος τοῦ στέφους  
 ἀνθυπεκρέβη τάχιον, ἐξέλιπε πρὸ χρόνου,  
 μηδὲν τι μνήμης ἄξιον φθιγγόμενος ἢ δρώσας,  
 τῆς μητρονῆς, ὡς λέγουσι, Μαρτίνης καὶ τοῦ Πύρρου  
 συγκυρυσάντων γάρμικον αὐτῷ θανατηφόρον.  
 3805 ὁ Πύρρος δ' ἦν ἀρχιερεὺς τότε τῆς Βυζαντιδός,  
 λοιμὸς ἀνὴρ καὶ δυσσεβὴς καὶ φαρμακὸς καὶ γόης.

B

3784 τοῖς πτερωτοῖς A      3785 πτερόεσσαι R      3792 ἔριστα R  
 3797 τῇ καὶ ARR      3801 αὐτῷ ἀπεκρέβη M      3805 οὗτος MR  
 ὁ Βυζαντινὸν AR

effundebant, et intra muros quosdam conclusis hostibus ita tractabant natos in rupibus barbaros, ut locustas Seleucides solent, ut ibes illae volatiles agere cum serpentibus consuevere. simili triumphale carmen cum hymnis concinebant, et convenientes odas divinae ductrici velut immolabant. ita gigas immenso robore salutem suam non tuetur, nec princeps potentis populi viribus se defendit. nam si deus aedium fundamenta non iecerit, si valido septo domos non obduxerit, omnes artis machinationes atque labores inutiles sunt.

Atque hunc sane Romani tam felicem obsidionis eventum habuere. secundum haec Heraclius annis 30 imperio administrato vitam cum corona reliquit. coacto autem a natura Heraclio ut corporis pulverem terrae, quae mutuum dederat, restitueret, Constantinus eius filius imperium accepit, et exiguum ad tempus eo potius mortem immaturam obiit, nullo neque verbo neque facto memorabili ad posterum transmissio. perhibent autem venenum ei propinatum fuisse a Martina noverca et Pyrrho Byzantino pontifice, qui pestilens erat homo et impius, veneficus, praestigiator.

- 'Ὡς οὖν ἀπέλιπε ζῶν τὴν κάτω Κωνσταντῖνος,  
 Μαρτίνα παρεισφθίρεται τῇ σκηπτροκρατορίᾳ,  
 καὶ μετ' αὐτῆς Ἡρακλιωνᾶς ὁ παῖς, ἀλλ' ἐπ' ὀλίγον·  
 3810 μηδὲ γὰρ θθάσαντες σχεδὸν τῷ κράτει προσλαλῆσαι  
 τῆς θείας ἐκδικήσεως ἐκπύουσιν τὸν σκῆψον,  
 ἄλλο μηδὲν κερδάνοντες ἢ τὸ κακοὶ θανῆναι.  
 ῥῖνα μὲν οὖν Ἡρακλιωνᾶς, ἡ δὲ Μαρτίνα γλῶτταν  
 ζιμωθέντες ἤχθησαν εἰς τὴν ὑπερορίαν,  
 3815 καὶ μετ' αὐτοὺς πιστεύεται Κιόνστιος τὴν βασιλείαν,  
 ὁ Κωνσταντίνου γεινηθεὶς τῷ πρὸ μικροῦ κρατοῦντι·  
 ὃς ῥέγας τρέγων ποτηρὰς ἀρχῆθεν ἐν καρδίᾳ  
 C τῆς δυναστείους αἰρέσειος ἢ μᾶλλον ἀπονοίας  
 τῶν διδασκόντων ἐν Χριστῷ θέλησιν μίαν λέγειν,  
 3820 ἤνεγκε τότε καὶ καρπούς, ἀλλὰ καρπὸς πικρίας,  
 εἰς ὧν πολλοὶ μὲν ἔφαγον πλὴν ὅσον ἐπηγῶναι  
 οἶον τὸ στέψον οἱ καρποὶ καὶ τὸ πικρὸν αἰχοῦσι,  
 Μᾶξιμος δ' ὁ καλλέγλωττος, σάλπιγξ ἢ χρυσασάλπιγξ,  
 ὁ Νίλος ὁ χρυσόρουθρος ὁ τῆς ὁρθοδοξίας,  
 3825 ἔως ἐσχάτης πλησμονῆς μετέσχε τῆς πικρίας·  
 τὴν χεῖρα γὰρ τὴν δεξιᾶν ἐξεθιρίσθη ἔειπε,  
 καὶ γλῶσσαν μελιτόεσαν οἶμοι προσαφελῆθη,  
 τὴν νύκτιος πηγάζουσαν ἐνθίου τὰς στρυμνίδας.  
 Οὗτος ὁ Κιόνστιος ὁ σκαιὸς ἀεσιγλῆ θάλλει  
 D 3830 Μαρτῖνον τὸν ἐπίσκοπον τῆς πρεσβυτέρως Ρώμης·

3808 παρισφίρεται R 3816 πρὸς μικρὸν A 3819 θί-  
 λησιν ἐν Χριστῷ M μόνον A 3820 καρπὸν ἀλλὰ καρπὸν MR  
 3821 πλὴν] ἀλλ' A 3823 καλόγλωττος M 3825 ἐσχάτον RR

Cum ergo vitam hanc terrenam Constantinus reliquisset, Martina imperium ad se astu traducit et ad Heraclionam filium: sed eo non diu frui potuit. nam cum vix illud a limine quasi salutare potuissent, divinae vindictae poculum hausere, nihil aliud lucri ex imperio nacti quam quod improbos se declaraverint. itaque naribus Heraclionas amissis, Martina lingua, solum vertere lassi sunt. post eos imperium Constanti redditur, eius Constantini filio qui non ita pridem regnaverat. hic inde ab initio radices in corde malas fovens illius implac sectae, vel furoris potius eorum qui uncam in Christo voluntatem agnoscere iubent, fructus sane impietatis tulit, sed admodum amarus; quos fuere quidem qui degustarent, sed aliud nihil inde consecuti quam quod eorum acerbiter agnoscerent. atque huius amaritudinis ad extremam usque satietatem princeps factus est eloquentissimus ille Maximus, aurea illa tuba, Nilus quasi quidam doctrinae veritatis auriferus. quippe manus ei dextra praecisa fuit, et mellea lingua, divini rivos nectaris effundens, simul adempta.

Idem Constans, vir nequam, exilio perpetuo Martinum Romae ve-

- πάναν αὐτὸν ἀποκαλεῖν οἶδε Ῥωμαίων γλώσσῃ.  
καὶ Κάϊν μιμησάμενος ἐπ' ἀδελφοκτονίᾳ,  
καὶ κτείνας Θεοδοσίον τὸν ἐκ μιῆς ἀρσούρης  
καὶ τῶν σπειριμάτων τῶν αὐτῶν αὐτῷ βεβλαστηκότα,  
8835 εἰς Σικελίαν ἀποπλεῖ τὴν πολυγορωτάτην,  
τὴν πόλιν τὴν βασιλείον ἀποκοσμήσαι θύλων  
καὶ τὴν ἀρχὴν χαρίσασθαι τῇ τριπεμπέλω Ῥώμῃ,  
ὥς εἴ τις ἀβροστόλιστον ἀποκοσμήσει τύμφην  
καὶ γραῖν τινὰ τρικόρωνον ὡς κόρην ὠραῖσι.  
8840 ἀλλὰ τὰ διαβούλια μάταια τῶν ἀνθρώπων,  
ἂν μὴ συμπράττῃ καὶ θεός, ἂν μὴ συνεπινεύσῃ·  
θερμοῖς γὰρ ἔδυσιν αὐτοῦ ψευκῶν τὴν σάρκα  
ψυχρὸν ἐκεῖ κελικῶν ἐξέπνευ θανάτου,  
ἔτισιν εἴκοσι λαχὼν πρὸς τοὺς ἑπτὰ τοῦ κράτους.  
8845 Καὶ τυραννεῖ Μιζίζιος, ἀνὴρ ἐκ Σικελίας,  
ἀνὴρ χαριτοβλέμενος, ἀστείος τῷ προσώπῳ.  
πλὴν ὅμως οὐκ ἐπὶ μικρὸν ἀπήλυνσε τῆς τύχης,  
ἀλλ' ἀπεψύχῃ τάχιστα, ἀλλὰ φανείς ἐκρέβη,  
ὥσπερ ἂν ῥόδον ἐκηνῇ καὶ παραντίκῃ φεύσῃ.  
8850 ὁ γάρ τοι παῖς τοῦ Κωνσταντος ἄρτι λαβὼν τὰ σκήπτρα  
(τοῦτοίμα δὲ τῷ βασιλεῖ βρεχέσθην Κωνσταντίνος)  
στόλῳ βυρεῖ τὴν Σικελῶν καταλαμβάνει νῆσον,  
καὶ πάντας τοὺς αὐτόχειρας καὶ τοὺς ὀλεθρογράφας

P 79

3833 μικρὸς M	3834 μετῃσχηκότα M	3836 βασιλίσσαν R
3837 τριπεμπέλω R	3838 ἀβροστόλιον R	3840 τὰ ] γὰρ
τὰ R	3841 συνεπινεύει ARR. num Latine V	3847 μακρὰν A
τοῦ κράτους R	3848 ἀπεψύχῃ M	3849 ἐκφυλὴν R
3852 χῶραν R	3853 ὀλεθρογράφας R.	ἀν ὀλεθρογράφας?

teris antistitem, quem Romani papam appellare consueverunt, multavit. praeterea Caini fratricidium imitatus Theodosium parentibus eiusdem cum ipso natum interfecit. hinc in Siciliam fertilem cum classe profectus, urbem imperatricem ornamento suo spoliare volens, Romae vetulae conatus est imperium restituere, non aliter ac si quis egregie vestitam puellam ornatu suo denudet, ac vetulam trium cornicum aetatem habentem ceu puellam iuveniculum exornet. sed enim vana sunt hominum consilia, nisi deus annuat et iuvet. quippe dum calidis aquis imperator voluptatis causa semet oblectat, frigidum mortis poculum exhaurit.

Ex mortuo tyrannidem Mizizius, natione Siculus, usurpat, vir amabili quidem gratoque vultu, sed qui hac fortuna non diu frui potuit. quippe celeriter extinctus est, instar rosae, quae vix nata continuo marcescit. etenim Constantis filius Constantinus ingenti classe Siciliam occupavit, et omnes interfectores patris imperatoris iugulavit, quos inter

- τοὺς βασιλείας καὶ πατρὸς ἐνδίκως ἀποσφάττει,  
 3855 καὶ σὺν αὐτοῖς Μιζίζιον τὸν τιτυραννηκότα.  
 B τοῦτον τὸν αὐτοκράτορα λαὸς ὁ σφοδρετώδης  
 καὶ τὸ τοῦ δήμου συμμιγὲς ἐκάλουν Πωγωνῆτον,  
 ὅτι, φασίν, ἐκναυστολῶν κατὰ τοῦ Μιζίζιου  
 μετράς τρηγεροπρόσωπος ἀνίστατο ἀπώγων  
 3860 ἐκείθεν ἀνθυπέστρεψεν ἀνὴρ τελειοπώγων.  
 οὗτος ἀθροάσας σύλλογον ἀνδρῶν θεοφορήτων  
 τὴν πατρικὴν ἀσέβειαν ἀνέσπασε ῥιζόθεν,  
 τοῖς φτυτοργοῖς τῶν εὐσεβῶν καταρτισθεὶς δογμάτων.  
 Ἰθύνει οὖν ἐν ἔτεσι δεκαεπτὰ τὸ κράτος.  
 3865 ὥς δὲ καὶ θνήσκειν ἔμελλε καὶ καταπτῆν εἰς κόνιν,  
 εἶδον Ἰουστινιανὸν δείκνυσι βασιλεῦ  
 καὶ κράτορα καθίστησιν αὐταρχον γῆς Ῥωμαίων.  
 C ὅς ἀπὸ βάρβρων ἤγειρεν, ἀπὸ ῥιζῶν ἐσχάτων  
 τὸν μέγαν οἶκον τὸν λαμπρὸν τὸν ἐν τοῖς ἀνακτόροις,  
 3870 χρυσείων πυραυγῆμισι ψηφίδων καταγνάσας  
 τοὺς τοίχους, καὶ τὸ δάπεδον μαρμάρους καλλιχρύοις,  
 ὅς ἔτι τοῦ δομῆτορος τὴν κλῆσιν διασώζει.  
 Ὁ βασιλεὺς δὲ μισηθεὶς ἄρχουσιν, ἰδιώταις,  
 τοῖς ὄχλοις τοῖς ἐν ἄγορᾷ, τοῖς ἐν τοῖς ἀνακτόροις,  
 3875 ὥς σκληρογνώμων, ὥς σκυῖς, ὥς ἐντροφῶν τοῖς γόνοις,  
 καὶ πλέον ὥς ἀνέκαστος ἔξ ἀνταρτέσκον γνώμης  
 (ἦν γὰρ καὶ δοκησίστοφος καὶ πλήρης ἀπονοίας,

3861 σύνοδον M	3862 δυσσίβειαν M	3864 Ἰθύνει μὲν AM
3867 τῆς R	3870 καταγνάσας M	3871 τὸ τεῖχος A
πολυχρύοις R	3874 καὶ τοῖς ἐν ἀνακτόροις M	

et Mizizius fuit, qui tyrannidem arripuerat. hunc imperatorem Constantinum vulgus hominum Pogonatum, hoc est barbatum, appellabat, quod, uti de literatum monumentis accepimus, expeditionem illam maritimam contra Mizizium suscipiens adolescens admodum, facio delicata, nihil habens lanuginis aut barbae, cum integra virilique barba de Sicilia reversus fuisset. synodo virorum divinitus gubernatorum coacta, paternam impietatem radicitus extirpavit, a piorum dogmatum plantatoribus in viam revocatus. imperavit autem annos septemdecim. moriturus et in pulverem rediturus Iustinianum fillum imperatorem reuultavit, qui magnam illam splendidamque domum in regia de fundamentis exstruxit et aureis calculis distinxit, parietibus et pavimento de marmore confectis. domus ipsa nomen conditoris etiam nunc retinet.

Ceterum Iustinianus imperator inuisus erat proceribus, privatis, vulgo, tam in foro quam in aula degentibus, tanquam durus, ferus, cae-

- κὰν ταῖς βουλαῖς οὐ κοινωνόν, οὐ συνεργάτην εἶχε,  
 πᾶσαν πλουτεῖν οὐόμενος τὴν ἐν ἀνθρώποις γυνῶσιν),  
 3880 ἐντεῦθεν τοίνυν μισθθεὶς ἀξίαν τῆς κακίας  
 τὴν ἔκπτωσιν ἐγεύρατο τὴν ἐκ τῆς σκηπτουχίας.  
 καὶ γὰρ ἀνὴρ τις ἐγγενὲς τῶν ἀπὸ τῆς συγκλήτου,  
 πατρικίος ἀξίωμα, Λεόντιος τὴν κλῆσιν,  
 εἰρὼν καὶ στυαυρόμενον καὶ συμφρονοῦν τὸ πλῆθος  
 3885 (πρὸς γὰρ Ἰουστινιανὸν ἔτρεφον πάντες μῖσος)  
 ἐγίσταται τῷ βασιλεῖ μετὰ τῶν συμμαχοῦντων,  
 ὅτε τὸ καλλιβλέφαρον ὄμμα καὶ φωτοφόρον  
 ἔμπε δῆταν κατὰ γῆς καὶ πᾶν ἦν ἐν δεινίοις,  
 καὶ χειρωσάμενος αὐτὸν ὥς ἐν δικτέῳ θῆρα  
 3890 ἐκπέμπει διαπόντιον εἰς τὴν Χερσῶνα πόλιν,  
 τὴν ῥῖνα πρότερον τεμῶν καὶ πρόσσωπον ἀσχήνους.  
 ἀλλὰ γὰρ οὐκ ἐκάμνιε τὸ βλέφαρον τῆς δίκης,  
 ἀλλ' ἐπεντράνισεν ὀρθῶς, καὶ τὸν ἐπαναστάτα  
 τοῖς ἴσοις ἀντημήψατο καὶ ταυτομέτροις μέτροις.  
 3895 ληστῶν ληϊζυμένων γὰρ Ἀφρικανῶν τοῖς ὅροις  
 (Ἀφραβες ἦσαν οἱ λησισταὶ καὶ τῶν ἀπὸ τῆς Ἀφρῆς)  
 καὶ πᾶσαν τὴν παράλιον κακυόντων καὶ χειρόντων,  
 ὁ βασιλεὺς ἐπερησθῶν στόλον βαρὺν ἀρτίει,  
 καὶ πέμπει κατὰ τῶν ληστῶν τοῦτων τῶν ἐγροπόρων.  
 3900 οἷς καὶ συμμίζεσαι στερεοῦς αἱ ναυτικαὶ δυνάμεις  
 ἐκείνους μὲν μετὰ θυμοῦ καὶ τόλμης ἐπιόντας

3878 καὶ ταῖς βουλαῖς οὐ συνεργόν οὐ κοινωνόν ἀπέχε R  
 3879 τῶν ἀνθρώπων R 3882 τῶν ὧν R 3884 συναρ-  
 μινον M 3887 φωτοφόρον MR 3888 παῖς ARR  
 3896 ἄφρας M

dibus gaudens, ac praesertim quod ipso sibi nimium placeret nimiumque  
 tribueret. erat enim opinione sua sapiens, reipso autem demens; nec  
 consiliis socium nec adiutorem quemquam adhibebat, quod existimaret  
 se cognitionem rerum omnium, quae in homines cadere possit, habere.  
 quapropter exous universis praemium improbitatis repperit, imperii ni-  
 mirum amissionem. etenim vir quidam nobilis, senator, patricius digni-  
 tate, cui nomen Leontius, cum plerumque sibi adiumento auxilioque prae-  
 sto foro cerneret, universis odio Iustinianum imperatorem persequentibus,  
 suis cum sociis cum noctu aggreditur, quasi quo bestiam cinctam  
 indagine capiens, praecisis naribus vultuque deturpato Chersonem de-  
 portari curat. verum oculus iustitiae minime clausus mansit, sed recte  
 seditionis auctorem intuitus pari mensura vicem ei rettulit. cum enim  
 Africæ fines a praedonibus quibusdam diriperentur, qui Arabes erant,  
 ex Agarenorum gente, iamque regionem maritimam universam vexarent  
 ac popularentur, suorum commiseratione motus imperator classem magnam

- καθάπερ κύπρους ἀγριστάς ἀπήλασαν ἐκίθιν,  
 'Ρωμαίοις δ' ἀνισώσαντο τὰ τῶν Καρχηδονίων,  
 ἀλλὰ γὰρ οὐκ ἠρέμισαν οἱ παλαιναῖοι θῆρες,  
 3905 πάλιν δ' ἀντεπείσφαινεσαν μνηροσιδὼν στόλῳ,  
 καὶ πλείονι συμμίζαντες 'Ρωμαίοις στολαρχίᾳ  
 B ἐτρέψαντό τε πρὸς φνγὴν ναυάρχους ναυσιπλόους,  
 καὶ τὴν δολιοδαίμονα πόλιν Καρχηδονίων  
 ἐλόντες καὶ σκυλείσαντες καὶ κατηδυφικόεις  
 3910 τὸν χρόνον ἐξέκοψαν βόστρινχον τῆς Αἰβύης,  
 ὄχλος οὐκοῦν ὁ ναυτικός καὶ πάντες οἱ σιολάρχαι  
 τὴν ἐκ τῆς ἤτις ἐμπικρον οὐ θέροντες αἰσχύνειν,  
 ἰώμενοί τε τὸ κακὸν ἄλλω· κακῶ μεγάλῃ,  
 ὠδόνουσι τε σπέρματα τὰ τῆς ἀποστasiaς  
 3915 καὶ Κρήτῃ προσορμίζονται τῇ τρισμεγίστῃ νήσῳ,  
 ἀλλήλοις τε συνθέμενοι καὶ αὐτομωμοκότες  
 ἐντυῖθα τῆς θρασυέτιτος ἐκρήσσουσι τὸ βῆρος,  
 καὶ σφῶν ἐπιλεξάμενοι σφυροσπάτην ἔνα,  
 C λεγόμενον Ἀψίμυρον, κράτορα καθιστώσιν,  
 3920 ὃς σὲν αὐτοῖς καὶ μετ' αὐτῶν τὴν πόλιν περισφρίζας  
 καὶ προδουτῶν ἐπιτυχῶν κρατεῖ τῆς Βυζαντιδος.  
 καὶ πρῶτα μὲν Τιβέριον αὐτὸν μετονομάζει,  
 ἔπειτα καὶ Λεόντιον ἐξενεγκῶν εἰς μέσον  
 καὶ τῇ τομῇ τῇ τῆς φωνῆς τὴν κύλυσιν μετρέσας

3903 ἂν ἰσώσαντο M      3905 ἀντεπισφάτησαν ARR, ἂν ἰπισφά-  
 τισαν M      3906 'Ρωμαίων MR      3915 τρισμεγίστῳ MR  
 3917 βαρύντης ἐκρήσσουσι A      3918 ἀπολεξάμενοι τῶν ἀποστasia-  
 των M

instruit, et adversus praedones maritimos ablegat. cum eis panticas Romanorum copias manu conserta, quauquam insigni cum ferocia praelium capesserent, spumantium aprorum in morem, tamen inde tandem hostes populerunt urbemque Carthaginiensium Romanis conservarunt. at vero immanes illas belluae nequicquam poterant quiescere, sed immensa classe comparata bellum instaurabant, Romanosque maiori navium adorti numero in fugam coniecerunt tam navium praefectos quam classarios milites, simul florentem opibus Carthaginiensium urbem ceperunt, exque direpta et solo aequata cinctum aureum Libyae totius exciderunt. igitur nautica multitudo classisque duces ignominiam claudis acceptae non ferentes, malum malo maiori sanantes, defectionem ab imperatore moluntur et maximam ad insulam Creteusam naves appellunt. hic coniuratione facta suam audaciam produnt, unumque de sociis defectionis imperatorem declarant, cui nomen erat Apsimarus. is adiutus ipsorum opera cingit urbem obsidione, proditoresque nactus Byzantium occupat. hic primo se Tiberium nuncupat, deinde Leontium pro-



3925 *πρηνεὶ καθεύδοντι αὐτὸν ἀφ' ἑκτῆς πικροφροσύνης,*  
*ἔτισσι μόνους ἐν τρισὶ κρατήσαντα Ῥωμαίους.*

*Ἔλχε μὲν οὖν Ἀψήμιμος τὸ τῶν Ῥωμαίων κράτος,*  
*καὶ πνεύμασιν ἐφέρετο τέχης ἀπαλοπνέουσιν.*

*Ἐν μόνον ἔθραπτεν αὐτόν, ἔν μόνον ἐθορύβει,*

3930 *μὴ πρὸς Ἰουστινιανὸν πάλιν ἐὰ σπῆπτρα φθάσῃ,*  
*καὶ πάλιν ἀναπόμπιμος γένηται πρὸς τὸ στέφος* D  
*ὃ πρὶν αὐτὸ ἔχμιωθεις καὶ σὺν αὐτῷ τὴν ῥῆτι.*  
*ὥς θῆρα γοῦν ἐγρόχερσον ἐπώπιτιν τὸν ἄνδρα,*  
*καὶ μᾶλλον τοὺς προσηοιβασμοὺς ἀκούων καὶ προερρήσεις*

3935 *καὶ τὰ κομπολογήματα τῶν ἀστερολογισθέντων.*  
*ἐκίλει τοίνυν μηχανάς, ὥρτυτεν ἐλινούας,*  
*ὥς ἂν αὐτοῦ κωλύσειε τὰς πρὸς τὸ κρεῖττον τύχας.*

*μειθὼν γοῦν ὡς ἡρμόσατο τὴν ἀνδομαιμονοῦσαν*

*τῇ τῶν Χαζάρων ἄρχοντι χαγάνῳ Θεοδώρῳ,*

3940 *καὶ παρ' αὐτῷ καὶ μετ' αὐτοῦ σκηνοῖτο καὶ διάγει,*

*πρεσβείαν πέμπει τῷ δεινῷ βασιλεύῳ τῷ χαγάνῳ,*

*χρημάτων ἐπισχνοίμενος ὅλας αὐτῇ θαλάσσας,*

*ἂν τὸν Ἰουστινιανὸν δόξας δισμοῖς ἀρρήκτοις*

*ἀπειμπολίσειν αὐτῇ τριτόστολον ὡς οἰκίτην,*

3945 *ἔχον αὐτοῦ τὴν χειρὸν ἀποτιμῶν ἐκπέμψῃ.*

*ἀκούει ταῦθ' ὁ βάρβαρος ἐκείνος ὁ χαγάνος,*

*τῇ τῶν χρημάτων ἔρωτι περνοῦται τὴν καρδίαν*

*(καὶ τί γὰρ ἢ τριβάρβαρος χαγάνος σκευθγνῶμων;),*

3925 καθίστησι M πικροφροσύνη M v. 3926 om RR 3928 ἀπο-  
 λοκλῶσις AM 3930 πρὸς τὸν Ἰουστ. AM 3931 μὴ MR  
 ἀποπόμπιμος R 3933 ἐπώπιτιν A 3938 οὖν R 3940 μετ'  
 αὐτοῦ καὶ παρ' αὐτοῦ R 3944 αὐτόν AM 3947 χορηγῶν R  
 3948 ἦ] ὁ M

ductum in medium naribus mutilat et firmam in custodiam conclndit, cum  
 is tribus tantum annis imperio potitus fuisset. itaque regnabat Apsina-  
 rus, et fortuna prospera fruebatur. unicum erat quod hominem pertur-  
 baret, nimirum ne rursum Iustinianus ad imperium arcesseretur, qui eo  
 nuper una cum naribus fuerat spoliatus. immo divinationes et oracula  
 quaedam et astrologorum festivas praedictiones audiens virum istum ceu  
 belluam accipitem suspectum habebat. quapropter molitiones instituit  
 et consilia quaerit, quibus occasiones ad fortunam prosperiorem ei prae-  
 cideret. certior ergo factus Iustinianum Theodoram sororem suam ger-  
 manam chagano Chazarorum principi matrimonio iunxisse, iamque cum  
 illo familiariter dogere, legatos ad barbarum, saevum alioquin hominem,  
 mittit, immensasque pecunias ei pellicetur, si Iustinianum vinculis in-  
 iectis sibi mancipi in morem venderet, aut eius saltem caput a cervi-  
 cibus rocisum mitteret. his auditis animus barbari cupiditate pecunia-  
 rum inflammatur, et ut Scythica praeditus indole, consilium capit inhu-

- ἀπάνθρωπον βουλευέται βουλὴν καὶ θρηϊώδη  
 3950 εἰς προσγενῆ καὶ τὸ μηδὲν αὐτὸν ἡδικηκότα,  
 καὶ τῷ ζητοῦντι μελετῇ τὸν δυστυχῆ προδοῦναι.  
 χρυσὴ προδότα, πάντολμι, δύστροπε, κακουργάτα,  
 καὶ φίλων ἀπεμπολητὰ καὶ γένους ἀναιρέτα,  
 τί τοῦτο; πῶς παλιμπειτεῖς καὶ παλιμβόλους τίθης;  
 B 3955 πῶς δὲ πρὸς ἄλλοπροδόταλον γνώμην μεταβιβάζεις  
 τοὺς ἀποικίλους τοὺς ἀπλοῦς ἐπὶ θεοῦ πλασθέντας;  
 ἀλλὰ τὸ μέλλον, ὡς θάσι, καὶ τὸ κεκυρωμένον  
 οὐ τεῖχος σχίσαι σιδηροῦν, οὐ τοῦ πυρὸς ἢ γνάθος.  
 ὁ γὰρ Ἰουστινιανὸς τοὺς δόλους τοῦ χαγάνου  
 3960 καὶ τὰς βουλάς ἀταμαθῶν ἐκείθεν δραπεινέει,  
 καὶ προσεταιρισάμενος ἄδραῖς ἐπαγγελίαις  
 τὸν Τέρβελιν τὸν ἄρχοντα τοῦ τῶν Βουλγάρων ἔθνους  
 καταλαμβάνει σὺν αὐτῷ τὴν Βυζαντίδα χθόνα,  
 Βουλγάρων ἐπαγόμενος μυρίους λεγιῶνας.  
 3965 ὀλίγοις δὲ τῶν ἀμφ' αὐτὸν τὸ βούλευμα πιστεύσας  
 καὶ σὺν αὐτοῖς ὑποδραμῶν σωλήνας ὑδρορρόους  
 τὴν εἰς τὴν πόλιν πάροdon ἐντέλῃως ὑποκλέπτει,  
 καὶ δεύτερον ἀρχηγρεῖ καὶ ζώννυνται τὸ κράτος.  
 C τὰς δ' ἐπὶ τούτοις συμφορὰς τίς παραστήσει λόγος;  
 3970 τῷ μὲν Βουλγάρων ἄρχοντι πληροῖ τὰς ὑποσχέσεις  
 καὶ δωρεαῖς ἀμείβεται πολλῶν δαψιλιστέραις,  
 περὶ δὲ δίδωσι συγχοῦς τῶν περιλάμπρων οἶκους,

3950 τὸν A      3955 πρὸς ἄλλο πρόσωπον M      3956 ἀπὸ RR  
 3958 κλύσει R      3963 Βυζαντίδος R, βασιλίδος R      3965 ὑφ'  
 αὐτῷ R      βούλημα ARR      3972 οἶκων ARR

manum ac bellinū contra suū affinem, a quo laesus nunquam fuerat, meditans ipso socum quo pacto miserum Apsimaro quaerenti proderet. o aurum, proditor, tyranne perverse, malefico amicorum venditor, proprii generis interfectior, quid hoc est rei? cur tecum ipse mutato consilio pugnas? cur inconstantes facis? cur in aliam faciem mutas eorum iuvenes qui simplices et varietatis expertes a deo creati sunt? sed enim id quod futurum est, semel divinitus decretum, nec iurans, ut aiunt, ferreus, nec ignis impedire poterit. Justinianus enim chagani fraudibus et consiliis persepectis fuga salutis consulit, adiunctoque sibi promissis amplissimis Terberi Bulgarorum principio cum illo Byzantium tendit, ductis eo Bulgarorum inmensis legionibus. deinde perpaucis suorum consilio suo credito, cum iisdem canales aquaeductum ingressus furtim et solerter aditum in urbem sibi parat; quo facto iterum coepit imperare. conseruatus vero deinceps calamitates quae possit oratio satis exprimere? quae Bulgarorum principi promissa fuerant, praestat: amplissimis ei mu-

- καὶ διαρπάξει χρήματα, καὶ δίκην βοσκημάτων  
 τῶν μεγιστάνων πλείονας οἴκτιστα καταθῆει.
- 3975 καὶ δὴ καὶ τὸν Λεόντιον κτείνει σὺν Ἀψιμάρῳ  
 οὗτοι ληστὰς καὶ στυγεράς αὐτοῦ τῆς σκηπτοχίρας.  
 οὕτω κακοὶ τοῖς θεοφύλοις ἐπὶκρίνται τῆς δίκης·  
 καὶ παραπικρὰ φήγῃσι τὰ τῆς ποικηλασίας,  
 ἀλλ' ὅστιρον ἐπέχουσι μείζονας τὰς κολάσεις.
- 3980 οὐ μόνους δὲ τοῖς ἀρχηγοῖς τούτοις τῆς τυραννίδος  
 ἐπέσειε τὸν σίδηρον ἐκδικητὴν ὧν ἔτλη, D  
 ἀλλὰ γε καὶ Καλλίνικον αἰκίσας καὶ χλευάσας,  
 τὸν ἀρχιερατεύοντα ταύτης τῆς βασιλίδος,  
 καὶ παιδαρίων θύμενος ὕβριν μωρονεπίων,
- 3985 τέλος ἀπέσβεσεν αὐτοῦ τοῦ σώματος τοὺς λύχνους·  
 ἦν γὰρ τοι καὶ στυγνὸς καὶ ῥέκτης καὶ στυγερὸς  
 τῶν εἰς Ἰουστινιανὸν ποτὲ τιτολημμένων.  
 οὐ μὲν ἄλλὰ καὶ κατὰ τοῦτον βυλλόμενος ὁ κράτωρ  
 ὕσας ἐκέρυσσεν αὐτῷ κέλικας πικροπότους
- 3990 οἱ τῶν ὀρίων κάτοικοι τῆς Ποντικῆς Χερσῶνος,  
 ὅτε διῆγε παρ' αὐτοῖς ἀπελαθεὶς τοῦ κράτους,  
 ποτὲ μὲν ἀποσκώπτοντες, ποτὲ δὲ δυσσημοῦντες  
 καὶ βέλτεσιν ἐνεδισμῶν κεντοῦντες κακογλώσσων,  
 ποτὲ βυσοδομῶντες βουλὰς κακομηχάνους, P 82
- 3995 ὥς ἢ τοῖς σπλάγχθοις τοῖς αὐτοῦ βάψαιεν τὰς μυχαῖρας  
 ἢ καὶ δεσμιώτην ἔθλιον πέμπειαν Ἀψιμάρῳ, —

3976 στυγεράς ARR  
 δος τούτου M

3979 δικάσεις M  
 3986 τι καὶ στυγνός A

3980 τῆς τυραννίδος

neribus vicem refert. deinde complures domos illustres igni concremat, facultates diripit, instar pecudum potiore magnatum partem miserrime trucidat, interfectis etiam Leontio et Apisimaro tanquam latronibus et imperii raptoribus. sic mali oculis iustitiae sunt expositi, et quamvis aliquid poenas effugiant, tandem tamen supplicia maiora lunt. neque tantum Iustinianus hos tyrannidis usurpatores principes gladio percussit ultore miseriarum suarum: verum etiam Callinico patriarchae contumeliis et ludibriis affecto ac puerorum iniuriae exposito demum oculos eruit, quod adiutor et conscius eorum fuisset quae designata in Iustinianum erant. praeterea revocans ad animum imperator quam acerbè tractatus fuisset a Ponticae Chersonis incolis, cum imperio deiectus apud illos viveret (nam modo dieteris in eum illudebant, modo mala increpabantur, modo contumeliis improbarum linguarum pungebant, modo consilia subdola magno silentio tractabant, quando tandem gladios in ipsius visceribus flincturi essent vel infelicem comprehensum Apisimaro

- ταῦτ' οὖν Ἰουστινιανὸς τοῖς λογισμοῖς ἐγγράφων,  
καὶ καθ' αὐτὸν ἀγαυοῦν καὶ ζωγραφῶν τοὺς τύπους,  
καὶ πικραινόμενος αὐτοῖς οἷα βυρβυροτρόποις  
4000 πέμπει στρατὸν ναυσίπλοον, κελεύων ἀποσφάττειν  
ἅπαν τὸ γένος ἡβηδὸν τῶν προελευνηκότων,  
καὶ φεῖδισθαι μὴ γυναικῶν, μὴ τῶν ὑποτιτθόνων,  
μὴ γηραιῶν, μὴ νεαρῶν, μὴ πρεσβυτεστέρων·  
οὕτω βαρὺς ἐκάχλαζεν ὁ κατ' ἐκείνων γόλος.  
4005 ἦν γοῦν ἀξιοπένθητον Χερσωνιτῶν τὸ πάθος,  
καὶ συγκινοῦν εἰς οἰμωγὰς τοὺς φιλανθρωποποιέτους,  
ὑπερενίκω Βηθλεὲμ τοὺς πολυστόνους πόρους  
καὶ στοναγὰς βαρναλγῆς, βοὰς πολυστενάχους.  
ἐκτὶ μὲν γὰρ ἡ βρεφικὴ καὶ μόνη νηπιότης  
4010 ταῖς θορυβίαις εἰς σφαγὴν ὑπέκειτο παλάμαις·  
ἐνταῦθα δὲ τριπέμπειοι, πρωθῆβαι, νεανίαι,  
γυναικες ἀπαλόχροοι, κορίσσαι, μειριαῖσκοι,  
γέροντες κατεμελίζοντο καθάπερ ἐν μακέλλῳ.  
ὁλολυγὴ δὲ πανταχοῦ καὶ γόος ὤξυβους.  
4015 καὶ λόφοι μὲν ἀντίδουπα τοῖς θρηνηταῖς ἀντίχουν,  
ἀκτῶ δὲ κυματόκλυστοι δεινὸν ἀντιπερρόθουν.  
οὕτω μὲν οὖν εἰς Σκυθικὴν, ὃ γασιν, ἐρημίαν  
Χερσῶν ἡ πολυάνθρωπος αἰήτης μετεποιήθη,  
καὶ γέγονε πολυχανδὴς Αἶδον γαστήρ πανδόχου  
C 4020 καὶ τάφος μυριόνεκρος καὶ τοῦ θανύτου πύλη.  
3998 ἀνασκοπῶν AR τρόπους RR 4001 ὁμαδὸν M 4002 καὶ]  
μὴ M 4005 πένθος R 4007 ὑπερνικῆ καὶ A στό-  
νος AMR 4015 ἀντίδουποι A ἀπήχουν M 4018 μετ-  
επιτόθη M

missuri, secum dispicientes) haec igitur cogitationibus suis Iustinianus inseribens, et per ea tamquam barbarorum moribus consonantanea vehementer exacerbatus, copias navales ablegat interfectum quicquid istic ubi laesus fuerat, aetatis adultae hominum esset, praecipiens inter alia ne vel mulierculis vel lactentibus pueris vel senibus vel iuvenibus parcerent. tam gravi adversus eos iracundia flagrabat. haec Chersonitarum calamitas digna orat quao deploraretur; adeoque paulo humaniores ad lamentandum commovebat. quippe miserias Bethlehemae clamoresque tristissimos superabat. istic enim sola infantilis aetas interficiebatur, hic decropiti, adollescentes, mulieres, puellae tenerae, pueri citra discrimen velut in macello membratim dilaniabantur. continuo tollebantur eiulatus et clamores acres ab omni parte, tam collibus quam litoribus ad lamentantium voces respondentibus. hoc modo populosa Cherson in Scythicam quod proverbio dicitur, solitudinem subito commutata redactaque fuit, infinita multitudine perempta. cum autem accepisset im-

- ὁ βασιλεὺς δ' ἀπηκούσας ὅτι τῶν βρεφελλίων  
 τῶν τρυφερῶν καὶ νεογνῶν οἰκτος ἐγένετό τις,  
 γλεγμαίνει πλέον τῇ θνητῷ, καίεται τῇ μανίᾳ.  
 κότος οὐκοῦν βαρύνειν κατὰ τῶν γεσημέντων,  
 4025 καὶ τιμωρίας κατ' αὐτῶν ἀπόησιν αὐτίκα.  
 καὶ πάλιν ἦν ναυστόλῃσι ἀκέραιον γοργοπλόον,  
 καὶ στρατιῆμα μυριάνδρον ὥσπερ εἰς πολέμιον,  
 καὶ σὺν αὐτῷ Φιλιππικός, ὃν ἔλεγον Βαρδάρην,  
 ἀρχηγείησιν τοῦ στρατοῦ καὶ τὸν λαὸν κοσμήσων,  
 4030 ὥς ἂν συνεκκεντρίσῃσι ῥομφαλαῖς καὶ τὰ βρέη η,  
 καὶ ἄρτι πρώτως βλέποιν τὸ κάλλος τῆς ἡμέρας,  
 καὶ γάλακτος ποτίζοιντο σαρμάδας βρεφιστόφους,  
 καὶ ταῖς βοῦσι πολέσῃσι πάσας τὰς λεωγόρους,  
 καὶ περιανλακίσουσιν αὐτῶν τὰς πεδιάδας,  
 4035 καὶ θήσουσιν εἰς ἔρημον τὴν πρὶν εὐθνηνομένην,  
 τὰς ἀγνῆς εἰς ἄροτραν στάχσι βριθομένην,  
 τὴν πόλιν πολυάνδρον, ἀθανισμοῦ πιδίον.  
 τοῦτο κακῶν παρὰ τὸν γέγονε τῷ κρατοῦντι,  
 καὶ πάλιν πειρατήρια, καὶ πάλιν τρικυμία  
 4040 καὶ κλέδωνες ἐπάσλασαν ἀγριοπνύου βίας.  
 ἡ γὰρ στρατεύσιμος ἰσχὺς ἡ νεναστολικυία  
 τὴν γνῶμην τὴν ἀπάνθρωπον ἐκείνου μυσσασθῆναι  
 ὥς τήρην ἀγριόθυμον, ὥς λίκον αἰμοβόρον,  
 εἰρούσα καὶ Χερσωνιτῶν τοὺς ὑπολειμμένους

4025 διηνῶς ἐπνοεῖται RR 4029 ἰαοῦ καὶ τὸν στρατὸν R  
 4030 ῥομφαλαῖς RR 4031 πρῶτον MR 4033 τοῖς ARR  
 πολέσῃσι RR 4034 περιανλακίσουσιν R 4035 θήσου-  
 σιν RR 4037 καὶ πόλιν τὴν πολυάνδρον M 4038 κακοῦ R  
 γίνεταί M 4042 ἐκείνην R

perator aliquam fuisse rationem habitam ex commiseratione tenerorum infantum, maiorem in modum exarsit iracundia furoreque percitus est. quapropter iis graviter succensebat qui pepercerant; adeoque poenas in hos graves cogitatione concipiebat. rursus ergo classis ablegatur una cum immensis copiis velut in hosticum solum; quibus et Philippicus cognomento Bardanes intererat, ut classi militibusque praecesset ac omnino gladiis infantes quoque necari curaret, etiamsi recens in lucem editi forent, etiamsi lacte adhuc alerentur; ut bubus denique vias publicas omnes inverti iuberet et campos undique sulcari, quo fortunata prius urbs in solitudinem redigeretur, eius vici converterentur in arva, populosum denique oppidum campus desolationis fieret. hoc institutum animi magnorum imperatori malorum origo fuit: rursus enim in pericula gravissimos fluctus incidit. quippe milites tam immane decretum eius abominati, ac praesertim ubi superstitēs e Chersonitis instar tigridis

- P 83 4045 ἀφηνιάσαντας αὐτοῦ καὶ βλέψαντας εἰς στάσιν,  
ὡς λῆρον μὲν λογίζονται τὰ διατεταγμένα  
(κηλῖσι γὰρ οὐκ ἤθελον καταχρανθῆναι τύσσις),  
ἄνικτι δὲ καὶ κράτορα Φιλιππικὸν ποιοῦσι,  
καὶ στέγος περιβάλλονσι τῆς σκηπτροκρατορίας.
- 4050 Ὁ γοῦν Ἰουστινιανὸς ἐκταραχθεὶς τῷ θόβῳ,  
καὶ τὴν βραδύπλοιν αὐτῶν καὶ τὴν ἀργοπορίαν  
εἰς οἰωνὸν ἀπαισίον θέμενος εἰς ἀγχίνους,  
αὐτὸς αὐτῷ χειροπορεῖ μέχρι καὶ τῆς Σινώπης,  
στρατὶν συνεπαγόμενος ὀπλίτην πεζοπόρον,
- 4055 ὡς μὴ νιωτερίσαιν οἱ προεκπεπλεκότες.  
καὶ βλέψας ἐπὶ τῆς ἑγρῆς ἀκάτους λαιβοπτέρους  
καὶ σκύφη πελαγόπλοα, τριήρεις ἑγροπόρους,  
ταχυπλοοῦσας καὶ φοροῖς πνεύμασι φερομένας,  
δοκεῖται μὲν τοὺς λογισμοὺς καὶ τὴν ψυχὴν σοβεῖται,
- B 4060 καὶ παλιμπόρευτος εὐθὺς ἀνθυποστρέφειν τρέχει,  
ἵππων ὠκείων ἐπιβάς πτηνῶν ἀελλοπόδων,  
εἰ δυνατόν, καὶ πτερωτὸς ἐχόμενος γενέσθαι.  
ἀλλὰ τὸ πνεῦμα τὸ φορὸν τῆς γοργοπλόου τύχης  
ταχυναντεῖν ἐποίησε τὰς πορτοπλόους σκάφας.
- 4065 στόλῳ μὲν οὖν Φιλιππικὸς χρώμενος ὠκευπτέρῳ  
προσθάνει τὴν βασιλίσσαν πόλιν καταταχίσας,  
καὶ κατασχὼν καὶ παρελθὼν ἔσω τῶν βυσιλείων  
τὸ στέγος περιτίθεται τῆς αὐτοκρατορίας.

4045 ἀφηνιάσαντες AR αὐτοὺς R βλέψαντες AR 4046 νο-  
μίζονται ARR 4049 αὐτοκρατορίας R 4053 χωροπορεῖ A  
4054 συναγαγόμενος M 4058 ταχ. φοβεροῖς M 4060 σπεύ-  
δει R 4062 πτερωτοῦς M 4063 πνευματοφόρον M  
4066 καταταχύνας RR v. 4067 om M εἰσελθὼν εἰς R  
v. 4068 om RR

aut lupi animatos reperirent, excusso Iustiniani freno et seditione con-  
citata, primum imperata flocci faciunt, tum foeda se labe polluere no-  
lentes, deinde Philippicum imperatorem creant.

Quapropter metu Iustinianus exterritus, qui solerti nimirum ingenio  
praeditus tarditatem suorum in navigando mali ominis duceret, ipse cum  
pedestribus copiis terra Sinopen usque progreditur, ne classarii milites  
ablegati dudum rebus novis studerent. hic ubi naves onerarias, scaphas,  
triremes, veloci cursu ventoque prospero ferri conspexit, mirifice per-  
turbatus animo celerrimum ad reditum sese parat, consensu equis ci-  
tissimis, exoptans, si fieri potuisset, etiam alatus esse. sed ventus se-  
cundus adinvante fortuna Philippicum ad urbem imperatricem citius de-  
tulit; qui ea potitus et regiam ingressus est, sumpta corona imperatoria.  
at imperator ille cui praecisae nares erant, serius ad urbem delatus ob

- ὁ δὲ γε ῥινολώβητος ἀντάναξ ὑστερήσας  
 4070 οἷα τριβόμενος ὁδοῖς δεσβάτοις δεσσεύδοις  
 καὶ τόποις φαραγγώδεσι καὶ λόφοις ἀποκρήμινις,  
 ἀντιστρατοπεδεύεται πρὸς ὕρεσι γηλόφοις, C  
 ἄπερ κατὰ συνήθειαν φάμεν τοῦ Δαματρείου.  
 καὶ τοῖνυν ὁ Φιλιππικὸς ἐκπέμπει ταγματάρχας  
 4075 αὐτῷ πολεμῆσιόντας ἀντενωπίοις μάχαις·  
 οἳ βλέψαντες τὴν λεοντῆν, τὴν ἐκ τῶν στρατευμάτων  
 λαχόν, μὴ φθάνουσαν εἰς πᾶν τὸ σῶμα τοῦ πολέμου,  
 ἀλλωπεκὴν προσέρραψαν τὴν ἐκ δολιευμάτων,  
 καὶ τὸν λαὸν τὸν σὺν αὐτῷ θηλύναντες ἐλπῖσι  
 4080 ζωογροῦσι τὸν τρισάθλιον. τὰ δ' ἐπὶ τούτοις οἶα;  
 λαμοτομοῦσιν ὥσπερ βοῦν ἄφρωνον ἐπὶ φάττης,  
 καὶ τοῦ θυμοῦ τὸν καχλασμὸν καὶ τῆς ὀργῆς τὴν ῥέμην  
 ὕλῃν κινεῖσι κατ' αὐτοῦ κύκλῳ περιλαβόντες,  
 ὥσπερ λέων, ἃν εἴποι τις, μάρψας νεβρὸν ἐλάφον. D  
 4085 τὸν παῖδα δὲ Τιβέριον αὐτοῦ καταλαβόντες  
 προσπεγειγῶτα τῷ ναῷ τῆς μητρανάνδρου κύρης,  
 ἀπέσπασάν τε τοῦ νεῶ (γεῦ τοῦ φρικωδεστάτου !  
 ἐπῆρχε δὲ Τιβέριος εἰσέτι παιδαρίσκος)  
 καὶ τῇ φλαῖᾷ προσέρρηξαν ἐπ' ἴσης σκυλακῶν,  
 4090 καὶ τὰς ῥαφὰς τῆς κεφαλῆς ἤλῳσαν ὡς σῖτον.  
 ἔρρει δ' ἐγκέφαλος χαμαί, πρᾶγμα δέστυλῃτον ὕψει,  
 καὶ δάπεδον ἐπάλασεν ὡς ὕδωρ ἀπορρέων.

4070 διατριβόμενος M 4073 δαματρίον A, δαματρεύον R  
 4077 τὸ τοῦ πολέμου σῶμα M 4079 ἐλπῖδι M h. v. desinit R  
 minor 4081 ἄστομον οἶα Θῆρες R 4084 ὥσπερ om AR  
 τις πεινῶν μ. AR νευρῶν R, νεκρὸν M 4087 ἀποσπάσαν-  
 τες M 4089 προσέρρηψαν R 4091 χαμαί] αὐτοῦ R

itinerum difficultatem, quae convalles et praecipites passim colles habebant, ad montes acclives castra metatur, quos vulgo Damatryanos appellare consuevimus. e diverso Philippicus duces suos extra urbem progredi iubet, cum hoste manum conserturos; qui animadverso robur copiarum suarum, instar leoninae pellis, universum belli huius corpus tegere non posse, de pelle vulpina nonnihil assuunt, animisque populi, qui Iustinianum sequebatur, spe promissorum emollitis miserrimis hominem vivum capiant. quid inde factum? iugulum ei tanquam bovi in praesepio praecidunt, et omnem irae libidinem in eo necando alter post alterum explent, non aliter ac esuriens leo prehensis hinnulis facere solet. filium autem ipsius Tiberium, qui ad virginis absque viro matris factae templum confugerat, ex aede (proh facinus) abreptum sacra, tenerum adhuc puellum, catelli in morem valvarum postibus alliserunt; cuius capite contuso cerebrum ad terram profluebat, spectaculo sane in-

οἷτω καλῶς καὶ σπντιῶς τοῖς πνλκιοῖς λρηέθῃ  
 “μνδὲν ἐπὲρ τὸ μῆτριον, καλὸν ἢ σνμμετρίῳ.”

- 4095 ὁ γὰρ Ἰουστινιανὸς τὰς τοῦ θνιμοῦ καμῖνους  
 P 84 ἔκκαύσας ἐπνπνλάσιον κατὰ τῶν ἐν Χερσῶνι,  
 μίσους ἔξῃψε καθ’ αὐτοῦ γλόγα τοῖς ἐπὶ χεῖρου-  
 μισαῖ, θασί, γὰρ καὶ θεὸς τὰς ἄγαν προθυμίας.  
 ἐπὶ μὲν οὖν Ἀψήμιρος κρατεῖ μέσον ἐν χρόνοις,  
 4100 ὁ δὲ Ἰουστινιανὸς δέκα σὺν ἑξ ἐτέροις.

Φνλιππικὸς δ’ ὁ βνσιλεὺς τρέγων κατὰ καρδίῃς  
 θυπσέβειαν καὶ σπέρνματν παντοδυπῆς κακίας  
 τὰς κόρας οὐκ ἑλάνθανε θεοῦ τὰς πανοπτρίας.  
 ἔνθεν τοι καὶ τῶν ὁγδυλμῶν ἐκκεντηθεῖς τὰ πύκλν  
 4105 ἄλλος Οἰδίπους δύστηρος ἦν, σκυτεινὰ βυκτρεῖνόν  
 καὶ τοῦ φωτὸς καὶ τῆς ἀρχῆς τὴν στέρσιον οἰμῳῶν,  
 βρυχύ τι καὶ μικρόχρονον ἐπιβισὸς τῷ κράτει.  
 θυσαὶ γὰρ μόνους ἔτεσιν ἐγένεσντο τοῦ στέργους.

Φνλιππικοῦ δὲ δυστυχῶς οὔτως ἐκπεπνκότος  
 4110 ἢ σὺγκλητος Ἀρτέμιον ἴστησιν Ἀνσονάρχην,  
 κλήσιν δυνέειραν ἔχοντα κατὰ διοσνμῖαν.

- B κἀντεῦθεν Ἀναστάσιον Ἀρτέμιον ἐκάλουν.  
 ἦν δὲ βριθὺς καὶ δραστικὸς, βίβλοις ἐντεθραμμένους,  
 ἀνάκτων ἐπογραμματαίς, ὅν θασιν ἀσπκρητῖς.

4115 καὶ τοῖνν δραστικώτερον ἀπτόμενος τοῦ κράτους

4093 οὐτῶ ] ἄτε R 4095 γοῦν R vv. 4099-4100 om R  
 vv. 4108-4105 om M 4106 ἀνγῆς M v. 4107 om M v. 4108 om R  
 4113 καὶ βίβλοις τεθραμμένους MR 4114 ὁ A ἀσπκρητῆν M

gratissimo, ac velut aqua destillans pavimentum conspurcabat. iccirco praeclare sapienterque dixerunt homines illi prisci “nihil ultra modum, praeclara res et mediocritas.” quippe cum Iustinianus iracundiam suam adversus Chersonitas septies exsatiasset, suorum contra se subditorum odia concitavit. nimirum id quoque recte perhibetur, denm ipsum cupiditibus nimis infestum esse. ceterum Arpsimarum septem annis inter mediis regnavit, Iustinianus autem aliis sedecim annis.

Imperator porro Philippicus impietatem, et omnis generis nequitiae semina sub corde nutriendi oculos dei cuncta spectantes latere non potuit. ideoque miser orbibus oculorum erutis, velut alter Oedipus in caecitate furebat, et tam visus amissionem quam imperii deplorabat, ad tempus exiguum sane superstes, ex quo defectus imperio fuerat, quippe duobus tantum annis regni gustum percepit.

Post Philippici casum infelicem senatus Artemium, cognomento Anastasium, Romano imperio praeficit. erat enim vir gravis, rebus gerendis idoneus, disciplinis innutritus, imperatorum scriba, quem a secretis sive secretarium nuncupant. imperio potitus severum se praebuit in ul-



- ἐκδικητῆς Φίλιππικῶν καὶ τιμητῶν ἐφάνη,  
τοὺς ἀσβολώσαντας αὐτοῦ τὰ βλέψαμα κολάσας.  
Ἀγαρηνοὺς δὲ πειριτάς μαθὼν ναυστολουμείνους,  
Θηρία τὰ χειρὸς ἔργα, τὰς τῆς θαλάσσης ἄρκτους,  
4120 τριήρεις συμπηξάμενος καὶ σκάφας γοργοπλόους  
ἐκπέμπει τοὺς συνάφοντας μάχην τοῖς ἐκ τῆς Ἀγαρῆ  
οἱ μέχρι πρὸς Ἑλλήσποντον ἐθέτως πεπλευκότες  
(ἐν θυδρομοῦντες ἦσαν γὰρ πνοαῖς ἀπυλοπνέουσιν)  
ἐκεῖσε στασιάζουσι· κατὰ γὰρ τὸν εἰπόντα  
4125 ἀπαιδεύσιν ναυτικῇ πρὸς δραστηκωτέρα  
καὶ πρῶτα μὲν ἐν ξίφεσι κεντοῦσι τὸν στολάρχη,ν  
ἔπειτα Θεοδοσίον ἐκεῖ φορολογοῦντα  
ἄρπάσαντες ἀέκοντα κράτορα καθιστῶσι  
καὶ τοῖς συμβόλοις τῆς ἀρχῆς λαμπρῶς κατωκομοῦσιν,  
4130 ἄνθρωπον ἀπαλόψυχον, τυθρὸν περὶ τὰς πράξεις,  
ἄτολμον, μικροκάριον, ἀτάξιον τῶν σκήπτρων.  
καὶ μετ' αὐτοῦ καὶ σὺν αὐτῷ βοαῖς ἑμνητηρίους  
χωροῦσι παλιμπόρευτοι πρὸς τὴν ὀλβίαν πόλιν.  
ὁ βασιλεὺς δ' Ἀρτέμιος (ἤγγελτο γὰρ ἡ στάσις)  
4135 τῇ μὲν ὀλβιοδαίμονι καὶ βασιλίδι πόλει  
στόλον ἐφίστησι φρουρὸν καὶ κατ' ἐκτὸς ναυάρχους,  
αὐτὸς δὲ βοτλενσάμενος, ὥς ᾤετο, κρειττόνως  
ἀπαίρει μὲν τῆς Βύζαντος, τὴν Βιθυνῶν δὲ φθάσας  
τοῖς Νικαίων τείχεσιν αὐτὸν ἐγκατακλείει
- 4119 τοὺς R 4120 πρωτοπλόους AR 4123 οὐριόδρο-  
μοῖς R 4130 ἐπὶ A, κατὰ M 4132 ἑμνητηρίαις R 4139 αὐ-  
τοὺς M

ciscenda Philippii calamitate, supplicio de his sumptō qui oculis illumi  
spoliarent. deinde cognito piratas Agarenos; ancipites belluas, ursos  
marinos; hinc inde classibus vagari, trirēibus scaphisque conditis mit-  
tit qui praeliis cum Agarenis congregiantur. posteaquā ille recta contēn-  
dissent ad Hellepontum, usi navigatione prospera, seditionem ibi con-  
citant: quippe non imprudenter a quodam dictum est "insolentia nau-  
tica igni violentior est." primum autem gladiis ducem classis confodiunt;  
deinde Theodosium, exactorem tributorum in his locis, invitum abripien-  
tes imperatorem creant et splendide signis imperii exornant, hominem  
mollis animi, ad res gerendas ignavum, pavidum, pusillanimum; indignum  
fascibus. post haec itinere converso ad urbem una cum Theodosio non  
sine hymnis perguunt, quibus enim concelebrabant. Artemius autem im-  
perator, accepto seditionis nuntio, Cypolin classem ac fortibus navarchis  
munit, ipse melius, uti quidem existimabat, consilium secutus urbe re-  
lictā Bithyniam petit; et se Nicæae moenibus includit, quae carnificum

Const. Manasses.

12

- 4140 ὥς δὲ θινὸν οὐχ ἐπείκουσι χερσὶ κριοκοπούσαις·  
 ἡ γὰρ τοι περιπέτεια τῆς πυλιντρόπου τέχης  
 ἐξέκρουσεν ἐκ τῆς ψυχῆς καὶ τοῦ νοῦς ἐκίνησεν  
 τὸ "πόλιν τὴν στερρόπυργον ἄν μὴ Θεὸς θηλάξῃ,  
 εἰς μάτην ἐκοπίωσεν ὁ ταύτης τιχοφύλαξ."
- 4145 χρότον μὲν οὖν ἐπὶ βραχὺν οἱ σὺν Θεοδοσίῳ  
 τὸ θελητὸν οὐκ ἤνυσαν, οἷα πυργοφύλακων  
 ἀμυνομένων καρτερώς καὶ τούτους ἀπειρογύπτων·  
 ἐπεὶ δ' ἀπέπτον ἐκ πολλοῦ καὶ συνεχοῦς καμιάτου,  
 μεθύονσι τοὺς φύλακας ἐλπίδων τοῖς κρατῆρσι,
- P 85 4150 καὶ τὸν χρότον ἐλέποιν ἄμυχον προσλαβόντες  
 ἐπέρτεροί τε γίνονται τῶν ἐναντιομένων,  
 καὶ νύκτωρ ἔνδον τῶν πύλων ὥς θῆρες εἰσδραμόντες  
 ἐλάφωζαν τὰ χρήματα πάσης λαμπρῆς οἰκίας,  
 καὶ τοὺς κατοίκους ἔδειξαν πένητας ἐξ ὀλβίων,
- 4155 ἐκ πολυχρότων πενιχρότας, γυμνοὺς ἐξ εὐπαρέσσης,  
 τὸ κράτος δ' ἐκρατύναντο στερωῶς Θεοδοσίῳ.  
 ὅς ὄρκους φρέκῃς γέμιοντας ἐκπέμψας Ἀρτεμίου  
 πάθους παντὸς ἀπείρατον αὐτὸν διατηρήσειν,  
 ἂν πρότερον ἐκθέρισθῃ τῆς κεφαλῆς τὰς τρίχας,
- 4160 τὴν κόλυσιν ἐπιμετρεῖ μέχρις ὑπερορίας.  
 B ἄλλὰ καὶ τοῦτον πρὸς μικρὸν γενοσάμενον τοῦ κράτους  
 τὸ κλέος τὸ βυσιλίον θᾶπτον ἀπολιμπάνει,

4140 ἐπείκουσε M κριοκοπούσαις R, κριοκοπούσαις M  
 4141 παλιντρόπον A 4152 εἰσελθόντες A, εἰσδραμόντες R,  
 ἐνδραμόντες M 4158 ἀπείραντον R 4162 κράτος M

manibus minime cessura sperabat. etenim propter subitam fortunae mutationem de potestate animi et mentis exiverat. ni deus munitam turribus firmis civitatem custodiat, frustra custos murorum eius laborat. igitur aliquandiu Theodosiani milites parum proficiebant in obsidione, turrium propugnatoribus se fortiter defendentibus et hostem relicientibus: at posteaquam ii longo continuoque labore fatigabantur, Theodosiani custodes et praesidiarios Nicaeae promissorum poculis inebriant, et aurum, subversorem scilicet urbium inexpugnabilem, in auxilium arcescentes, adversariis superiores evadunt. hoc modo noctu intra portas admissi, forarum in morem cunctas aedes splendidas spoliant, possessoribus earum ad summam paupertatem redactis. occupata Nicaea imperium Theodosio stabiliunt, qui religiosissimis et horrendis maxime sacramentis Artemio nuntiatis, quibus se pollicebatur eum ab omni iniuria servaturum immunem, modo crines raderet, poenam hanc adiecto exsilio cumulavit. enimvero ne Theodosius quidem imperii gloria voluptateque

- ἐπὶ δυσὶν αὐτάνακτα χρόνοις ἀναδειχθέντα.  
 ὁ γάρ τοι θηριώτατος ἐξ Ἰσαυρίας Λέων,  
 4165 ὁ καὶ ψυχὴν καὶ τοῦτομα καὶ τρόπους θηριώδης,  
 τὴν τῆς πατρικιότητος καταπλυντῶν ἄξιαν  
 καὶ στρατηγῶν καὶ στρατηρχῶν ταγματίων τῶν ἐφ' ὧν,  
 ἀποστασίαν μελετᾷ κατὰ Θεοδοσίον,  
 συμπράκτορα συντυρευντὴν τῶν δολοπλοκημάτων  
 4170 ἐφευρετικῶς Ἀρτάβασσον, ἄνδρα τῶν περιδύξων,  
 ὃ καὶ συνῆψε τὴν αὐτοῦ πρὸς γάμον θυγατέρα,  
 ὅταν εἰσώρουσεν ὁ θῆρ εἰς τὰ Ῥωμαίων σκήπτρα,  
 ταύτην διδοὺς ἀνταμοιβὴν τῷ συνεργῷ τοῦ κράτους,  
 ὁ δ' ἀναξ Θεοδόσιος τοῦ Λέοντος τὸ θράσος  
 4175 καὶ τὴν θηριογνώμονα καρδίαν ἐποπτήξας  
 παραχωρεῖ τῷ δεσμενεῖ τοῦ θρόνου καὶ τοῦ στέφους,  
 ἐκὼν ἄεκων ὑπεκστὰς ἄτερ ὤπλων καὶ μάχης,  
 καὶ μέλαινα ἀμπόσχεται στολὴν ἀντὶ πορφύρας,  
 μόνον τὰ χεῖλη μέλιτι τῷ τῆς ἀρχῆς διάνας,  
 4180 αὐτὴν τὴν ὑπερώαν δὲ μὴ δυνηθεὶς γλυκῶναι,  
 ἔττει μόνους ἐν δυσὶ γεννάμενος τοῦ κράτους.  
 Ὡς οὖν ἐπὶ τὸν Λέοντα τὸν κάκιστον μετέβη  
 τὰ τῶν Ῥωμαίων πράγματα, βαβαὶ θεοῦ κριμάτων!  
 ἐντεῦθεν ἐπεκύμαινε κατὰ τῆς ἐκκλησίας  
 4185 κλύδων βαρὺς ἐκ λαίλαπος δεινῆς ἀγριοπνόου,  
 καὶ πάλιν νέφος τετρυνγὸς ὀλεθροφόρου βίας,  
 καὶ πάλιν νέφος ζοφερὸν ἐγκυμονοῦν ὡς πνεῦμα

v. 4163 om R, post 4160 ponunt AM 4165 δε R τρέπον A  
 4169 συνευρευντὴν M δολοπλοκισμάτων M 4172 εἰσέφρυσεν R,  
 εἰσέφρυσεν A v. 4181 om R 4182 γ' οὖν AM 4186 ὀλε-  
 θροφόρου M

diu frui potuit. nam oriundus ex Isauria Leo, bellinae cognomentum ferens et animo pariter, nomineque ac moribus belluinus, patriciatus dignitatem adeptus et Orientis exercituum imperator, adversus Theodosium seditionem moliri coepit, reperto in fraudibus nectendis adiutore, viro quodam illustri nomine Artabasso, cui deinceps filiam operae navatae praemium matrimonio iunxit, ubi scilicet in Romanorum imperium bellum iam invasisset. Theodosius autem imperator Leonis audaciam feritatemque veritus, volens nolens, citra pugnam et arma imperio cedit, proque purpura imperatoria nigram vestem induit, cum labra tantum imperii melle madefecisset, palatum vero eius dulcedine perluere non potuisset, quod nimirum biennio solum degustasset.

Rebus Romanis igitur ad aceleratissimum Leonem delatis (proh qualia sunt dei iudicia!) gravis tempestas ecclesiam excepit, magnis cum

- D θόνους ἀνθρώπων καὶ θοοράς, ἀντὶ τῶν θυμῶν αἵμα.  
ὁ γὰρ τοι τρισκατάρατος οὗτος ἀντάταξ Ἀίων
- 4190 ὠδοῖτε μὲν, ὡς ἔοικεν, ἐκτόπους ἐπινοίας  
κατὰ Χριστοῦ καὶ τῶν αὐτοῦ τιμῶν μορφοποιμάτων,  
εἰς τοῦ δ' οὐκ ἔχων ἐνεγκεῖν τὸν τῆς κακίας τόκον  
(τὸ γὰρ ἀπαρρησίαστον ἠνάγκαζεν ἐπέχειν),  
ὡς ἔσπερον ἐδράζετο καιροῦ καὶ παρρησίας,
- 4195 ἐξέρρηξε τὸν τοκετόν· ἡ γὰρ νηδὺς ἐρράγη,  
καὶ γόνος ἐχιδνότοκος ἐξέθορεν ἐκείθεν.  
Ἔστι δ' οὐκ ἄκυρον εἰπεῖν τίς καὶ πόθεν καὶ ποίας  
ἐκ ῥέτης ἀνεβλάστησεν ὁ βδελυγμίας Ἀίων.  
ἐκ μὲν Ἰσαύρων τὴν σειρὰν εἴλεε τῆς γεναρχίας,
- 4200 χειροβιώτων καὶ λυπρῶν τυχῶν τῶν γεννητόρων  
καὶ παλαιούτων τοῦ λιμοῦ ταῖς θοαρτικαῖς πυράγραϊς·  
τὰς ἀτελεῖς δὲ παρελθὼν καὶ πρῶτας ἡλικίας  
μιτῇι παλεγκάπηλον ἐμπορικὸν τε βίον.  
ὡς οὖν ποτὶ παρώδενε τοῖς ἐμπεπορευμένοις
- 4205 ῥυμνοσηγοῦν δνάριον κατάσχοτον ἐλαύνων,  
ζεῦς μηδέποτε πλησθὲν μηδὲ κριθοσηγήσαν,  
οὔτω συμβὰν σνέκτρσεν ἐμπόροις Ἰουδαίοις,  
καὶ κοινωήσας τῆς ὁδοῦ τοῖς σκολιοῖς ἐκείνοις  
καὶ συναναπαυσάμενος ἔπνωσεν ἐκ καμάτου.
- 4210 οἱ τοῖντ θγιότροποι θεομισεῖς Ἑβραῖοι  
καθ' ἱαντοὺς σκεψάμενοι καὶ συννηοκότες
- 4188 καὶ σφαγὰς R 4199 ἀρχὴν A 4200 χειροβιούτων R  
4201 τοῦ θοαρτικοῦ πυράγρα R 4204 τοὺς ἐμπεπορευμένους M  
v. 4206 om R 4208 τῆς σκολιῆς A

hominum caedibus confuseta. nam execrabilis Leo imperator parturiebat ille quidem, seu consentaneum est, absurda novaque consilia contra Christum et venerabiles eius imagines: sed fetum improbitatis suae in lucem proferre nullo modo poterat. quippe timidus animus eum ab instituto suo revocabat. tandem vero capta opportunitate sumptaque audacia fetum edidit: alvus enim rupta est, et viperarum soboles in lucem prodiiit.

Minime vero fuerit alienum ab instituto nostro, si explicaverimus, unde, quis et quali stirpe procreatus abominabilis hic Leo fuerit. habebat generis originem ex Isauria, parentibus fortunae tenuis et manuum suarum labore victitantibus natus. exacta prima aetate mercatoriae operam dabat, et pretio coempta rursum lacri causa vendebat. forte accidit aliquando ut cum aliis negotiatoribus iter faciens et asinum prae se mercibus onustum agens in mercatores Iudaeos incideret; quibuscum iter suum persecutus et fatigatione tandem consopitus sese quieti dedit. Hebraei re inter se communicata et diligenter considerata imperium Leoni vaticinabantur, vel qua-

- προεῖπον τότε τὴν ἀρχὴν καὶ τὴν ἡγεμονίαν, B  
 εἰτ' οὖν ἀπὸ μιᾶς αἰτίας εἴτ' ἐκ κακοτεχνίας  
 ἢ τεκμηρίων ἐκ τινων τὸ πρῶγμα συμβαλόντις.  
 4215 καὶ τῆς προρρησίως αὐτῶν ἦτον ἀντιμισθίαν,  
 ὁποῖαν ἂν αἰτήσαιεν σχόντος τὴν κρατορίαν.  
 ἤκουσε ταῦθ' ὁ πάντολμος, κατένευσεν αὐτίκα  
 ἐπ' ἀπωλείᾳ τῆς ψυχῆς καὶ τῆς Ῥωμαίων τύχης.  
 τοῖς γοῦν χωράρχαις γνωρισθεῖς καὶ τοῖς κλιμαυαρχοῦσι,  
 4220 καὶ τὸ τολμηροκάρδιον κατὰ μικρὸν ἐκφύνας,  
 πατρίκιος καδίσταται καὶ μέγας ταγματάρχης  
 καὶ τελευταῖον βασιλεύς. οὐδ' οὐ στενάζεις, δίκη;  
 ἔμμεθον τὴν ἀνάρρησιν οἱ θυνσιβεῖς Ἑβραῖοι  
 οἱ προσηυβίσσαντες αὐτῷ τὴν αὐτοκρατορίαν.  
 4225 ἀπτέροις φθάσαντες ποσὶ φανῆναι τῷ τυράννῳ C  
 καὶ τὰ τῆς ἐποσχέσεως ζητοῦσι τελισθῆναι.  
 πλὴν οὐ χρυσὸν οὐκ ἄργυρον αἰτοῦσιν, σέδε λίθους,  
 οὐκ ἄλλο τι τῶν ταπεινῶν καὶ τῶν κοσμητικῶν,  
 ἀλλὰ καθαίρεισιν σεπτῶν εἰκονογραφημάτων,  
 4230 ἀλλὰ κατέλυσιν στηλῶν θείων ἀξιολέπτων,  
 ἀντόχρημιν καταστροφὴν τῆς θυνσιβεῦς θρησκείας  
 τοὺς πύργους ἀνατρέπουσαν αὐτῆς ἀπὸ πρηπίδων.  
 πείθεται τούτοις ὁ σκαιὸς κακοῦργος τοῖς κακοῦργοις,  
 ὁ τῆς ἐχίδνης τοκετὸς τοῖς τῆς ἀσπίδος γόνοις,  
 4235 καὶ μετακαλεσάμενος τὸν ἱεροθτυτῶντα

4214 τὴν τύχην ἄγνωστός M 4217 ἐκέννησεν M 4218 ἀρχῆς A  
 τῶν AM 4219 ταγματάρχου M 4223 ἐκείνοι A 4225 φθά-  
 νουσι AM φαίνονται AM 4231 κατασκευὴν τῆς ἐνσιβεῦς R  
 4232 αὐτοῦς M 4235 τοὺς ἱεροθτυτῶντας R

dam ex disciplina vel arte improba vel certis indiciis id quod futurum  
 esset coniectantes. simul ab eo pro hac praedictione remunerationem  
 contingere sibi petebant, qualem scilicet postulaturi essent ubi iam ad  
 imperium ipse pervenisset. his auditis vir ferocissimus suae cum ani-  
 mae felicitatisque Romanorum detrimento anauit. hinc audaciam suam  
 paulatim probans, ubi regionum praefectis innotuisset, patricius, copia-  
 rum ductor et (nonne hic mecum gemitus coniungis tuos, o iustitiam?)  
 demum imperator creatur. Hebraei Leonis renuntiatione cognita mox ad  
 imperatorem advolant, et ut promisso satisfaciatur orant. non tamen illi  
 vel aurum vel argentum vel gemmas petebant, sed sanctarum imaginum  
 picturarum statuarum veneratione dignarum abolitionem, hoc est ipsam  
 religiosi cultus everisionem, cuius turres atque munitiones hoc facto de  
 fundamento subruī oportebat. imperator pravus pravis, viperae soboles  
 aspidia scitibus assentitur; et accessit sacrorum amissionem, qui tum tom-

- (ἤν δὲ προστάτης Γερμανὸς τότε τῆς εὐσεβείας)  
καὶ κοινωσάμενος αὐτοῦ τὰ τῆς κακοτροπίας  
D αὐτὸν μὲν μὴ παιδόμενον αὐτοῦ τῇ δυσσεβείᾳ,  
μῦλλον μὲν οὖν ἐλέγχοντι τὴν τόλμαν καὶ τὴν λύσσαν,  
4240 τῆς ἐκκλησίας ἔξωθεῖ, φεῦ τὸν ποιμένα λύκος,  
ὁ Κίρβηρος ὁ λυσσητὴρ τὸν πρῶον ἀγέλαρχον.  
εὐθὺς δὲ προσλαβόμενος προβυτοφθόρους λύκους  
σπυράσσει φεῦ τὸ ποίμνιον, καὶ καθαιρεῖ τοὺς τέπους  
τοὺς τῆς παρθενότητος καὶ τῶν Χριστοῦ μαρτύρων,  
4245 ἀπαγλαῖζει τοὺς ναοὺς, ἀποκοσμεῖ τιμένην,  
ὀργιστῶν σκοτεινότητα τούτοις κατασκευάζει,  
καὶ καταχέει σκυθρωπὴν ἡμέραν μελαντάτην.  
ἔσον μὲν οὖν κατὰ Χριστοῦ καὶ τῶν αὐτοῦ μαρτύρων  
lὸν ἀπήμισε πικρὸν χυμὸν τῆ σιελώδη,  
4250 ἔξ ὧν ἀναβεβλάστηκε βοτάνη θυμασίμη,  
P 87 ὑπόσαις τε τοὺς ἄζυγα μετερχομένους βίον  
κακώσασιν ἔξέθλιψιν ἄλλος φαντὶς Βαλτάσαρ,  
βίβλοι καὶ λόγοι φέρουσιν ἀνθρώπων παλαιτέρων·  
ἐγὼ δ' ἀπολεξάμενος ἔν ἀπὸ πάντων τούτων  
4255 τὸν Πέτρον ἐκ τοῦ κύνδου καὶ τοῦ στρεπτοῦ γνωρίσω  
καὶ κόρακα τὸν κρωκτικὸν ἐκ τῆς μελαντιθείας.  
Τοῦ τιμενίσματος ἐγγὺς τῆς τοῦ Θεοῦ σοφίας  
οἶκος λαμπρὸς διδόμεντο τοῖς πάλαι βασιλεῦσι,  
κῆπος ὡς εἶπη τις ἄβρὸς βιβλιοθήκων δένδρων,  
4238 δὲ A αὐτῷ τῆς δυσσεβείας R 4241 λυσσητῆς AM  
4244 αὐτοῦ M 4246 τούτων M 4249 χυμῶνα R σκα-  
λωδῇ A, σιελώδη MR 4256 βρωτικὸν M, καρετρὸν A  
4259 λαμπρὸς M

poris erat Germanus, de perverso dogmate cum eo communicat. cum ille non tantum non assentiretur ipsius impietati, sed etiam imperatoris audaciam ac furorem reprehenderet, heu pastorem lupus, heu furens Cerberus mitem gregis ducem ecclesia pellit et exturbat, deinde adiunctis sibi corruptoribus ovium lupis, gregem (heu) dilanlat, virginis matris et Christi testium simulacra tollit, decus suum templis adimit, ornamenta delubris aufert, caliginem eis offundit, diem tristem ac nigerrimum inducit. et quantum quidem veneni ac furoris plenae salivae adversus Christum eiusque testes eructaverit, unde letalis enata est herba, quantis vexationibus, velut alter quidam Baltasarus, affligerit eos qui expertem coniugii vitam in solitudine debebant, libri commentarii veterum satis declarant. ego de omnibus unica re tantum selecta, Persam ex candye ac torque, crocitantem corvum ex nigredine commonstrabo.

Non procul a divinae Sapientiae fano splendida domus a priscis imperatoribus erat exstrueta, quam nuncupare licuisset amoenum hortum

- 4260 ἄλσος ἀγλαοφύετον παντοδαπῆς σοφίας·  
βίβλοι γὰρ ἦσαν ἐν αὐτῷ προτιθεσθαι νομισμέναι  
εἰς τρισμυρίας φθάνουσαι πρὸς ἄλλαις τρισχιλίαις  
εἰς τρισχιλίους φθάνουσαι πρὸς ταῖς πεντακοσίαις. B  
τὸν τηλοκῶτον κῆπον δὲ καὶ τὸ τοσοῦτον ἄλσος
- 4265 Θεὸς ἀνὴρ πεπίστευτο, προέχων ἐν σοφίᾳ  
καὶ πλεόν πάντων ταῖς ἀνγαῖς τῆς γνώσεως ἐκλάμπων,  
ἄλλος, ὣν εἶποι τις, Ἀδάμ ἐνθὺς δειδροκόμος,  
τοῖς τῆς Ἑδέμ ἐπειτρηγῶν καλλιβλαστήτοις κλάδοις,  
καὶ στυγεράτοις γεωργὸς τῶν μὴ μαρμαριμένων.
- 4270 τοῦτῃ συνῆσαν ἔτεροι καὶ συνδιῆγον ἄνδρες,  
καθάπερ ὑποστράτηγοι γενναῖοι στρατηγέτη,  
ἀστέρες ἀντικρὺς φαιδροὶ καὶ τῆς νυκτὸς δμοῦχοι.  
ἐπλήρουν δὲ τὸν ἀριθμὸν τοῦ ζροφόρου κύκλου·  
ἄμισθοι δ' ἦσαν παιδευταὶ τοῖς ἐρασταῖς τοῦ λόγου·
- 4275 ἀφῆρουν γὰρ τὸ κάλυμμα τῆς σκοτεινολογίας,  
ὁπόση τῆς Ἑλληνικῆς τεθρῆις καὶ σαπρίας,  
ὁπόση τε τῆς καθ' ἡμᾶς ἱεροπρεπιστάτης. C  
αὐτὸς δ' ἐν πῶσιν ἔστιλβεν ἥλιος ὥσπερ γήγας.  
τοσοῦτον δ' ἦν τὸ περιὼν τῆς ἀρετῆς ἐκείνοις
- 4280 ὥς μηδ' αὐτοῖς τοῖς ἄναξι καινοτομεῖν ἐξεῖναι  
ἢ πρᾶττειν τι καινοπρεπὲς καὶ πέρα τοῦ συνήθους,  
ἂν μὴ μετέσχον τῆς βουλῆς ἐκεῖνοι καὶ τῆς γνώμης.  
τοιούτους οὖν σμενοπρεπεῖς ὄντας καὶ σμενοβίους

4265 προῖστατο M  
4281 καὶ] ἢ M

4268 δένδροις MR  
πέραν R, παρὰ A

4271 γενναῖοι M

arboribus libros ferentibus plennm, adeoque lucum pulcherrimis omnigenae doctrinae sapientiaeque plantis consitum. nam erat in ea congestus librorum thesaurus, quorum numerus tricena et tria milia complectebatur. talis hortus tantusque lucus divini cuiusdam hominis curae fideique commendatus erat, qui doctrina praestabat et supra ceteros omnes radiis scientiae collucebat: non inepte dixeris alium quendam Adamum fuisse, divinum curatorem arborum, de pulchris Edenis arboribus delicias capientem, eiusque plantarum non marcescentium agricolam. vivebant cum hoc et alii, tanquam secundarum partium duces, ab illo imperatore primi, luculenta reapse sidera noctisque collustratores. hi tot numero quot circuli Zodiaci signa sunt, absque mercede literarum et doctrinae cupidius instruebant, et caliginis velum tam in putri praestigis referta Graecorum quam religiosissima nostra disciplina suis auditoribus adimebant, uno illo, de quo diximus, inter omnes solis instar lucente. tanta vero in opinione virtutis erant, ut ne ipsi quidem imperatores novi quiddam et inusitati agendum sibi putarent illis in consilium non adhibitis. tales ergo viros, auctoritate singulari et innocentia vitae conspicuos, vario

- καὶ χύσει πελαγίζοντας παντοδαπῶν χαρίτων  
 4285 ἐντὸς ἀρχῶν συλλαβεῖν ὁ βασιλεὺς ἐδέξατο,  
 καὶ σχαῖν ἀκείνους κοινωνοὺς τῆς λύσεως τῆς δεσφέν.  
 ὡς δὲ κινήσας μηχανὰς ἀπάσας ἀπεκρούσθη  
 D (οὐ γὰρ φοβῶν σὲκ ἀπειλῶν ἴσχυσε τοῦτόντος πείσαι,  
 καὶ τῷ χρυσῷ χρυσάμενος, συμμύχῳ δισημαχίῳ,  
 4290 ἔγνω διώκων ἀετὸν ἢ βάλλων εἰς ἀστέρας),  
 τὸ τελευταῖον ἀπογνοῦς, ἀλλὰ γὰρ πῶς ἐξείπῳ;  
 βουλὴν βουλευέται σκαιὰν ἔκτοπον ἀνοσίαν,  
 ἦν οὐδὲ Σκύθης ἄγχιος, ἀλλ' οὐδὲ Μασσαγέτης.  
 ἔλῃς σωρεύει φορητὸν κύκλῳ περὶ τὸν οἶκον,  
 4295 ἔλῃν ξηράν, ἐδέξαπτον, θαδῖτιν, φεργαῖτιν,  
 καὶ πῶρ ὑθάπτει λιπαρόν, καὶ καταφλέγει πάτας  
 τοὺς ἄνδρας φεῦ τοὺς ἱεροὺς καὶ σὲν αὐτοῖς τὰς βίβλους.  
 αἶ αἶ μισόκυλος ψυχὴ! φεῖ γνῶμη θηρώδης!  
 ἐκ τῶν ὀνύχων ὁ δεινὸς πάντως ἐγνώσθη Λέων.  
 P 88 4300 ἦσαν ἐκεῖ τὰ κάλλιστα πάντων τῶν παιδευμάτων,  
 καὶ τόμος εἷς ἐξαίσιος ἐκ δράκοντος ἐντέρον,  
 τὰς δέλτους τὰς Ὀμηρικὰς φέρον ἐγγιγραμμένας,  
 τὴν Ἰλιάδα τέ φημι καὶ τὰ τῆς Ὀδυσσεύς.  
 Ὡς δ' ἐπὶ χρόνους εἴκοσι τοῦ χρόνου ἀπολαύσας  
 4305 ὁ θῆρ ὁ κακομήχανος, ὁ κρεωφόρος Λέων  
 σὲν ἄλλοις πέντε δεσσειβῶς, ἢ μᾶλλον τυραννήσας,  
 (τὰ γὰρ κακὰ μακρόβια καὶ μύλις ἀπορροῖ)

4284 χρῆσι M    4287 ἀνικρούσθη A    4290 αἶσα A    4298 γνώ-  
 μης θηρώδους A    4304 χρόνους ἱκανοῖς A    v. 4305 om M

rumque donorum ubere copia praestantes, imperator intra sua retia comprehendere suique furoris impii participes efficere multum sitiebat. cum autem cunctis molitionibus adhibitis elideretur (nec enim vel metu vel minis eos in sententiam suam pertrahere poterat, cumque etiam auro uteretur, ceteroquin inexpugnabili socio, tamen aquilam se persequi vel sidera iactu contingere velle deprehendebat), tandem re desperata (quoniam haec, obsecro, exponam?) consilium saevum absurdum impium caput, quod ne Scythia quidem immanis vel Massagetes cepisset. materiem siccam et concremabilem ex aridis fascibus coarctat, eaque succensa cunctos exurit, homines inquam illos (heu) religiosos cum ipsis libris. prohi infestum virtuti animum, prohi mentem belluinam! nimirum ex unguibus saevus ille leo iam agnitus est. pulcherrima quaeque de disciplinis omnibus istuc asservabantur, et inter alia volumen exstabat admirabile, confectum de draconis intestino, cui erant inscripti libri Homericī, tam Ilias tota quam Ulyssea.

Posteaquam solers in designandis malis bellina carnivorusque Leo, satis longo tempore percepto imperii fructu, iam sub terram condendus



- ἔμελλε τάφῳ κρῦπτεσθαι καὶ γῇ τῇ παντοδόχῳ,  
 ἐλπίδες μὲν οὐκ ἀγεννεῖς ὑπέσαινον τοὺς τότε  
 4310 τὸν τῆς ἀρχῆς διάδοχον ἐπιεικῇ φανῆναι  
 καὶ γνώμῃ μετριώτερον καὶ μὴ μαιφονοῦντα.  
 ἀλλὰ γὰρ ὥσπερ Εὐρύππος, ὡς ἔοικεν, ἡ γένσις  
 εἰς τοὺς ἰδίους ἀγωγὸς ἀνθυποστρέφειν χαίρει·  
 καὶ γὰρ ὑπιοῦντος Λέοντος ἀγκάλαις ἐνταγίοις  
 4315 ἡ πάρδαλις ἐξέθορε πολλῷ θυμικώτερον,  
 καὶ καλυφθεῖσας ἐπὶ γῆς τῆς ῥίξης τῆς δυσχέμου  
 πολλῷ πικροκαρπότερος κλάδος ὑπανεστή,  
 ὁ μυσαρακοπρῶνιμος ἐκαῖνος Κωνσταντῖνος,  
 ἐκ τῆς ἀσπίδος ἔχιδνα, προσφόρως ἄν τις εἴποι,  
 4320 ἔξ ἑλλεβόρου κίωνιον, ἀπὸ σκορπίου δράκων,  
 ἄλλος Βαλτάσαρ ἀναιδὴς ἐκ Ναβουχοδονόσορ.  
 Κατῆρξε γοῦν ὁ βδελυρὸς αἱματοπότης λίκυς,  
 ὃ πάντα βλέπων ἦλιε, καὶ βασιλεῖς καὶ νόμοι!  
 ἄνθρωπος γόττε, φαρμακός, ζωοσφαγίαις χαίρων  
 4325 καὶ τελεταῖς ταῖς μυσαραῖς τῆς ἡπατοσκοπίας,  
 ἀντικρὺς τελματύβιος βορβοροσφάγος χοῖρος,  
 οὗτος ὁ δοῦλος τῆς γαστρὸς καὶ τῆς ἀκολασίας  
 τί μὲν οὐκ ἐπενόησε τῶν θλίβειν δυνάμετων,  
 τί δὲ παρ' ἄλλων εὐρεθὲν αὖξιν οὐκ ἐπιχειρεῖ;  
 4330 νύμφην τὴν χρυσοκόσμητον καὶ τρυφερομένην,

4309 ἐπείσαινον M

4311 μαιφονοῦντα A

4314 γοῦν AR

4316 δυναμάζον AM

4318 μυσαρὸς κοπρῶνιμος A

4323 οἱ

νόμοι?

4328 θλίβειν R

4330 καὶ τὴν R

esset, spes non mediocres eius aetatis homines concipiebant, futurum ut  
 imperii successor aequum se subtilius praeberet, animi moderatioris esset,  
 a caedibus abstineret. verum natura in morem Euripi, ceu videtur, in-  
 tra suos alveos reverti perlubenter solet. etenim leone sub terra con-  
 sopito pardalis prosiliit multo iracundior, et radice mali succi sub terra  
 condita longe acerbiorum fructum ferens ramus enatus est, nimirum Con-  
 stantinus ille, cui foedum et abominabile cognomen a stercore datum  
 fuit, quem non inconvenienter progeneratam ex aspidē viperam, ex elleboro  
 cicutam, ex scorpio draconem, ex Nabuchodonosore Baltasarum quis  
 appellaverit.

Hic ergo detestabilis et sanguinarius lupus imperio potitus est, hic,  
 inquam (o sol cunctorum inspector, o imperatores, o leges!) praestigia-  
 tor, veneficus, animalium mactationibus et execrabilibus illis sacris ex-  
 tispicinae deditus, in coeno plane degens porcus stercore vescens. quid-  
 nam illud ventris ac gulae mancipium non excogitabat ad divexandos  
 homines? quid ab aliis inventum augere non conabatur? nympha illam

ἦν περ ἡρόσατο Χριστὸς ὁ καθαρὸς νυμφίος,  
αἰήτης ἀρπύσεως ἀπ' αὐτῶν φεῦ τῶν πιστοποιήτων  
χήραν ὄυσσιν ἀπέδειξε καὶ μελανειμονοῦσαν.

τὴν ἄμπειλον τὴν βρούουσαν βοτρυῶν καλλιράγων  
4335 κάρως ποθὲν ἀπὸ δρυμοῦ πηδῆσας χανλιόδους  
αὐτόρριζον ἐξώρυσεν, ἐλῆστεναι τὸ κάλλος,  
ἐξέκοπεν ἐκ τῶν ραιῶν τὰς ἱερὰς μορφώσεις,  
ἀντινεχάραξε δ' αὐτοῖς χρώμασι καὶ ψηφίσιν  
τὰ φίλα κυνηγέσια καὶ τὰς ἱππηλασίας.

D 4340 οὐ ταῦτα δὲ τετόλμητο μόνη τῷ καταράτῳ,  
ἀλλὰ καὶ τοὺς μονάζοντας ὡς κύνων ἀνιχνύων  
ὡς ἄρκως φεῦ κατέθρεν ἐθελοςφαγουμένους.  
ἐξικενσύντο τοιγαροῦν οἶκοι μελενδουτούντων,  
σεμνείων ἦν κατασκαφὴ καθάπερ ληστηρίων.

4345 ἐστενοχώρηντο φροῖραι τοῖς ἐγκαθειργνημένοις,  
καὶ πάντοθεν ἡλαύνετο τὸ μέλαν ὥσπερ μῖσος.

Τοιαῦτα τοίνυν καθορῶν Ἀρτάβασδος ἐκεῖνος,  
ὃν φθάσας προεγνώρισεν ὁ δρόμος ὁ τοῦ λόγου  
εἰς γάμον ἀρμოსάμενον τοῦ Ἀέοντος τὴν παῖδα,

4350 καὶ τὴν ἀγριοβάρβιρον μισήσας τυραννίδα,  
συνάπτει πόλεμον αὐτῷ, δείκνυσι γυναιδῶν,  
P 89 καὶ κράτιωρ ἀναδείκνυται Ῥωμαίων γῆς αὐτάνυξ.  
καὶ πάλιν ἀπιστράπτουσιν ἅκτινες εὐσεβείας

4334 γέμονσαν AM 4336 ἐξώρυσεν] ἐξέκοπεν A 4337 ἐξώρ-  
υσεν A 4338 ἀντινεχάραξε A 4340 τετόλμηται M 4341 καὶ]  
γάρ M 4342 κατήσθιν R 4343 μελενδουτούντες A  
4344 καταστροφή R 4346 μῖσος R 4350 μῖσος A,  
αἰτήσας M

exornatam auro et delicatam, quam sibi Christus, sponsus ille purus et castus, despondit, ab ipsis (heu) thalamis abreptam viduavit, rugis deturpavit, vestibus nigris operuit. consimiliter vitem pulcherrimis uvis refertam ceu proxilium aper alicunde quapiam e silva radicitus effedit, eiusque venustatem deprædatus est. sacras e templis imagines excidit, earumque loco pingi sculpique curavit præclaras scilicet venatienes et equestres ludes. nec contentus hisco facinoribus vir execrabilis, etiam canis in morem pervestigans solitariae vitae dedites, tanquam agnes minime repugnantes iugulabat. monasteria veluti conventicula latronum evertēbati carceres ob inclusorum monachorum multitudinem prorsus arti erant; ubique niger vestitus ceu piaculum quoddam expellebatur.

Quæ cum Artabasduis ille, quem iam ante diximus uxorem duxisse Leenis filiam, aspiceret, tyrannidem immaniter barbaram perous bellum Constantine facit, quo fuga sibi consentiente Romanorum imperator recunniatur. tum vero pietatis radii de integro fulgere, venerabiles

καὶ πάλιν πυριμάρμαροι χαρίτων στιλβηθόντες,  
 4355 καὶ πάλιν ἀνατέταλκε τῆς πίστεως ὁ λόγος.  
 ἀναστυλῶνται τὰ σεπτὰ, λάμπουσιν αἱ μορφώσεις  
 αἱ τῶν μυριτέρων καὶ Χριστοῦ καὶ τῆς αὐτὸν τεξάσης.

Ἀλλὰ γὰρ ἐξητήσατο καὶ πάλιν ὁ Βελίαρ  
 τὸν Ἰσραὴλ τὸν ἐκλεκτὸν ὡς σῖτον σιניάσαι  
 4360 (οὐπω καὶ γάρ, ὡς ἴοικεν, ἀρκοῦντως ἐκολάσθη),  
 καὶ πάλιν ἐπιστράτευσε τοὺς εἰσιβεῖς ἐκθλίψων  
 ὡς Ἰσραὴλ Χουσαρσαθίμ ὁ Σύρων σατραπάρχης.  
 τί δὲ καὶ ποῖον τὸ συμβάν, ὁ λόγος ἱστορήσει.

Οὐ στέγει τὴν ἀπόπτωσιν τὴν τῆς ἀρχῆς ὁ δράκων.  
 4365 βαρυνθευμεῖ, παθαίνεται, κοινοῦται τοῖς στρατάρχαις,  
 προσφέρεται κολακικῶς, ἐλπίσιν ἐκθερμαίνει,  
 εἰς ἑαυτὸν ἐφέλκεται χωράρχας κλιματάρχας,  
 καὶ δύναμιν κτησάμενος βαρεῖαν στρατευμάτων  
 μάχην συνάπτει καρτεράν, ἥτις τοὺς ἀντιμάχους,  
 4370 τροποῦται τὸν Ἀρτιάβασδον, νικᾷ, χειροῦται ζῶντα,  
 καὶ τὴν ὀφρὴν καὶ τὴν ὀργὴν καὶ τοῦ θυμοῦ τὴν ἀλκὴν  
 τοῦ δυστυχοῦς καὶ τληπαθοῦς ἄκρατον καταχέει,  
 καὶ τῶν ὀφθαλμῶν σβέννυνσι τὰς φερανγεῖς λαμπάδας.  
 καὶ πάλιν ὁ μισόθεος φορεῖ τὴν ἄλουργίδα,  
 4375 πάλιν ὁ θῆρ σκηπτροκρατεῖ, πάλιν Ῥωμαῖον ἄρχει,  
 καὶ γίνεται πικρότερος καὶ Ναβουχοδονόσορ.  
 τί τοῦτο τὸ πάλιντροπον, ἄστατε τροχὲ βλόν;

v. 4355 om R 4357 καὶ τῶν μ. τοῦ R 4359 ἀνιά-  
 σαι A 4361 ἐκθλίψας M, κολάσων A 4366 ἐκθερμαίνων A  
 4367 πρὸς M 4377 πάλιντροπον A, πάλιντροχον R κύβε A

Imagines suum in locum reponi, virginis matris et Christi testium ima-  
 gines splendorem pristinum recuperare.

Sed enim rursus Belial electum Israel emetatur frumenti expetivit  
 eribrare: nondum enim, seu credere par est, satis afflictionum et poe-  
 narum habebat. quapropter expeditionem novam instituit ad premen-  
 dos homines religiosos, perinde ac Syrus ille satrapa Chusarsathemus  
 olim Israelicos vexabat. quid autem acciderit, narratione sequenti de-  
 clarabitur.

Aequo ferre animo amissionem imperii nequaquam ille draco pote-  
 rat. quomobrem dolenter sortem suam copiarum ducibus exponit, adu-  
 latorie cum eis agit, spe promissorum inflammat, provinciarum praesides  
 suas ad partes traducit. exercitu maximo coacto pugnam cum adversa-  
 riis conserit, victoria potitur, Artabasdam vivum capit, iram in eum  
 suam universam evomit, et oculis infelicem spoliatur. rursus igitur infe-  
 stus ille deo purpuram gestat, et ipso iam Nabuchodonosore fit trucu-  
 lentior. quaequam haec vicissitudo est, o instabilis vitae rota! rosa vix

- τὸ ῥόδον μόλις ἔξανθεῖ, τάχιον δ' ὑπορρέει,  
 ἢ κεκροφόρος ῥάμιος δὲ μέχρι πολλοῦ νεύει.  
 4380 ὁ Τίτος μόνον ἔβλεψε τοῦ κράτους τὸν λειμῶνα,  
 καὶ τάχιον ἀνῆρπαστο μὴ μετασχὼν δπώρας·  
 οὗτος δ' ὁ μυσαρῶνμος, τὸ σκύβαλον τοῦ γένους,  
 ἐγένετο μικρόβιος, ὃ τύχης ἀνωμάλου!  
 καὶ τὴν δπώραν τῆς ἀρχῆς ἐτρούγησεν εἰς κόρον.  
 4385 οὗτος ὁ τρισεξάγιστος ἐξήγαγε τοῦ βίου  
 τὸν Στέφανον τὸν ἱερόν, τῶν μοναστιῶν τὸ στέφος·  
 ἦν γὰρ στερεὸς ὑπέρμαχος τῶν ἱερῶν εἰκόνων,  
 D καὶ τὸ θηρίον τὸ δεινὸν ἐκστόχως διακίρῳν  
 καὶ βάλλων κατακάρδια βελέμοις τῶν ἐλέγχων.  
 4390 ὅσα τῆς καλλονίκου δὲ μάρτυρος Εὐφημίας  
 βοῶν ὁσίοις καὶ κυνῶν ὁ βέβηλος συμμίζας  
 γνάθοις πυρὸς παρέδωκε. τοῦ κεραυτοῦ τὸ βέλος;  
 τριάκοντα δ' ἐν ἔτεσι πρὸς τέσσαρας κρατήσας  
 ταῖς Ἀίδου παραπέμπεται κολάσειν ἐνδίκως.  
 4395 Ἐπεὶ δ' ἐξέρρηξέ ποτε ψυχὴν τὴν μιαυρόνον,  
 Ἀέων ὁ παῖς τοῦ βδελυροῦ χειρίζεται τὰ σκήπτρα,  
 ἀλλὰ καὶ Ἀέων τάχιον γῆθεν μεταναστεύει,  
 τῆς βασιλείας ἔτεσι μάνοις πέντε κατάρξας,  
 Εἰρήνην τὴν ὁμύζον καὶ τὸν ἐκ ταύτης παῖδα  
 4400 τὸν Κωνσταντῖνον κράτορας λιπῶν ἐννομωτάτους.

4378 τάχιον ἀπορρέει M 4379 ὁ M ῥάβδος R 4383 αἱ AR  
 v. 4385—6 om R 4397 μεταναστεύσας M v. 4398 om R  
 4399 ὁμόζονα A

florem nacta celeriter marcescit: at spinosa rhamnus longum ad temporis intervallum viget. Titus imperii campum inspexit modo, et aequo citius abreptus particeps autumnii fructuumque fieri non potuit: at impurissimus iste, humani generis excrementum, longaeuam nactus est vitam (o fortunam inaequalem), imperiique fructum ad satietatem usque decerpit. interfecit etiam scelestissimus homo sanctum illum virum Stephanum, monachorum decus, quod sacrarum imaginum propugnator constans enset, ac saevam bellum feliciter configeret, eiusque viscera sagittis argumentorum vulneraret. denique telum fulminis ossa victricis illius testis Euphemiae, boum ossibus canumque permista, concremavit. in hunc modum annis ubi triginta quattuor rognasset, ad Orci supplicia iusto iudicio detrusus est.

Cum tandem inquinatam caedibus animam exspirasset, Leo filius eius impurus accepta consequitur: sed tamen et ipse terras cito relinquit, post annum imperii quintum, Irene coniuge Constantinoque filio, quem ex ea susceperat, successoribus in imperio longo optimis designa-

- οὗτοι καὶ γὰρ ἀθροίσαντες ἄνδρας θεοφορήτους  
 τὴν ἄκανθαν ἀντόρριζον τῆς εἰκονομαχίας  
 ἀνέσπασαν τὴν κλίσσαν τὰς εὐσεβεῖς καρδίας,  
 καὶ ταῖς ἀρούραις τῶν ψυχῶν ταῖς ἑλομανησάσαις  
 4405 τὸν σπόρον κατεβάλλοντο τὸν τῆς ὁρθοδοξίας.  
 ἄμω μὲν οὖν ἐφ' ἱκανὸν παῖς τε καὶ μήτηρ ἦρχον,  
 καὶ μήτηρ ἦν, τὸ τοῦ Λαβίδ, ἐπὶ παιδὶ τρυφῶσα.  
 ἐπεὶ δ' ὁ παῖς ὁ βασιλεὺς λοιπὸν ἡλικιοῦτο  
 καὶ μεῖραξ ἦν καλλιγυής, χροτάφους ἰουλιζῶν  
 4410 (καὶ γὰρ παιδίσκος ἡπαλὸς λλειπτο τῷ τεκόντι),  
 πυρεισφθαρέντων εἰς αὐτὸν τῶν ποιτηροκολάκων  
 καὶ δαπυνώντων τὴν αὐτοῦ καρδίαν κολακείαις  
 ὡς δένδρα τὰ γλκύνχμα σκώληκος ξυλοσάγοι,  
 ἐπερρορεῖ μεγαλυνχεῖ κατὰ τῆς βασιλίδος,  
 4415 αὐτός τε μόνος ἐπαρκεῖν τοῖς πράγμασι νομίσας  
 τῶν ἀνακτόρων ἔκπτωτον ποιεῖται τὴν μητέρα  
 καὶ σὺν αὐτῇ τὴν κοσμικὴν ἐιρήνην κουροτρόφον.  
 ἐντεῦθεν ἐκκυλίεται πρὸς ἀθεσμοπραγίας,  
 καὶ κείρει μὲν τὴν σύνοικον τὴν σωφροσυτάτην,  
 4420 ἄλλης δὲ μῆξιν γυναῖκός τοῖς λέκτροις ἐπεισάγει.  
 καὶ γὰρ ῥωνὶς ἐνδελεχῆς πέτραν σκληρὰν κοιλαίνει,  
 καὶ κάμπαι τὰς δεινδρίτιδας σπλλάδας ἀναλοῦσι,  
 καὶ κόλακες ἐσθίουσιν ἀνθρώπους μικροσπλάγγους.

4405 τῆς εἰκονομαχίας M.  
 4411 πονηροκαρδίων R

4407 ἐπὶ παιδὶ τὸ τοῦ Λαβίδ R

tis. nam hi religiosorum et gubernatorum divinitus hominum coetu  
 coacto spinas oppugnationis imaginum, quae pias mentes iamdudum  
 punxerant, radicitus evulserunt, et in arvis animorum luxuriantibus re-  
 ctæ veritatis doctrinae semina conserverunt. administrabant autem con-  
 iunctis operis imperium tam mater quam filius satis longo tempore, cum  
 quidem mater, uti Davides loquitur, ex filio voluptatem caperet. sed  
 ubi filius imperator adolevisset iamque lanugo malas eius vestire coe-  
 pisset, amisso prima in pueritia patre, sceleratis quibusdam assentato-  
 ribus in eius amicitiam se insinuantibus et adulando cor adolescentis  
 exedentibus, quemadmodum tinea dulcis arbores succi corrodere solent,  
 non solum matrem imperatricem iactabundus prae se contemnebat, ve-  
 rum etiam rerum se gubernationi iam idoneum satis arbitratus, ex regia  
 matrem Irenen (hoc est pacem) una cum pace mundi totius eliciebat.  
 deinde ad nefanda quaedam facinora exorbitat. coniugi modestissimae  
 pudicissimaeque capillos radit, et a priori matrimonio secundas ad nu-  
 ptias transit. nimirum gutta continuo stillans durum etiam saxum exca-  
 vat; et arborum folia erucæ absument; et assentatores ad extremum

- ἀλλ' ἔφηεν δὴν ποτε τῆς ἄκρας φιλαντίας,  
 4425 συνῆκεν ὡς συνελήπται μέσος κακοῖς ἐσχάτοις,  
 C καὶ πάλιν τὴν βασιλίσσαν ἐκλιπαρεῖ μητέρα  
 ἰθύνειν τὸ καλλίπρωρον τῆς βασιλείας σκάφος.  
 κάμπτεται λόγοις τοῦ παιδὸς ἡ βασιλὶς Εἰρήνη,  
 καὶ πάλιν ἦν σὺν τῷ παιδί, καὶ σὺν αὐτῷ διεῖπε  
 4430 τὸ κράτος καὶ τὰ πράγματα καὶ τὴν Ῥωμαίων τύχην·  
 ἦν γὰρ καὶ φύσει φιλαρχος καὶ τοῦ κρατεῖν διηρῆσα.  
 ἀλλ' ὁ λαλήσας ψίθυρα ταῖς ἀκοαῖς τῆς Εὐας,  
 καὶ τῆς κακίας τὸν ἴδον εἰς τὴν ψυχὴν ἐμέσας,  
 καὶ πείσας ἀπογεύσασθαι ξύλου τοῦ καλλικάρπου,  
 4435 καὶ θάνατον ἐπειγκὼν ἀντὶ ζωῆς ἀλέτορ,  
 καὶ τὸ τερπνὸν μεταβαλὼν εἰς ἄκρατον πικρίαν  
 καὶ τὸ γλυκάζον εἰς χολήν, τὸ θέλγον εἰς ὀδύνην,  
 κάντεῦθεν τὴν τριτάλαιναν εἰς πέλαγος ποντώσας  
 D καὶ πειρασμῶν εἰς θάλασσαν καὶ συμφορῶν εἰς κῆμα,  
 4440 οὗτος καὶ τότε ἑπίβουλος καὶ σύμβουλος Εἰρήνῃ  
 τῇ βασιλίδι γεγονώς, καὶ θέλξας τὴν καρδίαν  
 τῆς μοναρχίας ἔρωτι καὶ μονοκρατορίας,  
 πείθει κατὰ τοῦ μίρακος τοῦτον τοῦ βασιλέως  
 βουλὴν βουλεύσασθαι σκαιάν, φεῦ, ἀπανθρωποτίτην,  
 4445 ἦν οὐδὲ τιγροπάρδαλις, οὐ λῶν βρυχητίας,  
 οὐκ ἄρκτος ἀγριόθυμος, οὐ δράκων ὠμοφάγος.  
 ὀρώσα γάρ τοι τὸν νῆδον ἀσέμνως τε βιοῦντα  
 καὶ πῶσι προσφερόμενον κατὰ τὸ βουλῆτόν,

4425 μέσσις MR

4441 γέγονε M

4445 καὶ R

homines pusillis praeditos animis excedunt. vicissim tamen ex hoc amore sui nimio resipiscit, extremis se malis inclusum teneri deprehendit, matrem imperatricem exorat ut ad gubernationem se rursus accingat. Irene filii verbis flectitur, ad eum revertitur, oneris in gubernatione partem in se transfert, quod etiam a natura sic comparata foret ut imperium affectaret ac mirifice dominari caperet. verum is qui susurros in aures Evae ingessit, mali venenum in eius animum evomuit, ut ligni pulcherrimi fructum gustaret persuasit, mortem pro aeterna vita substituit, voluptatem cum amariore mero commutavit, cum bile dulcedinem, cum dolore delectationem, quique deinceps Evam illam miserrimam in maris tentationum calamitatumque demersit, is igitur etiam hoc tempore non tam consiliarius quam insidiator Irenae factus, ubi cor eius demulsisset amore dominatus, quo sola frueretur, denique persuadet ut adversus imperatorem adolescentem crudele consilium et heu longe immanissimum iniret, quod ne tigropardalis quidem, nec rugiens leo, nec iracundus ursus, nec crudivorus draco caperet. cum enim filium quodam modo

- αὐτὴν δὲ διαπράττεσθαι μηδὲν τι δυναμένην,  
 4450 Πάτροκλον δῆθεν πρόσφασιν εὐλογον εὐριμένην,  
 ὡς οὐ καλῶς ὁ βασιλεὺς ἀλλὰ καὶ παρανόμως  
 τὰς κόρας ἀπὸσβύλωσεν αὐτοῦ τῶν πατραδελφῶν,  
 κοινοῦται γὰρ τοῖς ἀμφ' αὐτὴν τὴν θρηϊσθῆ γνώμη,  
 εὐρίσκει πάντας εὐπειθεῖς, ἀνήκοον οὐδένα·  
 4455 καὶ τί γὰρ ἂν οὐκ ἔδρασαν οἱ θαλαμηπολοῦντες  
 ἐνοῦχοι ἑπαρόντες, πάντων κακῶν ἐργάται;  
 τρεῖσι τὴν ἐπιβολὴν γὰρ κατὰ τοῦ φιλιότου,  
 τοὺς τρόπους ὑποτίθεται. τί δὲ τὸ μετὰ ταῦτα;  
 ἔπωτι μὲν ὁ βασιλεὺς, ἀλλ' ἔπνον σκοτοδύτην,  
 4460 ἔπνον μὲθ' ὃν οὐκ ἔμελλε κάλλος ἡλίον βλεπεῖν·  
 οἱ δ' εἰσπηδῶσι κόρυκας ὥσπερ ὀφθαλμορέκται,  
 καὶ τῶν ὀμμάτων γὰρ αὐτοῦ τὸ σέλας ἀμαυροῦσι.  
 καὶ γλῆναι μὲν κατέρρειον ἐκ τῶν αὐτοῦ βλεφάρων,  
 καὶ σταλαγμοὺς αἵματι τοῖς πέπλοις,  
 4465 καὶ χάλαζα κατέβεινεν ἐκ φόνου σφαιρομένη·  
 αὐτὸς δ' ὁ τηλεπαθέστατος ἔκειτο σφακελίζων,  
 θέαμα γὰρ ἱλειονόν, πῖθον πενθεῖν καὶ λίθους,  
 ἐκεῖ τὰς ὄψεις ἐκκοπεῖς, ἐκεῖ σβησθεῖς τὰς κόρυς,  
 ὅπου τὸ πρῶτον ἔβλεπεν ἡλίον τὰς λαμπάδας·  
 4470 Πορφύραν ὀνομάζουσιν ἐκεῖνον τὸν οἰκίσκον.  
 τίς τηλικαύτην ἤκουσε βαρύνυμον μανίαν,

4450 ὁ φασιν Α

4471 ἱβλεψε Α

vitam indecoram agere proque animi sui arbitratu cuncta gerere videret, ipsa parum admodum efficere valente, reperta scilicet opportuna, seu dici solet, occasione, quae speciem aliquam aequitatis et rationis haberet, quasi praeter ius atque fas imperator suis patruis oculos eruisset, cum suis immane consilium communicat, et quidem omnes obtemperandi cupidos reperit, adversantem neminem. quid enim cubiculorum custodes eunuchi, foedis animis praediti, cunctorum malorum perpetratores, non facerent? igitur insidias filio carissimo per speciem, quasi male se gereret, struit; quem conatum huiusmodi quaedam consecuta sunt. forte somnum capiebat imperator, peracerbum ipsi profecto, post quem non iam solis pulchritudinem amplius visurus esset. tum illi corvorum in morem, oculos eminentium, imperatoris in conclave irrumpunt, et lumen oculorum eius (proh foedum facinus!) extinguunt. mox pupillae oculorum delabi, stillae sanguineae peplos inquinare, eror in morem grandinis conglobari, imperator ipse calamitosissimus ad terram proiectus animo deficere, spectaculum (heu) miserabile, quod ipsis lapidibus dolorem excuteret. et quidem eo ipso in loco visum oculis effosis amisit, quo in loco primum omnium radios solis aspexerat. solent autem domum illam nuncupare Porphyram, hoc est purpuram. quis unquam tantum furorem fando audivit, quem mater in filium evomuerit?

- μητρὸς μινίαν εἰς τίδν; αὐτὸς πάθος φιλαρχίας!
- C οὐ πάρδαλις ἐκμιμνέται κατὰ τῶν σκύμνων οἷτως·  
οὐχ οὔτως ἀγριαίνεται κατὰ τῶν σκυλακίων
- 4475 οὐ τίγρις, οὐδὲ κύρχαρος οὐδὲ λυσσώδης κύνων.  
Μήδεϊαν μόνην λέγουσιν τέκνοις ἐπιβουλεῦσαι,  
καὶ ταύτην ἀπὸ Σκυθικῆς ἀγριογνωμοσύνης.  
μόνον ἀκούω τὸν ἰχθὺν τὸν πηλαγίτην θύνον  
πεινάσαντα καταρροεῖν τὸν γόνον τὸν οἰκτεῖον,
- 4480 ἄλλο δ' οὐδὲν οὐκ ἔνυγρον, ἀλλ' οὐδὲ χειροσπόρον·  
αἱ γὰρ Εἰλείθνται δεινὰι μητέρας ὄντωποῦσι.  
ἔσβη τὰ σελαγίσματα τότε τὰ τοῦ φωσφόρον,  
φῶς οὐκ εἰδίδον λαμπραγῆς παντοφανῆς ὁ λέχρος,  
ἐπέμπε τὸ βλέφαρον ἢ φωτοσφόρος κόρη,
- D 4485 ζῶφος δ' ἐφ' ἡλῶτο βυθὸς ἐπὶ σychνῆς ἡμέραις·  
καὶ τὰ στοιχεῖα γὰρ αὐτὰ τὴν συμφορὰν ἐπένθον.  
αἱ πάθος ἐλειόμενον οἰκτρῶς καὶ τοῖς ἀνέχοις!  
οὔτω δὲ τοῦτο δρᾶσασα τὸ πάντολμον ἐκείνη  
ἀρχηγεῖ καὶ μοναρχεῖ (τοῦτο καὶ γὰρ ἐπὶ θῆτι)
- 4490 καὶ μόνη περιζώννυται τὴν αὐτοκρατορίαν.  
Τότε καὶ Ῥώμῃ τῇ λαμπρῇ, τῇ γηραλίᾳ Ῥώμῃ,  
λόγον καὶ μνήμης ἄξιον προῦγμ' αὖτε συντηχέσθαι.  
τὴν ἀγιστεύων ἐν αὐτῇ τὰς ἱεράς θυσίας  
τῶν ἄλλων τε πρωτόαρχος ἱεροπύλων Αἰών·
- 4495 πάπας κατονομάζεται τῇ τῶν Ῥωμαίων γλώσσῃ.

4472 πάθος AR      4480 οὐκ] οὐδ' AM      4484 ἀπέρπει R  
φωτοσφόρος A      4487 οἰκτρὸν AR      versibus 4491—4527 usus  
est P. Pithoeus Annal. et hist. Franc. scriptor. coetan. p. 290—1  
ed. Francofurt.      4495 γλώττῃ R

hei dominandi libidinem! non sic pardalis suos adversus cantulos furit, non ita saevit in sobolem tigris, non aper, non canis furiosus, solam Medeam suis liberis insidiatam perhibeat, et quidem ex immanitate Scythica. solum thynnum audio, piscem marinum, si esuriat, sobolem propriam deglutire; nec ullum aliud animal esse, vel aquatile vel terrestre, quod eiusmodi quiddam perpetret. quippe parturigines ipsae ad efficiendam in matribus reverentiam erga sobolem efficacitatem singularem habent. tunc et solis splendor extinctus est et luna defecit, et compluribus diebus iugens caligo fuit: nimirum ipsa elementa Constantini calamitatem deplorabant. heu facinus inanimis etiam rebus miserabile! tam atroci flagitio designato sola deinceps Irena regnat: quod unum sane quaeviserat, sola sibi usurpat imperium.

Id temporis etiam illustrissimae Romae veteri quiddam accidit, dignum quod literarum monumentis memoriae prodatur. erat in ea sacrorum antistes Leo, reliquorum sacerdotum primus, quem Romana lingua



- τοῦτ' ἡ πικρῶς βασκάναντες ἄνδρες τινὲς ἐκ Ῥώμης — P 92  
οἱ προσγενεῖς Ἀδριανῷ τῷ πρὸ βραχέος πάπα,  
καὶ στίσεως κλυδώνιον κυμάναντες βαρύνθρονον,  
τοῦ θρόνου καὶ τῆς πόλεως ἐλαύνουσι στυγὰδα. —
- 4500 ὁ δὲ σημάνας ἐν γρατῇ ταῦτα τῇ βασιλίδι  
ἐπικουρίας τε τυχεῖν ἐκ ταύτης ἐκτεύσας,  
ὥς ἔγνω πάντα μάταια τεχνώμενος καὶ πράττων  
καὶ γράφειν τὸ λεγόμενον ἐπιχειρῶν εἰς ὕδωρ,  
καὶ πανταχόθεν ἀπογνοὺς προσφεύγει τῷ Καρσούλῳ
- 4505 (ἦν δὲ τῶν Φράγγων φύλαρχος ὁ Κάρον' ὁλος ἐκείνος·  
ῥῆγας τοὺς σφῶν κατάρχοντας οἶδασι Φράγγοι λίγειν)  
καὶ δεῖται τοῦτον τῆς χιρὸς ὥς μεγαλοδυνάμον, B  
ὥς ἐπαρκέσειεν αὐτῷ κατὰ τῶν ἀδικούντων.  
δέχεται τοῦτον Κάρον' ὁλος (ἦν γὰρ παπποπατρόθεν
- 4510 ὑπὸ Χριστοῦ καλούμενος καὶ σέβων Χριστοῦ νόμους),  
αἰδεῖται λιταζόμενον τὸν ἱεροθυτοῦντα,  
δίδωσι τοῦτ' ὅτι σέμμαχον μεγασθενῇ παλάμην,  
καὶ πάλιν ἐγκαθίστησι τῇ πόλει καὶ τῷ θρόνῳ.  
ἐντεθῆναι ἀμειβόμενος τὸν Κάρον' ὁλος Ἀίων
- 4515 ἀναγορεύει κράτορα τῆς παλαιτέρως Ῥώμης,  
καὶ στέφος περιτίθῃσιν ὥς οἱ Ῥωμαίων νόμοι.  
οὐ μὴν ἀλλὰ χρυσάμενος καὶ νόμοις Ἰουδαίων  
ἐκ κεφαλῆς μέχρι ποδῶν ἐλαῖν τοῦτον χρεῖ,  
οὐκ οἶδα τίσι λογισμοῖς ἢ ποίαις ἐπινοίαις. C
- 4520 οὕτως ὁ πρῶην σύνδεσμος τῶν πόλεων ἐρράγη·
- 4507 εἰς τῆς A 4509 τοῦτο A 4510 ἀπὸ AR 4520 πρὸ  
τος R

papam vocant. huic cum acerbe Romani quidam, propinqui Adriani eius qui non ita pridem papa fuerat, iuiderent, seditione concitata non throno tantum hominem deiciunt, sed etiam ab urbe pulsum cogunt solum vertere. tum ille re tota mox Cpoli nuntiata opem sibi ferri postulat. ubi frustra se omnia moliri et agere animadvertit, et in aqua, ceu proverbio dicitur, literas exarare, re ab omni parte desperata ad Carulum confugit. erat is Francorum nationis princeps, quem lingua sua Franci regem nuncupare consueverunt. huius manum potentissimam implorat, ut auxilium sibi ferret adversus eos qui lacerant. Carulus Leonem benigne accipit, ut qui ab avis et atavis usque Christianus esset Christianique leges coleret: sacerdotem supplicem reveretur, auxiliarem ei manum porrigit, solio pariter et urbi restituit. tum vero vicem Carulo referens Leo Romae veteris eum imperatorem renuntiat, neque tantum corona caput eius more Romano cingit, verum etiam legibus Iudaeorum natus a capite ad pedes oleo totum perungit, quod sane posterius quibus ex cania ac rationibus factum fuerit, equidem scire nequeo. sic pristinum

Const. Manasses.

οὕτω μητρὸς καὶ θυγατρὸς μέσον ἐπέπη σπάθη,  
 διχάζουσα καὶ τέμνουσα μετὰ θυμοῦ ῥομφαίας  
 νεῶνιν τὴν εὐπρόσωπον, τὴν νωτέραν Ῥώμην,  
 ἐκ τῆς ὁρσσοῆς καὶ παλαιῆς καὶ τριπεμπέλου Ῥώμης.

4525 Καὶ ταῦτα μὲν τετέχνηκε τοιοντοτρόπον τέλους·

ἢ βασιλὶς Εἰρήνη δὲ πολλὰ προθυμονμένη  
 μανίαν τὴν τριβύρβυρον ἐκίετην ἀφανίσαι  
 καὶ μέσος ὅπερ δέδρακεν εἰς τὸν νῆον ἐκπλῆναι,  
 χρημάτων ὅλους θησαυροὺς ἐκένωσε τῇ πόλει,

4530 καὶ τὸν χειμῶνα τῶν χειρῶν ἔτρεψεν εἰς ἐθίαν,  
 ἔαρ χροσσὺν ἐχέασα τῆς μεγαλοδωρίας.

D πλὴν ἄλλ' ὃ βλέπων τὰ κρυπτὰ καὶ συνειὶς εἰς πάντα,  
 ὃ παντεπόπτης θεοθαλμὸς, ὃ τὰς καρδίας κρίνων  
 προσέσχεν, εἶδεν, ἔβλεψεν, ἐξήλωσεν, ἤχθισθη,

4535 καὶ πρὸς βραχὺ τῆς ἡδονῆς τοῦ κράτους γευσάμενη  
 ἄψινθιάζοντα πικρὸν ἐκέρμασε κρατῆρα,  
 καὶ τὸν τρυγίαν τῆς ὀργῆς τῇ πυρρονομησάσῃ.

ἐπαναστάτος γὰρ αὐτῇ τινὸς τῶν τῆς συγκλήτου,  
 τῶν περιλάμπρων καὶ γνωστῶν, τοῦτοιοι Νικηφόρον,

4540 ἐβάλλεται τοῦ τῆς ἀρχῆς ἀγλαοδένδρου κήπον,  
 ἀντὶ τρυφῆς κυρτίζεται δακνοκαρδίους πόνονος,  
 πόνονος οὐ πόνονος τοκειοῦ, τῶν συμφορῶν δὲ κέντρα,  
 ἄλμην τε πίνει θλίψεως ὡς πένησσα χερνῆτις.

#### 4530 ἄδειαν A

illud harum urbium vinculum ruptum fuit, sic matrem a filia gladius div-  
 isit ac resecuit, Romam dico recentiorem, formosam illam iuvenulam,  
 ab altera rugosa planeque vetusta.

Ceterum imperatrix Irena, cum magno studio furorem illum barba-  
 rissimum et ingens piaculum, quod in filium commiserat, eluere delere-  
 que cuperet, totos pecuniarum thesauros in urbis usum exhauriebat, et  
 vexantem obaeratos tempestatem in serenitatem commutabat, munificen-  
 tia sua quoddam velut aureum ver effundens. verum oculus ille qui oc-  
 culta perspicit, omnia intelligit, corda iudicat, ad Irenam se convertit,  
 eam adspexit, fervore quoddam accensus est, graviter molesteque facinus  
 eius tulit; cumque perexiguam ad tempus imperii voluptatem illa degustas-  
 set, amarum flagitio pollutae cratorem, suae videlicet irae faeces miscuit.  
 quippe concitata seditione per quendam ordinis senatorii virum illustrem  
 et clarum, cui nomen Nicephorus, imperio delecta est, pro voluptate mo-  
 lestias cor exedentes consecuta, molestias inquam non tam appellandas  
 molestias quam calamitatum filii stimulos. quare deinceps mare afflictio-  
 num hauriebat, tuncquam paupercula mulier et nendo victum quaerens  
 eiusmodi efficere vitae mortalis inconstantia consuevit, et hoc modo deus

τοιαῦτα τὸ παλίνστροφον ἐργάζεται τοῦ βίου\*

4545 οὕτως ἀντιποδίδωσι θεὸς τοῖς ἀδικοῦσι.

P 93

μόνη μὲν οὖν τετύχηκεν ἐπὶ μικρὸν τοῦ κράτους,  
σὺν Κωνσταντίνῳ δὲ νίψι χρόνοις ἐπὶ πρὸς δέκα.

Τοῦ κράτους τοίνυν ὁ τροχὸς ἐξ ἄλλων εἰς ἑτέρους  
κυλινθῆθεις καὶ συστραγείς ἐν δρόμοις ἀνωμάλοις

4550 φθάνει ποτὲ μετέωρον ἄρης καὶ Νικηφόρον,  
ἄνθρωπον φονικώτατον, δίστροπον, κακοήθη,  
δοῦλον χρυσοῦ χρυσομανῇ, κίμβικα σμικρολόγον,  
ἀντικρὺς Μίδαν τὸν ποτὲ κατάρξαντα Φρυγίας,  
ὃς τὰς ἀρχὰς τῶν πόλεων ὠνόμας ἐποιεῖτο,

4555 οὐκ ἀριστίνδην τὰς τιμὰς ἀλλὰ πλουτίνδην νέμων.  
εἶχε χρυσὸν ἐν χεῖλεσι, βοῦν ἐπὶ γλώττης εἶχε,  
χρυσὸν ἐπιτραπέζιον, χρυσὸν ὠνειροπύλει.  
καὶ τοῖς μὲν ἄλλοις σκυθρωπὸς καὶ κατηφής ἐώκει,  
ἂν δὲ χρυσοῦ τις ἔφερεν ὕλκην ἐπικολπίαν,

B

4560 τότε δὴ τότε προσήγες τὸ βλέφαρον ἐδείκνυ,  
καὶ σκυθρωπότητος ἀχλὺς οὐκ ἦν ἐν τοῖς προσώποις.  
ἐντεῦθεν πάσας μηχανὰς ἐπώρνετε καὶ τρόπους,  
καὶ πάντας ἐπεβόθρηνεν ἐξερεσιμάκους δόλους,  
ὥς εἴ ποιν παρενόσχοιτο χρυσὸν κενωθεῖη

4565 καὶ πρὸς αὐτὸν μετενεχθῇ. τῆς φιλοχρηματίας!  
οὕτως ἐπέθηκε βαρὺ τοῖς Βυζαντίοις ἄχθος,

v. 4544 om M	vv. 4546—47 om R	μακρὸν M	4549 κν- λινδρηθεῖς R
4552 κνμβικοσμικρολόγον M	4557 χρυσός		
ἐπιτραπέζιος A	4561 τῷ προσώπῳ R	4563 ἐπετρόπενεν M	
4564 παρενόσχοιτο R, παρηνόσχοιτο M	4565 τὸν φιλοχρημα- τίαν M	4566 οὕτως A	

iniuriarum auctoribus mercedem tribuit. contigit autem ipsi longo tem-  
pore, tam soli quam cum filio Constantino, imperio frui, nimirum ad 17  
annos.

Igitur imperii rota cum ab aliis ad alios volutata conversaque foret  
inaequalibus sane cursibus, nunc tandem Nicephorum in sublime sustulit,  
hominem sanguinarium, moribus perversis, improbum, auri mancipium  
sordidum, Midæ Phrygum quondam regi per omnia similem. magistratus  
urbium venules habebat, neque dignitates ex virtutis sed opum respectu  
conferebat. aurum habebat in labris, bovem in lingua gerebat; de auro  
loquebatur in mensa, per quietem aurum somniabat. et erat erga cete-  
ros quidem severo tristisque vultu: verum si quis auri pondus sinu fer-  
ret, eum blande intuebatur, nec ullum tristitiæ vestigium in vultu restare  
patiebatur. hinc fiebat ut quidvis auri conquirendi causa moliretur, eo-  
que nomine fraudes astutissimas universis clanculum strueret. Byzantiis

- οὐ κοῦρον οὐδ' ἐνάγκαλον, οὐδ' ἐλαφρὸν βαστάσαι,  
ἀνανεώσεως τειχῶν χάριν τῶν γιγασάντων,  
C δ' ἄλγουσι δικάζοντο οἱ τοῦτου τειωνάρακι.  
4570 σφίγγων δὲ πάντα ταῖς κλεισί, καὶ θέραιε μὴ γέρον  
οὐκ ἄργυρον οὐδὲ χρυσόν, οὐκ ἐνθάνοντας πέλους,  
καὶ τοῦτο τὸ λεγόμενον ἐν μέθοις Αἰσωπειοῖς,  
πλεῖστα μὲν ἔχρια δεικνὺς χρημάτων εἰσιόντων,  
ἐξερχομένων δ' οὐδαμῶς οὐδ' ἀποκινουμένων,  
4575 ἐστέρησε καὶ τὸν στρατὸν τῶν ἐποστειλομένων.  
ἐντιῦθε θροῦς ὀνσκέλαδος καὶ στάσις ὕλεθρία  
καὶ λαλαγὴ κακόχαρτος καὶ δυσφημοῦσαι γλωσσαι.  
καὶ συνθραμόντις εἰς ταῦτ' ἀνὰ κρυγῆς ἀσήμεον  
αὐτάναντα Βαρδάνιον τὸν τότε στραταρχοῦντα  
4580 γενέσθαι καδικέτινον, προσφίροντις καὶ βίαν.  
ὁ δ' οὐ γινώσκων τὴν φοπὴν τῆς ταλαντοῦχου τύχης,  
καὶ τὴν ἀμφέροπον αὐτῆς θέλῃσιν ὑποτρέσας,  
D ἀνθρώπων θίω προσφοιτῇ καὶ διοφορομένῃ  
καὶ ταῖς τοῦ πνεύματος ἀγαῖς πλουσίαις πυρσομένῃ,  
4585 ἐκφαίνει τὸ κρυπτόμενον, ἅπαντα καταλέγει,  
τὴν στάσιν καὶ τὸν ἰάραχον καὶ τοῦ λιοῦ τὴν βίαν.  
ἀκούει τὰυθ' ὁ πολὺς τὰς φρένας καὶ τὰς τρίχας,  
ὁ κύνος ὁ τοῦ πνεύματος, ὁ κελადῶν τὰ θεῖα  
ἀπαγορεύει, νοῦθετεῖ μὴδὲν νεωτερίζειν,  
4590 "μὴ καὶ τὰς κόρυς κεντηθῆς" φησὶ "τὰς τῶν ὀμμάτων,  
καὶ πάντα προσωποβυλιῖς, πάντα προσωπολέσεις."
- 4575 ὑστέρησε M      4577 δυσφημοῦσαι γλώσσα M      4579 στρα-  
τηγὸντα M      4581 οὐ?      4584 καὶ] ἐν M

onus gravissimum imposuit, veterum murorum reficiendorum causa, quod tributorum exactores diceratur vocant. cumque clavibus occluderet omnia, nec fors quidquam prodire sineret vel argenti vel auri, textarum vestium, et plurima quidem, veint est in Aesopicis fabulis, vestigia pecuniarum introeuntium apparerent, exeuntium vero et expensarum nulla, milites etiam debitis stipendiis spoliabat; quo facto murmur infusatum, noxia seditio, voces insolentes, linguarum maledicarum passim excitabantur. adeoque concursu facto cum clamore inarticulato Bardanium milites, qui copiarum id temporis dux erat, ut imperium ab eo oblatum acciperet, non tantum precibus sed etiam vi adhibita cogebant. at ille non agnosceus initium hoc adversarissimae fortunae, et tamen voluntatem eius instabilem reveritus, divinum quemdam ad hominem sese confert, arcanum sui cordis aperit, indicat omnia, seditionem, tumultum militare, vim populi, quam sibi adhibeat. audit haec canus ille tam capillis quam animo cygnus spiritalia, divina carmina concinens: ne militibus obtemperet edicit, a rebus ut novis absteineat hortatur, ne forte iacturam oculorum fa-

βλέπει βαρυνόμενα Βαρδάνιον ὁ γέρον,  
βλέπει τοὺς ἔλκοντας αὐτοῦ τὸν ἵππον τῷ ὄντηρι,  
καὶ μετακλησάμενος αὐτοῖς τὸν στρατηγέτην

- 4595 "σὺ μὲν, λαμπρότατέ" φησι, "τριμύνησιν στρατάρχη,  
οὐκ ἐπιτεύξῃ τῆς ἀρχῆς, εἰ καὶ μυρία κάμῃς·  
τῶν ταττομένων δέ τινες ὑπὸ τὴν σὴν παλάμην  
τὴν ζώνην ἀναζώσονται τὴν τῆς ἡγεμονίας.  
ὁρῶς τοὺς σοὺς ἐπασπιστάς ἐκείνους τοὺς τρεῖς ἄνδρας;

P 91

- 4600 Λέων Θωμᾶς καὶ Μιχαὴλ αἱ κλήσεις τοῖς ἀνδράσι.  
τούτων ὁ Λέων τῶν ἀνδρῶν πρῶτος ἀρχηγεῖται,  
καὶ μετ' αὐτὸν τῷ Μιχαὴλ τὸ κράτος προσφοιτῆσει.  
ὁ δὲ Θωμᾶς ὁ τρίτατος σφαδᾷ μὲν ἐκθύμως  
καὶ βασιλείας ὄνομα πρὸς ἑαυτὸν ἐλκύσει,

- 4605 πλὴν οὐκ εἰς τέλος ἐνέγκειν τὸ θελητὸν ἰσχύσει,  
τῶν ὁφθαλμῶν δὲ τὰς ἀγὰς ἀπισθεσμένους ἔξει."

Καὶ ταῦτα μὲν ἀπέβησαν ἐν χρόνοις τοῖς ἰδίοις,  
ὥς ἡ πνευματοκίνητος ἐθισπιώδει σάλπιγξ.

B

ὁ δὲ σμικρολογώτατος αὐτάναξ Νικηφόρος

- 4610 Βουλγάροις ἰστρογείτοσι μάχην στερρὰν συνάψας  
ἔργον μαχαίρας γίνεται, βρωματισμὸς ῥομφαίας,  
τῷ Σταυράκιῳ τῷ παιδὶ καταλιπὼν τὰ σκήπτρα.  
ἀλλὰ γὰρ καὶ Σταυράκιος τάχιον ἀποσθίνει  
ἐν ταύτῃ δορατότρωτος ἀναφανείς τῇ μάχῃ

- 4615 καταβελῆς τε γεγινώς, ἔξαιμος, τραυματίας.  
τῷ Μιχαὴλ δὲ προσγελῶ τῷ 'Ραγγαβὲ τὸ κράτος,

4595 καὶ μέγιστε R    4596 καὶ καὶ A    4598 ἀναξ. τῆς αὐτο-  
κρατορίας A    4604 τούνομα A

ciat. his dictis Bardanium senex perturbatum animo videt, simulque conspiciat eos qui equum eius freno ducebant. quapropter revocato duce "tu quidem" ait, "illustriissime potentissimeque dux, imperium non consequeris, etiamsi labores infinitos suscipias. at subditi quidam tui eo poterunt. vides hic tres illos tuos satellites, Leonem Thomam et Michaelum. ex his primus Leo principatum adipiscetur. et post ipsum imperium perveniet ad Michaelum. tertius Thomas toto quidem in pectore discredabitur, et imperatorum nomen ad se pertrahet: verum obtinere tandem id quod affectabit nullo modo poterit, sed in hoc conatu oculos amittet."

Atque haec deinceps ita suis temporibus evenere, quemadmodum vir ille sacro afflatus spiritu praedixerat. ceterum sordidissimus imperator Nicephorus gravi praelio contra Bulgaros Istro vicinos inito caesus est; filioque Stauracio possessionem imperii reliquit. verum et Stauracius in eo praelio vulneratus hasta, nimia vi sanguinis profusa, celeriter extinctus est. quapropter imperium Michaelo Rangabae delatum fuit, quocum

- τῆς Νικηφόρου θυγατρὸς γαμέτη Προκοπίας.  
 ἔβλεψε τότε Βυζαντὶς ἡμέραν ἱλευθέραν,  
 αἶτερ αἱμάτων καὶ σφαγῶν, βιαιῶν ἄρπαγμάτων,  
 C 4620 ἀσκότιον, ἀθόλωτον, οὐκ ἐξαμεινουμένην  
 ἀνδροκτυσίαις ῥομφαίῳ καὶ ταραχῶδι τέλει.  
 ἔβλεψε τότε Βυζαντὶς ἧλινος εὐπορίας  
 καὶ στυλβηδόνας ἀγαθῶν καὶ διωρεῶν ἀκτῖνας.  
 ἦν γὰρ καλοῖς ὁ Μιχαὴλ παντοίοις ἀπαστράπτων,  
 4625 καὶ φιλελεύθερος ἀνὴρ καὶ γαληνὸς καὶ πρῶτος,  
 οὐχ αἵμασι τερπόμενος, οὐκ ἐπιχαίρων θόνοις,  
 ἀλλ' ὕλσος θεοφύετον, ἀλλὰ λειμῶν χαρίτων,  
 παράδεισος κηπεύσιμος νόμασι θεοβρούτοις.  
 Ἀλλὰ καὶ πάλιν ἔρρεισε τὸ ῥόδον πρὸ τῆς ὕρας,  
 4630 ὥς ἄγρωσις δροσότροφος ἐψύγη καὶ παρῆλθεν,  
 ὥς ἄνθος, ὃ θασί, λοκρόν, ὥσπερ καπνός, ὥς ὄναρ,  
 ἀνθῆσαν ἐπὶ τέσσαρσιν χρόνοις μῆνας ἑνῆα,  
 D ἀνέβη δ' ἄχερδος πεκνηῖς φρίσσουσα ταῖς ἀκάνθαις  
 καὶ ῥάμνος ἀγριόκεντρος αἰμάσσουσα καρδίαις.  
 4635 ὁ Αἰών ὁ διωσόντων ἐπιπηδῶ τῷ κράτει,  
 ὁ κραιβόρος ὁ δεινὸς τῶν τοῦ Χριστοῦ προβάτων.  
 ὁ τοίνυν κράτωρ Μιχαὴλ τὴν τόλμαν τοῦ τυράννου  
 καὶ τὴν ὀρμὴν ἀναμαθῶν καὶ τὴν ἀποστασίαν  
 αὐτὸς ἐκὼν ἐξίσταται τοῦ πολυζήλου θρόνου,  
 4640 πληρῶν κὰν τούτῳ τοῦ Χριστοῦ τοὺς νόμους τοὺς ἐνθάτους,

4617 γαμετῆς AM

4621 φοβεράς R

4626 αἵματι M

4630 δροσόκωρος R

4631 λευκόν M

v. 4632 om R

Procopia Nicephori filia nupta erat. diem id temporis liberum urbs Cpolitana vidit, et immunem a caedibus iugulationibus diroptionibus violentis, expertem malorum et turbarum: vidit et solem urbs Cpolitana beneficum et bonorum scintillas et radios munerum. nam Michaelus omnigenis virtutibus collucebat, vir libertatis amans, placidus, mitis, non caedibus et sanguinis profusione gaudens, sed locus quasi quidam divinitus consitus, gratiarum campus, paradisi rivis caolitus manantibus irriguus.

Enimvero haec etiam rosa plane anto tempus emarcuit, inque morem graninis a rore nutriti contabuit atque periiit, cum ad annos quattuor et novem menses florisset. eius in locum acherdus enata est, frequentibus horrens spinis, et rhamnus asperime corda pungens atque vulnerans. nam infausti nominis Leo prosiliit ad imperium, fera carnivora, Christi ovibus immitis. at Michaelus quidem imperator, audita tyranni ferocia impetu defectione, suamet sponte throno imperiali cessit, hoc ipso facto divinis Christi iussis satisfaciens, et erga persocentorem non

- καὶ τῷ δαύκτῃ πετηνῶς ἄντικρυς ἄλλος κάστωρ.  
 λέγονσι γὰρ αἱ παλαιαὶ τῶν ζῴογραφῶν βίβλοι  
 ὡς ἔστι ζῦον χίρσανδρον κάστωρ ὠνομασμένον,  
 καὶ τούτου χρησιμεύουσιν οἱ κύλιανδροι τοῦ γόνου  
 4645 πρὸς ἀποσύβησιν οἰκτρῶν παθῶν δεσπαλλάκτων ·  
 ὅπερ εἰδότες οἱ πολλοὶ τῶν θηροδικηκτόντων  
 τὸ ζῦον μεταθέτουσι δικτύοις λινοπλόκοις,  
 καὶ τοῖς κυσὶ τοῖς θρομικοῖς χρώμενοι συνεργάταις.  
 ὁ κάστωρ τοίνυν συνιδὼν τῆς μάχης τὴν αἰτίαν,  
 4650 καὶ κατιδὼν ὡς ἄστυχοι τῶν θηρατῶν αἱ πάγαι,  
 τοὺς περιμογόνους ἐνδακῶν καὶ παιδουρηγὸς κλίνδρους  
 χάριται τοῖς θέλουσιν, ὁ δ' ἀποτρέχῃ γείγων,  
 κἀντεῦθεν πάντα περιτά, καὶ δρόμοι καὶ διώξεις,  
 καὶ τῶν δικτύων αἱ πλοκαὶ καὶ τῶν κυνῶν τὸ τάχος.  
 4655 οὕτως ἐκὼν καὶ Μιχαὴλ παραχωρεῖ τοῦ σίεγονς  
 τῷ θηροτρόπῳ Λέοντι, τῷ θνησιτυμομένῳ,  
 ὡς ἦν βλαστὸς κακώβλυπτος ἐξ ὄρων Ἀρμενίων.  
 πάλιν ἀνέζησε πικρὰ ῥέζα τῆς πρὶν ἀκάνθης,  
 πάλιν ἐξήνεγκε βλαστοὺς τῶν πρὶν κεντρωδεστέρων  
 4660 καὶ τὸ χρυσὸν γυῶργιον ἡμεῖς συμπτῆσαι,  
 καὶ πάλιν τὸ τοῦ δράκοντος οὐραῖον ἐκινήθῃ.  
 ἡ βδελυρότης δὴ γημι τῆς εἰκονομαχίας  
 ὡς δράκων μέγας ἔρπυσσε θρηκινῶδες χασματίας,  
 ἐρροῖσσε καταπιῖν πάλιν τὴν ἐκκλησίαν  
 4665 ὡς θρητλίχους νεοσσὺς στρουθίου μικροπτέρου.

4642 ζωῶγριον R      4643 χίρσανδρον A      4645 οἰκτρῶν ]  
 τινῶν A      4646 ἰδόντες A      4655 κράτους A      4659 κατ-  
 πόν τῶν πρὶν κεντρωδεστέρων R      4665 σμικροπτέρου M

aliter sese gerens atque castor sive fiber facere consuevit. legimus enim in priscis illis monumentis eorum qui de animalibus scripsere, fibrum animal esse quod in utroque vivat elemento, et testes habeat arcendis quibusdam morbis sane gravibus conducibiles. quod cum plerique venatores norint, animal canibus longe velocissimis insectantur. huius pugnae causam cum ipse fiber etiam cognitam habeat, perhibent eum morsu resectos testes abicere atque ita currentem salutē suae consulere; quo facto venatores feram persequi desinant. sic nimirum Michaelus quoque volens imperium resignavit Leonī, belluinis moribus et indole ferina praedito, qui oriundus erat ex Armenia. tum vero rursum euasci prioris spinæ radix acerba, rursum germina proferre, magis praegentia quam priora, aureaeque segeti suffocationem minitari: rursum moveri draconis illa cauda, imaginum inquam oppugnationis abominatio, quae iam instar magni horribilis biantisque draconis serpebat et eum sibilo stridebat, devoratura rursus ecclesiam velut implumes exiguis aliis praeditos

- αἱ τῶν ἁγίων καὶ Χριστοῦ μορφώσεις ἡσβολοῦντο,  
 τιτάνῳ κατεχρόντο, πυρὶ κατεμπιμπρῶντο,  
 ἀνθρηνῶντο σπῆλαια, καταγωγαὶ σιμνείων  
 καὶ φροντιστήρια ψυχῶν αἱ καὶ ἄγγελους ἔζων,  
 4670 καὶ πᾶς ἡλάνετο σεπτῶν προσκυνητῆς εἰκόνων.  
 C ἐπένθει τότε καὶ Σιών ἥ τοῦ Θεοῦ θυγάτηρ,  
 καὶ δάκρυον σταλάττουσα πένθους ἐφόρει σάκκον,  
 ἀντὶ στολῆς δὲ νυμφικῆς χηρείας χιτωνίσκον.  
 ἐπένθει τότε καὶ χορὸς ἀστέρων οὐρανίων,  
 4675 καὶ πρὸς τὴν γῆν ἠντριάνιζεν ἐν σκοτεινοῖς βλεφάροις.  
 Οὗτος τὸ γένος Μιχαὴλ φιλονεικῶν ἐκτιρῆσαι  
 τὰ παιδογόνα τοῦ παιδὸς ἐξέτιμε Νικήτα,  
 μὴ πως τεκνώσειε ποτε καὶ τοῦτον ἀμυνεῖται.  
 ὁ τοίνυν παῖς τοῦ Μιχαὴλ τομίας χρηματίσας  
 4680 εἰς ὕστερον ἀρχιερεὺς Ῥώμης τῆς νέας ὡφθῇ,  
 μετακληθεὶς Ἰγνάτιος ἐν μεταθέσει βίου.  
 Οὗτος ὁ Θῆρ ὁ χαλεπός, ὁ βρυχητίας Λέων,  
 ἀναπολὼν καθ' ἑαυτὸν τὰς ἱερὰς προρρήσεις  
 D τοῦ Θανμασίον γέροντος, τοῦ χρυσοπύργου κέντρον,  
 4685 καὶ διδιδῶς τὸν Μιχαὴλ ὃς ἦν ἐξ Ἀμορίου,  
 μὴ πρὸς αὐτὸν ὁ κύλινδρος τοῦ κράτους μεταπέσῃ,  
 δεισμώντην ἐγκαθίστηνσι φρονεῖ λαβυρινθώδει,  
 καὶ κατὰ νοῦν ἐσκέπτετο πῶς ἀναλώσει ταῦτον.

4670 σεμνῶν R

4675 ἠντριάνησεν M

4680 ἐς R, ὃς M

passeris pullos. Christi et divorum imagines in favillas rodigebantur, calce viva perungebantur, igne concremabantur. speluncae perquirebantur, itemque sacrarum aedium hospitia, loca exercitationibus animorum dicata, qui quoquo modo vitam angelicam redolebant. adoratores venerandarum imaginum expellebantur. lugebat hoc tempore Sion, Christi filia, lacrimasque profundens saccum lugubrem gestabat. lugebat hoc tempore siderum caelestium coetus, et tenebrosae palpebris terram aspicebat.

Ut autem imperator Leo praeter cetera genus etiam Michaeli extingueret, Nicetae Michaeli filio membra destinata procreationi exsecuit, ne liberos gigneret, qui paternam et avitam iniuriam ulciacerentur. hic Michaeli filius, quem castratum fuisse diximus, deinceps novae Romae pontifex factus est, cum vitae genere mutato etiam nomine prius et Ignatii assumpto.

Secundum haec crudelis ille rugiensque leo, sacras secum ipse praedictiones expendens illius senis admirandi et cyguo consimilis, simulque formidans Michaelum oriundum ex Amorio, ut ad ipsum forte imperii rota devolveretur, hominem vinctum in carcerem labyrintho non absumi-



- ἀλλ' ἀσθενὴς πᾶς ἄνθρωπος πρὸς τὰς Θεοῦ παλάμους·
- 4690 ἀλλὰ γὰρ μικροδύναμος ἰσχύς τοῖς γηγενέσιν,  
ὁ δὲ Θεὸς μεγασθενὴς καὶ μεγαλοβραχίων,  
καὶ τίς ἀντιπαλαίσειεν αὐτοῦ τῇ δυναστείᾳ;  
ὁ Μιχαὴλ δὲ πεποιθὼς τοῖς Θεοπιφθθεῖσι  
τῷ καλλιγλώττῳ γέροντι, τῷ προφητικωτάτῳ,
- 4695 ἀνακαλύπτει φανεροὶ γυμνοὶ τὸ κεκρυμμένον.  
πρὸς τὸν τῶν οἰκῶν φύλακα τὸν ἐν ταῖς ἀνακτήροισι  
(παπῖαν λέγομεν αὐτὸν κατὰ Ῥωμαίων γλῶσσαν),  
καὶ σὺν αὐτῷ καὶ δι' αὐτοῦ τὸ δρᾶμα συσκευάζει  
καὶ σκέφον τῆς ἐπιβουλῆς ἀρτύει τῷ κρατοῦντι.
- 4700 καὶ τοίνυν συνεισάγουσι νύκτωρ τοῖς ψαλιδόδοῦσι  
θωρακοφόρους ἀλχητὰς ἄνδρας ῥομφαιοφόρους,  
οἱ συμπεσόντες τῷ θῆρὶ τῷ πυλαμναιοτάτῳ  
τελοῦντι τὸ λειτούργημα τῶν ὑπορθρίων ἔμνων  
τοῖς ξίφισι συγκόπτουσι καὶ θύουσιν ὡς ἄρνα,
- 4705 πέντε μῆσι πρὸς τοῖς ἐπτά χρόνοις κεκρατηκότα,  
καὶ Μιχαὴλ καθίσταται κράτωρ, ἀντὶ δεσμώτων  
ἐλεύθερος, ἀπὸ θρονῶς αὐτάναξ αὐτοκράτωρ.
- Καὶ ταῦτα μέντοι τοιαυτὰ, τὰ δ' ἐφεξῆς ὁποῦν;  
ἰστέγει μὲν καὶ Μιχαὴλ τὰς ἱερὰς εἰκόνας,
- 4710 ἀλλ' οὐκ ἐν επικραίνῃ τοῖς ταύταις προσκυνοῦσιν,  
οὐδὲ τὰς σάρκας τὰς αὐτῶν μάλιστα ἐχολάζει.  
ἐν οὐκ ὀλλοῖσι τοιγαροῦν ἀποσφαλεῖς ταῖς μάχαις

P 96

B.

4692 τὴν τούτου δυναστείαν M 4696 τῶν ἐν M v. 4698  
om M 4700 ψαλιδόδοῦσι A v. 4705 om R 4707 ἀντὶ A  
4710 ταύτας M 4711 ἐχολάζου R

lem concludit, secum praeterea dispiciens quo pacto illum de medio tolleretur. verum enimvero imbecillus est omnis homo, si cum dei manibus conferatur: immo perexiguum robur est mortalium, cum deus plurimum possit et lacertos robustissimos habeat. quis est enim, ipsius oppugnare potentiam qui possit? interim Michaelus vaticiniis disertis senis maximi-que vatam fretus exponit patefacit aperit arcanum ei qui aedium regiae custos erat, lingua Romanorum papias dictus. simul una cum ipso, et per ipsum, rem totam componit, et insidias imperatori struit. noctu ergo cum psalmorum cantoribus armati quidam introducuntur, qui bellum immanissimum hymnorum matutinorum sacrum peragentem aggressi gladiis confodlunt et ut agnum mactant, cum annos in imperio septem et quinque menses exegisset.

Post haec Michaelus ex captivo creatur imperator, libertatem una cum regno consecutus. qualia deinceps acciderint, videamus. oderat etiam Michaelus imagines sacras, sed earum adoratoribus acerbè non succensebat, nec flagris eorum corpora violabat. praeliis aliquot infe-

- τοῖς ἐκ τῆς Ἀγαρ ἱμπαιγμὸς καὶ χλευασμὸς ἐφάνη,  
οἱ τὰς Ῥωμαίων ῥάλογγας σπαράσσοντες σιγῇ  
4715 καὶ δορυκτῆτους ἄγοντες τοὺς τούτων ταγματάρχας  
δειλὸν μαλακοκάρδιον ἐκάλουν τὸν κρατοῦντα.  
ἐντεῦθεν εἶχε Μιχαὴλ δούνας ἐγκυρδίους  
καὶ συμφορὰς θυμοδακτεῖς καὶ θλίψεων πικρίας·  
τὴν γὰρ δεινὴν καὶ φανλουργὸν δυσσέβειαν ἐνόσει,  
4720 ἀποτειχίζουσαν αὐτὸν ἀπὸ Θεοῦ βλιφάρων.  
ἀλλεπαλλήλων οὖν κακῶν ἐπιμιπιπτόντων τούτῳ  
C καὶ δίκην πολυκύμονος θαλάσσης ἐκθροούντων,  
δεινότερος ἐπέφλασε μεγαλοκύνων γλοῖσβος,  
καὶ τὴν αὐτοῦ συνέσεισε κυρδίαν ὡς ὀλκάδα.  
4725 ὁ γὰρ Θωμᾶς, οὗ πρότερον ὁ λόγος ἐπιμνήσθη,  
ἄνθρωπος πολυμήχανος, ἱμύριος τὸ θράσος,  
στρατεῦσιμον συνηθροικῶς ἰσχὲν μυριαχόθεν,  
ὕπλιτος αἵματοχαρεῖς, ἀλκίμονς, εὐκαρδίους,  
φονοεργούς, ἀρεϊκοῦς, ἐντόλμους, θρασυμάχους,  
4730 ἐπιπηδᾷ τῷ Μιχαὴλ μετὰ σφοδρῶς τῆς ῥήμης  
καθάπερ σῆς ἀπὸ δρυμοῦ καὶ λόχμης πολυξύλου  
ἢ σκύμνος δρεσίτροφος λειάνης φιλαιμάτου,  
καὶ πᾶσαν περιθράκιον περιστοιχίσας πόλιν  
D ἐν ναυτικαῖς δυνάμεσι χειρὶ τε πιζομάχῳ,  
4735 καὶ πᾶσαν κάκισιν αὐταῖς ἐπινεγκίων βαρεῖαν,  
καὶ καταδονλωσάμενος καὶ ῥήξας καὶ σπαράξας,  
ἕως αὐτῆς ἐπέδραμε πόλειως τῆς ὀλβίας.

4714 σπαράσσοντες R  
σει M

4722 ἐκθροούντων R

4726 τῷ θρά-

liciter commissis coepit Agarenis ridiculus videri, qui Romanorum phalanges saepius perrumpentes, et earum duces captivos abducentes, imperatorem formidelesum et mollis animi virum nuncupabant. ea res Michaelē magnos animi dolores acrumnas afflictionesque peperit. nimium horrendae scelerataeque impietatis morbo laborabat, qui cum ab oculis dei secludebat. cum igitur aliis post alia malis ille premeretur, maris instar cum strepitu irruentibus, etiam gravior quaedam tempestas iucubuit, eiusque cor veluti navim onerariam succussit. Themās enim ille cuius antea mentionem fecimus, vir industrius et audacia flagrans, copiis undiqueque collectis maxime cum impetu Michaelum invasit instar apri de silva lustrisque suis proruentis vel leonini catuli; eumque urbes universas Thraciae totius tam nauticis copiis quam pedestribus cinxisset, omnibus modis divexasset, in servitutem redegiasset, diruisset, lacerasset, ad ipsam usque Cpelin, urbem fortunatam, exenrrit. enimvero si deus ille praepotens mortalibus adversetur, omne consilium omnisque conatus

- ἀλλ' ὦν θεὸς ὁ πανσθενὴς θνητοῖς ἐναντιῶτο,  
 ἰσθὸς ἀράχνης ἄντικρυς πᾶσαι βουλή καὶ πράξις.  
 4740 τὸ θεῖον τοῖνυν ὁ Θωμᾶς ἐπερμαχοῦν οὐκ ἔχων  
 εἰς ψάμμον τῆς ἐπιβουλῆς τοὺς πύργους ὠκοδόμει,  
 ἐπ' ἀσθενοῦς ἐπήγγειν αὐτοῦ τοὺς θεμιλίους.  
 κἀντεῦθεν τὸ κτιζόμενον ῥιζοῦσθαι ἀνιτράπη,  
 καὶ φόνους χράνας τὰς αὐτοῦ φιλοπολέμους χεῖρας  
 4745 καὶ δόρυ πᾶν κατάβαπτον τοῖς αἵμασι ποιήσας  
 τὸ τελευταῖον ζωορηθεὶς ὁρύττεται τὰς κόρας  
 καὶ σβέννεται καλλιφγγεῖς λέχρους τοὺς τῶν ὀμμάτων, P 97  
 καὶ μετὰ ταῦτα ἕξεισι δεινὸς κρινοκοπεῖται.  
 Ὁ βασιλεὺς δὲ Μιχαὴλ μέλλων τὸν βίον λείπειν,  
 4750 ἐφ' ὅλοις ἔτισιν ὀκτῶ Ῥωμαίων βασιλεύσας,  
 τῷ Θεοφίλῳ τῷ παιδὶ τὸ σκῆπτρον ἐγχειρῆσι·  
 ὃς ἐν τοῖς ἄλλοις ἔπαισι τὴν ἄλμην τὴν τοῦ βίου  
 κακοτιχῶς καὶ σφαλερῶς ἀλλ' οὐκ εὐδύως πλέων  
 τοῦτο καὶ μόνον τὸ καλὸν εἴρωτο παραδόξως,  
 4755 τὴν πάνσεμνον ἐν γυναιξὶ καὶ θείαν Θεοδώραν,  
 ὡς μύργαρον κατάλεσκον, ὡς λίθον ἀνθρακίαν.  
 ταύτην οὖν σχῶν κοινολιχῇ, ταύτην ζυγεῖς εἰς γάμον, B  
 καὶ παίδων γέγονε πατὴρ εἰς γῆν γονίμην σπείρων,  
 καὶ πλέον ἐπενύχχισεν Ἀδάμ τοῦ πρωτοπλάστου.  
 4760 τὸν μὲν γὰρ ἡ πλεροφθῆς καὶ πρωτομήτωρ Εὐα  
 ἐκ τῆς τρυφῆς τῶν τῆς Ἑδέμ ἐξήγαγε δευδρόων·

v. 4750 om R 4755 πάνσεμνον A 4757 γόνν M 4758 ὡς  
 εἰς AR 4759 πρωτογόνου AR

reapse nihil est aliud quam araneorum tela. quapropter cum Thomas a numine divino non propugnaretur, insidiarum suarum turres in areis extruebat, inque re perimbecilli fundamenta sua collocabat, et iccirco totum aedificium radiebus corrui. nam ubi caedibus manus illas pugnarum avidas inquinasset et hastas sanguine tinxisset, tandem vivus in hostium potestatem pervenit, oculisque spoliatus et postea gladiis sine omni misericordia obruncatus est.

Michaelus autem excessurus e vita, cum annis octo Romanis prae-fuisset, Theophilo filio suo imperium tradidit; qui caetera per omnem vitam infelix, unum bonum mirabiliter nactus est, Theodoram coniugem, feminam plane divinam, venerabilem inter mulieres alias, unioni candidissimo et carbunculo persimilem. huic ille matrimonio iunctus non solum liberorum pater ex fecunda coniuge factus est, verum etiam felicitate principem illum hominem Adamum superavit. nam Adamum orta de costa materque princeps hominum Eva voluptate, quam ex arboribus Edenis percipiebat, privavit: haec maritam vitaeque socium ad dexte-

- ἡ δὲ τὸν συνοικῆσαντι καὶ κοινωνὸν τοῦ βίου  
 τῆς δεξιᾶς πεποίηκε καὶ σωζομένης μοίρας.  
 πάνταθ' αὖ μόνον τῷ Δαβὶδ ἤχησε παρὰ μέλος  
 4765 ἡ καὶ τοὺς λίθους θέλγουσα καλλιμελὲς κινύρα.  
 ἡ μὲν γὰρ ἀποφαίνεται θεῷ ψαλματομένη  
 "τοὺς μονοτρόπους ὁ θεὸς ἐν οἴκῳ κατοικεῖ."  
 ἐνταῦθα δὲ συνέδραμε κόπρος εὐώδει μύρω  
 καὶ ῥόδον ἐρυθρόφ' ἄλλον ἀχέει κεντροφόρῳ  
 C 4770 καὶ χρῶμα χολοβάεινον βάμμιτι πορφύρεῳ.  
 ἡ μὲν γὰρ πάσαις ἀρεταῖς κατέφυτον ἦν ἄλσος  
 καὶ κῆπος χαριτύβλαστος καὶ δένδρον εὐκοσμίας,  
 ὁ δὲ χωρίον ἄντικρυς τριβύλων δυσσεβείας  
 καὶ βύτιος ἀκανθοβελῆς καὶ ῥάμνος σπλαγχνότητος.  
 4775 καὶ γὰρ ἀπεχθανόμενος ταῖς ἱερογραφίαις  
 καὶ τοῖς ἀπεικονίσμασι Χριστοῦ καὶ τῶν μαρτύρων,  
 τοὺς ἀπονέμοντας αὐτοῖς τὸ κατὰ σχέσιν σέβας  
 ἀνυποφόροις καὶ δειναῖς στρεβλώσεσιν ἐκάκον.  
 ἀλλὰ καὶ τοὺς ἐκλάμποντας τῷ βίῳ καὶ τῷ λόγῳ  
 D 4780 ὑπὲρ ἀστέρων καλλονάς, ὑπὲρ ἡλίου σέλας,  
 τὸν ἱερὸν Θεόδωρον, τὸν θεῖον Θεοφάνην,  
 ἐπιφορεῖς βαρυαλῶν βυσάνων ἐκπέσας,  
 καὶ γλοῦν τοῦ σώματος αὐτῶν βυννεύροις ἐκλείσας,  
 ἔστιξε καὶ τὰ μέτωπα μέχρις αὐτῶν ὀφρύων,  
 4785 καὶ τύπυς ἐνεχάραξεν αὐτοῖς λαμβολόκους.

4764 κατὰ M      v. 4766 om M      v. 4777 om R      4778 κα-  
 πώσεων ἐστρέβλον A      4782 βασανίτας M      v. 4783 om M

ram partem eorum traduxit qui salutem consequantur. et quidem hic tantum suavis illa cithara Davidis, ipsa quoque saxa demulcens, quiddam absonum oecinit, cum ait deum unius et eiusdem indolis atque morum homines in unum domicilium collocare. nam hic stercus et unguentum fragrans, rosa rubens et acherdas spinosa, tinctura bilis et purpureae coiverunt. Theodora enim lucus erat cunctis virtutibus ornatus, consitus gratiis hortus, arbor omnis elegantiae modestiaeque. Theophilus e diverso ager erat merae impietatis tribulis refertus, rubus asper, laedens viscera rhamnus. nam sacris literis et Christi martyrumque imaginibus infestus, eos omnes intolerantibus et gravissimis tormentis excruciabatur qui cultum eis religioso deferrent. praeterea sanctis viris Theodoro ac Theophane, qui tam vita quam doctrina supra siderum pulchritudinem et solis iubar lucebant, tristissimis cruciatibus afflictis et flagris excoctis, etiam vultus ad ipsa usque supercilia notis deformavit, et versus iambicos ipsis impressit; quas illi notas fronti inustas non aliter gestabant atque coronam unionibus et gemmis exornatam.

- Οὗτοι μὲν οὖν τὴν κέντησιν τὴν ἐπιμετιωπίαν  
ὥς στίγος καταμάρτυρον λιθολαμπέες ἐφόρου·  
ὁ κρύτωρ δὲ Θεόφιλος περὶ μὲν τὰς εἰκόνας  
καὶ τὰ στηλογραφήματα τῶν ἱερῶν προσώπων  
4790 ἄγαν σκαιῶς καὶ πονηρῶς καὶ κακοτρόπως εἶχεν,  
τὰ δ' ἄλλα καὶ λαμπρόψυχος ἦν καὶ μεγαλογνώμων  
καὶ τοῦ δικαίου φροντιστὴς καὶ τῶν ἐνδίκων νόμων.  
σμεῖον ἐναργέστατον τῆς μεγαλοπρεπείας  
ὁργάνων φιλοτέχνησις τῶν χρυσοκροτίτων,  
4795 εἷς ὢν ἀναπεμπόμενον ἐν μηχανῇ τὸ πνεῦμα  
τὰς εὐκλάδους καὶ τερπνὰς ἀπήχη μινουργίας  
καὶ λυγρὸν μουσικεῖν γύργαλον ἀπορρέον.  
σὺν τούτοις τὰ κατὰχροντα καὶ τηλαυγοῦντα δένδρα,  
χρυσίου τῇ γλωφθότητι πυρράζοντα μακρόθεν,  
4800 ἐν οἷς σιρονθία μουσικὰ χρυσότεκτα κυθῆστο,  
ὥς ἐν πετάλοις πίτυος ἢ πεύκης ἀεροκόμον,  
ἐκ μηχανῆς ἐκχέοντα λάλημα μελιτόεν.  
οὕτως ἀνθρώπων τεχνουργοὶ πολυμηχάνων χεῖρες  
ἀντιφερίζουσι μικροῦ τῇ ψυχωτρίᾳ θῆσει.  
4805 Εἰ δέ τις ἀκριβέστερον καταμαθεῖν θελήσει  
τὸ μεγαλόψυχον αὐτοῦ καὶ τὴν φιλοκοσμίαν,  
εἰς τοὺς θαλυσσογείτονας βλεψάτω περιβάλους,  
οἳ τὴν λαμπρὰν ἐν πόλεσι περιφρουροῦσι πόλιν.  
χραιμὼν γὰρ ἄγριός ποτε κατενεχθεὶς βαρύνους  
4810 τὴν ἄλμην ἐκρυστάλλωσεν ἕως ἀπλείτου βάθους

P 98

B

4802 ἐκπίμποντα M

4809 κατασκευεῖς R. an καταχεθεῖς?

Tam imple autem immaniter et maligne imperator Theophilus erga imagines et sacrorum vultuum picturas, in statu is expressas, affectus caetera generosus erat, praeclari iudicii, iuris et aequi sanctorumque legum observantissimus. magnificentiam viri licet ex hoc evidentissimo indicio colligas, quod artem excogitavit condendi organa musica, de quibus machina quaedam spiritus emissus iucundos ac suaviter resonantes cantus efficit. adde his arbores illas aureas lateque splendentes, in quibus aviculae musicae ex auro factae considebant tanquam in pinus aut procerae piceae ramis, itidem machinae cuiusdam opera melleum carmen modulantes. nimirum ita mortalium varia excogitantium artificiosae manus parum abest quin ipsa cum natura, res vivas producente, in certamen descendant. quodsi quis accuratius cognoscere cupit Theophili magnificentiam et in rebus ornandis studium, is mihi velim muros illos maris vicinos intueatur.

Accidit enim ipso imperante ut hiems saeva mare cogeret in glaciem ad profunditatem sane immensam, humidumque illud elementum lapidis ad duritiem fluxione prorsus adempta redigeret, frigore nimirum

- καὶ τὴν ὑγρὰν ἐλίδωσε πῆξας αὐτῆς τὴν ῥύσιν,  
καὶ θάλασσαν ὥστ' ἐράκωσεν δυσάνημος ψυχρία.  
μετὰ μικρὸν δ' ἀνάσασαι θερμοτέρητες ἡλίον  
τὸ συνεχὲς διέσπασεν τῆς λιθωθείσης ἁλμης,  
4815 κἀντιῦθεν ἀπερράγῃσαν χρυσάλλων ἀποσπάδες,  
καὶ λίθους ἁμιασπληθεῖς νικῶσαι τῷ μεγέθει.  
C εἶπέ τις ἄν ὥς κορυφαὶ βαθυφαράγγων λόφων  
ὑψόθεν ἀποσπώμεναι κυλίνδονται σὺν κτύπῳ,  
ἢ λίθοι ῥήψεπ' ἄλξιδες πέτονται τειχοσειῶται,  
4820 περιρροῖσ' οὖντες τὸν λεπτὸν ἄερα τῇ κινήσει.  
καὶ τοῖνυν καταβαίνουσαι πελάγους ἐκ Ποντίου  
προσῆρασσον τοῖς τεύχεσι τοῖς παραιγιαλίοις  
καὶ συνιδόνουν τὰ στερρὰ τῶν πυργοδομημάτων.  
ὥν περ ἰδὼν ὁ βασιλεὺς τὰς καταμωλωπίσεις  
4825 καὶ τοὺς πυκνοὺς τραυματισμοὺς ἢ μᾶλλον παρ' αὐτίκας,  
σγκατεσιείσθη τὴν ψυχὴν ἐπὶ τῷ γεγονότι,  
καὶ θέλων ἐπιδείξασθαι φιλοτιμίας πλοῦτον  
ὥς κάλῃ κας ἐκένωσεν ἄχρεϊους τὸ χρυσίον,  
καὶ τὸ σαθρὸν ἐνίσχυσεν καὶ τὸ πεισὸν ἐγείρας  
D 4830 τοῖς τεύχεσιν ἐπέγραψε τὴν κλήσιν τὴν ἰδίαν.  
Καὶ ταῦτα μὲν κατὰ ζῆλον γλώσσης ὑμνητηρίας\*  
ἐγὼ δ' ὑπερικλήττομαι τὴν δικαιοπραγίαν  
καὶ τὴν ἀπροσωπώληπτον περὶ τὰς κρίσεις γνώμην.  
καὶ δὴ παρ' αὐτὴν μοι δεῖγμα μικρὸν τοῦ τρέπον,  
4835 ὥς ἐκ θαλάττης κύματος, ὥς ἀπὸ πίθου γεῦμα,  
4819 πίπτει M

ex acribus ventorum flatibus orto mare totam cen testaceum efficiente. non multo post, radiorum solarium calores ad saxi formam indurati maris continuitatem solvebant; unde fiebat ut glaciei fragmina reliquo a corpore avellerentur, quae lapides etiam plaustrales magnitudine superabant. non inepte dixerit aliquis vertex quasi quosdam collum, profundia convallibus imminuentium, de sublimi avulsos ingenti cum strepitu volutatos fuisse; vel lapides propugnaculorum et murorum subversores ita volasse, ut motu suo strepitum in aëre tenero excitarent. haec ergo fragmina, e medio mari delata, muros litori vicinos feriebant et validas etiam turres succutiebant. imperator moenium turriumque rimis, quae laesae ruptaeque fuerant, conspectis animo commotus est propter id quod accidisset. simul declarare volens magnificentiam suam, aurum ea copia profudit quasi silices inutiles expendere; atque hoc modo stabilitis iis quae vetustate labascere, et excitatis quae collapsa fuerant, suum muris nomen inscripsit.

Et haec sane praedicatione digna fuerunt. institium vero Theophili et animum in iudiciis nullam rationem personarum habentem non possum

- βραχύ τε σπανθράκισμα καμίνου πολυξύλου.  
 γυνή προσήλθε πεινχρά τούτῳ τῷ Θεοφίλῳ  
 καταβοῶσα Πιτρωνᾷ τινὸς μεγαλοτίμου·  
 βίγλης γὰρ ἦν θρογγάρως, εἶποιεν ἂν Ῥωμαῖοι,  
 4840 καὶ ῥιζωμάτων τῶν αὐτῶν ἐξέην Θεοφίλῳ.  
 ἐφώνει γυνὴν περιπαδῶς καὶ δάκρυον κατήγειν,  
 ἀμύντορα τὸν κράτορα γενέσθαι λιπαροῦσα  
 καὶ τὰς παλάμιας ἐπισχίν τὰς γιγαντοκαλάμους  
 τοῦ Πιτρωνᾷ, λυτήσαντος ἐκ φιλαδίκου γνώμης  
 4845 καὶ τὸ λυπρὸν δωμάτιον αὐτῆς ἐπισκοποῦντος,  
 ὅπως μὴ φέρειν ἔχουσα τὸ τηλικούτον σκότος  
 ἀνέμων, ὃ φασί, προυῖς τὸν οἶκον καταλείπει.  
 ἔκουσε ταῦθ' ὁ βασιλεὺς, ἔστητσε τὸ πρᾶγμα,  
 ἔγνω τὸ φιλομύχθηρον τοῦ καταβοωμένου.  
 4850 καὶ τὸν μὲν οἶκον κατασπᾷ μέχρι καὶ θμελίῳ  
 τὸν νύκτι χειροποίητον τῇ γυναικὶ ποιοῦντα,  
 αὐτὸν δὲ μέσον ἀγαγὼν τῆς λειωφόρου τρίβου  
 ὤμοις βουνέτορις τὰς αὐτοῦ καταμελαίνει σάρκας.  
 Τοῦτο μικρὸν τεκμήριον ψυχῆς τῆς Θεοφίλου,  
 4855 δυνάμενον κατάδηλα καὶ τὰ λοιπὰ ποιεῖσαι·  
 καὶ γὰρ καὶ Βόκχορις, φασὶν, ὁ κράτωρ Αἰγυπτίων  
 ἀπὸ ψελλίσματος ἐνὸς ἀρτιγενοῦς νηπίου  
 τὴν παλαιτέραν ἡπασῶν διάλεκτον ἐπέγνω.

4857 βρεφίον M 4858 παλαιώτριαν πασῶν M

non summo opere admirari. ac libet hic ipsius hac in parte indolis iudicium quoddam adicere, quod sit instar hausti de mari cyathi vel gustus e dolio vel exiguae scintillae ignis magni. accedebat aliquando Theophilum paupercula, Petronam magnae dignitatis virum accusans. erat enim is biglae, seu Romani loquuntur, drugarius, et eodem cum Theophilo genere natus. dolenter illa quiritare, lacrimas fundere, opem imperatoris implorare, gigantes ut manus Petronae coerceret, qui per summam iniuriam in se debaccharetur suaeque domunculae, satis per se tenuis, luminibus officeret, ne tandem nimia cogente caligine domum solam desertamque ventis, quod aiunt, perflandam invita relinqueret. his auditis imperator de re inquit, accusati nequitiam cognovit, ac aedes quidem illas, quae lumina domui mulieris obstruebant, ad ipsa usque fundamenta demolitur: Petronam vero publicam in viam deductum flagris caedi iussit.

Hoc tibi argumentum animi huius imperatoris, exiguum quidem illud, esto; de quo tamen aestimare caetera non difficulter possis. nam et Bocchoris, uti perhibent historiarum scriptores, Aegyptiorum rex, de balba quadam infans voce linguarum omnium antiquissimam agnoscere potuit. iam quod liberalem eius animum attinet in contemneudis

τὸ δ' ἔλευθεροκάρδιον πρὸς τὰς αἰσχροκερδείας  
 4860 καὶ τὸ μὴ βούλεσθαι χρυσὸν ἔχειν ἐκ καπηλείας  
 λαχύνουσι πιστώσασθαι τὰ μέλλοντα ῥηθῆναι.

Ἔτυχεν ἄνωθεν ἰστῶς τῶν βασιλείων οἰκῶν,  
 ἔνθα γλυφεῖσα δεξιῶς μάρμαρος χριστόχρους  
 βοῦν μεγαλόπλευρον τυποῖ, καὶλέοντα μορφαῖζει  
 4865 ἐπιπηδῶντα τῇ βοῖ καὶ πίνοντα τοῦ θόρου.

C καὶ γέγονε τὰ γλῶσσματα ταῦτα τῷ τόπῳ κλησίς.  
 ἐνταῦθα γοῦν ὁ βασιλεὺς ἰστῶς καὶ τῇ θαλάσσῃ  
 τοὺς ὀφθαλμοὺς ἐπαμείβει (γαλήνῃ γὰρ ἐγέλυ)  
 καὶ ταῖς ἐκτεῖνεν χύρισι ψυχαγωγῶν τὰς ὕψεις  
 4870 πλοῖον ὄρεῖ κατάφορτον τῇ χέρσῃ πλησιάζον.  
 ἐπέπνει μὲν ὁ ζέφυρος πνοαῖς ἀπαλοπνοαῖς,  
 ἐτέτατο τὰ λαίφῃ δὲ κολπούμενα τὸ πνεῦμα,  
 καὶ πρὸς λιμένας ἤπειγον τὸ σκάφος ἐνγαλήνους.  
 εἶκασε δ' ἂν τις καὶ μακρὰν ἀφειστηκὸς τῆς ἄλμης  
 4875 τοῦ πλοίου τὸ κατάφορτον τοῦ προσορμιζομένου.  
 ἐπὶ γὰρ τρίτον τῆς νηὸς τῆς φορτηγοῦ ζωστήρα  
 τὴν θάλασσαν ἀνέθλιβε τῶν ἀγνογίμων βάρους.  
 ὥς ἔβλεπεν, ἐπύθετο τίς καὶ τίνος ἦ σκάφη.

D “τῆς βασιλίδος” ἤκουσεν “ἡ ναὺς καὶ τὰ φορτία.”

4880 καὶ λύπην μὲν δακέθυμον ἔσχε κατὰ καρδίας,  
 μεταστειλάμενος δ' αὐτὴν καὶ γνοὺς περὶ τοῦ πλοίου  
 “αἶ αἶ βασιλισσά” φησὶν, “εἰς οἶον φθάνω βίον;  
 οἶαν ἀνθ' οἷας εὐτυχοῦς ἀντηλλαξάμην τύχην!

4861 λαχύνουσι AM

4863 γλυφεῖσαν AR

4872 ἐπέτατο AR

4873 ἐνγαλήνας A

4878 τινων M

4879 τὸ φορτίον M

4883 τύχης A

turpibus lucris, et quod aurum corrādere institorio quodam qumestu noluerit, ex iis quae commemoraturi sumus colligi satis liquide poterit.

Forte stabat imperator sublimi loco in regia, ubi nivei coloris marmor ingeniose sculptum vaccam ingentium laterum representat, et leonem in vaccam insilientem eamque cupide necantem; ex qua sculptura nomen loco datum est. hic ergo stans imperator et oculos in mare dirigens, quod caelum sudum esset ipseque maris intuitu sese recreare vellet, navim mercibus oneratam appellere videt, molli vento australi fiante ac navigium plenis velis tranquillum in portum deferente. poterat autem aliquis etiam longo ex intervallo existimare navim appellentem ingens onus vehere: nam mercium pondus ita navim deprimebat ut e mari tertium modo cingulum exstaret. hac imperator navi conspecta, quatenam et cuius esset, interrogat. ubi tam navim quam merces imperatricis esset cognovit, animi dolore compresso et arcessita coniuge “heu mea” inquit “imperatrix, quo res meae redactae sunt! heu qua-



- 4885 ἡορτίων ἀπειμπολητῆς ὁ τῶν Ῥωμαίων κράτωρ  
 καὶ κάπηλος γεγένηται γεῦ τῶν ἐμπόρων χεῖρων.  
 καὶ ταῦτ' εἰπόν ἐκέλευσε γνάθοις πυρὸς παμμάχων  
 τὴν καὶν τὴν μετρίοφορτον αὐτόφορτον βρωθήναι.  
 Οὗτος αὐτὸς ὁ βασιλεὺς Μεθόδιον τὸν πάν  
 θήμενος ἐπερόριον ἐν τινι νησιδίῳ  
 4890 εἰς σπήλαιον κατέκλεισεν ὥς εἰς μνημεῖον νέκυν,  
 ὥς ἐν ὁστράκῳ μάρμαρον, ὥς ἐν ἀκάνθῃ ῥόδον,  
 καὶ σὺν αὐτῷ καὶ μετ' αὐτοῦ δύο ληστὰς κακούργους.  
 τούτων θιαύρου τῶν ληστῶν τὸν βίον ἐκλιπόντιος  
 καὶ ῥείσαντος ἐκ στυγερῆς ἀσθένειας κατ' ἀνάγκης  
 4895 τὴν δύσοσμον ἀπογορὰν καὶ τὴν ἐκείθεν λύμην  
 ὁ καρτερόνους ἀθλητῆς ἐκείνος ἐκατέρει,  
 ἦν οὐδ' αὐτὸς ἂν ἴσχυσιν ὑπενεγκεῖν ἀδάμυς.  
 ὁ δ' ἕτερος ἀπολυθεὶς οὐκ ἤθελεν ἐκβῆναι,  
 ἀλλ' ἐν αὐτῷ τῷ ζοφερῷ σπηλαίῳ καταμείνας  
 4900 καὶ ζῆλωτῆς γενόμενος ἐνθέου πολιτείας  
 ὥς ἥλιος ἀπύστανεν ἀκτῖνας σιμονοῦ βίον.  
 ἔτι δ' ἐμφορέον μένοντος τοῦ θείου Μεθοδίου  
 οἱ κινηθέντες τὰ σιπτὰ πρόσωπα θεηγύροι,  
 ὧν περ καὶ μνήμην ἔδειτο θθάσας ὁ λόγος ἡδῆ,  
 4905 βιαίως ἔλαυνόμενοι πρὸς τὴν ἐπερορίαν,  
 ἄνδρα τινὰ σαγγεντὴν ἰχθυοθήραν ἄγραν  
 εὐρόντιες δικτυεύοντα γράφουσι τῷ δικαίῳ  
 ὀλιγοσύλλαβον γραφὴν ἐν λαμβείῳ μέτρῳ,

P 100

B

4894 φεύσαντα μὲν φυσικῶς M

4903 μέτωπα AR

lem fortunam cum opulentissima commutavi! nimirum iam Romanorum imperator merces venales habeo, et ipsemet (heu) institor factus sum, negotiatoribus etiam inferior." his dictis navim una cum mercibus, quarum immensa erat copia, concremari iussit.

Idem Theophilus imperator virum praestantissimum Methodium quandam in insulam relegatum speluncae cadaveris instar inclusit, tanquam unionem in concham, rosam inter spinas. praeterea duos ei latrones adiunxit, quorum altero extincto et iam marcescente naturali quadam necessitate, foedum illum odorem et pestiferum aërem tolerantissimus athletes animo tulit acquissimo, quem ne adamas quidem sustinere potuisset. alter libertate donatus exire noluit, sed intra speluncam illam caliginosam manens divinaeque vivendi rationis aemulator factus solis instar vitae religiosae radios sparsit. dum adhuc Methodius in hoc carcere detinetur, homines illi rerum divinarum periti quos notis in vultu foedatos fuisse diximus, per vim solum vertere coacti, piscatore

Const. Manasses.

14

- ἦν οὐ καλὸν νομοτικῶς κατὰ τι παραφθεῖραι  
 4910 αἰτούς ἐκείνους τῇ γραφῇ δίδωμι τοὺς λάμβονς.  
 "τῷ ζῶντι νεκρῷ καὶ νεκρῷ ζωηφόρῳ,  
 νάοντι τὴν γῆν καὶ πατοῦντι τὸν πόλον,  
 γραπτοὶ γράψουσιν δέσμοι τῷ δισμύρῳ"  
 πρὸς οὓς αὐτὸς ἀντιγραφὴν ἀντιχαράζας γράφει  
 4915 "τοὺς ταῖς βίβλοισιν οὐρανῶν κλισηγράφους  
 καὶ πρὸς μέτωπον σωφρόνως ἐστιγμένους  
 προσεῖπεν ὁ ζῳόταπτος ὡς συνδισμύλους."  
 καὶ ταῦτα μὲν τὰ χρήσια τῶν καλλιγλώττων ἔπη,  
 C ἄντικρυς θείον νίκταρος σταλάττοντα συρμάδας·  
 4920 ὁ δὲ καλὸς ἀγωνιστὴς Μιθούδιος ὁ πάνυ  
 ἐγκαρτερήσας τῇ πικρᾷ καὶ κακορροῶντι σιγῇ,  
 καὶ τοὺς δόδοντας ἐκκρουσθεὶς καὶ στυγλασθεὶς τὰς γνάθους,  
 καὶ πᾶσαν ἄλλην ἐνιγκῶν κολύσειον ἰδεῖν,  
 δι' ὧν αὐτὸν οἱ δυσσεβεῖς ἔπληττον ἀπανθρώπως  
 4925 ὡς ἄκμονα σιδήριον χαλκαῖς σφυροκτυποῦντες,  
 τέλος καθάπερ ἥλιος ἡμερανῆς, ὡς λύχνος,  
 ἐξέκνυεν ὡς ἐκ τινοῦ ὑρῆζοντος ἐκείθεν,  
 θελήσαντος, ὡς ἴοικε, τοῦ βλέποντος ἀβύσσους  
 καὶ Χιτρονβίμ καὶ Σιραγίμ ὑπερθεῖν καθεμίνον  
 4930 ὡς πόλιν ὀχυρόφυγον τοῦτον ἐφ' ὅρους σιγῆς,  
 D ὡς μὴ τοσαύτην ἀρετὴν ὡς ἐν μοδίῳ λύχνον  
 "τῷ στυγερώ καὶ ζοφιερώ καλύπτεσθαι σπηλαίῳ.

vv. 4909-10 om M

quodam reperto literas viro iusto perbreves versu iambico scripsere;  
 quas ab interita vindicandas ratus hoc loco subilicere volui.

vivo perempto vivificoque mortuo,  
 terram incolenti ac pariter calcanti polum,  
 scripsere victo victi et inscripti notis.

eis ille respondens, in haec verba rescripsit:  
 libris vicissim descriptos caelestibus,  
 faciesque non sine laude compunctos notis,  
 secum salutem victos vivus obrutus.

hi disertorum hominum versus aurei reapse divinum quendam nectaris  
 succum stillant. caeterum praeclarus pugil Methodius, cum toleranter  
 in illo tristi carcere sese gessisset, dentes amisisset, maxillas contusas  
 haberet, omnique genere suppliciorum excruciatum ab impiis hominibus  
 per summam inhumanitatem non aliter esset atque ferroam incudem  
 malleis excusores contundunt, ad extremum inde prodiit, ortus diurni  
 solis instar, volente scilicet, ut credi par est, deo, qui abyssos per-  
 spicit et Cherubis ac Seraphis insidet, insignem hunc virum ceu muni-  
 tam urbem in monte sublimi collocare, ne tanta virtus, veluti lucerna

- ὁ κράτωρ γὰρ Θεόφιλος βίβλοις αἱ σχολάζων  
καὶ σίμβλυ τὰ τῆς γνώσεως χειροπλαστῶν ἐντιθεῖν  
4935 ὥς μέλισσα γιλοποιος ἀνθῶν ἐκ λειμωνίων,  
λεῖψιν διώδεται τισι καὶ γρίβοις ἐν τευχάνει.  
ἰὼν ἐκλείπει τὸ σκληρὸν καὶ τὸ στιγνὸν φωτίζει  
οἰδεῖς ὁρθῶς διδέναιτο, καίτοι μνήων ὄντων  
τῶν γήμην μεγαλιόνημον ἐχόντων ἐπὶ γνώσει.  
4940 μιγάτως οὖν τῷ βασιλεῖ τότε βαρυνθεμοῖντι  
εἰς τῶν προκοφίων πρύσιμι καὶ θαλαμηπολούντων,  
καὶ τὸν Μιθόδιον ἐμνεῖ, καὶ πάντα καταλίγει,  
τὴν πολυμάθειαν αὐτοῦ, τὸ πόριμον, τὴν γνώσιν  
καὶ τὴν οὐρανοβάμωσι σέτισιν καὶ σοφίαν,  
4945 εἴτε Θεόδωρον κινηθεῖς, εἴτε καὶ φιλτρον τρέγων  
πρὸς τὸν αἰθέριον τῷ τῷ καὶ Θεοφύρον ἀνδρα.  
ἀκούει ταῦθ' ὁ βασιλεὺς, μετ' ἀπεμπτον ποιῆται  
τὸν ἱερὸν Μιθόδιον, ἐξάγει τοῦ σπηλαίου  
ὥς ἀπὸ κόχλου μάρμαρον, ὥς ἀπὸ νέφους ἄστρον  
4950 ἀκτῖνας ἀποσπύλλοντα φαιδρὰς πυρριμαργήρους  
καὶ ζῶγον ἀπιδύνοντα καὶ σκυτασπιδὸν ἀγνοίας.  
τῆς γλώσσης οὖν Θεόφιλος γενεάμενος τῆς τοῦτου  
ἐγκατοικίξει τὸν καλὸν καλῶς ἐν βασιλείοις  
ὥς χρῆμα πολυτίμητον ἐν θησαυροῖς ἀσύλοις,  
4955 ὥς λίθον μέγαν στίλβοντα πυρράκην φωτοβρύτην.

P 101

4937 στιγνὸν ?  
φιλος AM

4939 ἐν σοφίᾳ A

4952 γενεάμενος Θεό-

sub modio, tristi calliginosoque specu abdita lateret. accidit enim ut Theophilus imperator lectitandis libris semper occupatus, unde alveolos scientiae fingeat quemadmodum apes sedula de pratorum floribus, in griphos et labyrinthis consimilia quaedam incideret, ita ut dura istaec quasi decorticare ac obscura illustrare nemo recte posset, tametsi vel sexcenti apud ipsum essent doctrinae famae celebres. cum igitur imperatori permolesta haec res accideret et animum eius angeret, quidam ex proceribus et cubiculariis accedens Methodium praedicat, indicatis dotibus, doctrinae magnitudine, scientiae copia expedita et abundanti, prudentia sapientiaeque vertice suo caelum ipsum attingente, sive divinitus, ut hoc faceret, commotus, sive clandestinum aurore alens erga virum mente caelestem et numine divino plenum. haec imperator audiens Methodium de specu eductum, cum unionem e concha, sidus e nube virum clarissimis radiis refulgentem et tenebras atque caliginem ignorantiae discutientem, ad sese revocat et invitat. cumque gustum linguae Methodii percepisset, homini praeclaro in regia domicilium assignat, tanquam magni rem pretii gemmamque splendidam rutilantem lucidam in thesau-

- B καὶ κεῖ παρκαθήμενος τῷ χρυσορροίῳ Νείλῳ  
 ἤντλει τὴν πόσιν θαυσιλῆ τῶν γλυκυχύμων ρείθρων.  
 Περὰν δὲ μέλλων ποταμὸν τὸν τῆς ῥεσιτῆς οὐσίας,  
 ὅν πάντῃ περικείμενον πάχος θνητοῦ σαρκίου  
 4960 ἀμύχανον μὴ διελθεῖν (ἐπείγει γὰρ ἡ φύσις,  
 ἡ ταχουργὸς πορθιμύτρια, τὸ χρέος ἀπαιτοῦσα),  
 ἕως ἥδη διωδέκτον τῆς βασιλείας ἄγων,  
 τῷ στέφει μὲν τὸν Μιχαὴλ κατακοσμεῖ τὸν παῖδα,  
 ἔτι παιδίσκον ἀπαλὸν ὄντα τὴν ἡλικίαν,  
 4965 τὸ νεαρὸν δὲ τοῦ παιδὸς ὡς θέμις ἐποπτεύων  
 συγκοινωνεῖν ἐκέλευεν τούτῳ καὶ τὴν μητέρα,  
 τοῦ κράτους ὡς φρονίστριαν αὐτῷ γενησομένην.  
 ἢ μέχρι τότε νύκτερον ἔχουσα μαθητεῖαν  
 C καὶ σέβουσα τὰς ἱερὰς μορφὰς ἐν παρὰβύστῃ,  
 4970 Νικόδημος, ἃν εἴποι τις, ἀκάρδιος δειλόνοτος,  
 τότε τορὸν ἐβόησε καὶ μετὰ παρρησίας,  
 καὶ σάλλπιγξ ἐχρημάτισεν εὐσημος χρυσοσάλπιγξ,  
 ἢ μᾶλλον καλλικίλυδος νεοττοτρόφος ὄρνις,  
 στρουθοῦς ἐπισυνάγουσα πάντοθεν τοὺς ἀπτέροτος,  
 4975 περικρυβέντας μέχρις ἃν ὁ θνητοῦ παρῆλθῃ,  
 καὶ σπέρματα ἱρὸν γενεῇ σχοῦσα κατὰ καρδίας,  
 ὡς ἄρουρά τι· εἴκυρπος, αὐλαξ λιπαροβιάλαξ,  
 χιμῶνος μὲν πύζοντος οὐκ ἀνιδίδου βλάστην,  
 ἰὸς δὲ παρῆλθε τὸ πικρὸν τῆς χιμερίας ὥρης

4959 πάθος A v. 4962 om R 4964 τῇ ἡλικίᾳ A 4966 αὐ-  
 τῷ M 4967 σάλαρος A αὐτοῦ R

ris inviolabilibus et inaccessis collocans; atque hic frequenter assidens Nilo illi aurifluo, de dulcissimis aquis largiter hauriebat.

Cum autem traiecturus esset annum essentiae interitui obnoxiae, quem omnes crasso corpore circumdatos permeare necesse est, ita nimirum inbente natura, quae velox est traiectrix et abs quovis debitum exigit, annum iam duodecimum imperans, Michaelum filium admodum puerum adhuc imperiali corona redimit. quia vero non abs re tenera istaec aetas patri suspecta erat, matrem imperii consortem facit, ut quae filio curatricis loco futura esset. ea superiori tempore tanquam nocturna discipula, Nicodemo illi timido similis, sacras imagines occulte venerabatur. nunc autem alta voce ac libere profitebatur id quod sentiebat, eratque tuba clara: vel potius ut avicula canora, pullorum alitrix, implumes ex locis omnibus volucres cogeabat, quotquot abdidierant aese donec aiceps praeteriret. et quamvis semina praestantissima sub corde tegeret, ut agellus ferax, ut pinguis sulcus, hieme tamen saeviente germen nullum protruserat. nunc autem elapso longe acerbissimi-

- 4980 τὸ δ' ἔαρ ἐπιγέλασε καὶ τὸ στειγνὸν ἐλύθη,  
 τότε δὴ τότε καὶ βλωστὸν ἐξήνεγκε πολέχον  
 καὶ λήϊον πολέσταχυν, καὶ πλήρες ἐνκυρπίας,  
 ὡς αὔραις κυμαινόμενον ἐνπνόις ζιφυρίαις,  
 τοῦ πνεύματος ταῖς χάρισι τοῦ πάντα τελειοῦντος.
- 4985 ἀγχιδιαζόντας οὐκοῦν ἄνδρας συναγαγοῦσα,  
 δικελλετᾶς, ἅν εἴποι τις, φιλοεργοὺς δοκίμους,  
 τὴν ἄκανθαν ἀνέσπασε τῆς εἰκονομαχίας.  
 ἐνθέρμως δ' ἱκετεύσασα τοὺς Θεοπισίλους ἄνδρας  
 ὑπὲρ τοῦ συζυγῆσεντος λιτάσασθαι τὸ θᾶτον,
- 4990 καὶ πείσασα καὶ πίστωσιν τελείαν δεξαμένη  
 ὡς τῶν βασάνων τῶν ἐκτ' Θεόφιλος ἱερρέσθη,  
 ὁμόδοιπρος γένητο τοῖς ἱεροῖς ἀνδράσιν  
 ἄβρᾶν λιπαροτράπεζαν ἐστίασιν τελοῦσα.  
 συνῆν δ' αὐτοῖς ὁ χρέσιος τὴν γλιῶσσαν Θεοφάνης,
- 4995 ὁ τὴν πικρὰν ὑπενγκῶν σίβιν ἐν τῷ μειτίῳ,  
 τῆς Νικαίων πόλεως ὣν ἀρχιερέτης τότε.  
 ὡς τοίνυν ἐνητένιζεν ἡ Θεοδώρα τούτη  
 καὶ τὸ καρτεροκάρδιον ἐώκει θαμβομένη,  
 συνεῖς ἐκεῖνος ἔφησε σκληρῶς καὶ πικροθέμως
- 5000 "ὄρα, τὴν προμετώπειον, ἄνασσα, ταύτην σιβίζιν;  
 ἔνεκα ταύτης πρὸς τὸν σὸν δικάσασθαι γαμέτην,  
 ὅπου κριτὴς ὁ πάγκοινος ἀδέκαστα δικάζει,

4981 ἐπήνεγκε A      4986 δικελλετούς AR      4987 εἰκονομα-  
 χίας AR      4988 ἱκετεύσασα R      4992 γένητο AR      4995 προσώ-  
 πῳ M      4996 ἀρχιερόμην AR      4999 πικρῶς M      5002 ἀδέ-  
 καστα δεικνύει M, ἀδέκαστος δικάζει A

mo illo hiberno tempore, ac vero suaviter ridente pristinamque tristitiam dissipante, multipliciter pullulabat et segetem copiosam ferebat, velut ager excitatus a favonibus et eius spiritus gratia qui omnia perficit. quamobrem coactis hominibus acceptis deo, quos non inapte dixeris industrios soli fossores, spinas oppugnationis imaginum prorsus evulsit. cumque divinos homines ardentem obsecrasset ut preces ad deum pro marito defuncto funderent, idque persuasisset eis, et plane iam certior esset facta Theophilum alterius vitae supplicii liberatum esse, forte cum sanctis illis hominibus instructo valde opimo convivio prandeat. intererat huic praeter alios etiam aurea lingua praeditus ille Theophanes, cuius faciei notae non sine dolore magno inustae fuerant. erat autem hoc tempore princeps urbis Nicenae pastor. eum Theodora cum oculis defixis intueretur ac viri tolerantiam admirari videretur, re Theophanes intellecta cum asperis durisque verbis "videas" inquit, "o imperatrix, inustas hanc fronti meae notas? earum causa illo in iudicio contra maritum tuum experiar, ubi iudex universalis integerrime indicat,

οὐδὲ λαμβάνει πρόσωπον, οὐδὲ θεωροληπτεῖται,  
οὐδὲ τὴν περιπόρευστον γλυμύνει δυσσιωπεῖται."

- 5005 πρὸς ταῦθ' ἡ περιλάλητος ἐν γυναιξὶν ἐκείνη  
περιπαθεὶς οὐκ ᾔσασα καὶ μέσης ἐκ καρδίας,  
καὶ δακρυοσίτακτον αὐτῆς τὸ πρόσωπον θεμένη,  
ὡς κρήνη τις μελάνθροος ὑψόθεν κατὰ πέτρης  
τὸν ῥοῦν διακρουνέουσα γλεβῶν ἐκ νυματίων,  
5010 φωνὴν ἔξερχετο οὐκ ἐκ τῆς, δεινὴν τῆς ἔνδον ζάλης.  
'τοιαῦτά μοι, θανμάσαι, περὶ τοῦ βασιλείου  
καὶ σὺ καὶ σύμπας ὁ χορὸς οὕτως κατεπηγγέλλον·'  
ἐνταῦθ' ὁ μελιχρόγλωττος Μεθόδιος ὁ θεῖος,  
ἀγγελικῶν τῆς ἱερᾶς ποιμένης τῆς νέας 'Ρώμης,  
5015 ἐπιρραπίζει τὸ πολὺ τῆς τόλμης Θεοφάνους,  
παρυμνθεῖται τὴν καλὴν ἐκείνην βασιλίδι,  
τοὺς τῶν δακρύων ὄχετοὺς ἐντέλνους ἀνακόπτει,  
κατασγάζει τὸν βαρὺν κλέδωνα τῆς καρδίας,  
λόγους ψυχῆς μαλακτικόνος ὡς ἔλαιον σταλάζεις.  
5020 Πέχρεις μὲν οὖν ὁ βασιλεὺς ἦν ἔτι παιδαρίσκος,  
αὐτῷ σπῆν ἡ βασιλὶς καὶ μήτηρ Θεοδώρα  
καὶ πάντ' ἐποίει δεξιῶς, ἰδύνουσα κοσμίως  
τὴν ναῦν τὴν μεγαλόγορτον τῆς σκηπτροκρατορίας.  
ἐπεὶ δ' εἰς ἥβην ἤλυσεν ὁ Μιχαὴλ ἀκμαίαν  
5025 καὶ μόνος ἐπιδράττειτο πραγμάτων τετρακούτων,  
ἔργοις τὸ μυθενόμενον ἔδειξεν ἀληθεύειν·  
ὡς ἄλλος γὰρ αὐτόχρημα Φυέθων νηπιῶζων

5003 δοροδοκεῖται R

5011 οὐ ταῦτά M

5006 περιπαθεὶς M

5014 νιαρᾶς A

5009 ἐκ τῶν AR

5017 ἀνακόψας M

nec vel personam cuiusquam respicit vel muneribus corrupisse patitur vel purpuream chlamydem reveretur." ad ea verba laudatissima imperatrix eiulatu ex intimo corde sublato vocem hanc miserabilem edidit, interni doloris testem, "haecce mihi, vir admirande, tuque totusque coetus hic de imperatore meo mihi polliciti estis?" ibi divinus et ore melleo praeditus ille Methodius, qui tunc apud Romam novam sacri regis pastor erat, nimia Theophanis audacia ferociaque reprehensa praeclearum imperatricem consolatur, arte rivos lacrimarum obstruit, gravem cordis tempestatem sedat, emollientibus animum verbis tanquam oleo quodam instillatis.

Ceterum quamdiu puer erat Imperator, matrem Theodoram secum habebat, quae omnia dextre gerebat imperiumque praeclare administrabat. verum ubi Michaelas maturam ad aetatem pervenit, iamque solus amplitudinem negotiorum imperii procurare coepit, reapse verum illud probavit esse quod est in fabulis. quippe mox ut alter quidam iuvenis

- ἐφ' ἄρματος ἡνιοχῶν ἐτέλουν πῖριτρόχον,  
καὶ τὴν Ῥωμαίων ἄπασαν ὤλεσε χωροχλίαν,  
5080 αὐτὸς τε παπποπατρικῆς ἀρχῆς ἐξεδιφρίσθη,  
καὶ κύνβαχος κατέπεσεν ἐπὶ βριχηῶν καὶ νύκτα.  
ἀπέβη γὰρ ἐγγόβιος ἄντικρυς ἄλλος Νέρων,  
πάροινος, μαλακόψυχος, μύχλος, ἀκρατοπότης,  
ὅλας χρημάτων ἱπαντλῶν ἀβύσσους τοῖς συμπαίκτηις, D  
5035 γελοιωσταῖς καὶ ἑνπαροῖς ἄρματοστρόφοις, μίμικις,  
ἅμα προῦ διώκουσι τὰς ἀκρατοποσίας,  
καὶ βίον τρυφερόβιον βιοῦσι Στβαρίτην,  
λιγνευομένοις εἰς τρυφὰς ἐθέλων ἰδεσμάτων,  
καὶ συνδιημερεύουσι γυναικοῖς ἀκολάστοις,  
5040 καὶ πίνουσι καὶ παῖζουσι καὶ γυναικομανοῦσιν  
ὥς πρὶν ὁ Σαρδανάπαλος ὁ Νέρων βασιλεύσας.  
τοιούτοις δὴ τισι συνὼν διεφθαρμένοις, πόταις  
ἀρρητουργοῖς καὶ φανλουργοῖς, κακίας τελετήρχαις,  
ὁμόστολος ἐγίνετο Μαινάδων θυρσοφόρων,  
5045 καὶ ταῖς Διονυσιακαῖς βακχεαῖς ἐντετράφα.  
ἐντεῦθεν πότοι καὶ χοροὶ καὶ μέθαι καὶ κραιτῆρες, P 103  
ἀσέμνιον τε καὶ πορνικῶν ἡσιμῶν ἀπηχῆσεις,  
καὶ λυγισμοὶ γελωτουργοὶ καὶ πῦσα ἑνπαρότης.  
μῦθοι μὲν οὖν Ἀκταίωνα θυσίᾳ τὸν θρηνησύντην  
5050 ὥς κτερες διεσπᾶσαντο λυτήσαντες ὡς θῆρα

5028 πειριτρόχον M  
ἐξαντλῶν χρημάτων R  
5047 ἐκικήσεις A

5032 ἐπέβη AM  
5038 ἐθέλων A  
5048 λυγισμοὶ AR, λογισμοὶ M

5034 ἀβύσσους  
v. 5039 om M

Phaëthon, curru consensu, totum Romanorum imperium perdidit, et ipse de avito patritoque regno veluti curru quodam est deturbatus et excussus, non pronus tantum cadens sed etiam dorsum laedens. quippe luxuriosae hamidaeque vitas se deditit velut aker Nero, immodestus in vino, animo effeminato, impudicus, temulentus, totas pecuniarum abyssos in collusores exhaustiens, qui erant scurrae impuri, currum agitatores, nimirum, a primo diluculo temulentiae crediti, delectias ciborum et suaviu opsoniorum avide quaerentes, totos dies apud inverecondas mulierculas exigentes, potores, ludiones, libidinum flammis furentes; qualis scilicet olim erat ille Sardanapalus, rex Ninevitarum. eiusmodi hominum consuetudine utens, temulentia omnium perditorum, infanda et tarpissima quaeque perpetrantium, vitam plane Sybariticam degentium, etiam Maenadas illas thyrsigeras comitabatur et orgia Bacchi celebrabat. hinc comotationes, saktationes, ebrietates, crateres, inhonestorum ac meretriciorum carminum cantiones, directae tantum ad excitandos risus eogitationes, omnis impuritas denique. tradunt fabulae ferarum interfectorem illum Actaeonem a correptis furere canibus ceu feram dimicera-

- κόλακας δὲ τὸν Μιχαὴλ περιεστοιχηκότας,  
 ἔξτρισμένον πώγωνας, ἱψιμυθωμένον,  
 εἰς ποῖον βύραθρον αὐτὸν κακίας οὐκ ἐρρίπτουν;  
 ἐντεῦθεν ὁ περίοπτος, ὁ τῶν Ῥωμαίων κράτωρ,  
 5055 αὐτὸς αὐτὸν ἐπὶβαίνειν ἄρμάτων χρυσαντέγων,  
 τετρώροισι ἐπεκάθητο καὶ δίφροισι χρυσοδίφροισι.  
 καὶ θησανροὶ μὲν πάντοθεν χρημάτων ἀπηντλοῦντο  
 B καὶ τὰ Ῥωμαίων ἐν στενῇ πράγματα κυθειστήκει,  
 κόλακας δὲ καὶ χρήμασιν ἀφθόνοις ἐνευπάθον  
 5060 καὶ χιτωνίσκοις τρυφεροῖς καὶ πέλοις χρυσοπάστοις.  
 οὕτως ὑγρῶς καὶ μαλακῶς ὁ Μιχαὴλ ἐβίον.  
 πολλάκις δὲ μηδὲ τιος κατεπειγοῦσθαι χρεῖας  
 ἄτερ φιλάκων καὶ φρουρῶν, ἄτερ δορυφορούντων  
 μόνος αὐτὸς παρώδευεν ἐν μέσῃς ταῖς τριόδοις,  
 5065 ἀσέμνως θιευτρομανῶν, χαίρων ἐπὶ πηλυσίαις.  
 ἐξίνετό τε καὶ πατὴρ παιδίων κατὰ πνεῦμα,  
 τῶν μίμων τὰ βρεφύλλια καὶ τῶν ἄρματοστρόφων  
 οἷα πατὴρ φιλόστοργος φέρων ἐν ταῖς ἀγκύλαις  
 ἐκ τοῦ λουτροῦ προκύπτοντα τῆς θιογενείας.  
 C 5070 ἐντεῦθεν (οὐκ ἐξήρκον γὰρ αἱ φλίβες τοῦ χρυσοῦ  
 ἐπὶ τοσοῦτους ἀγωγούς κενοῦμεναι κοπρώδεις)  
 αἱ χρυσοσκεύαστοι στολαὶ τῶν πάλαι βασιλέων  
 καὶ δένδρα τὰ κατὰ χυμσα, στρουθίῳ τε τὰ λάλα,  
 καὶ λέοντες σφυρήλατοι χρυσοῦ πεποιημένοι,  
 5075 καὶ πῦν ἀπλῶς βασιλεῖον λάμπον ἐν ἀνακτόροις,

5060 χιτωνίσκοις AM χρυσοπάστοις M 5062 βλας R

tm esse. at vero assentatores barbas rasi et cernua fucati cum Michaelem circumstipassent et indagine quasi cinxissent, in quod barathrum, quam vitiorum voraginem eum non coniecero! hinc fiebat ut spectabilis ille Romanorum imperator ipso currus aureos conscenderet ac quadrigis insideret. pecuniarum thesauri undique prorsus exhauriebantur, resque Romanorum in angustum cogebantur. interim adulatores in maxima pecuniarum abundantia iucunde vivebant, amicti tunicis delicatis et poplis auro intertextis. adeo tumultantem mollemque vitam Michaelis agebat. nonnunquam nulla necessitate cogente solus absque satellitum corporisque custodem comitatu mediis in triviis obambulabat, indecore ac furenter adamans spectacula, deque agitationibus equorum voluptatem capiens. etiam spiritualium liberorum pater fiebat, infantes mimorum et aurigarum ceu benignus pater in ulnis gestans, e lavacro divinae regenerationis susceptos. itaque auri venae nullae sufficiebant, cum in tot stercoreos canales exhaurirentur. vestes ex auro factae priscis ab imperatoribus, arbores aureae, canorae aviculae, solido ex auro fabrefacti leones, omnia denique ornamenta imperatoria, quae in



- ὑπὲρ τὸ πρὶν Θεόφιλος ἐργαστο φιλοτίμως  
εἰς λάλημα περιλυμπρον ἰσόμενα Ῥωμαίοις,  
χωρεῖα παρεδίδοντο, κακῶς ἔξεκινούντο  
εἰς μυσσάρους καὶ βδελυροὺς σωλῆνας πολυτρίτους.
- 5080 οὐ ταῦτα δ' ὁ χοιρόβιος τετὼλμηκε καὶ μόνῃ,  
ἀλλ' ἐπὶ χεῖρονι ζωὴν προκόπτων ὀσημέραι  
ἐλύττησεν ὁ κάκιστος κατὰ τῶν μυστηρίων  
τῶν ἱερῶν καὶ Σεραφίμ αὐτοῖς ἀξιοσέπτων,  
καὶ σίνηπι δριμέχυμον ἐγχέων εἰς κρατῆρα
- 5085 τὴν ἁγιστείαν τὴν φρικτὴν δῆθεν ἐτελετάρχει,  
παῖζον, γασόν, ἐν οὐ παικτοῖς, γελῶν ἐν ἀγέλαστοις.
- Οὕτω βιοῦντα Μιχαὴλ ἡ μήτηρ κυδοῶσαι  
καὶ παῖγνιον γινόμενον τὸν κράτορα Ῥωμαίων  
τὰ σπλάγχνα συνεστρέφετο, ψυχὴν συνιδονεῖτο,
- 5090 καὶ λόγοις ἐσωφρόνιζεν ἐρῶθμιζι παρήγει,  
βδελυροτήτων αἰσχρουργῶν ἀπάγειν ἐπειράτο.  
ἀλλ' ἦν τὸ δὴ λεγόμενον τεκρῶ προσομιλοῦσα,  
παρὰ κωφῷ ψαλάττουσα τοῖς παραινετηρίοις.  
ἦν δὲ μητράδελφος αὐτῷ Βάρδας ὠνομασμένος,
- 5095 ἄνθρωπος κακομήχανος, ἄγων καὶ στρέφων πάντα,  
ὃς ἐπελθὼν τὸν Μιχαὴλ ὥς σκώληξ γλυκὺ ξύλον,  
καταγαγὼν τε τὴν αὐτοῦ καρδίαν καὶ σπασίψας,  
πεῖθει τὴν μὲν βασιλισσαν ἐλάσαι Θεοδώραν  
καὶ τὴν τεκοῦσαν ἔκπτωτον θέσθαι τῶν βασιλείων,
- 5100 σιγῶντι δὲ τοῦ Καίσαρος αὐτὸν καταγλαῖσαι.

5086 φρεῖν AM

5088 γινόμενον AR

5089 φρεῖν M

5096 τῷ βασιλεῖ M

γλυκυξυλῶν M

aula splendebant et a Theophilo magnifice fuerant ad celebrationem Romanini nominis confecta, fornaci conflatoriae tradebantur et scelerate in execrabiles quosdam quasi tubos evacuabantur. neque tantum haec ausus est imitator ille vitae porcinae designare, sed etiam quotidie profectus in turpitudine quosdam faciens adversus sacrosancta mysteria, Seraphis ipsis venerabilia, vir nequissimus debacchabatur. quippe aerem sinapi succum in craterem fundens sacrum illud formidabile representabat, ludens, ut dici solet, in iis quae ludum iocumque non admittunt, et ridens in minime ridiculis.

Ita viventem Michaelum mater videns, et imperatorem Romanum factum esse ludicrum, totis visceribus et animo commovebatur, eumque verbis castigabat corripere exhortabatur. sed quod proverbio dicitur, cum mortuus colloquebatur et admonitiones apud surdum cantillabat. erat Michaelo Bardas avunculus qui occupato Michaeli animo, non aliter atque vermis in dulci lignum irripit, homo scilicet fraudulentus, sursum deorsum cunctaolvebat et iam Michaeli cor exederat. hic tandem ei persuadet ut imperatricem Theodoram ex aula eliceret ac se Caesarem

- ἔρημον οὖν παραλαβὼν τὸν ἄθλιον ἐκείνον  
καὶ τὸ περιφερόμενον ἐκκύψαντα τὴν χεῖρα  
τὴν δεξιὰν ἀριστερῇ κατὰ τοὺς μαινομένους,  
μᾶλλον δ' εἰπεῖν ἀπάλαμνον ἄχειρα γεγονότα,  
5105 ἢ κατὰ τὸ μυθούρηγμα τῆς Αἰσωπείας λύρας  
προβάτιον εἰς ἄνοιαν αὐτόχρημα φανέντα  
καὶ κύνας ἀπελάσαντι τῇ συμβουλῇ τοῦ λύκων,  
τὸ κράτος ἐκ τοῦ κράτορος εἰς ἑαυτὸν μετέλκε  
καὶ πᾶν ἐπολεῖ βουλευτὸν ἄντικρυς ὡς αὐτάνυξ.  
B 5110 οὐ μὲν ἄλλ' ἐκκυλίστο καὶ πρὸς πυρανομίαν  
ὥαν οὐ Σκύθης δέδρακεν, οὐ Πέρσης, οὐ Σαρμάτης,  
εἰς γητοῦ γυμετῇ, φεῦ ἀκολύστον γνώμης!  
μυγνύμενος ἀναφανδὸν ὡς ἑαυτοῦ συλλέκτρον.  
ἤκουσε τοῦτο τὸ δεινὸν Ἰγνάτιος ὁ μέγας,  
5115 ὁ τηνικαῦτα κινεργῶν τὴν βασιλίδι πόλιν·  
ἦν γὰρ περιλαλούμενος ἐν ἀγνιστῇ, ἐν οἴκοις,  
καὶ πάντων περιέτριχε τὰς ἀκοὰς τὸ μύθος.  
καὶ τοῖσιν ἰσχυρόνιζε τὸν Κάισαρα τὸν Βάρδα  
λόγοις, φοβήτροις, ἀπειλαῖς τῶν μελλονσῶν βυσάντων,  
5120 ἐπέπληττε, κατήριζεν, ἤλεγχεν, ἐνουθέτει,  
C πᾶσαν ἐκίνει μηχανὴν εἰς ἐκκοπὴν τοῦ πάθους.  
ἀλλ' ἦν ἐν πᾶσιν ἀληθὴς ἡ Σολομῶντος λέξις,  
ἐλέγχειν ἀποτρέποντα τοὺς κακογνωμονοῦντας·
- v. 5108 om M      5109 θελητὸν R      5110 ἐκκυλίστο AM  
5115 Ῥάμην AR      5318 γέροντα M      5122 ἐν πνεύματι A  
5123 κακομνησάμενος A

crearet. hoc modo miserum illum solam desertumque nactus, quique, ceu vulgo dici consuevit, hominum furiosorum more sinistra dexteram manum absceiderat, vel potius plane iam manibus spoliatum, aut secundum Aesopicam illam fabulam ovi dementi consimilem factum, de lupi consilio pulis canibus, imperium ab imperatore ad se transferebat, omniaque pro arbitratu animi sui gerobat ut imperator. quin etiam in flagitium ingens provolvebatur, quale nec Scythia quispiam nec Persa nec Sarmata designaret. nam cum filii coniuge (proh foedam lasciviam) non aliter consuecebat atque si tori legitimi consors esset. hoc terribile facinus ubi magnus Ignatius ille comperit, qui eo tempore novam Romam gubernabat (orat enim omnium in ore piaculum istud, passimque per compita et aedes iactabatur), Bardam Caesarem verbis castigabat metum incutientibus, adiectis securitatis vitae suppliciorum minis, terrebatur hominem, in viam revocabat, reprehendebat, admonerat, omnem machinam adhibebat ut malum illud excinderet. sed enim verum erat omnino verbum illud Solomonis, qui vocat improbos taxari et reprehendi.

- ἐλιγχοὶ γὰρ ὡς μύλωπιες εἰσι τοῖς ἀσεβέσι,  
 5125 καὶ πλήττονται ὡς βέλενα τὰς θαυλουργοὺς καρδίας.  
 ὁ Καῖσαρ γὰρ ἐκπικρανθεὶς τοῖς ὀνειδιστηρίοις  
 ῥήμασιν οἷς ἐπέπληκτο παρὰ τοῦ Θεοφύρου,  
 οὐ μόνον οὐκ ἐφρόντιζε τῶν παραινετηρίων,  
 ἀλλὰ καὶ κότον ἔτρεφε κατὰ τοῦ παραινοῦντος,  
 5130 ὅμοιον δρωῶν ὡς εἴ τινας ἰχώρων πεπλησμένοι  
 νοσοκομοῖντο πρὸς τίνος, οἱ δ' ἀποδυσπετοῖεν  
 καὶ μᾶλλον ἀγριαίνοντο πρὸς τὸν ἐθρογοῦντα.  
 ἔνθεν τοι Βάρδας προσελθὼν ποτε τοῖς μυστηρίοις  
 καὶ μὴ τυχὼν τῆς δωρεᾶς ἑκείνης τῆς ἐνθέου  
 5135 (οὐ γὰρ πιστεύεται σαπρὸν ἄγγιος εὖσσμα μύρα)  
 καὶ πρὸς θυμὸν ἐκπρωθεὶς ὡς λέων ἐριβρόχης,  
 ὡς πάρδαλις ἐφ' ἄλλεται φηγδαῖα τῷ δικαίῳ,  
 καὶ ῥήγνται καὶ κατασπῆ τῆς πηδαλιονχίας,  
 ἀντιφιστῇ δὲ Φώτιον, θεῷ ἀντὶ τίνος ποιοῦν!  
 5140 ἐντεῦθεν ἐπεπάρλασεν ἄλμη πειρατηρίων  
 τὸν ἱερὸν Ἰγνάτιον ποντοῦν φιλονεικοῦσα.  
 ὁ Καῖσαρ γὰρ ἐγένετο βορρᾶς ὡς βαρεβόας,  
 ὡς ἐροκλέδων ἄγχιος, ὡς δέσπινος ἀπαρκτίας,  
 καὶ λαίλαπες ἡγήθησαν βαρέθροοι καὶ ζάλοι.  
 5145 ἀλλὰ γὰρ τίς δύνησεται τὰ πάθη τραγωδεῖν  
 ὅσοις αὐτὸν ἐπὶ βάλον Φώτιός τε καὶ Βάρδας,  
 ὡς ἂν ἐποσημήνηται γραμᾶς ἰδιογράφων

D

P 105

5125 ἀσεβεῖς M

5143 ἐροκλέδων M

5144 βαρεβόμοι M

di: nam reprehensiones sunt hominibus impiis flagrorum instar, et corda perversa veluti sagittae feriunt. nimirum obiurgationibus haece Bardas Caesar exacerbatus non modo nihili fecit eas exhortationes, verum etiam conceptam adversus monentem iracundiam et indignationem alebat, non aliter agens atque si saniosos aliquo curare volente illi non tantum aufugiant, sed etiam erga bene facientem exandescant. cum igitur aliquando Bardas accederet ad mysteria nec divinum illud munus a patriarcha consequeretur (non enim unguenta fragrantia vasi putido committuntur), inflammatus iracundia leonis in morem rugit, seu violenta pardalis in hominem iustum insilit, lacerat, a clavo summovet. eius in locum Photium substituit, pro quem pro quali viro! ex eo tempore miseriarum aestus Ignatium iactabat et demergere virum conabatur. Caesar auras afflabat tanquam graviter spirans aquilo vel saevus ille tempestatesque ciens subsolanus; quo flante procellae graves concitabantur. quis ea mala satis exponere possit, quibus Ignatium Photius et Bardas exercebant? nimirum ut propriae manus subscriptione testaretur amictum se sacrum

- ὡς θέλων ἀποδύσασθαι τὴν ἱερὰν ἱρέαν.  
ἀπορριζοῦσι μὲν αὐτοῦ τὴν ὀδοντοφυΐαν,  
5150 τὰς γνάθους γεῦ συντρίβουσι, τὰς σιαγόνας θλάσσι.  
καθ' ἑπὶ χαιρομεσῇ λήσταρχον κακεργάτην  
γυμνὸν δεσμιώτην, ἦλιε καὶ γῆ! προσεφυλοῦσι  
ψυχρῷ μαρμαίρῳ, λάρνακι θυσώδει κοπροφύρτι,  
φεροῦσῃ τὸν κατὰ πτυστον νεκρὸν τοῦ Κοπριωνύμου.  
5155 ἀλλ' οὐκ εἰς τέλος ἔλαθεν ἡ πάντολμος πυλάμη,  
ὃ τυρεντῆς δὲ τῶν κακῶν ἀπέτισε τὴν δίκην,  
καὶ τῶν δεινῶν ὃ σκευαστῆς ἔπλε σκίφον θυμοῦ.  
Βάρδας μὲν οὖν τῷ βασιλεῖ βόθρον ἀρέσσωσιν θρόνου  
αὐτὸς ἱκέτιος εἰς αὐτὸν ἐνδίκως κατεργάγῃ,  
5160 ὃ δὲ κακοῦργος Φώτιος ἐκβάλλεται τοῦ θρόνου.  
οὕτως οὐδὲν τὰ βλέφαρα θεοῦ διαδιδράσκει,  
οὕτως ἀναποδίδωσι θεὸς ὑπερηφάνους,  
ἡ λέρα ψάλλει τοῦ Δαβὶδ ἡ καλλιμελεστάτη.  
'Ο βασιλεὺς δὲ Μιχαὴλ διφρηλασίαις χαίρων  
5165 καὶ δαιμονίως ἐντροφῶν ταῖς φιλαις ἱππασίαις  
συνῆν καὶ συνδιέτριβε τοῖς θεατρομανοῦσιν,  
αὐτὸς αὐτὸς ἀγαπηρῶν τὴν ἀρματοιστροφίαν.  
καὶ δὴ ποτε τὸ τέτρωρον εἰς χαλινოსτροφέας  
καὶ πρὸς τινας ἀνυμνηθεὶς τοῦνομα Βασιλίσκου  
C 5170 ἀμείβεται τὸν ὑμνητὴν οὐ λίθοις, οὐ χρυσῷ,  
5148 ἀποτίθεσθαι AR 5157 θυμοῦ τὸν σκίφον πίπει M  
5158 γὰρ R v. 5161 om R 5165 δαιμονίους M, δαιμο-  
νίαις AR καὶ ταῖς φιλικπασίαις M 5167 alterum αὐ-  
τὸς om M ἀρματοδομίαν AR 5169 ἀναμνηθεὶς M

sponte sua deponere, dentes homini radicitus excutunt, genas contn-  
dunt, maxillas frangunt; cœu piacularibus flagitiis gaudentem latronum  
dncem, maleficum, nudum et vinctum (o sol, o terra!) in frigidum sepol-  
crum marmoreum, foetens, pollutum stercore, quo abominabile cadaver  
imperatoris Copronymi continebatur, extensum toto corpore deponunt.  
sed hæc audens quidvis manus perpetuo deum latere non potuit. quippe  
malorum machinator poenas luit, et auctor aerumnarum Ignatii scyphum  
iracundiae divinae hausit. Bardas enim foveam caedis imperatori fodiens  
ipse in illam iusto iudicio praeceps corruit: accleratus autem Photius ille  
solio patriarchico deturbatus est. sic nihil omnino divinus oculos fugit:  
sic deus superbis mercedem suam tribuit, quemadmodum elegantissima  
Davidis lyra canit.

Ceterum Michaelus imperator ex aurigationibus voluptatem capiens  
saltem apud illos degebat qui spectaculis ad insaniam usque semet ob-  
lectabant, et ipse curule certamen peragebat. cum aliquando quadrigam  
sollertè admodum converteret, hoc nomine laudatus a quodam Basilisco  
praedicatorum illum suum non auro, nec gemmis donabat, sed impera-

- αὐτὸ δὲ τὸ βασιλεῖον ἔσος φιλοτιμεῖται.  
 ὅπερ ἰδὼν Βασίλειος ὁ Μακεδὼν ὁ μέγας,  
 ὁ παρ' αὐτοῦ τοῦ Μιχαὴλ κράτωρ προβεβλημένος,  
 καὶ τὸ παλίμβολον αὐτοῦ τῆς γνώμης ὑποτρέσας,  
 5175 δεῖν ἔγνω προκαταλαβεῖν καὶ προκαταταχῆσαι.  
 ἔνθεν τοι θύονσι κίονσι τῷ Μιχαὴλ κρατῆρα,  
 ἔτισι πρὸς τοῖς τέσσαρσι δέκα κειρατῆροι,  
 καὶ μονοκράτωρ γίνεται καὶ κράτωρ σκηπτροκράτωρ.  
 οὐ γὰρ θνητὸς οὐχ υἱὸς τῷ Μιχαὴλ εἰχθρῷ.  
 5180 τὸ σπέρμα γὰρ, φασὶ σοφοί, τὸ τῶν ἐκαταυγέων  
 εἰς Ἀφροδίτης ὄργανα τὸ γόνιμον οὐκ ἔχει.  
 Τούτων φασιν τὴν ἄνασσαν ποτε θεασαμένην,  
 τὴν καὶ ψυχῇ βασιλίσσαν καὶ τέχῃ Θεοδώρου,  
 τοιαῦτ' εἰπεῖν πρὸς Μιχαὴλ "ὦ βασιλεῦ καὶ τέκνον,  
 5185 ὄρεῖς τὸν ἄνδρα τὸν πολλὸν τοῦτον καὶ ῥωμαῖοι,  
 τὸν παρὰ σὺν τιμώμενον καὶ συνδιώγοντά σοι;  
 οὗτος τὸ γένος θεῶ ἡμῶν ὡς δράκων ἐκροήσῃ  
 καὶ προνομιέσῃ καὶ κτενέῃ καὶ παντελῶς ἐκτρέψῃ  
 καὶ ὡς ἐρνιθοῦς οἰκτροῦ νηπίους ἐσταλχόντος."  
 5190 Ἀλλὰ γὰρ ἄξιον εἰπεῖν τὰ περὶ Βασιλείου,  
 ὅθεν καὶ τίνων ἔβλασται, τίνος αὐτῷ γενέσθαι.  
 κώμης μὲν οὐκ ἐξώρμητο λυπρᾶς, προσγειτονοῦστος  
 τῇ πρωτοπόλῃ τῇ λαμπρᾷ τῶν Μακεδόνων πόλει,

v. 5177 om R    5179 βασιλεῖ M    5181 ἔχων A    5185 καὶ]  
 τὸν AR    5186 καὶ] τὸν AR

toriam ei sublimitatem largiebatur. Id ubi videret magnus ille Basilius Macedo, qui iam renuntiatus a Michaelo fuerat Imperator, inconstantiam hominis veritus antevertendum celeriter eins conatum statuit. quapropter craterem letiferum Michaelo miscet, regno per 14 annos potito, ac imperium occupat. quippe Michaelus neque masculam neque femineam sobolem habebat, quod de sententia doctorum hominum semen proclivium in Venerem minime fecundum sit nec ad procreationem aptum.

Memoriae proditum est imperatricem Theodoram, vero animo iudicioque regiam feminam, cum intuita Basilium aliquando esset, huiusmodi verbis Michaelum filium compellasse "videsne virum hunc, imperator et fili, praeclarum atque robustum, quem honore tu afficias, et perpetuo tecum est? hic familiam (heu) nostram draconis in morem absorpturus est, vastaturus, interfecturus, omnino extirpaturus, tanquam implumes infelices gallinae pullos."

Enimvero pretium operae fuerit de Basilio pluraque recensere, unde prognatus et ex quibus fuerit, quosve generis auctores habuerit. ortus igitur est ex tenui pago vicino principi clarissimaeque Macedoniae

- P 106 ἦν ἐξ Ὀρέστου φέρουσαν πρὶν τὴν ἐπωνυμίαν  
 5195 Ἀδριανὸς δευμάμενος ὁ τῶν Ῥωμαίων κράτωρ  
 τὴν κλῆσιν ἐχαρίσματο τῇ πόλει τὴν ἰδίαν.  
 οἱ δὲ γονεῖς καὶ γυιουργοὶ τοῦ καλλικλάδου δένδρου  
 οὐ πολυτάλαντοί τινες, ῥηθηγεῖς οὐκ ἦσαν,  
 οὐδὲ προβατοθρέμιοις, οὐ πλείθρα γῆς αὐχοῦντες,  
 5200 ἀλλ' αὐτουργοὶ καὶ πένητες καὶ τῶν χειροβιωίων.  
 ὧν ἐκλιπόντων τὴν ζωὴν καὶ γῆθεν μεταστάντων,  
 καὶ τοῦ Βουλγάρων ἄρχοντος τοῦ τηνικαῦτα Κρούμιου  
 ἐπιδραμόντος σύμπασαν τὴν ἐπὶ τοὺς Ῥωμαίους  
 καὶ σκύλων ἐποπλήσαντος αὐτοῦ τὴν στραταρχίαν  
 5205 καὶ σέμπαν νεοτήσιον ἄνθος ἡφανικότος,  
 B Θεμένιον δὲ καὶ πλείονας ἐν ἀνδραπόδων μοίρᾳ,  
 ἐάλω καὶ Βασίλειος Βουλγάρων ταῖς παλάμαις  
 ὥσπερ στρουθὸς καλλέπτερος πικρῷ δικτυθήρᾳ.  
 τὰς παλαμναίας δὲ φυγὼν βροχίδας τῶν Βουλγάρων  
 5210 ἐπέστη πτερυξάμενος αὐθις Ῥωμαίων ὄροις,  
 καὶ πρὸς λατρίαν ἑαυτὸν ὡς πένης ἐκμισθιώσας,  
 καὶ τληπαθήσας καὶ πολλοὺς καμάρους ἀεθλεύσας,  
 καὶ γινὼς ὡς εἰς ἀπάρπικτον γῆν τὰ τοῦ πόνου σπείρει,  
 ἀγίσταται τῶν προσγειῶν καὶ τῆς ἐνεγκαμένης,  
 5215 καὶ πάντα λογισάμενος τᾶλλα μικρὰ καὶ θαῦλα  
 ὡς πρὸς σκοπὸν ἐφέρετο τὴν Βυζαντίδα πόλιν.  
 ὡς δὲ τῶν πύργων γέγονεν ἐντὸς τῶν καλλιπύργων,  
 ἐνταῦθα τὴν εὐμήχανον βουλὴν θεωρητέον,

5198 οὐ ῥηθηγεῖς ἦσαν R      5201 ἐκλιπόντων vulgo

urbi, quam prius ab Oreste cognominatam deinceps imperator Romano-  
 rum Adrianus ab se instauratam de suo nomine nuncupavit. parentes  
 autem eius nec opulenti erant nec divitiis abundantes, sed plane inopes  
 laboreque manuum suarum victum quaerentes; quibus vita functis, et  
 Bulgarorum principe Crumo dicionem omnem Romanam cum copiis per-  
 currente suosque milites opimis spoliis collocupetante, et extincto  
 omni iuventutis flore multisque in captivitatem redactis, Basilius etiam  
 captus est a Bulgaria tanquam avicula quaedam praedita venustis alis ab  
 aucupe diro. cum autem e saevis Bulgarorum laqueis evasisset, intra  
 fines Romanorum reversus cum pauper operas alias suas pro mercede  
 locabat, in quo vitae genere varias aerumnas pertulit et labores magnos  
 exantlavit. tandem animadverso se suos hosce labores in sterile solum  
 spargere, propinquis suis relictis e patria discedit, et cetera omnia pro  
 nihilo ducens recta Byzantium contendit. cum autem urbem pulchras  
 turres habentem ingressus fuit, hic mihi consilium artificiosissimum vide,

- ὅπως προκαταβάλλεται τὰς ῥέζας τῶν πραγμάτων, C  
 5220 καὶ πῶς αἰδέσιμον αὐτῇ τὸ βασιλείας χρῆμα.  
 ἔπρωτε μὲν Βασίλειος οὕτως ἀτημελήτως,  
 διερωγῶσι ῥάκισιν ἐγκικορδυλημένος,  
 οὐκ ἄργυρον οὐδὲ χρυσὸν οἰκόθεν ἐπηγμένους,  
 εἰς μόνας δὲ τὰς ἑαυτοῦ παλάμους ἀποβλέπων,  
 5225 καὶ ταύτας φέρων ἀγορμὴν τοῦ πολυστόνου βίον.  
 ἔπρωτιεν οὖν ἐπὶ τινος λιθοπλινθίνης κλίνης  
 ἀγγιθυροῦσης τῷ ναῷ τοῦ Θεῖου Διομήδους.  
 ἀλλ' ἐπὶ τοῖτοις ὄνειρος λευκόπτερος ἐπέπη·  
 τὸν νεωκόρον τὸν ἐκεῖ τάχιον ἀφηνίξει  
 5230 προτρέπει τε συναγαγεῖν ἔνδον τὸν βασιλέα.  
 ἀποπηδᾷ τῆς ἑαυτοῦ κλίνης ὁ νεωκόρος,  
 ἐπὶ τὸ προτεμένισμα συντόμως βηματίζει, D  
 καταδαρθάνοντα λιτῶς Βασίλειον εἰρίσκει,  
 χαμεύτην, ἀνιπτόποδα, λυκρὸν, ῥακιοσφύρον·  
 5235 πλάνην νομίζει τὸ φανέν, ἐκεῖθεν ἀποτρέχει.  
 καὶ πάλιν ὕπνος ἔπιπτεν ἐν τοῖς αὐτοῦ βλιγάρους,  
 καὶ πάλιν ὄνειρος ὁ πρὶν, καὶ τοῦτο μέχρι τρίτου.  
 συνῆκε κατεφώρουσε μόλις ὁ νεωκόρος·  
 ποιῆται τὸν Βασίλειον ἐφίστιον αἰτίκα,  
 5240 καὶ θεραπείας ἄξιοι τοῦτον τῆς προσηκούσης.  
 ἦν δ' ὁ Βασίλειος καλός, γυνναῖος, γυμντόχιος,  
 εὐπάλαμος, εὐρύστερνος ἥρως, στεροβοραχίων.  
 ἐντεῦθεν οὖν κατὰ βραχὺ τὸ σθιναρὸν γνωρίσας

5220 βασιλειον M

v. 5223 om R

5235 ἀνατρέχει M

5237 τοῦτον M

5239 ἐφίστιον AR

quo pacto radices rerum multo ante iecerit, et quam venoranda res sit imperium. forte cubabat alicubi consopitus Basilius, non refecto corpore, laceris panus obsitus, capite convoluto et tecto. cubabat autem in pavimento quodam latericio, vicino divini Diomedis aedi. secundum haec somnium aedituo felix offertur, eumquo similiter quiescentem excitat, et imperatorem intro iubet deducere. tum de lectulo suo desiluit aedituus, et ad fani vestibulum recta descendit: Basilius tenuiter istie dormientem invenit, humi stratum, pedibus illotis, vestibus sordidis et pannosis obsitum. itaque pro quodam errore visum hoc oblatum sibi ducit, et indo discedit. rursusque obdormisconti prius illud visum se offert, idquo vice tertia. vix tandem aedituus rem intelligere coepit, et Basilius suas in aedes deducit et conveniente cura reficit. erat autem Basilius facie admodum venusta, generosus inprimis, manibus giganteis, pectore lato, robustis lacertis praeditus. itaque ex eo tempore paulatim

ἄπασιν ἐπὶ στόματος ἔκειτο μεγιστᾷσι.

- P 107 5245 καὶ τι μακρὰ καὶ περιττά; τῷ Μιχαὴλ ἔγνώσθη,  
καὶ πρῶτα μέντοι φροντιστῆς τετίμητο τῶν ἱππῶν,  
ἔπειτα καὶ παράκοιτος, πρᾶγμα Ῥωμαίοις μέγα,  
καὶ τελευταῖον βασιλεὺς καὶ σὺν αὐτῷ διεῖπε.  
τοῦ δὲ κρατοῦντος καταγνοὺς ὡς πότον καὶ μεθύσον  
5250 καὶ κόμοις ἐπιχαίροντος καὶ θεατρομανοῦντος,  
κατὰ τῶν σπλάγγων τῶν αὐτοῦ διήλασε τὸ ξίφος,  
καὶ τὰ τοῦ κράτους ἤρπασε πρὸ χρόνου, πρὸ τῆς ὥρας.  
Οὗτος εὐθὺς τὸν Φώτιον ὠθεῖ τῆς ἐκκλησίας,  
καὶ πάλιν ἀποδίδωσι τὸν θρόνον Ἰγνατίῳ.  
5255 Θελήσας δὲ καὶ τῷ κοινῷ χρήματα διαδοῦναι  
καὶ διερευνησάμενος οἴκους χρυσιοφροῦρους,  
οἳ τινες πρὶν συνέσφιγγον τὰς τῶν χρημάτων λίμνας,  
B καὶ βλέψας πάντας ἀχρημοῦς μηδ' ἄντλον εὐνχοῦντας,  
ἤλγει, βαρέως ἔφερεν, ἤλυνεν, ἡδημόνει,  
5260 οὐκ εἶχεν ὅτι γένοιτο, πάντοθεν ἠπορεῖτο.  
ὁ βασιλεὺς γὰρ ἀπορῶν ὄλβου πολυταλάντου  
ἄντικρὺς ἔστιν αἰετὸς παλαιγενῆς τριγέρον,  
ἀφηρημένος τὰ πτερά, τοὺς ὄνυχας, τὸ ἔαμφος.  
ἐντεῦθεν ὁ Βασίλειος ἥσχαλλεν, ἡδημόνει.  
5265 ὁ κράτωρ γάρ τοι Μιχαὴλ πάντα κατακινώσας  
καὶ μίμοις χαρισάμενος συμπαίχταις καὶ συμπόταις,  
οὐ μόνον γρύπας δέδωκε χωνεῖα καταχρύσσους,

5244 στόμασιν A	5245 μικρὰ M	5248 διῆγε M	5256 χρυ-
σιοφόρους AM	5258 ἄντων R	5259 ἐμχάνει AR	
5262 παλαίτερος M			

robur suum manifestum faciens in ore magnatibus universis erat. quid multis et supervacaneis verbis opus est? etiam Michaelo inuoluit, ac primo quidem curatoris equorum dignitate cohonestatur; deinde fit accubitor, quae dignitas apud Romanos ingens est; tandem creatur imperator, ex quo iam tempore semper eodem in contubernio cum Michaelo degabat. cumque damnasset eum ceu vinosum ac temulentum, gladio viscera traiecit, et ante tempus imperium rapuit.

Initio Photium ecclesia pellit, et Ignatio thronum restituit. cumque liberalis in cives pecuniis erogandis esse vellet, perquisitis aerariis, quas prius ingentes pecuniarum copias continebant, cum omnia squalere cerneret nec hauriri quidquam ex eis posse, dolebat, rem graviter ferebat, inops consilii haesitabat, quid futurum esset ignorabat, undique coartabatur: nam egenus imperator et magnis ab opibus destitutus reapse nihil est aliud quam aquila senio confecta, spoliata pariter alis unguibus et rostro. nimirum Michaelus imperator exhaustis omnibus, et in mimos collusores compotiores profusus, non grypes tantum aureos conflaverat,



- ἀλλὰ καὶ τὴν καλλίπρεμον πλάτανον τὴν χρυσίαν,  
 ἐφ' ἧς καθῆστο χρύσεια παντοδαπὰ στρουθία, C  
 5270 καὶ μέλος ἐτινέβριζεν ὡς ἀπὸ ζωστος γλώσσης,  
 καὶ τοῖς ἀκούουσιν αὐτῶν ἐκπλήξιν ἐνεποίη,  
 ἐκθρομβοῦντές τὸ καινὸν τῆς μηχανῆς ἐκείνης.  
 ὃ δὲ καὶ πένθους ἄξιον καὶ θρήνων καὶ θαυμάσιον,  
 λέξων ὁ λόγος ἔρχεται καὶ βαρυστοναχίσων.  
 5275 ὁ μυριομυθέστατος ἐν φιλοσόφοις Λέων  
 τῷ φιλοκλήμῳ βασιλεῖ τῷ Μιχαὴλ γινέτη  
 ἔξαίσιον εἰργάσατο σκεῦος ὥρονομιον,  
 δι' οὗ παρῆχε καθορᾶν τῷ βασιλεῖ καθ' ὥρον,  
 ἐν μέσοις διατρέβοντι τοῖς βασιλείοις οἴκοις,  
 5280 εἴ ποιν τολμᾷται τι καινὸν ἐν Ἀραβίῃ, ἐν Σέροις.  
 τελοῦντι γοῦν τῷ Μιχαὴλ ποτὲ διηρηλασίας D  
 Σέρων στρατὸς ἔξορμηθεὶς πρὸς τινος ἐμηνύθη  
 μετὰ βαρείας καὶ σφοδρᾶς καὶ βριαρᾶς τῆς ἑνί. ζ.  
 ὑπερ ἀκούσας Μιχαὴλ, καὶ δέσας μὴ τὸ πληθύς  
 5285 τοῖς ἀκονοθεῖσι ταραχθὲν τὸ θεῦτρον ἐκλείπει,  
 αὐτίκα τὸ μηχανήμα κτελεῖ συντριβῆναι.  
 θεῦ τῆς σκαιότητος αὐτοῦ! θεῦ τῆς φρενοβλαβείας!  
 θεῦ θεῦ, ὅποσον θησαυρὸν ἡγάγισαι Ῥωμαίων  
 ἄνθρωπος ἑνπαρόβιος, πότις βοσκηματώδης.  
 5290 Καὶ ταῦτα μὲν ἀρκοῦντως μοι τιθρήνηται τῷ λόγῳ.  
 ὁ κρᾶτωρ δὲ Βασίλειος ἤδη κατανοήσας  
 εἰς γόνυ θεῦ ὑκλάσασαν τὴν τῶν Ῥωμαίων τύχην

5270 γλώσσης ζωστος R  
 Σκύθαις M

5275 βασιλεῦσι M  
 5283 κρυπτός M

5280 δεινὸν R

verum etiam platanum illam, in qua omnia generis aviculae considebant et non aliter cantillabant atque si linguae vivas haberent, auditoribus ad earum voces obstupescens machinamque novam et inusitatum admirantibus. lubet etiam aliud quiddam lacrimis et lamentatione dignum exponere. princeps ille philosophorum et infinitis eruditus disciplinis Leo Theophilo imperatori, Michaeli patri, plane inusitatum confecerat instrumentum horologii, per quod imperatori agenti in regia singulis horis spectandum exhibebat quicquid novi vel apud Arabes vel apud Syros tentatur. forte Michaelo cunules ludos peragenti significatum est a quodam Syrorum copias domo profectas esse cum impetu gravi atque vehemente. qua re Michaelus audita, veritus ne multitudo perturbata hoc nuntio theatrum desereret, nox ipsam machinam confringi iussit. heu quanta fuit haec imperitia quantaque dementia! proh qualem Romanis thesaurum perdidit impurus homo, bibax, pecuniosus!

Et haec quidem satis iam deplorata sunt. ceterum Basilius imperator, animadverso fortunam Romanam (heu) perverolutam in genua laba-

Const. Manasses.

15

P 108 καὶ κινδυνεύουσιν πεισὶν ἀθλίως ἐπὶ στόμα,  
μᾶλλον δ' εἰπεῖν ἐκλείπουσαν καὶ πνέουσαν τὰ λοῖσθα,

5295 δεῖν ἔγνω τὴν βασιλείον ἀναλαβεῖν σοφίαν  
καὶ σῶσαι τὴν παρὰ μικρὸν νεκράν τε καὶ πεμβήρη.  
ἐντεῦθεν κάματοι πεκνοὶ καὶ μέριμναι καὶ μόχθοι,  
καὶ θώρυξ περιστεῖρσιος καὶ σιδηροσοφία,  
καὶ πόλεμοι φιλαίματοι καὶ στυγχεῖς φροντίδες,

5300 καὶ βλος ἑπασπίδιος καὶ κόρυθες καὶ λόγχαι,  
καὶ βλέφαρον ἀμύδιον σπῶν οὐκ εἰς κόρον ἔπνον.  
ἐντεῦθεν ἀντισώσεται τὰ πράγματα Ῥωμαίοις,  
καὶ τύχην τὴν γηράσασαυ τὴν ἐκρυντιδωθεῖσαν  
καλὴν τρυφεροπύριον εἰργάσεται κορίσκη.

5305 ἔγνωσαν τότε βάρβαροι θῆρη τὸν πρὶν ἔπνοντι  
B γυναιῶς ἀνεγρόμενον κατὰ τῶν ἀδικαγόντων,  
καὶ πάντες ὑποτρέσαντες ἔδυσαν εἰς τὰς λόγχας,  
καὶ πάλιν ἐπερίσχυσεν ἡ τῶν Ῥωμαίων ῥάβδος.

Ἐπεὶ δὲ κλύδωνας φηγὼν Ἰγνάτιος τοῦ βίου  
5310 τοῖς ἐγγυλήγοις οὐρανοῦ προσώκειλε λιμένας,  
ὁ βυθιγνώμων Φώτιος, αἱ δαψῶν τοῦ θρόνου  
καὶ σπένδιον ἐπιτεῖζασθαι πάλιν τῆς ἐκκλησίας,  
τοῖονδε τι βυθύτροπον καὶ σχολιὸν τεχνῆται.

τῶν ὀνομάτων τὰς ἀρχὰς ἀπολαμβάνει μόνας  
5315 τοῦ βασιλέως, τῶν νύων, ἀλλὰ καὶ τῆς Ἀνγούστης,  
καὶ τὸ βικλὰς συντίθησι, καὶ τοῦτο σαφηνίσας,

5296 μικρῶ A      5300 ἑπασπίδιος AM      5306 ἐγινερόμενον M  
5307 εἰς τὰς τραγίας A, ὅπας τραγίων M      5310 λιμῶσιν R  
5312 ἐπισπάσασθαι A

seere, iamque illo in periculo versari ut in os misere collaberetur, vel rectius ut loquar, animo quasi defectam spiritus extremos ducere, regia sibi utendum sapientia statuit, et eius soluti consulendum quae tantum non esset mortua iamque sepulcro condenda. quapropter ex eo tempore nil nisi perpetui labores, sollicitudines, molestiae, thoraces circa pectus, arma ferrea, bella cruenta, galeae, hastae, oculi ad satietatem somno minime recreati. atque hoc modo rem Romanam restituit, et fortunam imperii iam senescentem ac rugas contrahentem rursus instar puellae vegetam et venustam effecit. agnovero tum barbari feram, quae prius sopita strenue nunc adversus iniuriarum auctores evigilarat. iccirco terribi latebras subiere, potentia Romana rursus invalescente.

Cum autem liberatus vitae procellis Ignatius ad placidos iam caeli portus appulisset, astutus ille Photius, nunquam non throni cupidus, in hoc totus incumbens ut ecclesia rursus potiretur, huiusmodi quiddam sane verum ac primum molitur. solas primas literas nominum imperatoris, liberorum eius et Augustae sumit, atque inde Bedas componit,

- τοῖς τότε σοφιστεύουσι πράγματα προξενήσται,  
 ἰδοῦσιν εἶναι βασιλεῖ μέγας ἐπὶ σοφίῃ,  
 καὶ πάλιν τὸν πολέτλον κατακληροῦται θρόνον. C
- 5320 Ἄλλ' ἄρα τοῦς ἀκροσφαλῆς πᾶσι τοῖς γηγενέσι,  
 καὶ κῆρις σύμφητοί τινες σύνεισι τοῖς ἀνδράποιοις,  
 ὃ γὰρ πολλὴς τῇν σύνεισιν αὐτος ἐν βασιλεῦσιν  
 ἐπὶ τινω ἀναπεισθεὶς ἀνδρῶν δημοτρόπων,  
 οὐδ' ὅλους ἐπορρώπτουσι καὶ μηχανοπλοκοῦσι
- 5325 καὶ φιλιατα διχάζουσιν ἀπὸ πατέρων τέκνα,  
 ἀπὸ μητρὸς θυγάτριον, ἀπὸ νυμφίου νύμφην,  
 οἷος ὁ Σανταβαρηγὸς ἐκεῖνος ὁ δροδαίμων,  
 καθείργουσι τὸν Αἰόντι τὸν παῖδα τὸν οἰκίον  
 ὡς δῆθεν κατὰ τοῦ πατρὸς βροχὸνος ἰσπάντι γόνου,
- 5330 ἄνδρα φιλοσοφώτατον, γνώσεως πάσης πλήρη  
 καὶ πᾶσι τοῖς μαθήμασιν ἐμπαιδοτριβηθέντα,  
 ὃν συμφορῶν ἡ κύμινος καὶ τῶν κακῶν χωνεῖα  
 χρυσὸν ἀπέδειξεν μηδὲν ἐπὶ χυλκον ἔχοντα.  
 ἐνταῦθα γόοι καὶ κλαυθμοὶ μητρὸς ποτηριωμένης
- 5335 καὶ δεομένης τοῦ πατρὸς ὑπὲρ τῆς δισπύχου·  
 ἀλλ' ἦν ἐκεῖνος ἄτεγκτος ἀμάλακτος ὡς πέτρα,  
 καὶ πρὸς στοργὴν τὴν γυναικὴν ἄλλος σκληρὸς Ἀδάμας.  
 ἦσαν ἐκεῖ θυρητήριαι καὶ μονοῦδοι γυνυῖαι  
 πικρῶς ἀνακλιόμεναι τὴν συμφορὰν ἐκείνην.

5317 προξενήσας M  
 ὁφειτρόπων AR

5319 ἀπολαμβάνει M  
 5332 συμφοραῖς AM

5323 ἐνωσιθεῖς M  
 παθῶν M

eoque declarato, cum eius aetatis hominibus literatis negotii non parum exhibuisset, visus est imperatori vir esse magnae doctrinae ac sapientiae; ideoque solum ei patriarchicum redditur.

Sed enim mortalium mentes plurimum errant, et naturalia fata quaedam homines comitantur. nam imperator hic ceteroqui prudentissimus a vasis quibusdam hominibus persuasus, qui fraudes nectunt et machinationes struunt carissimosque liberos a parentibus disjungunt, a matre filiam, sponsum a sponsa, quorum erat e numero infelix ille Santabarennus, Leonem filium suum in carcerem compingit, quasi qui mortis laqueos patri texeret, cum is revera doctrinae studiosissimus esset, omni scientia copiose instructus, omnibus disciplinis a puero excultus. atque haec sane calamitatum fornax et malorum conflatorium Leonem probarent auro similem esse, cui nihil aeris subesset. hinc orti ploratus et eulationes matris sortem filii lamentantis et apud patrem pro eo deprecantis. sed erat durus, et instar saxi molli non poterat. Immo aequum ac adamas ab amore naturali erga filium flectebatur. adhibebantur mulierculae lamentatrices, quae praefecarum in morem naenias quasdam

- 5340 οἶκος ἐκεῖνος πένθους ἦν καὶ στεναγμάτων οἶκος.  
 ἦν καὶ σιρουθίου μουσικὸν ἐκεῖ κατὰ τὸν οἶκον,  
 ἔνθα πικρὸς ὁλοφνερμὸς καὶ γόος ἐξηχεῖτο,  
 ὅπερ ἀκοῦον συνεχῶς γιωῶν θρηνητηρίων  
 P 109 καὶ τὰς βοᾶς ἐκδιυαχθὲν τὰς γοεῖράς ἐκείνας
- 5345 στυγατωλόλυνζεν αὐταῖς περὶ τοῦ νεανίου  
 καὶ προύγειρε τὸν Λέοντα καὶ συνθρητεῖν ἐώκει.  
 τούτου ποτὲ Βασίλειος ἀκούσας τοῦ σιρουθίου  
 λαλοῦντος καὶ τὸν Λέοντα φέροντος ἀνὰ στόμα,  
 καὶ τοὺς παρόντας ἔνθερμον σιᾶσαντας βλέψας δάκρυον
- 5350 (ἦν δὲ λιπαροτέρη περὶ εὐφρον δαῖπνον τότε),  
 ἐνδίδωσι, μυλάσσειται τῆς σκληρογνωμοσύνης,  
 αἰδοῦμενος, ὥς ἔοικε, μὴ πως περὶ τὴν ψῆσιν  
 ἀστυμαθίστατος αὐτοῦ φαίνοιτο τοῦ σιρουθίου.  
 ἔξῳγει τοίνυν τῆς εἰρηκτῆς, καὶ πατρικὸν προσβλέπει.
- B 5355 καὶ τοίνυν ἔτεσιν ὀκτὼ Ῥωμαίων βασιλεύσας,  
 καὶ μέλλων ἤδη τελευτᾶν καὶ καταντᾶν εἰς τὸ μύθον,  
 εἰς τοῦτον τὸ βασίλειον κράτος μεταβιβάζει.  
 Τούτῳ ποτὲ τῷ βασιλεῖ πρόδοον ποιομένῳ  
 καὶ τῷ ναῶν τοῦ μάρτυρος Μωκίου γινομένῳ
- 5360 ἐπιπηδᾷ τις ἄγριος κατὰ τοὺς δαιμονῶντας,  
 ἄνθρωπος ἀστατοῦμενος τὸ σχῆμα καὶ τὸ βλέμμα,  
 καὶ ῥάβδῳ κατὰ κεφαλῆς πληττεῖ πληγὴν καιρίαν.  
 καὶ συλληφθεὶς καὶ βιασθεὶς εἰπεῖν τοὺς στυγερούτας  
 οὐκ εἶχεν ὅ τι φθέγγαστο· πάθει καὶ γὰρ ὠχλεῖτο.
- 5348 ἐκ R    5349 βλέπειν R    5352 παρὰ M    v. 5355 om R

lugubriter acciderent et calamitatem Leonis acerbè deplorarent. domus  
 universa nihil erat aliud quam luctus. aderat et canora quaedam avi-  
 cula, quae frequenter voces illas lamentabiles audiens et eas edocta cum  
 mulierculis adolescentem, expresso Leonis nomine, deplorabat. hanc avi-  
 culam cum aliquando Basilius loquentem audiret ac in ore nomen Leonis  
 ferentem, simulque videret eos qui aderant lacrimas profundere, illico de  
 ira nonnihil remittit, durum animum emolliri patitur, reveritus, uti qui-  
 dem apparet, ne forte natura magis expertus esse commiserationis quam  
 avicula videretur. quapropter e carcere filium educit et paterno mitique  
 vultu aspicit. moriturus autem huic ipsum imperio praeficit.

Cum Leo quodam tempore processum institueret iamque pervenisset  
 ad Mocii martyris aedem, vir quidam immanis, iis similis qui malis a  
 genibus agitantur, tam gestibus quam vultu inconstans, in imperatorem  
 prosiliens clava in caput eius impacta letale vulnus infixit. comprehen-  
 sus autem coactusque tormentis ad indicationem eorum quos facinoris  
 conscios haberet, nihil dicere poterat, morbo graviter hominem vexante.

- 5365 ἄνθρωπος δὲ τις ἱερὸς πνεύματι θεῷ λάμπων  
καὶ χάρισι κατὰκομος (ὄνομα τοῦτ' Ἰάρκος),  
ἰδὼν βαρυνθῆσαντα δεινῶς τὸν βασιλεῦ  
καὶ τι καὶ πείσθαι δεινὸν ἐντεῦθεν οἰηθέντα,  
φάρμακον ἀκισνώδυνον τοὺς λόγους ἐπιπάτιον  
5370 προσητικῶς ἀνέκραγε στόματι καλλιγλώττῳ  
"ὦ βασιλεῦ, μηδέπω μοι τὴν τελευτὴν προσδόκα,  
μηδὲ σοι κατωδέμιος ὁ θάνατος γενέσθω·  
δέκα καὶ γὰρ ἐνιαυτοὶ ζωῆς καὶ βασιλείας  
παρὰ τῆς ἁνωθεν χειρὸς περιλοτμήνηταί σοι."  
5375 ὁ μὲν εἰπὼν ἐσχησεν, ὁ βασιλεὺς δ' ἐθέλων  
καὶ τῆς πληγῆς ἐρράϊσε καὶ τῆς βαρυνθῆμις.  
ἥ δὲ τοῦ Ἰάρκου πρόρρησις γέγονεν οὕκ εἰς μάτην.  
Οὗτος ἀλόχοις τέσσαρσιν ὁ Λέων συνεζήγη,  
οὐχ ἥδονῃ νικώμενος, ἀλλὰ διψῶν τεκνώσαι  
5380 καὶ παῖδας βλέψαι τῆς αἰ τοῦ βλαστήσαντας ὁσφύος.  
ἐκ τῆς τετάρτης τοσηροῦν καὶ τελευταίως κύει  
παῖδα πορφυροβλάστητον τοῦτομα Κωνσταντίνον.  
ἀλλὰ γὰρ ἀτοπώτατον τοῖς τοῦ Θεοῦ προσπέλοις  
ἐδόκει τὸ γινόμενον παρὰ τοῦ βασιλέως,  
5385 τὸν γάμον ἐπεισάγαγεῖν τέταρτον, καὶ μολῆσαι  
τὴν ἁγθαρτον καὶ καθαρὰν νόμιμην τὴν ἐκκλησίαν.  
καὶ τοίνυν ὁ Νικόλαος, πρῶτος ὢν ἀρχιεπίμην

5368 κακὸν R      5371 κεφαλὴν R      5378 οὐτ' ἀλόγως. σὺν  
τέσσαρσιν ἀλόχοις M      5379 ἥδονῃς MR      5385 γὰρ ἐπιγα-  
μειν M      5386 καὶ] τὴν A

hic cum vir quidam sanctus, quique divino spiritu futura prospiceret ac variis donis ornatus esset, nomine Marcus, imperatorem gravi dolore correptum cerneret, existimantem aliquid amplius mali consecuturum, verbis medicinam ei faciens, tanquam mitigante dolore pharmaco, vaticinium huiusmodi edidit: "noli, quaeso, imperator, appetuisse tibi vitae finem arbitrari, nec animum tuum cogitatio de morte subeat. nam tibi tam vitae quam imperii decem adhuc anni caelesti a manu concessi sunt." haec ille fatus obtulit. neque multo post imperator et animi dolore liberatus est et ex vulnere convaluit. Marci quidem vaticinium minime fuisse vanum eventus comprobavit.

Fuere Leonis uxores omnino quattuor, quas ordine duxit, non a libidine victus, sed ingenti procreandae sobolis desiderio, quo liberos ex se natos conspiceret. tandem ex quarta et ultima filium purpurigenam genuit, cui nomen Constantini datum. sed enim hoc Leonis factum dei ministris absurdissimum videbatur, progredi videlicet imperatorem quartas ad nuptias, et incorruptam pueramque Christi sponsam ecclesiam pollueri. quamobrem pastorum princeps Nicolaus os aperit, libertatem la-

- καὶ τὴν Κωνσταντινούπολιν διέπων τηρικαῦτα,  
 λαλεῖ, παρηρησιάζεται, πληροῦ τὸ τοῦ προφήτου,  
 5390 λαλῶν Θεοῦ μαρτύριον ἔναντι βασιλείων,  
 καὶ τὰς ἐκείθεν ἀπειλὰς οὐ πτίσσωσιν οὐδὲ τρέμουν.  
 P 110 οὕτως ὁ φόβος τοῦ Θεοῦ βιάλλει μακρὰν τὸν φόβον  
 τὸν ἐξ ἀνθρώπων θνητῶν καὶ τὸν ἐκ τῶν κρατούντων.  
 ἐντεῦθεν ἐκδιώκεται τῆς ποιήτης καὶ τοῦ Θρόνου,  
 5395 καὶ δὴ καὶ κατακρίνεται τὰ τῆς ὑπερηφίας.  
 ἕτερος δ' ἀντιστάγεται, πολλὰς ἀνῆρ τὰ θεῖα,  
 ὃς ἐξ ὀνύχων ἀπαλῶν καὶ πριώτης ἡλικίας  
 ζυγὸν τὸν θεῖον ὑπελθὼν τὸν τοῦ μονήρους βίον  
 οἰκησιν ἔσχηεν Ὀλυμπον τὸν κατὰ τὴν Μινσίαν,  
 5400 καὶ χάρισιν ἐξέλαμψε τὸ μέλλον προδηλοῦσάς.  
 οὗτος Θεοῦ κελεύσαντος ἰνοῦ τὴν ἐκκλησίαν,  
 καυασχισθεῖσαν εἰς πολλὰς τομὰς καὶ διαιρέσεις  
 ἐπὶ παρανομίᾳ τῷ τῆς τετραγαμίας.  
 B Ὁ δὲ φιλοσοφώτατος ἐν βασιλεῦσι Λέων  
 5405 περιπεσὼν ταῖς γυναικαῖς τοῦ σώματος ἀνάγκης  
 καὶ ῥύσῳ χιμαζόμενος κίνδυνον ἀπειλοῦσῃ,  
 ἤδη πρὸς ἔτος εἰκοστὸν σὺν ἔκτῳ διυθύνας  
 τὸ κράτος τὸ βασιλεῖον καὶ τὴν Ῥωμαίων τέχην,  
 καὶ συνιδὼν τὸν θάνατον καὶ τὴν τοῦ σκήνους λίσιν,  
 5410 κράτορας ἀναδείκνυσιν ἀντάνακτας ἀντάρχους  
 Ἀλέξανδρον τὸν ἀδελφὸν καὶ παῖδα Κωνσταντίνον,  
 τοῦτο καὶ μόνον προειπὼν πνοαῖς ἐν ταῖς ἐσχάταις
- 5393 *δυναστῶν* MR      5406 *ἐπαγούση* M      vv. 5407—8 om R  
 5410 *ἀναδείκνυται* M      *κρατάρχους* M

quendi usurpat, vatis verbum implet, dei testimonium coram regibus exponens nec minas ulla eo nomine reformidans. sic dei motus longe timorem abigit a viris potentia praeditis et rerum potentibus incussum. itaque Nicolaus grege suo et cathedra pellitur et solum vertere iubetur: substituitur autem ipsius loco quidam alius, sacrarum rerum longe peritissimus, qui a teneris unguiculis et aetate prima solitariam in Olympo Mysiae monte vitam egerat et dono vaticinandi praeditus erat. hic de mandatu divino ecclesiam ad unitatem reduxit, multipliciterque distractam ac in partes divisam propter delictum Leonis quartas ad nuptias progressi.

Cum autem Leo doctissimus inter imperatores morbo correptus periculum vitae minitante, administrato iam per viginti sex annos Romanorum imperio, mortem imminere sibi animadverteret, Alexandrum fratrem et Constantium filium imperatores creat, hoc solo in extremis re-

- “βλέπω καὶ τὸν Ἀλέξανδρον ὡς κακοδότῃ χρόνον  
κατὰ τρισκαίδεκα μηνῶν,” ἄντικρυς τοῦτο λέγων,  
5415 ὅτι τοσοῦτον ἴσεται τὸ κράτος Ἀλεξάνδρου.  
Καὶ γοῦν οὐ διαπλέπτωκεν ὁ λόγος, οὐδ’ ἰσφάλη.  
ὁ γὰρ Ἀλέξανδρος τρυφαῖς ἰσχυρακῶς καὶ πύτοις C  
καὶ μόνον τὸν γαργαλισμὸν τοῦ σώματος ἡροντίσας,  
ἄλλο δ’ οὐδὲν κατὰξιον τοῦ τηλικούτου κράτους  
5420 οὐ δρώσας, οὐ φθεγξάμενος, οὐ σχῶν κατὰ καρδίαν,  
ὡς ἄνθος ἴρρευσεν ἔγρὸν ἐκμαρανθὲν ἡλίῳ,  
καὶ τάχῃον ἐξέλιπε νόσοις ταχεῖς θθινάσι.  
καὶ Κωνσταντῖνος γίνεταί μοναρχος μονοκράτωρ,  
ἔτι παιδίσκος ἀπαλὸς καὶ τρυφερὸς ὑπάρχων  
5425 καὶ βασιλείας κυβερνᾷ τὸ σκάφος οὐπω σθένων.  
τῆς γὰρ ἡλικιώσεως ἑβδομον ἦγεν ἔτος.  
ὁ καὶ πολλῶν παρατίσιον γέγονε κακοτήτων,  
καὶ θλίψεων ἐπότισεν ἄλμην τὸν βασιλεῖα,  
εἰ καὶ τὸ τέλος αἰσίον τῶν πειρασμῶν ἀπέβη.  
5430 ὥσπερ γὰρ νεομόσχευτον ἀρτίγευτον δενδρίον,  
μήτε χειμῶνα κρυερὸν ὑπενεγκεῖν ἰσχύον  
μήτε πνευμάτων προσβολὰς ἀγρίων δυσανείμων  
μήτε ῥαγδαίους ἑτανοὺς μήτε κανσώδη θάληψιν,  
μὴ χυλαζῶν σφαίρωμάτα μηδὲ χρυσάλλον πῆξιν,  
5435 πνοαὴ ποθεν βαρνηχεῖς τινὲς ἐκρησθηθεῖσαι  
ἢ χυλαζῶν πετρώματα νεφόμεν δισκευθέντα

5414 μετὰ M	5415 ἔσεθαι M	5416 οὐδὲ σφάλλει M
5417 ἡσυχολῶς M	5419 βασιλείου M	5420 καρδίας AR
5421 οὐκάρων M	5425 οὐπω τὸ σκάφος AM	5427 γίνεταί M
5431 χειμῶνος M	5434 μήτε MR	5336 ποθὲν ἐκδισκεν- θέντα R

spirationibus iamque eo animam agente pronuntiato, "Alexandrum etiam (proh parum malignumque tempus) post tredecim menses exactos video."

Volebat autem significare regnum Alexandri tantillum temporis duraturum; quae sane Leonis vox minime vana aut fallax fuit. nam Alexander voluptatibus avocatus et computationibus nimium indulgens et corporis tantum titillationibus deditus, nec ulla re tanto imperio digna vel opere vel verbis perfecta vel animo denique concepta, cum flos solis efficacitate marcescens exstinctus est et a morbis celeriter absumptus. itaque solus mortuus Leone imperium Constantinus obtinuit, aetatis adhuc tenerae puer, qui imperii gubernationi parum aptus esset, annis immaturus, annos scilicet id temporis septem modo natus; quae res multis etiam malis occasionem praebuit mirificeque imperatorem afflixit, tamen etsi felicem exitum procedente tempore habuerit. quemadmodum enim arbor recens plantata, quae propter teneras adhuc radices frigi-

- χειμάζονσι καὶ κάμπτουσι καὶ κλίνουσιν εἰς γόνυ,  
 καὶ καταμολωπίζουσιν αὐτοῦ τὴν τρυφερίαν,  
 καὶ πάντοθεν προσβάλλουσιν ὥς ἐν πολιορκίᾳ,  
 5440 φέλοντι κοῦσαι τὸ φυτόν προθέλλοιμον ἐκτροῦψαι.  
 ἄν δὲ τὰς ζάλας δυνήθῃ φυγεῖν τὰς κακοπνόους  
 καὶ τὸν χειμῶνα τὸν βαρὺν καὶ τὴν ἐκείθεν βίαν,  
 γίνεται δοκιμώτερον ὅτε πολλὰ παλαιῶσαν  
 καὶ χειμασθὲν πικροποιοῖς καὶ κακωτρίαις ὄραις·  
 5445 φυτόν γὰρ ἀνεμοτρεφὲς καὶ γυμνασθὲν ἀνέμοις  
 πολὺ τι τὸ στερέμνιον, ὥς φασί, θέσει θέρει.  
 οὕτω κἀκεῖνος ὁ βραχὺς τὴν ἡλικίαν ἄναξ,  
 ὁ παῖς ὁ πορφυρόφεντος Λέοντος Κωνσταντίνου  
 μόλις ποτὲ μετὰ μικροῦς ἡλίου περιδρόμους  
 5450 τῶν σιμηορῶν ἀποφγῶν τὰς ἀλλεπουλληλίας  
 καὶ πειρασμῶν ἐπαγωγὰς καὶ θλίψεις δακτύλους,  
 στένειν ἐκαρπώσατο πολλῶ παγιωτέραν,  
 ὥσπερ ναυβάτης κυκκηθεὶς πολυκυμίας ζάλας  
 καὶ μόλις εἰς εὐγάληρον λιμένα καταντήσας.  
 5455 πρῶτα μὲν γὰρ ὁ καρτερὸς ἐκεῖνος Κωνσταντῖνος,  
 ὃν σχεῖν γενέτην λέγουσιν Ἀνδρόνικον τὸν Λοῦκαν,  
 χεῖρα πολλὴν συναγωγῶν εὖοπλον ἰσταλμένην  
 ἀδρόνιον ἐπιτίθεται τῇ πορφυροβλαστήτῃ,  
 τῆς νηπιότητος αὐτοῦ πάντως καταφρονήσας.  
 5460 ἀλλὰ ψευδής, ὥς ὁ Δαβὶδ ψάλλει, πρὸς σωτηρίαν  
 ἥπρος ὑπαύχην εὐσκαρθμός πτηνόπους ἡρκακίης.  
 5440 τῷ φυτῷ A 5445 αὐτῷ M 5449 μικροῦς R 5450 ὁπε-  
 ριγῶν M 5453 κυκκηθεὶς R πολυκυμίας MR 5461 φρυγμα-  
 τίας AM

dam hlemem perferre nondum potest, neque ventorum saevissimos im-  
 petus neque imbres vehementiores nec aestus fervidos nec grandinem  
 tempestatesque volantes tolerare, si ab ortis alicunde ventis aut grau-  
 dine vexata nihilominus vim eorum graviolem effugiat et evadat illaesa,  
 multo fit exploratior, cum arbor a ventis et sole exercita plurimum a  
 natura roboris habere perhibeatur: sic etiam Constantinus hic, Leonis  
 filius, in prima pueritia consecutus imperium, posteaquam vix multis  
 elapsis annis de continuis calamitatibus aerumnis afflictionibus evasisset,  
 prudentiam longe solidiorem ceu fructum quandam nactus est, instar  
 nautae gravibus procellis inacti et vix tandem tranquillum in portum  
 delati. nam primum fortissimus ille Constantinus, quem natum aiunt  
 Andronico Duca patre, magna manu coacta praeclare armatorum homi-  
 num imperatorem subito invasit, puerili nimirum eius aetate contempta.  
 verum enimvero fallax res est, uti Davidēs canit, ad salutem equus fe-  
 rox, agilis, volucer, fremens. quippe Constantinus etiam de sella eque



- κακῆϊνος οὖν ἐκσφαιρισθεὶς τῆς ἔδρας τῆς ἱππείας  
 πίπτει πρὸς γῆν κατενεχθεὶς, καὶ παρενθὲν τὸ ξίφος  
 γίνεται τούτου τῶν σαρκῶν καὶ βάπτεται τῷ θανάτῳ.
- 5465 ἄρτι δὲ τούτου τοῦ δεινοῦ χειμῶνος παρελθόντος  
 ἕτερος ἐπιγίγρεται βαρύτερος ἐκείνου,  
 πολλῷ τοῦ πρὶν πικρότερος καὶ τῆς προτέρας ζάλης.  
 ὁ γὰρ Φωκᾶς ὁ μάγιστρος (ὄνομα τούτῳ Λέων),  
 ἀνὴρ μεγάλῃ σόματος καὶ ῥώμῃ διαπρέπων
- 5470 καὶ πᾶσαν τότε πιστευθεὶς Ῥωμαίων στραταρχίαν,  
 ἰδὼν προσλαμβανόμενον παρὰ τοῦ βασιλέως  
 τὸν γέροντα τὸν Ῥωμανὸν τὸν ἀπὸ τῆς Λακάρης,  
 τοῦ ναυτικοῦ δρογγάριον ὄντα τὸ τεχνικαῦτα,  
 καὶ πάλαι μὲν τὴν ἐκφυλὸν ὠδίνων τετρανίδα
- 5475 καὶ σκευωρῶν κυθ' ἑαυτὸν τὰ τῆς ἀποστασίας,  
 ὅμως ἐπύχων τὴν ὁρμὴν (οὐ γὰρ καιρὸς ἐκάλει),  
 τότε καιροῦ δραξάμενος, ὡς ᾔετο, προσφύρου  
 ἐξέρρηξε τοῦ τοκετοῦ τὸ βάρος τοῦ δυστόκου  
 καὶ τῆς γαστροῦ τὴν ἐχιδνὰν ἐξήνεγκεν εἰς θάλασσαν,
- 5480 καὶ τρέφων πάλαι παρ' αὐτῷ σπινθῆρα δυσμενείας  
 τότε πυρὰν ἐξέκαυσε καμίνου πυριβρόμου.  
 καὶ τοῖσιν προσποιοῦμενος ἔπερ τοῦ βασιλέως  
 πάντα σποιδάειν καὶ ποιεῖν καὶ συμπερόντως τούτῳ  
 ὡς δὴ παρὰ τοῦ Ῥωμανοῦ καταστρατηγηθέντι
- 5485 ὁπλίζεται μετὰ στρατοῦ ὁνέντος πολλαχόθεν,  
 ἐκ Λακόνων, ἐκ Θρακίων, ἐκ Κόλχων, ἐξ Ἰβήρων,

5462 γὰρ M

5466 ὑπαγίγρεται M

5468 μάγιστρος A

τούτου A

5475 σκαιορῶν A

5479 ἐξήγαγεν A

5484 κατα-

στρατηγητούτος M

5485 πανταχόθεν M

stri excussus in terram praeceps corruit, et gladio protinus confossus est. ubi vix gravis illa tempestas praeterisset, alia longe gravior exorta fuit. etenim Leo Phocas, dignitate magister, vir proceritate corporis ac robore insignis, cui Romani exercitus omnes erant crediti, cum receptum ab imperatore videret Romanum Lacapenum seniore, rei navalis drungarium, iam olim tyrannidem parturiens, impetuque propterea represso quod needum se offerret occasio, tum demum opportunitatem nactus, uti quidem arbitrabatur, commodam fetum illum suum in lucem elidit et viperam enixus est; quique iamdiu scintillam animi male affecti apud se nutrierat, tunc rogam accendit camini igne stridentis. etenim prae se ferens omnia nomine imperatoris ab se suscipi et eius ad utilitatem referri, qui a Romano artificiose ac astute circumscriptus esset, copias undique coegit et instruxit, Lycaonia, Thracia, Colchide, Iberia,

- ἐκ Παμφυλίων, ἐκ Μυσῶν, ἐκ Σύρων, ἐκ Κιλικίων,  
καὶ θάλασσης σπηθροικῶς ὥσπερ θαλάσσης ψάμμον,  
ἄνδρας γενναίους μαχητάς, πάντας ἀγκυλοτόξους,  
5490 πῦρ ἐν πολέμοις πνέοντας, ἄνδρας ἀγχεσιμάχους,  
καταστρατοπεδεύεται παρὰ τῇ Χρυσόπολει,  
τῆς Βυζαντίων πόλεως κατέναντι κειμένη,  
ἣν οὐρανόπολιν εἰπὼν οὐκ ἂν τις διαμάρτη.  
P 112 καὶ πῖμπλησιν ἀρείκων ἀνδρῶν τὰς πεδιάδας,  
5495 καὶ πᾶσαν γῆν κατάχυλκον. ἀπήστραπτον αἰ λόγχα,  
ἀνέλαμπον αἰ κόρυθες, ἀσπίδες ἐπατάγουσιν,  
ἀῆρ ἐπυραυλίζετο ταῖς ἐπιδορατίσιν.  
ἦσαν ἐκεῖ χρυσάσπιδες, ἦσαν φαιεροφόροι,  
εὐπποὶ, χυλκοχίτωνες, πάντες σιδηροφόροι.  
5500 ἔφριξαν ἂν καὶ γίγαντες παρεμβολὴν τοιαύτην.  
αὐτὸς μὲν οὖν βασιλείων καὶ ποιῶν οὐκ ἔλαδεν εἰς τέλος·  
τότε δὲ τέως πρόφρασιν τὸν Ῥωμιανὸν εὕρισκων.  
προσεποιεῖτο κατ' αὐτοῦ τοῦ Ῥωμανοῦ στρατεύειν  
5505 καὶ τηλικαύτην συγκινεῖν θάλασσαν στρατευσίμην,  
προσράπτων τὴν ἀλωπεκὴν ἄγαν κακομηχάνως·  
B οὐ πύνη γὰρ τὴν λεοντὴν εἶχεν ἐφικνουμένην.  
ὁ γέρον γὰρ ὁ Ῥωμιανὸς τοῦ ναυτικοῦ κατὰρχων  
κάκιθ' ἐν περικείμενος ἰσχὸν οὐ τὴν τυχοῦσαν,  
5510 ἰδὼν περιφερόμενον τῇδε κακίῃ τὸ κράτος
- 5488 ὅσον M 5489 γ. ὀπλίτας ἄνδρας ἀγκ. A 5492 Βυ-  
ζαντίδος M κειμένης M 5493 εἰπεῖν A 5495 κατα-  
χάλκοι? 5496 ἐπέλαμπον M 5505 πρηνικαῦτα M 5509 κἀν-  
τεῦθεν M

Pamphylia, Mysia, Syria, Cilicia, numero maris arenas aequante, quo continebantur milites egregie strenui, armati praeclare, ignem in praefiliis spirantes, viros pugna stataria praestantes. hinc ad Chrysopolim castra metatur, sitam e regione Cpolis (quanquam non peccaverit qui urbem illam Uranopolim, hoc est urbem caelestem, cognominaverit), et campos viris bellicosus replet. totum eius regionis solum ex hastarum aere fulgebat, galeae resplendebant, scuta sonum efficiebant, aer ab hastarum cuspidibus coruscabat. aderant milites scutati, aderant sagittarii, equites, lorcati, universis ferrum gestantibus. vel ipsis gigantibus eiusmodi castra formidini fuissent. Leonem autem cupidum regni contra imperatorem omnia fuisse molitum obscurum esse demum haud potuit. id quidem temporis Romanum occasionis loco nactus adversus eum se bellum gerere simulabat, et copiis amplissimis instructus nefarie vulpinam assuebat, leonina pelle non prorsus ad omnia se extendente. quippe Romanus senior, classis praefectus ideoque non exigua potestate

- καὶ χιμαινόμενον δεινῶς ὡς ναῦν ἀστατομένην,  
 ἣν ἄελλαι χιμήριοι στρέφουσι καὶ θονοῦσι  
 καὶ καταγίγδες ἄγριοι καὶ στρόφοι πνευματώδεις,  
 καὶ τὰ Ῥωμαίων πίπτοντα φύρδην καὶ κακοπότημος  
 5515 ἄτε χειρὶ κρατούμενα παίδιον νηπιῶχον,  
 τοῦ κράτορος ὑπέρχεται προσπόλους καὶ προκοίτους,  
 ὅπερ καὶ μᾶλλον εὐνοεῖν ἐδόκουν τῷ κρατοῦντι,  
 καὶ κοινωνούμενος αὐτοῖς βουλὰς κρυφωπύρας  
 καὶ συσκεψάμενος αὐτοῖς καὶ συνδολοκλοκίτας  
 5520 καὶ μηχανὰς παντοδαπὰς πορφύρων βαθυβούλους  
 ἐσχηματίζετο τολμᾶν βιαίαν τυραννίδα  
 καὶ πᾶσαν φέρειν καὶ πτεροῦν πρὸς τοῦτο στολαρχίαν,  
 ὡς θροῦν ἐντεῦθεν ἄγριον κυκλόθρονον κυματίαν  
 ἐπικτυπεῖν καὶ σμαραγεῖν κατὰ τῶν βασιλείων.  
 5525 καὶ πάντας κατασείσθαι τῷ κλύδωνι τοῦ θένους,  
 ἕως ἢ πάντα στρέψουσα παλίννοια τοῦ βίου  
 προσέειλε τὸν Ῥωμανὸν αὐλαῖς ταῖς τῶν ἀνάκτων  
 ὡς ἐν ἀγκύλαις γαληνεῖς ὕρμιων ἀλεξανέμων.  
 τοῖς πρωτοβούλοις γὰρ πεισθεὶς ἡ μᾶλλον ἐπιβούλοις  
 5530 ὁ βασιλεὺς τὸν Ῥωμανὸν ὡς φίλον οικειοῦται  
 καὶ τῆς ζωῆς καὶ τῆς ἀρχῆς γύλακα καθιστάνει,  
 εἶποι τις ἂν σὲ ἀγνώως, ἀλλ' οὐδ' ἀχαριτώτως,  
 τροχίλον ὁ κροκόδειλος, ἡ πίννα τὸν καρκίνον.  
 ὁ τοίνυν Λέιον ὁ Ὠωκῆς, οὗ πρότερον ἐμνήσθην,

5512 χιμήριοι R      5520 πορφύρας R      5521 βιαίως A  
 5524 ἐπικτυπεῖν M    ἐπὶ AM    5526 παλίννοια R, καλίννοια M  
 5532 ἀφνωσ οὐδ' ἂν M

praeditus, animadverso imperii statum hinc et illinc fluctuare cen navim  
 quam hibernae tempestates gravissimae succutunt, adeoque res Roma-  
 nas collabi misere uti quae in tenerae admodum aetatis manu sitae fo-  
 rent, in amicitiam eorum imperatoris ministrorum et cubiculariorum se  
 insinuat, qui praecipua complecti benevolentia imperatorem viderentur.  
 cum his communicatis occultis consiliis, reque delibata et fraudulentè  
 instructa, tyrannidem aperta vi moliri se simulabat et ad invasionem  
 eius classem universam adducere, quo factum est ut rumor dirus in  
 aulam deferretur et universi gravissimo terrore percellerentur, donec  
 tandem rerum humanarum vicissitudo, quae omnia solet immutare, Ro-  
 manum ad aulam imperatoris traduxit velut ad tranquillum quendam por-  
 tum, nam imperator a praecipuis consiliariis suis vel potius insidiatori-  
 bus persuasus Romanum tanquam amicum suum ad familiaritatem admit-  
 tit, eumque tam vitae quam imperii sui custodem ac defensorem renun-  
 tiat, crocodilus scilicet trochilum, pinna cancrum: nam ita non inepte  
 nec inegauit quis de hoc facto pronuntiaverit. itaque Leo Phocas,

- 5535 τὸν Ῥωμανὸν κατάρχοντα μαθὼν τοῦ βασιλείως  
καὶ γέροντα καὶ στρέφοντα πρὸς τὸ δοκοῦν ὡς δοῦλον  
τὸν ἄνακτα τὸν ἁπαλὸν ὄρηκα τῆς πορφύρας,  
ἐσκήπτειτο παθαίνεσθαι δῆθεν ἐπὲρ ἐκείνου  
καὶ τὸν στρατὸν εἰς ἄμυναν ἄγειν εἰς νόμον,  
5540 τὸ δ' ἄληθές εἰς ἑαυτὸν ἐφείλκετο τὸ κράτος.  
ἀλλ' ὁ δρασσόμενος σοφὸς ἐπὶ ταῖς παυρογύαις  
καὶ στρέφων διαβούλια καὶ τὰ κρυπτὰ γνώσκων  
τὰς μηχανὰς τοῦ Λέοντος εἰς τοῦναντίον τρέπει,  
καὶ λύκος μιάτην ἐγχανὼν ὁ Λέων ἐγνωρίσθη.  
P 113 5545 ταῖς γὰρ βουλαῖς τοῦ Ῥωμανοῦ πειθόμενος ὁ κράτωρ  
γραφὴν ἐρυθροσήμενιον πρὸς τὸν στρατὸν ἐκπέμπει,  
κατηγοροῦσαν τῷ Φωκᾷ πρόδηλον τυραννίδα,  
τῷ Ῥωμανῷ δὲ τάχαθ' ἀποστεπνισμὸν προσφέρειν.  
ἐντεῦθεν φέρεται τῷ στρατῷ κακὸς καὶ ζάλη,  
5550 καὶ κολοῖς ξενόπτερος ἦν ὁ Φωκᾶς ὁ Λέων.  
τὴν γὰρ γραφὴν τοῦ κράτορος, οἶμαι, δυσωπευθέντες  
ἔγνωσαν πάντες, ἔρημον τὸν ἄθλιον λιπόντες.  
ζωηρεῖται τοίνυν ὁ Φωκᾶς καὶ σβέννεται τὰς κόρας  
καὶ λύχνους τοὺς τῶν ὀφθαλμῶν τυφλότητι ζοφεῖται,  
5555 καὶ πάλιν ἦν ὁ Ῥωμανὸς ἄγων καὶ φέρων πάντα.
- B Πλὴν ἀλλ' ὡς μήτηρ πιστευθεὶς τὴν φυλακὴν τοῦ νέου  
αἰγνῆτος ἰσάγγη μητρὶνὰ δύστροπος ἀντ' ἐννοούσης,  
καὶ τοῦτο τὸ λεγόμενον, ἀποσπῶν τοὺς λέκτους,  
ἵνα τὸ πρόβατον αὐτὸς σπαράττοι καὶ θοιρῇτο.

5535 βλέπων M      5540 ἐφ' M

enius mentionem modo faciebamus, intellecto Imperatorem a Romano regi ceu mancipium quoddam, prae se ferebat quasi eam rem moleste ferret animoque benevolo copias eius defendendi causa secum adduceret, cum reapse imperium sibi quaereret. sed enim is qui callidos in versutia sua capit et consilia invertit secretaque cognoscit, molitiones Leonis in contrarium vertit, ideoque Leo frustra rem aggressus hianti lupo similis factus est. nam Romani consiliis obtemperans imperator literas rubrica subscriptas ad exercitum mittit, quibus apertam Phocae tyrannidem accusabat et egregium Romano testimonium perhibebat. tum vero magna inter milites oriri perturbatio, et Leo Phocas mox graculus ille plumis alienis ornatus fieri, quippe universi literas imperatorias, ut arbitror, reveriti misero Phoca deserto aufugiebant. venit ergo vivus in hostium potestatem, et oculis spoliatur.

Ex eo tempore cuncta per Romanum administrari, qui recepta in se juvenis custodia, tanquam si mater eius esset, subito se novercam hostilem probabat; et quod proverbio dici consuevit, lupos terreat et non figebat, ut ovem ipse dilaniaret ac devoraret. imperator enim ratus

- 5560 ὁ μὲν γὰρ ἄναξ Ῥωμανὸν εὖνον νομίσας εἶναι  
καὶ κηδεμένα τῆς ζωῆς καὶ τηρητὴν τοῦ κράτους  
πρῶτα μὲν μάγιστρον τιμῇ, μέγαν ἐταιρειάρχην,  
εἶτα τῇ δόξῃ προστιθεὶς ἄλλην μείζονα δόξαν  
καὶ πρὸς ἀκρόρειαν ἑνῶν ἐκ τῶν χθαμαλωτέρων
- 5565 πατέρα καὶ προσφύλακα ποιῇ τῆς βασιλείας.  
καὶ πλέον ἐφελκόμενος τὸν Ῥωμανὸν εἰς ἡλιτρον  
ἐχέγγνα προγάμια νέμει τῇ τούτου κόρῃ.  
ἤδη δὲ γαμοδαΐσια μέλλων τῆς νύμφης θύειν,  
καὶ τὸν γυναικοπάτορα κράταρος στέγει στείγει. C
- 5570 ταῦτα μὲν οὖν ὁ βασιλεὺς εἰς Ῥωμανὸν ἐποίει,  
ἐκείνον ἐφελκόμενος, ὥς ᾤετο, πρὸς ἡλιτρον.  
ὁ δὲ βαθένης Ῥωμανὸς πολλὰ βυρσοδομέσας  
καὶ κρατυνάμενος αὐτῷ πάντοθεν τὰ τοῦ κράτους,  
ὥς βασιλεῖ ὥς ἄνακτι ζεύξας τὴν θυγατέρα,
- 5575 ἐκ τοῦ τειρώρου τῆς ἀρχῆς φεῦ τῆς παπποπατριῶας  
τὸν πορφυρόβλαστον γαμβρὸν κύμβαχον ἐκδιηρξεί,  
καὶ μόνον χαρισάμενος ὄνομα βασιλείας  
τῷ δυστυχεῖ καὶ δυστυχῶς αὐτὸν προσλαβομένην  
αὐτὸς ἐπιλαμβάνεται τῆς ἡνιοστρυφίας,
- 5580 καὶ βασιλεὺς ὁ Ῥωμανὸς καὶ ταῖς ἀπάντων γλώσσαις,  
ὁ Κωνσταντῖνος δ' οὐδαμῶς· τύχῃ γὰρ ἐνεκότει D  
καὶ κατεκάλυπτεν αὐτὸν ὥσπερ ἀστέρι νίκος.  
ναὶ μὴν εἰς κόρον μετασχὼν τοιαύτης ἀμβροσίας  
οὐ μέχρι τούτων ἔστησε τὸ λαιμαργὸν τῆς γνώμης,
- 5562 μάιστρον A      5569 στέφος στέφει A      5574 βασιλεὺς AR  
5579 τὰς A

cupere sibi Romanum quam honestissime, adeoque virum illum imperii sui patronum et conservatorem esse, primo magistrum creat et magnum societatis praesidem. deinde huic dignitati maiorem aliam adiciens, deque humili condicione Romanum ad verticem rerum evehens, patrem et custodem imperatoris nuncupat. denique artiori amoris vinculo sibi hominem adiungens sponsalia cum eius filia contrahit; iamque nuptias celebraturus socerum imperatoria corona redimit. haec imperatoris erant in Romanum beneficia, quibus eum se putabat ad amorem sui excitaturum. at occulto praeditus animo Romanus, multa suo corde tegens et ab omni parte sibi met imperium stabiliens, ut qui iam imperator esset ac imperatoris socer, natum in purpura generum tandem avito patritioque imperio deiecit, et solo imperatoris illi nomine relicto gubernationem universam in se transfert. itaque Romanus imperator omnibus erat in ore, Constantinus nemini; cui scilicet adversaretur fortuna, quemque non aliter obscuraret atque nubes stellam occidere solet. quin etiam Romanus hac ambrosia fruens ad satietatem usque nequaquam hic animi sui libidini

- 5585 ἀλλ' ἔλον τὸν ἀλλότριον ἄρτον κακῶς ἀρπάσας  
ἐηνώμισε τοὺς ἐαυτοῦ, τὸν ἔχοντι τὸν ἄρτον  
καταλιπὼν λιμώτιοντα· τοὺς γὰρ ἰδίους παῖδας  
καὶ Χριστοφόρου τὸν υἱὸν παιδὸς τοῦ πρωτοσπύρου  
κράτορας ἀνεκήρυξεν ἀνακτας ἀσπονάρχας.
- 5590 τὸ δέ γε θυμαλγέστερον καὶ μῆζον εἰς πικρίαν  
καὶ τῶν ὀστέων ἀπτόμενον αὐτῶν καὶ τῆς καρδίας,  
ἐπίπροσθεν ἐτίθειτο πάντας τοῦ Κωνσταντίνου  
ἐν ταῖς ἀνακηρύξεσιν, ἐν γράμμασιν, ἐν θρόνοις.  
P 114 ἦν οὖν μυρικοκέφαλος ἐν βασιλείῳις ὕδρῳ,
- 5595 καὶ λῆϊον ἀνέβαινεν ἀντικρὺς βασιλέων,  
ὥς τοὺς σπαρτοὺς τοὺς γηγενεῖς ὁ μῦθος ἀναπλάττει,  
πλασθέντας ἀπὸ δράκοντος ἄνδρας ὀδοντοφύτους,  
καὶ μέσον ἦν ὁ τληπαθὴς τῆς ἀλουργίδος σιάχως  
ὥς ῥύδον συμπνιγόμενον ἀκάνθαις ὀξυκέντροις.
- 5600 Ἄλλ' ὅτε πάνθ' ὁ Ῥωμανὸς ἔφθη κατοχυρώσας  
καὶ τεῖχος Σεμιράμιδος ἀντικρὺς κρηπιδώσας  
ἢ πύργον γιγαντόκτιστον χαλάντης ἀσφαλτώσας,  
τότε πεσὼν ἐπὶ βρεχμὸν καὶ νῶτα κατεάγη  
καὶ τῆς ἀρχῆς ἐκκυλισθεὶς τάλας ἐταρταρώθη.
- 5605 ὁ γὰρ πορφυροφύτευτος ἀντάναξ Κωνσταντῖνος  
ἤδη σφριγώσης ἐπιβὰς ἀνδρώδους ἡλικίας,  
B ὅτε πυρρὸς φρονήσεως ἀνθρώποις ἐπιλάμπει,
- 5589 ἀσπονάρχους A 5597 βλαστόντας R 5600 εἶχε AR  
καταχειρώσας A 5602 γιγαντόκτιστον M 5604 ἐταρτα-  
ρώθη AR 5605 πορφυροβλάστητος M

modum statuere volebat, sed alieno pane toto quasi praerepto suos pascebat, esurire cogens illum ad quem is reapse pertinebat. filios enim suos, et cum eis Christophorum ex primogenito nepotem, imperatores renuntiavit; quodque dolorem gignere maiorem possent ipsamque cor et ossa penetrare, tam in praecoenis publicis quam lilteris et concessibus omnes ante Constantinum collocabat. quo fiebat ut hydra multorum caput esset in regia, quasque seges imperatorum hand aliter enascere-tur atque olim satos illos terrigenas provenisse fabulae perhibent, homi-nibus ex draconis dentibus, qui sparai fuerant in terram, ortis. misera vero purpureae spica in horum medio premebatur, quemadmodum a spi-nis rosam suffocari videmus.

Cum autem omnia Romanus iam satis se munisse crederet, ac aedi-ficii Semiramidis fundamenta iecisse, vel quandam quasi Chalanes tur-rim a gigantibus exstructam ex asphalto condidiasse, collapsus in occiput etiam tergum fregit, imperioque deiectus miser in praecoeps corruit. quippe Constantinus ubi virilem aetatem attigisset, qua prudentiae fax

- προβόλους προσλαβόμενος ἄνδρας ἀγαθοτρόποις  
ὡς Ἡρακλῆς Ἰύλειον, ὡς ὁ Θησεύς Πειρίθουν,
- 5610 τὰς ὑψώδεις κεφαλὰς τῆς ὕδρας ἐκθέρει  
καὶ πρὸς ἀλλήλων τοὺς σπαρτοὺς πιπεῖν παρυσκενάζει,  
τὸ δὲ παχὺ καὶ θολερὸν ἀπορραπίσας νέφος  
καθαρωτέρως τῆς ἀρχῆς ἀκτῆς ἀποστίλβει.  
πρῶτα μὲν οὖν ὁ Ῥωμανὸς ἴδῃ πρὸς γῆρας ῥθάσας,
- 5615 ἤδη τριγέρων γιγονῶς κατὰ τοὺς μακρογέρους,  
καὶ πλείστον μὲν διηλεκτῶς ἐπὶ τῷ κράτει χρόνον  
καὶ πέντε πρὸς τοῖς εἴκοσι χρόνους, σκηπτροκρατίσας,  
πάντας δὲ πλῆσας ὠρεῶν καὶ πάντας εὖ ποιήσας, C  
ἐπὶ τῶν παίδων ἐαυτοῦ ἐπιτάσσεται τοῦ θρόνου
- 5620 καὶ τρίχας ἀποκρίεται τὰς πρὶν στιφοκοσμήτους,  
εἶποι τις ἄν, ἐπὶ Διὸς πρῆσβυγενῆς ὁ Κρόνος.  
εἶτα τοὺς παῖδας Ῥωμανοῦ τοὺς κακιντρεχιστάτους  
ὁ πορφυρόρηξ συλλαβῶν, ὁ κράτωρ Κωνσταντῖνος,  
ἐξοστρακίζει θέμενος ἀθρόον νησιώτας.
- 5625 καὶ τότε πρῶτον ἔβλεψε τὴν γραῦν τὴν βασιλείαν  
ὡς κόρην χρυσοσπάτιλον, ὡς μαργαρομορφοῦσαν,  
ὡς ὑβροχίτωνα στιλπνήν, ὡς τρυφερομένην,  
καὶ προσγελῶσαν κυπυρὸν καὶ προσλαλοῦσαν τούτῳ,  
καὶ συνοῦσαν νυμφικῶς ἐπὶ παιδογονίᾳ.
- 5630 Οὗτος τὸν Βάρδαν τὸν Φωκαῖν στρατάρχην καθιστάνει,  
ὃν τῶν σχολῶν δομέστικον εἶποιεν ἂν Ῥωμαῖοι, D  
τομῆαν δὲ Βασίλειον, ἕνα τῶν ἀποκόπων,

v. 5611 om R  
5624 ἀθρόως M

5613 ὁ αὐτὸς M  
5627 τερπνὴν AM

v. 5617 om R  
5629 παιδικῶς R

in homine collucere solet, viris bonis in consilium adhibitis, uti nimirum Hercules Iolium, Theseus sibi Pirithoum adiunxit, serpentina hydrae capita rescutit, et satis illis terrigenis inter se commissis effecit ut alter alteri mutuum exitium afferret. deinde densa et caliginosa nube pulsa radios imperii puriores emitit. primum igitur Romanus, iam senio confectus, longo tempore potitus Imperio, totis nimirum 25 annis, omnibus sibi per munera beneficiaque devinctis, a suismet filiis raditur et throno deicitur, non aliter atque priscus ille Saturnus a Iove regno spoliatus fuisse fertur. quo facto Constantinus imperator natus in purpura filios Romani longe nequissimos comprehendit et quandam in insulam relegavit. atque hoc primum tempore vidit imperium, anui simile, tanquam puellam auro luxuriantem et uniones gestantem, eleganti vestitu fulgere, sibi quoque arridere tum familiariter adesse.

Bardam Phocam exercitiis praeficiebat, creatum scholarum, ut Romani loquuntur, domesticum: Basilium vero eunuchum, qui Lacapeni filius

- φνέντα τῷ Λακαπηρῷ σκοτίων ἐκ σπερμάτων  
παράκοιτον καὶ φύλακα τῆς βασιλείου κλίνης.
- 5635 ἐπεὶ δ' ὁ Βάρδας ἔσβεστο τὴν πρὸς τὰς μάχας θέρμην  
καὶ τὴν δξύρροπον ὁρμὴν (ἔψυχε γὰρ τὸ γῆρας),  
εἰς Νικηφόρον τὸν Φωκᾶν τὴν στραταρχίαν τρέπει,  
εἰποι τις ἄν, ἐκ λόντος εἰς τὸν ἐκείνου σκύμνον.  
εἶδον δ' ἰδεῖν εὐτυχηκῶς ἰδίας ἔξ ὁσφύος,
- 5640 ὃς ἔξ Ἑλένης Ῥωμανοῦ τῆς θυγατρὸς ἔξῃεν,  
κατονομάζει Ῥωμανόν. ἑλάσυντα δ' εἰς ἤβην  
καὶ γαμετῇ συζεύγνυνσι, καὶ βλέψας υἱοῦ γόνον  
Βασίλειον τὸν μέγιστον ἐπὶ τροπιουρχίαις,  
καὶ βρέφος ἐπαγκάλιον βαστάσας τὸν τοσοῦτον,
- P 115 5645 καὶ πέντε χρόνους μετασχὼν τοῦ κράτους ἀπολώϊστον,  
καὶ μέλλων ἀπολύεσθαι τῶν φυσικῶν συνδέσμων,  
αὐτάνωκτα καθίστησι τὸν Ῥωμανὸν τὸν παῖδα.  
Ἄλλ' οὗτος ἤπασαν ἰσχύν, ἤπασαν δυναστείαν  
κακοῖς καὶ μικρογνώμοσιν εὐνούχοις ἐπιτρέψας,
- 5650 θήρας αὐτὸς ἐφρόντιζε καὶ κυνηγετημάτων  
καὶ δαιμονίως ἔχασκε πρὸς τὰς κυνοδρομίας.  
τότε τὴν Κρήτην δυσμενῶν Ἀρράβων κατασχόντων  
καὶ κραταῖδν κρησφύγετον θεμένων τὰ τῆς νήσου  
καὶ κακουρογούντων τὴν ὕγραν καὶ πάντα ληστευόντων,
- 5655 ὁ Νικηφόρος ὁ Φωκᾶς (τὴν γὰρ δὲ ἔν μάλιστα  
καὶ τὴν ὁρμὴν ἐμπύριος καὶ δραστικὸς τὰς χεῖρας)  
στολάρχης ἀναδείκνυται, πιστεύεται τὴν μάχην,
- B 5633 κρυφίῳ A 5636 ἔψυξε A 5644 ἐπαγκάλιον AR  
τὸ τοιοῦτον M v. 5645 om R 5649 ἀνθρώποις M

naturalis erat, accubito rem fœcit et imperatorii lecti custodem. extincto autem propter senectam in Barda fervore quem praelia poscunt, et impetu celeri ad res gerendas, in Nicephorum Phocam copiarum gubernationem transtulit, hoc est a leone in eius catulum. nactus eam felicitatem ut filium ex se atque Helena Romani filia natum videret, eum ipsum Romanum appellavit. ubi iam adolevisset ac pubes factus esset, uxorem ei dedit; ex quo filii coniugio nepotem vidit Basilium, principem longo victoriosissimum. tandem exactis in imperio quinque annis absque socio et perturbatione, vitæ finem facturus Romanum filium imperatorem renuntiat.

Is vero potestatem universam malis et imbolibus eunuchis tradens capiendis fetus et venando miserandus occupabatur. hoc imperante Cretam insulam Arabes ceperunt, et receptaculo in ea firmo collocato mare passim infestum prædis agendis reddebant. quapropter Nicephorus Phocas, vir acerrimus in bello et tam animo quam manu promptus, classis imperator et belli dux constituitur; qui mox navibus universum mare com-



- πληροῖ τὴν θάλασσαν σκαφῶν ἐδοσέων καλλιπρώρων,  
κατὰ θηρίων στέλλεται τούτων τῶν ὑδροχέρων,  
5660 μύχην συνάπτει καρτιράν, ἥτις τοὺς ἀντιμάχους,  
βυθίζει τὰς πειρατικὰς ἀκάτους τῶν Ἀρράβων,  
χειροῦται καὶ τὸν λήσταρχον τὸν πάντολμον ἐκείνον,  
καὶ τὸν γιγαντοπύλμιον ὡς βρέφος συλλαμβάνει.  
ἐκεῖθεν ἀναζεύξας δὲ μετὰ λαμπρῶν τροπαίων  
5665 πολυτελέσι καὶ θαυροῖς θριάμβοις ἐπομπέσθῃ.  
Τότε καὶ πόλιν τὴν καλὴν, τὴν πόλιν Ἀντιόχου  
τὴν εὐγενῆ, τὴν εὐπρεπῆ, τὴν νυμφοκοσμομένην  
Ἰσραηλῖται φονικοὶ δορύκτητον λαβόντες  
ὡς τριδουλον κατῆσχνυν, ὡς τριδοῖτιν πόρην.  
5670 καὶ πάλιν ὁ τριουριστὴς σπῆται Φωκᾶς ῥομφαίαν,  
πάλιν κινεῖται κατ' ἰχθύων αἰμογαρῶν ἐκτέλιν.  
τοὺς ἄλλοφύλους ῥήγγνσι, ὑπερμαχεῖ συμφύλιν,  
καὶ πάλιν τὴν εὐσχίμονα τὴν εὐχρυστάτην κόρην  
ἐπανασώζει τῇ μητρὶ τῇ καλλιτεκνωτάτῃ.  
5675 Ἔτι δὲ τότε τοῦ Φωκᾶ τὴν μάχην συγκροτοῦντος  
τὸν κράτορα τὸν Ῥωμανὸν θάνατος ἀναρπάζει,  
τῇ γαμετῇ Θεοφανοῖ τὸ κράτος λελοιπούτα  
καὶ τοῖς παυσὶ τοῖς ἐξ αὐτῆς νεογενέσιν οὖσιν,  
κεκρατηκότα ἔτεσι τέσσαρσι πρὸς τοῖς δέκα.  
5680 ἀκούει ταῦτα καὶ Φωκᾶς, ἐκεῖθεν ἀποτρέχει  
καὶ πρὸς τὴν μεγαλόπολιν καταταχίσας φθάνει,

5662 χειροῦται τὸν ἀρίσταρχον M 5663 γιγαντοπύλμιον M  
5665 λαμπροῖς AM θιάττοις A ἐπομπέσθῃ A 5666 λαμ-  
πρῶν M 5671 καὶ μοχθηρῶν M 5672 ἀλλ' R 5678 αὐτοῦ A  
v. 5679 om R 5681 καταταχύσας M

plet, et contra belluas pedestres pariter ac marinas ablegatur. pugnam inde cum hoste conserit, eumque magno praedio vincit: piraticas Arabum naves demergit, ipsum principem praedonum, hominem audacissimum et giganteum bellatorem, velut puerum capit. hinc e Creta splendidissimis cum tropaeis solvens triumphos magnificos et laetitiae plenos peragit.

Eodem tempore nobilem ac pulchram urbem in morem puellae ornata Antiochenam Ismaelitae homicidae ceperunt et in servitutem redegerunt ac velut meretricem in trivio stantem habuerunt, quapropter rursum Phocas ille victoriosissimus hostem movet, alienigenas frangit, pugnat pro suis, rursus honestam et boni coloris puellam matri pulchrorum liberorum parenti, id est Romano imperio Antiochiam, restituit.

Dum istic bellum gerit, Romanus imperator e vivis excessit, uxori Theophanoni et liberis, quos ex ea susceperat, imperio relicto. cuius rei fama Phocas ad se perlata itinere celeri Cpolin proficiscitur, ibique

Const. Manassae.

16

- D καὶ πάλιν ἀναδείκνυνται τῆς ἑω ταγματάρχης,  
 ὄρκοις φοικτοῖς καταδεθεὶς ὑπὸ τῆς βασιλείας  
 ὡς οὐκ ἐπιβουλεύσει τοῦ Ῥωμανοῦ τοῖς τέκνοις,  
 5685 καὶ πάλιν ἀναπόμιμος γίνεται πρὸς Συρίαν.  
 ἀλλὰ γὰρ οὐκ ἠρέμισε τὸ χαλεπὸν θηρίον  
 ὁ σθένος, ἡ τῶν γηγενῶν καρδιοσάγος ἄρκτος.  
 καὶ τοίνυν τις ἀπόκοπος τῶν ἐν τοῖς ἀνακτόροις,  
 ὁ τότε πᾶσαν τὴν ἀρχὴν ἄνω καὶ κάτω στρέγειν,  
 5690 ἀκάνθῃ φθόρου κεντηθεὶς κατὰ τοῦ στρατηλάτου  
 καὶ τηλικαύτην εὔποιαν τύχης οὐ φέρειν βλέπειν  
 τὸν Νικηφόρον τὸν Φωκᾶν οὐρίως ναυστολοῦσαν,  
 γραφᾶς ἐπὶ τὸν Τζιμισχὴν εὐπέρους ἐγχαράσσει  
 (τῷ Τζιμισχῇ δὲ κλησὶς ἦν βρεφώθεν Ἰωάννης)  
 P 116 5695 ἔργον ραχαίρας τὸν Φωκᾶν θέσθαι παρακινούσας,  
 αὐτὸν δ' εἰς τὸ Βυζάντιον ἦκειν ἐρεθίζουσας,  
 ἐσόμενον αὐτάνακτα καὶ κράτορα Ῥωμαίων.  
 δέχεται τὴν ἐπιστολὴν ἐκείνην Ἰωάννης  
 ὁ Τζιμισχῆς, ἐπέρχεται τοὺς τῶν γραφέντων τύπους,  
 5700 καὶ γνώμην μισοπόνηρον αὐτῶν καὶ χρηστοθήθῃ  
 χειρῶν ταῦτα τῷ Φωκῇ, τὸ δρᾶμα καταγγέλλει,  
 μυσάττεται τὸ φοινικὸν ἐκείνου τοῦ θλαδίου.  
 ἦν δὲ καλὸς ὁ Τζιμισχῆς, εὖοπτος, εὖχρους, εὖθριξ,  
 καρτερικός, ἀνδρόσπλαγχνος, ἐκάρδιος, ἀνδρόνους,  
 5705 καὶ μαχητὴς ἀπρόσμαχος καὶ βουλευτὴς ὀξύρους,  
 ἀνθρωπος μεγαλόψυχος, σώφρων, ἀνδρεῖος, πρῶος,

5683 γε φοικτοῖς αἰδεσθεὶς M

5687 πικρὸς καρδιοσάγος M

5692 ναυστολούσης R

5693 ἐγχαράξας AM

5699 τοῖς M

γραμμάτων A

τύποις M

5702 πονηρὸν ἐκείνο A

rursus exercituum Orientis dux declaratur, sacramentis horribilibus imperatrici pollicitus nunquam se Romani liberis insidiaturum; quo facto suum ad munus sese confert. sed enim quiescere non poterat invidia, bellua ferox, urso consimilis, hominum corda depascenti. nam quidam ex eunuchis aulicis, qui eo tempore res imperii solus arbitratus tractabat, adversus Phocam invidise spina quasi quadam punctus, quod celebritatem nominis eius atque felicitatem aequo animo ferre non posset, literas ad Ioannem cognomento Zimischem penna non exaratas suo tractabat, adversus Phocam invidise spina quasi quadam punctus, quod celebritatem nominis eius atque felicitatem aequo animo ferre non posset, infestus improbitati et vir bonus eam Phocae tradit, eunuchi conatum aperit, eiusque sanguinarium animum abominatur. erat autem Zimisches formosus, facie colore capillis venustis: tolerans, misericors, fortis et virilis animi, pugnator inexpugnabilis, copia celeritateque consilii prae-

- καὶ δόρυ δολιχόσκιον κραδαίνειν ἡσκημένος  
καὶ τόξον ἔλκειν τὴν νευρὰν ἐπὶ βελῶν γλυφίσαι,  
ἀνὴρ ἔλκευθερόπυχος, σὲχ ὑποτρέφειν κότον,  
5710 οὐ τῆς κακίας φρωλὶν τεκταίνων τὴν καρδίαν,  
οὐδὲ ζήλῶν τὸ ζάκοτον καμύλον βαρυσάλον.  
εἰ χροῖ δ' ὀλίγοις τὰ πολλὰ καὶ τὰ μακρὰ γινώρουν,  
ἐμψυχος ἦν παρὰδεισος χαρίτων φειτοτρόφος,  
ἄλλος μυρίων ἀγαθῶν κατάστυον ὀρχάτοις  
5715 Θεοῦ φειττοκομούμενον παλάμαις αὐξινύτοις,  
πνεύματος κηπεύμενον νόμισι χρηστορείθροις,  
ἐν ᾧ περιεχόρευε τῶν ἀρετῶν ὁ κύκλος,  
ἀντίφθογγα δ' ὑπέψαλλε χαρίτων ἡ χορεία.  
Τοιοῦτος ὦν τὴν ἀρετὴν ὁ Τζιμισχῆς καὶ τόσος,  
5720 καὶ τηνικαῦτα τῷ Φωκᾷ λαχὼν σινομαρτιῆσαι  
καὶ χρεῖαν ὑποστράτηγον ἀποπληρῶν ἐκείνῳ  
(ἦν δὲ Φωκᾷ καὶ προσγενὴς καὶ τῶν αὐτῶν αἱμάτων),  
ἅμα τὸ γράμμα ταῖς χερσὶν ἔχεν ὑπαναπτέξας,  
καὶ καὶ αὐτὸν ἐπέδραμε τὸν νοῦν τῶν ἐγκειμένων,  
5725 καὶ πρὸς τὸν πρωτοστράτηγον πάντα διαπορθμύει,  
καὶ "γεῦ" γησίν, "ὦ στρατηγέ, τῆς τῶν Ῥωμαίων τύχης!  
ἔως καὶ πότε τῆς ἀρχῆς τὸ σκάφος ἰδυνοῦσιν  
εὐνοῦχοι γυναικόνυχτοι, πόριμοι πρὸς κακίαν,  
πάντων κακῶν ἐγενρεται, πάντων κακῶν ἐργάται,  
5730 ἄνθρωποι μαλακόνυχτοι, σκευὴ πονηρευμάτων,

5708 τὰς νευρὰς AR ἐπιμελῶν γλυφίσαν M 5709 ὑποστρέ-  
φον M 5712 μακρὰ καὶ τὰ πολλὰ R 5714 κατάφρακτον M  
5715 φειτοκομούμενον AM αὐξινύτοις AM 5722 Φωκᾶς M  
αὐτοῦ M 5723 ἔχων M 5724 καὶ αὐτὸν M 5725 ἐνα-  
πορθμύει πάντα M 5727 κρᾶτος AM

pollens, liberalis, castus, mitis, hastarum vibrandarum et arcum tenden-  
dorum peritissimus, ingenuus, alienus ab ira diuturna; ut paucis denique  
multa et proflxa complectamur, vivus quidam paradisos gratiarum erat,  
ipsis dei manibus consitus et aureis sancti spiritus rivis irriguus, in quo  
virtutum coetus universus choreas velut agltabat, Gratias ex adverso illis  
cantando quasi responsantibus.

Talis ac tantus vir cum Zimisches foret, Phocam hoc tempore comi-  
tari decrevit, legati munus ab eo consecutus. et consanguineus erat  
Phocae, prognatus eodem genere. posteaquam scriptum eunuchi mani-  
bus suis aperuisset ac eo comprehensa percurrisset, omnibus ad copia-  
rum imperatorem renuntiatis "proh miseram" inquit "Romanorum sortem  
et fortunam, imperator! quousque tandem imperium administrabant eu-  
nuchi muliebres, secundi ad malitiam, sordidi, facinorum instrumenta,

- τῶν ἀδεμίτων ἀγωγαί, σωλῆνες κακουργίας.”  
 ἤκουσε ταῦθ' ὁ στρατηγός, ἤγειρε θυμοῦ φλόγα.  
 κἀντεῦθεν ὁ κοιμώμενος δρεσιβάτης λείων  
 ἐπήνοιξε τὸ βλέφαρον καὶ βροχηθμὸν ἀφῆκε,  
 D 5735 καὶ φόβος περιέδραμε λόχμους δρυμῶνας ὄρη.  
 κράτωρ δ' ἀναγορεύεται, φθάνει τὴν Κωνσταντῖνον,  
 ἄνευ κινδύνων εἰσεῖσι, βλέπεται, βλέπει, τέρπει.  
 καὶ πᾶν τὸ πλῆθος προχυθὲν, ὀπόσον ἐν δημότοις,  
 ὀπόσον τῇ λαμπρότητι τοῦ γένους ἐκυδροῦτο,  
 5740 ὀπόσον ἐν ἐργατικοῖς, ὅσον ἐν εὐπαρέφοις,  
 πρὸ πάντων ἡ βυσιλίσσῃ σὺν τοῖς ἱερομέντοις,  
 ἐπίτοις ὑποδέχονται τὸν ἄνδρα ταῖς παλάμαις.  
 καὶ ψήφῳ γίνεται κοινῇ κράτωρ ὁ Νικηφόρος·  
 ἦν γὰρ στρατηγικώτατος, εὐτολμος, βριωρόχειρ,  
 5745 κυμῆτοις ἀτυπείνωτος, ἄκμων στερεὸς εἰς πόνοους.  
 P 117 καὶ μίγνυται Θεοφανοῖ τῇ προῶν βασιλίδι,  
 καὶ πρὸς τοὺς παῖδας Ῥωμανοῦ σχέσιν πατρὸς δεικνύει.  
 Τότε Φωκῆς τὸ τῆς ψυχῆς ἐγνώρισεν ἀνδρῶδες  
 καὶ τὸ τολμητοκάρδιον καὶ τὴν πρὸς μάχης θέρμην.  
 5750 εἶχε μὲν γὰρ πυράστημι ψυχῆς εὐγενεστέρας,  
 καὶ τὸ στερεὸν μὲν καρτερόν ἐπέφαινε ἀρχῇθεν,  
 καὶ τὸν τεχνίτην ἱππαστὴν μικρόθεν παρεχόμενον·  
 τῆς δὲ τοῦ δρᾶν δυνάμεως κειμένης παρ' ἐτέροις  
 αὐτὸς τὸ γενναῖόν τε ἐσμυχε κατὰ βῆθους,
- 5731 ποσῆρας R      5733 ὁρμαίνετο AR      5738 ἐπρόθεν M  
 5739 ἐκιδούτο M      5741 ἐπρόθεν AR

rerum nefariarum tubuli, canales improbitatis?" his auditis animus ducis excandescit, et leo prius quiescens oculos aperit ac rugitum edit, ob quem formido lustra saltus montes est pervagata. mox imperator renuntiatur, Cpolin occupat, urbem absque ullo periculo ingreditur, a civibus conspicitur, conspectu suo omnium omnino animos recreat. simul obviam ei se offert urbana multitudo, necnon patriciorum ordo, praetextati, ex officinis operarii. ante omnes alios imperatrix cum sacerdotibus hominem supinis manibus excipit, iamque decreto communi omnium ordinum Nicephorus imperator creatur. erat enim artis bellicae peritissimus, audax, robustus, aerumalis haud quaquam cedens, iaculis in morem labores constanter perferens. secundum haec imperatricem Theophanem sibi matrimonio copulat, et erga Romani liberos affectionem quandam animi paternam declarat.

Praecipue vero probabat in imperio virilitatem pectoris et in praehis ardorem. quippe generosi erant in Phoca impetus animi, suaeque constantiae documenta statim ab initio dabat, iamdudum ostendens se ar-

- 5755 ὥς ὁ δαλὼν ἐν σποδιῇ σπέρμα πτηρὸς φυλάττιον.  
ὥς δ' ἐπελάβετο καιροῦ καὶ τῆς τοῦ θρῶν ἰσχύος,  
καὶ πάντα στρέφων ὁ τροχὸς τοῦ παλινδρόμου βίου  
αὐτὸς αὐτὸν ἐπέστησε τοῖς εὐαρημάτοις δόξοις, B  
τότε δὴ τότε καὶ Φωκῆς ὥσει προσητὴρ ἐρηάγη,  
5760 καὶ πύσας περιέδραμε φυλὰς βαρβαροφύλων,  
πῦρ ἐμπεσόν, ἂν εἴποι τις, ἐν λόγῳ πολυεῦλιον  
καὶ πνεύμασι σοβούμενον καὶ πανταχοῦ διέρπον  
καὶ πᾶν θνῶν βοσκόμενον καὶ πᾶν γλωρὸν ἐκκαῖον.  
ἔτρεσαν Ἀραβες αὐτόν, ἐπέκρινεν ὁ Σῦρος,  
5765 ὁ Κίλιξ ἰδραπέτευσεν, ὁ Φοῖνιξ ἐπιστάλη,  
καὶ πάλιν ἀπεδίδοντο Ῥωμαίοις τὰ Ῥωμαίων  
οὔτως ἀπρόσμιχος Φωκῆς ἦν τοῖς ὑπεναντίοις.  
ὁ κύκλος γὰρ τῶν ἀρετῶν ἀμείψιστε τὸν ἄνδρα,  
καὶ πᾶν καλὸν ἡγλαῖζε, πᾶν ἀγαθὸν ἐκόσμι,  
5770 ἰσχύς, ἀνδρεία, γρόνησις, πραότης, σωφροσύνη.  
ἀλλὰ γὰρ ἄμμος οὐδεὶς τῶν ἐπὶ γῆς ἀνθρώπων,  
κῶν ἐπὶ τὴν ἀκρωρίαν τῆς ἀρετῆς ἐλάση. C  
καὶ γοῦν ὁ καλλιστέφανος Φωκῆς ὁ τηλικότος  
ἐν μὲν τοῖς ἄλλοις ἐλαμπε καλοῖς τοῖς κατὰ σῶμα,  
5775 καὶ τὴν ψυχὴν ἐπέβαινε χάρισι λαμπομένην  
ὥς νέμφην ἀβροχόσμητον, ὥς τραγερόχρονον κόρην  
τοσοῦτον γὰρ τοῦ τῆς ψυχῆς ἐπιμελεῖτο κόσμον  
ὥς τρέχειν τὸ σωματίον ἀκανθοκέντρῳ ῥάκῃ

5757 χορὸς R      5758 διέθροισ R      5762 καὶ τὰ θρῶνὰ συνα-  
φλέγον AR      5764 ὑπέκρινεν M      5773 ὁ καλλ. ] καὶ καλλ. AM  
5776 καὶ τρ. A

tificum esse peritum agendi equi. sed dum facultas agendi penes alios est, ipse generositatem animi sui corde imo comprimebat, non aliter atque si quis titionem quasi quoddam ignis semen opertum cinere conseruet. at ubi opportunitatem et rei gerendae facultatem nactus fuisset, translato in ipsum imperio, preteris in morem cum impetu maximo ferebatur, et barbaras nationes universas circumcursabat, instar ignis in silvorum quendam saltum delati, qui a vento conciliatis omnes depascit arbores et saltus exurit. itaque metuebant eum Arabes, Syrus se summittebat, Cilix fugiebat, Phoenix animum contrahebat: omnes denique restituebant ea quae Romanum ad imperium spectabant. adeo se Phocas adversariis invictum probabat, absoluta virtute praeditus omnibusque dotibus ornatus, robore corporis, animi fortitudine, prudentia, mansuetudine, castitate. sed enim mortalium in terris nemo plane labis expertus est, etiam si quis ad summam virtutis verticem perveniat. nimirum victoriosus ille Nicephorus Phocas ceteris tam corporis quam animi bonis

- καὶ τὸν χιτῶνα τὸν σκληρόν κρύπτειν τῇ πορφυρίδι  
 5780 καὶ τρυπιζῶν ἀπέχεσθαι τῶν τῆς κρείβορίας.  
 τὰ μὲν οὖν ἄλλα λήχνος ἦν ἡμερανγῆς πυμφαίνον·  
 πλὴν ὡς φορῶν τὴν γηγενῇ καὶ χωματινῇν σάρκα,  
 D ἔφθιξε καὶ σπιλώματα τινῶν προσοχθισμάτων,  
 ὥσπερ ἐν πέπλῳ καθαρῷ κηλίδας δυσεκπλύτους.  
 5785 ὥς γάρ φησιν οἱ γράψαντες πρὸ χρόνων παλαιτέρων,  
 τὸ κατὰ πνεῦμα συγγενὲς σχὼν πρὸς τὴν βασιλίδα  
 ὁμῶς αὐτῇ συμφέρεσθαι καὶ σαρκικῶς ἐτόλμα.  
 οὗτος ὁ πρῶτος μολυσμός, δεύτερος δ' αὐ ἐκεῖνος·  
 ἀνάξιον αὐτάνακτος εἶχε τὸ μικρολόγον,  
 5790 καὶ τὸ φιλόδορον αὐτοῦ τῆς γνώμης ἀπεδύμει  
 ὡς ἀφ' οὐλμὸς ἐκ σώματος κακὰ τερεβίνθου γέλλον.  
 κἀντεῦθεν ἅπαν τοῦ Φωκᾶ προτέρημα καὶ κύλλος  
 ἄσχημον κατεφείετο, δύσμορφον καθωρᾶτο.  
 P 118 καὶ γὰρ ἀπὸ τοῦ σώματος τῆς κόρης ἐκκοπέσσης,  
 5795 ἅπαν τοῦ σκῆνος ἀμυρόν, ἅπαν λυρὸν τὸ δέμας·  
 κακὰ τερεβίνθου τρυφεροῦς φυλλάδος ἐκρευσούσης,  
 οἱ κλώνες ἀχαρίτωτοι, τὸ στέλιχος ἀχρεῖον.  
 κείσθω μοι δὲ καὶ γνώρισμα τῆς πτωχογενωμοσύνης.  
 λιμὸς τὴν γῆν ἐβόσκειτο τὴν ὑπὸ τοῖς Ῥωμαίοις,  
 5800 καὶ τῇ πυράγῃ τοῦ κακοῦ τὸ πληθὸς ἰγυλγοῦτο,

v. 5780 om AM      5781 ὦν M      5788 αὐθις ἄλλος M  
 5794 ἀποκοπέσσης κόρης AR      5797 ἀγροῖον A      5798 δέ μοι M  
 5799 λιμὸς ἐβόσκειτο ποτα AR      v. 5800 add R

atque dotibus insigniter lucebat, et usque adeo studiosus erat pulchritudinis internae, ut veste spinarum in morem pungente corpusculum suum affligeret, sub purpura tunicam prorsus asperam tegeret, a carnibus in victu abstineret. denique rebus in aliis erat instar facis clarissime per diem splendentis. verum ut homo, qui terrestrem et corpoream carnem gestaret, quasdam etiam labeles habebat, quibus homines offenderentur, ac si maculae vestem mundam foecent, quae difficulter elui possint. nam ut prisci rerum gestarum scriptores tradunt, quamvis imperatrici spiritali cognatione iuncta esset, nihilo tamen minus eam matrimonio quoque carnali ausus est sibi copulare. praeter hanc labem accedebat et alia, prorsus indigna viro principe, nimirum avaritia. quippe aberat omnis liberalitas, velut oculus a corpore, a terebintho folia. per hanc causam virtus omnis atque pulchritudo Phocae plurimum deformabatur. nimirum si absit oculus a corpore, totum hominis tabernaculum caliginosum est; et cum terebinthus foliorum honorem amisit, tum rami gratiae venustatisque nihil habent, tum atipes inutilis est. atque hoc loco lubet indicia quaedam avaritiae Nicephori promere. premebat aliquando fames subiectas Romanis provincias adeo vix ut modiculus aureo num-

- καὶ πάντες ἀπωδύροντο τὸ τῆς ἰνδείας βέλος·  
 χρυσίου γὰρ ὁ μέδιμνος μόλις ἀπτημπολεῖτο.  
 ἀνέβη ταῦτα πρὸς Φωκῶν, ὃ δ' ἤλγησεν ἀκούσας,  
 καὶ τὸ κακὸν ἴασασθαι δῆθεν πυραΐζωσας
- 5805 τὰς δημοσίας ἀπαντλεῖν κελεύει σιτοθήκας,  
 καὶ δύο τοῦ νομίσματος σιτοπωλεῖν μεδίμνους.  
 αὐτῷ Φωκᾷ μικροπρεπῶς τὸ πρᾶγμα διετίθει, B  
 καὶ ταῦτα χιλιάσιτα πλουτῶν σιτοδοχεῖα  
 κατάφορτα τοῖς βάρεσι καὶ σίτοις βεβυσμένα
- 5810 ἐξ ὧν ἀπεθησαύρισαν αἱ πρὶν ἐκτεθραῖαι,  
 μὴ τὸν πολὺν Βασίλειον ἐξηλωκῶς ἐν τούτῳ,  
 τὸν ὄντως βασιλεύτατον, τὸν ἐκ Μακεδονίας,  
 ὅστις ἰδὼν κυτῶντον τὸ Βυζαντίων πληθὺς  
 καὶ τὸν λιμὸν παραίτιον εἶναι μαθὼν τοῦ πένθους
- 5815 ἐντέλῃως ἀντετάξατο πάθει τῷ δυσπαλαίστῳ,  
 ἀντιπαλαμησάμενος γενναῶς τῷ γενναίῳ,  
 καὶ φθείρας θῆρα τὸν βαρὺν πνιγμοῖς βιωστέροις·  
 δώδεκα γὰρ τὸ νόμισμα τὸ χρύσειον μεδίμνων  
 ἐκέλευσεν ἀντάξιον εἶναι τοῖς σιτωνούσι.
- 5820 Καὶ ταῦτα μὲν ἕκαστος ὡς βούλοιο λογιῆσθω· C  
 ὃ δὲ Φωκᾷς ὑποκνησθεὶς ἐκ τινος ὑποψίας  
 ὡς ἄρα πρὸς τὸν Τζιμισχῆν ἐρωτοδέσμην ἔχου  
 ἢ βασιλὺς καὶ γίνοιτο τούτοις τὰ τῶν ἐρώτωντων,  
 μαθὼν δὲ καὶ τὸν Τζιμισχῆν θειμῶς βασιλειῶντα,
- 5825 πάσης ἀρχῆς ἀποστερεῖ τοῦτον καὶ δυναστείας,

5820 ταῦτα μὲν οὖν AB

5823 ἐρώτων vulga

no comparari posset. qua de re monitus Phocas dolere se illo nomine significans, et medicinam malo facere studens, horrea publica lubet evacuari duosque medimnos uno aureo vendi. tam sordidum se in frumenti venditione declarabat, cum quidem horrea multa frumento referta paucim haberet, in quae superiorum annorum, qui fertiles fuerant, fruges erant repositae, nequaquam insignem illum maximeque regium imperatorem Basilium Macedonem imitatus. nam cum is populum Cpolitannum forte tristem vidisset eiusque maeroris causam esse didicisset, huic malo remedium solleter invenit, gravi violentis quasi pugnis contusa. iussit enim medimnos duodecim ex horreis publicis aureo uno vendi.

Sed enim de his quisque pro animi sui libitu statuat. caeterum Phocas auspicio quadam de imperatrice concepta, quod esset amore Zimischis capta quodque consuetudo quaedam inter eos clandestina intercederet, ac praeterea cognito Zimischem singulari libidine imperii fla-

- καὶ καθ' αὐτὸν ὡς θιλήτῶν διαβιοῦν κτελεῖν,  
 ἔτερον ἄχαρι μηδὲν περὶ τὸν ἄνδρα δρώσας.  
 ἀλλ' ἡ βασιλισσα βαρὺ τοῦτο λογισαμένη,  
 τὸν Τζιμισχῆν μὴ καθορᾶν αὐτῆς ἐν βασιλείῃς,  
 5830 πείθει Φωκᾶν μετὰ κλητὸν πάλιν τὸν ἄνδρα θέσθαι  
 καὶ πάλιν τὴν λαμπρότητα τὴν προῆγν ἀποδοῦναι.  
 καὶ τοίνυν καρδιότρωτος ἐπανελθὼν ἐκείνος  
 D καὶ γέρων τραυματίσματα κατὰ ψυχῆς ὑποπλά,  
 σχήματι μὲν τὸν ἀπαθῆ καὶ μὴ βαρυνθιμοῦντα  
 5835 πυνοῦργος ἐπεκρίνετο καὶ παιδρωπὸς ὤρατο,  
 ἴσω δ' ἐπόρνευε δεινὰ καὶ κατὰ βύθους ὄργα  
 καὶ πάσας ἐπεβόθρειε δολομηχάνους σκέψεις.  
 ὁ δὲ Φωκᾶς ὁ βασιλεὺς οὐ κατειδὼς τὰς πάγας  
 καὶ τὰς βροχίδας τῶν βουλῶν τῶν ἐπορευσομένων  
 5840 ὡς αἰτὸς ἐγέρετο πιερόις αἰθεροπύροις,  
 καὶ κοίτῳ ἡλαφροῖετο πρὸς ἀρετῆς ἀέρα.  
 ἐντεῦθεν ἐπὶ στόματος Δαβὶδ ὁ μελιτῆς,  
 καὶ κοίτασμα σκληρόστρωτον ἀχρείων χυμηνίων  
 εὐνὰς μαλακοῦνους δὲ πορφυραντῶν δεινίων  
 5845 καὶ μίξεις τὰς σωματικὰς καὶ τὰ περὶ τὰς μίξεις  
 P 119 οὐδ' ὄναρ ἐφαντάζετο, κατὰ δὲ τὸν εἰπόντα  
 ὡς ἄστρῳις ἐτεκμαίρετο πᾶσαν γλυκυθυμίαν.  
 μακρότων οὖν ἐμάκρυνεν, ἔστυγε στυγαδεύων,  
 μοιᾶζον ἐπὶ δώματος ἐγένετο στρώθιον

5826 βουλήτῶν A, θυνάτῶν M βιοῦν διακτελεῖν AM 5830 τὸν  
 φταμσῶν M 5838 μὴ κατειδὼν A 5839 δεινῶν M  
 5841 κουφὸς ἐλαφύνετο M 5843 μεθόστρωτων M 5844 πορ-  
 φυρωτῶν M 5849 ἐγένετο M

grare, potestatem et magistratum ei abrogat vitamque privatam agere iubet, nihil aliud in eum durius statuens. verum imperatrix graviter molesteque ferens Zimischem ab aula remotam, persuadet Phocas ut hominem revocaret eique dignitatem pristinam restitueret. quapropter ille revertens animo laeso et vulnerato specie quidem tenus se affectionum expertem atque tristem fraudulentè simulabat, sed dira secum ipso mala machinabatur et animo succensebat. hos laqueos et occulta consiliorum retia Phocas non animadvertens instar aquilae per aëra subvolabat et ad virtutem contendebat. nimirum in ore melleos Davidis hymnos habebat, humi duris in stragulis cubabat, lectos purpureos aspernabatur: a re venera, praesertim superflua, sic semet abstinebat ut ne per somnum quidem de ea quidquam imaginaretur; denique, sicut ille ait, argumenta voluptatum animi velut in caelo capiebat. quamobrem ab hominibus longe se removebat, quasiq. fuga quadam inita semet domi



5850 καὶ νυκτικὸραξ ἄϋπνος ἐπὶ τῶν οἰκοπέδων.

ἀλλ' ἦσαν οὐκ ἀρέσκοντι ταῦτα τῇ βασιλίδι·

ἔχρηξε γὰρ περιπλοκῶν καὶ σωματομιξίας.

προσλαβομένη τοιγαροῦν τὸν Τζιμισχῆν ἐγκαίρως,

ὥτε κατὰδετος αὐτοῦ τῷ σφίτρῳ γενομένη

5855 (ἦν δὲ κύκεϊνος θυσπαθῶν κατὰ τοῦ βασιλέως),

ἀνάγει τοῦτον σὺν πολλοῖς λύθροι μάχαιοσφόροις,

ἐφίστησιν ὡς θηρεντὰς τοῦ λόντος τῇ κοίτῃ,

καὶ παραδίδωσιν ἐχθροῖς σπῆν τὸν ὁμοζυγούντα,

ὡς τὸν Σαμφῶν ἢ Δαλιδάς ἢ μαιγοντωτάτη,

5860 ὡς Τένδαρις τὸν σύλλεκτρον, τὸν μαχητήν, τὸν ἥρω.

τίς σκνυμοτρόφος λείψα τετόλμηκε τοιοῦτον,

ἢ ποῖα τιγροπάρδαλις ἢ βαρέθυμος ἄρκτος;

ἢ βούπρηστις ἢ ζέγαινα, τὰ τῆς θαλάσσης ἄχθῃ;

ἑιστρέχουσιν εἰς τὸν Φωκῶν ἰχνηλατοῦντες κένες,

5865 εὐφρίσκουσιν ἐν ταπεινῷ κείμενον ψιυθῆρα,

καὶ κτείνουσιν ἐμφέροντα τῷ στόματι τὰ θεῖα,

ἔτισιν ἔξ' αὐτάνακτα Ῥωμαίων γεγονότα.

Καὶ τὸ μὲν αἷμα κατὰ γῆς κέχυτο τοῦ δικαίου,

ὡς Ἀβελ πρὶν ἐκ παλαμῶν ἀδελφοκτόνου Κῶν,

5870 καὶ πρὸς θεὸν ἀνέπημπε βοὰς θρηνητηρίους·

ὁ Τζιμισχῆς δ' ἀμφέθετο τῇ κεφαλῇ τὸ στέφος,

καὶ πάλιν Ἀραβες αὐτὸν ἔβλεψαν στραταρχοῦντα,

καὶ πάλιν Σύροι γέγονται δραστικωτέρως σπύδης,

5850 αγγυπνος R  
μεννίφ AR

5854 πόθφ M  
5869 ἀδελφοκτόνων A

5856 ἐπίγει A  
5871 ἐπίθετο M

continebat, in morem solitarii passeris et insomnia cuiusdam cicumae; quae res atque studia non placebant imperatrici, venereos amplexus requirenti. quapropter opportuno tempore Zimischem sibi adiungens, cuius amore tota flagrabat, graviter imperatori succenseutis, clam hominem cum multis armatis in aulam intromittit, et quasi venatores quosdam ad cubiculum leonis deducit, torique consortem (proh facinus improbum) hostibus prodit, ut illa sanguinaria Dalida Samsonem, ut Helena maritum heroem, praeliatorem insignem. quaeenam leaena tale quippiam fuit ausa facere? quae tigropardalis? quae ursae? quae buprestis? quae zygaena? nimirum canes illi Phocam indagantes introcurrunt, reperiunt eum cubantem humi tenuiter, divina quaedam verba pronuntiantem interficiunt, sextum iam annum imperantem.

Hoc modo iusti viri sanguis in terram profundeabatur, ut Abelus olim a Caino fratricida necatus est, et ad deum querelas lamentabiles emittebat. secundum haec Zimisches coronam imperatoriam sibi vindicat, et rursum copias adversus Arabes educit, rursus ense Syri effi-

πάνιν Χαβδὸν ὃ γύλαρχος ἔφηνγε προτροπάδην.

5875 οὗτος ὃ κράτωρ τοῖς ἰχθυοῖς τὸ ξίφος ἐπισείσας  
καὶ πᾶν Ῥωμαίοις πρόσκοικον βάρβυρον ἐκφοβήσας  
τὸ γαῦρον τοῦ φρονήματος ἐπείσειν ἀποθέσθαι,  
καὶ στενωθέντας ὑπ' ἰχθυῶν τοῖς τῶν Ῥωμαίων ὄρους  
ἐπλάτυνε σχοινίσμασι χωρῶν ἀπειροπλήθρων,

5880 καὶ μέχρι ρείθρων Τίγρητος ἔπηξε τὰς αὐλάδας.  
D ἔτριξεν τοῦτου τὴν αἰχμὴν Κιλικῶν οἱ φρουράρχαι,  
ἔτριεσαν τοῦτου τὴν ἰσχὺν Ἀρράβων οἱ στρατάρχαι.  
ὃ Φοῖνιξ ἐδραπέτευσε τὰς ἐμπυρίους χεῖρας,  
ἐπόλῳρος ἐγένετο φεύγων τὸ δόρυ Σύρος.

5885 Ἐδίσσα τοῦτον ἔβλεψεν, Εὐφράτου πεδιάδες·  
Ῥωμαίων ἵππος ἔπι ναμάτων τῶν Εὐφράτου,  
καὶ φρυαγμάτων ἔπλησε τοῦτον μυκτηροκόμῳ.  
ἔβλεψε τοῦτον Δάνουβις καὶ Σκύθης ἱστρογείτων  
τὰς γάλλαγας συγκόπτοντα, ἥτηνντα τοὺς Σκυθάρχας,

5890 κτινύοντα, διώκοντα, τρέποντα τοὺς προμάχους,  
ὡς εἴ τις λέων ἐμπεισὼν βοῦσι μεγαλοπλεύροις  
θοινῶτο καὶ σπαράγμασι βιαιοῖς κεραῖζοι.  
τότε καὶ ρεῖθρα ποταμῶν εἰς αἶμα μετετρέπη,  
καὶ γέγονε λυθρόφυρτος ὃ καλλιχεύμων Ἰστρος.

P 120 5895 Ῥωμαῖοι κατεχύρεον πεδίων παριστρῶν,  
καρδίᾳ δὲ βαρβαρικᾷς τὸ δέος ἐκρυστάλλου.

5874 Φρυγῶν M ἔφηνγε R 5878 παρ' M v. 5882 add R  
5883 ἐδραπέτευσε τὰς ἐμπυρίους M 5886 τοῦ M 5890 προ-  
πέμποντα παρ. M 5892 θοινῶ τε M βιαιοῖν κερανίζει M

cacem gustant, rursum Phrygiae gentis princeps fuga sibi consultit. etenim hic imperator gladio contra hostes vibrato, barbarisque finitimis Romanorum imperio territis, omnes ferociam animi superbiamque depone-  
re coëgit, ac plurimum Romanis finibus, qui ab hostibus valde coar-  
tati fuerant, adiecit, castris ad Tigrim amnem usque. promotis. metue-  
bant robur eius Ciliciae praesidiorum munitionumque principes: manus  
rei militaris gnaras Phoenicum natio fugiebat: Syri cum pallore bellum  
reformidabant. conspexit hunc imperatorem Edessa, conspexerunt Eu-  
phratis campi, cuius amnis aquas Romanorum equi hauserunt, et ea  
loca passim suis hinnitibus repleverunt. conspexit eundem Danubius  
fluvius, conspexerunt Istro vicini Scythae caedentem hostium agmina,  
duces nationum perumpentem, occidentem, persequentem, antesignanos  
in fugam concipientem, non aliter atque leo delatus in boves eos ipsos  
mactat atque dilacerat. amnium aquae in sanguinem tunc commutatae  
fuerunt, ipso etiam Istro cruentato. percurrerebat Romani vicinas ei  
planities, barbarorum animis formidine percussis.

- Τοιοῦτος ἦν ὁ Τζμισχῆς ποιμὴν θηροδιώκτης,  
 προσηλακῶς ποιούμενος τῶν ἑαυτοῦ θρεμμάτων,  
 ἄγρυπνος οὐδὲ βλέφαρα πρὸς ὕπνον καταφέρων,  
 5900 καὶ σιαγὼνας καταθλῶν θηρῶν καρτερονόχων.  
 ἐν ἀνσιμίμοις δὲ καιροῖς πρῶος ἡδὺς ἀστείος,  
 ὄμμα χαριτοβλέφαρον, βλέμμα σταλάττον τέρψιν,  
 πρόσωπον ἰλαρώτατον, χεὶρ φιλοδωροτάτη,  
 καρδίη μεγαλόψυχος, μεγαλοπρεπιστάτη,  
 5905 ἄλλος παράδεισος θεοῦ τέτταρι βλύζων ῥεῖθρα,  
 δικαιοσύνην, φρόνησιν, ἀνδρίαν, σωφροσύνην,  
 ὡς εἶγε μὴ τῷ μολυσμῷ τοῦ θόνου κατεχράνθη,  
 ἀστὴρ ὡς ἦν αὐτόχρημα φωσφόρος ζωογόνος.  
 Ὡς δέ ποτε καὶ Τζμισχῆν ἀπήγαγε τοῦ βίου  
 5910 τὸ πάγκοινον ὀφείλημα τῆς φυσικῆς ἀνάγκης  
 ἔτισιν ἔξ μετὰ Φωκᾶν κρατήσαντα Ῥωμαίων,  
 ἐξήνθησε Βασίλειος σὲν ἕμια Κωνσταντίνῳ,  
 οἱ πορφυρόφθοι βλαστοὶ τοῦ Ῥωμανοῦ τοῦ πρώτου  
 Ῥωμαίων αὐταρχήσαντος παιδὸς τοῦ Κωνσταντίνου.  
 5915 οἵτινες τὴν πατρίδα κρυβεῖσαν βασιλείαν  
 κὰν τοῖς Φωκᾶ καὶ Τζμισχῇ διακοπεῖσαν χρόνοις  
 πάλιν ἐξήνεγκαν εἰς φῶς, πάλιν ἐπισυνῆψαν,  
 χρυσῆν, ὡς εἶποι τις, σιερὰν ἀλυσίδου τῆς ταύτης.  
 τοιοῦτον γὰρ συνέβη τι τοῖς πορφυροβλαστήτοις  
 5920 ὡς εἴ τι δένδρον μαρανθῆ χιμῶνος ἐπελθόντος,

5905 φεῖθρα βλύζων A  
 5915 πατρόπαππον AR

5907 συνεχράνθη M

v. 5911 om R

Talis nimirum pastor erat Zimisches, qui belluas persequabatur, pro suis pecudibus excubias agebat, nec somnum oculis videbat suis, in hoc incumbens ut immaniam ferarum maxillas contunderet. rursus idem pacis tempore mitis suavis urbanus erat. oculos habebat amabiles, vultus meram voluptatem stillabat, facie laetissimus, manu munificentissimus, corde magnanimus et plane magnificentissimus: erat denique paradisus quasi quidam novus, e quo fluvii quatuor promanabant, iustitia, prudentia, fortitudo, temperantia. quodsi Phocae imperatoris caedo semet non contaminasset, reapse fuisset instar sideris luciferi.

Posteaquam naturae debitum persolvisset, exactis post Phocam in imperio sex annis, efflorescere ceperunt Basilius et Constantinus purpurigenae, Romani filii, qui pridem rebus praefuerat pater Constantino natus. hi patritum et avitum imperium aliquamdiu prorsus obscuratum, et tam Phocae quam Zimischae annis interruptum, rursus in lucem extulerunt quasique interpolatum continuarunt, aurea catena quadam colligatum. nimirum accidit hisce purpurigenis eiusmodi quiddam ac si ar-

καὶ πάλιν ἐκθηλάσσει καὶ πάλιν ἐξανθήσει  
 τῆς ἔαρος φαιδρότητος γλέκιον γελασάσης,  
 ἥ καὶ καθάπερ ὦν ἀστὴρ καλλιφανὴς κρυβείη  
 καὶ θολωθῇ καὶ καλυφθῇ τῷ πύχει τῷ τοῦ νέφους,  
 5925 καὶ πάλιν ἀναλάμψει λυθέντος τοῦ σκοτοῦντος.

Καὶ τοίνυν ὁ πρωτόφωτος τῶν τῆς πορφύρας κλάδων,  
 ζηλώσας τὸν πρωτόπαππον αὐτοῦ τὸν Μακεδόνα  
 καὶ τὸν καρτερικώτατον ἦρω τὸν Ἡρακλέα,  
 τὰς μὲν τρυφὰς ἀπέπτυνε καὶ τὰς ἡδυπαθείας,  
 5930 καὶ βίον τὸν ἀντίσιμον ἀπέστυνε καὶ χαῦνον,  
 τὸ δὲ τραχὺ καὶ τὸ σκληρὸν τῶν ἐργομέχθων ὕπλων  
 D καὶ θώρακας καὶ κόρυθας καὶ φάσγανα καὶ βέλη  
 εἴλιτο μᾶλλον νέκταρος γλυκαζουσῶν ψεκάδων.  
 ἐντεῦθεν τρυφερὸπέπλον περιβολὴν ἱστύγει  
 5935 καὶ τράπεζαν ἀβρόσιτον φλογμαίνουσαν τοῖς ὕψοις  
 καὶ κλίνην πορφυρόστρωτον καὶ μαργαροφορίαν,  
 ἀσπίδων δὲ δονημάτων καὶ πάταγον ἀρμύτων  
 ἐπὲρ ὀργάνων ἱγγας θελξιμελῶν ἤγειτο.  
 ἐντεῦθεν περισφύρια καὶ σιδηραὶ κνημίδες  
 5940 καὶ δόρυ πολεμόχαρτον ἦσαν αὐτῷ στερκτεᾶ.  
 πλὴν ἄλλ' ἢ τύχη βάσκανον ὕψιν ἐπιβαλοῦσα  
 ἀντέπιπτεν ἀντέπρωτε τῇ τηλικαύτῃ θέρμῃ  
 καὶ τὸν φλογμὸν ἐμάρμαινε καὶ τὴν ὀρμὴν ἐπεῖχε.  
 P 121 καὶ γὰρ ἀνακινήσασα πρὸς τὴν ἀποστασίαν

5922 τὴν ἔαρος φαιδρότητα — γελάσασαν M v. 5923 add R  
 5926 ὁ τῆς π. κλάδος M 5927 τὸν Μακ.] καὶ Μακ. AM  
 5930 ἱμέλωσι M 5931 καὶ τὸν τραχὺν καὶ τὸν σκληρὸν τὸν M  
 5935 τὰς ὕψεις AR 5937 πέταλον M 5942 τὴν τηλικαύ-  
 την γνάμην A 5944 ἀποκινήσαντα M

hor, quae hiberno tempore marcuit, rursus venustate veris perincunde  
 quasi arridente refflorescat, vel pulcherrimi splendoris sidus occurret  
 n nube, ac rursus dissipata re, quae luminibus eius officiebat, efful-  
 gescat. maior autem e fratribus natus Basilus abavum suum Basilium  
 Macedonem laborisque tolerantissimum Heronem imitatus, ac voluptati-  
 bus repudiatis otiosam mollemque vitam perosus, asperitatem ac duri-  
 tiam armorum, loricas, galeas, enses, tela cuius nectari praefererat.  
 hoc studio ductus vestitus mollem, mensas delicatas, lectulos purpura  
 constrictos, unionum gestationes oderat: e contrario scutorum collisiones  
 et armorum strepitus maioris quam quorumvis instrumentorum melicis  
 numeris animas oblectantium illecebras aestimabat, adeoque calcarios et  
 tibialibus ferreis et bellicis hastis gaudebat, veruntamen fortuna invidis  
 eum contuens oculis fervorem hanc impetumque restinxit et inhibuit.

- 5945 Βάρδαυ ἐκείνον τὸν σκληρόν, τὸν μέγαν ἐν ἰσχυρί,  
 ἄνδρα πολεμικώτατον, εὐτολμόν, ἡρωακτίαν,  
 αἱμάτων τε ταυτογενῶν τῷ βουσιλεῖ παγέντα,  
 ἐξήγειρεν ὡς ἕτερον Ἄδερ τὸν παλαμναῖον,  
 καὶ τὴν ζωὴν ἐκύκωσε τοῦ κράτορος ὡς πλοῖον
- 5950 νέγους ποθὲν ἀπορραγείς ἄνεμος θυελλώδης.  
 ἐπὶ πολὺ δὲ τῷ σκληρῷ τῆς μάχης τριβομένης  
 καὶ κατεχόντων τὴν ἀρχὴν κινδύνων λεγαστίων,  
 Ἀσία μὲν ἡγάνιστο τῇ τῶν Ἀρράβων σπάθῃ  
 καὶ τὰ Ῥωμαίων ὄρια τοῖς Σύροις ἱσμενέτο,
- 5955 οἱ Βούλγαροι δ' ἐπ' ἔλαυνον κατὰ τῶν παριστρίων  
 καὶ Θράκην ἐληΐζοντο τὴν ἀγχιτερμονοῦσαν. B  
 ἐν μέσοις δ' ἦν ὁ βουσιλεὺς ὡς ἐν πειλάγῃ σκάφος,  
 ὥσει στρουθοῦ νέετιον ἐν στόματι δρακόντιον.  
 ἀλλ' αἰφνης ἀντεπήγασεν ἀπὸ χειμῶνος ἔου,
- 5960 ἀντὶ τῆς ζάλης ἐπνιψε τῆς κυματώδους αἰῶρα  
 ἡδύπνοος, ἐπάγοσα τοῖς πράγμασιν εὐδίαν.  
 καὶ Βάρδας μὲν ὑπέκλυψε τῇ τοῦ κρατοῦντος ἐξέβδω,  
 καὶ πάντες ὑπεστάλησαν λάθρα βουσιλειῶντες,  
 εἶχε δ' εὐθὺς Βασίλειον Ἀρράβων ἐθναρχία
- 5965 καὶ Φάσιδος τὸ πότιμον ἰβηροτρόγον ἐπέκτρον  
 καὶ γῇ Φοινίκων βλέψασα ταυτὸν ὥσει πρηστῆρα.  
 ἔφριξαν τοῦτον Ἰβηρις, ἐπτήξαν Ταυροσκόθαι·  
 ὁ γὰρ οὗτος ἐδραπέτευσεν ἐκείνος Ἰβηροφύχης,  
 οὕτως ὁξέως ἤπασαν ἐπέδραμεν Ἀσίαν. C

5958 στόμασι A

5960 αὐθις A ἀντὶ M

5963 σφόδρα M

quippe concitato ad defectionem Bardas Duro, magnae potentiae viro, bellicoso, audaci, arrogante, cognato imperatoris, velut alterum quandam Aderum commovit, atque ita vitam imperatoris conturbavit ut ventus procellosus ex nube prorumpens navigium succutere solet. dum hoc bellum diutius durat ac de industria protrahitur a Duro, periculis intestinæ imperium exagitantibus, Asia per Arabes vastata est, fines Romani a Syria coartati, vicinae Istro regiones cum Thracia finitima Bulgarorum excursionibus vexata. medius inter hos imperator, tanquam in mari navicula, fluctuabat, aviculæ pullo in ore draconum similis. verum mox hiemis loco ver effulsit, et pro tempestate procellosa spirare coepit aura iucunda, tranquillitatem rerum omnium secum ferens. nam Bardas imperatoris se virgæ summisit, et omnes clavi regnum affectantes se represserunt. ab eo tempore mox imperator Arabum dicionem, Phasidi vicinam terram, Phoenicem præteris in morem invasit; quo factum ut Iberi atque Taurascythae vehementer expavescerent. ita celeriter uni-

- 5970 οὐκ ἔδωκεν ἀνάπαυσιν τοῖς ἱαντοῦ κροτάφοις,  
οὐδὲ βλεφάροις νυσταγμὸν, οὐδὲ ταῖς κόραις ὕπνον,  
ἕως τοὺς λύκους ἤλασε τοὺς προβατοσπαράκτις.  
ἐπείγων τούτου τὴν ἰσχὺν οἱ θνητοὶ Βουλγάρων·  
ἐβάβησαν τοῖς αἵμασιν ἐκείνων πεδιάδες,
- 5975 κορμοὶ δρυῶν ἐγένοντο τὰ τούτων θνησιμύια,  
ἐλὼ συνίστη πολλὰ τοῖς ἐκρυεῖσι γόνους.  
τότε στρατὸς Αὔσονικός, ὀπλίτης, οὐχ ὀπλίτης,  
τῆς Θράκης κατεχόρευε βίμυσιν ἐλευθέρους·  
ἀπανταχῇ γὰρ ἔστρωτο τὰ τῶν Βουλγάρων σκῆπη,
- 5980 οὐχ ἦτιον ἢ τὰ πτώματα πάλαι τὰ τῶν Λαρθάνων  
Τροίαν σκαμανδρογείονα κείροτος Ἀχιλλεύς.  
D ἐπίσχευεν οὖν ὁ βάρβαρος τοῦ Θράσου πρὸς ὀλίγον·  
τὴν γὰρ στρατεύσιμον ἀκμὴν εἶδεν ἐρημωθεῖσαν.  
καὶ πάλιν ἀνηλάλαξε κραυγὰς ἐνυαλίου,
- 5985 καὶ πάλιν θροῦν ἐσάλπισε σημάντορα τῆς μάχης,  
καὶ πάλιν ὁ Βασίλειος ἀμφέθετο τὸ ξίφος  
καὶ πάγχαλκον ἐδούπησε βαρύκτυπον ἀσπίδα,  
καθάπερ πολεμόκλονος τειχεσιπλήτης Ἄρης,  
καὶ πᾶν εὐθὺς κατάχαλκον ἐγένετο πεδίον.
- 5990 οὐδὲ γὰρ ἐντὺλίζετο θαλάμοις βασιλείοις,  
ὥς τρυφερὸν κοράσιον ὄψει ἀρρέων φεύγων,  
ἀλλ' ἔττηγον ἑωθινὴν τούτου βοστρύχους δρόσοι,  
οὓς πάλαι ἐκηπεύσαντο τὰ τῆς πορφύρας μύρα.

5971 κροτάφοις M	5976 ὕλη M	5979 ἔστρωτο A
5980 παλαιὰ M	5981 κείροτος M	5982 δάρδαρος R to
Θράσος A	ἐπ' M	5983 ἰσχὺν M
5989 ἐγένετο M	5993 πόλλ' ἐκηπεύσαν ποτε AR	5985 ἐσάλπισε A

versam Asiam percurrit, neque suis oculis quietem somnumve concessit ullum, donec laceratores ovium lupos exterminasset. senserunt et Bulgavorum optimates potentiam ipsius, campis eorum sanguine tinctis, et cadaveribus passim quercinorum truncorum more sparsis quasique silvam quandam efficientibus. milites Romani tam gravis quam levis armaturae per Thraciam liberrime tum vagabantur, examinatum prostratis non minus ubique Bulgaris atque olim Troiani passim caesi iacebant, Achille ipsos trucidante. quapropter de ferocia sua nonnihil remisit barbarus, qui suorum militum robur extinctum cerneret. at eodem mox clamores bellicos edente classicumque tollente, Basilius quoque gladio se accingebat, aeneumque scutum instar Martis bellici tumultus pleni et murorum expugnatoris quatiebat, campis armatorum multitudine completis. non enim solebat regiis in thalamis cubare, more delicatae ac tenerae puellae, quae virorum conspectum fugit: sed matutini rores cincinnos ipsius plerumque madefaciebant, qui olim unguentis imperatoris perfundeban-

- καὶ πάλιν μάχαι δέσμαχοι, πάλιν ἀνδροκτασίαι,  
 5995 καὶ Θρώσος θυμοβάρβαρον ὁ βάρβαρος ἰδεῖκνυ,  
 ὡς κάπρος δόρατος αἰχμὴν ὠθῶν ἐν τοῖς ἐγκάτοις.  
 ὤπλιστο μὲν τὸ στράτευμα μερῶν ἑξ ἑκατέρων,  
 καὶ πάντες ἦσαν πνέοντες μένος θυμοῦ καὶ μάχης,  
 πάντες σὺνθηροχίτωνες, χαλκάσπιδες, λογχῆται \*  
 6000 μελίας ἐπεφέροντο πάντες χαλκοβαρείας.  
 ἡ σύλληγξ ἐνυάλιον καὶ μάχιμον ἐπήχει,  
 καὶ πόλεμος θησιόμβροτος ἔφριξε ταῖς ἐγχέαις,  
 καὶ Θροῦς καὶ παρακελευσμός ἀμφοῖν τοῖν στρατενμάτοιν.  
 ὡς δ' εἰς ταυτὸ συνῆϊσαν Βούλγαροι καὶ Ῥωμαῖοι,  
 6005 συνέπισον ὡς λέοντες, ὥσπερ ἀφρισταὶ κάπροι,  
 καὶ ξίφος πᾶν ἐμαίνειτο, καὶ χεῖρες οὐκ ἤρέμουν,  
 παλάμῃ δ' ἐπαλάσσοντο τοῖς τῶν πιπτόντων λέθροις,  
 καὶ τῶν ἀσπίδων ὁ θλασμός καὶ τῶν δοράτων θραῦσις  
 τὸν πάταγον ἀνέπεμπεν βαρύνθροτον ἀγριούθροτον.  
 6010 καὶ βασιλεὺς τοὺς ἀμφ' αὐτὸν ὡς ἱερῆς ὠκυπέτης  
 παριποριέτο κιτῶν κατὰ τῶν βαρυθρόνων.  
 τέλος Βουλγᾶων ὁ στρατὸς ἦρχετο κλίνας νῦτα,  
 αἱ δὲ Ῥωμαῖοι φάλαγγες εἵποντο κατὰ νώτον,  
 κινεῖσθαι τὸν ὀπίστανον, πίπτοντας συμπαιτοῦσαι,  
 6015 διώκουσαι τὸν φύλαρχον, ἵππους νευροκοποῦσαι,  
 καὶ τὰς σκηνὰς ἀρπάζουσαι καὶ σκύλοις ἐντρυσθῶσαι.

6001 ἐπήχει A, ἀπήχει M  
 σμός M θλάσις M

6005 ὡς ἀφρισταί τε M  
 6009 ἀπείμπον AM

6008 θραυ-  
 6016 ἀρπά-

tur. rursus ergo pugnae ancipites atque caedes occipiebantur, et barbari animi ferociam barbarus ostentabat instar apri, qui hastae cuspidem sua intra viscera furens adigit. iam ab utraque parte milites ad praelium armari; omnes iram pugnamque spirare, omnes loriceis ferreis, scutis aereis, hastis gravibus sese munire; tuba mavortium ac bellicum quiddam sonare; hastae densari ac inhorrescere; clamores tolli; cuncta in utroque exercitu apparari. cum ad manus ventum esset, leonum et spumantium aprorum more concurrebant: enses furebant; manus haud cessabant, sed cadentium cruore polluebantur; scuta cum hastis comminuebantur terribilemque strepitum excitabant. interim suos imperator obire tanquam celeriter volans accipiter, et adversus hostes irritare. tandem Bulgarorum copiis terga dantibus Romani fugientes persequi, postremum quemque caedere, cadentem pedibus proculcare, principem gentis indagare, nervos equorum incidere, castra hostium diripere, spolia opimis potiri.

- Οὕτως ὁ κράτωρ φρόναγμα παρήλυσε Βουλγάρων  
 καὶ τὴν ὄφρην κατέσπασε τὴν ὑπερεπηρμένην.  
 C οὕτως τοὺς κύντας ἤλασε τοὺς κηρεισφορήτους  
 6020 ἐκ μανδρευμάτων τῶν αὐτοῦ καὶ τῆς ἀγέλαρχίας.  
 οὕτως οἰκτροὺς τοὺς σοβαροὺς, οὕτω δειλοὺς τοὺς γαῖρον  
 πόνους συχνοὺς ἐργάσατο, δοῦλους ἀντ' ἐλευθέρων.  
 Ἐπεὶ δ' οὐ φεῖδεται τινος Ἀιδῆς ὁ παντοφάγος,  
 συνέσχον καὶ Βασίλειον αἱ μύλαι τοῦ θανάτου,  
 6025 καὶ τὸν Ῥωμαίων ἐδρασμὸν ἠλόησαν ὥς σῖτον,  
 πλὴν ἐν βυθῷ καὶ λιπαρῷ καὶ μακροχρόνῳ γήρῃ,  
 ἐν ἔτει πεντήκοντα κραιπύσαντα Ῥωμαίων.  
 ἡ δὲ βασιλεὺς ἰσχυρὸς καὶ τὰ Ῥωμαίων σκῆπτρα  
 πρὸς τὸν αὐθόρμημον αὐτοῦ τὸν Κωνσταντῖνον τρέχει.  
 6030 ἀλλ' ἦν ἐπαληθεύουσα πάντως ἡ παρομιμία  
 ποδοκνητήρ καὶ κύπελλον ἐκ τῶν αὐτῶν χρωμάτων,  
 D ζωμήρουστρον καὶ σωρωτὸν ἐκ τῆς αὐτῆς ξυλίας.  
 οἱ βίλοι γὰρ τοῖν ἀδελφοῖν ἦσαν ἐκ διαμέτρου  
 ἀλλήλων παραλλάττοντες ἀπειρομέτροις μέτροις,  
 6035 ὅσον ὁ μὲν Βασίλειος τὰς ἡδονὰς φανύσας  
 μελέτην τῶν πολεμικῶν ἐτίθειτο τὸν βίον,  
 ἄνδρας αἰὲ φυλοκρινῶν εὐέππους ὀπλοφόρους  
 καὶ τοὺς χυλκοθώρακας καὶ πολεμοστολιστοὺς,  
 ὁ Κωνσταντῖνος δ' ἔμπαλιν· οὐδὲ γὰρ φέρον βλέπειν  
 6040 κνημίδων περισφύρι καὶ σιδηροῦς χιτῶνας,

6021 τάνους M      6026 μακρῷ M      βαθυχρόνῳ M      v. 6027  
 om R      6029 τρέπει M      6032 ζωμήρουστος R      6037 πο-  
 λυκρινῶν M      6038 χυλκοθώρακος τε M

Sic Bulgarorum fastum Imperator coërcuit et supercilium illud elatum depressit; sic agitato fato quodam canes suis a caulis et gregibus abegit; sic superbos miseros, sic feroces timidos, sic ex liberis servos per varias acrumnas effecit.

Sed quando nemini parcat Orcus, etiam Basilium ad mortis delatus est portas, quae fulcrum illud Romanorum iustar frumenti triturarunt. accidit tamen hoc illi matura propectaque iam aetate, cum imperio quinquaginta totis anniis praefuisset. post eum regia potestas ad fratrem ipsius Constantinum devenit. sed verum erat in hoc omnino verbum illud vulgo iactatum "ex eadem argilla peluvium et poculum, ex eodem ligno vas coquinarium et scopae." nam horum fratrum vitae modis infinitis et ex diametro pugnabant. Basilium spretis voluptatibus omnem vitam in rerum bellicarum exercitatione consumebat, viros equestres, armatos, loriatos, ad bellum comparatos magni semper faciens: ex diverso Constantinus tibialium calcaria cum tunicis ferreis ne adspicere



- οὐ δοῦπον ἀρματόκτυπον ἀκούειν κἄν ἐν ἕντροις,  
οὐδὲ τῆς σάλπιγγος βοᾶς τῆς πολεμιστηρίας,  
οὐ λαλαγὰς ἀρκεϊκᾶς, οὐ κέλαδον κακὸν θρονον,  
τρυφαῖς ἐσχόλαζεν αἶλ καὶ λιπαραῖς τρυπῆζιαι,  
6045 καὶ γυναιξὶν ἐπέχαιρειν ἀσέμνοις ὀρχηστρίσι,  
φιλεύλοις φιλοπαίγμοσι φιλοκιθαριστηρίαις,  
καὶ ταῦτα παλαιόχρονος πέμπτελος ὢν τρυγέρων.  
ψυχὴν δὲ δειλοκάρδιον καὶ τρομαλίαν ἔχων  
ἀπὸ ψυχῆς διαβολῆς τοὺς πλείους ἀπειτύσλον,  
6050 ὥς δῆθεν ὑπορέττονας δόλους ἀποστασίας.  
ἐπὶ δεσπὶ τὸν βίον δὲ σαλεύων θνηταίῃσι,  
καὶ πρὸς τιῶν ἐκδιδαχθεὶς ὥς μετ' αὐτὸν τὸ κράτος  
εἰς Ῥωμανὸν ποιεῖσκειν, ἔνα τῶν τῆς συγκλήτου,  
ἐπέκλην Ἀργυρόπουνον, βιάζεται τὸν ἄνδρα  
6055 τὴν ἄλοχον καὶ γαμετὴν τὴν πρὶν ἀποβαλίσθαι  
καὶ συνῆγγεναι τῇ Ζωῇ τῇ πορνεροβλαστήτῃ.  
καὶ ταῦτα διαθήμενος μεθίσταται τοῦ βίον,  
βραχὺ τῆς αὐτοκράτορος ἀρχῆς παραπολαύσας,  
καὶ χρόνους δύο μόναρχος διχθεὶς αὐσονοκράτωρ.  
6060 Καὶ Ῥωμανὸς ἐγκύθεται τοῖς βασιλείοις θρόνοις,  
ἀντὶ σοφός, Θεοσεβής, ἐμμελειῶν τοῖς θείοις  
καὶ βίβλοις χρίων τὰ πολλὰ καὶ σιύσεισι παντῆχοις·  
ὅς ἄγαν μεγαλοπρεπῶς τῇ Θεοτόκῃ κόρη

6042 τὰς R	πολεμιστηρίον M	6043 θόρον M	6046 καὶ
φάτοις M	6049 ἄνδρας M	6055 αὐτὴν M	6061 θεο-
φιλῆς M	τὰ θεία M		

quidem sustinebat, curruum strepitus ne per somnum quidem audire, bellicae tubae clangores, voces et tumultus Martios ferre non poterat, voluptatibus lautisque mensis perpetuo deditus, ac delectationem capiens ex consuetudine impudicarum muliercularum, saltatricum, tibicinorum, ridicularum, cithariatarum, tametsi iam decrepitis senex foret. idem formidoloso corde praeditus nuda et levi plerumque calumnia perpellebatur ut complures oculis spoliaret tanquam fraudes defectionis occulte struentes. cum filias tantum duas haberet deque illis sollicitus esset, ac monitus a quibusdam foret Imperio post ipsum quandam ordinis senatorii virum, cui nomen esset Romanus, cognomentum Argyropulus, potiturum, vi hominem adegit ut uxore prima repudiata Zoen filiam suam in purpura natam matrimonio sibi iungeret. atque his ita constitutis et ordinatis vitam cum morte commutavit, cum perpussillo tempore, solo nimirum biennio, rebus praefuisset.

Inde Romanus in solio regio collocatur, vir sapiens, religiosus, divinas res studiose pervestigans, libris plerumque se oblectans, et nocturnae

- ἀνδομήσατο μονὴν ἢ Περίβλεπτος κλησίς.  
 6065 καὶ τοῖντ' ἢ βασιλίσσα νεότητι σφριγῶσα  
 καὶ σφαδασμοῖς σωματικοῖς περιθερμαινομένη,  
 καὶ βλέπουσα τὸν Ῥωμανὸν καθ' ἑαυτὸν βιοῦντα  
 C καὶ μηδὲ μιμησκόμενον ὡς δέδεται γυναικὶ  
 καὶ συνοικοίῃ γυναικί, καὶ ταῦτα νεαζούσῃ,  
 6070 θαύλαις τισὶ καὶ σοβαραῖς ἑννοίαις ἐσοβείτο.  
 ἦν δέ τις καλοπρόσωπος εὖοπος νεανίας·  
 ὄνομα τούτῳ Μιχαήλ, γένος ἐκ Παφλαγόνων.  
 ἐκείνῳ δὲ τῷ Μιχαήλ τῷ χαριτοβλεφάρῳ,  
 τῶν ἀνακτόρων ταῖς ἀδελφαῖς ἐμπειριστρεφόμενῳ,  
 6075 ἡ βασιλὶς ἑρωτικὸν ἐπιβαλοῦσα βλέμμα  
 καὶ τοῦ προσώπου τὰς ἀγὰς ἰδοῦσα καὶ τὸ κίλλος  
 (ἦν γὰρ τρυγεροπύριος, ἐχρυσύστατος, χαρίεις,  
 κατάλευκος, ἑξέρευθρος, ἑρωτος σιάζων δρόσους)  
 ἑρωτικῶς ἐμήνυντο, καὶ συνεχῶς ἐτρύγα  
 6080 ἐκ τῶν προσώπων Μιχαήλ τὰ τῶν χαρίτων ῥόδα.  
 D καὶ δὲ ποτε τῷ Ῥωμανῷ τῷ βασιλεῖ τὴν σάρκα  
 ἠπχαγωγοῦντι τοῖς λουτροῖς καὶ παραμυθουμένῳ  
 ἄνδρες τινὲς χαιρομνησθεὶς φονίως ἐμπιπύοντες  
 ἀπάγχουσιν ὡς δράκοντες ἐμψέντες τῷ τραχήλῳ,  
 6085 οὐκ οἶδα πῶς εἰς τὸ κακὸν ἢ πόθεν προαχθέντες,  
 εἰθ', ὥς φασι, καὶ τῆς Ζωῆς εἰς τοῦτο συμπραττούσης,  
 ἢ συνειδνίας μηδαμῶς (οὐδὲ γὰρ ἔχω λέγειν),

6070 μοσθηροῖς R  
 6086 συνειδνίας R

6083 χρομνησθεὶς MR, χαιρομνησθεὶς A

nis stationibus. virgini deiparae delubrum magnificentissimum extruxit, quod Peribleptae sive spectatissimae templum nuncupant. caeterum imperatrix aetate vicens et tentationibus corporeis incalescens, ac Romanum interea videns suis intentum rebus vivere, qui mulieri se iunctam non recordaretur, et quidem iuveni, pravis et improbis quibusdam cogitationibus mire discruciabatur. erat autem quidam adolescens forma venusta et elegante, nomine Michaelis, patria Paphlago, in quem versantem in aula coniectis imperatrix oculis, animadversoque vultus splendore ac gratia (genas enim delicatulas et teneras habebat, colore praeditus optimo, venustus, cute candida, rubicundus, meros amoris rores stillans) non solum exardescibat, verum etiam cum eo consuetudinem habebat, et oculos suos frequente Michaeli contuitu pascere solebat. tandem aliquando Romanum imperatorem balneis se recreantem ac foventem adorti viri quidam facinorosi, draconum ritu collum eius constringentes, suffocarunt, incertum quo pacto et per quos ad hoc scelus impulsī, vel annuente, ceu vulgo perhibent, Zoo, vel prorsus ignara:

- ἔτη δὲ πέντε ἤμισιν κρατήσαντα Ῥωμαίων.  
 τοιοῦτῳ τρόπῳ τῆς ἀρχῆς μεθίσταται καὶ βίον.  
 6090 Τοῦ Ῥωμανοῦ δὲ τὴν ζωὴν τὴν κάτω λελοιπότος  
 ὁ Μιχαὴλ ἀρχηγεῖ καὶ δράττεται τῶν σκήπτρων,  
 ὁ πρὸ βραχέος ἀθανάτης, ὁ ταπεινὸς τῷ γένει,  
 τοῦτον μισθὸν εὐράμενος τῶν μοιχιδίων λέκτρων.  
 ἦν. δὲ καλὸς ὁ Μιχαὴλ οὐ μόνον τῷ προσώπῳ,  
 6095 ἀλλ' ἔλαμπε καὶ χάρισιν ὧς ἀρεταὶ γεννώσι,  
 αἱ τῆς ψυχῆς στολίστριαι καὶ τοῦ νοῦς λαμπάδες.  
 συνίει γὰρ ὡς συνειδὸς καὶ καθ' αὐτὸν ἐσκόπει  
 ἐξ οἷας ταπεινότητος ἔπη πρὸς βασιλείαν,  
 ἐξ οἷας τῆς φανλότητος εἰς οἶον ἔψος ἤρθη.  
 6100 ἐντεῦθεν ἦν ἐνέντεκτος, ἄνθος, μετριώφρων,  
 καμπτόμενος εἰς ἔλεον, οἰκτιρῶν δυσπραγοῦντας,  
 ψυγαγωγῶν τοὺς ἐνδεεῖς, ὀλβύζων τοὺς ἀπόρους,  
 καὶ τοὺς ψυγέοντας τῷ κακῷ τῷ τῆς ἀχρηματίας  
 ἀναζωῶν καὶ ζωπυρῶν καὶ συντηρῶν καὶ θάλλων,  
 6105 καὶ χροσορείθροις νόμισιν ἀρδεύων τοὺς διψῶντας.  
 οὐδεὶς αὐτὸν θεώμενος ἀπῆι δακρυχέων,  
 οὐδεὶς δὲ λιταζόμενος ὄχετο σχετλιάζων.  
 ἀλλὰ γὰρ ἐσπαράτετο νόσῳ δυσφοροιστάτῃ,  
 ὡς ὁ Σαουλ τῷ πονηρῷ πνευμῷ τοῦ δαιμονίου,  
 6110 καὶ τὴν ζωὴν κατιόδυνον εἶχε καὶ κινδυνώδη,  
 εἴτ' οὔν ὑλαίων ἐκ βρασμῶν θολούμενος καὶ πίπτων,

v. 6088 om R 6092 καὶ τ. M v. 6099 om R 6106 ἀπῆι —  
 λιταζόμενος om M

nihil enim hic quod dicam habeo. sic ille vitam et imperium reliquit,  
 annis eo quinque cum sex mensibus potitus.

Extincto Romano Michaelus imperare coepit, paulo ante obscurus  
 ob generis humilitatem, mercedem hanc furtivae consuetudinis nactus.  
 erat autem Michaelus non forma solum praestante, verum etiam virtutum  
 donis fulgebat, quae animi sunt exornatrices ac mentis faces. nam uti  
 vir prudens intelligebat ac secum ipse considerabat ex quam humili sorte  
 maximam ad sublimitatem pervenisset. propterea facilis ad eum pate-  
 bat aditus, hominem fastus expertem, modestum, ad misericordiam pro-  
 clivem, miserantem calamitosos, egenos sublevantem, pauperes beantem,  
 ab inopiae gelu laesos vicissim quasi calefacientem et foventem, sitien-  
 tes aureo potu rigantem. nemo in conspectum eius admissus lacrimans  
 abibat: nemo petens aliquid aegro discedebat animo. sed enim gravis-  
 simo quodam morbo laborabat, ut Saulus olim, a genio malo vexatus;  
 quo fiebat ut vitam calamitosam et periculis obnoxiam ageret, vel cor-

- εἴτε βιβαίῳ κολαστῇ δαίμονι προσπαλαίων.  
 πολλάκις γάρ τοι κατὰ γῆς ἄφωτος ἐρριπιεῖτο,  
 ἀφρὸν ἐμῶν τοῦ στόματος, σέilon ἀποβλύζων,  
 6115 τὰ χιλῆ μελαινόμενος, τὰς κόρας διαστρέφων,  
 φθογγὰς προπέμπων ὀνηχεῖς ἀσήμενος προβατώδεις,  
 κἄν μὴ τινες ἐντύχοιεν ἀρήγοντες τῷ πάθει,  
 τευχοκροσίων τὴν κεφαλὴν καθάπερ ἄλλοτρίαν.  
 C ἀπὸ τοιοῦτον πτώματος πολλάκις ἀνασφίλως  
 6120 θερμοτέρος ἐγίνετο τῆς ἀρετῆς ἐργάτης,  
 καὶ πλεόν ἐπεμέλετο τῆς ἔνδον εὐεξίας,  
 καὶ τὴν μονάστριαν ζωὴν μᾶλλον ἐπερεδήσα.  
 ἦσαν δ' αὐτῷ ταυτώιμοι κἄκ τῶν αὐτῶν σπερμάτων  
 ἄνδρες φανλότροποι τινες, κηφῆνες ἀρπακτῆρες,  
 6125 ἄνθρωποι δυσανάγωγοι, κτηνώδεις, κακοήθεις,  
 καὶ τί γὰρ οἱ βοιθρέμιμονες, χοιρόβιοι, βοιζύγοι,  
 ἄνδρες προβατοθρέμιμονες, ἀπόζοντες τοῦ γράσσου,  
 καὶ πρινοκάκρων φροντισταὶ καὶ τῶν δρεοβαλάνων;  
 τοιοῦτων οἷν τῶν ἀδελφῶν ὄντων τοῦ βασιλέως  
 6180 κἄν τοῖς κακοῖς ἐκροῖταιεν ὁ καὶ τῷ γένει πρωῶτος,  
 D ἐκτετμημένος πρὸ μακροῦ τοῖς παιδοτρογῶς κελίνδρους,  
 ἄνθρωπος κακοεργότροπος, σκαῖός, ὄνυαρογνώμων,  
 ὃς σχῶν τὴν ἐπιμίλειαν τῶν γηροκομουμένων  
 καὶ τᾶλλα πάντα τῆς ἀρχῆς ἤγεν ἄνω καὶ κάτω  
 6135 καὶ τοῦ κρατοῦντος ἀντικρὺς ὤπτο λεοντοκόμος.
- 6114 συνέλεις AR ἀπολύζων M 6116 δυσονχεῖς M  
 6117 ἀρήγοντις R 6120 ἐγίνετο M 6123 αἰμάτων M  
 6124 φανλότροποι M 6126 οἶ] οὔ; βοιζύγοι M 6132 κακ-  
 εργότατος A

poris succussionibus hominem perturbantibus et prosternentibus, vel gravi scelerum vindice genio cum ipso colluctante. quippe frequenter amissa voce humi collabebatur, ore spumam salivamque copiosam reliciens, et labris nigricantibus, oculis distortis sonos quosdam horribiles obscuros ac brutos emittens. quodsi aliqui opem laboranti non ferreut, caput suum tanquam alienum parietibus allidebat. quoties malum nonnihil remittebat, longe acrius et ardentius virtuti studebat, internamque valetudinem curabat, solitariae vitae cupidissimus. habebat autem fratres viros improbos, fucos rapaces, intractabiles, belluinos, insolentes; qui apud porcos aetatem exegerant et bubulci opilionesque fuerant, hircum redolentes, glandium et aliorum silvestrium fructuum collectores. et horum princeps sceleribus erat is qui etiam aetate reliquos antecedeat, iamdudum castratus, vir moribus nequissimis, ferrox, sordidus, praefectus iis aedibus in quibus senio confecti curabantur; qui sane imperii negotia sursum deorsum volutabat, et imperatorem ita tractabat ut hel-

οὗτος οὖν πείθει Μιχαὴλ εἰσποιεῖτον γενέσθαι  
εἶδν τὸν ἀδελφόπαιδα Ζωῇ τῇ βασιλίᾳ.  
ἦν ταῦτα καὶ τοιαῦτα μὲν, τὰ δ' ἐφεξῆς ὁποῖα ;  
ὁ βασιλεὺς τὸν Μιχαὴλ (οὕτω γὰρ ἐκαλεῖτο)

- 6140 τῇ γαμειτῇ παιδοθετεῖ, καὶ Καίσαρος στεφάνῳ  
τὸν κτηνωδέστατον κοσμεῖ, τὸν ἄντικρυς χοιρόνουν.  
αὐτὸς δὲ συμπνιγόμενος τῷ πάθι τῷ συμφύτῳ  
καταστολὴν ἐνδύεται κρείττονι πορφυρίδῳ,  
τοῦ πνεύματος τῷ μέλανι τοὺς πέπλους μεταβάψας,  
6145 καὶ τῇ γαλήνῃ προσδραμὼν ἐκ πολυσάλου βίου,  
ἐφ' ὅλοις ἔτισιν ἐπὶ τῆς βασιλείας ἄρξας.

P 125

- Ἐντιῦθ' ἡ βασιλίσσα φροντίζει τῶν τοῦ κράτους,  
καὶ τὸν ἀνδραδελφόπαιδα τὸν Μιχαὴλ ἐκτεῖνον  
τοῖς τῶν ἀνύκτων οὐ καλῶς κατακοσμεῖ συμβόλοις,  
6150 ἄνθρωπον κακοδαίμονα, χοιρώδη, προβιτόνουν,  
καὶ γένοι μὲν εἰσφέροντα σκαιότητος συμμέτεις,  
τῆς δὲ νιότητος αὐτὸν εἰς πλὸν ἐκτριπούσης  
ἀποπτισιτῆρι χαλινῷ πῶλον παραζηλοῦντι,  
καὶ πωλικά σκιρτήματα καὶ λακτισμοὺς ἀτάκτους  
6155 ἀντιφιλοτιμούμενον τῇ θηλασάσῃ θρέπτει  
μετὰ τὸ σπᾶσαι τῆς θηλῆς καὶ τῆς τροφῆς εἰς κόρον.  
κἀνταῦθα μόνον ἡ Ζωή, τὸ τῆς πορφύρας ἔργον,  
ἡγνύουσιν ἀγνόημα θλίψεις πολλὰς κεράσαν,  
ὅτι τὸν ὅσιν ἔθαλπεν ἐγγύστριον τιθεῖσα

B

6138 ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα AR 6143 κρείττονος M v. 6146  
om R 6147 τὰ M 6150 κακομήχανον R χειρόνουν M  
6151 συμφύλος A 6152 αὐτοῦ A 6156 τῆς τροφῆς καὶ  
τῆς θηλῆς R

luas suas leonum curatores solent. hic etiam auctor fuit ut Michaelus quidam, imperatoris ex sorore nepos, ab imperatrice Zoa adoptaretur. igitur imperator huic quidem adoptandum dat coniugi, et hominem plauze brutum ac porco similem Caesaris corona cingit: ipse vero morbo consueto pressus indumentum purpura melius, vestitum scilicet nigrum ac spiritualem, pro turbulenta vita tranquillitatem amplexus, sumit, cum in imperio septem annos exegisset.

Secundum haec gubernationis curam in se transfert imperatrix, et mariti sui nepotem ex sorore Michaelum non recte signis imperatoris exornat, hominem diabolicum, belluinum, a natura proclivem ad quacvis facuora, et ob iuventutis insolentiam pullo consimilem frenum respuent, et insultus ac recalcitraciones petulantes ei pro nutritionis praemio reddenti quas ipsum velut uberibus suis aluerat, posteaquam scilicet mammam eius suxisset et ad satietatem ab ea pastus fuisset, atque hac quidem in parte nata in purpura Zoa commisit ex ignorantie

- 6160 καὶ βυσιλείας τὸν μυστὸν τῷ δράκοντι παρειχεν.  
ἐπεὶ γὰρ ἐπελάβετο πραγμάτων τηλικούτων  
ἄνθρωπος νέος, ἄβουλος, ἀγέρωχος, ἀνθάδης,  
ὡς οἶνος νεοπάτητος ὑβρίων καὶ κυχλάζων,  
τῆς τέχης τὴν εὐμένειαν οὐκ ἴσχυσε βαστάσαι,
- 6165 κἀντιῦθεν εἰς βαθέκρημον ἐξεκλίσθη χάος·  
μόλιθδος γὰρ βαρύφορος, φασὶν, εὐήμερια,  
κἄν οὐκ ἐντίχῃ κραταυῶ τῷ φέροντι τὸ βάρος,  
κῦμαχον ῥίπτει κατὰ γῆς ἐκείνον καὶ συμπνίγει.
- C καὶ πρῶτα μὲν τοὺς τῆς ἀρχῆς προάρχους καὶ προβούλους
- 6170 βαρβαρικῶς ἐκόλαζε τὰ παιδογόνα τέμνων,  
ὥστε πολλοὺς ἀμείψαντας τὴν τιῶν ἀρρένων φύσιν  
ἡμιανθρώπους γίνεσθαι καὶ μὴ γνωστοὺς τῇ φύσει.  
οὕτως εὐθὺς ἀπὸ γραμμῆς πρώτης κακὸς ἐφάνη·  
τοὺς γὰρ ποτηρογνώμονας καὶ κακεντρεχιστάτους
- 6175 ἐπὶ μιᾷς, ὡς λέγουσιν, ἡμέρας γνώσεται τις.  
ἔπειτα προσλαβόμενος νηπιοβούλους παῖδας  
καὶ πρωτοβούλους χρώμενος νήπιος τοῖς νηπίοις,  
καθάπερ πρὶν ὁ Ῥωβόαμ ὁ Σολομῶντος γόνος,  
τὰς βυσιλίσσας ἐξωδιεῖ Ζωὴν καὶ Θεοδώραν,
- D 6180 καὶ νησιώτιδας αὐτὰς θέμεινος ἀποκίρει.  
ὅπερ δεινὸς ἐξήγηρε φιλόσοφος τῷ ταλαιπώρῳ,  
ὡς ἄνεμος ἐπιπυσὼν θυλάσσει σκατηπλόον
- 6160 μαζὸν M      6163 ἐμβρύτων καὶ κοιλᾶζων M      6166 βα-  
θύφορος R      6168 συντρέβει AM      6169 πρῶτα μὲν οὖν AR  
6170 ἐκόλασε M      6171 ἀλλάξαντας M      6172 τὴν φύσιν A  
6175 ἀπὸ A      6182 σκαφοπλόφ R, σκαφοπλόφ A

quiddam quod aerumnarum ei variarum origo fuit; quae nimirum serpen-  
tem in sinu suo foverit et imperii mammam draconi praebuerit. etenim  
posteaquam tantarum rerum administrationem aggressus est homo iuven-  
is, expertus consilii, ferox, contumax, musti recentis in morem fervens  
et ebulliens, fortunae propitiae benignitatem ferre non potuit, ideoque  
confusum ac profundum in praecipitium prolapsus est. nam prosperitas  
est, ut aiunt, consimile quiddam gravi plumbo; et si hominem robustum  
non nanciscatur, qui oneri ferendo par sit, pronum in terram praecipitat  
et proterit. primum igitur Michaelus imperii proceres et consiliarios  
principes barbaricum in morem genitalibus exsecris multavit, quo facto  
a prima quasi linea se improbum declaravit: quippe sceleratos homines  
et ad malitiam sollertes vel uno quis die, cen dici consuevit, agnoverit.  
deinde iuvenibus puerilia consilia suggerentibus adiunctis sibi ac primo-  
rum in consiliariorum numerum relatis, perinde ac Roboamus olim So-  
lomonis filius sese gerebat, Zoen et Theodoram reginas eiecit et raras  
quandam in insulam relegavit. ea res gravissimas misero tarbas dedit,

- καὶ κάτωθεν ἀπὸ μοχλῶν αὐτὴν ἀναμοχλεύσας.  
 τότε παρὴν κατανοεῖν ἐξ ἐναργῶν πραγμάτων  
 6185 ὅποῖον πλῆθους εὖνοια περὶ τὸν εὐεργέτην,  
 καὶ πόσα σθένει κοίρανος ἄρχων στρατάρχης κράτωρ  
 πατρὸς στοργὴν καταιπλουτῶν περὶ τοὺς ὑπὸ χεῖρα  
 καὶ παρ' αὐτῶν φιλούμενος καθάπερ ὑπὸ τέκτων.  
 ἐπεὶ γὰρ ἤνωτίσαστο τὸ πλῆθος τὰ τοιαῦτα,  
 6190 ὥς τὰς ἀνάσσεις ὁ κρατῶν ὑπερορίους θεῖη,  
 ὥς τρέχας σφῶν ἀικονοσῶν ἀποθερίσοι βίη,  
 ὥς τὰς ἐσθῆτας τὰς αὐτῶν εἰς μέλαν μεταχρώσει,  
 θυμοῦ καχλάζει τῇ πυρρῇ, λίθους εὐθὺς ἀρπάξει,  
 ξύλα καὶ πᾶν τὸ προστυχόν, βῶλους, κορύμβας, ξίφη.  
 6195 ὥπλιστο καὶ τὰ γύναια κερκίσιν ὥσπερ λόγχαις,  
 καὶ σὺν κραυγῇ καὶ λαλαγῇ πρὸς τὸν κρατοῦντι τρέχει,  
 τὰς βασιλίσσας ἐκζητοῦν ὅλαις χερσὶ καὶ γυνήμασι,  
 καὶ βλασφημοῦν τὸν Μιχαὴλ βουαῖς ἀγριοθρόοις.  
 τότε δὴ τότε τρομερὰ λαλῶν καθωρᾶτο  
 6200 δράκινον ὁ πρὶν βλοσυρωπός, ὁ λέων χαμαιλέον.  
 τοῦ θράσους καθεψίγισι καὶ τῆς ἀλαζονείας,  
 καὶ γοργοπλόοις σκάφεσιν ἄγει τὰς βασιλίσσας,  
 καὶ πάλιν ἀποδίδωσιν αὐταῖς τὴν κρατορίαν  
 τὴν ἐκ προγόνων προσγενῆ, τὴν ἐκ τῶν ἐπιπάλλων.  
 6205 πλὴν ἀλλὰ πάλιν ἡ πυρρὰ τῆς στάσεως ἀνῆλτο,  
 πάλιν ἀνερρεπίετο κατὰ τοῦ καταιπνύσιον.

P 126

B

6185 ὅποῖα M ἀρχηγέτην MR 6186 πόσω M κρατάρχης R,  
 στρατάρχων M 6187 καταπατῶν R ὑποκείρους R 6190 θύει R  
 6191 ἀποθερίσας M 6193 λαμβάνει M 6198 φωναῖς AM  
 6199 λαγῶδες M

non aliter atque si ventus in maro incumbens totum ab imo commovet. animadvertero tum erat ex certis rerum argumentis quanta res sit benevolentia plebis erga principem, et quantae sint eius vel regis vel magistratus vel bellici ducis vires, qui animo erga subditos paterno affectus est et vicissim ab eis tanquam liberis suis diligitur. posteaquam enim auditione populus ea quae gesta fuissent accepisset, nimium reginas ab imperatore solum vertero iussas, invite raras, nigris vestibus indutas, ingenti furore percitus mox lapides, ligna, quasvis res semet offerentes, globas, clavas, gladios corripit, ipsis etiam mulierculis radios hastarum armorumque loco usurpantibus. deinde magno cum clamore ad imperatorem currunt, manibus et animis reginas ab eo roponentes, et ipsum Michaelem vocibus immanissimis conviciando proscindentes. ille vero prius draconi terribili et looni similis, nunc instar leporis feminae vel chamaeleontis formidolosus conspici, de ferocia remittere, celeribus navigiis reginas adducere, gubernationem et imperium eius avitum patrum-

- καὶ τοίνυν ἄφηνκτον ἰδὼν ὁ κάκιστος τὴν βίαν,  
καὶ πάντοθεν κυκλούμενος ὡς ἄρκτος ὑπ' ἄρκτων,  
πειρᾶται τάχα τὴν ζοὴν κλέψαι ποσὶ θνητοῖσι,  
6210 καὶ δραπετεύει λαγῶδες, εἴποι τις ἂν, εἰς πέτραν,  
καὶ τράπεζαν τὴν μουσικὴν καταφρῆγὴν ποιεῖται.  
ἀλλὰ τὸ πλῆθος ἐκκαθ' ἑν καθάπαξ εἰς μαρίαν  
αὐτὸ τὸ πῦρ, ὡς ἵοικεν, ὑπερινκᾷ τὸ βρέμον·  
ἔνδον καὶ γὰρ τῶν ἱερῶν ἀδύτων εἰσδραμόντες  
C 6215 ἐκιδέν ἀφαρπάζονσι τὸν τάλανα βοῶντα  
σὺν στεναγμοῖς καρδιακοῖς, σὺν δάκρυσιν ἐνθέρμοις,  
καὶ κόρος ἐξορέττουσιν αὐτοῦ τιᾶς μαχαιρίσι.  
καὶ σὺν αὐτῷ τὸν δυσσεβῆ πατρᾶδελλον τυφλοῦσι,  
ἄνθρωπον δέστροπον, σκαῖον, κάκιστον, παντορέκτην,  
6220 μῆρας οὐ πλέον τέσσαρας γενεάμενον τοῦ κράτους.  
καὶ πάλιν αἱ βασιλισσαι τὸ στέφος ἀναδοῦνται,  
καὶ πάλιν τὴν πατρόπαππον ἀρχὴν κατακληροῦνται.  
τῆς ζάλης δὲ τῶν πειρασμῶν ἀπελασθείσας πόρρω,  
ἔπνευσε ζήγυρος ἡδύς, ἐγέλασιν ἐνδία.  
6225 Ἀλλ' ἡ βασιλισσα Ζωὴ τὸ τῶν Ῥωμαίων κράτος  
κράτορος ἀρρενόφρονος χρηστὴν διεγνωκνῆ,  
καὶ παίδων δὲ διαδοχῆς καὶ τοκετοῦ διψῶσα  
D καὶ γλιχομένη τεκνονργὸς ἀκοῦσαι παιδομήτωρ  
(ἐπὶ δευτὴν γὰρ κοπετοῖν ὡς δένδρον ποτισθεῖσα

6208 ἄρκτος M	6209 κλέψαιτο τῇ φρυάδι M	6210 ἐν πέ-
τρᾶς A	6212 πολλάκις M	v. 6220 om R
6221 κρά-		
τος M	6223 γὰρ AR	ἀπελασθείσας A
6227 τε M		
6229 ἀπὸ R	τοκετῶν R,	κηπνῶν A

que restituere. nihilominus de integro fax seditionis accensa fuit adversus hominem abominandum. quapropter inevitabili vi perspecta, cum instar ursi a canibus cineti se undique circumdatam cerneret, vitam fuga conservare nititur, et quod vulgo dici consuevit, lepus ad rupem sese proripit, ad mensam mysticam perfugii loco tendens. verum populus saepenumero ad furorem usque accensus ignem ipsum vincere solet. nam cum intra ipsa adyta sacra cursu perripissent, inde miserum avelunt, et clamanti gementi lacrimanti oculos novaculis eruant, eadem poena etiam patruo ipsius irrogata, qui vir erat moribus improbis, nequam, secleratus, omnium appetens. imperii gustum non ultra 4 menses percepit. secundum haec rursus imperatrices administrationem rerum in sese recipiunt, et traditum a maioribus imperium usurpant. quare procul expulsa vexationum tempestate, iam dulcis favorius spirabat, et serenitas quaedam suaviter ardebat.

Caeeterum regina Zoe cum statuisset imperium Romanum virilis imperatoris opera indigere, simulque successores ex se natos consequi cu-



- 6230 ἄχλος ἐκινδύνειν, ἄφιλος, ἀθος μένιν),  
 ἄνδρα τινὰ χαρίεντα τοῦτομα Κωνσταντῖνον  
 Λεσβόθεν μεταπέμπεται σκάψαι λαιμοπτέρους,  
 ὃν Μπονομάχον ἔλεγον ἐκ πατρεπωννμίας.  
 καὶ γὰρ καταδεδίκαστο ταύτην οἰκεῖν τὴν νῆσον
- 6235 ἐπὶ τοῦ πρώτου Μιχαὴλ τοῦ βεβασιλευκότος,  
 καὶ ἄλλους μὲν ὥς τὴν ἀρχὴν πειρώμενος ἀρπάζειν  
 (ἄνδρα γὰρ ἐκράτησαν αἱ περὶ τοῦτον φῆμαι),  
 ὥς ἄλλοι δὲ τινὲς φασιν, οἷς ἀψευδὴς ἡ γλῶσσα,  
 ὥς συμφθαρὲς ἐρωτικῶς Ζωῇ τῇ βασιλίσσῃ.
- 6240 τὴν Λέσβον οὖν κατακρίθεις οἰκεῖν ὁ Κωνσταντῖνος,  
 καὶ κινδυνεύσας παρ' οὐδὲν σβησθῆναι καὶ τὰς κόρας,  
 αἰγνῆς πεισντίας ἔμπαλιν τοῦ κέρβου τοῦ τῆς τέχης  
 καὶ τῶν δοσιτάκων τῶν αὐτῆς ἄλλως μεταρριφέντων  
 αὐτάναξ ἀναδείκνυται, δεσπότης ὁ πρὶν δοῦλος,
- 6245 αὐταρχος ὁ κατάκριτος καὶ κράτωρ ὁ δεσμιώτης,  
 καὶ τὴν βασιλίσσαν Ζωὴν νυμφεύεται πρὸς γάμον.  
 οὕτως ἀσπάθμητός ἐστι τῶν γηγενῶν ὁ βίος·  
 οὕτω πραγμάτων ὁ τροχὸς ἄνω καὶ κάτω τρέχων  
 κυλινθεὶ πάντα τὰ θνητὰ καὶ φέρδην μετατρέπει.
- 6250 αἱ φῆμαι δὲ μορφαῖζονσι τοῦτον τὸν Μπονομάχον  
 τῶν μὲν μαχίμων ἀδαῖ καὶ τῆς ὀλοσοφίας,  
 τὰ δ' ἄλλα μεγαλοπρεπῆ, φιλόδοξον, ἄστειον,

P 127

6240 οὗτος AR      6243 μεταρριφέντων M      6244 ἀποδεί-  
 κνυται R      6248 τρέχει M      6249 δεινὰ M

peret (quippe tametsi cuiusdam arboris instar a duobus hortulanis rigata fuerat, tamen periculum erat ne absque germinibus et foliis arida maneret), eleganter quendam virum, cui Constantino nomen esset, Duellatori cognomentum paternum, e Lesbo celeribus navigiis arcessivit. nam relegatus in hanc insulam fuerat a Michaelo, qui non ita pridem regnaverat, propter imperii cupiditatem, quod ad se rapere conatus fuerat, uti nonnulli tradunt (diversi enim hac de re rumores emanarunt), affirmantibus aliis, quorum aliena putatur a mendacis lingua, propter occultam cum imperatrice Zoe consuetudinem exulatum abire iussum in eam quam diximus insulam, cum parum abfuisset quin oculos etiam amitteret. nunc autem contrariam in partem lapsa fortunae tessera, et aliter conversis quasi testis illius, imperator et rerum dominus renuntiatus est, qui antea condicione servus erat et exilio multatus et in custodiam datus, neque multo post Zoen imperatricem matrimonio sibi iunxit. ita nimirum versatur in incerto vita mortalium: ita rerum humanarum rota sursum deorsumque currens omnia volutat, et confuse invertit. acceperimus autem fama Duellatorem hunc rerum quidem militarium fuisse pro-

- λαμπρόψυχον, φιλόκοσμον, ἐπιεκτή τοὺς τρόπους,  
 B φιλοδωρίας θάλασσαν, λίμνην ποτιμωιάτην,  
 6255 ἐξ ὧν ἀπήλυσαν πολλοὶ χευμάτων καλλικροῦντων,  
 ἐξ ὧν ἀπήντησαν πολλοὶ νάματι ζωοτρόφα·  
 τὰς γλῆβας γὰρ ἀπανταχῇ διακρονήσας ὠφθη,  
 χροσιοδίνης Πακτωλός, Νεῖλος ἀργυροχέμων.  
 ἐπέγων τούτου καὶ λαοὶ παλάμης φιλοδώρους,  
 6260 ἐπέγων τούτου καὶ ναοὶ τὰς φιλοκόσμονας χεῖρας.  
 οἱ πένητες ἐξέπιον ἤντησαν, ἀλλ' ἢς κύρον·  
 πῦν τέμνος ἀπήλυσεν ἀρδείας χρυσορέθρον.  
 οὕτω κοινὸς ἦν ποταμὸς, ἀπανταχοῦ λιμνάζων·  
 ἐκένον γὰρ τῶν δωρεῶν ἀφθοροχέτους χύσεις  
 6265 ὡς εἰς ἀτρήτους ἀγωγὸς τοὺς καταπονομένους.  
 C καὶ Ξέρξης μὲν ὁ σοβαρὸς ἐκείνος ὁ Περσάρχης  
 ὑπὸ καλὴν πλατάνιστον ἀνυκλιθεὶς ἐν θέρει  
 κόσμοις ἀπύχοις τὸ φυτόν ἀντιφιλοτιμιῖτο·  
 τοῦ δὲ καὶ πέτραι καὶ φυτὰ καὶ νῆσοι καὶ λεμιῶνες  
 6270 χάρισιν ἐπιάνθησαν εὐδρόσοις ἀειρέτοις.  
 οὕτω μεγάλην τὴν ψυχὴν, οὕτω πλοσίαν εἶχε.  
 καὶ γινῶναι θέλη τις αὐτοῦ τὰ τῆς λαμπροψυχίας,  
 ἢ λαμπροδόμητος μονὴ πιστώσεται τὸ πρῶγμα,  
 ἦν ἐκ θεμέθλων ἤγειρεν, ἀπὸ ριζῶν ἐσχάτων  
 6275 τῷ θεῷ χρυσομάρτυρι τῷ τροπαιοφοροῦντι.  
 ἀλλὰ γὰρ οὕτω τοῖς κυλοῖς θάλλων ὑπὲρ τὰς κέδρους,
- |                  |                     |                 |
|------------------|---------------------|-----------------|
| 6257 τὸ βλέμμα A | 6262 χρυσορέθρον AR | 6263 ἀπανταχῇ A |
| 6264 ἐκείνου M   | 6266 καὶ ὁ M        | 6267 καλὸν A    |
| 6269 λιμένες AR  | 6274 ἀπὸ βάθρων R   | τῶν πρώτων A    |
| 6276 καὶ M       | λάμπων M            |                 |

sus imperitum, caeteroqui vero magnificum, liberalem, urbanum, magnanimum, moderationis et aequitatis studiosum, ac praesertim ita munificum ut esse liberalitatis quoddam quasi mare videretur, cuius fructu multis frui contingit, emittentis quasdam quasi venas et scatulentis in morem auriferi Pactoli Nilique argentiflui. quippe munificas ipsius manus expertae sunt nationes integrae, templa, pauperes. erat enim fluvius ubique semet effundens, et munera copiosissime distribuebat in aerumnosos tamquam in tubulos et canales haud perfossos. superbus quidem ille Xerxes, Persarum rex, cum aestivo tempore sub platano pulcherrima recubisset, arborem ornamentis inauinis vicissim cononestavit: at huius imperatoris beneficiis continuis scopuli arbores insulae prata rigata sunt. tam magnum animum tamque locupletem habebat, quodsi quis eius magnificentiae caput argumentum habere, fidem illi faciet domus illa splendidissime constructa de fundamento in honorem victoriosi testis Christi Gregorii. sed enim qui adeo fulgebat bonis

- οὕτω κομῶν ταῖς ἀρεταῖς ἀείφελλος ὡς φοῖνιξ,  
 ἄγαν πονηρῶς τῆς σαρκὸς εἶχε τῆς χρωματίνης,  
 ποδάγρας ταῖς βαρύντησιν ἐσφίγγετο τοὺς πόδας  
 6280 ὡς ποδοκάκαις ἰσχυραῖς, ὥσπερ ἀλυσκοπέδαις.  
 καὶ τοίνυν διημέρειεν ἐν μαλακοῖς δεμνίοις  
 παραμυθούμενος αὐτῷ τοὺς κατακόπους πόδας.  
 ἐντεῦθεν ἀνερράγησαν αὐτῷ πολυκνίαι  
 καὶ συμφορῶν καὶ πειρασμῶν ἄνιμοι κνυσταίαι.  
 6285 ἤκουσται πάντως ὁ δεινὸς ἐκείνος Μανιάκης,  
 ἀνὴρ γιγαντοπάλαμος, δῆχτις, ἀνδροφόντης,  
 θρασυπλάγχθος, ἐνκάρδιος, πνέων ὀργῆς ἐκθρόνον.  
 ἐκείνος τοίνυν ἡθροικῶς ἄνδρας ἀγχισημάχους,  
 κορυνοφόρους, ἀλχητιάς, ἄνδρας γιγαντοσώμους,  
 6290 εὐαύξητον ἀναδρομὴν φέροντας τῶν σωμάτων,  
 ὑπὲρ πλατάνων ὑδρηλῶν μῆκος ὠρνημένους,  
 ὡς νέφος ὑπὲρ μεγάλῃς ἔστι τοῦ βασιλείως  
 παχύ, ζοφῶδες, θολρόν, μελάντερον καὶ πίσσης,  
 ὄμβρους ῥαγδαίους ἀπειλῶν, οἷχ ὑδατίους ὄμβρους,  
 6295 ἀλλὰ ῥοῆς αἰμωτηρῆς, ἀλλὰ φονίους χεῖρας.  
 κατέλαβε τὰ φρούρια, κατέλαβε τὰς πόλεις.  
 ἐπῆνι βρέμων τῷ θυμῷ, φρασὼν ὑπὲρ Κενταύρους,  
 ὡς Καπανεὶς μεγαλειχθῶν, κομπάζων ὡς Ἀνταῖος.  
 καὶ τίς ἂν ἤλπισε φυγεῖν ἀπὸ κακοῦ τοσούτου;  
 6300 ἀλλ' ὁ περιφρουρούμενος ταῖς τοῦ Θεοῦ παλάμαις  
 οὐ δειλιάσει γίγαντας, οὐ Θῆρας ὑποτρέσει,

6282 αὐτοῦ M      6285 πάντα M      6286 γιγαντοπόλεμος M  
 6287 ἐνκάρδιον ζῶν ὀργῆς M      6289 θωρακοφόρους M  
 6291 δρυῖν ὄντων M      6294 ὑδατίους R      6297 ἀπῆνι A, ἐπῆνι M  
 6300 δορυφορούμενος AR

supra cedros, et qui virtutibus florebat tanquam omnibus durans aetati-  
 bus phoenix, corpore admodum erat languido et affecto: nam podagra  
 laborabat, constrictis quasi per compedes quosdam pedibus. quamobrem  
 in lecto decumbere coactus negros et discruciatos pedes curabat. hinc  
 tot in ipsum tempestates et aerumnae sunt concitatae. notus est acerrimus  
 ille Maniaces, giganteum in morem bellicosus, manu promptus,  
 caedibus gaudens, audax, fortis, animoso cordis impetu fervidus. is  
 igitur cum egregias militum fortissimorum copias coegisset, quasi nubes  
 quaedam horrida caput imperatoris operuit, quae pluvias vehementes,  
 non aquosas sed fluxus sanguinis minaretur. hinc castellis et oppidis  
 captis ita fervens progrediebatur, Centauros insolentia superans, ut Ca-  
 paneus magnifice se efflens, ut Antaeus cum fastu se ostentans. et  
 quis eiusmodi se malum evitaturum sperasset? enimvero quisquis dei ma-  
 nibus custoditur, gigantes non formidabit, belluas non metuet, non fer-

- οὐδὲ τρομάσει σίδηρον οὐδὲ καμίνου στόμα·  
 φέρε γὰρ σύμμαχον Θεὸν ὑπὲρ παντάρβην λίθον,  
 ὑπὲρ τὸν περὶ Τίγρητι Θηροδωώτην Μίδαν.  
 B 6305 ἐντιϋθεν ἥλιος φαιδρᾶς ἀνέτειλεν ἀκτῖνας,  
 ἔλυσε τὴν σκοτόμαιναν, ἀπῆλασε τὸ νέφος.  
 ἔβλεψαν ὥς ἐλεύθερον ὁ βασιλεὺς αἱ πόλεις,  
 ἐγένετο πλευρότρωτον τὸ θυσιμένεος Θηρίον,  
 καὶ πάντες ἤλυσαν αὐτοῦ τὰς ὁμοσφάγους γνάθους.  
 6310 καὶ πάλιν ὁ Τορνίκιος ἄλλο κακὸν ἀνέφν,  
 ἄλλο Θηρίον Λαντὴλ ὃ προκατεῖδε πάλαι,  
 πατοῦν τὰ πάντα καὶ λιμοῦν καὶ τοῖς ποσὶ συντρίβον  
 καὶ τὰ καταλειπόμενα συνθλάττον τοῖς ὁδοῦσι.  
 ἀλλὰ καὶ τοῦτον τάχιον ἀνῆρπασεν ἡ δίκη,  
 6315 ἀφύκτοις βέλεσιν αὐτοῦ κατατοξευσσάμενη  
 καὶ τὸ Θηρίον πληῖζασα πληγὰς περιστερνίους.  
 C καὶ τότε περιέλαβε τὸν κράτορα γαλήρη  
 ἀτάραχος, οὐκ ἔχουσα κατάλειμμα χιμῶντος.  
 ὥς δὲ κατήπειγον αὐτὸν αἱ παλαμναῖοι νόσοι  
 6320 καὶ τὸν πηλὸν τοῦ σώματος ἡ γούσις ἐπιζήτει,  
 τὰ κατὰ γνώμην θέμενος μεθίσταται τοῦ βίου  
 ἵτεσι δυοκαίδεκα τὸ κράτος διυθύνει.  
 Ὡς δὲ κατέλειπε ζωὴν τὴν κάτω Κωνσταντιῖνος,  
 πρὸς τὴν πορφυροβλάστητον εὐθέως Θεοδώραν,  
 6325 τὴν τῆς Ζωῆς ταυτόσπορον, τὸ κράτος μεταβαίνει

6302 τρομήσει M 6307 ἔβλεψε R φῶς ἀνίσπερον M, γῆν  
 ἀννέφελον A 6310 ἐξέφν A 6313 συντρίβον AM 6314 ἀφῆρ-  
 πασιν M 6315 αὐτοῦς M 6316 πληγαῖς περιστερνίοις M  
 γν. 6321—23 om R 6325 αὐτόσπορον M

rum, non os ardentis camini timebit. magis enim habet opitulatorem deum quam Pantarbes lapis vel ferarum ad Tigridem persecutor ille Midas. post hasce turbas laetos sol vicissim radios emisit et illumem illam noctem atque nubem dissipavit, ut iam et imperator et urbes lucem caliginis expertem cernerent. quippe immanis illa bellus caesa est, et universi crudeles ipsius maxillas evitarunt. rursus autem aliud malum enatum est, nimirum Toruicius, alia bestia, quam olim conspexit Danielus, omnia proculcantem, comminuentem, pedibus atterentem et reliquias dentibus confringentem. verum hunc quoque vindicta citius telis suis inevitabilibus confixam abripuit. quo facto tranquillitatem nactus est imperator solidam et omnis tempestatis expertem. tandem gravibus morbis confectus, natura debitum suum exigente, rebusque suis ex animi sui sententia constitutis atque ordinatis, vitam cum morte commutavit, imperio duodecim annis administrato.

Constantino mortuo ad Theodoram Zoes germanam sororem, quae

- (ἡ γὰρ βασίλισσα Ζωνὴ πάλαι προετιθνήκει),  
 ἢ τῷ τοῦ κράτους πρὸς μικρὸν ἐπαναβῶσα δίφῳ,  
 καὶ μῆνας δέκα τῆς ἀρχῆς σὺν δύο βασιλεύσασα,  
 καὶ τὴν ἀνάλυσιν αὐτῆς γνοῦσα τὴν ἐκ τοῦ σκήνους  
 6330 (ἦν δ' , ὥς φασιν, ἀπείρατος σώματος ἑνπαρίας) D  
 ἄνδρα τινὰ μακρόβιον πέμπειλον τρομαλέον  
 ἐπιβιβάζει διφρεντὴν ἄρματι τηλικούτῳ.  
 καὶ τούτῳ κλήσις Μιχαήλ, ὃς κατὰ μὲν τὸν χρόνον  
 ἀμειροβίοις ἤριξε κορώναις μακρογέρωας,  
 6335 ὁποῖους ἤδη φθάσαντας ἐπὶ θυσμῶς τοῦ βίου  
 ἐκ τῆς λατρείας ἑαυτοῦ πόλεμος ἀπολύει,  
 τὰ δ' ἄλλα καὶ σειμνότροπος καὶ βέλτιστος ἰδύκει.  
 ἀλλὰ γὰρ οὐκ ἐξίσχυνε τὰς τῆς καρδίας βλάβας  
 εἰς τῶς προάγειν καὶ δηλοῦν τὸν κατὰ βᾶθους στάχυν·  
 6340 καὶ γὰρ ἐσφαιτερίζοντο πᾶσαν τὴν δυναστείαν  
 οἱ Θεοδώρας πρόσπολοι τῆς πορφυροβλαστήτου,  
 καταφρονοῦντες Μιχαήλ ἀντικρὺς ὡς ἀνέκμου  
 κράμβης ἀφύλλον γηραιῶς, ἤδη διεφρενκνίας,  
 6345 ὅτι καὶ κατεδέδετο φρικώδεσιν ὁρκίοις  
 πάντων αὐτοῖς ἐξίστασθαι καὶ λόγων καὶ πραγμάτων.  
 τὴν οὖν αὐτὸς ὥσει σκιά, καὶ λόγοις μόνοις κράτωρ,  
 τὰ δ' ἄλλα πάντα ταῖς χερσὶν ἐκείνων διωκίτω  
 οὓς παιδοκόμους Μιχαήλ ἐλιπε Θεοδώρα  
 καὶ φύλακας καὶ φροντιστὰς καὶ τῆς ἀρχῆς πατέρας·

v. 6328 om R      6330 σωμάτων AR      6334 μακρογέρωας A  
 6335 ἡλίου A      6338 ἐξίσχυνε R      6343 γεγηρᾶς M      ἐφρηνη-  
 κνίας A      6345 αὐτῶν AM      6346 μονοκράτωρ M      6348 ἐ-  
 λοιπε A

dudum obierat, imperium rediit. non diu rebus praefuit, duodecim videlicet mensibus; cumque se migraturam e mortali corpore deprehenderet, etiamnum virgo, ceu perhibetur, virum quendam aetate provocata senemque prorsus capularem in locum suum substituit. ei nomen erat Michaelo, prorsus decrepito, cum cornicibus annositate certanti, consuetoque rude donandam aetatem; qui tamen alioqui gravis et optimus esse videretur. sed enim cordis sui quasi germina producere in lucem et spicam in imo latentem extrudere non poterat: quippe famuli Theodoraē potestatem universam usurpabant, contempto Michaelo veluti succi ex parte brassica, foliis nudata, iam putrescente. praeterea terribilibus sacramentis se obligaverat, pollicitus se cessurum ipsis quibusvis in robus. quapropter umbra tenus et verbo tantum imperator erat: caetera per eos administrabantur quos diximus Theodoram Michaelo reliquisse tanquam pueri curatores, custodes, patres. bis enim pueri senes, ut

- 6350 δις παῖδες γὰρ οἱ γέροντες κατὰ τὴν παροιμίαν.  
ἐντεῦθεν οἱ προσαινοντες καὶ προσιώντες τοῖτοις  
καὶ πανταγῇ τοῦ νεύματος αὐτῶν ἐξηρητημένοι  
ἤρόντο λιμνάσματι τῶν ἐνεργημάτων.  
ἄνθρωποι δὲ στρατηγικοί, πόλεμων ἐν εἰδότις
- B 6355 καὶ ῥιζωμάτων εὐχλείων γέντες καὶ καλλικλάδων,  
οἷς εὐπατρίδαι πρόγονοι καὶ γένος ἐξ ἡρώων,  
ὥς ἄγρος τι κεραμιοῦν ἄτιμον ἐρριπτοῦντο.  
πιστοῦται τὸ λεγόμενον ὁ Κομνηνὸς ἐκαῖνος,  
ἧ κλῆσις Ἰσαάκιος, ὃς ἐπ' ἀριστοργίαις
- 6360 ὀνόματος ἤξιότο καὶ φήμης περιτράνου\*  
εἶχε γὰρ χεῖρας ἀγαθὰς περὶ πόλεμων ἔργα,  
καὶ τοὺς δακτύλους εὐφυνῶς ἥσκητο πρὸς τὰς μάχας.  
ὃς προσελθὼν τῷ Μιχαήλ, καὶ τοὺς καρποὺς τῶν πόνων  
δαυριλεστέροισι παρ' αὐτοῦ δρέψασθαι προσδοκῆσας,
- 6365 καὶ τῶν ἐλπίδων μὴ τυχὼν καὶ μὴ τρυγῆσας ῥόδα,  
ἀλλὰ καὶ μᾶλλον ἔβρεων εὐράμενος ἀκάνθας  
πρὸς τῶν κακίστων κηπευτῶν τοῦ τῆς ἀρχῆς λειμῶνος,  
C περιαλγῆς γενόμενος βλέπει πρὸς τυραννίδα,  
καὶ προσεταιρισάμενος τὸν Λούκαν Κωνσταντῖνον
- 6370 καὶ πλείονος ἄλλους τῶν πολλῶ πλούτῳ περιβριθόντων  
καὶ τῶν τοῦ γένους τὰς ἀρχὰς λαμπρὰς ὑπὸνυχκότων,  
καὶ συλλεξάμενος στρατὸν Ἀσίηθεν ὀπλίτην,  
ἀντίεισι τῷ βασιλεῖ τοῦ θρόνου κατασπάσων.
- 6352 πανταγῶς M 6353 λιμνάσματα τῶν ἐνεργημάτων M  
6357 κεράμιον M 6363 τῶν καρπῶν τοὺς πόρους AR 6366 ἔβρεως A  
6368 οὐκ ἐνεγκὼν τὴν ἔβρην R 6371 τὸν — εὐνυχκότα M  
6372 ἀσίαθεν R

est in proverbio. hinc usu veniebat ut quicunque palpos istis obtrudebant, frequenter adhibant, in omnibus eorum nutui parebant, beneficiis multiplicibus afficerentur. e diverso viri militares, rerum bellicarum periti, familiis illustribus prognati, nobilibus et heroicis orti parentibus, tanquam vas aliquod fictile nullius pretii reiciebantur. eius rei certum praebet argumentum Isaacius ille Comnenus, qui ex praeclarissimis facinoribus nomen atque famam celeberrimam consecutus erat, vir manu promptus et bellicus in rebus exercitatus. is Michaelo convento, cum fructus laborum uberes se percepturum existimasset, spe sua frustratus, ac non tantum non decerpitis rosis, verum etiam a pessimis illis imperii gubernatoribus spinis iniuriarum punctus, immenso dolore percitus ad tyrannidem spectare coepit. cumque Constantinum Ducem et multos alios opulentissimos ac nobilissimos homines societate sibi devinxisset ac militum copias ex Asia collegisset, recta imperatorem invasit, solio

- ἤκουσε ταῦτα Μιχαὴλ ὁ τρομερὸς ὁ γέρον,  
 6375 καὶ κρίνας' μᾶλλον ἑαυτὸν ἄξιον ἀφανείας  
 ὥς ἦδη τυμβογέροντα καὶ κατασεσηπότα,  
 ἴσιμος ἦν ἐξίστασθαι τῷ Κομνηνῷ τοῦ κράτους.  
 ἀλλ' οἱ τὸ σκάφος τῆς ἀρχῆς ἰθύνειν κληρωθέντες,  
 μὴ σῶζ' εἰν τοῦτο θέλοντες ἀλλὰ καὶ καταδύνειν  
 6380 καὶ κλύειν τὸν ταλάντατον κύμασι βαρὺβρόμοις,  
 εἰς μάχην καὶ μὴ θέλοντα τὸν γέροντα κινεῖσι  
 καὶ τὸν μικροῦ τυμβόχωστον εἰς ἀντιπαρατάξεις.  
 [Ἔτιρο δ' αὐθις λέγουσιν ὥς οἱ Ῥωμαίων κρείττους,  
 ἀρχιδυτῶν οἱ προύχοντες, λογάδες τῆς συγκλήτου,  
 6385 αὐτὸν μετεκαλέσαντο παρῆζοντες τὸ στέφος.  
 ἦν γὰρ ἀνὴρ στρατηγικὸς καὶ κυβερνᾶν ἰσχύων  
 τὴν ἱερὰν καὶ σωστικὴν τῆς βασιλείας σκάφην,  
 ἀνὴρ ἀγχίνους, δεξιὸς πρὸς ἔργα καὶ πρὸς μάχας,  
 καὶ μηδεὶς λειπόμενος τῶν πρώων βασιλέων.  
 6390 εἴσισιν οὖν ὁ Κομνηνὸς τὴν βασιλίδαν πόλιν.]  
 ἐντεῦθεν μάχῃ σύμφυλος, καὶ δεξιὰ Ῥωμαίων  
 κατὰ Ῥωμαίων τὰς αἰχμὰς θήγονσαι καὶ τὰς λόγχας  
 καὶ καταπαλασσόμεναι θόνοις τοῖς ὁμογνόις\*  
 καὶ δρέπανον ἐπέτετο διχάζον ὁμογνέλους  
 6395 καὶ κατ' ἀλλήλων συγκινοῦν ὥσπερ ἐν σκοτομήνῃ  
 καὶ παιδας ταυτοπάτορας ἀλλήλοις ἀγριαῖνον.

6374 ταῦθ' ὁ AM 6376 μᾶλλον καὶ σεσηπότα M 6379 τοῦ-  
 τος M 6382 τὸν] πρὸ M vv. 6383—6390 add R  
 6394 ἐφίρειτο M 6395 σκότει βέλη R

eum delecturus. eius rei fama trepidus ille senex Michaelus ad se per-  
 lata, statimque potius esse ut obscurus ageret in aetate tumultu vicina,  
 paratus erat imperio cedere idque Comneno permittere. verum ii quos  
 diximus, administratores imperii, non solum non cupientes publicae rei  
 salutis consulere, sed potius eam longe afflictissimam gravissimis flucti-  
 bus demergere ac obruere cogitantes, repugnantem ac tantum non plane  
 sepultum ad bellum gerendum et opponendam hosti aciem incitabant.  
 [alii autem dicunt Romanorum optimates, pontificum praesules, princi-  
 pes senatus, advocasse eum, cui coronam tribuerent: erat enim vir du-  
 cendo exercitui aptus et qui gubernare valeret sacram illam et salutarem  
 imperii navim, vir praesenti consilio, dexter ad opera et pugnas, no-  
 mini secundus regum antiquorum. intrat igitur Comnenus urbem regale-  
 m.] hinc intestino exorto dissidio manus et hastas Romani cum Ro-  
 manis conseruerunt sanguineque cognato polluerunt, divisi et commoti  
 adversus se in vicem, veluti per noctem lunae expertem, fratribus in

γίνεται γοῦν ὑπέρτερος ὁ Κομνηνὸς τῇ μάχῃ,  
καὶ Μιχαὴλ καθίσταται τοῦ κράτους καὶ μὴ θέλων,  
ἐνιαυτοῦ περίμετρον ἐνὸς σκηπτροκρατήσεως.

P 130 6400 καὶ πόλιν τὴν πρωτόπολιν θιάσας ἀπέρω τάχῃ,  
καὶ στέφος περιδόμενος κρατόρων ἀνταγέκτων  
ἐφήπτετο τῶν τῆς ἀρχῆς πραιμμάτων ἀνθεκάστως,  
καὶ πῦσι προσεγέρετο κατὰ τὸ μεγαλεῖον,  
καὶ τοῖς ἀρχοῦ καὶ τοῖς μακρὰν καὶ τοῖς ἐν ἔξουσiais.

6405 καὶ τὴν ἀλμοποτίστριαν, τὴν φανήλιν κολακείαν,  
καὶ τοὺς ἀετῆς ναντιασμοὺς ἀπὸ ψυχῆς ἐστύγει.  
κάντεῦθεν φορτικώτερος τοῖς πλείοσιν ἰδόκει,  
καὶ πλείω τοῦ καθήκοντος γέρον ἀγερωχίαν.  
πλὴν ἀπολάσας τῆς ἀρχῆς οὐκ ἐν μακροῖς ἡλίοις,

6410 ἀλλὰ τὸ δὴ λεγόμενον ὡς ἄγρωστις ἀνθήσας,  
καὶ μετ' ὀλίγον μαρμαθαίς ἐπὶ θεινάδιον ἴδωσιν, —  
ἐπὶ δυοὶ γὰρ ἔτισι τοῦ κράτους ἀπολάσας

B τὸν Δοῦκω μὲν κατακοσμεῖ τοῦ κράτους τοῖς συμβόλοις  
ὡς ὑπανοῖξαντα πολλὰς αὐτῷ χρηματοθήκας

6415 καὶ συναντιλαβόμενον τῆς πρώτῃν τυραννίδος,  
αὐτὸς δὲ τὸ τραχύβιον τοῦ κατὰ θεὸν βίου  
ἐλόμενος ἀμφέθετο χιτῶνας μελαγχρόσους,  
καὶ δαπανήσας ἑαυτὸν ἔργοις μακροκαμιάτοις  
πολυτέλειῳ τέρματι τὸν βίον καταλύνει·

6420 διὸ καὶ εὖρηκε ζωὴν ἤνπερ καὶ ἐπιπόθει.

6397 οὗν M	vv. 6398—99 om R	ἀφίσταται?	6400 ἀν-
τὸς δὲ M	6405 ἀλμοποτίστριαν M	καὶ AR	6410 δὲ
φθειγγόμενον M	v. 6412 om R	6416 κατὰ θεὸν τοῦ R	
6417 μελαγχρόστους M	6419 πολυτέλειῳ τῷ A	v. 6420 om R	

fratres exacerbatis. tandem Comnenus praelio superior evasit et Michaelus invitatus amisit imperium, quod annum unum obtinuerat.

Itaque Comnenus celeriter occupata urbe principe ac imperatoria corona sumpta rem publicam arbitrato suo administrare coepit, seque pro maiestate erga quosvis, propinquos, remotos, cum potestate rebus praefectos, gerere, toto pectore adulationibus infestus. eam ob rem gravior aliquanto nonnullis et ferocior quam par esset videbatur. ubi non longo tempore, nimirum biennio, potitus imperio fuisset, ac uti proverbio dicitur, instar graminis florisset, pauloque post ex diris morbis omarcuisset, Ducam quendam insignibus exornat imperii, qui suos ei thesauros aperuisset ac invadendae tyrannidis conatum adinuisset: ipse vero vitam asperam et deo placentem amplexus vestitum nigrum induit, et variis diuturnisque laboribus exhaustus sane quam laudabili fine vitam in terris suam clausit. itaque vitam quam optarat invenit.



- Ὁ Δοῦκας δὲ παραλαβὼν τοῦ κράτους τὰς ἡνίας  
τὸ τέτρωτον τὸ χρεῖσεν ἰδυρεν ἀγχομάλως,  
καὶ χρώμενος βηματισμοῖς σχολαίοις βραδυνόροις,  
μήτ' αὐθις ἅπαν ἐνδίδους καὶ παραβόλως θέων, C  
6425 ἀλλὰ καὶ θράσους τὸν βρασμὸν ὥσπερ ἀνασειράζων  
καὶ γένων τὸ κατὰ κρημνῶν ἐλαύνειν ἀπροόπτως  
καὶ τοὺς τῶν ἀμαξοτροχῶν κινδύνους ὑπεκκλίνων.  
ἐν ἐπιτιρίθμοις δὲ παισὶ τὸν οἶκον ὑπερείσους  
ὥσπερ ἐν κίονιν ἐπὶ παγίως ἀραρόσι,  
6430 καὶ μέλλων ἀπαινίστασθαι τοῦ βίου καὶ τῶν βίων,  
κλόνον ἀπειρομέρινον εἶχε κατὰ καρδίας  
καὶ κλέδωσιν ἐξέρετο φροντίδων ἐπαλλήλων.  
ἔστιργε τὴν βασιλισσαν, ἥθελε ταύτην μένειν  
τῶν παίδων τε φροντίστριαν καὶ τῆς ἀρχῆς μερεῖν,  
6435 ἐπώπτευσεν τὸ τρυφερὸν πάλιν τῆς ἡλικίας·  
τοῖς γὰρ βρασμοῖς καὶ σθαδασμοῖς τοῖς τῆς σαρκὸς ἐσφράγα. D  
ἐπώπτευσεν μὴ δεύτερον πρὸς λόχος ἀνακλίνῃ,  
μὴ πάλιν μήτερ γένηται παίδων ἀλλοβλυστήτων,  
κάντεῦθεν οἱ μὲν ἐξ αὐτοῦ γένετες μαρμαρθεῖν,  
6440 πρὸς δὲ τοὺς ἐτεροθαλεῖς τὸ κράτος μεταβαλῇ.  
τοιαύταις κυματούμενος τῶν λογισμῶν ταῖς ζάλοις  
μετάγειν τὴν βασιλισσαν ἐκείθεν ἐπειράτο  
καὶ τοῖς παισὶ καταλιπεῖν ἐλεύθερον τὸ κράτος,  
ἄλλους αὐτοῖς διοικητὰς θέμενος ὡς νηπίοις.

6422 ἡγγικεν ἀγχομάλως M

6423 ἱματισμοῖς σχολίοις M

6426 κρημνὸν AR

6428 θρόνον ἐπερείσας M

vv. 6435—36

om R

6438 μή] καὶ M

6440 μεταβαλῇ M

Post eum Ducas accepto imperio tanta id aequilibritate moderatus est, ut neque necessarium in rebus gerendis impetum prorsus inhiheret, sed gradatim ac pedetentim progrediretur, nequo praeceps rueret, sed audacem iracundiam catena quasi quadam constringeret, necopinatis praecipitiis et periculis evitatis. cum domum suam septem liberis ceu columbais fulciisset, iamquo vitam et res humanas relicturus esset, infirmitis et continuis euriis animum discruciabatur. amabat imperatricem, et volebat quidem illam manore liberum suorum euratricem regnique participem: sed vieissim delicatam et teneram eius aetatem suspectam habebat, futurumque metuebatur ut illa secundas ad nuptias transiret (nec enim flammaram et tentationum carnis expertus erat) ac post obitum suum ex alio liberos gigneret; unde forsitan consequeretur ut ex se nati velut ovanescerent, imperio ad illos alteros transeunte. huiusmodi cogitationum fluctibus agitatus imperatricem ab hoc instituto revocare conabatur et liberum suis imperium relinquere, tutoribus eis et curatoribus aliis tan-

- 6445 ἀλλὰ τὸ μέλλον ἔοικε πάντων ὑπερισχῆιν,  
κατακαυχῆσθαι λογισμῶν, ὑπερνικᾶν καρδίας.  
καὶ τοίνυν ἡ βασίλισσα τοῦτων ἐπαισθυμένη  
καὶ πᾶν τὸ διαβούλιον μαθοῦσα τοῦ συλλέκτρον  
P 131 ὄρκοις αὐτὴν φρικώδεσιν οἷα δεσμοῖς συσσεύγει  
6450 μηκέτι παστοπήγνια στήσαι δευτέρον γάμον,  
ἄλλους μηκέτι γνώσεσθαι θαλάμους γαμηλούς,  
ἀλλὰ τοῖς τέκνοις τοῖς αὐτοῦ τὸ κράτος συντηρῆσαι.  
Ὁ μὲν οὖν Δουκας τοῖς θεσμοῖς τοῖς γησικοῖς ὑπῆχθη  
καὶ τὸ θνητὸν καὶ γηγενὲς ἀπεγορτίσθη βάρος  
6455 ἐν ἐπταρίθμοις ἔτεσι Ῥωμαίων βασιλεύσας·  
ἡ δ' Εὐδοκία σύμπλοος ἐγένετο τοῖς τέκνοις  
ναυβάτις χρηματίζουσα τοῦ καλλιπρώρου σκάφους.  
ἀλλ' αἴτης ἀγριάνασαι σαρκὸς αἱ καταγίδες  
ἐξήγειραν δυστάραχον ἄνεμον κυματίαν,  
6460 ἐπήγαγον ναυτιασμοὺς ζεῖτους σκοτοδίνας,  
B ἤπειλῃσαν τοὺς πλέοντας θέσθαι κυματοκλύστους·  
πῆλαγος γὰρ δυσχείμερον ἐπύνοιγε τὸ στόμα.  
τί δὲ καὶ ποῖον τὸ συμβάν; ἄγε μοι, λόγι, φθέγγου,  
μὴ παρὰ μέλος τὴν νευρὰν τὴν μουσικὴν ψαλάττων.  
6465 Ἦν Ῥωμανός τις στρατάρχος, ἐπίκλην Διογένης,  
ἐπίχαρις, εἰπρόσωπος, τὸ γένος Καππαδόκης,  
εὖ ἔχων κάλλους σώματος, εὖ δὲ καὶ βραχιόνων,  
εἶδος πλοντίων ἐράσμιον, ἄξιον τυραννίδος.  
οὗτος ἰδὼν τὰ πράγματα καὶ τὴν ἰσχὺν Ῥωμαίων

6446 καὶ θυμῶν R  
6458 ἀγριαίνουσαι M

6453 δεσμοῖς AM  
6460 σκοτοδίνους MR

v. 6455 om R

quam impuberibus constitutis. sed enim quod futurum est, quavis re potius et valentius esse ac mortalium ratiocinationes et corda vincere videtur. quippe cum haec imperatrix odoraretur et totum mariti consilium animadvertisset, se ipsa terribilibus sacramentis quasi quibusdam vinculis adstrinxit et obligavit, pollicita nunquam se ad alteras nuptias progressuram, sed liberis communibus imperium conservaturam.

Secundum haec Ducas in fata concessit, et terrenam mortalemque molem deposuit, imperio septem annis administrato. successit ei coniux Eudocia cum liberis, in qua statim ab illius obitu saevientes carnis libidines procellam quasi quandam excitavunt. quid autem rei acciderit, indicare vera narratione libet.

Krat dux quidam copiarum, Romanus, cognomento Diogenes, natione Cappadox, vultu venusto, pulchro corpore, lacertis robustis, forma corporis amplissima pulcherrimaque ac reguo digna. hic cum rem

- 6470 ἐπὶ γυναιὶ κείμενα, καὶ ταῦτα φυνδιῶντι,  
ἐπὶ παισὶ τε τρυφεροῖς καὶ νηπιοδυνάμοις.  
ὥς δράκων ἐπισύριξε στρουθίοις ἀπτερώτοις,  
κατυπιεῖν μεγαλαυχῶν στόμασιν ὀστοφάγοις  
αὐτὴν τὴν στρουθομήτορα μετὰ τῶν ὀρυαλίχων, C
- 6475 νήπιος, οὐδ' ἐγίνωσκεν ὥς λόγος ἱσοφύρος  
εἰς γῆν ῥίπτει τὸν αἰτὸν τὸν ἀεροβιτοῦντα  
καὶ στάλικις ἀγρεύουσι λινύπλοκοι τὰς ἄρκτους.  
περινοστήσας τοιγμοῦν πύλεις περιθρυκίας  
ἤθροισι σμήνος στρυτιῆς, ἐφώρμησεν, ἀντήρην,
- 6480 ἐνύβριξε τοῖς κηπευταῖς καὶ τοῖς ἀμπελοκόμοις,  
διαρπαγὴν ἐτίθειτο τὰ τῶν γαιομαχούντων.  
ὀλίγον τι τὸ μεταξὺ, καὶ βοῦς ὁ μυκητίας,  
ὁ βοῦς ὁ μεγαλύστερος ἑάλω κυναρίοις.  
ἤχθη κολασθῆσόμενος, τόλμης ὑφέξων δίκας.
- 6485 εἶδεν αὐτὸν ἡ βουσιλῆς, τὸ κάλλος κατεπλάγη,  
καρδίαν ἱρωτότρωτον ἔσχεν ἀπὸ τῆς θέας,  
καὶ παρ' οὐδὲν τὸ τόλμημα τοῦ Ῥωμανοῦ θεμένη D  
κἀκείνους ἀθετήσασα τοὺς φοικαλέους ὅρκους  
ἱρωτικῶς συμπλέκεται, μέγνυται τῷ δεσμοῦ, τῇ
- 6490 ἀντὶ φρουρᾶς ἀνοήγνυσι θαλάμους νυμφιδίους,  
ἀντὶ κλοιῶν χαρίζεται πέπλους καταμαργύρους,  
καὶ λέχος τὸ βασιλεῖον ἀντὶ χαμαιοτρωσίδας,  
καὶ κράτορα καθίστησι θανάτου ἑνσαμένη

6472 ἐπισύριξε MR

6475 ἱσοφύρος A

6476 αἰεροβι-

τοῦντα AR

6478 θρωπύους M

6479 μελισσῶν M

6486 εἰ

ζεν A

βίας M

publicam administrari cerneret a muliercula fuc. pingente faciem suam et teneris et imbellibus pueris, draconis in morem sibilo contra passer- culos implumes edito matrem una cum pullis devoraturum se minabatur, ignorans homo stolidus sagitta etiam aquilam aëra permeantem in terram delici, et furculus per lineas plagas connexis ursos capi. cum ergo Thra- ciae vicinas urbes obisset, quodam velut apum examine collecto progredi coepit et seditonem concitare, hortorum vinearumque cultores laedere, praedae subiacere, quotquot armati semet opponerent. non multum intercessit temporis, cum bos ille mugiens et ingentis pectoris a canibus capitur et ad luendas facinorae poenas abducitur. ad eius conspecti pul- chritudinem imperatrix obstupuit, amore capta est, perpetratum a Ro- mano facinus pro nihilo duxit, sacramentis illis horrendis plane apertis in amplexus captivi ruit, pro carcere sponsalem ei thalamum aperit, pro numellis vestes unionibus ornatas largitur, pro toro ex agrestibus fron- dibus humi parato lectum regium praebet, imperatorem denique renun-

- τὸν Ἰάδου κινδυνεύοντα περιπεισῖσθαι γνάθοις.  
 6495 τοιαῦτά σου τὰ παίγνια, πῦκτα τροχὲ τοῦ βίου.  
 Ὡς δὲ παρῆλθε Ῥωμανὸς εἰς τηλικούτον ὄγκον,  
 ἀπὸ βυλβίδος ἔδειξεν, ἀπὸ πρωτοδρομίας,  
 οἷας ἀρρενωπότητος θέρμην ἐν στέροισι εἶχεν.  
 οὐ γὰρ τρυφαῖς ἐπέχυνε ταῖς σωματικωτέροις,  
 P 132 6500 οὐδὲ θελχθεὶς τῷ χρυσανγεί περιπορφύρῳ φάρει  
 σκώληκος ἔζη βιοτὴν ἀθλίου γαιοφάγου,  
 σκότιος, ἐγκρυπτόμενος θαλάμοις βασιλείοις,  
 καὶ φεύγων οἶον τοὺς ἐχθροὺς καὶ μάχας ἀλυσκάζων,  
 καὶ τοῖς κακοῖς καὶ φαντοργοῖς οὐκ ἐπισείων σπάθην.  
 6505 ἀλλὰ θυμὸν ἀνυλαβὼν κατὰ τῶν ἐκ τῆς Ἄγας  
 καὶ τὴν τοῦ ζήλου κατ' αὐτῶν σπασάμενος ὁμοφύαν,  
 καὶ γῆν τοῖς τοῦτων πτώμασιν ὥς δράγμασι καλύψας,  
 καὶ τοῖς ὁνέϊσιν αἵμασι θαλάσσης σχεδιάσας,  
 ἔδειξεν οἷαν Αἴσοντες τρέφουσιν εὐανδρίαν,  
 6510 ὁποῖους τοὺς βρυχίονας ἔχουσιν ἐν πολέμοις.  
 B καὶν μὴ τοῦ φθόνου τὸ δεινὸν ἀπεῖρξε τὸν γενναῖον,  
 ἄν μὴ κακίας ἔχιδνα κατέφαγε τὸν ἄνδρα,  
 οὐδ' ἂν πυρφόρος ἔμελλε τὴν μάχαιραν τῆς δίκης.  
 ἀλλ' ἢ κακίας ἄκανθα καὶ τὸ τοῦ φθόνου πλῆκτρον  
 6515 κατεμολώπισαν αὐτὸν ὑπὲρ σκορπίων κέντρα,  
 καὶ κόρας ἐξεκέντησαν αὐτοῦ τὰς τῶν δμμάτων.  
 ἦν μὲν γὰρ γέσει Ῥωμανὸς αὐθίκαστος, αὐθάδης,

6495 σοι M    6500 πυρραγγεῖ M    6507 δράμασι M    6512 ἀλλ'  
 ἢ R    6515 σκορπίων κέντρον M

tat eum qui iamiam Orco tradendus fuerat. hi tui sunt, o vitae rota, lusus.

At Romanus ubi tantum ad fastigium rerum praeter spem venisset, ab ipso limine primoque cursu ostendit quam virilis animi foret. non enim corpore s' voluptatibus inhiebat, non aurea purpureaque veste delectatus, instar miselli vermis e terra pastum quaerentis, vivebat obscurus, regiis in cubiculis abditus, hostes fugiens, praelia detrectans, adversus improbos et nefaria designantes gladium non vibrans. excitato adversus Agarenos animo, vindice gladio in eos stricto, terra cadaveribus ipsorum veluti manipulis constrata, undis eorum sanguine tinctis, quae Romanorum fortitudo ac virtus foret et quos lacertos in praeliis habere ostendit. quodsi strenuum magnanimumque virum invidiae malum non impediisset nec improbitatis vipera momordisset, ne calorem quidem quispiam gladium eius ultorem evasisset. sed enim malitiae spina et invidiae stimulus eum punxerunt acrius quam quisquam acorpius, ipsa etiam oculis erutis. erat enim alias Romanus a natura fe-

- ἐπέροσφρος, φιλότυφος, φιλαντος, ἀετογνώμων·  
 τότε δὲ πλεον φεσηθεῖς ἀπὸ τῆς ἀλονοργίδος  
 6520 καὶ μιλῶ τῖφον προσλαβὼν αἶτε Ῥωμαίων ἀναξ·  
 ναὶ μὴν καὶ προσκτησάμενος γνῶμην ἀσταταυμένην  
 καὶ τρύπον ἀλλοπρόσαλλον, καὶ πάντας ὑποπτεύων  
 καὶ πάντας ὑφορώμενος, οἰκίους, οἶκ οἰκίους,  
 ὥς ἐπιβούλους, ὥς αὐτοῦ πτέρναν ἐπιτηροῦντας,  
 6525 βαρὺς ἐδόκει καὶ πικρὸς οὐ τοῖς ἐν τέλει μόνον  
 ἀλλ' ἤδη καὶ τῇ γαμετῇ καὶ τοῖς τοῦ Λούκα τέκνοις.  
 ἐντεῦθεν λόγοι ψίθυροι καὶ συσκευαὶ καὶ δόλοι,  
 ἐντεῦθεν μῖσος ἔκφυλον καὶ θήρατρα καὶ πάγαι.  
 καὶ τοῖς ἐχθροῖς ἰσκέποντο τὸν κράτορα προδοῦναι  
 6530 ἄπυρον ἀπραγμάτευτον θήραν ἐτοιμοτάτην.  
 ἐκίρνα δὲ τὸ κέρασμα τοῦτο τῆς προδοσίας  
 ὁ Καῖσαρ ὁ ταυτόσπορος τοῦ Λούκα Κωνσταντῖνος·  
 τοῦτον γὰρ παῖς Ἀνδρόνικος ἦν τότε στρατιάρχης.  
 κοινοῦται γοῦν τοῖς στρατηγοῖς καὶ τῷ παιδὶ τὸ σκῆμμα,  
 6535 καὶ δίκτυον ἐπλέκετο κινδύνον τῷ δειλαίῳ,  
 καὶ στολισμα μελάμπειλον ἐφαίνεται θάνατον.  
 εἶχε μὲν οὖν τὸν Ῥωμανὸν περαία Βυζαντίου  
 6540 πτηνὴν δὲ πλειά ποθεν ἐπιπιτυζαμένη

6519 ἐπὶ Α v. 6523 om M 6526 ἀλλά γε M 6529 ἐκί-  
 πτετο R 6532 αὐτόσπορος M 6536 στολισμὸν M 6538 λύ-  
 κους M 6539 ἐπιπηδῶντας M 6540 πελειὰς M ποτε Α

rox, contumax, superciliosus, fastuosus, amans sui, iudicii proprii tenax; et hoc tempore magis etiam purpuræ causa inflatus erat, quodque imperator Romanorum esset, animos maiores sumpserat. præterea quædam accesserat mentis inconstantia, mores variabiles, erga quosvis tam familiares quam alienos et extraneos diffidentia suspicax, quasi omnes ipsi insidiarentur. has ob causas gravis et acerbus esse videbatur non optimatibus modo sed etiam coniugi Duacæque liberis. hinc secuti clandestini susurri, molitiones, doli, suorum odia, casses, laquei meditatum quo pacto citra laborem omnem et periculum imperatorem hostibus proderent. eius proditiōis poculum Caesar Constantini Duacæ frater, cuius filius Andronicus id temporis exercituum dux erat, miscebat. igitur cum filio ceterisque copiarum ducibus consilium suum communicat, quo periculosum rete misero necebat et vestis letifera texebatur. iam Diogenes in adversum Byzantio litus traiecerat, totis viribus invasurus et mactaturus lupos in sacrarum et Christianarum ovium caulas prosilientes ac grassantes, cum columba quædam alicunde advolans pla-

- ἔφθιση τοῖς γόνασιν ἐν πετασμοῖς ἀψόφοις,  
 οὐχ οἷα πρὶν τῆς κιβωτοῦ προσπιῦσα τῷ στεγαστρῷ  
 καὶ λῦσιν ἀπαγγέλλουσα καταφορᾶς ὑδάτων,  
 καὶ δένδρου φύλλον φέρουσα, καὶ παρυμνησμένη
- 6545 Νῶε τὸν κιβωτόκρυπτον, τὸν δεύτερον γενάρχην,  
 ἀλλ' οἰωνὸς ἀπαίσιος, ἀλλὰ κακῶν σημάντωρ,  
 δυσάγγελος φοιβάστρις, κακόμαντις προφήτις.  
 ὁ μὲν οὖν κράτωρ τὸ πτηνὸν πέμψι τῇ βασιλίδι,  
 ἐνάγγελον προσήμαντρον ὑποτοπήσας τοῦτο.
- P 133 6550 ὣν γάρ τις γλίσχεται τυχεῖν, ἑκείνα καὶ δοξάζει·  
 καὶ ταῦτα πᾶσι κατὰ νοῦν, ὅσα καὶ κατὰ γνώμην.  
 ἀλλ' ἄρα δυσποσιμότερον οὐδὲν ἔστιν ἀνθρώπου  
 ἔχοντος τοὺς ἐχθραίνοντας οἰκίους ταυτοστέγους.  
 ἂν ἔνδον ἔχῃς τοὺς ἐχθρούς, ἂν ἑξιστίους τρέφῃς,
- 6555 οὐ ῥέσσονται κινδύνων σε τὰ Βαβυλῶνος τέχνη,  
 οὐ πύργοι Σιμιράμιδος, οὐ πυραμίδων πάχος.  
 ἂν τὴν προδότριαν ψυχὴν σύννοικον δυστυχίης,  
 ἂν συνοικίῃς μετ' αὐτῆς ἐν ἀρραγεῖ φρονεῖν,  
 ἁλώσιμον τὸ φρούριον, ἀγύλακτος ἢ πόλις.
- 6560 Ἀλλὰ διηγητέον μοι τὰ περὶ Διογένης.
- B βαρὺς μὲν ἑκατέρωθεν πόλεμος ἀνεράγη  
 μέσον Ῥωμαίων καὶ Περσῶν, ἄγριος θροῖς ἀνέβη.  
 μέγας ἐγώπλιζε θυμὸς ἄμφω τὰς στρατευχίας,
- 6541 πετρασμοῖς M      6542 οἶον R, ὥσπερ M      6548 δεινὸν M  
 6549 ὑποτοπάσας R      6551 πάσχει R, μάσση A      6553 αὐτο-  
 στέγους R      6557 δύσφρονον R      6558 αὐτῶν M      6559 ἐνά-  
 λωτος R      6561 πόλεμος τότε σοβαρὸς ἑκατέρωθεν ἐργάη M  
 6563 μέλας R

aldo alarum motu ad ipsius genua sese demisit, non qualis ad arcae tectum quondam convolans finem appetisse diluvii nuntiabat et allato oleae ramo additum in arca Noam, alterum humani generis auctorem, solabatur, sed augurium prorsus infaustum, malorum indicatrix, nuntia sinistra, vates adversi casus infelix. eam alitem imperator ratus augurium laetum esse ad imperatricem mittit. nam quae sibi evenire quisque desiderat, iis se potiturum opinatur; adeoque cuncti mente concipiunt ea quae voluntate appetunt. sed enim eo nihil est aerumnosius homine qui hostes domesticos et eiusdem tecti particeps habet. si domi adversarios alas, non te periculis eripere muri Babylonii queant, non Semiramidis turres, non pyramidum crassities. si proditor animus magno cum malo tuo tecum vivat, etiamsi cum illo degas in castello quopiam inexpugnabili, nihilo tamen minus et munimentum illud occupabitur et urbs quantumvis instructa defendi non poterit.

Nunc Diogenis casus narratione complectamur. grave ac ingens praelium utrique movebatur, nimirum inter Romanos et Persas: duces

- καὶ πάντα περιέτρεχεν ἀνδροδωκῆτης Ἄρης,  
 6565 τοῖς αἵμασι κατὰβαπτος, φοβολουτῶν τὰς χεῖρας,  
 ὅλας θαλάσσους ἐκροφεῖν γλιχόμενος αἱμάτων.  
 ὁ βασιλεὺς δ' ἐπέτετο πλευροκοπῶν, διώκων  
 καὶ δορατείοις νύγμασι χέων ἐχθρῶν χολάδας,  
 στρουθοφόντης, εἶποι τις, ἔραξ ὠκυπέτης,  
 6570 στρουθοῖς ἀπαλοπτεύουζιν ἐπιρροίζων τὰ πτελα.  
 πρηστὴρ ἰδόκει τοῖς ἐχθροῖς, ἔμπυρος καταβάτης,  
 ἐψόθεν ἀποδισκευθείς, ἀπορραγείς ἐκ νέφους.  
 ἐγένοντο κατὰλοντοὶ λόθροι αὐτῷ παλάμαι,  
 φονοσταγῆς ἡ δεξιὰ, φονόφυρτος ἡ σπάθη.  
 6575 ἐξέρουθρον ἱμάτιον ἐφόρεσεν ἐκ γόνων,  
 ὥς εἴ τις λίων ἐντυγῶν δειλοκαρδίῳ ζῳῷ  
 ῥήξει πλευρὰν τοῖς ὄντι καὶ λάψει τῶν ἐγκάτων  
 καὶ δεῖξει ἐγκατάβαπτα τοῖς αἵμασι τὰ χεῖλη.  
 ὑπὲρ αὐτὸν Βριάρεων ἔδειξεν ἐκατόγχιον,  
 6580 ὑπὲρ αὐτὸν Ἑγέλαδον, ὑπὲρ Τυφῶνος θράσος,  
 φόνιος, δμβριμόεργος, ἀκάμιας ὡς ἀδάμιας.  
 Ἦν ταῦτα, καὶ προσέβλεψεν ἡ νίκη τοῦς Ῥωμαίους,  
 καὶ χαροπὸν ἐγέλασε, σὺν χρόνῳ τοῦτους γνοῦσα.  
 ἀλλὰ γὰρ ἡ τριβάρβαρος ἐκείνη βασκανία

6464 πάντα M	6565 κατὰλοντος M	6566 βουλόμενος M
6567 ἐπέτετο M	6568 δόρατος τοῖς M	αὐτῶν χάλασαν M
6573 αὐτοῦ AR	6577 πλευρὰ R	λάσσει R, θλάσει M,
χοήσει R	6578 δεῖξειεν κατὰβαπτα AM	6579 οὐδεις αὐ-
τῶν M	6580 σιερὰν ἐγκιλάδον M	6582 τοῖς Ῥωμαίοις AR
6583 τοῦτο M		

utrinque magna ira concitati proruebant; Mars hominum perniciēs circumcursabat undique, cruore respersus et in eo manus abluens, cum quidam integra sanguinis maria cuperet exsorbere. in hoc rerum statu hostes imperator invadebat, latera caedens, persequens, hastarum ictibus eorum viscera passim effundens: dixisset aliquis velocem accipitrem et vitae avicularum infestum pullos teneris aliis praeditos magno cum alarum strepitu involare. nimirum ardentis presteris in morem, ex aëro nubeque delapsi, in hostes videbatur irruere. manus sanguine tinctas habebat; dextra et gladius caedes stillabant; vestes cruore caesorum respersas et rubentes gestabat, perinde ac si leo quispiam timidum nactus animal eius latera discerpat unguibus et sanguinem promanantem hauriat indeque cruentata labra ostendet. non centimanus ille Briareus huiusmodi facinora designavit, Sirenium cantus superantia et Typhonis audaciam, nimirum caedes imperator caedibus cumulabat, fortia facta patrabat, indefessus adamantis in morem erat.

Dum haec ita gererentur, ad Romanos victoria post tempus haud exiguum pugnae iam pugnae spectabat, eisque laeto et hilari vultu arridebat, cum ecce barbarissimus ille livor et accelerata improbitas et

- 6585 καὶ τῆς κακίας τὸ στυγνὸν καὶ τὸ τοῦ θρόνου νέφος  
 D τοιαύτην λαμπροσύλιστον ἡμαύρωσεν ἡμέραν.  
 ὥς γὰρ ὁ Καῖσαρ τοῦ θρασμοῦ καὶ τῆς γιγῆς κατῆρξεν,  
 ὥχοντο πάντες ἐκποδιῶν, τὸν κράτορα λιπόντες.  
 καὶ βασιλεὺς ὥς κολοῖδς ἦν ἀπεψιλωμένος,  
 6590 καὶ τῇδε περιέβλεπε κάκει περιεσκόπει,  
 καὶ μόνον ἔβλεπεν αὐτὸν ἐν βρόχοις δυσεικβάτοις.  
 ἐντεῦθεν ἐπεπήδησαν πρωτόαρχοι βαρβάρων,  
 συντρέχοντες προτρέχοντες, ἐρίζοντες ἀλλήλοις  
 τίς ἂν συλλάβοι Ῥωμανὸν ζῶντα. καὶ τελευταῖον  
 6595 ζωογρεῖται θεῦ ὁ βασιλεὺς θρησβαρικᾶς παλάμαις,  
 ὁ λῶν θῆρα γίνεται πανθήρων λυσσητήρων,  
 ταῖς νυκτερίσιν αἰτὸς κρατεῖται χρυσοπτέρυξ.  
 P 134 τὸ μετὰ ταῦτα τί καὶ πῶς καὶ μέχρι τοῦ προῆλθαι;  
 ὁ βάρβαρος ὁ φέλαρχος ἐκεῖνος ὁ ζωογρήσας  
 6600 τὴν βαρβαρόθυμον ψυχὴν ἀλπιῶς ἡμεροῦται,  
 βλέπει φιλανθρωπότερον περὶ τὸν βασιλεῖα.  
 οἰκτεῖρι γὰρ καὶ βάρβαρος ἄνακτα δυσπραγοῦντα.  
 ἰλέγει τοὺς ταυτογενεῖς τῷ βασιλεῖ προδύας  
 Ῥωμαῖον ὁ τριβάρβαρος, ἀλλόφυλος συμφύλους.  
 6605 γίνεται προμηθέστερος αὐτῷ καὶ τῶν οἰκείων,  
 καὶ κηδεμονικώτερος αὐτῶν τῶν ὁμογνῶν.  
 σπένδεται, καταλλάττεται, σύμμαχον νέμει χεῖρα,

6590 τῇδε καὶ περιβλεπτός M 6593 προστρέχοντες M 6598 τοῦ)  
 ποῦ M 6602 δὲ M 6603 γὰρ αὐτογενεῖς M 6606 αὐτὸς M

nubes quasi quaedam invidiae diem tam splendidum deturpat et obscurat. nam ubi Caesar primus initium fugae fecisset, univocali relicto imperatore semet in pedes coniciebant. hoo modo imperator denudato graculo consimilis factus hac illac circumspectabat, seque solum intra laqueos inextricabiles delatum videbat. secundum haec praecipui barbarorum procures in eum ferociter irruunt, una currentes, alter alterum antevortentes, inter se decertantes quisnam ex omnibus Diogenem vivum suum in potestatem redigeret. ad extremum (hoo) barbarorum in manus imperator venit; leo furontium pantherarum praeda fit; auratas alas habens aquila caput a noctuis. quid deinceps evenit? quo pacto res gesta? quem exitum habuit? barbarus illo gentis princeps, qui Diogenem vivum eoperat, praeter omnium spem animum insolentem ac barbarum cum miti commutat, et imperatorem perhumaniter intuetur. quippe hominis etiam barbari mens orga rogem adversis iactatum casibus commiseratione tangitur. itaque vir ceteroqui terbarbarus cognatos imperatoris et Romanos, extraneus cives et gentiles prodicionis coarguit; maiorem eius curandi fovendique causa sollicitudinem suscipit quam ipsamet familiares et propinqui; foedus cum eo ferit, gratiam mutua conciliat,



- ἀνακτησόμενον αὐτῷ πέμπει τὴν κρατορίαν.  
 ἤλυθεν οὖν ὁ Ῥωμανὸς ὡς θῆρ ἐκ γαλεάγρας,  
 6610 ὡς ἐκ βροχίδων αἰτός, ὡς ἔλλοψ ἀπ' ἀγκίστρου,  
 καὶ πάλιν ἦν ἐπίσιμος ἀρθῆναι πρὸς τὸ κράτος.  
 ἀλλὰ συνέχεν αὐτῷ καὶ τὰς ἐλπίδας φθόνος·  
 γράμματα γὰρ κατέπιπτεν πάντῃ περιφοίτων  
 πάσας ἀποτειγίζοντα τῷ Ῥωμαῖν τὰς πόλεις.  
 6615 ἐντεῦθεν ὁ ταλαιπώρος ἔρημος περιῖει,  
 ἄγιλος, ἀβοήθητος, ἄλλος Βελλεροφόντης,  
 τοῦ κράτους ἀποσφαιρισθεὶς ὥσπερ ἀπὸ Πηγᾶσον,  
 ἔτεσι μόνους ἐν τρισὶ τοῦ κράτους ἀπολαύσας.  
 Ἄλλ' οὐδὲ πάλιν ἡ πυρὰ τοῦ θρόνου κατεσβέσθη·  
 6620 ὁ γάρ τοι Δοῦκας Μιχαὴλ ὁ παῖς τοῦ Κωνσταντίνου  
 πρὸς τὴν ἀκμὴν ἐπαναβὰς ἤδη τῶν νεανίσκων  
 καὶ γνοῦν ἐπαγγελλόμενος ἰούλον τοῖς κροτάφοις,  
 τῷ Καίσαρι χρησάμενος τῷ θεῷ συνερίθω  
 καὶ τοῖς ὑπερισχύουσι καὶ τοῖς ἐν στραταρχίαις,  
 6625 ἐγκαθιζάνει μὲν ἐθθὺς τοῖς θρόνοις τοῖς πατρώοις,  
 καὶ τὴν τεκοῦσαν στένουσαν πολλὰ καὶ γοομένην  
 τῶν περιβύλων τῆς ἀρχῆς ἄκουσαν ἀπελαύνει  
 καὶ τίθῃσι μονάστριαν, καὶ κείρει τοὺς πλοκάμιους  
 οὓς χάριτες ἐμύσχειν ὅν ποτε μυραλοιγίας,  
 6630 καὶ σκοτεινόν πεπλον τὴν πρὶν χρυσόν πεπλον δεικνύει.

6609 γοῦν M 6611 ἐπίδοξος? 6615 περίσση M 6617 ἀπο-  
 σφαιρισθεὶς M v. 6618 om R 6622 ἐπαγγελλόμενος M  
 6623 συναρίθμω M 6624 στραταρχία R 6630 λαμπρό-  
 πεπλον M

manus auxiliares porrigit, cum suis ad recuperandum imperium ablegat. hoc pacto Romanus belluae alicuius in morem e carceribus ut e laqueis aquila evasit, ut acipenser hamo semet expedit, rursus imperii fastigio se potiturum sperans. verum has quoque spes irritas ei fecit invidia. nam literae celerissimis nuntiis ad quasvis regiones erant missae, quibus denuntiabatur ut Romanus universis urbibus excluderetur. hinc factum ut miser ille desertus ac solus obvagaretur, ab amicis destitutus, egens opis et auxilii, novus quasi quidam Bellerophontes, sic nimirum imperio deiectus et excussus ut ille Pegaso, cum eo tribus tantum annis frui contigisset.

Verum ne sic quidem invidiae flamma potuit extinguī. nam Michaelus Ducas, Constantini filius, qui iam adolevisset ac primam barbae lanuginem in malis ostentaret, opera patrum Caesaris usus, itemque reliquorum procerum et ducum militarium, paterno se in solio collocavit, et matrem gravissime plorantem suasque vices defflentem et reluctantem augustis aedibus expulit, vitaeque solitariae tonsis capillis, quos antea Charites ipsae unguentis delibutos irrigarant, et aureo vestitu cum nigro

- μαθὼν δὲ καὶ τὸν Ῥωμανὸν πάλιν βασιλειῶντα,  
καὶ πάλιν ἧς ἐκπέπτωκεν ἀρχῆς ὀρεκτιῶντα,  
D καὶ μάχιμον ἐγείροντα κεντρίον ὡς σκορπίον  
πέμπει τοὺς πολεμήσοντας καὶ τοὺς συλληφόμενους.  
6635 καὶ πάλιν φεῦ ὁ δυστυχῆς θηράτροις περιπίπτει,  
ζωογρεῖται καὶ τῶν ὀφθαλμῶν τοὺς κύκλους ἀσβολοῦται,  
ἐν λυπρογαίῳ καὶ σκληρῷ ῥεπτεῖται νησιδίῳ.  
Ἀπαλλαγείς δὲ Μιχαὴλ τῶν παρεσιώτων φόβων,  
ἀχέμιστόν τε τῆς ἀρχῆς παραλαβὼν τὸ σκάφος,  
6640 θορύβους μὲν ἀρεῖκούς καὶ θωρακοφορίας  
καὶ θροῦν τὸν ἐντάλιον καὶ μόχθους καὶ κινδύνους  
οὐδ' ὄναρ ἐφαντάζετο, σχολάζων δὲ ταῖς βίβλοις  
νύκτας ἄπνους ἴανεν, ἄλλος ἦν Δημοσθένης  
P 135 ἢ Δίδυμος χαλκέντερος, Ἀλεξάνδρου δὲ τὸ γένος,  
6645 ὃν οὕτως ἐπυνόμασαν ὡς ἐν τῷ χαίρειν λόγοις  
ἀπόσιτον γινόμενον ἡμέρας ἐπὶ πλείους.  
ἐντεῦθεν ἀνιερράγησαν ἐπίρροισι βαρβάρων,  
καὶ πάλιν ἐγασθήθησαν λαλαπες πανταχόθεν,  
καὶ γλοίσβους ἀνωρύοντο καὶ παγλασμοὺς ἐποιοῦν·  
6650 οὐ γὰρ παρῆν ὁ ναύαρχος ὁ ταύτας ἀλεξήσων,  
καὶ γῆθεν ἀνεγύησαν βλαστήσεις ἀχειρδῶδεις.  
ὁ γὰρ τῆς χώρας γεωργὸς ἔζη κοχλίων βίον,

v. 6634 om R 6637 ῥεπτεται M 6639 κράτος M 6650 ναύ-  
αρχος ταύτας ἀπαλεξήσων AR

commutato addixit. praeterea comperto Romanum de integro regnom affectare, deque imperii, quo semel exeidisset, recuperatione cogitare, ac pugnaem illum stimulum in morem scorpii rursus erigere, misit qui bellum ei facerent hominemque comprehenderent. hoc modo miserrimos iterum in laqueos incidit, vivus capitur, oculis spoliatur, in sterilem ac duram insulam deportatur.

Ceterum Michaelus terroribus et periculis liberatus praesentibus, imperioque iam tranquillo potitus, bellicos tumultus, armorum gestationes, classica militaria, labores, pericula, ne per somnum quidem imaginabatur aut traetabat, sed libris incombens totas noctes insomnes exigebat. alius scilicet Demosthenes quidam erat, aliusve Didymus Alexandrinus, cognomento Chalcenterus, sic atheniensis ab intestinis nuneopatus, propterea quod mirificam e literarum studiis voluptatem capiens in multos dies cibis caruerit. eam ob rem accidit ut barbari passim irruerent, ne undique rursus procellae se commoverent gravesque turbas et strepitus excitarent. oec enim praefectos aliquis navium ad manum erat, qui in hisce tempestatibus suorum salutem consuleret easque compesceret. itidem e terra germina quaedam herbaeque malas proveniebant, quod cultor agri testudinis vitam ageret, raro in publicum prodiret, mox se

- δλίγα προερχόμενος καὶ πάλιν ἐπὸ φεύγων  
 καὶ πάλιν ἐλυτρούμενος τοῖς δόμοις ὡς δαστράκοις,  
 6655 ἢ μᾶλλον ὡς βυθότροφος πίννα χωματοσάγος,  
 δέχμενος τοῦ ἰνύσσοντος εἰς βασιλείους πράξεις  
 καὶ χρηῖζων ὑπομνήσαντος ὅτι Ῥωμαίων ἄρχει.  
 ἐντεῦθεν πάλιν εἰρηνυσαν δράκοντες χασματίαι,  
 καὶ πᾶν Ῥωμαίων ὄριον ἐρρόφουν ὡς νοσσίον.  
 6660 ἦν οὖν βαρὺς σχετλιασμός κατὰ τοῦ βασιλέως,  
 καὶ πάντες ἐπαθαίνοντο βλέποντες τὰ Ῥωμαίων  
 οὐκ ἐπὶ γόνυ κείμενα μόνον οὐδ' ἐπὶ στόμα,  
 ἀλλ' ἤδη διαφρεύσαντα καὶ καταμαρανθέντα.  
 εἰς δέ τις μεγαλογενὴς καὶ τῶν ἐκ πρώτης ῥέξης,  
 6665 γεραίτερος μακρόβιος, Πύλιος ἄλλος Νέστωρ  
 (Βοτανειάτην ἔλεγον ἐκείνον Νικηφόρον),  
 ἐμπειροπόλεμος ἀνὴρ, καταβελῆς τὰς σάρκας  
 ἅτε πολλαῖς ἐνηθληκῶς μάχαις ἐξέτι βρέθους  
 καὶ γεγονὼς ἀρεϊκῶν μεστὸς Ὀλυμπιάδων,  
 6670 χεῖρα προσεταιρίζεται μετρίαν συμμυχίδα,  
 καταλαμβάνει Νίκαιαν, πέμπει πρὸς τὸν κρατοῦντα  
 γράμμα παραινετήριον δῆθεν, αὐτὸν συμπεῖθον  
 ἀναιμωτῇ τῷ γέροντι τῶν σκήπτρων ὑπεκστῆναι,  
 αὐτὸν δ' ὡς ἀπειρομάχον ζῆν ἐν ἀπρηγισύνῃ.  
 6675 καὶ τί πολλὰ καὶ περιττά; φθάνει τὴν βασιλίδαν,

6653 προσερχόμενος M      6659 ἐξόφουν R      v. 6665 om M  
 6667 καταμειλῆς AM      6670 χεῖραν M      κυρίαν M      6672 προσ-  
 αινετήριον M      6675 Βυζαντίδα AR

vicissim ex hominum conspectu subduceret, domi tanquam intra testas occultatus lateret, prorsus uti pinna degens in fundo, hominis egens opera pungendo ad negotiorum imperii procuracionem exstimulantis, et in memoriam ei revocantis quod Romanis cum potestate praesesset. hinc rursum dracones hiantes prodire, qui fines Romanorum ceu volucris pulum deglutiebant. erant ergo querelae graves de imperatore, cuicunctis cum dolore videntibus res Romanas non tantum in genua vel ipsum in os collapsas, verum etiam plane diffluentes ac marcescentes. tandem magno quidam principeque loco natus, iam provecta aetate, Nestori Pylis aequalis, cui nomen erat Nicephorus Botaniates, vir bellicis in rebus experientissimus, toto passim corpore cicatrices ferens, uti qui a puero multis in praeliis fortiter cum hoste pugnasset, iamque Mavortias olympiades complures attigisset, hic ergo tandem manum sibi quandam opitulatricem adiungens Nicaciam occupat, et literis ad imperatorem perscriptis hortatur ut volens imperio sibi cederet absque sanguinis effusione, ac vitam ipse bellorum praeliorumque rudis quietam et a negotiis immunem ageret. quid multis rem commemorem? Byzantinam urbem Botaniates occupat, et purpura quidem ipse auro intertexta et distincta

καὶ πορφυρίδι μὲν αὐτὸς κοσμεῖται χρυσοπάσῳ,  
ὁ πρὶν δὲ κράτωρ Μιχαὴλ γίνεται μελαμφόρος,  
ἵτισιν ἔξ γενεάμενος τοῦ βασιλείου κράτορος.

D ἄλλὰ γὰρ ἐκλαθόμενος αὐτοῦ τε καὶ τοῦ γέροντος

6680 ὁ γέροντος ὁ παλαγγινὸς οὗτος ὁ Νικηφόρος  
τῇ γαμειτῇ τοῦ Μιχαὴλ ζεύγνυται νόμῳ γάμου,  
καὶ ταῦτα γέροντος τρυφεροῦ, πέμπτελος νιαζούσῃ·  
αὐτὸν δὲ βαρυνόμενον καὶ δυσανασχετοῦντα  
τῆς Ἐφεσίων πόλεως ποιμένα καθιστάνει.

6685 καμμάτων δ' ἀπεχόμενος τῶν κατὰ τοὺς πολλήμονας  
ἐκάθῃτο χρυσοφορῶν, κοσμοῦμενος ἀμφοῖς  
ἀκτῖνας ἀπαυγάζονσι πυροβάλλοντος χρυσίου,  
λουτροῖς καὶ πότοις καὶ τρυφαῖς ἐνδαιμιον γῆρας βύσκων,  
χρυσόπτερος, ἃν εἴποι τις, κύκνος ἀγαλματίας,

P 136 6690 ὁπότε δύνει ἐμείλλει καὶ κρύπτεσθαι τῷ τάφῳ,  
ἀρχόμενος ἡδύνεσθαι κενεθραίνεσθαι τῷ βίῳ,  
τριγέροντος ἀπαλόβιος, σπάταλος, τρυφητίας.

καὶ τὰ μὲν πράγματα χερσὶν ἐπίστανεν ἀνθρώπων

βαρβαρίζόντων τὴν φωνὴν μηδ' ὀρθορρημονούντων,

6695 κρατῆρα πανημέριον ἰστάντων καὶ πινόντων,  
οἷς ἦν τὸ γένος τριδονλον, καὶ πάπποι καὶ πατέρες  
τριβάβαροι, καὶ τὴν ψυχὴν βάρβαροι καὶ τὴν γνῶμην,  
καὶ σκυθολώσσουσ' ἑλαιᾶς δυσφράστως λαλαγοῦντες,

γ. 6678 om R

6679 γήρους AM

6685 ἀποσχόμενος M,

ἀφιστάμενος R

γ. 6690 om M

6695 κράτορα et ἐσθόν-

των M 6698 δυσφράστους AR

exornatur, Michaelus autem, non ita pridem imperator, in monasterium detrusus vestitu nigro induitur, cum ei sex annis imperio regio frui contigisset. sed enim Botaniates ille multo senio gravis, non sui tantum verum etiam propectae aetatis oblitus, antecessoris Michaeli coniugem legitimo sibi matrimonio copulat, senex mulierem teneram et delicatam, capularis et funeri destinatus vegetam atque iuvenem. cumque sortem suam aegre molesteque ferret ac deploraret Michaelus, Ephesinae urbis pastor ab imperatore constitutus est. secundum haec Nicephorus omnis laboribus bellicis auro gravis sedebat, ornatus vestimentis quae aureas quasi quosdam rutilantesque radios de se spargebant, felicem beatamque senectam lavacris et conviviis et voluptatibus fovens. non abs re quis dixerit eum fuisse consimilem cygno alis aureis exornato et affabre pictum referenti, qui iam moriturus et obruendus sepulcro hilaritati sese dat, vitae studium tenetur. quippe senecio delicatae vitae semet addicebat, luxui deditus ac plane voluptarius. interim publicorum negotiorum procuracionem committebat hominibus linguas barbaras usurpantibus, recte loqui nescientibus, totos dies in crapula et ebrietate contentibus; quorum et familiae et parentes et avi maxime serviles erant,

- ὥς εἴ τις μεγάλῳ ὄρτον πιστεύσει φορτίδα  
 6700 ἀνεπιστήμοσι σκαιοῖς ἀχρείοις κυβερνήταις.  
 αὐτὸς δ' ἐπιπορπούμενος χρυσεοστίλβους πέπλους  
 καὶ βύσσινα χρυσοῦ ἢ μαργαροφόρα φάρη,  
 καὶ βάμματα πορφυρανθεῖ λάμποντα καὶ χρυσῶ,  
 καὶ χρῶμενος ἐξ ἀμοιβῆς ἀμείβοις ἐπαλλήλοις,  
 6705 ἐφ' ὑψηλῶν ἐκάθητο θρόνον ἀργυροῦ λων,  
 κοσμῶν τοῖς ἀξιωμασιν πάντας τοὺς προσιόντας,  
 χαλκεῖς, δρυτόμους, σκαφεντιάς, ἐμπόρους, γαιομάχους,  
 κρηπιδοπώλας, σχοινοουργούς, κναφεῖς, ἀμπελεγιάτας,  
 καὶ χυδαῖων τὰ τίμια, καὶ τὰ λαμπρὰ φτυπῶν,  
 6710 καὶ τηλικαύτην εὐκλειαν κατάγων εἰς βαναύσους,  
 ἣν ἐπαθλον εἰδίδοσαν οἱ κράτορες οἱ πρόων  
 ἀνδραγαθίας καὶ χειρῶν κατορθουσῶν μεγάλη,  
 καὶ ταῦτα τοῖς ἐξ αἵματος καὶ γένους λαμπροσπόρον.  
 τοιοῦτοις ἔργοις ἔχαιρε, τοιοῦτοις ἐπηγορεύει.  
 6715 κἄν μή τινες αἰτῆσαιεν ἀξιωματῶν ὕψη,  
 δεινοπαθῶν ἐφαίνετο καὶ κλέων ζημιουῖσθαι.  
 τὰ δ' ἄλλα πάντα πάρεργα καὶ τὸ μηδὲν ἡγεῖτο,  
 κἄν τὰ Ῥωμαίων ὅρια στενοῖντο τοῖς βαρβάροις,

6701 ἐπιτερόμενος χρυσεοστίλβους πέπλοις M 6702 βυσσίνῳ  
 χρυσοῦ φάρη μαργαροφόρα φάρη M 6703 λάμποντι M 6705 ἀρ-  
 γυροῦ λων R 6707 δ' εὐστόμους R 6708 κρηπιδοπώλους AM  
 6710 εὐνοίαν M 6717 ἡγίεται M 6718 στενόντων τῶν  
 βαρβάρων M

tam animo quam iudicio barbarissimī, linguīs Scythicis, intellectu pronuntiatuque difficilibus garrientes. quibus sane rem publicam administrandam credens non aliter agebat ac si quis ingentem navim onerariam gubernatoribus imperitis, ineptis, nullius usui committat. ipse vero, ceu dictum modo, delectationem capiens ex fulgentibus auro vestibus deque bysso confectis et propter unionum copiam gravibus ac purpureo colore tinctis palliis, quibus per vices aliis atque aliis utebatur, sublimibus et argenteis in solis considebat, quosvis accedentes praefecturis et officiis publicis ornans, nimirum excusores, materiarios, fossores, mercatores, agricolas, crepidarios, funarios, fullones, vinitores, vulgo prostituens et foede polluens res veneratione dignas et splendidas, eamque benevolentiam erga sordidos opifices declarans quam superiorum aetatum imperatores impertiri solebant quasi praemium fortitudinis et rerum praeclare gestarum, non quibuscvis sed claro tantum sanguine prognatis. huiusmodi ergo rebus occupabatur planeque intentus erat. quodai nulli ventitarent qui dignitates amplissimas peterent, cum indicatione magni doloris damnum quasi quoddam facere se putabat. cetera velut accessoria proquo nihilo ducebat, sive fines imperii Romani a barbaris artiores redderen-

κῦν ἐλεπόλεσι πολλὰι πόλεις κριοκοποῖντο.

6720 οὕτως ἐν ἔτεσι τρισὶ τοῦ κράτους ἀπολαύσας  
βίον λοιπὸν μεθίσταται τοῦ βασιλείου κράτους.

Ἀλλὰ λοιπὸν εἰς συνῆς ὄρμον ὁ λόγος στήτω·

πелάγους γὰρ Ἀτλαντικοῦ χύσις ἀνέρωγέ μοι,  
D ἀριστουργήματα λαμπρὰ γενναίων βασιλέων,

6725 ἀνδρῶν ἡρώων ἐγγενῶν ἀλκίμων μεγαθύμων,  
ὧν οὐδὲ γλώσση δυνατὸν τοὺς βίους διαπλεῦσαι  
ἤδη λοιπὸν ἐκκύπτουσι τρισυριστιεῖς σπηπτοῦχοι  
Κομνηνιάδαι κράτορες μεγαλουργοὶ γεννάδαι,  
Θαλάσσας πελαγίζοντες τῶν τροπαιονχημάτων,

6730 ἥς οὐδ' αὐτὸς ἂν Ἡρακλῆς ὁ καρτερὸς περάσοι.  
καὶ τοίνυν ἀναρῶμεθα κάλων προμνίτην ὧδε,  
τοῦ πλοῦ τὴν κώπην σχάσαντες καὶ στειλαντες τὰ λαίφῃ·  
οὐ γὰρ περιούσιμά φασὶ τὰ τῶν Γαδείρων πέρι.

6719 κριοκοπούντων M νν. 6720—21 om R 6723 ἀντλα-  
ττικῇ M 6727 ἐκκύπτουσι M, ἐκπίπτουσι R 6728 γεννά-  
δες M 6729 θαλάσσαις A 6730 αὖ] ὁ M περάσῃ M  
6731 προμνήτην M, προμνίτην AR 6733 notum proverbium  
hoc ex Pindaro desumptum. utitur etiam Basilii in epistola ad  
Postumianum: τὸ δὲ πρόθετε Γαδείρων μὴ περατὸν εἶναι ἀνθρώποις.  
et Basilacas in monodia de morte fratris: μέγχε καὶ εἰς ὤκεανόν  
ἐσπέριον ἐξέτεινας τὸν ἀπόδημον· τὸ δὲ πέραν Γαδείρων οὐ περα-  
τόν. Μουσκαῖος. post v. 6733 AR:

Δίγνυσο τοῖον δῶρον ἀφ' ἡμετέροιο πόνοιο,  
ὀλβιόδωρε ἄνασσα, κυδίστη, ἀριστοτόκεια,  
ννὲ χαριτοπρόσωκε μεγασθενέων βασιλῆων  
ἦν πλέον ἀπαστράπτουσαν ἐὺβλεφάροιο σελήνης  
5 εἰς γάμον ὀλβιον ἤρατο νυμφιδόις ἐπὶ λείτροις  
πορφυρόκαις γόνος Ἀύσονάνακτος καρτεροθύμου,  
Ἀνδρόνικος μεγάλθυμος, εὐμμελὲς πολεμιστῆς,  
ὃ γέρε πρῶτα σεβαστοκρατορὶς νεῖμ' ὁ φυτεύσας.  
εἰς τοίνυν λυκάβαντας ἀπειρεσίους ἐλάσεις.

deinde R:

ἀλλ' ὃ Μανασσῇ θελξιαρῶδιον στόμα,  
Ὁρφεὺς νεαρὲ τοῦ παλαιοῦ βελτίων,

tar, sive bellicis machinis urbes oppugnatæ diriperentur. hoc modo tri-  
bus annis imperio potitus vitam cum regno reliquit.

Enimvero deinceps oratio nostra in silentii portum sese conferat.  
nam mare quasi quoddam mihi praeclarorum facinorum rerumque fortiter  
gestarum a generosis imperatoribus aperitur, a viris inquam heroicis,  
generis nobilitate praestantibus, strenuis, magnanimis; quorum semitas  
ne linguae quidem quasi navigio permeare licet. quippe secundum haec  
spectandus sese praebent imperatores fortissimi Comneniadae, qui traie-  
cere velut quaedam integra victoriarum et tropaeorum maria, quae vix  
acer ille Hercules emetiri potuisset. quapropter hic sane rudentem,  
remis inhibitis velisque collectis, alligemus. nam quae ultra Gades sita  
sunt, uti proverbio dici consuevit, transfretando non fas est adire.

τὴν γλυκερὰν ψάλαξον αὐθις κιθάραν,  
καὶ σὴν πρόσσπιν ὑπόδειξον τοῖς φίλοις,  
5 καὶ προσλαλήσεις τοῖς μαθηταῖς ὡς πάλιν.

postremo codex quidam Labbeanus:

βίβλος πέφνκα πρὸς λόγους γηροτρόφος,  
γηρῶσα τῷ νῶ καὶ νεάζουσα πάλιν,  
τῶν γραμμάτων καίνισμα ἐκ πολλαχόθεν.  
τοίνυν πρὸ ἔνδον εἰσφέρω τῶν ἐγκάτων  
5 βίους ἀνάκτων τῆς νείας Ῥωμαῖδος,  
Ῥώμης παλαιτάτης τε καὶ τριπεμπέλου  
πολλῶν τε πάντων τῶν βεβασιλευκότων  
Πέρσαις τε Χαλδαίοις τε καὶ Ἀσσυρίοις·  
πόνημα καὶ γὰρ πανσόφου Κωνσταντίνου  
10 πέλω Μανασῇ τοῦ γραμματικωτάτου.

## INDEX GRAMMATICUS.

- ἀβροκόσμητος 5776.  
 ἀβρόσιτος 5935.  
 ἀβροστόλιστος 3938.  
 ἀβροτράπιξ 3372.  
 ἀγαθότροπος 5603.  
 ἀγέλαρχία 2323, 6020.  
 ἀγλαοφύτεντος 4260.  
 ἀγριοβάρβαρος 4350.  
 ἀγριογνωμοσύνη 4477.  
 ἀγριόθροος 6197. ἀγριόθρους 6013.  
 ἀγριοκάρδιος 3763.  
 ἀγριοκέντρος 4634.  
 ἀγριόπνοος 4040, 4185. ἀγριό-  
 πνος 3777.  
 ἀγχισίμαχος 5490, 6237.  
 ἀγχιθιάζειν 4985.  
 ἀγχιθυρεῖν 5227.  
 ἀδάμας ἀδάμας 6581.  
 αἰέβλαστος 189.  
 αἰροδρόμος 143.  
 αἰθεροπραγία 4418.  
 αἰθιροπόρος 250, 5840.  
 αἱματοβάπτος 3179.  
 αἱματοφυρτος 1416, 3523.  
 αἱματόχατος 2697.  
 αἱμοφόρνηκτος 1417, 2063.  
 ἀκανθοβελής 4774.  
 ἀκανθοκέντρος 5778.  
 ἀληθός 3627.  
 ἀλλοβλάστητος 6438.  
 ἀλμοποτιστρία 6405.  
 ἀλονυγόχρος 262.  
 ἀλυσιδούν 5918.  
 ἀμαξοτορσός 6427.  
 ἀμετάκλωστα νήματα 1145.  
 ἀμμιλεργάτης 6703.  
 ἀμμιλοκόμος 6430.  
 ἀναζωών 6105.  
 ἀναιρέτης 3953.  
 ἀνδροδιλόπαις 6148. \*  
 ἀνδροδιώκτης 6564.  
 ἀνδροκάρδιος 1271, 1705.  
 ἀνδρόνους 5704.  
 ἀνδρόσπλαγχνος 5704.  
 ἀνιμόπτερος 3652.  
 ἀνιμόστολος 3652.  
 ἀνθόχοια 129.  
 ἀνθρωποβόρος 3249.  
 ἀνθρωποφότης 3605.  
 ἀνθυποκρούεσθαι 2900.  
 ἀνιούλος 1060, 3859.  
 ἀντεγγράττειν 4338.  
 ἀντενώπιος 3725, 3749, 4075.  
 ἀντεπανγάζειν 5959.  
 ἀντεπυγίρειν 3743.  
 ἀντεπισκοτεῖν 3078.  
 ἀντεπιστάν 5139.  
 ἀντεφοπλίζειν 2206, 3651.  
 ἀνυπόφορον πάθος 2695.  
 ἀξιοάπτος 4230, 5083.  
 ἀκαλόβιος 6692.  
 ἀκαλόπνοος 3923, 4123, 4871.  
 ἀκαλοπτερυξ 6570.  
 ἀκαλόφυτος 4130.  
 ἀπειράριθμος 951, 1256, 1368,  
 3764.  
 ἀπειρόμαχος 6674.  
 ἀπειρομήθεμος 6431.  
 ἀπειρομέτρος 6034.  
 ἀπειροπληθός 5879.  
 ἀπειραντολεσχία 3210.  
 ἀπειρικόσμητος 31.  
 ἀποκτενέτω χαλινού 6153.  
 ἀργοπορία 4051.  
 ἀργόπους 3559.  
 ἀργυροσάκιγξ 2334.  
 ἀργυροχένυμων 6257.  
 ἀριστοβουλία 3140.  
 ἀριστοσύνημα 6724.  
 ἀριστονογία 6359.  
 ἀρκος 169.  
 ἀρματηλάτης 1042.  
 ἄρματα 5937: arma. *Ducas histo-*  
*riae Byzantinae c. 24 p. 84 d: δόρυ*



εξάγρας καὶ πᾶν εἶδος ἀρμάτων.  
et c. 28 p. 107 a: καλῶς ἡφα-  
λισμένον ἐν ἄρμασι καὶ ναυαί.  
et p. ead. d: εἶχε γὰρ πᾶσαν ἐν-  
τός καὶ ἀρμάτων καὶ βρωμάτων  
καὶ παντοίων χειρῶν καὶ νέων  
πλείστων παντοίαν παρασκευὴν  
ἑαυτῇ. idem c. ult. ἐν τι πολε-  
μικαῖς καὶ ἀρμάτων πληθύνει. Io.  
Scylitzes: ἔπικον καὶ χρημάτων  
καὶ ἀρμάτων ἐγένετο κύριος. au-  
ctor Graecobarbarus: ὁλος καὶ  
κάμπος ἔγμεν ἄρματα καὶ δοξά-  
ρια. δοξάριον est arcus; hodie  
δοξάρι dicunt. hinc ἀρματώνειν  
armare. auctor Indicis in quo ex-  
ponentur vocabula quibus utitur  
Homerus Graecobarbarus in Iliade:  
ὀπλίζονται ἀρματόνονται, item:  
ὀπλίζεται ἀρματωμένοι. et στόλον  
ἀρμάδων. vide Glossarium Ce-  
dreni et Nicetae. FABROTUS.

ἀρματοστρόφος 2030.  
ἀρρενύφρων 6226.  
ἀρρενωπότης 1257. 6498.  
ἀρρητουργεῖν 2029.  
ἀρρητιδωτός 2350.  
ἀρτίκυκλος 112.  
ἀρτίφυτος 2291.  
ἀρχιθύτης 4996.  
ἀσκηρήτις 4114.  
ἀσκόωτος 4620.  
ἀστρολεσχίειν 3935.  
ἀστρολόγησις 2047. 2098.  
ἀστροσκοπός 1845.  
ἀστροφύειντος 132.  
ἀτκινουῖν 3704.  
αὐθουαμινεῖν 3938.  
αὐλάκισμα 2549.  
αὐξίφυτος 5715.  
Αὐσονάναξ 2550. 3294.  
Αὐσονάρχης 3212. 4110. 5589.  
Αὐσονοκράτωρ 3189. 6059.  
αὐτάναξ 2343. 2468. 3203. 4189.  
4609. 4707. 5410. 5605. 5647.  
5697. 5788.  
αὐτάρχος 3867. 5410. 6245.  
αὐτόβαπτος 1163.  
αὐτοτίγρις 2234.  
αὐτουργός 5200: columna. vide Meur-  
sii Glossarium. FLAV.  
ἀφανιστήριον πύρ 3099.  
ἀφθαροδοκηταί 3266.  
ἀφθονόχυτος 6264.  
ἀφιλοχημάτος 3426.  
ἀχαρίτωτος 99.  
Const. Manasses.

ἀχαριτώτως 5532.  
ἀχειρόκλωστος 176.  
ἀχειρδωδής 6651.  
ἀψινθιάζειν 4536.  
βαθνκτημῶν 2606.  
βαθύροθος 411.  
βαθύροπος 5313.  
βαθυφάραγγες λόφοι 4817.  
βαρβαρόθυμος 5599.  
βαρβαρότροπος 3999.  
βαρυνόας 5142.  
βαρυνόρος 1460. 2290. 3019. βα-  
ρυνόρος 2459. 2657. 3751.  
βαρυνουμῖν 1331. 2000.  
βαρυνουμῖν 1331. 1848.  
βαρύνωλος 5711.  
βασιλεύσας ἐκείνων 2442.  
βασιλεύτατος 5813.  
βδελυρότης 4662. 5091.  
βεβηλοτροπία 3046.  
βελιμνοτοξοφόρος 564.  
βηματισμός 6423.  
βιαιοκύνων 3746.  
βίος τρυφερόβιος 5037. βλαστός  
κακόβλαστος 4657. δίφρος χυ-  
σόδιφρος 5056. δωρεά μεγαλό-  
δωρος 2168. ἐνὴν μαλακόεντος  
5844. θροῦς κακώθρους 5523.  
ἰσχὺς ὑπερίσχυρος 3568. κράτωρ  
αὐσονοκράτωρ 3189 αὐτοκράτωρ  
3189. μονοκράτωρ 2327. σκη-  
πτοκράτωρ 5178. μάχη δύσμα-  
χος 5994. ἰσχυρόμαχος 1334 et  
3196. καρτερόμαχος 3712. μέτρα  
ἀπειρομέτρα 6034. ταυτόμετρα  
3884. ὄρεσις ὀρετοκράτης 2798.  
παλάμαι γιγαντοπάλαμοι 4343.  
πόλις μεγαλόπολις 1685 et 2349.  
ὀλβίοπολις 2348 et 3273. πρωτό-  
πολις 2622 et 6400. πυργος εὐ-  
πυργος 2065. καλλίπυργος 5217.  
σάλπιγξ ἀργυροσάλπιγξ 2334.  
χρυσόσάλπιγξ 3823 et 4972. στέ-  
γη παντοστεγής 40. σπόςλος μυ-  
ριόστολος 1229. 2906. 3905. στροφ-  
φοι πολύστροφτοι 3777. συμφο-  
ραι βαρυνσυμφωτάται 3413. το-  
κετός δύστοκος 5478. φρονόα  
πικρόφρονος 3925. φυλαί βαρ-  
βαρόφυλοι 5760. φύλλα παχύ-  
φυλλα 330. χύσεις ἀφθονόχυ-  
τοι 6264.  
βλοσυροβλέφαρος 253.  
βόθρευμα 1613.  
βορβοροπάγος 4326.  
βοτρυομήτωρ 96.  
βουθρέμων 84. 6126.

βούνευρον 3415: flagellum e nervis bubulis. Leo Grammaticus: τὸν Ἑλλάδικον βουνεύροισι τῦψαντες. Io. Cantacuzenus lib. 4 c. 15: πληγὰς δὲ ἐκίλει Σειχοῦν ἐπὶ γυνυνῶν τῶν σαρκῶν βουνεύροισι ἐντείνειν πεντακοσίας. hinc βουνευρίζειν, nervis bubulis cedere. idem: εἰτα μετὰ τοῦτο βουνευρίσας αὐτοὺς μέχρις αὐτοῦ τοῦ θανάτου. vido Glossar. ad Cedrenum. FLAB.

βραδύπλοια 4051.  
βρεφόθιν 3851, 5694.  
βρεφοτοκία 1577.  
βρεφοτρόφος 4032.  
βρεφοφυγῶς 1141.  
βρομαρόχειρ 1237, 1411, 3667, 5744.  
βροχητίας 4445, 4632.  
βρωματισμός 158, 3662, 4611.  
βυζαντόθιν 3709.  
βυθισμός 1048.  
βυθότροφος 6655.  
γαίο (εω) μαχρὶν 183, 6481.  
γαιομάχος 6707.  
γελωτογράφος 5048.  
γενναρχία 419, 2268, 4199.  
γενναιόθυμος 5755.  
γενναιοκάριος 2056.  
γυγαντόκτιστος 5602.  
γυγαντοπάλαμος 4343, 5663, 6285.  
γυγαντόσωμος 6289.  
γυγαντόχειρ 5241.  
γίγας ἥλιος 65, 108, 3282, 4278. sic Pisides in Hexamero: ὁ μέγας γίγας ἥλιος, ὁ ζωοτρόφος λύχνος. desumptum id ex Psalmo 13: ἐν τῷ ἡλίῳ ἔθετο τὸ σκῆνωμα αὐτοῦ, καὶ αὐτὸς ὡς νυμφίος ἐκπορεύεται ἐκ παστού αὐτοῦ, ἀγαλλιάζεται ὡς γίγας δραμεῖν ὁδὸν αὐτοῦ. ΜικκΑΙΝ.

γλαννόσματος 111, 3288.  
γλυκύχυμος 55, 4413, 4957.  
γοργόπλοος 4026, 4063, 4120, 6202.  
γυναικοθύμος 826.  
γυναικομίμως 627.  
γυναικοπάτωρ 5569.  
γυναικοπροσωπία 612.  
δαδῖτις ὕλη 4295.  
δακνοκάριος 4541.  
δακνοείστακτος 5007.  
ὁ δάμαλις 1484, 1490. ἡ 1625.  
δειλοκάριος 2011, 6048, 6576.  
δειλόνοος 4970.  
δενδροκομῆν 239.  
δεντροτόκος 442.

διαρτία 3307.  
διακρουρίζειν 6257.  
δικαιοφυλάξ 3398.  
δικαίλλεντης 4986.  
δικέρατον 4569: dase siliquae. Anastasius Bibliothecarius in historia Ecclesiastica: ita facta est consuetudo dandi binas siliquas administratoribus. Theophanes dixerat: ἐπεκράτησεν ἡ συνήθεια διδεῖν τὰ δικέρατα τοῖς διοικηταῖς. διοικηταὶ sunt tributorum exactores, qui alias dicuntur τῶν δημοσίων φόρων διοικηταί, Cantacuz. 3 12. vido Leonis Novellam LXI do dicerato, Cedrenum, et ibi Glossarium nostrum, et Michaellem Glycam p. 286 a ed. Reg. FLAB.

διοθετεῖν 1861.  
διπνεύειν 4907.  
διπνοθήρας 5208.  
δολίτευμα 4081.  
δολοπλόκημα 4169.  
δομῆστικός σχολῶν 5681: domesticus scholarum, praefectus schollis. Scylitzes p. 827: καὶ παρελθόντες τὸ τῶν σχολῶν τάγμα, et mox: τὸ τῶν σχολῶν συντάγμα. Menologium Iulii d. 1: τιμᾶται δομῆστικός καὶ πατριάρχης τῶν σχολῶν. Nicephorus Callist. 7 18 et 8 2. Nicetas Paphlago in vita Ignatii. scholas autem undecim recenset Iustinianus in l. ult. C. de loc. Notitia Imperii decem. FLAB.

δορατιστής 564.  
δορατότροπος 4614.  
δούπημα 5937.  
δρεκανίτης 1074.  
δριμύχυμος 5034.  
δρόμημα 180.  
δρσοόστακτος 207.  
δρσοότροπος 4630.  
δρουγγάριος βίγλης 4839: praefectus vigiliarum et excubiorum. Cedrenus p. 533 c: τῷ Ὁρῶν δρουγγάριος τῆς βίγλης τρυγάνοντι. adde Nicetam in vita Ignatii Patriarchae CP. hinc δρουγγαρότον τῆς βίγλης apud Theodorum Hermopolit. 7 tit. 12 et auctorem anonymum in Leone Imp. drungartus. do biglao drungario vide Codin. de Offic. c. 16 n. 4 — 7, et Glossar. ad Cedrenum. FLAB.

δυσωνυμείσθαι 4656.  
δωροφόρημα 353.

ἐγκατάβατος 6578.

ἐγκυρόνησις 1792.

ἐπιλόρητος 237.

ἐπιλοσφαισάμενος 4342.

ἐκονογραφήματα 4229.

ἐκδιφρίζειν 5030, 5576.

ἐκρυπτοῦν 5303.

ἐκφυλάττειν 1418.

ἐλευθεροκάριος 4859.

ἐλευθεροψυχος 5709.

ἐμπιστοφισάμενος 6074.

ἐμπύριος 4726, 5656, 5883.

ἐνασφυσάειν 413.

ἐννομοπραγία 387.

ἐντρανίζειν 4675.

Ἐπαρχος 3355: praefectus urbi. Cedrenus p. 389 a: προχειρισάτω με ἡ βασιλεία σου ἐν ὧσιον πάντων ἑπαρχον. et p. 610 d: Φιλόθιος ὁ ἑπαρχος ἐν τῇ ἱππικῇ σφενδόβῃ ἀπέντεμε. sic accipitur Michaelis Glycae Ann. p. 289 a ed. Reg., Basilic. l. 5 tit. 1 c. ult., et apud Balsamonem in manuscripta apud nos collectione Constitutionum quae ad res ecclesiasticas pertinent, Theophilum § 2 de suspect. tutor. et in Adriani sententia quae incipit ab his verbis, δι' ἐπιστολίδου, lib. 3 grammaticae Dosithai magistri. hinc ἑπαρχότης apud Olympiodorum in Excerptis Photianis, id est praefectura, urbis scilicet, plerumque tamen additur τῆς πόλεως, ut C. Manass. p. 59, vel Ῥώμης τῆς πόλεως, vel βασιλίδος πόλεως. Glossae: Praefectus urbis ἑπαρχος Ῥώμης τῆς πόλεως. et Praefectus urbi προτεταγμένος Ῥώμης τῆς πόλεως. Galenus, περὶ τοῦ προμινώσκειν, ἑπαρχος πόλεως: vertunt praetor urbanus, imperite, pro praefectus urbis, et lib. 1 περὶ ἀνατομ. ἐγγ. τοῦδε τοῦ νῦν ἑπαρχον τῆς Ῥωμαίων πόλεως, ἀνδρὸς τὰ πάντα πρωτεύοντος, id est, praefecti urbis Romae. Nicetas: εἰς δ' ἑπαρχον τῆς βασιλίδος πόλεως. non solum autem ἑπαρχος pro praefecto urbis absolute ponitur, sed etiam pro praefecto praetorio, ut apud Xiphil. in Severo p. 421, et in Adriani sententia cuius initium est κωδικίλλους εἰς π. Olympiodorus apud eundem Photium: Ἰωβιανὸς ἑπαρχος καὶ πατρίκιος. Io-

vianns enim praefectus praetorio erat. hinc ἑπαρχία, formae seu edicta praefectorum praetorio, quae multa exstant apud Harmenopolum, et notantur in ora manuscriptorum codicum bibliothecae Regiae et ἑπαρχικολ, concilii Chalcedon. actione 1, id est praefectiani seu apparitores praefecti praetorio. quemadmodum autem ἑπαρχος τῆς πόλεως dicitur πρὸς διαστολήν aliorum, ita et praefectus praetorio dicitur ἑπαρχος αὐλῆς (Eunapius in Maximo) vel ἑπαρχος τῆς βασιλικῆς αὐλῆς (idem in Aedesio) vel ἑπαρχος τοῦ πραιτωρίου aut τῶν πραιτωρίων. Glossae: Praefectus praetorii ὕπαρχος τοῦ πραιτωρίου, itaque haec duo, ἑπαρχος et ὕπαρχος, plerumque confunduntur, tam in libris calamo exaratis quam editis, ut in synodo 8 oecumen. act. 1 ὕπαρχος τῶν πραιτωρίων dicitur qui ἑπαρχος τῶν ἱερῶν πραιτωρίων Chalcedonensis concilii act. 1; ut non temere fides habenda sit Graeculo monacho, qui discrimen ponit inter ἑπαρχον et ὕπαρχον, ut ἑπαρχος sit ὁ τῆς Κωνσταντινουπόλεως, praefectus urbis CP, ὕπαρχος autem ὁ τῆς ἑπαρχίας ἐξάρχων, rector provinciae, nam in Basilicis ἑπαρχον nomine continetur tam praefectura praetorio quam praefectus urbi, l. 6 tit. 4, et apud Harmenopolum l. 6 tit. de dignit. § 6. nec moveor Cedreni loco p. 389 d, cuius verba haec sunt: καὶ ὁ ἑπαρχος ἔρη τῷ βασιλεῖ "νῦν, διόποτα, ὅπερ ὕπεσχόμεν ἐτελείωσα". τοῦ δὲ βασιλέως προελθόντος, ὡς οὐδεὶς ἦν ὁ ἐγκαλῶν, ὕπεστρέψας πατρίκιον αὐτὸν ἐποίησε καὶ ὕπαρχον αὐτὸν μέχρι τέλους τῆς ζωῆς αὐτοῦ. quem locum sic accipiant, ut Iustinus praefectum urbis seu ἑπαρχον, postea praefectum praetorio constituerit seu ὕπαρχον. hoc, inquam, loco non moveor: nihil enim vetat quo minus ita Cedrenus accipiat, ut praefectus urbis dignitate patricius auctus in urbis praefectura manere iussus sit, auctus nimirum patriciatu et perpetua urbis praefectura. dices apud Cedrenum ἑπαρχ-

χον dici qui postea ὑπαρχος, ut necesse sit alium esse ἑπαρχον ἀπὸ τοῦ ὑπάρχου. sed et apud Xiphiliam in Severo, p. 421, in codice Palatino praefectus praetorio ὑπαρχος dicitur, qui versu praecedente ἑπαρχος. quod et in aliis scriptoribus observare est. Codinus de Offic. c. 2 p. 18: ὁ ἑπαρχος: in uno autem ex Regiis ὑπαρχος legitur. Michael Glycas p. 317 c: γίνεται τὰντα, καὶ ἀναφορὰ διὰ τοῦ ὑπάρχου τῷ λαῷ ἀναγινώσκονται. et mox ἑπαρχον appellat, et p. seq. ὑπαρχον. praefectus praetorio ἑπαρχος dicitur Novella Iustiniani 50, in Basilicis autem ὑπαρχος. Xiphiliam in Severo: ἑπαρχική ἐξουσία, praefectura praetorii: in codice Palatino ὑπαρχική, teste Sylburgio. praefectus urbi CP ἑπαρχος dicitur Novella 77 c. 1, in manuscripto vero ὑπαρχος. et Novella 70 ὑπαρχότητος nomine continetur praefectura praetorii et utriusque Romae. denique praefecti urbi ὑπαρχοι dicuntur in Nov. 79. ibi (τῶν τε ἐνδοξοτάτων ὑπάρχων τῆς πρεσβυτέρως Παύλης) legendum τῆς ἐκατέρως P. sic legit Iulianus Antecessor, sic vetus Novellarum interpres. item Zosimus praefectum urbi τῆς πόλεως ὑπάρχον vocat l. 2. 4 et 6, et praefectum praetorio ὑπαρχον τῆς αὐλῆς l. 2 p. 674. Theodoretus Cyrensis ὑπαρχον simpliciter, ut videtur, l. 4 in Daniele c. 6. de variis Theophanis locis hoc dicam tantum, ibi variare codices manu exaratos, et modo ἑπαρχος modo ὑπαρχος scribi. frequentius tamen, ut videtur, praefectus praetorio ἑπαρχος dicitur quam ὑπαρχος. Theophylactus Simocatta hist. Maure. l. 8 c. 9: τὴν ἡγεμονίαν τῶν πόρων τῆς ἐπῶς πρὸ τινος καιροῦ ὑπὸ τοῦ αὐτοκρατορὸς ἀπειλήθει. hunc locum in mendo cubare nondum animadvertam, sic igitur restituendum puto: καὶ τὴν ἡγεμονίαν τῆς ἐπῶς (expunctis duabus vocibus) πρὸ τ. praefecturam Orientis ab imperatore paulo ante acceperat, quem praefectum praetorio Romani appellant. Pbilostorgius hist. Eccles. 3 28: ἀπο-

στέλλει Δομετιανὸν ἑπαρχον τῶν καλουμένων πραιτωρίων ὁ Κωνσταντῖος. Codinus de Offic. c. 2 p. 42 c: δορυφόρων ἑπαρχος καὶ πραιτωρίων. Εἰσαβα.

ἐπιγκοτεῖν 3063.

ἐπέγνων l. e. ἐπέγνωνσαν 5972, 6259.

ἐπεντρανίζεῖν 2843, 3321, 3893.

ἐπικαταθῆναι 2025.

ἐπιμαρμαίρειν 198.

ἐπιμετώπιος 4786.

ἐπίπαππος 6204.

ἐπιφιλοτιμιεῖσθαι 3044.

ἐπιχάσκιν 1.

ἐπτάριθμοι 6428, 6455.

ἐρῶσιζήματος 2095.

ἐργατεία 337.

ἐργόμοχθος 5931.

ἐρυνθραυγῆς 120.

ἐρυνθρόβαπτος 127.

ἐρυνθροσήμαντος 5546.

ἐρυνθρόφυλλος 4769.

ἐρυνθρῶς 2707.

ἐρωτοδίσκη 5823.

ἐρωτοκρατῆτος 1874.

ἐρωτοληπτοῦμενος 528.

ἐρωτομανία 553.

ἐρωτότρωτος 6486.

ἐταιριάρχης 5562: praepositus belli sociis et foederatis. Glossarium Petri Seguerii Franciae cancellarii: ἐταιριάρχης ἀξίωμα. Leo Grammaticus: ὅς μετὰ ταῦτα γέγονεν ἐταιριάρχης, erat autem ἐταιρία duplex, ἡ μεγάλη et ἡ μικρά, eisque praepositus ὁ μέγας ἐταιριάρχης vel ὁ μικρὸς dicebatur. Scylitzes: σταλένρος Παμανοῦ πρωτοπροέδρον καὶ μεγάλον ἐταιριάρχον. Cantacuzen. 1 55. Codinus de Offic. c. 2 p. 39: μέγας ἐταιριάρχης, et p. 41: καὶ δὴ μὲν αὐτὸν ἐταιριάρχης μέγας, vertunt: magnus confoederatorum dux, et post eum magnus confoederatorum dux. debuerant ubique foederatorum: nam confoederatus barbare dicitur, pro foederatus, ut iam monuit Vossius de vitis sermonis c. 19 et in Indice vocum barbararum. sive ὁ τῆς μεγάλης ἐταιρείας et ὁ τῆς μικρᾶς. auctor anonymus περὶ καταστάσεως ἀπλίκτου: κατὰ δὲ βόρειον μέρος ὁ τῆς μεγάλης ἐταιρείας, ut apud Glycam p. 321 ὁ κανικλίον et ὁ σαυκλίον apud Cantacuzenum 3

- 73 et 4 37 et Codinum de Offic. et apud eundem Codinum ὁ βεστιαρῖον. sic enim legi debet p. 19 c. ed. Reg., ut p. 37 b, non ὁ ἐπὶ τοῦ βεστιαρῖον, ut notant in ora et alia eiusdem generis. non quod quidquam mutandum sit ubi scriptum vel excussum est ὁ ἐπὶ τοῦ βεστιαρῖον (nam et ὁ ἐπὶ τοῦ καυκλίου dicitur, ut apud eundem Cantacuzenum 1 14 et 4 2, et ὁ ἐπὶ τοῦ σκελλίου passim), sed quod lectio ἰσοδυναμοῦσα et veterum librorum consensu firmata facile mutanda non sit. FABR.
- εὐθυτομία 1257.  
 εὐκήκευτος 333.  
 εὐρεσίκακος 4563.  
 εὐσκόφυλλος 186.  
 ἐχιδνότοκος 4196.  
 ἐχιδνώδης 1030.  
 ζώθαπτος 4917.  
 ζωμήρεστρον 6032.  
 ζωοθρέμων 63, 417.  
 ζωοθρεπτική 338.  
 ζωσφαγία 2402, 4324.  
 ηλικιουῖσθαι 4408.  
 ηλικίωσις 5426.  
 ημεράρχης 1843.  
 ημερανγής 1078, 4926, 5781.  
 ημεροκράτωρ 140.  
 ημιστροφία 5579.  
 θαλασσογίτων 4807.  
 θελεικάριος 311.  
 θειόβροντος 4628.  
 θεογενεσία 5069.  
 θεοδόμητος 3283.  
 θεοφύτινος 4627.  
 θηριογενώμων 4175.  
 θηριώνυμος 4164.  
 θηριοδιωκτεῖν 4646.  
 θηριοδιώκτης 5987, 6304.  
 θηροκτονεῖν 6538.  
 θηρότροπος 4656.  
 θηροφόντης 5049.  
 θλασμός 6006.  
 θρασύπτερος 6287.  
 θρηνητήριος 5343, 5870.  
 θυμοβάρβαρος 2837, 5995.  
 θυμοτομία 1257, 3770.  
 θυρακοφορία 6640.  
 λαμβρόπλοκος 4785.  
 Ἰβηράρχης 5968.  
 Ἰβηροτροφος 5965.  
 ἰεροθυτεῖν 4235, 4511.  
 ἰξιοφόρος 6475.  
 ἰσόψαμμος 3746.  
 Ἰστρογίτων 3526, 4610, 5888.  
 ἰσχυρόμαχος 1334.  
 ἰχωρώδης 3081.  
 καίσαρες οἱ ἑλλήφαντες 1818.  
 κακοδότης 5413.  
 κακιγκάκος 2260, 3100.  
 κακονογότροπος 5132.  
 κακοφρουρος 4921.  
 κακώτρια 5444.  
 καλλιβλάστητος 4268.  
 καλλιβλάστος 185.  
 καλλιγλωττος 3823, 4694, 4918, 5370.  
 καλλιμέλαδος 4973.  
 καλλιμέλαδος 5197, 6356.  
 καλλιλαμπής 131.  
 καλλιπέταλος 128.  
 καλλιπριμος 5268.  
 καλλιπτερος 5203.  
 καλλιράξ 4334.  
 καλλισφαίρωτος 114.  
 καλλιχεύμων 5894.  
 κάπουτ 1683.  
 καράβιον 3766: Carabus, navicula. auctor anonymus in Constantino Leonis F: πολιμικῶν καραβίων ἀπὸ Ταρσοῦ ἐξασημαίνων. Chronicon quod subiungitur Ducae p. 202: κάρτερα καράβας καὶ φουστῆς. Index Iliados Graecobarbarae: λίβητας τὰ βαρβάρια καὶ καράβια, et πλοῖον ξύλον ἢ καράβη. item: ναὺς τῆς νῆας, ὅλον σημαίνει τὰ καράβια, vide Glossar. ad Nicetam FABR.
- καρδιότροπος 5832.  
 καρδιοπάγος 5687.  
 καρτεροκάριος 1824, 3517, 4998.  
 καρτερόμαχος 3712.  
 καρτερόνοος 4896.  
 καρτερότιχος 3694.  
 καρτερόχειρ 1300.  
 καρτερώνυξ 5900.  
 καταλιμνάζειν 1444.  
 κατάλυτος 6572.  
 καταμάργαρος 71, 2209, 4787, 6490.  
 καταμελαίνειν 4853.  
 καταμολώπις 4824.  
 καταπῆλος 1592.  
 κατενεμήσαντο 2151.  
 κατερυθροῦν 2061.  
 κερατοπλήκτης 256.  
 κρωτόκενυτος 6545.  
 κληραρχεῖν 1186.  
 κλησίγραφος 4915.  
 κληματαρχεῖν 4219.  
 κλημαύρχης 3594, 4367.

κοιαιστωρ 2866: quæstor. Olym-  
piodorus in Excerptis Photianis:  
Ποτάμιος ὁ κοιαιστωρ, καὶ Ἰου-  
λιανὸς περιμετρήσιος τῶν νοταρίων,  
qui hodie cancellarius; quem prin-  
cipi adsidere, βασιλεὶ παρεδρύνειν,  
scribit Procopius Περσ. α'. hinc  
quæstorium κναιστορίον Theopha-  
ni. Michael Attaliotes: ἐκράτησεν  
ἔθνος ἐν τῷ κοιαιστορίῳ. FABR.  
κοίτασμα 5843.  
κομπολογήματα 3935.  
κονσούλιος 1691.  
κορηρός 3089.  
κορροφύρεος 5153.  
κοσμοκτίστηρ 27, 1930.  
κουφόνοια 1309.  
κραταιόχειρ 536, 1312, 3775.  
κρατορία 2371, 4219, 6202, 6607.  
κράτωρ 626, 880, 975, 994, 1102,  
2072, 2081, 2366, 2421, 2442,  
2455, 2468.  
κρεβορία 5780.  
κρεθοφαγεῖν 4206. ^  
κρωκτικός 4256.  
κνυρογενής 1167.  
κύλινδροι ἀνδρικοί 2135, τοῦ γό-  
νου 4644, παιδοτροφοί 6131, σπιρ-  
μογόνοι 4651. ὁ κύλινδρος τοῦ  
κράτους 4686.  
κυματοκύλιστος 4016, 6461.  
κνυρήγημα 5650.  
λαγίνας 171, 6192. Nicetas in An-  
dronico Comneno (p. 376 7): ἔτι  
δὲ οἱ πενητόκοδες λαγίνας καὶ κύ-  
νες αἱ θηρευτικαί, vide Glossa-  
rium nostrum. MURIN.  
λαιφρόπτερος 4056. 6232.  
λαμπροδόμητος 6272.  
λαμπρόσπορος 6713.  
λαμπροστόλιστος 6586.  
λαμπροψυχία 6272.  
λαμπρόψυχος 3299, 4791, 6253.  
λαμπηρουχτεῖν 120.  
λαγονοκομῖν 2304.  
λεγεών 3964: Legio. Ducas hist.  
Byz. c. 28: τὰ δὲ τάγματα καὶ  
αἱ λεγεῶνες τοῦ Χαλὶλ. vide Glos-  
sarium ad Nicetam. FABR.  
λειοπάγων 612.  
λεοντόθυμος 2233.  
λεοντοκόμος 6135.  
λεπόχυτος 154.  
λευκόπεπλος 34.  
λευκόρειθος 225.  
λεθασμός 3033.  
λιθολαμπής 4787.

λιθοπλίνθινος χλίνη 5225.  
λιθόχονσος 696.  
λίμνασμα 6353.  
λίμνασμός 153, 1335, 1681, 2287.  
λιπαροβόλαξ 62, 226, 4977.  
λιπαροστέλιχος 92.  
λιπαρογράμματα ἐπίστας 4993, παν-  
δαισία 3376. λιπαρογράμματα  
δείκνον 5350.  
λοζάρης 3589. v. Glossar. Meur-  
sii. FABR.  
λυθροστάκτος 1448, 3530.  
λυθρόφυτος 2062, 3178, 3548, 5899.  
λύττης 2493.  
μαίιστρος 3364: magister officiorum.  
μαγίστρον τὴν ἀξίαν: in codice  
Allatii μαίστρον. et alibi ὁ γὰρ  
Φωκῆς ὁ μαίιστρος: sic etiam co-  
dex Allatianus. et v. 5562: πρῶτα  
μὲν μαίιστρον τιμᾷ. Regius codex  
μαγίστρον dicebant et μαίστωρ.  
Ducas c. 22: μέγας μαίστωρ, et  
c. 43: λέγειν τῷ μεγάλῳ μαίστρο-  
ι, au grand maistre de Malte.  
hinc πρωτομαίστωρ, id est stru-  
ctorum magister seu architectus,  
apud Glycam l. 4. erat autem ma-  
gister τῶν κατὰ τὴν ἀσλὴν ταγμά-  
των ἡγεμῶν, Menandro Protectori  
in Excerptis de Legat. τῶν ἐν τῇ  
ἀσλῇ καταλόγων ἡγεμῶν, qui ab-  
solute μαγίστρος dictus (Philostor-  
gius 2 1 et 2 2) et magistri digni-  
tas μαγιστρούτης (Kusebius hist.  
Eccles. 3 23), officiorum magiste-  
rium (Rufinus 8 2), magistrum di-  
gnitas (Ammianus Marcellinus l.  
26). FABR.  
μακέλλος 4013: Glossæ: μάκελλος  
macellus. μακελλάριος laniator, la-  
nio. μακελλεῖον laniatorium. auctor  
Græcobarbarus: γίνεται τόσον μα-  
κελλίον. vide Gloss. ad Cedrenum  
in v. μακελλεῖον. FABR.  
μακροκόματος 6418.  
μακροκόμητος 2742.  
μακρόλεκτρος 2737.  
μαλακέννος 5844.  
μαλακοκάρδιος 623, 2474. 4716.  
μαλακόψυχος 5033, 5730.  
μαλθάσαι 3557.  
μάνδρευμα 1611, 6020.  
μαννοδοτεῖν 1067.  
μαργαρόστρωτος 106.  
μαργαροφρεῖν 5626.  
μαργαροφρία 5936.  
μαργαροφρός 6702.

- ματαιόκοτος 2896.  
 ματαιοπονία 461.  
 ματαιοπραγείν 465.  
 ματαιοφροσύνη 657.  
 μεγαλογυλοχέλης 155.  
 μεγαλοβραχίων 4691.  
 μεγαλογενής 6662.  
 μεγαλόπλευρος 4864, 5890.  
 μεγαλοπύρυνξ 155, 1546, 2340.  
 μεγαλόστερνος 6483.  
 μεγαλόφορος 5023, 6699.  
 μεγαλογένμων 217.  
 μελιχρόγλωττος 5016.  
 μενιμάχος 2146.  
 μητράνενδρος 4086.  
 μικρογενώμων 5649.  
 μικροδύναμος 4690.  
 μικροκάριδος 4131.  
 μικρόπτερος 163.  
 μικρόσπληγχνος 4423.  
 μόδιος 4931.  
 μονάζων 4341: monachus. B. Chrysostomus homil. 25 in epist. ad Hebr. ἀδελφὸν ἐνταῦθα λίγων πάντα τὸν πιστὸν ἀπλῶς, οὐ τὸν μονάζοντα. Scylitzes: τὸ ἀρκοῦν τοῖς μονάζουσι, τῷ δημοσίῳ τὸ περισσὸν προσεφώρισε. vide Gloss. ad Cedr. et Nic. FABR.  
 μονάστρια 6628: monacha. B. Chrysostomus ep. 14: μονάζοντες μονάστριαι. auctor anonymus in vita S. Gregorii: tribus milibus ancillis dei, quas Graeci monastrias vocant, quindecim libras auri pro lectisterniis dedit. Ducas: παρῆνθάν με γὰρ αἱ μονάστριαι. vide quae dixi ad l. 13 C. de sacros. Eccles. in collectione Balsamonis. adde can. 19 Syn. Nic. 2, et Photium Nomoc. tit. 2. c. 1. ut autem monachi μονάζοντες dicti, ita et monachae μονάζουσαι. Ducas c. 36: ἡγούμενοι, ἀρχιμανδρίται, μονάζουσαι. FABR.  
 μονάστρια ζωή 6122: vita solitaria. FABR.  
 μονοκρατορία 4443.  
 μουσικήμα 4797.  
 μυθοσργεῖν 1166.  
 μυθούργημα 5105.  
 μυριανδρεῖσθαι 2063.  
 μυριανδρία 1059.  
 μυριάριθμος 909.  
 μυριαχόθιν 3667, 4727.  
 μυριόκεντρος 3249.  
 μυριοκέφαλος 5594.  
 μυριοκύνων 3742.  
 μυριομαθέστατος 5275.  
 μυριόκεκρος 4023.  
 μυριονικηφόρος 2145, 2550.  
 μυριόνικος 3187.  
 μυριόπτερος 3761.  
 μυριόστολος 1229, 2906.  
 μυριόχροος 134.  
 μυσαροκοπράνσημος 4318.  
 μυσαρώνυμος 4382.  
 μωλωπισμός 1350.  
 μαρονηπίος 3984.  
 ναυστόλησις 1454, 4026.  
 ναυμασμοί 6406, 6460.  
 νικταρόχυμος 97, 190.  
 νεομόσχευτος 2293, 5430.  
 νεοτοτρόφος 4973.  
 νηπιόβουλος 6176.  
 νηπιόδύναμος 6471.  
 νυμφοκοσμεῖσθαι 5667.  
 ξενοπτερος 5550.  
 ὀβρυζὸν χρυσίον 118.  
 ὀδοντορρυία 5149.  
 ὀδοντόφωτος 5597.  
 ὀλιβόπολις 2348.  
 ὀλιθουργάτης 3853.  
 ὀλιθροφόρος 3050, 4186.  
 ὀλοφασής 112.  
 ὀνειδιστήριος 5126.  
 ὀνειρόπλαστος 861.  
 ὀπωροδοτεῖν 295.  
 ὀπωροπραγείν 246.  
 ὀρθορρημονεῖν 6594.  
 ὀρμητίας 1859, 3596.  
 ὀρνεοκράτης 2798.  
 ὀροφωτής 175.  
 ὀρνεοκράτωρ 160.  
 ὀρχηστοφιλοκαλῶμων 627.  
 ὀστοφάγος 6471.  
 οὐτίουλος 1491.  
 οὐρανόπολις 5493.  
 ὀφθαλμορρυκτης 4461.  
 ὀφιότροπος 4210, 5323.  
 ὕψυρόπνευγος 178, 367, 4930.  
 πυμωθεῖται 6140.  
 παιδομήτωρ 6228.  
 παίστρια 2028.  
 παλαιόχρονος 6047.  
 παλιμπόριντος 4060, 4133.  
 παλίντοκος 2231.  
 πανδέξιος 2087.  
 πανόπτρια 4103.  
 παντάναξ 2548.  
 παντεργάτης 63.  
 παντοδύναμος 1025.  
 παντοθρέπτειρα 30.  
 παντόλιθρος 278.

παντομήτωρ 282.

παντοστιγής 40.

παντόστικτος 253.

παντοτίκτων 50.

παντόχυτος 43.

πάπας 3331, 4495, 4497.

πάππας 3331: papa, episcopus urbis, episcopus urbis. Concilium Constantinopolit. sub Menna: τῷ ἐν ἀγίοις πάπᾳ Ἀγαπητῷ. in synodo Carthaginensi exstat epistola concilii Africani ad papam Celestinum urbis episcopum: Graecus interpretes πρὸς Κελεστίνον τὸν πάπαν. vide Glossar. ad Cedr. et Nicetam. Faba.

παπίας 4697: vide Glossarium ad Cedr. et ad Anastasii historiam Ecclesiasticam in ea dictione. Faba.

παπποπατρικός 5030.

παπποπατρόθεν 4509.

παππόπατρος 5915.

παπποπατρός 5575.

παράκοιτος 5634: accubitor et custos regii cubiculi. Michael Glycas p. 294: τῶν ἱππῶν φροντιστῆς καθίσταται, μετὰ ταῦτα παράκοιτος: qui alias παρακοιμώμενος dictus. idem Glycas p. 299: ὁ δὲ πατρίκος Σαμωνᾶς προβιλήθη παρακοιμώμενος, qua dignitate ornati viri principes. Cantacuzenus 12: πλὴν ἐνὸς μόνου τοῦ Καντακουζηνοῦ Ἀνδρονίκου τῇ τοῦ παρακοιμώμενου τετιμημένον ἀξία. lege παρ' Ἀνδρονίκου. sub cuius dispositione erant πρόκοιτοι, de quibus Nicetas p. 207 a: καὶ τοὺς προκότους καὶ προφύλακας. Ioannes tamen Antiochenus in chronica nondum in lucem editis τοῦ Ἀρχαδίου πρόκοιτον vocat, quem alii πραιπόσιτον, ut Philostorgius 23, id est praepositum sacri cubiculi, alii sacri palatii cubicularium vocant, Marcellinus Comes in Chron. nisi forte legendum sit παρόκοιτον. πρόκοιτοι autem ante sacrum cubiculum et fores excubabant: et ob id κοιτανῶνται dicti. purius autem σωματοφύλακας dici scribit Galenus περὶ τοῦ προγινώσκειν: ἀνθρώπον τινα χαριλαμπὺς τοῦ κοιτανῶντος μὲν, ὡς ἅπαντες οἱ νῦν Ἕλληνες ὀνομάζουσι, σωματοφύλακος δέ, ὡς οἱ περιέργως ἀντικρίζοντες. quo-

niam autem inter eos quidam per vices septimanarum cubiculum imperatoris custodiebant, ideo ἑβδομαῖοι dicti. Leo Grammaticus: ἐποίησεν ἑβδομαῖον. Codinus in Originibus Cyprianis: τοῖς ἑβδομαῖοις ἡ κοιτανῶνται αὐτοῦ. Faba. παρθενότητωρ 4243.

παστοπήγιον 4332, 6450.

πατήρ 5565: imperii pater et custos, qui et βασιλεπάτωρ dictus. Leo Grammaticus: ὁ δὲ βασιλεὺς ὑπὸ τοῦ βασιλεπάτορος καλνόμενος, προσπαθοῦντος Μουσικῷ, πάντα ὡς λῆρον ἤκουεν. Cedrenus p. 617: τὸν Ῥωμανὸν βασιλεπάτορα προβαλλόμενος. Michael Glycas p. 300: τὸν Ῥωμανὸν διὰ χρυσοβούλλου φύλακα ἑαυτοῦ, καὶ ἀντὶ πατρὸς ἐκείνου ἑαυτῷ καθίστησι. Faba.

πατριωνυμία 6233.

πατρίκιος 3213: patricius. Marius in vita Procli: Μάρκελλα μήτηρ πατρίκιῳ κατὰ νόμον συναρμοσθεῖσα. Ducas c. 22: ὁ τούτου πατήρ νοσηλευθεὶς προσκαλεῖται τὴν πρῶτον τῶν μεγιστάνων αὐτῷ, ὃν καὶ βεβύρην καὶ πάσαν κατὰ τὴν αὐτῶν καλοῦσαι φωνὴν, ὃν οἱ Ῥωμαῖοι πατρίκιον καὶ μισάζοντα λέγουσι. et ibidem: καὶ Ἰπράϊμ τῶν πατρίκιων ἡ Βεβυρήδων. comparat igitur patricium cum eo qui a Turcis vizir et bassa dicitur. hinc πρωτοπατρίκιος, qui primum locum inter patricios obtinebat. Theophanes in Iustiniano iuniore: ὁ πρωτοπατρίκιος καὶ κόμης ὄψικίου. Malchus in Excerptis de Legationibus p. 92 c. ed. Reg. vide ad Cedr. Faba.

πατριωτής 4166: patricianus dignitas. Priscus Rhetor in Excerptis de Legationibus p. 43 d: πρὸς δὲ τῇ ὑπατικῇ ἀξίᾳ καὶ τῆς πατρικίυτης τυτῶν. Novella 38 Theophilus § 4. quib. mod. lus potest solv. vide ad Cedr. Faba. Πάτροκλον 4450: Excusatio. vide Gloss. ad Nicetam. Faba.

πατρόπαππος 5915.

παγύφυλλος 530.

πεδόπτερος 3771.

πιλαγόπλος 4051.

πιλαγουσθεῖς 418.

πέμπειλος 6047, 6331, 6682.



πενητοτροφίον 3484: domus alendis pauperibus destinata. idem ptochium et ptochotrophium, *FLAN.*

πειαννικίζειν 4034.

πειθραϊκός 4733, 6478.

πειρικλής 2342.

πεικόσμημα 3083.

περίπικρος 3055.

περιπλάνης 1466.

πειραιεύς 3760.

Περσάρχης 917, 2566, 3236, 3711, 6264.

πειρασμός 152, 6541.

πειροστοίβαστος 62.

πέυσαιντο 1726.

πηδαλιονχία 5138.

πηλογενής 419.

τή πηλός 2239, 2363, 2764. ὁ 6320.

πηλόφυτος 233, 2407.

πικροθάνατος 3628.

πικρόθυμος 3615.

πικροθύμως 4999.

πικρόκαρπος 432.

πικροποιός 2677, 5444.

πικρόποτος 3989.

πικρόφρονος 3925.

πλευροπατωρ 282.

πλευρόφωτος 6308.

πλευροφωτής 4760.

πνευματοκίνητος 4607.

ποικιλόδερμος 254.

ποινηλασία 3978.

πολεμόκλος 1237, 1406, 3239, 5988.

πολεμοστόλιος 6038.

πολεμόχατος 5940.

πολυκνμία 5453, 6283.

πολύσαλος 6145.

πολυστίνχος 4008.

πονηρογνώμων 6174.

πονηροκάριδος 4411.

πονηροκόλαξ 4411.

πορθμεντρια 4961.

πορφύρα 4470: alii quod nati purpura exciperentur. Claudianus de nuptiis Honorii et Mariae: sic uterque crescat Mariae, sic natus in ostro. et de tertio consulatu Honorii: excepit Tyrio venerabile pignus in ostro. *FLAN.*

πορφυροανθής 5845, 6703.

πορφυροβλάστητος 5382, 5458, 5919, 6056, 6324, 6341.

πορφυρόβλαστος 5576, 5913.

πορφυρόρηξ 5623.

πορφυροφύτενος 5605.

πορφυρόφωτος 3604, 5448.

πραιπόσιτος 3104: praepositus sacri cubiculi. Olympiodorus in Excerptis Photianis: μετέρχεται δὲ κατὰ τὴν Ῥάβενναν ἐπὶ τὸν πραιπόσιτον Εὐσέβιον ἢ δυναστείᾳ. Philostorgius 24: τὴν τοῦ πραιποσίτου τιμὴν ἀναβάς. Michael Glycus Annal. parte 4: οὗτος καὶ πραιπόσιτον τινα διὰ τὴν τῆς γυναικὸς Βιρονίκης ἀδελφίαν ἐν τῷ ἵπποδρόμῳ κατέκτανε. vide ad Cedr. *FLAN.*

πρινόκαρπος 6128.

πρόαρχος 6169.

προβατοθρέμων 5199, 6127.

προβατόνους 6150.

προβατοσπαράκτης 5972.

προβατοφθόρος 4242.

προβατόφρονος 6539.

προδότρια 6557.

προθανατοῦσθαι 1328.

προκαταταχῆν 5175.

προσανεγίρειν 2348.

προσγιγονεῖν 5192.

προσεφάπλοῦν 5152.

προσήμαντρον 6549.

προσκυνεῖν τινί 905, 4710,

προσκυνητής 4670.

προσφοιβασμός 3934.

πρυμνίτης κάλως 6731.

πρωτιστεύειν 2497.

πρωτόαρχος 4494, 6592.

πρωτοδρομία 6497.

πρωτομήτωρ 341, 4760.

πρωτοκαθήσασα 341.

πρωτόπακπος 5927.

πρωτόπολις 2622, 3199, 5193.

πρωτοπόλιτης 245, 287.

πρωτοστράτηγος 5725.

πρωτόφωτος 5926.

πτειροφύτενος 264.

πτηνόπους 171, 3559, 3771, 5461.

πτωχογνώμοσύνη 5798.

πυραυγήματα 3870.

πυραυγίζειν 3304, 5497.

πυροδομήματα 4823.

πυροχτίστης 469.

πυριμάργατος 4950.

πυριμάργατος 4355.

πυρίσχος 5029.

ραμνοφαγεῖν 4205.

ρέκτης 3986.

ρήξ 2518, 2525, 2539, 3127, 3129,

4506: rex. Ducas c. 20: στείλας

εἰς τὸν ῥῆγα Ῥωσσίας. Cantac-

zenus 2 26 vide Glossarium ad

Cedr. *FLAN.*

- διολώβητος 4069.  
 δινέπαιλις 3552, 4819.  
 δοδόχρεια 1164.  
 δομπαριοφόρος 4701.  
 ὄνπαρόβιος 1995, 5289.  
 ὄνπαρογνώμων 6132.  
 ὄνπαροφύγία 1939.  
 ὄνπαρόψυχος 4456.  
 σαρκοβορία 159.  
 σατραπαρχής 2539, 4362.  
 σελαγίσματα 4482.  
 σεμόβιος 2574, 4283.  
 σεμότροπος 2574, 6337.  
 σιδηροφορία 5298.  
 σκαμανδρογείων 5981.  
 σκαφευτής 6707.  
 σκαφεύτρια 183.  
 σκαφήπλος 6182.  
 σκηπτουρία 585.  
 σκηπτροκρατεῖν 2046, 2638, 2736,  
 3052, 3469, 4375, 5617, 6399.  
 σκηπτροκρατορία 2856, 3110, 3808,  
 4049, 5023.  
 σκηπτροκρατωρ 5178.  
 σκληρογινωμωσση 3534.  
 σκληροστόματος 5843.  
 σκληροτραχηλία 717.  
 σκληροτραχηλιάν 1036.  
 σκοτεινολογία 4275.  
 σκοτεινόπικλος 6530.  
 σκοτοδότης 4459.  
 σκυθάρχης 5889.  
 σκυθόγλωσσος 6698.  
 σκυθονγνώμων 3948.  
 σκυθοτρόφος 3754.  
 σκυμνοτρόφος 5861.  
 σοβαροπόσωπος 1048, 3409, 3781.  
 σοβαρόφων 1340, 3679.  
 σπαράκτρια 3552.  
 σπινθηρακισμα 4836.  
 σπληγχνατύπος 4775.  
 σπληροκτυπία 3024, 3324.  
 σπληροβραχίων 5242.  
 σπληροπνευγος 1442, 2482, 3694, 4143.  
 σπληροπέιχος 3170.  
 σπληροδόμητος 5620.  
 σπληρογράφημα 4789.  
 σπλιστρία 6094.  
 στρατοπεδιάρχης 4412: Scylitzes:  
 στρατοπεδιάρχα γὰρ ὄντι ἀπὸ  
 νόσον ἐνσκήψαι νεφρικὴν φα-  
 σίν. Michael Glycas Annal. par-  
 te 4: Πέτρον τινὰ εὐνούχον στρα-  
 τοπεδάρχην. vide Glossarium ad  
 Cedrenum, et Anastasii hist. Ec-  
 clesiast., Codin. c. 2 de Offic. Au-  
 lae CP. FABR.
- στρουθοσφόντης 6569.  
 στρουθομήτωρ 6474.  
 συμπαίκτης 5034, 5266.  
 συμποντουσθαι 411.  
 σὺν αὐτῇ καὶ μετ' αὐτῆς 1933 et  
 2621. σὺν αὐτῷ καὶ μετ' αὐτοῦ  
 4892. σὺν αὐτοῖς καὶ μετ' αὐ-  
 τῶν 3920. μετ' αὐτοῦ καὶ σὺν  
 αὐτῷ 4132.  
 συνδολοπλοκεῖν 5519.  
 συνομαζυγεῖν 2446.  
 συντυφευτής 4169.  
 συνωπινεύειν 3841.  
 συρμαίδες γάλακτος 4032, νίκταρος  
 3823 et 4919, χαρίτων 2352.  
 σφυροκτυπεῖν 4925.  
 σχοινίσματα 230, 2160, 5879.  
 σχοινοργός 6708.  
 σωματομξία 5852.  
 σωματόστροφος 2158, 3181.  
 ταγματάρχης 571, 1048, 2257, 4074,  
 4220: cohortium praefectus. De-  
 cas c. 16: παρετάξατο πάντας  
 τοὺς ταγματάρχας καὶ χιλιάρ-  
 χους. FABR.  
 τατιάνης 1367.  
 ταυρολίτωρ 252.  
 ταυροπόλεντος 348.  
 ταυτοάμοι 6123.  
 ταυτογενής 5947, 6603.  
 ταυτογινωμοῦν 2282.  
 ταυτοζήλος 3285.  
 ταυτόθυμος 2234.  
 ταυτόμετρος 3884.  
 ταυτοπάτωρ 6396.  
 ταυτοστεγής 433.  
 ταυτόστεγος 6558.  
 ταυτοφγος 4961.  
 τειχοκρουστέιν 6118.  
 τειχοσίτης 4819.  
 τειχοσίστρια 3553.  
 τελιοσπώνων 3860.  
 τελιταρχεῖν 5085.  
 τεлмаτόςιος 4326.  
 τεлмаτοῦν 1587.  
 τετραγαμία 5403.  
 τεγροπαράδαις 3632, 4445, 5862.  
 τενάκτρια 3553.  
 τολμηρομάρδιος 1049, 1354, 1824,  
 4220, 5749.  
 τοσάριθμος 3533.  
 τσαντανδρία 3545.  
 τραχύβιος 6416.  
 τριβάρβαρος 3539, 3943, 4527, 6584,  
 6604, 6697.  
 τριπέμπικλος 3337, 4011, 4524.  
 τρισελιτήριος 2387, 3017.

τρισαριστεργάτης 3192.  
 τρισαριστεὺς 1812, 5670, 6727.  
 τρισεύρατος 2182.  
 τρισευγενής 4976.  
 τριτάλαινα 4433.  
 τροπαιούχημα 6729.  
 τροπαιοῦχία 3503.  
 τροπαιοφορεῖν 6275.  
 τρυφερόβιος 5037.  
 τρυφεροπάριος 5304, 6077.  
 τρυφερόπειλος 5934.  
 τρυφεροπρόσωπος 3879.  
 τρυφητίας 6693.  
 τυριότης κακῶν 5156.  
 ὑβριοπαθεῖν 765, 827.  
 ὑγροχίλινθος 421, 2907, 3649, 3780.  
 ὑγρόπορος 4057.  
 ὑγρόχερσος 3933, 5659.  
 ὑγροχίμων 150.  
 ὑδατόλυτος 417.  
 ὑδατομήτωρ 212.  
 ὑδατοπόντιστος 406.  
 ὑδατόρροια 476.  
 ὑδατόστρωτος 1050.  
 ὑδατοφόρητος 409.  
 ὑπαγκάλιδιος 1445.  
 ὑπαγκάλιος 3071.  
 ὑπαγκυλιστός 1445.  
 ὑπεργλίχισθαι 1307.  
 ὑπεριδίων 6122.  
 ὑπέροφρος 3679, 6517.  
 ὑποβοθρινεῖν 4563, 5838.  
 παιδοπροδόσσωπος 816.  
 παιδρωπός 2414.  
 παλαγγάριος 3139, 3589, 3729.  
 παλαγγαρία 2157.  
 παριτροφορία 2228, 3241.  
 παρμακτρια 3770.  
 παυλότροπος 2612, 6124.  
 πενακιστής 2105.  
 περαύγεια 3274.  
 περαυγείν 3274.  
 φιλευσιβεῖν 2874.  
 φιλευσιβής 3021.  
 φιλοκιστρίστρια 6046.  
 φιλυπερηφάνως 1654.  
 φλήναφος 3210, 3591, 3611.  
 φοίβασμα 3521.  
 φοινικοπάσης 816.  
 φολλίς 3094: vide Glossarium ad Cedrenum. adde Ruseb. hist. Ecclesiast. 10 6. Fabr.  
 φονόβαπτος 1448.  
 φονοεργός 372, 4729.  
 φονολυτεῖν 6565.  
 φονοσταγής 2063, 6574.  
 φονόφυρτος 6574.

φρενοπληξία 634.  
 φρονίστρια 4570, 6483.  
 φρουακίας 3409, 3708, 5461, 5946.  
 φύλαρχος 4505: dux Saracenorum.  
 sic interpretatur Iulianus Nov. 95.  
 Theodoretus religioſae historiae c. 26: εἰσελθὼν γάρ τις, Σαρακηνῶν δὲ καὶ οὗτος φύλαρχος ἦν.  
 Procopius Περσ. α': οὐτε Σαρακηνῶν τῶν Ῥωμαίοις ἐνσπόνδων ἡγούμενος, οἱ φύλαρχοι ἐπικαλοῦνται. Malchus Rhetor in Excerptis de Legationibus: ἐπεθύμει Ῥωμαίοις ὑπόσπονδος γενέσθαι, καὶ φύλαρχος τῶν ὑπὸ Περσέων ὑπὸ Ῥωμαίοις ὄντων Σαρακηνῶν. Marcellinus Comes in Chronico: quindecim milia Saracenorum ab Alomundaro cum Chobo et Hesido phylarchis limites Euphrotis ingreſſa sunt. vide Nicephorus Callistum tom. 2 p. 207 et 564. Fabr.  
 φύραις 5549.  
 φυτοτρόφος 5713.  
 φωτανηεῖν 135.  
 φωτοβόλημα 36.  
 φωτοβρότης 4955.  
 φωτοτρόφος 3887.  
 χαλαζώματα 259.  
 χαλινωστροφεῖν 5168.  
 χαμαιστρωσία 6492.  
 χαριτόβλαστος 4773.  
 χαριτοβλήφαρος 3846, 5901, 6073.  
 χαριτοκόσμητος 2623.  
 χαριτοπρόσωπος 522.  
 χαριτόστιπτος 2711.  
 χαριτοφύτευτος 2850.  
 χειροδίσμητος 2870.  
 χειρσογενής 400.  
 χειρσοπορεῖν 4053.  
 χειρσοπόρος 4480.  
 χειρσόυγρος 394, 4119.  
 χείρσυγρος 410.  
 χείρσυχρος 4643.  
 χιλανδρία 660, 1269, 3226, 3530.  
 χιλιάτος 5808.  
 χοιρόβιος 625, 5080, 6126.  
 χοιρόνους 6141.  
 ζηματοθήκη 6414.  
 ζησημοδότημα 3612.  
 ζησηστοροπία 2193, 2850.  
 ζησηστότροπος 2569.  
 ζησηστοργία 2581.  
 ζηνσάντυξ 5055.  
 ζηνσάγγυρον 3085: vide Glossarium ad Cedrenum. Fabr.

χρυσεοδίτης 6258.  
 χρυσεόστιλβος 6701.  
 χρυσειοκρότης 4794.  
 χρυσεόφρονος 5256.  
 χρυσεόδωρος 5056.  
 χρυσακώματος 4330.  
 χρυσοππίου 260, 6597.  
 χρυσοσάπυξ 4972.  
 χρυσοσκεύαστος 5072.  
 χρυσοσπάταλος 5626.  
 χρυσοϋφής 2208.  
 χρυδαίου 6709.

χαμάτινος 233, 5782, 6278.  
 χαματόπλαστος 231.  
 χαματοφάγος 6655.  
 χαράρχης 602, 926, 2539, 4367.  
 χαραρχία 5029.  
 χαροβατηθείς 2537.  
 ψευδοσύνθετος 1192.  
 ψυχρία 4813.  
 ψυχώτρια 145, 4804.  
 ὁμόθυμος 3641.  
 ὁμόϋπνος 5301.

## INDEX HISTORICUS.

Abeli nativitas, ortus et studia 346.  
 Abimelechus rex Aegyptiorum 524.  
 Abrami exilium 517. in Aegyptum migratio 518.  
 Achilles cur exacerbat 1280. defensor Palamedis 1282. iniuste ab Ulyse delatus 1312. insulas prope Troiam deprædatur 1249. Patrocli caedem ultus 1343. Achillis comes 1306. impetus qua in re retusus 1279. interitus 1396. postrema oratio 1409.  
 Actæon a canibus dilaceratus 5049.  
 Adamus somno consopitus 277. Adami et Evæ nuditas conspicua facta 327. ab Adami formatione usque ad diluvium quantum fluxerit temporis 438.  
 adulterii exemplum 1637. occasiones 1152.  
 Aegyptus a quo habitabilis facta 444. imperii principium quando habere coeperit 939. varie affligitur 1024. Aegypti regnum quando finem habuerit 961. Aegypti rex 939. Aegypti reges Ptolemaei vocati 946. ex Aegypto egressi Israelitæ quadraginta annos in solitudine vixerunt 1071.  
 Aegyptiorum imperium quamdiu duraverit 542. primus rex 514. Aegyptiorum submersio 1048. superstitiones 497. Aegyptiis peculiare idolum 500.  
 Aegiathus occisus 1470.  
 Aeneae in Italiam adventus 1476.

navigationes 1495. obitus 1561. oraculum datum 1496.  
 Aelius Adrianus imperator 2175. Adriani comes et munificentia 2178. mors 2190.  
 Agamemnon imperator 1239. eius mors 1467.  
 Agnreni Africam invadunt 3895. Carthaginem urbem ceperunt 3908. agriculturae origo 347.  
 Aiax ex Salamine 1231. Aiacis in Achillem mortuum pietas 1411.  
 Alaricus Gothorum rex 2478.  
 Alba condita 1539.  
 Alexander s. Paris Priami filius nascitur 1130. cur Spartam fugerit 1149. a Proteo ex Aegypto fugatur 1205.  
 Alexander II et Constantinus VII imperatores 5410.  
 Alexandri Magni imperium 919. successores 933.  
 Amantius imperandi cupidus spe sua excidit 3104.  
 Amazones Troianorum sociæ 1355.  
 Amulius et Numitor reges 1565, 1567. Amulii caedes 1616.  
 Anastasius imp. 3049. Eutychianus 3017. eius somnium 8039. praeclearum facinus 3075. mors 3051. manus et pedes suos in sepulcro devoravit 3067.  
 Ancyle Græcis quid 1641.  
 Andronicus 6533.  
 angelus domini credit exercitum Sennacheribi 659.

animalia ut similia sibi edant 2233.  
 animalium ortus [150](#).  
 Antiochia a Saracenis capta 5666.  
 Antaei fastus 6298.  
 Anthemius 2528.  
 Antoninus Caracalla imperator 2275.  
 Antoninus Pius cur et quomodo imperator factus sit 2196. quamdiu imperaverit 2240. ut pecunias ad belli vires instaurandas conflaret 2202.  
 M. Antonini imperatoris collega 2222. supellex vendita 2207.  
 Apis idolum Aegyptiorum 503.  
 apium a Troianis comestum 1509.  
 Apollinis de imperio Romano responsum ambiguum 1738.  
 Apsimarus Iustiniano insidiatur 3936.  
 Byzantium occupat 3921. Apsimari varia nomina 3922. mors 3975.  
 in aqua litteras oxarare 4503.  
 aquarum segregatio [52](#). foecunditas [149](#).  
 aquilae augurium 1855.  
 Arabes 3896. Asiam vastant 5953. Cretam capiunt 5652.  
 arbor cognitionis bovi et mali interdicta [291](#).  
 Arbaces dux Sardanapalum interficit 606.  
 arca Noe 6845. eius forma 425.  
 Arcadius Honorio fratri in imperio Occidentis succedit 2473.  
 Ardaburius 2813.  
 Ariadna Zenonis uxor 2968.  
 Artabasdus imperator designatus 4352. capitur et excrucietur 4370. Artabasi defectio 4170.  
 Artaxerxes Longimanus Xerxi in imperio successit 916.  
 Artembares 761.  
 Artemius Anastasius imperator designatur 4110. in exilium ablegatur 4160. Artemii fuga 4138.  
 Ascanius Albae rex 1562.  
 Asia Sesosti regi tributaria 577.  
 Aspar 2818. Arian furori deditus 2860.  
 Assurus Semi filius 448.  
 Assyria unde dicta 448.  
 Assyrii libertatem recuperant 581.  
 Assyriorum de matrum liberorumque nuptiis lex 556. imperium quamdiu duraverit 587. regio Unis data 574.  
 astris nomina quis imposuerit 374.  
 astrologus quidam ut supplicium ova-

serit 2123. astrologi cuiusdam de Augusto imperatore praedictio 1846. alia praedictio 2999. astrologi ab Augusto urbe eieci 1910. astrologorum, cum iuberentur Italia excedere, ad Caesarem Vitellium responsio 2047.  
 Astyngis Medorum regis de filia somnium 728. cum Magis de Cyro deliberat 778. filium Harpago condendum proponit 787. a Cyro nepote suo captus 804.  
 Athenis Leontii filia 2600. postmodum Eudocia dicta imperatori Theodosio iungitur 2633.  
 Athenienses 1224.  
 Athenodorus Alexandrinus praeceptor Augusti Caesaris 1872. quomodo Augustum ab adulterio revocavit 1881. ut iracundiam Caesaris comperuerit 1904.  
 Avares populi 3746.  
 augurium 6546.  
 Augustus Caesar a Maecenate monitus 1863. in libidinem praeus 1875. capitis semel damnatus absolvit 1870. quam subditis fuerit carus 1912. eius erga sapientes et doctos humanitas 1911. Augusti matris somnium 1838. nomen unde 1835. Augusti patris somnium 1841. Augusti imperium quamdiu duraverit 1926.  
 avicula plorantium vocem imitatur 5341.  
 avium ortus [151](#). species [159](#).  
 aurum nativum [224](#). quibus in locis reperitur [223](#).  
 auri criminatio 3952. execratio 3550. vis 4150. vis maxima 2916.  
 Babel quid significet 468.  
 Babylon unde nomen habeat 467.  
 Bactriani 3683.  
 balneum Zeuxippi quis condiderit 2265.  
 Baltasarus cur imperio exciderit 692.  
 Merodacho in Chaldaeorum imperio succedit 690. Baltasaro tribus literis vaticinium in pariete scriptum 704.  
 barbari cuiusdam humanitas 6600. barbari virtutem etiam possunt colere 2569.  
 Barda Pbocas 5630.  
 Bardas Caesar 5094.  
 Bardas Duri seditio 5945. incestus 5112. interitus 5159.

- Bardanio imperium oblatum 4579.  
de Bardanio vaticinium 4590.  
Basilus a Bulgaria captus 5207.  
Basilus imperio labascenti succurrit 5291.  
Basilus Macedo imperator 5172.  
eius ortus 5190. liberalitas 5812.  
Theodora de eo praesagium 5184.  
Basilus princeps victoriosissimus 5643.  
Basilus II Romani F. cum fratre rerum potitur 5912. eius res gestae 5920. mors 6024.  
Basiliscus 2910. auro corrumpitur 2928. imperium invadit 2979.  
Belisarius imperium Iustiniano conservat 3215. Belisarii res gestae 3136. lamentabilis casus 3230.  
Bellerophon 6616.  
bellum Troianum 1108.  
Bethlehemae miseriae 4007.  
Belus Assyriorum rex 536.  
bibliotheca Alexandrina 950.  
bibliotheca libris tricenis et tribus librorum milibus constans cum duodecim monachis cremata 4297.  
Bocchoris Aegyptiorum rex 4856.  
Botionates Nicaeam occupat 6671. socors 6685.  
Bruti amentiam simulantis calliditas 1714. eius donarium 1729. terram exosculatur 1744. Brutus atque Collatius primi Consules 1752.  
Bucephalus 1786.  
Bulgari a Basilio II victi 5973.  
Byzantium a Chosroe obsidetur 3637.  
Byzantii miraculum 2266. miser status 3748.  
Byzantium oppidum restauratum 2348. Byzantii diceratum impositum 4569.  
Cabades Persarum rex 2956.  
Caesar primus apud Romanos monarcha 967. solus rerum dominus 1759. dictator 1766. quibus caesus 1829. Caesar lingua Punica ut sonet 1818. Caesaris pueri somnium. eiusdem equus 1781. cum Iulia Neronis uxore coniugium 1789. nomen unde 1801. insigne facinus 1814. mortem quae portenderint 1825.  
Caesar Augustus Octavianus imperator 1832.  
Cainus homicida princeps 361. auctor muntionum et latrociniorum 369.  
C. Caligula imperator quando factus 993. incestum committit 1996. eius crudelitas et foedi mores, luxus, obitus 2002 aeqq.  
Callinicus patriarcha caecatur 3982.  
Calpurniae somnium de caede Caesaris 1825.  
Cambyses Cyri filius imperat 851. Cambysis somnium 861.  
Candaules genus, stultum facinus, uxor, quibus imperarit, sua stultitia perit 813 aeqq.  
Capitolii uomen unde 1675.  
Cappadocia regno felicissima 3664. captivorum 12 milia murti adduntur 3546.  
carnibus volacrum pluit 1066.  
Carulus Francorum princeps 4504. Romae imperator designatur 4515.  
Celtae a quo subiugati 2148.  
chaganus Scytharum rex 3524. eius immane factum 3546. perfidia 3946.  
Chalanes turris 458. 5602.  
Chalcedonensium caecorum civitas ut exstrui coeperit et perfici desierit 2338.  
Chaldaeorum fames 516. eorum regni principium 644.  
Chananaeorum fames 971. radicitus evulsi 1086.  
Chersonitarum calamitas 4005.  
Cherson populosa 4018.  
Chosroes Persarum rex Asiam depredatur 3670.  
Chrysaphius eunuchus infestus Pulcherinae 2758. eius exilium et mors 2762. 2775.  
chrysargyri abolitio 3085.  
Chrysopolis situs 5491.  
Christi nativitas 1930. natura 1931. quando in crucem actus 1982. eius interfectores accusati et morte multati 1989.  
in Christianos imperatorum saevitia et crudelitas 2289.  
Chusarsathemi Syri satrapae in Israheliticis crudelitas 4392.  
Claudius imperator quando factus 2010. quamdiu praefuerit imperio 2015. eius mors, obitus et natura ibd.  
Cleopatra ab Augusto capta 960. regnum amisit 961.  
Clytaemnestra perempta 1471.

- collis Tarpeii nomen 1681.  
 Comnenorum principum successio 6728.  
 Commodus imperator quamdiu regnavit 2241. eius exitus vita et mores 2249.  
 coniugum par dissimile 4754.  
 concupiscentiae poena 532.  
 Constans II imp. 3815. fratricida. imperium in Italiam transferre conatur 3837.  
 Constantia haeresis 3818.  
 Constantinus Andronici F. Ducas imperium affectat 5455.  
 Constantinus Duellator 6231.  
 Constantinus imperium recuperat 5623. imperio deiicitur 5581.  
 Constantinus magnus imperator, prius relegatus, revocatur 2320.  
 Constantinus III Heraclii F. imperator sine facto memorabili moritur 3801.  
 Constantinus VII coniugi suae capillos radit 4419.  
 Constantinus VIII, Romani II F., cum fratre imperium administrat 5912.  
 Constantinus X. Ducas imperator 6413.  
 Constantinopolis exstructio 2341. laudes 2349. Constantinopolis urbs cum globo coelesti comparata 3273. consilium administratio quamdiu duraverit 1757.  
 Copronymus secundo Imperator 4374.  
 Creta 1232.  
 Creusa 1563.  
 crocodilus trochilum, proverb. 5533.  
 Croesi genus et origo 839.  
 cruciatus mirum quoddam genus 4889.  
 Cyrus Harpago trucidandus traditur 747. ubi et inter quos educatus 749. eius pueri regnum 758. avo capto regnum ad Persas transfert 805. a Daniele monitus 840. Hobrae libertatem restituit 848.  
 Damalis quid 1484.  
 Damatiani montes 4073.  
 Danielus vates cum tribus pueris in captivitate ductus 679. Baltasaro vaticinium explicat 706.  
 Darius Hystaspis F. ex septemviris unus 886.  
 David vestum maximus 650. post Saulum imperat 1101. cur Troianis opem negavit 1360. deastrorum cultus 1095.  
 Deidamia Achilli nupta 1414.  
 Deiphobi et Paridis fraudes 1390. disabolus primos nostros parentes ut deceperit 301.  
 diceratum quid 4569.  
 dictatoris potestas 1765.  
 Didius Iulianus imperator quomodo ad imperium pervenerit 2255. diluvium a Deo immissum 401.  
 Diocletianus et Maximianus Imperatores vitae genus mutant 2281.  
 Diogenis Romani seditiones 6465. a suis proditur 6584.  
 Diomedis Cpoli sedes 5227.  
 Domitianus quando factus imperator 2089. mors illi praedicta 2099. eius natura et ingenium 2095. in astrologum quendam crudelitas 2105. somnium, obitus, quamdiu imperaverit 2031.  
 Domitiani et Titi fratrum comparatio 2132.  
 Ducae obitus 6453.  
 Eber 464.  
 ecclesiae Christi persecutio 4330.  
 Edekel [§. 220.](#)  
 Edenis venustas [213.](#)  
 Edessa 5885.  
 equus Troianus 1421. in urbem traducitur 1434. equi hinnitu de imperio disceptata contentio 890. equorum certamen 2269.  
 Eris pomum 2669.  
 Eys formata [382.](#) a Satana victa 319. quam sustineat peccati poenam 340.  
 Eudocia cum Ducae filis imperatrix 6456.  
 Eudocia Theodosii coniux 2585. eius periurium et mors 2701.  
 Eudexis Arcadii coniux 2489. stupratur 2516.  
 Eugenius tyrannus 2461. eius mors 2466.  
 Evilata terra [222.](#)  
 Euphrates [§. 221. 5885.](#)  
 Fabula de aegreto quodam 1948.  
 fames sub Nicephoro 5798.  
 Faustuli pastoris coniux Lupa appellata 1501.  
 feminae castratae 837.  
 festum donariorum 1377.  
 finium quattuor in paradiso origo [213.](#)  
 fibri animalis natura 4643. testes quem habeant usum 4644.  
 filii parentem regno deiiciunt 5619.

- firmamentum quid et quando creatum 103.  
 fratricidium 361. !  
 fratrum dissimilitudo 6033.  
 Galba imperator 2044.  
 Galerius et Constantius Caesares 2309.  
 Gaius Caesar 2373.  
 Ganges fl. quae fluat 221.  
 Gelimer Vandilorum rex crudelissimus 3127. capitur 3185.  
 Geon fl. 219.  
 Germanus patriarcha 4236.  
 Geryonis boves 1482.  
 Gesem Arabiae regio Iacobo datur 984.  
 Geta 2275.  
 Gizerichus Africanorum Vandilorum rex 2817. cum Marciano captivo foedus init 2838. Libyae rex auro hostem Romanum oppugnat 2519. Romam capit 2520.  
 Glycerius 2530.  
 Gotthi Romam invadunt 2475. amittunt 3200.  
 Gradianus veteri Romae praeficitur 2422. eius scitum responsum 2448. mors miserabilis 2454.  
 Graeci bellum movent Troianis 1221. cur retardati 1260. a peste servati 1292. metu percussi 1370. discessum simulantes 1423. Graecorum iusiurandum 1216. ad Troiam expugnandam consilium 1254. caedes 1335. a Troianis illata clades 1371.  
 Gyges Candaulis regis minister ad regnum pervenit necato suo domino 833. feminas castrabat 837.  
 Hermatius 2981.  
 Harmatii proditoris poena 2993.  
 Harpago Cyrus necandus traditur 748. Harpagus de filio sibi ab Astyge proposito comedit 791.  
 Hebraei sub Pharaone rege affliguntur 1003. cur aliis nationibus in servitutem traditi 1095. petunt imaginum abolitionem 4229.  
 Hectori unde nata sit audacia 1333. occidit Patroclum 1344. occiditur 1348.  
 Hecubae Cissei F. somnium 1222.  
 Heleua et Paris in Aegyptum veniunt 1176. Helena Menelao restituta 1463.  
 Helena Romani F. 5640.  
 Heraclius Africae dux 3644.  
 Heraclius imperator 3663. monotheleta 3674. Heraclii praeclearum consilium, et res feliciter gestae 3689. cum Chosroe confictus 3724.  
 Heracleus et Martina mater imperant 3809. Heraclii ex prima coniuge filius 3672. eius poena 3813.  
 herbae quando creatae et cur 66. earum usus ibid.  
 Hercules boves Geryonis abducent 1482. Hercules et Iolaus amicorum par 5609. Hercules hydrae capita praescidit 3348. Herculis in Aegypto fanum 1178.  
 hiemis saevitia 4309.  
 Hierosolyma per Nabuchodonosorum spoliata 699. solo aequata 850. Hierosolymae nomen mutatum 2183. excidium 2057.  
 Hinderichus Vandilorum rex 3129.  
 Homerus non servavit historiae legem in bello Troiano conscribendo 1114. in exuvio draconis descriptus 4302.  
 homo creatus 232. cur Adam dictus 243.  
 Honorius imperator 2467.  
 horologium Leonis Philosophi 5277.  
 Hunni Sesostri socii 566.  
 Hypatius rex salutatus 3213.  
 hypsti Graecis qui 1693.  
 Iacobus in Aegyptum migrat 978. vocatur Israelus 974. duodecim liberum pater 988. moritur 987. eius familia 980.  
 Iberi populi 5967.  
 Ida 1125.  
 idololatriae origo et poena 383. initia 483.  
 Idomenus Cretensis 1232.  
 Iechonias rex 1103.  
 Iesus Navae F. Chanaanecos extirpavit 1079. post Moysen Hebraeis praeficitur 1080. eo mortuo iudices rerum potiti sunt 1189.  
 Ignatius patriarcha Bardam castigat 5114. solio deicitur 5139. eius martyria 5146. mors 5309.  
 Ilia virgo Vestalis 1570.  
 imagines abolentur a Leone Iudaeorum fautore 4243.  
 imperator primus Christianus 2329.  
 incestus exemplum 5112.  
 Iudi Troianis auxiliatores 1369.  
 infantes a lupa alti 1589.  
 inimicitia domestica 6054.  
 insolentia nautica 4125.



- invidia 3381. 5687. quantum malum 6511. invidia virtutem comitari solet 2645. invidiae causa [301](#). effectus 1279. execratio 3248.
- Ioannes Zimischa 5692. imperium sibi vindicat 5871.
- Iosephus Pharaonis in Aegypto regis praefectus 975. Racheli filius 975. eius mors 989.
- Iovianus imperator designatus 2415.
- Irene commendatur 4401. crudelitas in filium 4452. profusio 4529. mulier ambitiosa 4431. deficitur imperio 4540. Irenes et Constantini VI imperium 4399.
- de Isaacio Comueno 6359.
- Isauria 2939.
- Isidigeres Persarum rex 2560.
- Isanellatae, qui et Saraceni, Antiocheam capiunt 5668.
- Isocritus sapiente responso se ab iniuria vindicat 2866.
- Israelitarum ex Aegypto egredientium numerus 1059.
- Ister fl. sanguine occisorum ruber 3527.
- Italia unde dicta 1492.
- Ithaca insula 1226.
- Iudaea a Vespasiano debellata 2054.
- Iudaeorum vaticinium 4210.
- Iudaicum excidium 2187.
- Iudices quamdiu Hebraeis praefuerint 1090.
- Iulianus Caesar imperator factus 2379.
- Iuliani apostatae pater 2317. defectio 2385.
- L. Iunius Brutus 1698.
- Iustinianus magnus imp. 3121. Rom. imp. 3189.
- Iustinianus II imp. nares et imperium suo dementia amisit 3891. a chagano profugit 3960. Byzantium recuperat 3968. Iustiniani haeresis 3262. immales conatus 4026. caedes 4081.
- Iustinus I imperator 3102.
- Iustinus II imperator vir bonus 3297.
- Lacapedus 5472.
- Laomedon 1118.
- Laurentum 1503.
- Leo I imperator 2856.
- Leo II imperator 2942.
- Leo III imperator 4189.
- Leo IV imperator factus 4396. idem imperium affectat 4635. idem unde oriundus 4657.
- Const. Manasses.*
- Leo V philosophus imperator 5358.
- leo ex unguibus agnitus 4299.
- Leo papa primus 4494. restitutus 4514.
- Leo Phocas oculis spoliatur 5554. simulacrorum et monachorum hostis 4335.
- Leontius philosophus Atheniensis 2594.
- Levi tribus cur sortis fuerit expers 1084.
- libri Sibyllini 1658.
- linguarum confusio 462.
- Lucius Antouini imperatoris collega ut exercitum maiorem fuderit arte 2222.
- Lucretia violata 1687.
- lunae sidus [111](#). lunae usus [121](#).
- lupa infantes alens 1588.
- lux quando condita [30](#).
- Maeceus 1863.
- magnes ferrum attrahit 3152.
- Magorum de Cyro error 779.
- Maior seu Maioranus 2529.
- mancipiorum apud Romanos nomen 1648.
- Mandana Astyagis F. Cambysae iungitur 740. Cyrum parit 746.
- Maniaces affectat imperium 6285.
- Manichaei haeretici 3115.
- manna 1067.
- Manuelus Comnenus 2551.
- Marcianus imp. 2774. ab hoste captus 2822.
- Marcus Ancus cur cognominatus 1640. e medio sublatus a Tarquinio 1708.
- mare quando creatum [54](#). quid appellatum [61](#). maris Tiberi divisio [1046](#).
- Maria Magdalena Romam profecta 1986.
- Martis sidus [117](#).
- Martinus papa in exilium relegatus 3830.
- Martina Heraclii coniux 3670. cum Heracloua imperat 3808.
- martyres septem dormientes 2738.
- Mauricii avaritia 3524. poenitentia 3571. somnium 3583. mors 3610.
- Maximianus Hercules 2283.
- Maximus vir consularis 2497. Maximus uxor stuprata 2511.
- Medorum monarchia 719.
- medimus frumenti aureo veaditus 5802.
- Memnon 1368.
- Menelaus Alexandrum hospitio excipit 1150. in Paridem bellum movet 1214. in patriam redit 1464.

- mensae cum cibus absumentas 1511.  
 Mercurii sidus [120](#).  
 Merodachus post Nabuchodonosorum Chaldaeis imperat 690.  
 Mesrem Hebraica vox quid significet 442.  
 Methodius a Theophilo imp. cruciatus 4890. qua occasione ab exilio revocatus 4943. patriarcha Theophanem castigat 5015.  
 Michaelus I Rangabes imperator 4616.  
 Michaelus II Balhus imp. 4706.  
 Michaelus III cognomento Temulentus, imperator 4963.  
 Michaelus IV Paphlago imp. 6072.  
 Michaelus V imp. caecatur 6148. conciliis praescinditur 6198.  
 Michaelus VI militaris imper. imperium amittit 6374.  
 Michaelus VII in monasterium intruditur 6677.  
 Midas ferarum ad Tigridem persequitur 6304.  
 Mizixius Siculus tyrannidem invadit 3845.  
 Mnestheus Atheniensis 1230.  
 monachi duodecim literarum professores 4273.  
 monarchia Romana 1776.  
 monasteriorum versio 4341.  
 Moses ad liberandum populum mittitur 1018. dux populi Israelitici 1061. aquam excussit e saxo 1066. moritur 1075.  
 Nabuchodonosor Hierosolymam et templum exussit 1105. Iudaeam bis evertit 675. in porcum mutatus 685. omnes regii sanguinis captivos Babylonem transfert 676. post Senacheribum imperat 664. se deum facit 684.  
 Narses a Phoca exustus 3621.  
 Nebrodus ubi habitavit 443.  
 Neoptolemus 1414.  
 Nepos rex spoliatur 2956.  
 Nepotianus 2531.  
 Nero quando factus imperator 2018. Neronis amores foedi 2027. crudelitas 2022. imitator Michaelus 5032.  
 Nerva imp. quando factus 2133. quamdiu praefuerit imperio 2143. eius de non castrandis hominibus interdictum 2136. ingenium et mores 2134. mors 2142.  
 Nestor Pylius [1230](#).  
 Nestoriani 3117.  
 Nicea capitur 4152.  
 Nicephorus logotheta imperator 4539.  
 Nicephorus II Phocas imperator renuntiat 5743. insidiis circumventus uxoris occiditur 5853.  
 Nicephorus III Botoniates imperator 6676.  
 Nicetas Michaeli F. castratur 4677.  
 Nicolaus patriarcha 5387.  
 Nilus argentifluus 6258. Nili termini [225](#).  
 Nineves conditor 549.  
 Niuyas 552.  
 Noah 399.  
 Numas 1639.  
 Numitor 1567.  
 Olybrius 2528.  
 oraculum Tarquinii datum 1738. oracula Sibyllae 1658.  
 Orestes 1469. 2531.  
 Orestias 5194.  
 organorum musicorum quae flatu insonant origo et auctor [4794](#).  
 Otho imperator 2044.  
 Ozias Hebraeorum rex 646.  
 Pactolus aurifer 6258.  
 Palamedes Graecis acceptus et gratus 1296. lapidibus obrutus 1325.  
 Palatii oppidi nomen unde 1621.  
 Palaestina per sortem Hebraeis distributa 1081.  
 Pautarbes lapis 6303.  
 pappias 4697.  
 Paradisus a deo consitus [82](#).  
 Paris v. Alexander.  
 Parius ager 1138.  
 Parthi regnum Persicum occupant 2031. a quo repressi 2149. eorum excursions et depopulationes 2150.  
 pastoricae origo 347.  
 Patrocli caedes 1343.  
 Paulinus a Theodosio interfectus 2696.  
 Perithous et Theseus amici 5609.  
 Persarum in regibus constituendis consuetudo 889. eorum imperium quot annis duravit 922. eorundem adversus Iulianum apostatam expeditio [2406](#).  
 Pertinax imperator 2252.  
 pestis Graecorum a Palamede praecognita 1289.  
 Pelei et Thetidis nuptiae 2671.  
 Petronas 4844.  
 Phaethon alter 5027.  
 Phraeo dei mandatum contemnit 1024. Hebraeorum infantes occidi iubet 1003. mari submersus est 1051.

- Pharaonum nomen Aegyptiorum principibus gloriosum 992.  
 Philippicus Bardanes 4028. imperator eligitur 4048. excaecator 4104.  
 Phisou fl. 219.  
 Phocas seditionem inter milites concitat 3595. Imperator declaratur 3613. contra eum conspiratio 3654.  
 Phorad fl. 219.  
 Photios patriarcha 5139. solio patriarchico deturbatur 5160. eum restitutus in patriarchatum 5311.  
 pinna canerum, proverbium 5533.  
 Placidia Honorii soror 2479.  
 Placilla Theodosii coniux 2469.  
 platanus aurea confata a Michaelo imp. 5268.  
 Polyxena 1383.  
 Porphyrogeniti qui dicantur 4470.  
 portentum 2798.  
 prester 5759.  
 Priamus Troianae gentis princeps 1119. Priami simulatio 1389.  
 prodigia 1542. 1675. 2340. 2737. 2827. 4486.  
 Proteus rex Aegypti 1187.  
 proverbium 1799. 6333. 6850. 6410.  
 Ptolemaeus Lagi F. Palaestinam populatus est 937.  
 Ptolemaeus Philadelphus Aegyptiorum princeps 948.  
 Pulcheria Theodosii ionioris uxor 2574. eius astute factum 2716. imperatrix 2766.  
 purpura 2551.  
 Pyrrhus Achilles filius 1413.  
 Ravenna urbs 2482.  
 regibus romanis abrogata potestas 1690.  
 Rhodus insula 1226.  
 Roboamus Solomonis F. 6178.  
 Roma condita 1620. Romae nomen ieditum 1634. caput multarum gentium 1679. urbium princeps 3199. sub regibus quamdiu vixerit 1685. primum et ultimum regem Romanum habuit 2534. in potestatem regum barbarorum redacta 2520. quo pacto a Cpoli fuerit avulsa 4515. Roma nova 2349.  
 Romanus Lacapenus imperator 5560. filios et nepotes imperatores creat 5589.  
 Romanus III Argyropulus imperator 6053.  
 Romanus IV Diogenes a Saracenis capitur 6636. a suis excluditur 6614.  
 Romanorum rex primus 1638. Imperatores Caesares appellati 996.  
 Romulus et Remus a pastoribus servati 1596.  
 Romulus 2534.  
 rosarum genera 75.  
 Sacrificiorum origo 350. sacrificium suis 1515.  
 Salamis insula 1231.  
 Samuelus vates 1090.  
 S. Georgius 6276.  
 Santabarenus 5327.  
 Sara uxor Abrami 522.  
 Sardanapalus Assyriorum rex 546. 587.  
 Saturnus a Iove regno spoliatus 5621. Saturnus quis nominatus 538. Saturni migratio in Africam 550. Saturni sidus 116.  
 Saulus Cisi F. 1100.  
 Scamandri flumina croceo purpurea 1376.  
 Scyrus insula 1226.  
 Scythae et Avarae eodem tempore cum Persis Byzantium obsident 3745.  
 Scythica solitudo, proverbium 4017.  
 Semi filius Assur 548.  
 Semiramis 539. eius cum filio coniugium incestum 552.  
 Senacberibus Chaldaeorum Assyriorum Babyloniorum et Medorum rex 652. contra Iodaeam expeditionem suscipit 654.  
 septem viri regem Persis creant 884.  
 Seraphi 3269.  
 serpens in sinu, proverbium 6159.  
 Serubus auctor idolorum 484.  
 Servius Tullius 1647.  
 Sesostrius Aegyptiorum rex expeditionem in Asiam suscipit 560.  
 Severus Afer imperator 2259. quamdiu imperaverit 2271.  
 Sibyllae incertus exitus 1670.  
 Sibylliorum oraculorum libri exusti 1661.  
 Sicilia fertilis 3835.  
 siderum creatio 103. Imagines *ibid.*  
 simulacrorum oppugnatio 4666.  
 smaragdus ubi reperitur 223.  
 Smerdis Ciri F. 835.  
 Smerdis et Spathines Magi post Cambysis mortem regnum occupant 873. trucidantur 887.  
 sol quando illuxerit primum 108.  
 Sophia Iustini coniux 3447. munitica 3448.

- Stauracius imp. designatus** exstinguitur 4612.  
**stellarum creatio** 103.  
**Stephani viri sancti martyrium** 4386.  
**superbi Romensis qui** 1656.  
**synodus imaginum gratia celebrata** 4985. **synodus sub Constantino IV** 3861.  
**Syri Romanum imperium infestant** 5954.  
**Syriae dux post obitum Alexandri** 935.  
**Tantones rex Indorum** 1367.  
**L. Tarquinius** 1697.  
**Terquinius Superbus** 1642. 1653.  
**Tauroscythae** 5967. **Romanos invadunt** 3763.  
**Taurus mons ibid.**  
**templum Apostolorum a Theodora conditum** 3284.  
**Tenedus insula** 1425.  
**terebinthus** 5791.  
**terra mortui Iuliani corpus expuit** 2411.  
**terrae motus continui imperante Theodoro** 2746.  
**Theodora Iustiniani uxor** 3284.  
**Theodora Theophili vidua cultum imaginum revocat** 4969.  
**Theodora Zoes soror** 6324.  
**Theodosius I imperator, vir egregius** 2436.  
**Theodosius II Arcadii et Eudoxiae filius in Orientalis imperii solium collocatus** 2488. 2703. 2763. **eius coniux Athenis** 2634.  
**Theodosius III tributorum exactor ad imperium evehitur** 4127. **imperio cedit** 4176.  
**Theophanes** 4781.  
**Theophano cum liberis imperat** 5677.  
**Theophilus imperator** 4751. **imaginum et idolorum hostis** 4788. **uxoris suae navim mercenariam exurit** 4887. **muros restituit** 4829. **Theophilus iustitiae studet** 4832.  
**Thomes imperium effectat** 4725.  
**thynni piscis marini natura** 4478.  
**Tiberius imperator quando ad imperium pervenerit** 1936. **quomodo vulgo appellatus fuerit** 1974. **quandiu cum imperio praefuerit** 1992. **adversus tributorum exactores quallis fuerit** 1944. **virum consularem sine causa interficit** 1975.  
**Tiberius II imperator** 3463.  
**Tigris fl.** 221. 228.  
**Titus imperator a patre designatus** 2056. **quandiu imperaverit** 2087.  
**Tlepolemus Rhodius** 1232.  
**Tornicii seditio** 6310.  
**Traianus imperator** 2144. **gladium evaginatum praefecto urbis tradit** 2168. **quemdiu praefuerit imperio** 2174. **eius ingenium et mores** 2145. **virtutes** 2162. **successor** 2175.  
**Troiam cur invaserint Graeci** 1254.  
**Troiae excidium praedictum** 1418.  
**Troia capitur** 1442.  
**Troiani a Iudaeis opem exposcunt** 1358.  
**Tullius rex Romanorum** 1645.  
**Tullus** 1639.  
**turris Babylonicae extruendae auctor** 454.  
**Tyndereus Helenae pater** 1213.  
**Valentis imp. impietas** 2424. **exitus** 2427.  
**Valentinianus I Gratiani pater** 2432.  
**Valentinianus II imperator** 2457.  
**Valentinianus Valens et Gontianus impp.** 2419.  
**Valentinianus III imperator** 2485.  
**Veneris sidus** 119.  
**Verina Leonis uxor** 2910.  
**Vespasianus aedilis iniuria a Caligula affectus** 2006. **quando et a quibus imperator factus** 2054. **quandiu imperaverit** 2074.  
**violarum genera** 73.  
**virginum Vestalium leges** 1571.  
**virtutum nomina** 5906.  
**Vitellius imperator** 2047.  
**Vologesus Parthorum rex** 2224.  
**Ulysses ithacensis** 1231.  
**Unni Sesostriis Aegyptiorum regis socii** 566.  
**Uranopolis** 5493.  
**Xerxes Persarum rex** 6266. **in Graecia exercitum amisit** 912.  
**Zeno imperator** 2950.  
**Zeno patricius** 2938.  
**Zimischis res gestae** 5853.  
**Zoe Romani III uxor** 6056. **cum Theodora relegata** 6179.  
**Zoes coniugium** 6246.